

**RCV 3**



Deutsch	6
English	16
Français	26
Italiano	36
Nederlands	47
Español	57
Português	67
Dansk	77
Norsk	87
Svenska	96
Suomi	105
Ελληνικά	115
Türkçe	126
Русский	136
Magyar	147
Čeština	157
Slovenščina	167
Polski	176
Românește	187
Slovenčina	197
Hrvatski	207
Srpski	217
Български	227
Eesti	238
Latviešu	248
Lietuviškai	257
Українська	267
Қазақша	278
العربية	290



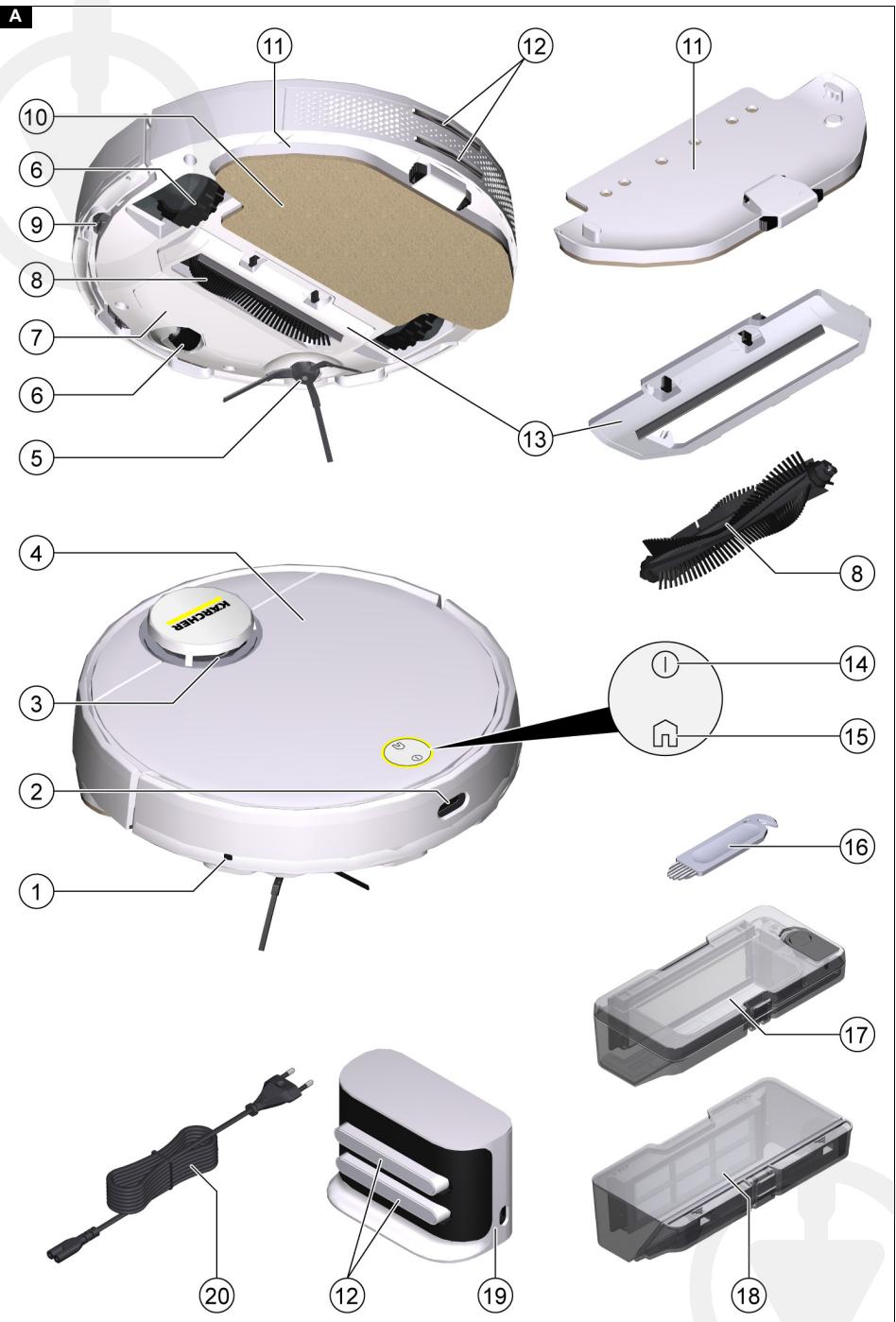
**Register  
your product**  
[www.kaercher.com/welcome](http://www.kaercher.com/welcome)

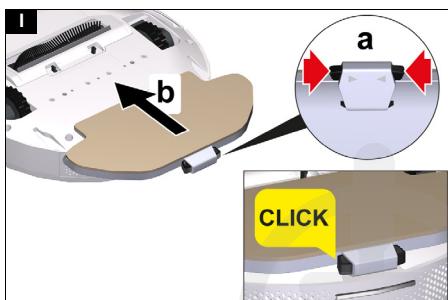
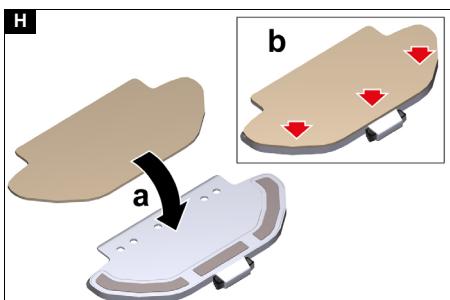
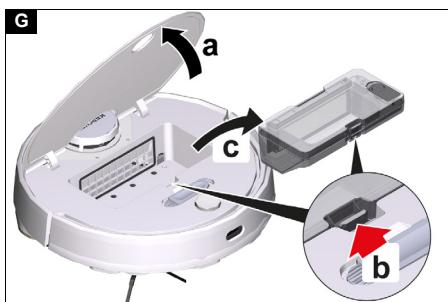
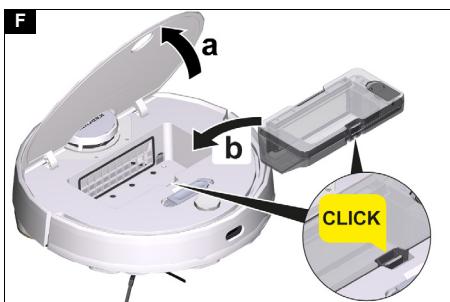
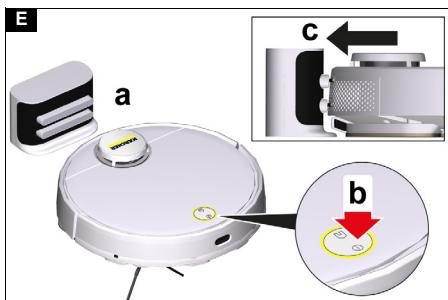
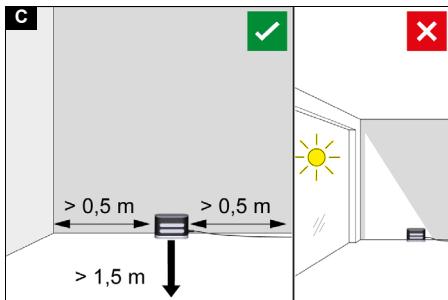
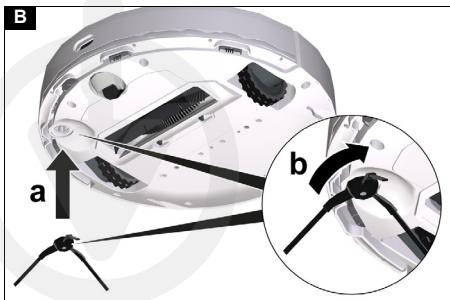


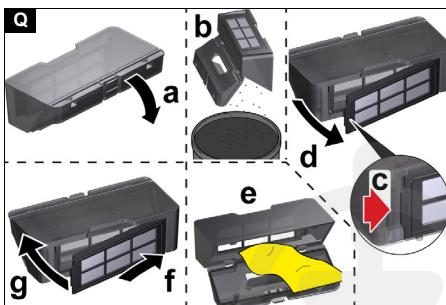
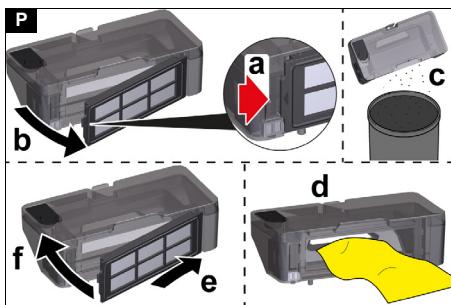
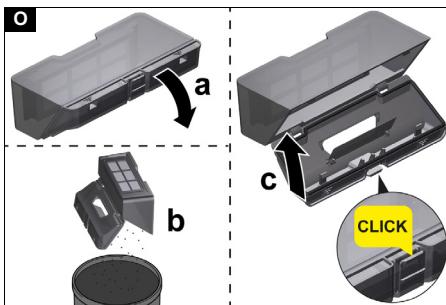
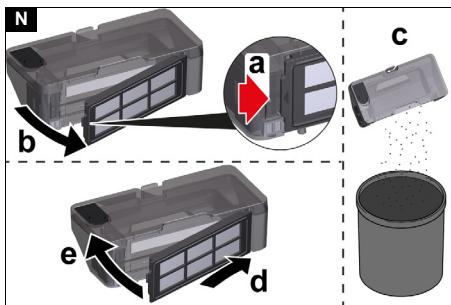
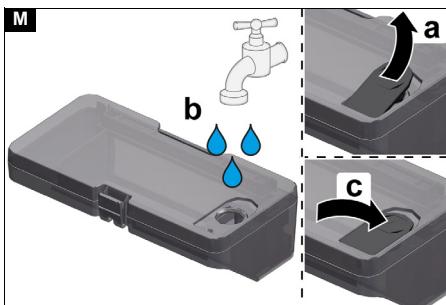
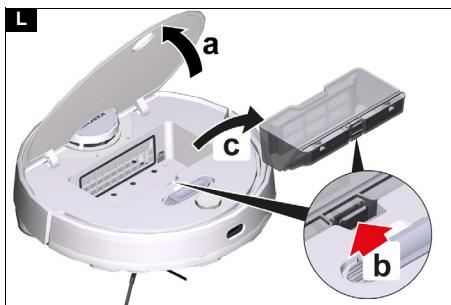
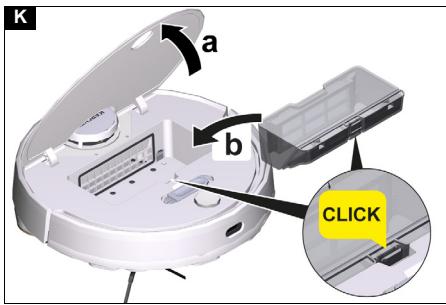
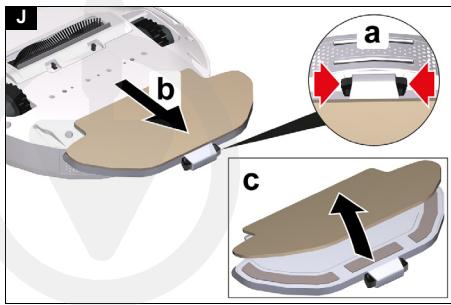
**EAC**

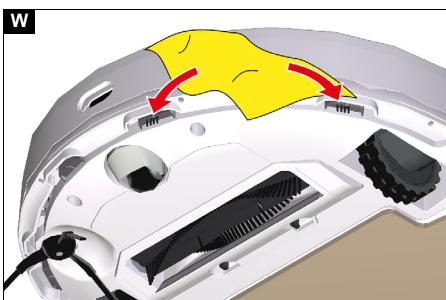
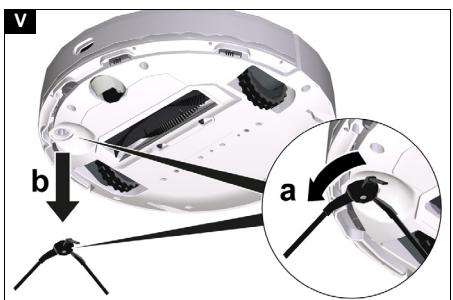
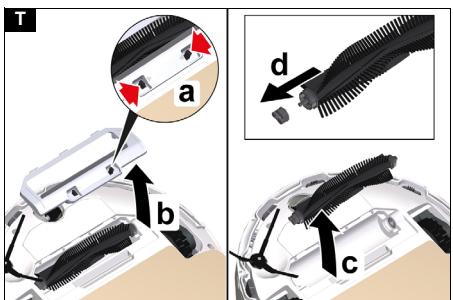
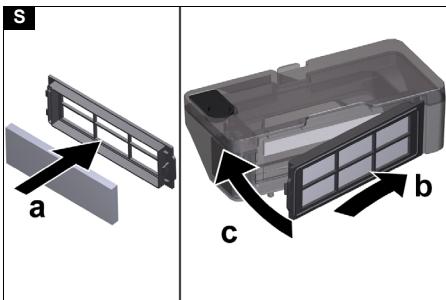
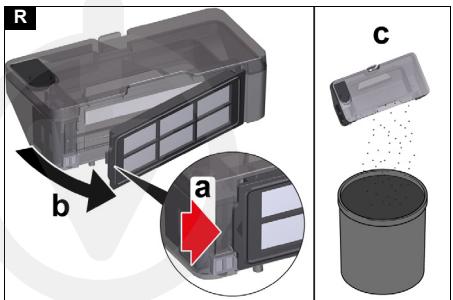


97780100 (11/23)









## Inhalt

Allgemeine Hinweise .....	6
Sicherheitshinweise .....	6
Bestimmungsgemäße Verwendung .....	7
Umweltschutz .....	7
Zubehör und Ersatzteile .....	7
Lieferumfang .....	7
Gerätebeschreibung .....	7
Funktionsbeschreibung .....	8
Erstinbetriebnahme .....	8
Inbetriebnahme .....	9
Betrieb .....	10
Transport .....	12
Lagerung .....	12
Pflege und Wartung .....	12
Hilfe bei Störungen .....	14
Entsorgung .....	15
Garantie .....	15
Technische Daten .....	15
EU-Konformitätserklärung .....	16

## Allgemeine Hinweise

 Lesen Sie vor der ersten Benutzung des Geräts diese Originalbetriebsanleitung und die beiliegenden Sicherheitshinweise. Handeln Sie danach.  
bewahren Sie die Originalbetriebsanleitung für spätere Gebrauch oder für Nachbesitzer auf.  
Einen QR-Code® zum Aufrufen der Online-Betriebsanleitung finden Sie in:



### Warenzeichen

QR-Code® ist ein eingetragenes Warenzeichen von DENSO WAVE INCORPORATED.

## Sicherheitshinweise

### Gefahrenstufen

#### **GEFAHR**

- Hinweis auf eine unmittelbar drohende Gefahr, die zu schweren Körperverletzungen oder zum Tod führt.

#### **WARNUNG**

- Hinweis auf eine möglicherweise gefährliche Situation, die zu schweren Körperverletzungen oder zum Tod führen kann.

#### **VORSICHT**

- Hinweis auf eine möglicherweise gefährliche Situation, die zu leichten Verletzungen führen kann.

## ACHTUNG

- Hinweis auf eine möglicherweise gefährliche Situation, die zu Sachschäden führen kann.

### Sicherheitshinweise Reinigungsroboter

Neben den Hinweisen in der Betriebsanleitung müssen die allgemeinen Sicherheits- und Unfallverhütungs-Vorschriften des Gesetzgebers berücksichtigt werden. Das Laserradar des Geräts entspricht der Norm IEC 60825-1:2014 für Laser der Klasse 1 Produktsicherheit und erzeugt keine für den menschlichen Körper gefährliche Laserstrahlung.

#### **GEFAHR** • Erstickungsgefahr. Halten Sie Verpackungsfolien von Kindern fern. • Der Betrieb in explosionsgefährdeten Bereichen ist untersagt.

- Betreiben Sie das Gerät nicht in Räumen, in denen die Luft brennbare Gase von Benzin, Heizöl, Farbverdünner, Lösungsmittel, Petroleum oder Spiritus enthält (Explosionsgefahr). • Betreiben Sie das Gerät nicht in Räumen mit brennendem Feuer oder Glut in einem offenen Kamin ohne Aufsicht. • Betreiben Sie das Gerät nicht in Räumen mit brennenden Kerzen ohne Aufsicht.

#### **WARNUNG** • Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen dürfen das Gerät nur benutzen, wenn sie korrekt beaufsichtigt werden oder wenn sie durch eine für ihre Sicherheit zuständige Person bezüglich der sicheren Anwendung des Geräts unterwiesen wurden und wenn sie die daraus resultierenden Gefahren verstanden haben. • Kinder ab mindestens 8 Jahren dürfen das Gerät betreiben, wenn sie durch eine für ihre Sicherheit zuständige Person in der Anwendung unterwiesen wurden oder wenn sie korrekt beaufsichtigt werden und wenn sie die daraus resultierenden Gefahren verstanden haben. • Beaufsichtigen Sie Kinder, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen. • Kinder dürfen Reinigung und Anwenderwartung nur unter Aufsicht durchführen.

- Das Gerät enthält elektrische Bauteile, reinigen Sie das Gerät nicht unter fließendem Wasser. • Schalten Sie das Gerät vor allen Pflege- und Wartungsarbeiten aus und ziehen Sie den Netzstecker. • Akkupack nicht öffnen. Lassen Sie Reparaturen nur von Fachpersonal ausführen. • Der Reinigungsroboter RCV 3 darf nur an der Ladevorrichtung einer Ladestation mit der Teilenummer 9.773-007.0 geladen werden.

#### **VORSICHT** • Lassen Sie Reparaturarbeiten und Arbeiten an elektrischen Bauteilen nur vom autorisierten Kundendienst durchführen. • Schalten Sie das Gerät vor jeder Reinigung / Wartung aus und ziehen Sie den Netzstecker. • Verletzungsgefahr, wenn locker sitzende Kleidung, Haare oder Schmuck von beweglichen Teilen des Geräts erfasst wird. Halten Sie Kleidung und Schmuck von beweglichen Teilen der Maschine fern. Binden Sie lange Haare zurück. • Verletzungsgefahr. Fassen Sie während des Betriebs auf keinen Fall mit Fingern oder Werkzeug in die sich drehende Bürstenwalze des Geräts. • Beachten Sie die Stolpergefahr durch den umherfahrenden Reinigungsroboter. • Unfall- und Verletzungsgefahr. Beachten Sie bei Transport und Lagerung das Gewicht des Geräts, siehe Kapitel Technische Daten in der Betriebsanleitung. • Sicherheitseinrichtungen dienen Ihrem Schutz. Verändern oder umgehen Sie niemals Sicherheitseinrichtungen.

#### **ACHTUNG** • Verwenden Sie zum Reinigen keine Scheuermittel, Glas- oder Allzweckreiniger. • Betrei-

ben Sie das Gerät nicht bei Temperaturen unter 0 °C.  
• Verwenden Sie das Gerät nur in Innenräumen. • Betreiben Sie das Gerät nicht in Räumen, die mit einer Alarmanlage oder Bewegungsmelder gesichert sind.  
• Schützen Sie das Gerät vor extremer Witterung, Feuchtigkeit und Hitze. • Beleben Sie das Gerät nur bei Temperaturen von 0°C bis +35 °C. • Beschädigung des Geräts. Stellen Sie sich nicht auf das Gerät und setzen Sie keine Kinder, Gegenstände oder Haustiere darauf ab. • Gegenstände, z. B. auf Tischen oder kleinen Möbelstücken können durch Anstoßen des Geräts umfallen. • Das Gerät kann sich in herunterhängenden Elektrokabeln, Tischdecken, Schnüren, usw. verfangen und dadurch Gegenstände umstoßen. • Heben Sie alle Kabel vom Boden auf, bevor Sie das Gerät benutzen, um zu verhindern, dass es sie beim Reinigen mit-schleift. • Heben Sie alle zerbrechlichen oder losen Gegenstände vom Boden auf, wie z. B. Vasen, um zu verhindern, dass das Gerät daran stößt und Schäden verursacht. • Verwenden Sie das Gerät nicht in einem Bereich, der über dem Boden liegt, wie z. B. auf einem Sofa. • Sperren Sie alle Bereiche ab, in denen Absturzgefahr für das Gerät besteht. Z. B. Treppenabgänge oder Galerien ohne Begrenzung. • Verwenden Sie das Gerät nicht auf Böden mit Flüssigkeiten oder klebrigen Substanzen. • Verwenden Sie das Gerät nicht zum Reinigen von hochflorigen Teppichen. • Beschädigung des Laserradars (LiDAR). Stellen Sie das Gerät nicht auf den Kopf (das Gehäuse des Laserradars (LiDAR) sollte niemals den Boden oder harte Oberflächen berühren).  
• Tragen Sie das Gerät nicht an der Abdeckung des Laserradars (LiDAR). • Nehmen Sie mit dem Gerät keine scharfen oder größeren Gegenstände auf, wie z. B. Scherben, Kieselsteine oder Spielzeugteile. • Sprühen Sie keine Flüssigkeiten in das Gerät und stellen Sie sicher, dass der Staubbehälter trocken ist, bevor Sie ihn einsetzen. • Lagen Sie das Gerät voll aufgeladen und ausgeschaltet an einem kühlen und trockenen Ort.

**Hinweis** • Schwarze Teppiche können das Fahrverhalten negativ beeinflussen.

#### Sicherheitshinweise Ladestation

**△ GEFAHR** • Schließen Sie das Gerät nur an Wechselstrom an. Die angegebene Spannung auf dem Typenschild muss mit der Netzzspannung übereinstimmen. • Aus Sicherheitsgründen empfehlen wir das Gerät grundsätzlich nur über einen Fehlerstromschutzschalter (maximal 30 mA) zu betreiben. • Fassen Sie Netzstecker und Steckdose niemals mit feuchten Händen an.

**△ WARNUNG** • Schließen Sie das Gerät nur an einem elektrischen Anschluss an, der von einer Elektro-Fachkraft gemäß IEC 60364-1 ausgeführt wurde. • Prüfen Sie die Übereinstimmung der Netzzspannung mit der auf dem Typenschild des Ladegeräts angegebenen Spannung. • Das Gerät enthält elektrische Bauteile, reinigen Sie das Gerät nicht unter fließendem Wasser. • Kurzschlussgefahr. Halten Sie leitende Gegenstände (z. B. Schraubendreher oder Ähnliches) von den Ladekontakte fern. • Kurzschlussgefahr. Reinigen Sie die Ladekontakte der Ladestation nur trocken. • Laden Sie das Gerät nur mit dem beiliegenden Originalladegerät oder einem von KÄRCHER zugelassenen Ladegerät. • Explosionsgefahr. Laden Sie keine nicht wiederaufladbaren Batterien. • Prüfen Sie das Netzkabel vor jedem Betrieb auf Beschädigungen. Beschädigte Netzkabel nicht verwenden. Tauschen Sie bei Beschä-

digungen das Netzkabel gegen einen zugelassenen Ersatz aus. Geeignete Ersatz erhalten Sie bei KÄRCHER oder einem unserer Servicepartner. • Befreift RCV 3 Geräte: Es darf nur der Reinigungsroboter Modell "RCV 3" aufladen werden. • Befreift RCV 5 Geräte: Es darf nur der Reinigungsroboter Modell "RCV 5" aufgeladen werden.

**ACHTUNG** • Verwenden Sie die Ladestation nur in Innenräumen. • Stellen Sie die Ladestation nicht in der Nähe von Wärmequellen auf, z. B. Heizungen. • Lernen Sie die Ladestation nur in Innenräumen, an einem kühlen, trockenen Ort. • Laden Sie den Reinigungsroboter mindestens einmal im Monat auf, um eine Tiefentladung des Akkus zu vermeiden. • Schalten Sie die Ladestation vor allen Pflege- und Wartungsarbeiten aus.

#### Bestimmungsgemäße Verwendung

Das Gerät besteht aus zwei Einheiten, einer Ladestation und einem akkubetriebenen Reinigungsroboter.

- Das Gerät ist zur vollautomatischen Reinigung von textilen und harten Bodenbelägen in Innenräumen vorgesehen. Es kann auf allen gängigen Bodenbelägen zur autonomen, kontinuierlichen Unterhaltsreinigung eingesetzt werden.
- Dieses Gerät wurde für den Gebrauch in Privathaushalten entwickelt und ist nicht für den gewerblichen Einsatz vorgesehen.

#### Umweltschutz

 Die Verpackungsmaterialien sind recyclebar. Bitte werfen Sie die Verpackungen nicht in den Hausmüll, sondern führen Sie diese einer Wiederverwertung zu.

Altgeräte enthalten wertvolle recyclebare Materialien, die einer Verwertung zugeführt werden sollten. Batterien und Akkupacks enthalten Stoffe, die nicht in die Umwelt gelangen dürfen. Bitte entsorgen Sie Altgeräte, Batterien und Akkupacks über geeignete Sammelsysteme.

Beachten Sie die Empfehlungen des Gesetzgebers im Umgang mit Lithium-Ionen Akkus. Entsorgen Sie verbrauchte und defekte Akkupacks entsprechend den geltenden Vorschriften.

#### Hinweise zu Inhaltsstoffen (REACH)

Aktuelle Informationen zu Inhaltsstoffen finden Sie unter: [www.kaercher.de/REACH](http://www.kaercher.de/REACH)

#### Zubehör und Ersatzteile

Nur Original-Zubehör und Original-Ersatzteile verwenden, sie bieten die Gewähr für einen sicheren und störfreien Betrieb des Geräts.

Informationen über Zubehör und Ersatzteile finden Sie unter [www.kaercher.com](http://www.kaercher.com).

#### Lieferumfang

Der Lieferumfang des Geräts ist auf der Verpackung abgebildet. Prüfen Sie beim Auspacken den Inhalt auf Vollständigkeit. Bei fehlendem Zubehör oder bei Transportschäden benachrichtigen Sie bitte Ihren Händler.

#### Gerätebeschreibung

##### Abbildung A

- ① Kollisionssensor
- ② Infrarot-Sensor

- ③ Lasersensor (LiDAR)
- ④ Abdeckung oben
- ⑤ Seitenbürste
- ⑥ Lenkrolle
- ⑦ Akku fach
- ⑧ Bürste
- ⑨ Absturzsensor
- ⑩ Wischtuch
- ⑪ Wischtuchhalterung
- ⑫ Ladekontakte
- ⑬ Bürstenabdeckung
- ⑭ Ein- / Aus-Taste
- ⑮ "Zurück zur Ladestation"-Taste
- ⑯ Reinigungswerkzeug
- ⑰ 2-in-1 Staubbehälter mit Wassertank
- ⑱ Staubbehälter
- ⑲ Ladestation
- ⑳ Netzstecker

## Funktionsbeschreibung

Das Gerät besteht aus einer Ladestation und einem akkubetriebenen Reinigungsroboter.

Der mobile Reinigungsroboter bezieht seine Energie aus einem eingebauten Akku. Mit einer Akkuladung kann der Reinigungsroboter bis zu 120 Minuten reinigen. Lässt die Akkuladung nach, kehrt er selbstständig in die Ladestation zurück, um sich aufzuladen.

Der Reinigungsroboter bewegt sich systematisch. Mithilfe des Lasersensors (LiDAR) scannt er den Raum und reinigt diesen schrittweise. Hindernissen, die min. die Höhe des LiDAR-Turms aufweisen, weicht er aus. Die flache Konstruktion des Reinigungsroboter macht es möglich, dass er auch unter Möbeln wie Bett, Sofa und Schrank reinigen kann.

Der Reinigungsroboter verfügt über Absturzsensoren die Treppen und Absätze erkennen und Abstürze verhindern können, sowie KollisionsSENSoren, die Hindernisse erkennen und diesen ausweichen.

In der Ladestation wird der Akku des Reinigungsroboters geladen.

Beginnt der Reinigungsroboter die Reinigungsarbeit von der Ladestation aus, kehrt er bei mangelnder Akkuladung wieder zur Ladestation zurück.

Sobald der Ladeprozess beendet ist, verlässt der Reinigungsroboter selbstständig die Ladestation und setzt die Reinigungsarbeit fort. Wenn der Reinigungsroboter die Reinigungsarbeiten abgeschlossen hat, kehrt er zur Aufladung zur Ladestation zurück.

## Statusanzeigen

LED-Anzeige	Status
Leuchtet blau	Fährt autonom
Blinkt langsam blau	Autonome Fahrt pausiert
Blinkt schnell blau	WLAN-Verbindungsmodus
Blinkt langsam grün	Reinigungsroboter lädt

LED-Anzeige	Status
Leuchtet grün	Reinigungsroboter voll geladen bzw. erfolgreich verbunden
Blinkt langsam rot	Akku zu leer zum Starten
Blinkt schnell rot	Fehlerfall

## Funktionen

### Schlafmodus

Der Reinigungsroboter wechselt nach 5 Minuten Inaktivität automatisch in den Schlafmodus. Drücken Sie eine beliebige Taste, um ihn aufzuwecken.

- Der Reinigungsroboter wechselt nicht in den Schlafmodus, wenn er auf der Ladestation steht.
- Der Reinigungsroboter schaltet sich automatisch aus, wenn er sich länger als 6 Stunden im Schlafmodus befindet

### Fehlermodus

Wenn der Reinigungsroboter während des Betriebs auf einen Fehler stößt, blinkt die Anzeige rot und es ertönt ein Signal.

Für eine Lösung, siehe Kapitel *Hilfe bei Störungen*.

Wenn innerhalb von 5 Minuten keine Maßnahmen ergriffen werden, wechselt der Reinigungsroboter automatisch in den Schlafmodus.

### "Nicht stören" Modus

Der "Nicht stören" Modus ist standardmäßig eingestellt. Im Modus "Nicht stören" nimmt der Reinigungsroboter eine abgebrochene Reinigung nicht wieder auf, führt keine geplanten Reinigungen durch und gibt keine akustischen Warnungen aus.

Der "Nicht stören" Modus kann in der App deaktiviert werden. Das Herunterladen der App ist im Kapitel *Reinigungsroboter mit WLAN und App verbinden* beschrieben.

## Erstinbetriebnahme

### Seitenbürste einbauen

#### Abbildung B

1. Den Reinigungsroboter umdrehen.

#### Hinweis

Um eine Beschädigung zu vermeiden, den Roboter nicht auf dem Lasersensor (LiDAR) ablegen.

2. Die Seitenbürste einsetzen.

### Ladestation aufstellen

#### ⚠️ WARUNG

Der Reinigungsroboter RCV 3 darf nur an der Ladevorrichtung einer Ladestation mit der Teilenummer 9.773-007.0 geladen werden.

- Den Standort so wählen, dass der Reinigungsroboter die Ladestation problemlos erreichen kann.
- Links und rechts von der Ladestation einen Abstand von mindestens 0,5 m und vor der Ladestation einen Abstand von mindestens 1,5 m sicherstellen.
- Der Standort darf keinem direktem Sonnenlicht ausgesetzt sein.

1. Ladestation aufstellen.

#### Abbildung C

2. Gerätestecker Netzkabel in die Kabelaufnahme an der Seite der Ladestation stecken.

#### Abbildung D

3. Netzstecker einstecken.

## Reinigungsroboter mit der Ladestation verbinden

### Abbildung E

- Den Reinigungsroboter vor der Ladestation auf den Boden stellen.
- Den Ein-/Ausschalter 3 Sekunden gedrückt halten. Der Reinigungsroboter schaltet sich ein.
- Sobald die Anzeige aufleuchtet den Reinigungsroboter manuell auf die Ladestation stellen und sicherstellen, dass die Ladekontakte einen guten Kontakt haben.

Nach der Erstinbetriebnahme fährt der Reinigungsroboter automatisch in die Ladestation.

## Reinigungsroboter mit WLAN und App verbinden

Der Reinigungsroboter lässt sich direkt über Tasten am Gerät steuern oder per App über ein WLAN-fähiges Mobilgerät. Um alle verfügbaren Funktionen nutzen zu können, wird empfohlen, den Reinigungsroboter über die Kärcher Home Robots App zu steuern.

Bevor Sie die App herunterladen stellen Sie folgendes sicher:

- Das Mobilgerät ist mit dem Internet verbunden.
- Das 2,4 GHz-WLAN des Routers ist aktiviert.
- Ausreichende WLAN-Abdeckung ist gewährleistet.

Die Kärcher Home Robots App vom Apple App Store® oder vom Google Play™ Store herunterladen.



- Google Play™ und Android™ sind Marken oder eingetragene Warenzeichen der Google Inc.
- Apple® und App Store® sind Marken oder eingetragene Warenzeichen der Apple Inc.

Die Kärcher Home Robots App bietet unter anderem folgende Hauptfunktionen:

- Kartierung der Räume und mehrerer Etagen
- Einstellung von Zeitplänen
- Festlegung von No-Go Zonen und virtuellen Wänden
- Hinweise zu Fehlern oder Störungen und dem Reinigungsfortschritt
- Einstellung von Reinigungspräferenzen (Saugmodi)
- Einrichtung von Reinigungszonen
- Aktivierung / Deaktivierung des "Nicht stören" Modus
- FAQ mit ausführlicher Störungshilfe
- Kontaktdaten zu den KÄRCHER Service Centern

## Reinigungsroboter mit Kärcher Home Robots App und WLAN verbinden:

- Die Kärcher Home Robots App vom Apple App Store oder vom Google Play Store herunterladen.
- Die Kärcher Home Robots App öffnen.

- Ein Konto erstellen (falls Sie noch nicht registriert sind).
- Den gewünschten Reinigungsroboter hinzufügen.
- Die Schritte für Schritt Anleitung der App befolgen.

## Inbetriebnahme

### 2-in-1-Staubbehälter mit Wassertank einbauen

Der 2-in-1-Staubbehälter mit Wassertank kann aufgrund der Qualitätskontrolle eine geringe Menge an Restwasser enthalten. Das ist normal.

Setzen Sie den 2-in-1-Staubbehälter mit Wassertank ein, wenn Sie sowohl trocken als auch feucht reinigen wollen.

Entfernen Sie zum trocken reinigen das Wischtuch und die Wischtuchhalterung, siehe Kapitel *Wischtuchhalterung mit Wischtuch ausbauen*.

### Abbildung F

- Die Abdeckung oben öffnen.
- Den 2-in-1-Staubbehälter mit Wassertank in Position drücken, bis er hörbar einrastet.
- Die Abdeckung oben schließen.

### 2-in-1-Staubbehälter mit Wassertank ausbauen

#### Abbildung G

- Die Abdeckung oben öffnen.
- Die Klemme drücken.
- Den 2-in-1-Staubbehälter mit Wassertank entnehmen.

## Wischtuchhalterung mit Wischtuch einbauen

- Das Wischtuch an der Wischtuchhalterung befestigen.

### Abbildung H

- Das Wischtuch auf die Wischtuchhalterung drücken.
  - Das Klettband andrücken.
- Die Wischtuchhalterung einbauen.

### Abbildung I

- Die Klemmen zusammendrücken.
- Die Wischtuchhalterung waagerecht in den Reinigungsroboter schieben, bis sie hörbar einrastet.

## Wischtuchhalterung mit Wischtuch ausbauen

- Eine beliebige Taste drücken.  
Der Reinigungsroboter stoppt.
- Die Wischtuchhalterung ausbauen.

### Abbildung J

- Die Klemmen zusammendrücken.
- Die Wischtuchhalterung entnehmen.
- Das Wischtuch von der Wischtuchhalterung abziehen.

## Staubbehälter einbauen

Setzen Sie den Staubbehälter ein, wenn Sie ausschließlich trocken reinigen wollen.

Entfernen Sie zum trocken reinigen das Wischtuch und die Wischtuchhalterung, siehe Kapitel *Wischtuchhalterung mit Wischtuch ausbauen*.

### Abbildung K

- Die Abdeckung oben öffnen.
- Den Staubbehälter in Position drücken, bis er hörbar einrastet.
- Die Abdeckung oben schließen.

## Staubbehälter ausbauen

### Abbildung L

1. Die Abdeckung oben öffnen.
2. Die Klemme drücken.
3. Den Staubbehälter entnehmen.

## WLAN Verbindung zurücksetzen

Wenn Sie zu einem neuen Router wechseln oder Ihr WLAN-Passwort ändern, müssen Sie die WLAN-Verbindung des Reinigungsroboters zurücksetzen.

### Hinweis

Es werden nur 2,4-GHz-WLAN-Netzwerke unterstützt.

1. Den Reinigungsroboter einschalten, siehe Kapitel *Reinigungsroboter einschalten*.
2. Die Ein- / Aus-Taste und die "Zurück zur Ladestation"-Taste gleichzeitig 7 Sekunden lang drücken, bis eine Stimme sagt: "Zurücksetzen der WLAN-Verbindung und Eintritt in den Netzwerkconfigurationsmodus".
3. Den Reinigungsroboter mit der Ladestation verbinden, siehe Kapitel *Reinigungsroboter mit der Ladestation verbinden*.

## Werkseinstellungen wiederherstellen

1. Die "Zurück zur Ladestation"-Taste 5 Sekunden lang gedrückt halten, bis ein Signal ertönt.
2. Nochmals die "Zurück zur Ladestation"-Taste 5 Sekunden lang gedrückt halten, bis ein Signal ertönt. Werkseinstellungen sind wiederhergestellt.

## Reinigungszonen einrichten

Der Reinigungsroboter reinigt nur innerhalb des ausgewählten Bereichs.

Reinigungszonen können nur mit der App eingerichtet werden. Das Herunterladen der App ist im Kapitel *Reinigungsroboter mit WLAN und App verbinden* beschrieben.

- Die Schritt für Schritt Anleitung der App befolgen.

## Virtuelle Wände einrichten

Virtuelle Wände und Sperrbereiche verhindern, dass der Reinigungsroboter in Bereiche gelangt, die nicht gereinigt werden sollen.

Virtuelle Wände können nur mit der App eingerichtet werden. Das Herunterladen der App ist im Kapitel *Reinigungsroboter mit WLAN und App verbinden* beschrieben.

- Die Schritt für Schritt Anleitung der App befolgen.

## Kartierung aktivieren

Der Reinigungsroboter startet von der Ladestation aus und aktualisiert seine Karte automatisch nach Abschluss einer Reinigungsaufgabe und nach dem Aufladen.

Die Kartierung kann nur mit der App eingerichtet werden. Das Herunterladen der App ist im Kapitel *Reinigungsroboter mit WLAN und App verbinden* beschrieben.

### Hinweis

Damit die Karte nicht verloren geht, nach der ersten Kartierung einige Sekunden warten, bis die Karte gespeichert ist.

- Die Schritt für Schritt Anleitung der App befolgen.

## Betrieb

## ACHTUNG

### Schäden durch Feuchtigkeit

Wischtuch mit Wischtuchhalterung vor dem Laden und bei Nichtgebrauch entfernen, siehe Kapitel *Wischtuchhalterung mit Wischtuch ausbauen*.

2-in-1-Staubbehälter mit Wassertank vor dem Laden und bei Nichtgebrauch entfernen, siehe Kapitel *2-in-1-Staubbehälter mit Wassertank ausbauen*.

Teppiche durch virtuelle Wände schützen, siehe Kapitel *Virtuelle Wände einrichten*.

## Reinigungsroboter einschalten

### Hinweis

Den Reinigungsroboter direkt auf die Ladestation stellen, wenn er sich aufgrund eines zu niedrigen Ladezustands nicht einschalten lässt, siehe Kapitel *Erstbetriebnahme*.

1. Die Ein- / Aus-Taste gedrückt halten, wenn sich der Reinigungsroboter im Standby befindet und nicht auf der Ladestation steht.  
Die Signalleuchte blinkt ca. 15 Sekunden, während der Reinigungsroboter hochfährt und leuchtet dann dauerhaft.  
Der Reinigungsroboter gibt nach Abschluss des Hochfahrens ein akustisches Signal von sich.
2. Den Reinigungsroboter direkt auf die Ladestation stellen.
3. Die Ein- / Aus-Taste drücken.  
Bei Erstbetriebnahme startet der Reinigungsroboter die Kartierung.  
Im Betrieb startet der Reinigungsroboter die Reinigung.

## Reinigungsmodi einstellen

Reinigungsmodi können nur mit der App eingerichtet werden. Das Herunterladen der App ist im Kapitel *Reinigungsroboter mit WLAN und App verbinden* beschrieben.

Folgende Reinigungsmodi stehen zur Verfügung:

- Trockeneinigung
- Kombireinigung
- Nassreinigung

In den Reinigungsmodi kann jeweils die Saugleistung sowie die Wassermenge eingestellt werden.

### Saugleistung:

- Leise
- Standard
- Medium
- Turbo

### Wassermenge:

- Niedrig
- Medium
- Hoch

## Reinigungsroboter ausschalten

### Hinweis

Der Reinigungsroboter kann nicht ausgeschaltet werden, wenn er auf der Ladestation steht.

### Hinweis

Vor längeren Arbeitsunterbrechungen den Reinigungsroboter vollständig aufladen.

## ACHTUNG

### Schäden durch Feuchtigkeit

Wischtuch mit Wischtuchhalterung entfernen, siehe Kapitel *Wischtuchhalterung mit Wischtuch ausbauen*.

**2-in-1-Staubbehälter mit Wassertank entfernen, siehe Kapitel 2-in-1-Staubbehälter mit Wassertank ausbauen.**

1. Die Ein- / Aus-Taste gedrückt halten, wenn sich der Reinigungsroboter im Standby befindet und nicht auf der Ladestation steht.  
Der Reinigungsroboter schaltet sich aus.

### **Reinigung unterbrechen**

1. Eine beliebige Taste während der Reinigung drücken.  
Der Reinigungsroboter stoppt.
2. Die Ein- / Aus-Taste drücken.  
Die Reinigung wird fortgesetzt.
3. Die "Zurück zur Ladestation"-Taste drücken.  
Die Reinigung wird abgebrochen und der Reinigungsroboter kehrt in die Ladestation zurück.

### **Reinigungsroboter manuell zum Aufladen schicken**

1. Falls der Reinigungsroboter fährt, eine beliebige Taste drücken.  
Der Reinigungsroboter stoppt.
  2. Die "Zurück zur Ladestation"-Taste drücken.  
Der Reinigungsroboter fährt zum Aufladen in die Ladestation.
- Der Reinigungsroboter kehrt automatisch zum Aufladen in die Ladestation zurück, wenn er eine Reinigungsaufgabe abgeschlossen hat, oder wenn er während eines Reinigungsvorgangs zu wenig Energie hat.

### **Trocken wischen**

1. Ggf. den Staubbehälter leeren, siehe Kapitel *2-in-1-Staubbehälter mit Wassertank leeren*.
2. Das trockene Wischtuch in die Wischtuchhalterung einsetzen, siehe Kapitel *Wischtuchhalterung mit Wischtuch einbauen*.
3. Die Ein- / Aus-Taste drücken.  
Der Reinigungsroboter startet die Reinigung.

### **Nass wischen**

#### **Hinweis**

*Nach dem Leeren des Wassertanks können Tropfen in den Schläuchen verbleiben. Wird der Reinigungsroboter mit leerem Wassertank gestartet, können diese Tropfen ausgetragen werden.*

### **ACHTUNG**

**Schäden am 2-in-1-Staubbehälter durch Korrosion und chemische Inhaltsstoffe**

*Keine Reinigungs- oder Desinfektionsmittel oder andere Reinigungsprodukte in den 2-in-1-Staubbehälter füllen.*

*Kein heißes Wasser in den 2-in-1-Staubbehälter füllen.  
Den 2-in-1-Staubbehälter nicht ins Wasser tauchen.*

1. Eine beliebige Taste drücken.  
Der Reinigungsroboter stoppt.
2. Den 2-in-1-Staubbehälter mit Wassertank ausbauen.

### **Abbildung G**

- a) Die Abdeckung oben aufklappen.
  - b) Die Klemme drücken.
  - c) Den 2-in-1-Staubbehälter mit Wassertank entnehmen.
3. Wasser nachfüllen.
- ### **Abbildung M**
- a) Die Gummilasche hochziehen.
  - b) Wasser einfüllen.
  - c) Die Gummilasche nach unten drücken.

4. Den 2-in-1-Staubbehälter mit Wassertank einbauen.

### **Abbildung F**

- a) Den 2-in-1-Staubbehälter mit Wassertank in Position drücken, bis er hörbar einrastet.
  - b) Die Abdeckung oben zuklappen.
5. Wischtuch unter fließendem Wasser anfeuchten und auswringen, um überschüssiges Wasser zu entfernen.
  6. Das Wischtuch einbauen, siehe Kapitel *Wischtuchhalterung mit Wischtuch ausbauen*.
  7. Die Ein- / Aus-Taste drücken.  
Der Reinigungsroboter startet die Reinigung.

### **Wasser nachfüllen**

1. Eine beliebige Taste drücken.  
Der Reinigungsroboter stoppt.
2. Den 2-in-1-Staubbehälter mit Wassertank ausbauen.

### **Abbildung G**

- a) Die Abdeckung oben aufklappen.
- b) Die Klemme drücken.
- c) Den 2-in-1-Staubbehälter mit Wassertank entnehmen.

3. Wasser nachfüllen.

### **Abbildung M**

- a) Die Gummilasche hochziehen.
- b) Wasser einfüllen.
- c) Die Gummilasche nach unten drücken.

4. Den 2-in-1-Staubbehälter mit Wassertank einbauen.

### **Abbildung F**

- a) Den 2-in-1-Staubbehälter mit Wassertank in Position drücken, bis er hörbar einrastet.
  - b) Die Abdeckung oben zuklappen.
5. Die Ein- / Aus-Taste drücken.  
Die Reinigung wird fortgesetzt.

### **2-in-1-Staubbehälter mit Wassertank leeren**

1. Eine beliebige Taste drücken.  
Der Reinigungsroboter stoppt.
2. Den 2-in-1-Staubbehälter mit Wassertank ausbauen.

### **Abbildung G**

- a) Die Abdeckung oben aufklappen.
- b) Die Klemme drücken.
- c) Den 2-in-1-Staubbehälter mit Wassertank entnehmen.

3. Den 2-in-1-Staubbehälter mit Wassertank leeren.

### **Abbildung N**

- a) Die Filterklappe öffnen.
- b) Die Filterklappe abnehmen.
- c) Den 2-in-1-Staubbehälter mit Wassertank leeren.
- d) Die Filterklappe einsetzen.
- e) Die Filterklappe schließen.

4. Den 2-in-1-Staubbehälter mit Wassertank einbauen.

### **Abbildung F**

- a) Den 2-in-1-Staubbehälter mit Wassertank in Position drücken, bis er hörbar einrastet.
- b) Die Abdeckung oben zuklappen.

5. Die Ein- / Aus-Taste drücken.  
Die Reinigung wird fortgesetzt.

## **Staubbehälter leeren**

1. Eine beliebige Taste drücken.  
Der Reinigungsroboter stoppt.
2. Den Staubbehälter ausbauen.

### **Abbildung L**

- a Die Abdeckung oben aufklappen.
- b Die Klemme drücken.
- c Den Staubbehälter entnehmen.

3. Den Staubbehälter leeren.

### **Abbildung O**

- a Die Klappe nach unten klappen.
  - b Den Staubbehälter leeren.
  - c Die Klappe nach oben klappen, bis sie hörbar einrastet.
4. Den Staubbehälter einbauen.
- Abbildung K**
- a Den Staubbehälter in Position drücken, bis er hörbar einrastet.
  - b Die Abdeckung oben zuklappen.
5. Die Ein- / Aus-Taste drücken.  
Die Reinigung wird fortgesetzt.

## **Wischtuch reinigen**

Das Wischtuch kann während eines Reinigungsvorgangs gereinigt werden.

1. Eine beliebige Taste drücken.  
Der Reinigungsroboter stoppt.
2. Die Wischtuchhalterung ausbauen.

**Abbildung J**

  - a Die Klemmen zusammendrücken.
  - b Die Wischtuchhalterung entnehmen.
  - c Das Wischtuch von der Wischtuchhalterung abziehen.

  3. Das Wischtuch reinigen.
  4. Das Wischtuch einbauen, siehe Kapitel *Wischtuchhalterung mit Wischtuch einbauen*.
  5. Die Ein- / Aus-Taste drücken.  
Die Reinigung wird fortgesetzt.

## **Transport**

Das Gerät möglichst nur in der Originalverpackung transportieren bzw. zurücksenden. Sollte die Originalverpackung nicht verfügbar sein, kontaktieren Sie bitte unseren Service.

## **Sicherheitshinweise zum Transport**

Der Lithium-Ionen-Akku unterliegt den Anforderungen des Gefahrgutrechts.

Ein unbeschädigter und funktionsfähiger Akku kann vom Benutzer ohne weitere Auflagen im öffentlichen Verkehrsraum transportiert werden.

Beachten Sie beim Versand durch Dritte (Transportunternehmen) die besonderen Anforderungen an Verpackung und Kennzeichnung.

Beachten Sie die nationalen Vorschriften.

## **Lagerung**

## **ACHTUNG**

### **Schäden am Reinigungsroboter durch falsche Lagerung**

*Lagern Sie den Reinigungsroboter nicht auf dem Kopf. Das Gehäuse des Laserradars (LiDAR) sollte nie in Kontakt mit dem Boden oder Gegenständen kommen. Legen Sie keine Gegenstände auf den Reinigungsroboter.*

*Lagern Sie den Reinigungsroboter voll aufgeladen und ausgeschaltet an einem kühlen und trockenen Ort.*

## **Hinweis**

*Um ein Tiefentladen des Akkus zu vermeiden, den Reinigungsroboter spätestens nach 5 Monaten erneut voll aufladen.*

1. Den Reinigungsroboter reinigen, siehe Kapitel *Reinigen*.
2. Den Reinigungsroboter vollständig laden, siehe Kapitel *Reinigungsroboter manuell zum Aufladen schicken*.
3. Das Ladegerät an der Netzsteckdose und der Station ausstecken.
4. Den Reinigungsroboter ausschalten, siehe Kapitel *Reinigungsroboter ausschalten*.
5. Den Reinigungsroboter an einem kühlen und trockenen Ort lagern.

## **Pflege und Wartung**

### **Reinigen**

#### **2-in-1-Staubbehälter reinigen**

1. Eine beliebige Taste drücken.  
Der Reinigungsroboter stoppt.
2. Den 2-in-1-Staubbehälter ausbauen.

### **Abbildung G**

- a Die Abdeckung oben aufklappen.
  - b Die Klemme drücken.
  - c Den 2-in-1-Staubbehälter entnehmen.
3. Den 2-in-1-Staubbehälter mit Wassertank reinigen.

### **Abbildung P**

- a Die Filterklappe öffnen.
  - b Die Filterklappe abnehmen.
  - c Den 2-in-1-Staubbehälter mit Wassertank leeren.
  - d Den 2-in-1-Staubbehälter mit Wassertank reinigen.
  - e Die Filterklappe einsetzen.
  - f Die Filterklappe schließen.
4. Den 2-in-1-Staubbehälter einbauen.

### **Abbildung F**

- a Den 2-in-1-Staubbehälter in Position drücken, bis er hörbar einrastet.
  - b Die Abdeckung oben zuklappen.
5. Die Ein- / Aus-Taste drücken.  
Die Reinigung wird fortgesetzt.

#### **Staubbehälter reinigen**

1. Eine beliebige Taste drücken.  
Der Reinigungsroboter stoppt.
2. Den Staubbehälter ausbauen.

### **Abbildung L**

- a Die Abdeckung oben aufklappen.
  - b Die Klemme drücken.
  - c Den Staubbehälter entnehmen.
3. Den Staubbehälter reinigen.

### **Abbildung Q**

- a Die Klappe nach unten klappen.
  - b Den Staubbehälter leeren.
  - c Die Filterklappe öffnen.
  - d Die Filterklappe abnehmen.
  - e Den Staubbehälter reinigen.
  - f Die Filterklappe einsetzen.
  - g Die Filterklappe schließen.
  - h Die Klappe nach oben klappen, bis sie hörbar einrastet.
4. Den Staubbehälter einbauen.

### **Abbildung K**

- a Den Staubbehälter in Position drücken, bis er hörbar einrastet.
- b Die Abdeckung oben zuklappen.

5. Die Ein- / Aus-Taste drücken.  
Die Reinigung wird fortgesetzt.

#### Filter reinigen

Wir empfehlen den Filter regelmäßig zu reinigen. So wird verhindert, dass er verstopft.

1. Eine beliebige Taste drücken.  
Der Reinigungsroboter stoppt.
2. Den 2-in-1-Staubbehälter mit Wassertank bzw. den Staubbehälter ausbauen, siehe Kapitel *2-in-1-Staubbehälter mit Wassertank ausbauen bzw. Staubbehälter ausbauen*.
3. Den Filter ausbauen.

#### Abbildung R

- a Die Filterklappe öffnen.
  - b Die Filterklappe abnehmen.
  - c Den 2-in-1-Staubbehälter mit Wassertank bzw. den Staubbehälter leeren.
4. Den Filter unter fließendem Wasser mit dem mitgelieferten Reinigungswerkzeug reinigen.
  5. Den Filter vollständig trocknen lassen.
  6. Den Filter einbauen.

#### Abbildung S

- a Den Filter einsetzen.
  - b Die Filterklappe einsetzen.
  - c Die Filterklappe schließen.
7. Den 2-in-1-Staubbehälter mit Wassertank bzw. den Staubbehälter einbauen, siehe Kapitel *2-in-1-Staubbehälter mit Wassertank einbauen bzw. Staubbehälter einbauen*.
  8. Die Ein- / Aus-Taste drücken.  
Die Reinigung wird fortgesetzt.

#### Bürste reinigen

1. Die Bürste ausbauen.

#### Abbildung T

- a Die Klemmen zusammendrücken.
  - b Die Bürstenabdeckung entfernen.
  - c Die Bürste entfernen.
  - d Das Bürstenlager entfernen.
2. Die Bürste und die Bürstenlager mit dem mitgelieferten Reinigungswerkzeug reinigen.
  3. Die Bürste einbauen.

#### Abbildung U

- a Das Bürstenlager aufstecken.
- b Die Bürste einsetzen.
- c Die Bürstenabdeckung aufsetzen und herunterdrücken, bis sie hörbar einrastet.

#### Seitenbürste reinigen

1. Die Seitenbürste ausbauen.

#### Abbildung V

2. Die Seitenbürste reinigen.
3. Die Seitenbürste einbauen.

#### Abbildung B

#### Absturzsensoren reinigen

Die Absturzsensoren monatlich reinigen.

#### Abbildung W

1. Die Absturzsensoren mit einem weichen Tuch abwischen.

#### Ersätzen

#### Filter ersetzen

Wir empfehlen den Filter nach 3 bis 6 Monaten zu ersetzen.

1. Eine beliebige Taste drücken.  
Der Reinigungsroboter stoppt.
2. Den 2-in-1-Staubbehälter mit Wassertank bzw. den Staubbehälter ausbauen, siehe Kapitel *2-in-1-*

*Staubbehälter mit Wassertank ausbauen bzw. Staubbehälter ausbauen*.

3. Den Filter ausbauen.

#### Abbildung R

- a Die Filterklappe öffnen.
- b Die Filterklappe abnehmen.
- c Den Filter entnehmen.

4. Neuen Filter einbauen.

#### Abbildung S

- a Den Filter einsetzen.
- b Die Filterklappe einsetzen.
- c Die Filterklappe schließen.

5. Den 2-in-1-Staubbehälter mit Wassertank bzw. den Staubbehälter einbauen, siehe Kapitel *2-in-1-Staubbehälter mit Wassertank einbauen bzw. Staubbehälter einbauen*.

6. Die Ein- / Aus-Taste drücken.

Die Reinigung wird fortgesetzt.

#### Bürste ersetzen

Wir empfehlen die Bürste nach 6 bis 12 Monaten zu ersetzen.

1. Die Bürste ausbauen.

#### Abbildung T

- a Die Klemmen zusammendrücken.
- b Die Bürstenabdeckung entfernen.
- c Die Bürste entfernen.
- d Das Bürstenlager entfernen.

2. Neue Bürste einbauen.

#### Abbildung U

- a Das Bürstenlager aufstecken.
- b Die Bürste einsetzen.
- c Die Bürstenabdeckung aufsetzen und herunterdrücken, bis sie hörbar einrastet.

#### Seitenbürste ersetzen

Wir empfehlen die Seitenbürste nach 3 bis 6 Monaten zu ersetzen.

#### Hinweis

*Um eine Beschädigung zu vermeiden, den Roboter nicht auf dem Lasersensor (LiDAR) ablegen.*

1. Den Reinigungsroboter umdrehen.
2. Die Seitenbürste ausbauen.

#### Abbildung V

3. Neue Seitenbürste einbauen.

#### Abbildung B

#### Akku ersetzen

Der Akku hat das Ende seiner Lebenszeit erreicht, wenn der Reinigungsroboter ständig nach kurzem Reinigungseinsatz zum Laden in die Station fährt.

1. Den Reinigungsroboter ausschalten, siehe Kapitel *Reinigungsroboter ausschalten*.
2. Den Reinigungsroboter an den Kundendienst schicken. Die Vorschriften zum Versand von Lithium-Ionen-Akkus beachten, siehe Kapitel *Transport*.

## Hilfe bei Störungen

Störungen haben oft einfache Ursachen, die Sie mit Hilfe der folgenden Übersicht selbst beheben können. Im Zweifelsfall oder bei hier nicht genannten Störungen

wenden Sie sich bitte an den autorisierten Kundendienst.

Fehler	Ursache	Behebung
<b>Akku lädt nicht</b>	Ladekontakte verschmutzt.  Umgebungstemperatur unter 0 °C oder über 35 °C.	1. Ladekontakte sowohl an der Ladestation als auch am Reinigungsroboter mit einem trockenen Tuch abwischen.  1. Reinigungsroboter bei Temperaturen über 0 °C und unter 35 °C verwenden.
<b>Der Reinigungsroboter kehrt nicht in die Ladestation zurück</b>	Akku ist entladen.  Der Reinigungsroboter ist zu weit von der Ladestation entfernt.  Zu wenig Platz um die Ladestation.  Um die Ladestation herum befinden sich zu viele Hindernisse.  Der Reinigungsroboter bildet seine Umgebung neu ab, wenn er über eine größere Entfernung bewegt wurde.  Der Reinigungsroboter wurde nicht aus der Ladestation gestartet. In diesem Fall kehrt er nur an den Ort zurück von dem aus er gestartet wurde.	1. Den Reinigungsroboter manuell auf die Ladestation setzen und vollständig aufladen lassen.  1. Den Reinigungsroboter näher an die Ladestation bringen. 2. Den Reinigungsroboter manuell auf die Ladestation setzen.  1. Sicherstellen, dass um die Ladestation herum ausreichend Platz ist, siehe Kapitel <i>Ladestation aufstellen</i> .  1. Die Ladestation in einem offeneren Bereich aufstellen, siehe Kapitel <i>Ladestation aufstellen</i> .  1. Den Reinigungsroboter manuell auf die Ladestation setzen.  1. Den Reinigungsroboter manuell auf die Ladestation setzen.
<b>Der Reinigungsroboter erzeugt ungewöhnliche Geräusche</b>	Ein Fremdkörper könnte sich in der Bürste, der Seitenbürste oder in einem Rad verfangen haben.	1. Den Reinigungsroboter ausschalten. 2. Den Fremdkörper entfernen.
<b>Der Reinigungsroboter setzt die Reinigung nicht fort</b>	Der Reinigungsroboter befindet sich im Modus "Nicht stören".  Der Reinigungsroboter wird manuell aufgeladen oder wurde in die Ladestation gestellt.	1. Sicherstellen, dass sich der Reinigungsroboter nicht im Modus "Nicht stören" befindet.  1. Warten bis der Reinigungsroboter vollständig geladen ist.
<b>Der Reinigungsroboter reinigt nicht effizient oder hinterlässt Staub</b>	Der 2-in-1-Staubbehälter mit Wassertank bzw. der Staubbehälter ist voll.  Der Filter ist verstopt.  Ein Fremdkörper hat sich in der Bürste verfangen	1. Den 2-in-1-Staubbehälter mit Wassertank bzw. den Staubbehälter leeren, siehe Kapitel <i>2-in-1-Staubbehälter mit Wassertank leeren bzw. Staubbehälter leeren</i>  1. Filter reinigen, siehe Kapitel <i>Filter reinigen</i> 2. Bürste reinigen, siehe Kapitel <i>Bürste reinigen</i> . 2. Seitenbürste reinigen, siehe Kapitel <i>Seitenbürste reinigen</i> .
<b>Der Reinigungsroboter kann keine Verbindung zum WLAN herstellen / Der Reinigungsroboter geht offline</b>	Der Reinigungsroboter ist nicht mit dem Netzwerk verbunden oder nicht in Reichweite des WLAN-Signals.  Das WLAN-Signal ist zu schwach.	1. Sicherstellen, dass der Reinigungsroboter mit dem Netzwerk verbunden ist und sich in Reichweite des WLAN-Signals befindet. 2. Sicherstellen, dass das WLAN-Passwort richtig ist. 3. Das WLAN zurücksetzen und erneut verbinden (5-GHz-WLAN Netzwerke werden nicht unterstützt).  1. Sicherstellen, dass sich der Reinigungsroboter in Reichweite des WLAN-Signals befindet.

<b>Fehler</b>	<b>Ursache</b>	<b>Behebung</b>
<b>Der Reinigungsroboter startet nicht</b>	Umgebungstemperatur liegt unter 0 °C oder über 35 °C.	1. Reinigungsroboter bei Temperaturen über 0 °C und unter 35 °C verwenden.
	Ladezustand ist zu gering.	1. Reinigungsroboter laden.
	Laser-Distanzsensor (LiDAR) ist blockiert.	1. Den Laserdistanzsensor mit einem trockenen Tuch reinigen. 2. Hindernisse, die den Laserdistanzsensor blockieren, entfernen. 3. Den Reinigungsroboter an einen anderen Standort bringen und starten.
	Kollisionssensor ist verschmutzt oder zu Nahe an der virtuellen Wand.	1. Fremdkörper durch vorsichtiges Klopfen auf den Kollisionssensor entfernen. 2. Den Reinigungsroboter an einen anderen Standort bringen und starten.
	Absturzsensoren sind verschmutzt.	1. Die Absturzsensoren mit einem trockenen Tuch reinigen.
	2-in1-Staubbehälter mit Wassertank bzw. Staubbehälter ist nicht oder unkorrekt eingebaut.	1. Sicherstellen, dass der 2-in1-Staubbehälter mit Wassertank bzw. der Staubbehälter eingebaut und korrekt eingerastet ist, siehe Kapitel <i>2-in1-Staubbehälter mit Wassertank einbauen bzw. Staubbehälter einbauen</i>
	Filter nicht oder unkorrekt eingebaut.	1. Sicherstellen, dass der Filter korrekt eingebaut ist.
	Filter verschmutzt.	1. Filter reinigen, siehe Kapitel <i>Filter reinigen</i> . 2. Wenn der Fehler bestehen bleibt, den Filter austauschen, siehe Kapitel <i>Filter ersetzen</i> .
	Wischtuch oder Wischtuchhalterung nicht oder unkorrekt eingebaut.	1. Sicherstellen, dass Wischtuchhalterung und Wischtuch korrekt eingebaut sind, siehe Kapitel <i>Wischtuchhalterung mit Wischtuch einbauen</i> .
	Der Reinigungsroboter ist eingeklemmt oder sitzt fest.	1. Hindernisse entfernen.
	Der Reinigungsroboter oder eines seiner Räder hat keinen Bodenkontakt.	1. Den Reinigungsroboter auf eine ebene Fläche setzen.

## Entsorgung



### WARNING

Dieses Gerät beinhaltet Lithium-Ionen-Akkus. Die Entfernung und sachgerechte Entsorgung der Lithium-Ionen-Akkus muss gemäß nationalen und bundesstaatlichen Vorschriften erfolgen.



## Garantie

In jedem Land gelten die von unserer zuständigen Vertriebsgesellschaft herausgegebenen Garantiebedingungen. Etwaige Störungen an Ihrem Gerät beseitigen wir innerhalb der Garantiefrist kostenlos, sofern ein Material- oder Herstellungsfehler die Ursache sein sollte. Im Garantiefall wenden Sie sich bitte mit Kaufbeleg an Ihren Händler oder die nächste autorisierte Kundendienststelle.

(Adresse siehe Rückseite)

## Technische Daten

### Elektrischer Anschluss

Nennleistung	W	33
--------------	---	----

Nennspannung Akku	V	14,8
Akkupacktyp		Li-ION
Nennspannung Ladegerät	V	100-240
Nennstrom Ladegerät	A	0,6
Akkukapazität	mAh	3000
Nennkapazität Akku	mAh	3200
Betriebszeit bei voller Akkuladung im Normalbetrieb	min	120
Drahtlose Verbindungen		IEEE 802.11b/g/n 2,4 GHz
Frequenz	MHz	2400-2483,5
Max. Signalstärke, WLAN	dBm	<20
<b>Füllmengen 2-in-1-Staubbehälter mit Wassertank</b>		
Trockenschmutz	ml	300
Flüssigkeit	ml	170
<b>Füllmenge Staubbehälter</b>		
Trockenschmutz	ml	500

## Maße und Gewichte Reinigungsroboter

Gewicht	kg	3,7
Länge x Breite x Höhe	mm	350 x 350 x 94

## Maße und Gewichte Ladestation

Gewicht	kg	0,6
Länge x Breite x Höhe	mm	80 x 150 x 102

Technische Änderungen vorbehalten.

## EU-Konformitätserklärung

Gerät	Bauart	Frequenzband, MHz	Leistung, max. EIRP, mW
RCV3	WLAN	2400-2483,5	100

Hiermit erklärt Alfred Kärcher SE & Co. KG, dass der Funkgerätekopf Robo Cleaner der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Den vollständigen Text der EU-Konformitätserklärung finden Sie unter [www.kaercher.com/RCV3](http://www.kaercher.com/RCV3).

## Contents

General instructions .....	16
Safety instructions .....	16
Intended use .....	17
Environmental protection .....	17
Accessories and spare parts .....	17
Scope of delivery .....	18
Device description .....	18
Functional description .....	18
Initial start-up .....	18
Initial startup .....	19
Operation .....	20
Transport .....	22
Storage .....	22
Care and service .....	22
Troubleshooting guide .....	23
Disposal .....	25
Warranty .....	25
Technical data .....	25
EU Declaration of Conformity .....	26

## General instructions



Read these original operating instructions and the enclosed safety instructions before using the device for the first time. Act in accordance with them.

Keep these original operating instructions for future reference or for future owners.

You will find a QR® code to call up the online operating instructions in:



## Trademarks

QR-Code® is a registered trademark of DENSO WAVE INCORPORATED.

## Safety instructions

### Hazard levels

#### ⚠ DANGER

- Indication of an imminent threat of danger that will lead to severe injuries or even death.

#### ⚠ WARNING

- Indication of a potentially dangerous situation that may lead to severe injuries or even death.

#### ⚠ CAUTION

- Indication of a potentially dangerous situation that may lead to minor injuries.

#### ATTENTION

- Indication of a potentially dangerous situation that may lead to damage to property.

## Safety instructions for cleaning robot

In addition to the notes in the operating instructions, the general safety regulations and accident prevention guidelines applicable by law must be adhered to.

The laser radar of the device complies with IEC 60825-1:2014 for Class 1 laser product safety and does not produce laser radiation that is hazardous to the human body.

⚠ **DANGER** • Risk of asphyxiation. Keep packaging film out of the reach of children. • Operation in explosive atmospheres is prohibited. • Do not operate the device in rooms where the air contains flammable gases from petrol, heating oil, paint thinner, solvents, petroleum or spirit (risk of explosion). • Do not operate the device in rooms with a burning fire or embers in an open fireplace without supervision. • Do not operate the device in rooms with burning candles without supervision.

⚠ **WARNING** • Persons with reduced physical, sensory or mental capabilities and persons lacking experience and knowledge may only use the appliance if they are properly supervised, have been instructed on use of the appliance safely by a person responsible for their safety, and understand the resultant hazards involved. • Children from the minimum age of 8 may use the appliance if they are properly supervised or have been instructed in its use by a person responsible for their safety, and if they have understood the resultant hazards involved. • Children must be supervised to prevent them from playing with the appliance. • Children may only perform cleaning work and user maintenance under supervision. • The appliance contains electrical

**components - do not clean the appliance under running water.** • Switch off the device immediately and remove the mains plug before performing any care and service work. • Do not open the battery pack. Repairs are only to be carried out by qualified personnel. • The RCV 3 cleaning robot may only be charged on the charger of a charging station with the part number 9.773-007.0.

**⚠ CAUTION** • Have repair work and work on electrical components carried out by the authorised customer service only. • Switch off the device and unplug the mains plug before performing cleaning/maintenance. • Risk of injury when loose fitting clothing, hair or jewellery is caught by moving parts of the device. Keep clothing and jewellery away from moving parts of the device. Tie long hair back. • Risk of injury. Never touch the rotating roller brush of the device with fingers or tools during operation. • Be aware of the risk of tripping due to the cleaning robot moving around. • Risk of accidents and injuries. Take into account the weight of the device for transportation and storage. See chapter Technical data in the operating instructions. • Safety devices are provided for your own protection. Never modify or bypass safety devices.

**ATTENTION** • Do not use scouring agents, glass or multi-purpose cleaner for cleaning. • Do not operate the device at temperatures below 0 °C. • Only use the device indoors. • Do not operate the device in rooms that are secured with an alarm system or motion sensor. • Protect the device from extreme weather conditions, moisture and heat. • Operate the device only at temperatures from 0 °C to +35 °C. • Damage to the device. Do not stand on the device or place children, objects or pets on it. • Objects, e.g. on tables or small pieces of furniture, can fall over if the device bumps into the furniture. • The device can get caught in hanging electric cables, tablecloths, cords, etc. and knock over objects. • Pick up all cables from the floor before using the device to prevent it from dragging them when cleaning. • Pick up any fragile or loose objects from the floor, such as vases, to prevent the device from bumping into them and causing damage. • Do not use the device in an area that is above the floor, e.g. on a sofa. • Cordon off all areas where there is a risk of the device falling down.

E.g. stairways or galleries without barriers. • Do not use the device on floors with liquids or sticky substances. • Do not use the device for cleaning high pile carpets. • Damage to the laser radar (LiDAR). Do not place the device upside down (the housing of the laser radar (LiDAR) should never touch the ground or hard surfaces). • Do not carry the device by the cover of the laser radar (LiDAR). • Do not pick up sharp or larger objects with the device, such as e.g. glass shards, gravel or toy parts. • Do not spray any liquids into the device and make sure the dust container is dry before fitting it. • Store the device fully charged and switched off in a cool and dry place.

**Note** • Black carpets can have a negative influence on the driving behaviour.

### Safety instructions for charging station

**⚠ DANGER** • Only connect the device to an AC power source. The voltage indicated on the type plate must match the mains voltage of the power source. • For safety reasons we recommend operating the device only via a fault current protection switch (maximum

30 mA). • Never touch the mains plug and socket with wet hands.

**⚠ WARNING** • Only connect the device to an electrical connection which has been set up by a qualified electrician as per IEC 60364-1. • Check that the mains voltage corresponds with the voltage stated on the type plate of the charger. • The appliance contains electrical components - do not clean the appliance under running water. • Short circuit hazard. Keep conductive objects (e.g. screwdrivers or similar tools) away from the charging contacts. • Short circuit hazard. Only clean the charging contacts of the charging station dry. • Only charge the appliance using the original charger enclosed or with a charger approved by KÄRCHER. • Danger of explosion. Do not charge non-rechargeable batteries. • Check the mains cable for damage each time before every operation. Do not use a damaged mains cable. If damaged, replace the mains cable with an approved replacement. You can get a suitable replacement from KÄRCHER or one of our service partners. • Applies to RCV 3 devices: Only the cleaning robot model "RCV 3" may be charged. • Applies to RCV 5 devices: Only the cleaning robot model "RCV 5" may be charged.

**ATTENTION** • Use the charging station indoors only. • Do not place the charging station near heat sources, e.g. heaters. • Store the charging station indoors only, in a cool, dry place. • Charge the cleaning robot at least once a month to avoid deep discharge of the battery. • Switch off the charging station before all care and maintenance work.

### Intended use

The device consists of two units, a charging station and a battery-powered cleaning robot.

- The device is intended for fully automatic cleaning of textile and hard floor coverings indoors. It can be used for autonomous, continuous maintenance cleaning on all common floor coverings.
- This device has been developed for use in private households and is not intended for the load imposed by commercial use.

### Environmental protection

 The packing materials can be recycled. Do not dispose of packaging as household rubbish but place it in recycling.

Old devices contain valuable, recyclable materials that should be recycled. Batteries and battery packs contain substances which should not be released into the environment. Therefore, please dispose of old devices, batteries and battery packs using suitable collection systems.

Adhere to the recommendations of the legislature regarding the handling of lithium ion batteries. Dispose of used and defective battery packs in accordance with the applicable regulations.

### Notes on the content materials (REACH)

Current information on content materials can be found at: [www.kaercher.de/REACH](http://www.kaercher.de/REACH)

### Accessories and spare parts

Only use original accessories and original spare parts. They ensure that the appliance will run fault-free and safely.

Information on accessories and spare parts can be found at [www.kaercher.com](http://www.kaercher.com).

## Scope of delivery

The scope of delivery for the appliance is shown on the packaging. Check the contents for completeness when unpacking. If any accessories are missing or in the event of any shipping damage, please notify your dealer.

## Device description

### Illustration A

- ① Collision sensor
- ② Infrared sensor
- ③ Laser sensor (LiDAR)
- ④ Top cover
- ⑤ Side brush
- ⑥ Steering roller
- ⑦ Battery compartment
- ⑧ Brush
- ⑨ Fall sensor
- ⑩ Wiper cloth
- ⑪ Wiper cloth holder
- ⑫ Battery terminals
- ⑬ Brush cover
- ⑭ On/Off button
- ⑮ "Return to charging station" button
- ⑯ Cleaning tool
- ⑰ 2-in-1 dust container with water reservoir
- ⑱ Dust container
- ⑲ Charging station
- ⑳ Mains plug

## Functional description

The device consists of a charging station and a battery-powered cleaning robot.

The mobile cleaning robot obtains its energy from a built-in rechargeable battery. The cleaning robot can clean for up to 120 minutes with a single battery charge. It automatically returns to the charging station to recharge when the battery charge decreases.

The cleaning robot moves systematically. It scans the room with a laser sensor (LiDAR) and then cleans the room step-by-step. It avoids obstacles that are at least as high as the LiDAR tower.

The flat design of the cleaning robot allows it to clean under furniture such as beds, sofas and cupboards. The cleaning robot has fall sensors that detect stairs and steps and can prevent falls, as well as collision sensors that detect and avoid obstacles.

The battery for the cleaning robot is charged in the charging station.

If the cleaning robot starts the cleaning work from the charging station, it returns to the charging station when the battery charge is insufficient.

As soon as the charging process is finished, the cleaning robot automatically leaves the charging station and continues the cleaning work. The cleaning robot also returns to the charging station when it has finished cleaning.

## Status displays

LED display	Status
Lights up blue	Driving autonomously
Flashes blue slowly	Autonomous driving paused
Flashes blue fast	WLAN connection mode
Flashes green slowly	Cleaning robot charging
Lights up green	Cleaning robot fully charged or successfully connected
Flashes red slowly	Battery too empty to start
Flashes red fast	Error situation

## Functions

### Sleep mode

The cleaning robot automatically switches to sleep mode after 5 minutes of inactivity. Press any button to wake it up.

- The cleaning robot does not switch to sleep mode when it is on the charging station.
- The cleaning robot switches off automatically if it is in sleep mode for more than 6 hours

### Error mode

If the cleaning robot encounters an error during operation, the display flashes red and a signal sounds.

For a solution, see chapter *Troubleshooting guide*.

If no action is taken within 5 minutes, the cleaning robot automatically switches to sleep mode.

### "Do not disturb" mode

The "Do not disturb" mode is set by default. In "Do not disturb" mode, the cleaning robot does not resume an interrupted cleaning, does not perform scheduled cleaning and does not give audible warnings.

"Do not disturb" mode can be deactivated in the App. Downloading the App is described in the chapter *Connecting cleaning robots with WLAN and App*.

## Initial start-up

### Installing the side brush

#### Illustration B

1. Turn the cleaning robot upside down.

#### Note

To avoid damage, do not place the robot on the laser sensor (LiDAR).

2. Fit the side brush.

### Setting up the charging station

#### ⚠ WARNING

The RCV 3 cleaning robot may only be charged on the charger of a charging station with the part number 9.773-007.0.

- Select the location so that the cleaning robot can easily reach the charging station.
  - Ensure a distance of at least 0.5 m to the left and right of the charging station and a distance of at least 1.5 m in front of the charging station.
  - The location must not be exposed to direct sunlight.
1. Set up the charging station.
- #### Illustration C
2. Plug the mains cable device plug into the cable holder on the side of the charging station.
- #### Illustration D
3. Connect the mains plug.
- English
- 18

## Connecting the cleaning robot with the charging station

### Illustration E

1. Place the cleaning robot on the floor in front of the charging station.
2. Press and hold the on/off switch for 3 seconds. The cleaning robot switches on.
3. As soon as the display lights up, place the cleaning robot manually on the charging station and make sure that the charging contacts have a good contact. After the initial start-up, the cleaning robot automatically moves to the charging station.

## Connecting cleaning robots with WLAN and App

The cleaning robot can be controlled directly via buttons on the device or via an App using a WLAN-enabled mobile device. To be able to use all available functions we recommend controlling the cleaning robot via the Kärcher Home Robots App.

Before you download the App, make sure you have the following:

- The mobile device is connected to the Internet.
- The 2.4 GHz WLAN of the router is activated.
- Sufficient WLAN coverage is guaranteed.

Download the Kärcher Home Robots App from the Apple App Store® or from the Google Play™ store.



- Google Play™ and Android™ are trademarks or registered trademarks of Google Inc.
- Apple® and App store® are trademarks or registered trademarks of Apple Inc.

The Kärcher Home Robots App offers the following main functions, among others:

- Mapping of the rooms and several floors
- Setting of time schedules
- Definition of no-go zones and virtual walls
- Notes on faults or malfunctions and the cleaning progress
- Setting of cleaning preferences (suction modes)
- Establishment of cleaning zones
- Activation/deactivation of the "Do not disturb" mode
- FAQ with detailed troubleshooting
- Contact details for the KÄRCHER Service Centres

## Connecting the cleaning robot with the Kärcher Home Robots App and WLAN:

1. Download the KÄRCHER Home&Garden App from the Apple App Store or from the Google Play Store.
2. Open the Kärcher Home Robots App.
3. Create an account (if you are not already registered).
4. Add the desired cleaning robot.
5. Follow the step-by-step instructions in the App.

## Initial startup

### Installing 2-in-1 dust container with water reservoir

The 2-in-1 dust container with water reservoir may contain a small amount of residual water due to quality control. This is normal.

Use the 2-in-1 dust container with water reservoir when you want to clean both dry and wet.

For dry cleaning, remove the wiper cloth and the wiper cloth holder, see chapter *Removing the wiper cloth holder with wiper cloth*.

### Illustration F

1. Open the cover at the top.
2. Press the 2-in-1 dust container with water reservoir into position until it audibly latches into place.
3. Close the cover at the top.

### Removing the 2-in-1 dust container with water reservoir

### Illustration G

1. Open the cover at the top.
2. Press the clamp.
3. Remove the 2-in-1 dust container with water reservoir.

### Installing the wiper cloth holder with wiper cloth

1. Attach the wiper cloth to the wiper cloth holder.

### Illustration H

- a Press the wiper cloth onto the wiper cloth holder.
- b Press on the hook and loop strip.

2. Install the wiper cloth holder.

### Illustration I

- a Press the clamps together.
- b Push the wiper cloth holder horizontally into the cleaning robot until it audibly latches into place.

### Removing the wiper cloth holder with wiper cloth

1. Press any button.

The cleaning robot stops.

2. Remove the wiper cloth holder.

### Illustration J

- a Press the clamps together.
- b Remove the wiper cloth holder.
- c Pull the wiper cloth off the wiper cloth holder.

### Installing the dust container

Install the dust container if you only want to dry clean. For dry cleaning, remove the wiper cloth and the wiper cloth holder, see chapter *Removing the wiper cloth holder with wiper cloth*.

### Illustration K

1. Open the cover at the top.
2. Press the dust container into position until it audibly latches into place.
3. Close the cover at the top.

### Removing the dust container

### Illustration L

1. Open the cover at the top.
2. Press the clamp.
3. Remove the dust container.

### Reset WLAN connection

If you switch to a new router or change your WLAN password, you must reset the cleaning robot's WLAN connection.

## **Note**

Only 2.4 GHz WLAN networks are supported.

1. Switch on the cleaning robot, see chapter *Switching on the cleaning robot*.
2. Press the On/Off button and the "Return to charging station" button simultaneously for 7 seconds until a voice says: "Resetting the WLAN connection and entering network configuration mode".
3. Connect the cleaning robot to the charging station, see chapter *Connecting the cleaning robot with the charging station*.

## **Restoring the factory settings**

1. Press and hold the "Return to charging station" button for 5 seconds until a signal sounds.
  2. Press and hold the "Return to charging station" button again for 5 seconds until a signal sounds.
- Factory settings are restored.

## **Setting up cleaning zones**

The cleaning robot only cleans within the selected area. Cleaning zones can only be set up with the App. Downloading the App is described in the chapter *Connecting cleaning robots with WLAN and App*.

- Follow the step-by-step instructions in the App.

## **Setting up virtual walls**

Virtual walls and restricted areas prevent the cleaning robot from entering areas that should not be cleaned. Virtual walls can only be set up with the App. Downloading the App is described in the chapter *Connecting cleaning robots with WLAN and App*.

- Follow the step-by-step instructions in the App.

## **Activating mapping**

The cleaning robot starts from the charging station and automatically updates its map after completing a cleaning task and after charging.

Mapping can only be set up with the App. Downloading the App is described in the chapter *Connecting cleaning robots with WLAN and App*.

## **Note**

To avoid losing the map, wait a few seconds after the first mapping until the map is saved.

- Follow the step-by-step instructions in the App.

## **Operation**

### **ATTENTION**

#### **Damage due to moisture**

Remove the wiper cloth with wiper cloth holder before charging and when not in use, see chapter *Removing the wiper cloth holder with wiper cloth*.

Remove the 2-in-1 dust container with water reservoir before charging and when not in use, see chapter *Removing the 2-in-1 dust container with water reservoir*. Protect carpets using virtual walls, see chapter *Setting up virtual walls*.

## **Switching on the cleaning robot**

## **Note**

Place the cleaning robot directly on the charging station if it cannot be switched on due to a too low charging state, see chapter *Initial start-up*.

1. Keep the On/Off button pressed when the cleaning robot is in standby and not on the charging station. The indicator light flashes for approx. 15 seconds while the cleaning robot starts up and then lights up constantly.

The cleaning robot emits an acoustic signal when the start-up is complete.

2. Place the cleaning robot directly on the charging station.
3. Press the On/Off button.  
At initial Start-Up, the cleaning robot starts mapping. In operation, the cleaning robot starts cleaning.

## **Setting cleaning modes**

Cleaning modes can only be set up with the App. Downloading the App is described in the chapter *Connecting cleaning robots with WLAN and App*.

The following cleaning modes are available:

- Dry cleaning
- Combination cleaning
- Wet cleaning

The suction power and water quantity can be set in each of the cleaning modes.

#### **Suction power:**

- Quiet
- Standard
- Medium
- Turbo

#### **Water quantity:**

- Low
- Medium
- High

## **Switching off the cleaning robot**

## **Note**

The cleaning robot cannot be switched off when it is on the charging station.

## **Note**

Fully charge the cleaning robot before longer work interruptions.

## **ATTENTION**

#### **Damage due to moisture**

Remove the wiper cloth with wiper cloth holder, see chapter *Removing the wiper cloth holder with wiper cloth*.

Remove the 2-in-1 dust container with water reservoir, see chapter *Removing the 2-in-1 dust container with water reservoir*.

1. Keep the On/Off button pressed when the cleaning robot is in standby and not on the charging station. The cleaning robot switches off.

## **Interrupting cleaning**

1. Press any button during cleaning. The cleaning robot stops.
2. Press the On/Off button. Cleaning continues.
3. Press the "Return to charging station" button. Cleaning is cancelled and the cleaning robot returns to the charging station.

## **Manually sending the cleaning robot for recharging**

1. If the cleaning robot is moving, press any button. The cleaning robot stops.
2. Press the "Return to charging station" button. The cleaning robot moves to the charging station for recharging.

The cleaning robot automatically returns to the charging station for recharging when it has completed a cleaning task or when it is low on energy during a cleaning process.

### Dry wipe

- Empty the dust container if necessary, see chapter *Emptying the 2-in-1 dust container with water reservoir*.
- Insert the dry wiper cloth into the wiper cloth holder, see chapter *Installing the wiper cloth holder with wiper cloth*.
- Press the On/Off button.  
The cleaning robot starts cleaning.

### Wet wipe

#### Note

After emptying the water reservoir, drops may remain in the hoses. If the cleaning robot is started with an empty water reservoir, these drops can be discharged.

### ATTENTION

**Damage to the 2-in-1 dust container due to corrosion and chemical content materials**

Do not put detergents, disinfectants or other cleaning products into the 2-in-1 dust container.

Do not pour hot water into the 2-in-1 dust container.

Do not immerse the 2-in-1 dust container in water.

- Press any button.  
The cleaning robot stops.
- Remove the 2-in-1 dust container with water reservoir.

### Illustration G

- Open the cover at the top.
  - Press the clamp.
  - Remove the 2-in-1 dust container with water reservoir.
- Refill water.
  - Install the 2-in-1 dust container with water reservoir.
- ### Illustration M
- Pull up the rubber tab.
  - Fill with water.
  - Press the rubber tab down.
  - Install the 2-in-1 dust container with water reservoir.

### Illustration F

- Press the 2-in-1 dust container with water reservoir into position until it audibly latches into place.
  - Close the cover at the top.
  - Dampen the wiper cloth under running water and wring out to remove excess water.
  - Install the wiper cloth, see chapter *Removing the wiper cloth holder with wiper cloth*.
  - Press the On/Off button.  
The cleaning robot starts cleaning.

### Refilling water

- Press any button.  
The cleaning robot stops.
  - Remove the 2-in-1 dust container with water reservoir.

### Illustration G

- Open the cover at the top.
  - Press the clamp.
  - Remove the 2-in-1 dust container with water reservoir.
  - Refill water.
  - Install the 2-in-1 dust container with water reservoir.

### Illustration M

- Pull up the rubber tab.
  - Fill with water.
  - Press the rubber tab down.
  - Install the 2-in-1 dust container with water reservoir.

### Illustration F

- Press the 2-in-1 dust container with water reservoir into position until it audibly latches into place.
  - Close the cover at the top.

- Press the On/Off button.  
Cleaning continues.

### Emptying the 2-in-1 dust container with water reservoir

- Press any button.  
The cleaning robot stops.
  - Remove the 2-in-1 dust container with water reservoir.

### Illustration G

- Open the cover at the top.
  - Press the clamp.
  - Remove the 2-in-1 dust container with water reservoir.
  - Empty the 2-in-1 dust container with water reservoir.

### Illustration N

- Open the filter flap.
  - Remove the filter flap.
  - Empty the 2-in-1 dust container with water reservoir.
  - Fit the filter flap.
  - Close the filter flap.

- Install the 2-in-1 dust container with water reservoir.

### Illustration F

- Press the 2-in-1 dust container with water reservoir into position until it audibly latches into place.
  - Close the cover at the top.
  - Press the On/Off button.  
Cleaning continues.

### Emptying the dust container

- Press any button.  
The cleaning robot stops.
  - Remove the dust container.

### Illustration L

- Open the cover at the top.
  - Press the clamp.
  - Remove the dust container.

- Empty the dust container.

### Illustration O

- Fold the flap down.
  - Empty the dust container.
  - Fold the flap upwards until it audibly latches into place.

- Install the dust container.

### Illustration K

- Press the dust container into position until it audibly latches into place.
  - Close the cover at the top.
  - Press the On/Off button.  
Cleaning continues.

### Cleaning the wiper cloth

The wiper cloth can be cleaned during a cleaning process.

- Press any button.  
The cleaning robot stops.
  - Remove the wiper cloth holder.

### Illustration J

- Press the clamps together.
  - Remove the wiper cloth holder.
  - Pull the wiper cloth off the wiper cloth holder.
  - Clean the wiper cloth.
  - Install the wiper cloth, see chapter *Installing the wiper cloth holder with wiper cloth*.
  - Press the On/Off button.  
Cleaning continues.

English

21

## Transport

Where possible, always transport or return the device in the original packaging. Please contact our Service Department if the original packaging is not available.

### Safety instructions for transporting

The lithium-ion battery is subject to the requirements of dangerous goods regulations.

An undamaged and functional battery pack can be transported by the user in public traffic areas without any further restrictions.

When shipping by third parties (transport companies), special requirements for packaging and labelling must be observed.

Observe the national regulations.

## Storage

### ATTENTION

#### Damage to the cleaning robot due to incorrect storage

*Do not store the cleaning robot upside down. The housing of the laser radar (LiDAR) should never come into contact with the ground or objects.*

*Do not place any objects on the cleaning robot.*

*Store the cleaning robot fully charged and switched off in a cool and dry place.*

#### Note

*To avoid a deep discharge of the battery, fully recharge the cleaning robot after 5 months at the latest.*

1. Clean the cleaning robot, see chapter *Cleaning*.
2. Fully charge the cleaning robot, see chapter *Manually sending the cleaning robot for recharging*.
3. Unplug the charger from the mains socket and the station.
4. Switch off the cleaning robot, see chapter *Switching off the cleaning robot*.
5. Store the cleaning robot in a cool and dry place.

## Care and service

### Cleaning

#### Cleaning the 2-in-1 dust container

1. Press any button.  
The cleaning robot stops.
2. Remove the 2-in-1 dust container.  
**Illustration G**
  - a Open the cover at the top.
  - b Press the clamp.
  - c Remove the 2-in-1 dust container.
3. Clean the 2-in-1 dust container with water reservoir.  
**Illustration P**
  - a Open the filter flap.
  - b Remove the filter flap.
  - c Empty the 2-in-1 dust container with water reservoir.
  - d Clean the 2-in-1 dust container with water reservoir.
  - e Fit the filter flap.
  - f Close the filter flap.
4. Install the 2-in-1 dust container.  
**Illustration F**
  - a Press the 2-in-1 dust container into position until it audibly latches into place.
  - b Close the cover at the top.
5. Press the On/Off button.  
Cleaning continues.

### Cleaning the dust container

1. Press any button.  
The cleaning robot stops.
2. Remove the dust container.

#### Illustration L

- a Open the cover at the top.
- b Press the clamp.
- c Remove the dust container.

3. Clean the dust container.

#### Illustration Q

- a Fold the flap down.
- b Empty the dust container.
- c Open the filter flap.
- d Remove the filter flap.
- e Clean the dust container.
- f Fit the filter flap.
- g Close the filter flap.
- h Fold the flap upwards until it audibly latches into place.

4. Install the dust container.

#### Illustration K

- a Press the dust container into position until it audibly latches into place.
- b Close the cover at the top.

5. Press the On/Off button.

Cleaning continues.

### Cleaning the filter

We recommend cleaning the filter regularly. This prevents it from becoming clogged.

1. Press any button.  
The cleaning robot stops.
2. Remove the 2-in-1 dust container with water reservoir or the dust container, see chapter *Removing the 2-in-1 dust container with water reservoir* or *Removing the dust container*.
3. Remove the filter.

#### Illustration R

- a Open the filter flap.
- b Remove the filter flap.
- c Empty the 2-in-1 dust container with water reservoir or the dust container.

4. Clean the filter under running water with the cleaning tool supplied.
5. Allow the filter to dry completely.

6. Install the filter.

#### Illustration S

- a Fit the filter.
- b Fit the filter flap.
- c Close the filter flap.

7. Install the 2-in-1 dust container with water reservoir or the dust container, see chapter *Installing 2-in-1 dust container with water reservoir* or *Installing the dust container*.
8. Press the On/Off button.

Cleaning continues.

### Cleaning the brush

1. Remove the brush.

#### Illustration T

- a Press the clamps together.
- b Remove the brush cover.
- c Remove the brush.
- d Remove the brush bearing.

2. Clean the brush and brush bearing with the cleaning tool supplied.

3. Install the brush.

#### Illustration U

- a Fit the brush bearing.
- b Fit the brush.
- c Fit the brush cover and press it down until it audibly latches into place.

#### Cleaning the side brush

1. Remove the side brush.

#### Illustration V

2. Clean the side brush.
3. Install the side brush.

#### Illustration B

#### Cleaning the fall sensors

Clean the fall sensors monthly.

#### Illustration W

1. Wipe the fall sensors with a soft cloth.

### Replacing components

#### Replacing the filter

We recommend replacing the filter after 3 to 6 months.

1. Press any button.

The cleaning robot stops.

2. Remove the 2-in-1 dust container with water reservoir or the dust container, see chapter *Removing the 2-in-1 dust container with water reservoir* or *Removing the dust container*.

3. Remove the filter.

#### Illustration R

- a Open the filter flap.
- b Remove the filter flap.
- c Remove the filter.

4. Install the new filter.

#### Illustration S

- a Fit the filter.
- b Fit the filter flap.
- c Close the filter flap.

5. Install the 2-in-1 dust container with water reservoir or the dust container, see chapter *Installing 2-in-1 dust container with water reservoir* or *Installing the dust container*.

6. Press the On/Off button.

Cleaning continues.

#### Replacing the brush

We recommend replacing the brush after 6 to 12 months.

1. Remove the brush.

#### Illustration T

- a Press the clamps together.
- b Remove the brush cover.
- c Remove the brush.
- d Remove the brush bearing.

2. Install the new brush.

#### Illustration U

- a Fit the brush bearing.
- b Fit the brush.
- c Fit the brush cover and press it down until it audibly latches into place.

#### Replacing the side brush

We recommend replacing the side brush after 3 to 6 months.

#### Note

*To avoid damage, do not place the robot on the laser sensor (LiDAR).*

1. Turn the cleaning robot upside down.

2. Remove the side brush.

#### Illustration V

3. Install the new side brush.

#### Illustration B

#### Replacing the rechargeable battery

The rechargeable battery has reached the end of its life if the cleaning robot constantly drives to the station for charging after a short cleaning operation.

1. Switch off the cleaning robot, see chapter *Switching off the cleaning robot*.
2. Send the cleaning robot to the Customer Service. Observe the regulations for shipping lithium-ion batteries, see Chapter *Transport*.

## Troubleshooting guide

Malfunctions often have simple causes that you can remedy yourself using the following overview. When in

doubt, or in the case of malfunctions not mentioned here, please contact your authorised Customer Service.

Fault	Cause	Rectification
<b>Battery does not charge</b>	Charging contacts are dirty.	1. Wipe the charging contacts on both the charging station and the cleaning robot with a dry cloth.
	Ambient temperature below 0 °C or above 35 °C.	1. Use the cleaning robot at temperatures above 0 °C and below 35 °C.

Fault	Cause	Rectification
<b>The cleaning robot is not returning to the charging station</b>	Battery is discharged.	1. Manually place the cleaning robot on the charging station and let it charge completely.
	The cleaning robot is too far away from the charging station.	1. Move the cleaning robot closer to the charging station. 2. Manually place the cleaning robot on the charging station.
	Not enough space around the charging station.	1. Ensure that there is sufficient space around the charging station, see chapter <i>Setting up the charging station</i> .
	There are too many obstacles around the charging station.	1. Place the charging station in a more open area, see chapter <i>Setting up the charging station</i> .
	The cleaning robot remaps its environment when it has been moved over a longer distance.	1. Manually place the cleaning robot on the charging station.
<b>The cleaning robot produces unusual noises</b>	The cleaning robot was not started from the charging station. In this case, it only returns to the place from which it was started.	1. Manually place the cleaning robot on the charging station.
	A foreign object could be caught in the brush, the side brush or in a wheel.	1. Switch off the cleaning robot. 2. Remove any foreign objects.
<b>The cleaning robot does not continue cleaning</b>	The cleaning robot is in "Do not disturb" mode.	1. Ensure that the cleaning robot is not in "Do not disturb" mode.
	The cleaning robot is being charged manually or has been placed in the charging station.	1. Wait until the cleaning robot is fully charged.
<b>The cleaning robot does not clean efficiently or leaves dust behind</b>	The 2-in-1 dust container with water reservoir or the dust container is full.	1. Empty the 2-in-1 dust container with water reservoir or the dust container, see chapter <i>Emptying the 2-in-1 dust container with water reservoir. Emptying the dust container</i>
	The filter is clogged.	1. Clean the filter, see chapter <i>Cleaning the filter</i>
	A foreign object has become caught in the brush	1. Clean the brush, see chapter <i>Cleaning the brush</i> . 2. Clean the side brush, see chapter <i>Cleaning the side brush</i> .
<b>The cleaning robot cannot connect to the WLAN/The cleaning robot goes offline</b>	The cleaning robot is not connected to the network or is not within the range of the WLAN signal.	1. Make sure that the cleaning robot is connected to the network and is within the range of the WLAN signal. 2. Make sure that the WLAN password is correct. 3. Reset the WLAN and connect again (5 GHz WLAN networks are not supported).
	The WLAN signal is too weak.	1. Make sure that the cleaning robot is within range of the WLAN signal.

Fault	Cause	Rectification
The cleaning robot does not start	Ambient temperature is below 0 °C or above 35 °C.	1. Use the cleaning robot at temperatures above 0 °C and below 35 °C.
	Charging state is too low.	1. Charge the cleaning robot.
	Laser distance sensor (LiDAR) is blocked.	1. Clean the laser distance sensor with a dry cloth. 2. Remove obstacles blocking the laser distance sensor. 3. Move the cleaning robot to another location and start it.
	Collision sensor is dirty or too close to the virtual wall.	1. Remove foreign objects by carefully tapping on the collision sensor. 2. Move the cleaning robot to another location and start it.
	Fall sensors are dirty.	1. Clean the fall sensors with a dry cloth.
	2-in-1 dust container with water reservoir or dust container is not installed or incorrectly installed.	1. Make sure that the 2-in-1 dust container with water reservoir or the dust container is installed and correctly latched into place, see chapter <i>Installing 2-in-1 dust container with water reservoir</i> . <i>Installing the dust container</i>
	Filter not installed or incorrectly installed.	1. Make sure that the filter is correctly installed.
	Filters dirty.	1. Clean the filter, see chapter <i>Cleaning the filter</i> . 2. If the error persists, replace the filter, see chapter <i>Replacing the filter</i> .
	Wiper cloth or wiper cloth holder not or incorrectly installed.	1. Ensure that the wiper cloth holder and wiper cloth are correctly installed, see chapter <i>Installing the wiper cloth holder with wiper cloth</i> .
	The cleaning robot is jammed or stuck.	1. Remove obstacles.
	The cleaning robot or one of its wheels has no floor contact.	1. Place the cleaning robot on a flat surface.

## Disposal



### WARNING

This device contains Lithium-Ion rechargeable batteries. The removal and proper disposal of lithium-ion batteries must be carried out in accordance with national and state regulations.



## Warranty

The warranty conditions issued by our sales company responsible apply in all countries. We shall remedy possible malfunctions on your device within the warranty period free of cost, provided that a material or manufacturing defect is the cause. In a warranty case, please contact your dealer (with the purchase receipt) or the next authorised customer service site.  
(See overleaf for the address)

## Technical data

### Electrical connection

Nominal power	W	33
Nominal voltage of battery	V	14,8
Battery pack type		Li-ION
Nominal voltage of charger	V	100-240

Rated current charger	A	0,6
Battery capacity	mAh	3000
Rechargeable battery nominal capacity	mAh	3200
Operating time when battery is fully charged in normal operation	min	120
Wireless connections	IEEE 802.11b/g/n 2.4 GHz	

Frequency	MHz	2400-2483.5
Max. signal strength, WLAN	dBm	<20

### Filling quantities 2-in-1 dust container with water reservoir

Dry dirt	ml	300
Liquid	ml	170

### Dust container filling quantity

Dry dirt	ml	500
Weight	kg	3,7

Length x width x height	mm	350 x 350 x 94
<b>Dimensions and weights of charging station</b>		
Weight	kg	0,6
Length x width x height	mm	80 x 150 x 102

Subject to technical modifications.

## EU Declaration of Conformity

Device	Type	Frequency band, MHz	Power, max. EIRP, mW
RCV3	WLAN	2400-2483.5	100

Alfred Kärcher SE & Co. KG hereby declares that the radio device type Robo Cleaner complies with the 2014/53/EU directive. The full text of the EU Declaration of Conformity can be found at [www.kaercher.com/RCV3](http://www.kaercher.com/RCV3).

## Declaration of Conformity

Device	Type	Frequency band, MHz	Power, max. EIRP, mW
RCV3	WLAN	2400-2483.5	100

Alfred Kärcher SE & Co. KG hereby declares that the radio device type Robo Cleaner complies with the UK regulation S.I. 2017/1206 (as amended). The full text of the Declaration of Conformity can be found at [www.kaercher.com/RCV3](http://www.kaercher.com/RCV3).

## Contenu

Remarques générales .....	26
Consignes de sécurité .....	26
Utilisation conforme .....	27
Protection de l'environnement .....	28
Accessoires et pièces de rechange .....	28
Etendue de livraison .....	28
Description de l'appareil .....	28
Description du fonctionnement .....	28
Première mise en service .....	29
Mise en service .....	29
Fonctionnement .....	30
Transport .....	32
Stockage .....	32
Entretien et maintenance .....	33
Dépannage en cas de défaut .....	34
Élimination .....	36
Garantie .....	36
Caractéristiques techniques .....	36
Déclaration de conformité UE .....	36

## Remarques générales

  Veuillez lire la notice originale et les consignes de sécurité jointes avant la première utilisation de l'appareil. Suivez les instructions qui y figurent. Conserver la notice originale pour une utilisation ultérieure ou pour le propriétaire suivant. Vous trouverez un code QR® pour accéder au manuel d'utilisation en ligne ici :



### Marque déposée

QR-Code® est une marque déposée de DENSO WAVE INCORPORATED.

## Consignes de sécurité

### Niveaux de danger

#### ⚠ DANGER

- Indique un danger immédiat qui peut entraîner de graves blessures corporelles ou la mort.

#### ⚠ AVERTISSEMENT

- Indique une situation potentiellement dangereuse qui peut entraîner de graves blessures corporelles ou la mort.

#### ⚠ PRÉCAUTION

- Indique une situation potentiellement dangereuse qui peut entraîner des blessures légères.

#### ATTENTION

- Indique une situation potentiellement dangereuse qui peut entraîner des dommages matériels.

## Consignes de sécurité relatives au robot de nettoyage

Outre les remarques indiquées dans ce manuel d'utilisation, les directives générales de sécurité et de prévention des accidents du législateur doivent être prises en compte.

Le radar laser de l'appareil est conforme à la norme IEC 60825-1:2014 relative à la sécurité des appareils à laser de classe 1 et ne produit pas de rayonnement laser dangereux pour le corps humain.

**⚠ DANGER** • Risque d'asphyxie. Ne laissez pas les matériaux d'emballage à la portée des enfants. • L'utilisation dans des zones soumises à des risques d'explosion est interdite. • Ne faites pas fonctionner l'appareil dans des locaux où l'air contient des gaz inflammables d'essence, de fioul, de diluants pour peinture, de solvants, de pétrole ou d'alcool dénaturé (risque d'explosion). • Ne faites pas fonctionner l'appareil sans surveillance en présence de feu ou de braises dans une cheminée ouverte. • Ne faites pas fonctionner l'appareil sans surveillance dans des pièces où des bougies sont allumées.

**⚠ AVERTISSEMENT** • Les personnes dont les capacités physiques sensorielles ou mentales sont réduites ou qui manquent d'expérience ou de connaissance peuvent utiliser l'appareil, si elles sont correctement surveillées ou si elles ont été instruites sur l'utilisation sûre de l'appareil et comprennent les dangers qui en résultent. • Les enfants peuvent utiliser l'appareil à partir de l'âge de 8 ans, s'ils ont été instruits par une personne compétente de son utilisation et des

consignes de sécurité ou s'ils sont surveillés et s'ils ont compris les dangers pouvant en résulter. • Surveillez les enfants pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil. • Les enfants ne peuvent effectuer le nettoyage et l'entretien de l'appareil que sous surveillance. • Ne nettoyez pas l'appareil sous l'eau courante car il contient des composants électriques. • Couper l'appareil avant tous travaux d'entretien et maintenance puis débrancher la fiche secteur. • N'ouvrez pas le bloc de batterie. Faites exécuter les réparations uniquement par du personnel qualifié. • Le robot de nettoyage RCV 3 ne doit être rechargeé que sur le dispositif de charge d'une station de charge portant la référence de pièce 9.773-007.0.

**⚠ PRÉCAUTION** • Les travaux de réparation ainsi que les travaux sur les composants électriques ne doivent être effectués que par le SAV autorisé. • Coupez l'appareil et débranchez la fiche secteur avant chaque nettoyage / maintenance. • Risque de blessures en cas de happement de vêtements larges, de cheveux ou de bijoux par des pièces mobiles de l'appareil. Tenez vêtements et bijoux éloignés des pièces mobiles de la machine. Attachez les cheveux longs. • Risque de blessures. Ne mettez en aucun cas les doigts ou un outil dans la brosse-rouleau en rotation de l'appareil pendant son fonctionnement. • Attention au risque de trébuchement sur le robot de nettoyage en mouvement. • Risque d'accident et de blessure. Lors du transport et du stockage, observez le poids de l'appareil, voir chapitre Caractéristiques techniques dans le manuel d'instructions. • Les dispositifs de sécurité servent à assurer votre sécurité. Ne modifiez ou ne dérivez jamais les dispositifs de sécurité.

**ATTENTION** • Ne jamais utiliser de produit récurant, de détergent pour verre ou de détergent universel. • N'utilisez pas l'appareil à des températures inférieures à 0 °C. • Utilisez l'appareil uniquement en intérieur. • Ne faites pas fonctionner l'appareil dans des pièces protégées par un dispositif d'alarme ou un détecteur de mouvement. • Protéger l'appareil des intempéries, de l'humidité et de la chaleur. • Faites fonctionner l'appareil uniquement à des températures comprises entre 0 °C et +35 °C. • Endommagement de l'appareil. Ne vous tenez pas debout sur l'appareil et n'installez pas des enfants, des objets ou des animaux domestiques dessus. • Des objets posés p. ex. sur des tables ou de petits meubles peuvent se renverser si l'appareil les cogne. • L'appareil peut se prendre dans des câbles électriques pendents, des nappes, des ficelles, etc. et donc faire tomber des objets. • Soulevez tous les câbles du sol avant d'utiliser l'appareil afin d'éviter qu'il ne les traîne lors du nettoyage. • Enlevez tous les objets fragiles ou épars du sol, tels que les vases, afin d'éviter que l'appareil ne les heurte et ne les endomme. • N'utilisez pas l'appareil dans une zone située au-dessus du sol, p. ex. sur un canapé. • Bloquez toutes les zones dans lesquelles il existe un risque de chute de l'appareil. P. ex. descentes d'escalier ou galeries sans délimitation. • N'utilisez pas l'appareil sur des sols comportant des liquides ou des substances collantes. • N'utilisez pas l'appareil pour nettoyer des tapis à poils longs. • Endommagement du radar laser (LiDAR). Ne mettez pas l'appareil à l'envers [le boîtier du radar laser (LiDAR) ne doit jamais toucher le sol ou des surfaces dures]. • Ne portez pas l'appareil par le cache du radar laser (LiDAR). • N'aspirez pas d'objets acérés ou volumineux, tels que p. ex. des tessons, du gravier

ou des pièces de jouets. • Ne pulvérisez pas de liquides dans l'appareil et assurez-vous que le bac à poussière est sec avant de l'utiliser. • Stockez l'appareil complètement chargé et éteint dans un endroit frais et sec.

**Remarque** • Les tapis noirs peuvent avoir une influence négative sur la comportement du déplacement.

## Consignes de sécurité relatives à la station de charge

**⚠ DANGER** • Raccordez l'appareil uniquement au courant alternatif. La tension indiquée sur la plaque signalétique doit correspondre à la tension du secteur. • Pour des raisons de sécurité, nous recommandons de charger l'appareil en plus uniquement via un disjoncteur de courant de défaut (30 mA max.). • Ne touchez jamais aux fiches secteur et prises de courant avec les mains mouillées.

**⚠ AVERTISSEMENT** • Raccordez l'appareil uniquement à un raccordement électrique réalisé par un électricien qualifié selon IEC 60364-1. • Vérifier la conformité de la tension du secteur avec la tension indiquée sur la plaque signalétique du chargeur. • Ne nettoyez pas l'appareil sous l'eau courante car il contient des composants électriques. • Risque de court-circuit. Eloignez les objets conducteurs (p. ex. tournevis ou similaires) des contacts de charge. • Risque de court-circuit. Nettoyez les contacts de charge de la station de charge uniquement à sec. • Chargez l'appareil uniquement avec le chargeur d'origine fourni ou avec un chargeur autorisé par KÄRCHER. • Danger d'explosion. Ne pas charger une batterie non rechargeable. • Vérifiez l'absence de dommages sur le câble secteur avant chaque utilisation. N'utilisez pas de câble secteur endommagé. S'il est endommagé, remplacez le câble secteur par un câble autorisé. Vous pouvez vous procurer un câble de remplacement approprié auprès de KÄRCHER ou de l'un de nos partenaires de service. • Concerne les appareils RCV 3 : Seul le robot de nettoyage modèle « RCV 3 » peut être recharge. • Concerne les appareils RCV 5 : Seul le robot de nettoyage modèle « RCV 5 » peut être recharge.

**ATTENTION** • Utilisez la station de charge uniquement à l'intérieur. • N'installez pas la station de charge à proximité de sources de chaleur, p. ex. chaf-fages. • Ne stockez la station de charge qu'à l'intérieur, dans un endroit frais et sec. • Rechargez le robot de nettoyage au moins une fois par mois afin d'éviter une décharge profonde de la batterie. • Éteignez la station de charge avant tous travaux d'entretien ou de maintenance.

## Utilisation conforme

L'appareil se compose de deux unités, une station de charge et un robot de nettoyage fonctionnant sur batterie.

- L'appareil est prévu pour le nettoyage entièrement automatique de revêtements de sol en textile et durs à l'intérieur. Il peut être utilisé sur tous les revêtements de sol courants pour un nettoyage d'entretien autonome et continu.
- Cet appareil a été conçu pour un usage privé et n'est pas prévu pour une utilisation professionnelle.

## Protection de l'environnement

 Les matériaux d'emballage sont recyclables.  
Veuillez ne pas jeter les emballages avec les ordures ménagères et pensez à les apporter pour recyclage.

Les appareils ancien modèle contiennent de précieux matériaux recyclables et doivent être apportés pour exploitation. Les batteries et blocs de batterie contiennent des substances qui ne doivent pas être rejetées dans l'environnement. Veuillez éliminer les appareils ancien modèle, batteries et blocs de batterie par des systèmes collecteurs adaptés.

Observez les recommandations du législateur en relation avec les batteries lithium-ions. Eliminez les blocs de batterie usagés et défectueux conformément aux directives en vigueur.

### Remarques concernant les matières composantes (REACH)

Les informations actuelles concernant les matières composantes sont disponibles sous : [www.kaercher.de/REACH](http://www.kaercher.de/REACH)

## Accessoires et pièces de rechange

Utiliser exclusivement des accessoires et pièces de rechange originaux. Ceux-ci garantissent le fonctionnement sûr et sans défaut de votre appareil.

Des informations sur les accessoires et pièces de rechange sont disponibles sur le site Internet [www.kaercher.com](http://www.kaercher.com).

## Etendue de livraison

L'étendue de livraison de l'appareil est illustrée sur l'emballage. Lors du déballage, vérifiez que le contenu de la livraison est complet. Si un accessoire manque ou en cas de dommage dû au transport, veuillez informer votre distributeur.

## Description de l'appareil

### Illustration A

- ① Capteur de collision
- ② Capteur infrarouge
- ③ Capteur laser (LiDAR)
- ④ Cache en haut
- ⑤ Bal latéraux
- ⑥ Roue directionnelle
- ⑦ Compartiment batterie
- ⑧ Brosse
- ⑨ Capteur de basculement
- ⑩ Lingette
- ⑪ Support de lingette
- ⑫ Contacts de charge
- ⑬ Cache de brosse
- ⑭ Touche Marche/Arrêt
- ⑮ Touche « Retour à la station de charge »
- ⑯ Outil de nettoyage
- ⑰ Bac à poussière 2 en 1 avec réservoir d'eau
- ⑱ Bac à poussière

⑯ Station de charge

⑰ Fiche secteur

## Description du fonctionnement

L'appareil se compose d'une station de charge et d'un robot de nettoyage fonctionnant sur batterie.

Le robot de nettoyage mobile puise son énergie dans la batterie intégrée. Un chargement de la batterie fournit une autonomie de 120 minutes au robot de nettoyage. Si la charge de la batterie diminue, le robot retourne de lui-même à la station de charge pour se recharger.

Le robot de nettoyage se déplace systématiquement. Grâce au capteur laser (LiDAR), il scanne la pièce et la nettoie petit à petit. Il évite les obstacles dont la hauteur est au moins égale à celle de la tour LiDAR.

La conception plate du robot de nettoyage lui permet de nettoyer même sous des meubles tels que des lits, des canapés et des armoires.

Le robot de nettoyage dispose de capteurs de basculement qui détectent les escaliers et les paliers et peuvent empêcher les chutes, ainsi que de capteurs de collision qui détectent les obstacles et les évitent.

La batterie du robot de nettoyage est chargée dans la station de charge.

Si le robot de nettoyage commence son travail de nettoyage à partir de la station de charge, il retourne à la station de charge si la charge de la batterie est insuffisante.

Dès que le chargement est terminé, le robot de nettoyage quitte automatiquement la station de charge et poursuit le travail de nettoyage. Lorsque le robot de nettoyage a terminé les tâches de nettoyage, il revient à la station de charge pour y être rechargeé.

### Indicateurs d'état

Affichage à LED	État
S'allume en bleu	Se déplace de manière autonome
Clignote lentement en bleu	Déplacement autonome interrompu
Clignote rapidement en bleu	Mode de connexion WLAN
Clignote lentement en vert	Robot de nettoyage en charge
S'allume en vert	Robot de nettoyage complètement chargé ou connecté avec succès
Clignote lentement en rouge	Batterie trop faible pour démarrer
Clignote rapidement en rouge	Cas d'erreur

### Fonctions

#### Mode veille

Le robot de nettoyage passe automatiquement en mode veille au bout de 5 minutes d'inactivité. Appuyez sur n'importe quelle touche pour l'activer.

- Le robot de nettoyage ne passe pas en mode veille lorsqu'il est sur la station de charge.
- Le robot de nettoyage s'éteint automatiquement s'il reste en mode veille pendant plus de 6 heures.

## Mode d'erreur

Si le robot de nettoyage rencontre une erreur lors du fonctionnement, le voyant clignote en rouge et un signal sonore retentit.

Pour connaître la solution, consulter le chapitre *Dépannage en cas de défaut*.

Si aucune mesure n'est prise dans les 5 minutes, le robot de nettoyage passe automatiquement en mode veille.

## Mode « Ne pas déranger »

Le mode « Ne pas déranger » est réglé par défaut. En mode « Ne pas déranger », le robot de nettoyage ne reprend pas un nettoyage interrompu, n'exécute pas de nettoyage planifié et n'émet pas d'avertissements sonores.

Le mode « Ne pas déranger » peut être désactivé dans l'application. Le téléchargement de l'application est décrit au chapitre *Connexion du robot de nettoyage au réseau WLAN et à l'application*.

## Première mise en service

### Montage de la brosse latérale

#### Illustration B

1. Retourner le robot de nettoyage.

#### Remarque

*Pour éviter tout dommage, ne pas poser le robot sur le capteur laser (LiDAR).*

2. Insérer la brosse latérale.

### Installer la station de charge

#### ⚠️ AVERTISSEMENT

*Le robot de nettoyage RCV 3 ne doit être rechargeé que sur le dispositif de charge d'une station de charge portant la référence de pièce 9.773-007.0.*

- Choisir l'emplacement de sorte que le robot de nettoyage puisse atteindre la station de charge sans problème.
- Assurer une distance d'au moins 0,5 m à gauche et à droite de la station de charge et une distance d'au moins 1,5 m devant la station de charge.
- L'emplacement ne doit pas être exposé à la lumière directe du soleil.

1. Installer la station de charge.

#### Illustration C

2. Brancher la fiche de l'appareil dans la prise de câble sur le côté de la station de charge.

#### Illustration D

3. Brancher la fiche secteur.

### Raccordement du robot de nettoyage à la station de charge

#### Illustration E

1. Placer le robot de nettoyage sur le sol devant la station de charge.
2. Appuyer sur l'interrupteur Marche/Arrêt et le maintenir enfoncé pendant 3 secondes.

Le robot de nettoyage se met en marche.

3. Dès que le voyant s'allume, placer manuellement le robot de nettoyage sur la station de charge et vérifier le bon contact des contacts de charge.

Après la première mise en service, le robot de nettoyage se rend automatiquement à la station de charge.

### Connexion du robot de nettoyage au réseau WLAN et à l'application

Le robot de nettoyage peut être commandé directement par les touches de l'appareil ou par une application via

un appareil mobile compatible avec le réseau WLAN. Pour pouvoir utiliser toutes les fonctions disponibles, il est recommandé de commander le robot de nettoyage via l'application Kärcher Home Robots.

Avant de télécharger l'application, vérifiez les points suivants :

- L'appareil mobile est connecté à Internet.
- Le réseau WLAN de 2,4 GHz du routeur est activé.
- Une couverture WLAN suffisante est assurée.

Télécharger l'application Kärcher Home Robots sur l'App Store d'Apple® ou sur Google Play™ Store.



- Google Play™ et Android™ sont des marques ou des marques déposées de Google Inc.
- Apple® et App store® sont des marques ou des marques déposées de Apple Inc.

L'application Kärcher Home Robots offre notamment les fonctions principales suivantes :

- Cartographie des pièces et des divers étages
- Réglage de programmes
- Définition de zones interdites et de cloisons virtuelles
- Remarques sur les erreurs ou les pannes ainsi que sur la progression du nettoyage
- Réglage de préférences de nettoyage (modes d'aspiration)
- Configuration de zones de nettoyage
- Activation/désactivation du mode « Ne pas déranger »
- une FAQ avec détection des pannes détaillée
- Coordonnées des centres de service KARCHER

### Connexion du robot de nettoyage à l'application Kärcher Home Robots et au réseau WLAN :

1. Vous pouvez télécharger l'application Kärcher Home Robots à partir de l'App Store d'Apple ou du Google Play Store.
2. Ouvrir l'application Kärcher Home Robots.
3. Créer un compte (si vous n'êtes pas encore enregistré).
4. Ajouter le robot de nettoyage souhaité.
5. Suivre les instructions pas à pas de l'application.

## Mise en service

### Montage du bac à poussière 2 en 1 avec réservoir d'eau

Le bac à poussière 2 en 1 avec réservoir d'eau peut contenir une faible quantité d'eau résiduelle due au contrôle de la qualité. C'est normal.

Installez le bac à poussière 2 en 1 avec réservoir d'eau si vous souhaitez nettoyer à la fois à sec et avec de l'eau.

Pour nettoyer à sec, enlevez la lingette et le support de lingette, voir chapitre *Démontage du support de lingette avec la lingette*.

#### Illustration F

- Ouvrir le cache en haut.
- Pousser le bac à poussière 2 en 1 avec réservoir d'eau en position jusqu'à ce qu'il s'enclenche de manière audible.
- Fermer le cache en haut.

### Démontage du bac à poussière 2 en 1 avec réservoir d'eau

#### Illustration G

- Ouvrir le cache en haut.
- Appuyer sur la pince.
- Retirer le bac à poussière 2 en 1 avec réservoir d'eau.

### Montage du support de lingette avec la lingette

- Fixer la lingette sur le support de lingette.

#### Illustration H

- Appuyer la lingette sur le support de lingette.
  - Appuyer sur la bande velcro.
- Monter le support de lingette.

#### Illustration I

- Comprimer les pinces.
- Pousser le support de lingette à l'horizontale dans le robot de nettoyage jusqu'à ce qu'il s'enclenche de manière audible.

### Démontage du support de lingette avec la lingette

- Appuyer sur n'importe quelle touche.  
Le robot de nettoyage s'arrête.
- Démonter le support de lingette.

#### Illustration J

- Comprimer les pinces.
- Enlever le support de lingette.
- Retirer la lingette du support de lingette.

### Montage du bac à poussière

Installez le bac à poussière si vous souhaitez nettoyer exclusivement à sec.

Pour nettoyer à sec, enlevez la lingette et le support de lingette, voir chapitre *Démontage du support de lingette avec la lingette*.

#### Illustration K

- Ouvrir le cache en haut.
- Pousser le bac à poussière en position jusqu'à ce qu'il s'enclenche de manière audible.
- Fermer le cache en haut.

### Démontage du bac à poussière

#### Illustration L

- Ouvrir le cache en haut.
- Appuyer sur la pince.
- Retirer le bac à poussière.

### Réinitialisation de la connexion WLAN

Si vous changez de routeur ou si vous modifiez votre mot de passe WLAN, vous devez réinitialiser la connexion WLAN du robot de nettoyage.

#### Remarque

*Seuls des réseaux WLAN de 2,4 GHz sont pris en charge.*

- Mettre en marche le robot de nettoyage, voir chapitre *Activation du robot de nettoyage*.

- Appuyer simultanément sur la touche Marche/Arrêt et sur la touche « Retour à la station de charge » pendant 7 secondes, jusqu'à ce qu'une voix dise : « Réinitialisation de la connexion WLAN et entrée dans le mode de configuration du réseau ».
- Raccorder le robot de nettoyage à la station de charge, voir chapitre *Raccordement du robot de nettoyage à la station de charge*.

### Rétablissement des paramètres d'usine

- Maintenir la touche « Retour à la station de charge » enfoncée pendant 5 secondes jusqu'à ce qu'un signal sonore retentisse.
- Maintenir à nouveau la touche « Retour à la station de charge » enfoncée pendant 5 secondes jusqu'à ce qu'un signal sonore retentisse.  
Les paramètres d'usine sont rétablis.

### Configuration de zones de nettoyage

Le robot de nettoyage ne nettoie qu'à l'intérieur de la zone sélectionnée.

Les zones de nettoyage ne peuvent être configurées qu'avec l'application. Le téléchargement de l'application est décrit au chapitre *Connexion du robot de nettoyage au réseau WLAN et à l'application*.

- Suivre les instructions pas à pas de l'application.

### Configuration de cloisons virtuelles

Des cloisons virtuelles et des zones interdites empêchent le robot de nettoyage d'accéder à des zones qui ne doivent pas être nettoyées.

Les cloisons virtuelles ne peuvent être configurées qu'avec l'application. Le téléchargement de l'application est décrit au chapitre *Connexion du robot de nettoyage au réseau WLAN et à l'application*.

- Suivre les instructions pas à pas de l'application.

### Activation de la cartographie

Le robot de nettoyage démarre à partir de la station de charge et met à jour automatiquement sa carte à la fin d'une tâche de nettoyage et après avoir été rechargeé. La cartographie ne peut être configurée qu'avec l'application. Le téléchargement de l'application est décrit au chapitre *Connexion du robot de nettoyage au réseau WLAN et à l'application*.

#### Remarque

*Pour ne pas perdre la carte, attendre quelques secondes après la première cartographie, jusqu'à ce que la carte soit enregistrée.*

- Suivre les instructions pas à pas de l'application.

### Fonctionnement

#### ATTENTION

##### Dommages dus à l'humidité

*Enlever la lingette avec le support de lingette avant le chargement et en cas de non-utilisation, voir chapitre *Démontage du support de lingette avec la lingette*.*

*Retirer le bac à poussière 2 en 1 avec réservoir d'eau avant le chargement et en cas de non-utilisation, voir chapitre *Démontage du bac à poussière 2 en 1 avec réservoir d'eau*.*

*Protéger les tapis par des cloisons virtuelles, voir chapitre *Configuration de cloisons virtuelles*.*

### Activation du robot de nettoyage

#### Remarque

*Placer le robot de nettoyage directement sur la station de charge s'il ne peut pas être mis en marche en raison*

d'un état de charge trop faible, voir chapitre Première mise en service.

1. Maintenir la touche Marche/Arrêt enfoncee lorsque le robot de nettoyage est en veille et ne se trouve pas sur la station de charge.  
Le voyant lumineux clignote pendant environ 15 secondes, pendant le démarrage du robot de nettoyage puis reste allumé.  
Le robot de nettoyage émet un signal sonore à la fin du démarrage.
2. Placer le robot de nettoyage directement sur la station de charge.
3. Appuyer sur la touche Marche/Arrêt.  
Lors de la première mise en service, le robot de nettoyage démarre la cartographie.  
En fonctionnement, le robot de nettoyage démarre le nettoyage.

### Réglage des modes de nettoyage

Les modes de nettoyage ne peuvent être configurés qu'avec l'application. Le téléchargement de l'application est décrit au chapitre *Connexion du robot de nettoyage au réseau WLAN et à l'application*.

Les modes de nettoyage suivants sont disponibles :

- Nettoyage à sec
- Nettoyage combiné
- Nettoyage à l'eau

Dans les modes de nettoyage, il est possible de régler la puissance d'aspiration ainsi que la quantité d'eau.

**Puissance d'aspiration :**

- Silencieuse
- Standard
- Moyenne
- Turbo

**Quantité d'eau :**

- Faible
- Moyenne
- élevée

### Désactivation du robot de nettoyage

**Remarque**

Le robot de nettoyage ne peut pas être éteint lorsqu'il se trouve sur la station de charge.

**Remarque**

Recharger complètement le robot de nettoyage avant toute interruption de travail prolongée.

### ATTENTION

**Dommages dus à l'humidité**

Enlever la lingette avec le support de lingette, voir chapitre *Démontage du support de lingette avec la lingette*. Retirer le bac à poussière 2 en 1 avec réservoir d'eau, voir chapitre *Démontage du bac à poussière 2 en 1 avec réservoir d'eau*.

1. Maintenir la touche Marche/Arrêt enfoncee lorsque le robot de nettoyage est en veille et ne se trouve pas sur la station de charge.  
Le robot de nettoyage s'éteint.

### Interruption du nettoyage

1. Appuyer sur n'importe quelle touche pendant le nettoyage.  
Le robot de nettoyage s'arrête.
2. Appuyer sur la touche Marche/Arrêt.  
Le nettoyage se poursuit.
3. Appuyer sur la touche « Retour à la station de charge ».  
Le nettoyage est interrompu et le robot de nettoyage retourne à la station de charge.

### Envoi manuel du robot de nettoyage à la recharge

1. Si le robot de nettoyage se déplace, appuyer sur n'importe quelle touche.  
Le robot de nettoyage s'arrête.
2. Appuyer sur la touche « Retour à la station de charge ».  
Le robot de nettoyage se rend à la station de charge pour se recharger.

Le robot de nettoyage retourne automatiquement à la station de charge pour se recharger lorsqu'il a terminé une tâche de nettoyage ou lorsqu'il manque d'énergie lors d'un processus de nettoyage.

### Essuyer à sec

1. Vider le bac à poussière, le cas échéant, voir chapitre *Vider le bac à poussière 2 en 1 avec réservoir d'eau*.
2. Placer la lingette sèche dans le support de lingette, voir chapitre *Montage du support de lingette avec la lingette*.
3. Appuyer sur la touche Marche/Arrêt.  
Le robot de nettoyage démarre le nettoyage.

### Essuyer avec chiffon humide

**Remarque**

Après avoir vidé le réservoir d'eau, des gouttes peuvent rester dans les tuyaux. Lorsque le robot de nettoyage est démarré avec un réservoir d'eau vide, ces gouttes peuvent être évacuées.

### ATTENTION

**Dommages sur le bac à poussière 2 en 1 dus à la corrosion et aux composants chimiques**

Ne pas verser de détergents, de désinfectants ou d'autres produits de nettoyage dans le bac à poussière 2 en 1.

Ne pas verser d'eau chaude dans le bac à poussière 2 en 1.

Ne pas plonger le bac à poussière 2 en 1 dans l'eau.

1. Appuyer sur n'importe quelle touche.  
Le robot de nettoyage s'arrête.
2. Démonter le bac à poussière 2 en 1 avec réservoir d'eau.

#### Illustration G

- a Relever le cache en haut.
- b Appuyer sur la pince.
- c Retirer le bac à poussière 2 en 1 avec réservoir d'eau.

3. Rajouter de l'eau.

#### Illustration M

- a Tirer la languette en caoutchouc vers le haut.
- b Remplir d'eau.
- c Pousser la languette en caoutchouc vers le bas.

4. Monter le bac à poussière 2 en 1 avec réservoir d'eau.

#### Illustration F

- a Pousser le bac à poussière 2 en 1 avec réservoir d'eau en position jusqu'à ce qu'il s'enclenche de manière audible.
- b Rabattre le cache en haut.
5. Humidifier le chiffon sous l'eau courante et l'essorer pour éliminer l'excès d'eau.
6. Monter la lingette, voir chapitre *Démontage du support de lingette avec la lingette*.
7. Appuyer sur la touche Marche/Arrêt.  
Le robot de nettoyage démarre le nettoyage.

## Appoint d'eau

1. Appuyer sur n'importe quelle touche.  
Le robot de nettoyage s'arrête.
2. Démonter le bac à poussière 2 en 1 avec réservoir d'eau.

### Illustration G

- a Relever le cache en haut.
- b Appuyer sur la pince.
- c Retirer le bac à poussière 2 en 1 avec réservoir d'eau.

3. Rajouter de l'eau.

### Illustration M

- a Tirer la languette en caoutchouc vers le haut.
- b Remplir d'eau.
- c Pousser la languette en caoutchouc vers le bas.

4. Monter le bac à poussière 2 en 1 avec réservoir d'eau.

### Illustration F

- a Pousser le bac à poussière 2 en 1 avec réservoir d'eau en position jusqu'à ce qu'il s'enclenche de manière audible.
- b Rabattre le cache en haut.

5. Appuyer sur la touche Marche/Arrêt.

Le nettoyage se poursuit.

## Vider le bac à poussière 2 en 1 avec réservoir d'eau

1. Appuyer sur n'importe quelle touche.  
Le robot de nettoyage s'arrête.
2. Démonter le bac à poussière 2 en 1 avec réservoir d'eau.

### Illustration G

- a Relever le cache en haut.
- b Appuyer sur la pince.
- c Retirer le bac à poussière 2 en 1 avec réservoir d'eau.

3. Vider le bac à poussière 2 en 1 avec réservoir d'eau.

### Illustration N

- a Ouvrir le clapet de filtre.
- b Enlever le clapet de filtre.
- c Vider le bac à poussière 2 en 1 avec réservoir d'eau.
- d Remettre en place le clapet de filtre.
- e Fermer le clapet de filtre.

4. Monter le bac à poussière 2 en 1 avec réservoir d'eau.

### Illustration F

- a Pousser le bac à poussière 2 en 1 avec réservoir d'eau en position jusqu'à ce qu'il s'enclenche de manière audible.
- b Rabattre le cache en haut.

5. Appuyer sur la touche Marche/Arrêt.

Le nettoyage se poursuit.

## Vider le bac à poussière

1. Appuyer sur n'importe quelle touche.  
Le robot de nettoyage s'arrête.
2. Démonter le bac à poussière.

### Illustration L

- a Relever le cache en haut.
- b Appuyer sur la pince.
- c Retirer le bac à poussière.

3. Vider le bac à poussière.

### Illustration O

- a Rabattre le clapet vers le bas.
- b Vider le bac à poussière.
- c Relever le clapet jusqu'à ce qu'il s'enclenche de manière audible.

4. Monter le bac à poussière.

### Illustration K

- a Pousser le bac à poussière en position jusqu'à ce qu'il s'enclenche de manière audible.
- b Rabattre le cache en haut.

5. Appuyer sur la touche Marche/Arrêt.

Le nettoyage se poursuit.

## Nettoyage de la lingette

La lingette peut être nettoyée pendant un cycle de nettoyage.

1. Appuyer sur n'importe quelle touche.

Le robot de nettoyage s'arrête.

2. Démonter le support de lingette.

### Illustration J

- a Comprimer les pinces.
- b Enlever le support de lingette.
- c Retirer la lingette du support de lingette.

3. Nettoyer la lingette.

4. Monter la lingette, voir chapitre *Montage du support de lingette avec la lingette*.

5. Appuyer sur la touche Marche/Arrêt.

Le nettoyage se poursuit.

## Transport

Transporter ou renvoyer l'appareil dans son emballage d'origine si possible. Si l'emballage d'origine n'est pas disponible, veuillez contacter notre service.

## Consignes de sécurité pour le transport

La batterie lithium-ion est soumise aux exigences du droit sur les marchandises dangereuses.

Une batterie non endommagée et opérationnelle peut être transportée par l'utilisateur dans un espace de circulation public sans autres exigences.

En cas d'expédition par des tiers (entreprises de transport), observez les exigences particulières sur l'emballage ainsi que la désignation.

Observez les directives nationales.

## Stockage

## ATTENTION

### Endommagement du robot de nettoyage dus à un stockage incorrect

Ne stockez pas le robot de nettoyage à l'envers. Le boîtier du radar laser (LiDAR) ne doit jamais entrer en contact avec le sol ou des objets.

Ne posez pas d'objets sur le robot de nettoyage.

Stockez le robot de nettoyage complètement chargé et éteint dans un endroit frais et sec.

### Remarque

Pour éviter une décharge profonde de la batterie, rechargez complètement le robot de nettoyage au plus tard après 5 mois.

1. Nettoyer le robot de nettoyage, voir chapitre *Nettoyer*.
2. Charger complètement le robot de nettoyage, voir chapitre *Envoi manuel du robot de nettoyage à la recharge*.
3. Débrancher le chargeur de la prise secteur et de la station.
4. Éteindre le robot de nettoyage, voir chapitre *Désactivation du robot de nettoyage*.
5. Stocker le robot de nettoyage dans un endroit frais et sec.

## Entretien et maintenance

### Nettoyer

#### Nettoyage du bac à poussière 2 en 1

1. Appuyer sur n'importe quelle touche.  
Le robot de nettoyage s'arrête.
2. Démonter le bac à poussière 2 en 1.  
**Illustration G**
  - a Relever le cache en haut.
  - b Appuyer sur la pince.
  - c Retirer le bac à poussière 2 en 1.
3. Nettoyer le bac à poussière 2 en 1 avec réservoir d'eau.  
**Illustration P**
  - a Ouvrir le clapet de filtre.
  - b Enlever le clapet de filtre.
  - c Vider le bac à poussière 2 en 1 avec réservoir d'eau.
  - d Nettoyer le bac à poussière 2 en 1 avec réservoir d'eau.
  - e Remettre en place le clapet de filtre.
  - f Fermer le clapet de filtre.
4. Monter le bac à poussière 2 en 1.  
**Illustration F**
  - a Pousser le bac à poussière 2 en 1 en position jusqu'à ce qu'il s'enclenche de manière audible.
  - b Rabattre le cache en haut.
5. Appuyer sur la touche Marche/Arrêt.  
Le nettoyage se poursuit.

#### Nettoyage du bac à poussière

1. Appuyer sur n'importe quelle touche.  
Le robot de nettoyage s'arrête.
2. Démonter le bac à poussière.  
**Illustration L**
  - a Relever le cache en haut.
  - b Appuyer sur la pince.
  - c Retirer le bac à poussière.
3. Nettoyer le bac à poussière.  
**Illustration Q**
  - a Rabattre le clapet vers le bas.
  - b Vider le bac à poussière.
  - c Ouvrir le clapet de filtre.
  - d Enlever le clapet de filtre.
  - e Nettoyer le bac à poussière.
  - f Remettre en place le clapet de filtre.
  - g Fermer le clapet de filtre.
  - h Relever le clapet jusqu'à ce qu'il s'enclenche de manière audible.
4. Monter le bac à poussière.  
**Illustration K**
  - a Pousser le bac à poussière en position jusqu'à ce qu'il s'enclenche de manière audible.
  - b Rabattre le cache en haut.
5. Appuyer sur la touche Marche/Arrêt.  
Le nettoyage se poursuit.

#### Nettoyage du filtre

Nous recommandons de nettoyer régulièrement le filtre. Cela permet d'éviter qu'il ne s'obstrue.

1. Appuyer sur n'importe quelle touche.  
Le robot de nettoyage s'arrête.
2. Démonter le bac à poussière 2 en 1 avec réservoir d'eau ou le bac à poussière, voir chapitre *Démontage du bac à poussière 2 en 1 avec réservoir d'eau ou Démontage du bac à poussière*.
3. Démonter le filtre.  
**Illustration R**

- a Ouvrir le clapet de filtre.
- b Enlever le clapet de filtre.
- c Vider le bac à poussière 2 en 1 avec réservoir d'eau ou le bac à poussière.
4. Nettoyer le filtre à l'eau courante à l'aide de l'outil de nettoyage fourni.
5. Laisser le filtre sécher complètement.
6. Monter le filtre.  
**Illustration S**
  - a Insérer le filtre.
  - b Remettre en place le clapet de filtre.
  - c Fermer le clapet de filtre.
7. Monter le bac à poussière 2 en 1 avec réservoir d'eau ou le bac à poussière, voir chapitre *Montage du bac à poussière 2 en 1 avec réservoir d'eau ou Montage du bac à poussière*.
8. Appuyer sur la touche Marche/Arrêt.  
Le nettoyage se poursuit.

#### Nettoyage de la brosse

1. Démonter la brosse.  
**Illustration T**
  - a Comprimer les pinces.
  - b Retirer le cache de brosse.
  - c Retirer la brosse.
  - d Retirer le palier de brosse.
2. Nettoyer la brosse et les paliers de brosse avec l'outil de nettoyage fourni.
3. Monter la brosse.  
**Illustration U**
  - a Mettre en place le palier de brosse.
  - b Insérer la brosse.
  - c Mettre en place le cache de brosse et le pousser vers le bas jusqu'à ce qu'il s'enclenche de manière audible.

#### Nettoyage de la brosse latérale

1. Démonter la brosse latérale.  
**Illustration V**
2. Nettoyer la brosse latérale.
3. Monter la brosse latérale.  
**Illustration B**

#### Nettoyage des capteurs de basculement

Nettoyer les capteurs de basculement tous les mois.  
**Illustration W**

1. Essuyer les capteurs de basculement à l'aide d'un chiffon doux.

#### Remplacer

##### Remplacement du filtre

Nous recommandons de remplacer le filtre au bout de 3 à 6 mois.

1. Appuyer sur n'importe quelle touche.  
Le robot de nettoyage s'arrête.
2. Démonter le bac à poussière 2 en 1 avec réservoir d'eau ou le bac à poussière, voir chapitre *Démontage du bac à poussière 2 en 1 avec réservoir d'eau ou Démontage du bac à poussière*.
3. Démonter le filtre.  
**Illustration R**
  - a Ouvrir le clapet de filtre.
  - b Enlever le clapet de filtre.
  - c Retirer le filtre.
4. Monter le filtre neuf.  
**Illustration S**
  - a Insérer le filtre.
  - b Remettre en place le clapet de filtre.
  - c Fermer le clapet de filtre.

- Monter le bac à poussière 2 en 1 avec réservoir d'eau ou le bac à poussière, voir chapitre *Montage du bac à poussière 2 en 1 avec réservoir d'eau ou Montage du bac à poussière*.
- Appuyer sur la touche Marche/Arrêt.  
Le nettoyage se poursuit.

### Remplacer la brosse

Nous recommandons de remplacer la brosse au bout de 6 à 12 mois.

- Démonter la brosse.

#### Illustration T

- a Comprimer les pinces.
- b Retirer le cache de brosse.
- c Retirer la brosse.
- d Retirer le palier de brosse.

- Monter la brosse neuve.

#### Illustration U

- a Mettre en place le palier de brosse.
- b Insérer la brosse.
- c Mettre en place le cache de brosse et le pousser vers le bas jusqu'à ce qu'il s'enclenche de manière audible.

### Remplacement de la brosse latérale

Nous recommandons de remplacer la brosse latérale au bout de 3 à 6 mois.

#### Remarque

Pour éviter tout dommage, ne pas poser le robot sur le capteur laser (LiDAR).

- Retourner le robot de nettoyage.
- Démonter la brosse latérale.

#### Illustration V

- Monter la brosse latérale neuve.

#### Illustration B

### Remplacement de la batterie

La batterie a atteint la fin de sa durée de vie si le robot de nettoyage se rend constamment à la station pour se recharger après une brève opération de nettoyage.

- Éteindre le robot de nettoyage, voir chapitre *Désactivation du robot de nettoyage*.
- Envoyer le robot de nettoyage au service après-vente. Respecter les directives d'expédition des batteries lithium-ion, voir chapitre *Transport*.

## Dépannage en cas de défaut

Les défauts ont souvent des causes simples que vous pouvez vous-même éliminer à l'aide de l'aperçu suivant.

En cas de doute, ou en absence de mention des dé-

fauts, veuillez vous adresser au service après-vente autorisé.

Erreur	Cause	Solution
La batterie ne se charge pas	Contacts de charge encrassés.	1. Essuyer les contacts de charge de la station de charge et du robot de nettoyage à l'aide d'un chiffon sec.
	Température ambiante inférieure à 0 °C ou supérieure à 35 °C.	1. Utiliser le robot de nettoyage à des températures supérieures à 0 °C et inférieures à 35 °C.
Le robot de nettoyage ne retourne pas à la station de charge	La batterie est déchargée.	1. Placer manuellement le robot de nettoyage sur la station de charge et le laisser se charger complètement.
	Le robot de nettoyage est trop éloigné de la station de charge.	1. Rapprocher le robot de nettoyage de la station de charge. 2. Placer manuellement le robot de nettoyage sur la station de charge.
	Trop peu d'espace autour de la station de charge.	1. S'assurer qu'il y a suffisamment d'espace autour de la station de charge, voir chapitre <i>Installer la station de charge</i> .
	Il y a trop d'obstacles autour de la station de charge.	1. Installer la station de charge dans une zone plus dégagée, voir chapitre <i>Installer la station de charge</i> .
	Le robot de nettoyage crée une nouvelle représentation de son environnement lorsqu'il a été déplacé sur une grande distance.	1. Placer manuellement le robot de nettoyage sur la station de charge.
Le robot de nettoyage émet des bruits inhabituels	Le robot de nettoyage n'a pas été démarré depuis la station de charge. Dans ce cas, il ne fait que revenir à l'endroit d'où il a été démarré.	1. Placer manuellement le robot de nettoyage sur la station de charge.
	Un corps étranger peut s'être coincé dans la brosse, la brosse latérale ou une roue.	1. Éteindre le robot de nettoyage. 2. Retirer le corps étranger.
Le robot de nettoyage ne poursuit pas le nettoyage	Le robot de nettoyage se trouve en mode « Ne pas déranger ».	1. S'assurer que le robot de nettoyage ne se trouve pas en mode « Ne pas déranger ».
	Le robot de nettoyage est rechargeé manuellement ou a été placé sur la station de charge.	1. Attendre que le robot de nettoyage soit complètement chargé.

Erreur	Cause	Solution
Le robot de nettoyage ne nettoie pas efficacement ou laisse de la poussière	Le bac à poussière 2 en 1 avec réservoir d'eau ou le bac à poussière est plein.	1. Vider le bac à poussière 2 en 1 avec réservoir d'eau ou le bac à poussière, voir chapitre <i>Vider le bac à poussière 2 en 1 avec réservoir d'eau</i> ou <i>Vider le bac à poussière</i>
	Le filtre est obstrué.	1. Nettoyer le filtre, voir chapitre <i>Nettoyage du filtre</i>
	Un corps étranger s'est coincé dans la brosse	1. Nettoyer la brosse, voir chapitre <i>Nettoyage de la brosse</i> . 2. Nettoyer la brosse latérale, voir chapitre <i>Nettoyage de la brosse latérale</i> .
Le robot de nettoyage ne peut pas se connecter au réseau WLAN/Le robot de nettoyage se met hors ligne	Le robot de nettoyage n'est pas connecté au réseau ou ne se trouve pas à portée du signal WLAN.	1. S'assurer que le robot de nettoyage est connecté au réseau et qu'il se trouve à portée du signal WLAN. 2. S'assurer que le mot de passe WLAN est correct. 3. Réinitialiser le réseau WLAN et reconnecter l'appareil (les réseaux WLAN de 5 GHz ne sont pas pris en charge).
	Le signal WLAN est trop faible.	1. S'assurer que le robot de nettoyage se trouve à portée du signal WLAN.
Le robot de nettoyage ne démarre pas	La température ambiante est inférieure à 0 °C ou supérieure à 35 °C.	1. Utiliser le robot de nettoyage à des températures supérieures à 0 °C et inférieures à 35 °C.
	L'état de charge est trop faible.	1. Charger le robot de nettoyage.
	Le capteur de distance laser (LiDAR) est bloqué.	1. Nettoyer le capteur de distance laser à l'aide d'un chiffon sec. 2. Retirer les obstacles qui bloquent le capteur de distance laser. 3. Changer le robot de nettoyage d'emplacement et le démarrer.
	Le capteur de collision est encrassé ou trop proche de la cloison virtuelle.	1. Retirer les corps étrangers en tapotant délicatement sur le capteur de collision. 2. Changer le robot de nettoyage d'emplacement et le démarrer.
	Les capteurs de basculement sont encrassés.	1. Nettoyer les capteurs de basculement à l'aide d'un chiffon sec.
	Le bas à poussière 2 en 1 avec réservoir d'eau ou le bac à poussière n'est pas monté ou est monté de manière incorrecte.	1. S'assurer que le bac à poussière 2 en 1 avec réservoir d'eau ou le bac à poussière est monté et correctement enclenché, voir chapitre <i>Montage du bac à poussière 2 en 1 avec réservoir d'eau</i> ou <i>Montage du bac à poussière</i>
	Filtre non monté ou monté de manière incorrecte.	1. S'assurer que le filtre est correctement monté.
	Filtre encrassé.	1. Nettoyer le filtre, voir chapitre <i>Nettoyage du filtre</i> . 2. Si l'erreur persiste, remplacer le filtre, voir chapitre <i>Remplacement du filtre</i> .
	Lingette ou support de lingette non monté(e) ou incorrectement monté(e).	1. S'assurer que le support de lingette et la lingette sont correctement montés, voir chapitre <i>Montage du support de lingette avec la lingette</i> .
	Le robot de nettoyage est coincé ou bloqué.	1. Retirer les obstacles.
	Le robot de nettoyage ou l'une de ses roues n'est pas en contact avec le sol.	1. Placer le robot de nettoyage sur une surface plane.

## Élimination



### ATTENTION

Cet appareil contient des batteries lithium-ions. Le retrait et l'élimination appropriée des batteries lithium-ion doit se faire conformément aux directives nationales et fédérales.



## Garantie

Les conditions de garantie publiées par notre société commerciale compétente s'appliquent dans chaque pays. Nous remédions gratuitement aux défauts possibles sur votre appareil dans la durée de garantie dans la mesure où la cause du défaut est un vice de matériau ou de fabrication. En cas de garantie, veuillez vous adresser à votre distributeur ou au point de service après-vente autorisé le plus proche avec la facture d'achat.

(Voir l'adresse au dos)

## Caractéristiques techniques

### Raccordement électrique

Puissance nominale	W	33
Tension nominale de la batterie	V	14,8
Type de bloc-batterie		Li-ION
Tension nominale du chargeur	V	100-240
Intensité nominale du chargeur	A	0,6
Capacité de la batterie	mAh	3000
Capacité nominale de la batterie	mAh	3200
Heures de service avec chargement complet de la batterie en fonctionnement normal	min	120

Connexions sans fil	IEEE 802.11b/ g/n 2,4 GHz
---------------------	------------------------------------

Fréquence	MHz	2400- 2483,5
-----------	-----	-----------------

Intensité max. du signal, WLAN	dBm	<20
--------------------------------	-----	-----

### Volumes de remplissage du bac à poussière 2 en 1 avec réservoir d'eau

Saleté sèche	ml	300
Liquide	ml	170

### Volume de remplissage du bac à poussière

Saleté sèche	ml	500
--------------	----	-----

### Dimensions et poids du robot de nettoyage

Poids	kg	3,7
Longueur x largeur x hauteur	mm	350 x 350 x 94

### Dimensions et poids de la station de charge

Poids	kg	0,6
Longueur x largeur x hauteur	mm	80 x 150 x 102

Sous réserve de modifications techniques.

## Déclaration de conformité UE

Appareil	Type	Bande de fréquence, MHz	Puissance, EIRP max., mW
RCV3	WLAN	2400-2483,5	100

Alfred Kärcher SE & Co. KG déclare par la présente que le type d'appareil radio Robo Cleaner est conforme à la directive 2014/53/UE. Le texte intégral de la déclaration UE de conformité est disponible sur [www.kaercher.com/RCV3](http://www.kaercher.com/RCV3).

## Indice

Avvertenze generali .....	36
Avvertenze di sicurezza .....	37
Impiego conforme alla destinazione d'uso .....	38
Tutela dell'ambiente .....	38
Accessori e ricambi .....	38
Volume di fornitura .....	38
Descrizione dell'apparecchio .....	38
Descrizione del funzionamento .....	38
Prima messa in funzione .....	39
Messa in funzione .....	40
Esercizio .....	41
Trasporto .....	42
Stoccaggio .....	43
Cura e manutenzione .....	43
Guida alla risoluzione dei guasti .....	44
Smaltimento .....	46
Garanzia .....	46
Dati tecnici .....	46
Dichiarazione di conformità UE .....	47

## Avvertenze generali



Prima di utilizzare l'apparecchio per la prima volta, leggere le presenti istruzioni per l'uso originali e le allegate avvertenze di sicurezza. Agire secondo quanto indicato nelle istruzioni.

Conservare le Istruzioni originali per un uso futuro o per il successivo proprietario.

Un codice QR® per richiamare le istruzioni per l'uso online è disponibile qui:



### Marchi

QR-Code® è un marchio registrato di DENSO WAVE INCORPORATED.

## Avvertenze di sicurezza

### Livelli di pericolo

#### △ PERICOLO

- Indica un pericolo imminente che determina lesioni gravi o la morte.

#### △ AVVERTIMENTO

- Indica una probabile situazione pericolosa che potrebbe determinare lesioni gravi o la morte.

#### △ PRUDENZA

- Indica una probabile situazione pericolosa che potrebbe causare lesioni leggere.

#### ATTENZIONE

- Indica una probabile situazione pericolosa che potrebbe determinare danni alle cose.

### Istruzioni di sicurezza robot pulitore

Osservare sempre sia le indicazioni riportate nelle istruzioni, sia le norme generali vigenti in materia di sicurezza/antinfortunistica.

Il radar laser dell'apparecchio è conforme alla norma IEC 60825-1:2014 per la sicurezza dei prodotti laser di classe 1 e non produce radiazioni laser pericolose per il corpo umano.

**△ PERICOLO** • Pericolo di soffocamento. Tenerle pellicole di imballaggio fuori dalla portata dei bambini. • L'utilizzo in ambienti a rischio di esplosione è vietato. • Non utilizzare l'apparecchio in locali in cui l'aria contiene gas infiammabili provenienti da benzina, gasolio, diluente per vernici, solvente, petrolio o alcolici (rischio di esplosione). • Non azionare l'apparecchio in locali con fuoco acceso o braci in un camino aperto senza supervisione. • Non azionare l'apparecchio in locali con candele accese senza supervisione.

**△ AVVERTIMENTO** • Questo apparecchio può essere usato da persone con limitate capacità fisiche, sensoriali o mentali e da persone che abbiano poca esperienza e/o conoscenza dell'apparecchio, solo se queste vengono supervisionate oppure se hanno ricevuto istruzioni su come usare in sicurezza l'apparecchio e se hanno compreso i pericoli derivanti dall'uso. • L'apparecchio può essere utilizzato da bambini a partire da almeno 8 anni se supervisionati o istruiti correttamente sull'utilizzo da parte di una persona responsabile per la loro sicurezza e se hanno compreso i pericoli da esso derivanti. • Sorvegliare i bambini per assicurarsi che non giochino con l'apparecchio. • I bambini possono eseguire la pulizia e la manutenzione dell'utente solo sotto supervisione. • L'apparecchio contiene componenti elettrici, non pulire l'apparecchio sotto acqua corrente. • Prima di eseguire qualsiasi lavoro di cura e manutenzione spegnere l'apparecchio e staccare la spina. • Non aprire l'unità accumulatore. Far effettuare le riparazioni solo da personale specializzato. • Il robot pulitore RCV 3 può essere caricato solo sul dispositivo di ricarica di una stazione di ricarica con il numero componente 9.773-007.0.

**△ PRUDENZA** • Per i lavori di riparazione e i lavori sui componenti elettrici, rivolgetevi al servizio clienti autorizzato. • Spegnere l'apparecchio e staccare la spina prima di qualsiasi operazione di pulizia / manutenzione. • Rischio di lesioni causate dall'impigliamento di indumenti larghi, capelli o gioielli nelle parti mobili dell'apparecchio. Tenere gli indumenti e i gioielli a distanza dalle parti mobili della macchina. Tenere i capelli

lunghi raccolti. • Pericolo di lesioni. Non toccare mai il ruolo spazzola rotante dell'apparecchio con le dita o con attrezzi durante il funzionamento. • Prestare attenzione al rischio di inciampo a causa del robot pulitore in movimento. • Pericolo di infortuni e lesioni. Durante il trasporto e la conservazione, prestare attenzione al peso dell'apparecchio, vedi capitolo Specifiche tecniche del manuale. • I dispositivi di sicurezza servono per la vostra protezione: non modificate né aggirate mai un dispositivo di sicurezza.

**ATTENZIONE** • Per pulire non utilizzare abrasivi, detergenti per vetro o detergenti universali. • Non utilizzare l'apparecchio con temperature inferiori a 0 °C. • Utilizzare l'apparecchio soltanto in ambienti interni. • Non utilizzare l'apparecchio in locali protetti da un impianto di allarme o da un rilevatore di movimento. • Proteggere l'apparecchio da condizioni atmosferiche estreme, umidità e calore. • Utilizzare l'apparecchio solo con temperature tra 0 °C e +35 °C. • Danneggiamento dell'apparecchio. Non salire sull'apparecchio e non appoggiarvi sopra bambini, oggetti o animali domestici. • Gli oggetti, ad esempio su tavoli o piccoli mobili, possono cadere a causa dell'urto dell'apparecchio. • L'apparecchio può impigliarsi in cavi elettrici sospesi, tovaglie, corde, ecc. e rovesciare gli oggetti. • Prima di utilizzare l'apparecchio, raccogliere tutti i cavi dal pavimento per evitare che vengano trascinati durante la pulizia. • Raccogliere dal pavimento eventuali oggetti fragili o non fissati, come ad esempio i vasi, per evitare che l'apparecchio li urti e li danneggi. • Non utilizzare l'apparecchio in una zona sopraelevata rispetto al pavimento, ad esempio su un divano. • Chiudere tutte le aree in cui sussiste il pericolo di caduta dell'apparecchio, ad esempio scale o aree non delimitate. • Non utilizzare l'apparecchio su pavimenti con liquidi o sostanze appiccicose. • Non utilizzare l'apparecchio per la pulizia di tappeti a pelo lungo. • Danneggiamento del radar laser (LiDAR). Non capovolgere l'apparecchio (l'allungamento del radar laser (LiDAR) non deve mai toccare il pavimento o superfici dure). • Non trasportare l'apparecchio per la copertura del radar laser (LiDAR). • Non utilizzare l'apparecchio per aspirare oggetti appuntiti o di grandi dimensioni, come cocci, ciottoli o pezzi di giocattoli. • Non spruzzare liquidi all'interno dell'apparecchio e assicurarsi che il contenitore della polvere sia asciutto prima di utilizzarlo. • Conservare l'apparecchio completamente carico e spento in un luogo fresco e asciutto.

**Nota** • I tappeti neri possono avere un'influenza negativa sul comportamento di guida.

### Avvertenze di sicurezza stazione di ricarica

**△ PERICOLO** • Collegare l'apparecchio solo alla corrente alternata. La tensione indicata sulla targhetta dell'apparecchio deve corrispondere alla tensione di rete. • In linea generale, per motivi di sicurezza si consiglia di azionare l'apparecchio soltanto tramite un interruttore per dispersione di corrente (massimo 30 mA). • Mai toccare e afferrare la spina e la presa elettrica con mani bagnate.

**△ AVVERTIMENTO** • Allacciare l'apparecchio solo ad un collegamento elettrico installato da un installatore elettrico in conformità alla norma IEC 60364-1. • Verificare se la tensione di rete coincide con l'indicazione sulla targhetta del caricabatterie. • L'apparecchio contiene componenti elettrici, non pulire l'appa-

*recchio sotto acqua corrente. • Pericolo di cortocircuito. Tenerne gli oggetti conduttori (ad esempio cacciaviti o simili) lontano dai contatti di carica. • Pericolo di cortocircuito. Pulire i contatti di carica della stazione di ricarica solo a secco. • L'apparecchio può essere caricato solo con il caricabatterie originale in dotazione o con un caricabatterie autorizzato dalla KÄRCHER. • Pericolo di esplosione. Non caricare batterie non ricaricabili. • Prima di ogni utilizzo controllare se il cavo di rete presenta danni. Non utilizzare un cavo di rete danneggiato. Se il cavo di rete è danneggiato, sostituirlo con uno di ricambio autorizzato. È possibile ottenere un ricambio adeguato da KÄRCHER o da uno dei nostri partner di assistenza. • Riguarda gli apparecchi RCV 3: è possibile caricare solo il modello di robot pulitore "RCV 3". • Riguarda gli apparecchi RCV 5: è possibile caricare solo il modello di robot pulitore "RCV 5".*

**ATTENZIONE** • Utilizzare la docking station solo in locali chiusi. • Non collocare la stazione di ricarica vicino a fonti di calore, ad esempio stufe. • Conservare la stazione di ricarica solo al chiuso, in un luogo fresco e asciutto. • Caricare il robot pulitore almeno una volta al mese per evitare una scarica profonda della batteria. • Spegnere la stazione di ricarica prima di qualsiasi intervento di cura e manutenzione.

## Impiego conforme alla destinazione d'uso

L'apparecchio è composto da due unità, una stazione di ricarica e un robot pulitore alimentato a batteria.

- L'apparecchio è destinato alla pulizia completamente automatica di pavimenti tessili e duri in ambienti interni. Può essere utilizzato su tutti i comuni pavimenti per una pulizia di manutenzione autonoma e continua.
- Questo apparecchio è stato sviluppato per l'uso domestico e non è indicato per l'impiego commerciale.

## Tutela dell'ambiente

 I materiali di imballaggio sono riciclabili. Vi chiediamo di non gettare gli imballaggi nei rifiuti domestici, ma di riciclarli.

Gli apparecchi vecchi contengono materiali riciclabili preziosi da destinare al recupero. Le batterie e le unità accumulatore contengono sostanze che non devono essere sparse nell'ambiente. Gli apparecchi vecchi, le batterie e le unità accumulatore devono quindi essere smaltiti tramite gli appositi sistemi di raccolta. Osservare le raccomandazioni del legislatore riguardanti l'utilizzo di batterie agli ioni di litio. Smaltire le unità accumulatore esauste e danneggiate secondo le disposizioni vigenti.

## Avvertenze sulle sostanze componenti (REACH)

Per informazioni aggiornate sulle sostanze componenti si veda: [www.kaercher.de/REACH](http://www.kaercher.de/REACH)

## Accessori e ricambi

Utilizzando solamente accessori e ricambi originali, si garantisce un funzionamento sicuro e privo di disturbi dell'apparecchio.

Si possono trovare informazioni riguardo ad accessori e ricambi su [www.kaercher.com](http://www.kaercher.com).

## Volume di fornitura

Il volume di fornitura dell'apparecchio è riportato sulla confezione. Disimballare la confezione e controllare che il contenuto sia completo. In caso di accessori mancanti

o danni dovuti al trasporto si prega di contattare il rivenditore.

## Descrizione dell'apparecchio

### Figura A

- ① Sensore di collisione
- ② Sensore a infrarossi
- ③ Sensore laser (LiDAR)
- ④ Copertura superiore
- ⑤ Spazzola I.
- ⑥ Ruota orientabile
- ⑦ Unità accumulatore
- ⑧ Spazzola
- ⑨ Sensore di caduta
- ⑩ Panno di lavaggio
- ⑪ Supporto per panno
- ⑫ Contatti di carica
- ⑬ Copertura spazzola
- ⑭ Tasto On/Off
- ⑮ Tasto "Torna alla stazione di ricarica"
- ⑯ Strumento di pulizia
- ⑰ Contenitore della polvere 2 in 1 con serbatoio dell'acqua
- ⑱ Contenitore della polvere
- ⑲ Stazione di ricarica
- ⑳ Spina

## Descrizione del funzionamento

L'apparecchio è composto da una stazione di ricarica e da un robot pulitore alimentato a batteria.

Il robot pulitore mobile riceve la sua energia da una batteria installata. Con una carica della batteria il robot pulitore ha un'autonomia di pulizia di 120 minuti. Se la carica della batteria diminuisce, torna automaticamente alla stazione di ricarica per ricaricarsi.

Il robot pulitore si muove in modo sistematico. Grazie al sensore laser (LiDAR), scansiona il locale e lo pulisce progressivamente. Evita gli ostacoli alti almeno quanto la torre LiDAR.

Il design piatto del robot pulitore consente di pulire sotto i mobili come letti, divani e armadi.

Il robot pulitore è dotato di sensori di caduta che rilevano scale e gradini e prevengono le cadute, nonché di sensori di collisione che rilevano ed evitano gli ostacoli. La stazione di ricarica consente di ricaricare la batteria del robot pulitore.

Se il robot pulitore inizia il ciclo di pulizia dalla stazione di ricarica, ritorna alla stazione di ricarica se la carica della batteria è insufficiente.

Al termine della ricarica, il robot pulitore si allontana autonomamente dalla stazione e prosegue il ciclo di pulizia. Una volta terminato il ciclo di pulizia, il robot pulitore torna alla stazione di ricarica per la ricarica.

## Indicatore di stato

Indicatore LED	Stato
Acceso fisso di colore blu	Guida autonoma
Lamppeggiante lentamente in blu	Pausa guida autonoma
Lamppeggiante rapidamente in blu	Modalità di connessione WLAN
Lamppeggiante lentamente in verde	Caricamento robot pulitore
Fisso di colore verde	Robot pulitore completamente carico o collegato con successo
Lamppeggiante lentamente in rosso	Batteria troppo scarica per l'avvio
Lamppeggiante rapidamente in rosso	Caso di errore

## Funzioni

### Modalità Sleep

Il robot pulitore passa automaticamente alla modalità Sleep dopo 5 minuti di inattività. Premere un tasto qualsiasi per attivarlo.

- Il robot pulitore non passa alla modalità Sleep quando si trova sulla stazione di ricarica.
- Il robot pulitore si spegne automaticamente se rimane in modalità Sleep per più di 6 ore

### Modalità di errore

Se il robot pulitore rileva un errore durante il funzionamento, il display lampeggia in rosso e viene emesso un segnale acustico.

Per una soluzione, vedere il capitolo *Guida alla risoluzione dei guasti*.

Se non si interviene entro 5 minuti, il robot pulitore passa automaticamente alla modalità Sleep.

### Modalità "Non disturbare"

La modalità "Non disturbare" è impostata di default. In modalità "Non disturbare", il robot pulitore non riprende una pulizia interrotta, non esegue pulizie programmate e non emette avvisi acustici.

La modalità "Non disturbare" può essere disattivata nell'app. Il download dell'app è descritto nel capitolo *Collegamento del robot pulitore con WLAN e app*.

## Prima messa in funzione

### Montaggio della spazzola laterale

#### Figura B

1. Capovolgere il robot pulitore.

#### Nota

Per evitare danni, non appoggiare il robot sul sensore laser (LiDAR).

2. Inserire la spazzola laterale.

### Posizionamento della stazione di ricarica

#### ⚠ AVVERTIMENTO

Il robot pulitore RCV 3 può essere caricato solo sul dispositivo di ricarica di una stazione di ricarica con il numero componente 9.773-007.0.

- Scegliere la posizione in modo che il robot pulitore possa raggiungere facilmente la stazione di ricarica.
- Assicurare una distanza di almeno 0,5 m a sinistra e a destra della stazione di ricarica e una distanza di almeno 1,5 m davanti alla stazione di ricarica.

- La posizione non deve essere esposta alla luce diretta del sole.

1. Posizionare la stazione di ricarica.

#### Figura C

2. Inserire la spina dell'apparecchio nel supporto del cavo sul lato della stazione di ricarica.

#### Figura D

3. Inserire la spina.

## Collegamento del robot pulitore con la stazione di ricarica

#### Figura E

1. Posizionare il robot pulitore sul pavimento davanti alla stazione di ricarica.
2. Tenere premuto per 3 secondi il tasto On/Off.  
Il robot pulitore si accende.
3. Non appena l'indicatore si accende, posizionare manualmente il robot pulitore sulla stazione di ricarica e verificare che i contatti di carica siano ben saldi.

Dopo l'avvio iniziale, il robot pulitore si sposta automaticamente alla stazione di ricarica.

## Collegamento del robot pulitore con WLAN e app

Il robot pulitore può essere controllato direttamente tramite i pulsanti sull'apparecchio o tramite l'app utilizzando un dispositivo mobile abilitato alla rete WLAN. Per poter utilizzare tutte le funzioni disponibili, si consiglia di controllare il robot pulitore tramite l'app Kärcher Home Robots.

Prima di scaricare l'app, assicurarsi di soddisfare i seguenti requisiti:

- Il dispositivo mobile è collegato a Internet.
- La WLAN a 2,4 GHz del router è attivata.
- È garantita una copertura WLAN sufficiente.

Scaricare l'app Kärcher Home Robots dall'App Store di Apple® o dal Google Play™ Store.



- Google Play™ e Android™ sono marchi o marchi registrati di Google Inc.
- Apple® e App Store® sono marchi o marchi registrati di Apple Inc.

L'app Kärcher Home Robots offre, tra le altre, le seguenti funzioni principali:

- Mappatura dei locali e dei piani
- Impostazione degli orari
- Definizione di zone no-go e muri virtuali
- Note su guasti o malfunzionamenti e sull'avanzamento della pulizia
- Impostazione delle preferenze di pulizia (modalità di aspirazione)
- Configurazione di zone di pulizia

- Attivazione / Disattivazione della modalità "Non disturbare"
  - FAQ con aiuto per guasti dettagliato
  - Dettagli di contatto dei centri assistenza KÄRCHER
- Collegamento del robot pulitore con l'app Kärcher Home Robots e la WLAN:**
1. Scaricare l'app Kärcher Home Robots dall'App Store di Apple o dal Google Play Store.
  2. Aprire l'applicazione Kärcher Home Robots.
  3. Creare un account (se non si è ancora registrati).
  4. Aggiungere il robot pulitore desiderato.
  5. Seguire le istruzioni passo-passo dell'app.

## Messa in funzione

### Montaggio del contenitore della polvere 2 in 1 con serbatoio dell'acqua

Il contenitore della polvere 2 in 1 con serbatoio dell'acqua può contenere una piccola quantità di acqua residua a causa del controllo di qualità. È normale.

Utilizzare il contenitore della polvere 2 in 1 con serbatoio dell'acqua quando si vuole pulire sia a secco che a umido.

Per la pulizia a secco, rimuovere il panno di lavaggio e il supporto per il panno, vedere il capitolo *Rimozione del supporto per panno con panno di lavaggio*.

#### Figura F

1. Aprire la copertura superiore.
2. Premere il contenitore della polvere 2 in 1 con serbatoio dell'acqua finché non si innesta in modo percepibile.
3. Chiudere la copertura superiore.

### Rimozione del contenitore della polvere 2 in 1 con serbatoio dell'acqua

#### Figura G

1. Aprire la copertura superiore.
2. Premere il morsetto.
3. Rimuovere il contenitore della polvere 2 in 1 con serbatoio dell'acqua.

### Montaggio del supporto per panno con panno di lavaggio

1. Fissare il panno di lavaggio al supporto per panno.

#### Figura H

- a Premere il panno di lavaggio sul supporto per panno.
  - b Premere sulla striscia di velcro.
2. Montare il supporto per panno.

#### Figura I

- a Premere i morsetti.
- b Spingere il supporto per panno orizzontalmente nel robot pulitore finché non si innesta in modo percepibile.

### Rimozione del supporto per panno con panno di lavaggio

1. Premere un tasto qualsiasi.  
Il robot pulitore si ferma.
2. Smontare il supporto per panno.

#### Figura J

- a Premere i morsetti.
- b Rimuovere il supporto per panno.
- c Estrarre il panno di lavaggio dal supporto per panno.

### Montaggio del contenitore della polvere

Inserire il contenitore della polvere se si desidera pulire solo a secco.

Per la pulizia a secco, rimuovere il panno di lavaggio e il supporto per il panno, vedere il capitolo *Rimozione del supporto per panno con panno di lavaggio*.

#### Figura K

1. Aprire la copertura superiore.
2. Premere il contenitore della polvere in posizione finché non si innesta in modo percepibile.
3. Chiudere la copertura superiore.

### Smontaggio del contenitore della polvere

#### Figura L

1. Aprire la copertura superiore.
2. Premere il morsetto.
3. Rimuovere il contenitore della polvere.

### Ripristino della connessione WLAN

Se si passa a un nuovo router o si cambia la password WLAN, è necessario ripristinare la connessione WLAN del robot pulitore.

#### Nota

Sono supportate solo le reti WLAN a 2,4 GHz.

1. Accendere il robot pulitore, vedere capitolo *Accensione del robot pulitore*.
2. Premere contemporaneamente il tasto On/Off e il tasto "Ritorno alla stazione di ricarica" per 7 secondi, finché non viene emesso un messaggio vocale: "Ripristino della connessione WLAN e accesso alla modalità di configurazione della rete".
3. Collegare il robot pulitore alla stazione di ricarica, vedere il capitolo *Collegamento del robot pulitore con la stazione di ricarica*.

### Ripristino delle impostazioni di fabbrica

1. Tenere premuto il tasto "Ritorno alla stazione di ricarica" per 5 secondi finché non viene emesso un segnale acustico.
  2. Tenere premuto ancora una volta il tasto "Ritorno alla stazione di ricarica" per 5 secondi finché non viene emesso un segnale acustico.
- Le impostazioni di fabbrica vengono ripristinate.

### Impostazione delle zone di pulizia

Il robot pulitore pulisce solo all'interno dell'area selezionata.

Le zone di pulizia possono essere impostate solo con l'app. Il download dell'app è descritto nel capitolo *Collegamento del robot pulitore con WLAN e app*.

- Seguire le istruzioni passo-passo dell'app.

### Impostazione di pareti virtuali

Le pareti virtuali e le aree limitate impediscono al robot pulitore di entrare in aree che non devono essere pulite. Le pareti virtuali possono essere impostate solo con l'app. Il download dell'app è descritto nel capitolo *Collegamento del robot pulitore con WLAN e app*.

- Seguire le istruzioni passo-passo dell'app.

### Attivazione della mappatura

Il robot pulitore parte dalla stazione di ricarica e aggiorna automaticamente la sua mappa dopo aver completato un'attività di pulizia e dopo la ricarica.

La mappatura può essere impostata solo con l'app. Il download dell'app è descritto nel capitolo *Collegamento del robot pulitore con WLAN e app*.

#### Nota

Per evitare di perdere la mappa, attendere qualche secondo dopo la prima mappatura finché la mappa non viene salvata.

- Seguire le istruzioni passo-passo dell'app.

## Esercizio

### ATTENZIONE

#### Danni provocati dall'umidità

Rimuovere il panno di lavaggio con il supporto per panno prima della ricarica e quando non viene utilizzato, vedere il capitolo Rimozione del supporto per panno con panno di lavaggio.

Rimuovere il contenitore della polvere 2 in 1 con serbatoio dell'acqua prima della ricarica e quando non viene utilizzato, vedere il capitolo Rimozione del contenitore della polvere 2 in 1 con serbatoio dell'acqua.

Proteggere i tappeti con pareti virtuali, vedere il capitolo Impostazione di pareti virtuali.

### Accensione del robot pulitore

#### Nota

Se non è possibile accendere il robot pulitore a causa di un livello di carica troppo basso, posizionarlo direttamente sulla stazione di ricarica, vedere il capitolo Prima messa in funzione.

1. Tenere premuto il tasto On/Off se il robot pulitore è in standby e non è sulla stazione di ricarica.  
La spia luminosa lampeggia per circa 15 secondi durante l'avvio del robot pulitore e poi rimane accesa fissa.  
Il robot pulitore emette un segnale acustico al termine della procedura di avvio.
2. Posizionare il robot pulitore direttamente sulla stazione di ricarica.
3. Premere il tasto On/Off.  
Alla prima messa in funzione, il robot pulitore inizia la mappatura.  
Nel normale funzionamento, il robot pulitore inizia a pulire.

### Impostazione delle modalità di pulizia

Le modalità di pulizia possono essere impostate solo con l'app. Il download dell'app è descritto nel capitolo Collegamento del robot pulitore con WLAN e app.

Sono disponibili le seguenti modalità di pulizia:

- Pulizia a secco
- Pulizia combinata
- Pulizia a umido

La potenza di aspirazione e la quantità d'acqua possono essere impostate in ciascuna delle modalità di pulizia.

#### Potenza di aspirazione:

- Bassa
- Standard
- Media
- Turbo

#### Quantità d'acqua:

- Bassa
- Media
- Alta

### Spegnimento del robot pulitore

#### Nota

Il robot pulitore non può essere spento quando si trova sulla stazione di ricarica.

#### Nota

Caricare completamente il robot pulitore prima di lunghe interruzioni delle operazioni di pulizia.

### ATTENZIONE

#### Danni provocati dall'umidità

Rimuovere il panno di lavaggio con il porta panno, vedere il capitolo Rimozione del supporto per panno con panno di lavaggio.

Rimuovere il contenitore della polvere 2 in 1 con serbatoio dell'acqua, vedere il capitolo Rimozione del contenitore della polvere 2 in 1 con serbatoio dell'acqua.

1. Tenere premuto il tasto On/Off se il robot pulitore è in standby e non è sulla stazione di ricarica.  
Il robot pulitore si spegne.

### Interruzione della pulizia

1. Premere un tasto qualsiasi durante la pulizia.  
Il robot pulitore si ferma.
2. Premere il tasto On/Off.  
La pulizia continua.
3. Premere il tasto "Torna alla stazione di ricarica".  
La pulizia viene annullata e il robot pulitore torna alla stazione di ricarica.

### Invio manuale del robot pulitore alla ricarica

1. Se il robot pulitore è in movimento, premere un tasto qualsiasi.  
Il robot pulitore si ferma.
2. Premere il tasto "Torna alla stazione di ricarica".  
Il robot pulitore si sposta alla stazione di ricarica per ricaricarsi.

Il robot pulitore torna automaticamente alla stazione di ricarica per ricaricarsi quando ha completato un'attività di pulizia o in caso di esaurimento dell'energia durante un'operazione di pulizia.

### Pulizia a secco

1. Eventualmente svuotare il contenitore della polvere, vedere il capitolo Svuotamento del contenitore della polvere 2 in 1 con serbatoio dell'acqua.
2. Inserire il panno di lavaggio asciutto nel supporto per panno, vedere il capitolo Montaggio del supporto per panno con panno di lavaggio.
3. Premere il tasto On/Off.  
Il robot pulitore inizia la pulizia.

### Pulizia a umido

#### Nota

Dopo aver svuotato il serbatoio dell'acqua, nei tubi flessibili possono rimanere delle gocce. Avviando il robot pulito con il serbatoio dell'acqua vuoto è possibile espellere queste gocce.

### ATTENZIONE

#### Danneggiamento del contenitore della polvere 2 in 1 a causa di corrosione e sostanze chimiche

Non versare detergenti, disinfettanti o altri prodotti per la pulizia nel contenitore della polvere 2 in 1.

Non versare acqua calda nel contenitore della polvere 2 in 1.

Non immergere in acqua il contenitore della polvere 2 in 1.

1. Premere un tasto qualsiasi.  
Il robot pulitore si ferma.
2. Rimuovere il contenitore della polvere 2 in 1 con serbatoio dell'acqua.

#### Figura G

- a Aprire la copertura superiore.
- b Premere il morsetto.
- c Rimuovere il contenitore della polvere 2 in 1 con serbatoio dell'acqua.

- Aggiungere acqua.
- Figura M**
- Tirare la linguetta di gomma verso l'alto.
  - Riempire con acqua.
  - Premere la linguetta di gomma verso il basso.
- Montare il contenitore della polvere 2 in 1 con serbatoio dell'acqua.
- Figura F**
- Premere il contenitore della polvere 2 in 1 con serbatoio dell'acqua finché non si innesta in modo percepibile.
  - Chiudere la copertura superiore.
- Inumidire il panno sotto l'acqua corrente e strizzarlo per eliminare l'acqua in eccesso.
  - Montare il panno di lavaggio, vedere il capitolo *Rimozione del supporto per panno con panno di lavaggio*.
  - Premere il tasto On/Off.  
Il robot pulitore inizia la pulizia.

### Aggiunta acqua

- Premere un tasto qualsiasi.  
Il robot pulitore si ferma.
  - Rimuovere il contenitore della polvere 2 in 1 con serbatoio dell'acqua.
- Figura G**
- Aprire la copertura superiore.
  - Premere il morsetto.
  - Rimuovere il contenitore della polvere 2 in 1 con serbatoio dell'acqua.
- Aggiungere acqua.
- Figura M**
- Tirare la linguetta di gomma verso l'alto.
  - Riempire con acqua.
  - Premere la linguetta di gomma verso il basso.
- Montare il contenitore della polvere 2 in 1 con serbatoio dell'acqua.
- Figura F**
- Premere il contenitore della polvere 2 in 1 con serbatoio dell'acqua finché non si innesta in modo percepibile.
  - Chiudere la copertura superiore.
- Premere il tasto On/Off.  
La pulizia continua.

### Svuotamento del contenitore della polvere 2 in 1 con serbatoio dell'acqua

- Premere un tasto qualsiasi.  
Il robot pulitore si ferma.
  - Rimuovere il contenitore della polvere 2 in 1 con serbatoio dell'acqua.
- Figura G**
- Aprire la copertura superiore.
  - Premere il morsetto.
  - Rimuovere il contenitore della polvere 2 in 1 con serbatoio dell'acqua.
- Svuotare il contenitore della polvere 2 in 1 con serbatoio dell'acqua.
- Figura N**
- Aprire lo sportello del filtro.
  - Rimuovere lo sportello del filtro.
  - Svuotare il contenitore della polvere 2 in 1 con serbatoio dell'acqua.
  - Inserire lo sportello del filtro.
  - Chiudere lo sportello del filtro.
- Montare il contenitore della polvere 2 in 1 con serbatoio dell'acqua.
- Figura F**

- Premere il contenitore della polvere 2 in 1 con serbatoio dell'acqua finché non si innesta in modo percepibile.
  - Chiudere la copertura superiore.
- Premere il tasto On/Off.  
La pulizia continua.

### Svuotamento del contenitore della polvere

- Premere un tasto qualsiasi.  
Il robot pulitore si ferma.
  - Smontare il contenitore della polvere.
- Figura L**
- Aprire la copertura superiore.
  - Premere il morsetto.
  - Rimuovere il contenitore della polvere.
- Svuotare il contenitore della polvere.
- Figura O**
- Rovesciare lo sportello verso il basso.
  - Svuotare il contenitore della polvere.
  - Ripiegare lo sportello verso l'alto finché non si innesta in modo percepibile.
- Montare il contenitore della polvere.
- Figura K**
- Premere il contenitore della polvere in posizione finché non si innesta in modo percepibile.
  - Chiudere la copertura superiore.
- Premere il tasto On/Off.  
La pulizia continua.

### Pulizia del panno di lavaggio

- Il panno di lavaggio può essere pulito durante un processo di pulizia.
- Premere un tasto qualsiasi.  
Il robot pulitore si ferma.
  - Smontare il supporto per panno.
- Figura J**
- Premere i morsetti.
  - Rimuovere il supporto per panno.
  - Estrarre il panno di lavaggio dal supporto per panno.
- Pulire il panno di lavaggio.
  - Montare il panno di lavaggio, vedere il capitolo *Montaggio del supporto per panno con panno di lavaggio*.
  - Premere il tasto On/Off.  
La pulizia continua.

### Trasporto

Possibilmente, trasportare o restituire l'apparecchio solo nella confezione originale. Qualora la confezione originale non fosse disponibile, contattare la nostra assistenza.

### Avvertenze di sicurezza riguardo al trasporto

La batteria agli ioni di litio è soggetta ai requisiti del diritto relativo alle merci pericolose. Una batteria non danneggiata e funzionante può essere trasportata dall'utente in ambiente pubblico, senza l'applicazione di ulteriori requisiti. In caso di spedizione ad opera di terzi (impresa di trasporti), occorre attenersi a particolari requisiti in materia di imballo e contrassegno. Osservare anche le disposizioni nazionali.

# Stoccaggio

## ATTENZIONE

### Danneggiamento del robot pulitore a causa di uno stoccaggio errato

Non riporre il robot pulitore a testa in giù. L'alloggiamento del radar laser (LiDAR) non deve mai entrare in contatto con il pavimento o con oggetti.

Non collocare alcun oggetto sul robot pulitore.

Conservare il robot pulitore completamente carico e spento in un luogo fresco e asciutto.

### Nota

Per evitare uno scaricamento totale della batteria, ricaricare completamente il robot pulitore al più tardi dopo 5 mesi.

1. Pulire il robot pulitore, vedere il capitolo **Pulizia**.
2. Caricare completamente il robot pulitore, vedere il capitolo **Invio manuale del robot pulitore alla ricarica**.
3. Scollegare il caricabatterie dalla presa di corrente e dalla stazione.
4. Spegnere il robot pulitore, vedere il capitolo **Spegnimento del robot pulitore**.
5. Conservare il robot pulitore in un luogo fresco e asciutto.

# Cura e manutenzione

## Pulizia

### Pulizia del contenitore della polvere 2 in 1

1. Premere un tasto qualsiasi.  
Il robot pulitore si ferma.
  2. Rimuovere il contenitore della polvere 2 in 1.
- Figura G**
- a Aprire la copertura superiore.
  - b Premere il morsetto.
  - c Rimuovere il contenitore della polvere 2 in 1.
3. Pulire il contenitore della polvere 2 in 1 con serbatoio dell'acqua.
- Figura P**
- a Aprire lo sportello del filtro.
  - b Rimuovere lo sportello del filtro.
  - c Svuotare il contenitore della polvere 2 in 1 con serbatoio dell'acqua.
  - d Pulire il contenitore della polvere 2 in 1 con serbatoio dell'acqua.
  - e Inserire lo sportello del filtro.
  - f Chiudere lo sportello del filtro.
4. Montare il contenitore della polvere 2 in 1.
- Figura F**
- a Premere il contenitore per la polvere 2 in 1 in posizione finché non si innesta in modo percettibile.
  - b Chiudere la copertura superiore.
5. Premere il tasto On/Off.  
La pulizia continua.

### Pulizia del contenitore della polvere

1. Premere un tasto qualsiasi.  
Il robot pulitore si ferma.
  2. Smontare il contenitore della polvere.
- Figura L**
- a Aprire la copertura superiore.
  - b Premere il morsetto.
  - c Rimuovere il contenitore della polvere.
3. Pulire il contenitore della polvere.
- Figura Q**
- a Rovesciare lo sportello verso il basso.
  - b Svuotare il contenitore della polvere.
  - c Aprire lo sportello del filtro.

d Rimuovere lo sportello del filtro.

e Pulire il contenitore della polvere.

f Inserire lo sportello del filtro.

g Chiudere lo sportello del filtro.

h Ripiegare lo sportello verso l'alto finché non si innesta in modo percettibile.

4. Montare il contenitore della polvere.

### Figura K

a Premere il contenitore della polvere in posizione finché non si innesta in modo percettibile.

b Chiudere la copertura superiore.

5. Premere il tasto On/Off.

La pulizia continua.

## Pulire il filtro

Si consiglia di pulire regolarmente il filtro. In questo modo si evita che si intaschi.

1. Premere un tasto qualsiasi.

Il robot pulitore si ferma.

2. Rimuovere il contenitore della polvere 2 in 1 con serbatoio dell'acqua o il contenitore della polvere, vedere il capitolo **Rimozione del contenitore della polvere 2 in 1 con serbatoio dell'acqua o . Smontaggio del contenitore della polvere**.

3. Smontare il filtro.

### Figura R

a Aprire lo sportello del filtro.

b Rimuovere lo sportello del filtro.

c Svuotare il contenitore della polvere 2 in 1 con serbatoio dell'acqua o il contenitore della polvere.

4. Pulire il filtro sotto l'acqua corrente con lo strumento di pulizia in dotazione.

5. Lasciare asciugare completamente il filtro.

6. Montare il filtro.

### Figura S

a Inserire il filtro.

b Inserire lo sportello del filtro.

c Chiudere lo sportello del filtro.

7. Montare il contenitore della polvere 2 in 1 con serbatoio dell'acqua o il contenitore della polvere, vedere il capitolo **Montaggio del contenitore della polvere 2 in 1 con serbatoio dell'acqua o . Montaggio del contenitore della polvere**.

8. Premere il tasto On/Off.

La pulizia continua.

## Pulizia della spazzola

1. Smontare la spazzola.

### Figura T

a Premere i morsetti.

b Rimuovere la copertura della spazzola.

c Rimuovere la spazzola.

d Rimuovere il cuscinetto della spazzola.

2. Pulire la spazzola e i cuscinetti della spazzola con lo strumento di pulizia in dotazione.

3. Montare la spazzola.

### Figura U

a Inserire il cuscinetto della spazzola.

b Inserire la spazzola.

c Inserire la copertura della spazzola e premerla finché non si innesta in modo percettibile.

## Pulizia della spazzola laterale

1. Smontare la spazzola laterale.

### Figura V

2. Pulire la spazzola laterale.

3. Montare la spazzola laterale.

### Figura B

## Pulizia dei sensori di caduta

Pulire mensilmente i sensori di caduta.

### Figura W

1. Pulire i sensori di caduta con un panno morbido.

## Sostituzione

### Sostituzione del filtro

Si consiglia di sostituire il filtro dopo 3-6 mesi.

1. Premere un tasto qualsiasi.  
Il robot pulitore si ferma.
2. Rimuovere il contenitore della polvere 2 in 1 con serbatoio dell'acqua o il contenitore della polvere, vedere il capitolo *Rimozione del contenitore della polvere 2 in 1 con serbatoio dell'acqua o . Smontaggio del contenitore della polvere.*
3. Smontare il filtro.

### Figura R

- a Aprire lo sportello del filtro.
- b Rimuovere lo sportello del filtro.
- c Rimuovere il filtro.

4. Montare il filtro nuovo.

### Figura S

- a Inserire il filtro.
  - b Inserire lo sportello del filtro.
  - c Chiudere lo sportello del filtro.
5. Montare il contenitore della polvere 2 in 1 con serbatoio dell'acqua o il contenitore della polvere, vedere il capitolo *Montaggio del contenitore della polvere 2 in 1 con serbatoio dell'acqua o . Montaggio del contenitore della polvere.*
  6. Premere il tasto On/Off.  
La pulizia continua.

## Sostituzione della spazzola

Si consiglia di sostituire la spazzola dopo 6 - 12 mesi.

1. Smontare la spazzola.

### Figura T

- a Premere i morsetti.
- b Rimuovere la copertura della spazzola.
- c Rimuovere la spazzola.
- d Rimuovere il cuscinetto della spazzola.

2. Montare la spazzola nuova.

### Figura U

- a Inserire il cuscinetto della spazzola.
- b Inserire la spazzola.
- c Inserire la copertura della spazzola e premerla finché non si innesta in modo percettibile.

## Sostituzione della spazzola laterale

Si consiglia di sostituire la spazzola laterale dopo 3-6 mesi.

### Nota

*Per evitare danni, non appoggiare il robot sul sensore laser (LiDAR).*

1. Capovolgere il robot pulitore.
2. Smontare la spazzola laterale.

### Figura V

3. Montare una spazzola laterale nuova.

### Figura B

## Sostituzione della batteria

La batteria ha raggiunto la fine del suo ciclo di vita se il robot pulitore si reca costantemente alla stazione di ricarica dopo una breve operazione di pulizia.

1. Spegnere il robot pulitore, vedere il capitolo *Spegnimento del robot pulitore.*
2. Inviare il robot pulitore al servizio assistenza. Osservare le norme per la spedizione di batterie agli ioni di litio, vedere il capitolo *Trasporto.*

## Guida alla risoluzione dei guasti

I guasti hanno spesso cause semplici che possono essere risolte con l'ausilio della panoramica seguente. In

caso di dubbi o di guasti qui non menzionati si consiglia di rivolgersi al servizio assistenza autorizzato.

Errore	Causa	Correzione
<b>La batteria non si carica</b>	Contatti di carica sporchi.	1. Pulire i contatti di carica della stazione di ricarica e del robot pulitore con un panno asciutto.
	Temperatura ambiente inferiore a 0 °C o superiore a 35 °C.	1. Utilizzare il robot pulitore a temperature superiori a 0 °C e inferiori a 35 °C.

Errore	Causa	Correzione
<b>Il robot pulitore non torna alla stazione di ricarica</b>	La batteria è scarica.	1. Posizionare manualmente il robot pulitore sulla stazione di ricarica e lasciarlo caricare completamente.
	Il robot pulitore è troppo lontano dalla stazione di ricarica.	1. Avvicinare il robot pulitore alla stazione di ricarica. 2. Posizionare manualmente il robot pulitore sulla stazione di ricarica.
	Spazio insufficiente intorno alla stazione di ricarica.	1. Assicurarsi che ci sia spazio sufficiente intorno alla stazione di ricarica, vedere il capitolo <i>Posizionamento della stazione di ricarica</i> .
	Ci sono troppi ostacoli intorno alla stazione di ricarica.	1. Posizionare la stazione di ricarica in un'area più aperta, vedere il capitolo <i>Posizionamento della stazione di ricarica</i> .
	Il robot pulitore mappa nuovamente l'ambiente circostante quando viene spostato su una distanza maggiore.	1. Posizionare manualmente il robot pulitore sulla stazione di ricarica.
	Il robot pulitore non è stato avviato dalla stazione di ricarica. In questo caso, ritorna solo al punto di partenza.	1. Posizionare manualmente il robot pulitore sulla stazione di ricarica.
<b>Il robot pulitore produce rumori insoliti</b>	Un corpo estraneo potrebbe essere rimasto incastrato nella spazzola, nella spazzola laterale o in una ruota.	1. Spegnere il robot pulitore. 2. Rimuovere eventuali corpi estranei.
<b>Il robot pulitore non continua la pulizia</b>	Il robot pulitore è in modalità "Non disturbare".	1. Assicurarsi che il robot pulitore non sia in modalità "Non disturbare".
	Il robot pulitore viene caricato manualmente o è stato posizionato nella stazione di ricarica.	1. Attendere che il robot pulitore sia completamente carico.
<b>Il robot pulitore non pulisce in modo efficiente o lascia della polvere</b>	Il contenitore della polvere 2 in 1 con serbatoio dell'acqua o il contenitore della polvere è pieno.	1. Svuotare il contenitore della polvere 2 in 1 con serbatoio dell'acqua o il contenitore della polvere, vedere il capitolo <i>Svuotamento del contenitore della polvere 2 in 1 con serbatoio dell'acqua</i> o <i>Svuotamento del contenitore della polvere</i>
	Il filtro è intasato.	1. Pulire il filtro, vedere il capitolo <i>Pulire il filtro</i>
	Un corpo estraneo è rimasto incastrato nella spazzola	1. Pulire la spazzola, vedere il capitolo <i>Pulizia della spazzola</i> . 2. Pulire la spazzola laterale, vedere il capitolo <i>Pulizia della spazzola laterale</i> .
<b>Il robot pulitore non riesce a connettersi alla WLAN / Il robot pulitore è offline</b>	Il robot pulitore non è collegato alla rete o non si trova nel raggio d'azione del segnale WLAN.	1. Assicurarsi che il robot pulitore sia collegato alla rete e si trovi nel raggio d'azione del segnale WLAN. 2. Assicurarsi che la password WLAN sia corretta. 3. Resetare la WLAN e connettersi nuovamente (le reti WLAN a 5 GHz non sono supportate).
	Il segnale WLAN è troppo debole.	1. Assicurarsi che il robot pulitore si trovi nel raggio d'azione del segnale WLAN.

Errore	Causa	Correzione
Il robot pulitore non si avvia	La temperatura ambiente è inferiore a 0 °C o superiore a 35 °C.	1. Utilizzare il robot pulitore a temperature superiori a 0 °C e inferiori a 35 °C.
	Il livello di carica è troppo basso.	1. Ricaricare il robot pulitore.
	Il sensore di distanza laser (LiDAR) è bloccato.	1. Pulire il sensore di distanza laser con un panno asciutto. 2. Rimuovere gli ostacoli che bloccano il sensore di distanza laser. 3. Spostare il robot pulitore in un'altra posizione e avviarlo.
	Il sensore di collisione è sporco o troppo vicino alla parete virtuale.	1. Rimuovere i corpi estranei picchiettando con cautela sul sensore di collisione. 2. Spostare il robot pulitore in un'altra posizione e avviarlo.
	I sensori di caduta sono sporchi.	1. Pulire i sensori di caduta con un panno asciutto.
	Il contenitore della polvere 2 in 1 con serbatoio dell'acqua o il contenitore della polvere non è montato o è montato in modo errato.	1. Assicurarsi che il contenitore della polvere 2 in 1 con serbatoio dell'acqua o il contenitore della polvere siano montati e correttamente inseriti, vedere il capitolo <i>Montaggio del contenitore della polvere 2 in 1 con serbatoio dell'acqua o Montaggio del contenitore della polvere</i>
	Filtro non montato o montato in modo errato.	1. Assicurarsi che il filtro sia montato correttamente.
	Filtro sporco.	1. Pulire il filtro, vedere il capitolo <i>Pulire il filtro</i> . 2. Se l'errore persiste, sostituire il filtro, vedere il capitolo <i>Sostituzione del filtro</i> .
	Il panno di lavaggio o il supporto per panno non sono montati o sono montati in modo errato.	1. Assicurarsi che il supporto per panno e il panno di lavaggio siano montati correttamente, vedere il capitolo <i>Montaggio del supporto per panno con panno di lavaggio</i> .
	Il robot pulitore è inceppato o bloccato.	1. Rimuovere eventuali ostacoli.
	Il robot pulitore o una delle sue ruote non è a contatto con il suolo.	1. Posizionare il robot pulitore su una superficie piana.

## Smaltimento



### ATTENZIONE

Questo apparecchio contiene batterie agli ioni di litio. La rimozione e il corretto smaltimento delle batterie agli ioni di litio devono essere effettuati in conformità alle normative nazionali e statali.



## Garanzia

In ogni Paese, valgono le condizioni di garanzia rilasciate dalla nostra società di vendita competente. Entro il termine di garanzia eliminiamo gratuitamente eventuali guasti all'apparecchio, se causati da difetto del materiale o di produzione. Nei casi previsti dalla garanzia si prega di rivolgersi al proprio rivenditore, oppure al più vicino centro di assistenza autorizzato, esibendo lo scontrino di acquisto.

(Indirizzo vedi retro)

## Dati tecnici

Tensione nominale accumulatore	V	14,8
Tipo unità accumulatore		Li-ION
Tensione nominale caricabatterie	V	100-240
Corrente nominale del caricabatterie	A	0,6
Capacità batteria	mAh	3000
Capacità nominale batteria	mAh	3200
Tempo di funzionamento a batteria completamente carica nel funzionamento normale	min	120
Connessioni wireless		IEEE 802.11b/g/n 2,4 GHz
Frequenza	MHz	2400-2483,5
Max. potenza del segnale, WLAN	dBm	<20
<b>Quantità di riempimento contenitore della polvere 2 in 1 con serbatoio dell'acqua</b>		
Sporco secco	ml	300

## Collegamento elettrico

Potenza nominale	W	33
------------------	---	----

Liquido	ml	170
<b>Quantità di riempimento contenitore della polvere</b>		
Sporco secco	ml	500
<b>Dimensioni e pesi robot pulitore</b>		
Peso	kg	3,7
Lunghezza x larghezza x altezza	mm	350 x 350 x 94
<b>Dimensioni e pesi stazione di ricarica</b>		
Peso	kg	0,6
Lunghezza x larghezza x altezza	mm	80 x 150 x 102

Con riserva di modifiche tecniche.

## Dichiarazione di conformità UE

Apparecchio	Tipo di costruzione	Banda di frequenza, MHz	Potenza, max. EIRP, mW
RCV3	WLAN	2400-2483,5	100

Con la presente Alfred Kärcher SE & Co. KG dichiara che il modello di apparecchiatura radio Robo Cleaner è conforme alla direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al sito [www.kaercher.com/RCV3](http://www.kaercher.com/RCV3).

## Inhoud

Algemene instructies .....	47
Veiligheidsinstructies .....	47
Reglementair gebruik .....	48
Milieubescherming .....	48
Toebehoren en reserveonderdelen .....	49
Leveringsomvang .....	49
Beschrijving apparaat .....	49
Beschrijving functie .....	49
Eerste inbedrijfstelling .....	50
Inbedrijfstelling .....	50
Werking .....	51
Transport .....	53
Opslag .....	53
Onderhoud .....	53
Bistand ved feil .....	54
Afvalverwijdering .....	56
Garantie .....	56
Technische gegevens .....	56
EU-conformiteitsverklaring .....	57

## Algemene instructies

  Voordat u het apparaat voor het eerst gebruikt, dient u deze oorspronkelijke gebruiksaanwijzing en de meegeleverde veiligheidsinstructies door te lezen. Handel dienovereenkomstig.

Bewaar de oorspronkelijke gebruiksaanwijzing voor later gebruik of voor de volgende eigenaar.

Een QR-code® voor toegang tot de online-gebruiksaanwijzing vindt u in:



### Handelsmerken

QR-Code® is een geregistreerd handelsmerk van DENSO WAVE INCORPORATED.

## Veiligheidsinstructies

### Gevaren niveaus

#### ⚠ GEVAAR

- Aanwijzing voor direct dreigend gevaar dat tot zware of dodelijke verwondingen leidt.

#### ⚠ WAARSCHUWING

- Aanwijzing voor een mogelijk gevaarlijke situatie die tot zware of dodelijke verwondingen kan leiden.

#### ⚠ VOORZICHTIG

- Aanwijzing voor een mogelijk gevaarlijke situatie die tot lichte verwondingen kan leiden.

#### LET OP

- Aanwijzing voor een mogelijk gevaarlijke situatie die tot materiële schade kan leiden.

## Veiligheidsinstructies reinigingsrobot

Naast de instructies in de gebruiksaanwijzing moeten ook de algemene wettelijke veiligheidsvoorschriften en de voorschriften inzake ongevallenpreventie in acht worden genomen.

De laserradar van het apparaat voldoet aan norm IEC 60825-1:2014 voor klasse 1 laserproductveiligheid en produceert geen laserstraling die gevaarlijk is voor het menselijk lichaam.

**⚠ GEVAAR** • Verstikkingsgevaar. Houd verpakkingsfolie buiten het bereik van kinderen. • Het apparaat mag niet in explosieve bereiken worden gebruikt. • Gebruik het apparaat niet in ruimten waar de lucht ontvlambare gassen bevatten zoals benzine, stookolie, verfverdunner, oplosmiddelen, petroleum of spiritus (ontploffingsgevaar). • Gebruik het apparaat niet zonder toezicht in ruimten met een brandend vuur of sinterstokken in een open haard. • Gebruik het apparaat niet zonder toezicht in ruimten met brandende kaarsen.

**⚠ WAARSCHUWING** • Personen met verminderde fysieke, sensorische of geestelijke capaciteiten of een gebrek aan ervaring en kennis mogen het apparaat alleen gebruiken onder correct toezicht of wanneer ze door een voor hun veiligheid verantwoordelijke persoon zijn getraind in het veilige gebruik van het apparaat en wanneer zij de hieruit voortvloeiende gevaren begrepen hebben. • Kinderen vanaf minstens 8 jaar mogen het apparaat gebruiken wanneer ze in het gebruik zijn getraind of op een correcte manier toezicht op hen wordt gehouden door iemand die verantwoordelijk is voor hun veiligheid en wanneer ze de hieruit voortvloeiende gevaren begrepen hebben. • Houd toezicht

op kinderen om ervoor te zorgen dat ze niet met het apparaat spelen. • Kinderen mogen reiniging en gebruikersonderhoud alleen onder toezicht uitvoeren. • Het apparaat bevat elektrische onderdelen, reinig het apparaat niet onder stromend water. • Schakel het apparaat voor alle onderhoudswerkzaamheden uit en trek de netstekker los. • Accupack niet openen. Laat reparaties alleen door vakpersonen uitvoeren. • De reinigingsrobot RCV 3 mag alleen worden opgeladen aan de oplaadeenheid van een oplaadstation met onderdeelnummer 9.773-007.0.

**△ VOORZICHTIG** • Laat reparatiewerkzaamheden en werkzaamheden aan elektrische onderdelen alleen door de geautoriseerde klantenservice uitvoeren. • Schakel het apparaat voor elke reiniging / elk onderhoud uit, en trek de netstekker eruit. • Letselgevaar, als loszittende kleding, haren of sieraden door beweeglijke delen van het apparaat wordt gegrepen. Houd kleding en sieraden uit de buurt van beweeglijke delen van de machine. Bind lange haren samen. • Gevaar voor letsel. Raak de draaiende borstelwals van het apparaat tijdens het gebruik nooit aan met vingers of gereedschap. • Wees u bewust van het risico op struikelen door de rondrijdende reinigingsrobot. • Gevaar voor ongallen en letsel. Neem bij het transport en de opslag van het apparaat het gewicht van het apparaat in acht, zie het hoofdstuk Technische gegevens in de gebruiksaanwijzing. • Veiligheidsinrichtingen zijn er voor uw veiligheid. Verander of omzeil veiligheidsinrichtingen nooit.

**LET OP** • Gebruik voor de reiniging geen schuurmiddelen, glas- of allesreiniger. • Gebruik het apparaat niet bij temperaturen onder 0 °C. • Gebruik het apparaat alleen in binnenruimtes. • Gebruik het apparaat niet in ruimten die zijn beveiligd met een alarmsysteem of bewegingsmelder. • Beschermt het apparaat tegen extreme weersomstandigheden, vochtigheid en hitte. • Gebruik het apparaat alleen bij temperaturen van 0 °C tot +35 °C. • Beschadiging van het apparaat. Ga niet op het apparaat staan en plaats er geen kinderen, voorwerpen of huisdieren op. • Voorwerpen, bijv. op tafels of kleine meubelstukken, kunnen omvallen als het apparaat er tegen botst. • Het apparaat kan verstrikt raken in hangende elektriciteitskabels, tafelkleden, snoeren, enz. en daardoor voorwerpen omstoten. • Raap alle kabels van de vloer op voordat u het apparaat gebruikt, om te voorkomen dat het apparaat ze meesleept tijdens het reinigen. • Raap alle breekbare of losse voorwerpen, zoals vazen, van de vloer op om te voorkomen dat het apparaat er tegenaan botst en schade veroorzaakt. • Gebruik het apparaat niet in een zone die zich boven de vloer bevindt, zoals op een bank. • Sluit alle zones af waar het gevaar bestaat dat het apparaat valt. Bijv. trappen of gaanderijen zonder begrenzing. • Gebruik het apparaat niet op vloeren met vloeistoffen of kleverige substanties. • Gebruik het apparaat niet voor het reinigen van hoogpolige tapijten. • Schade aan de laserradar (LiDAR). Plaats het apparaat niet ondersteboven (de behuizing van de laserradar (LiDAR) mag nooit de grond of harde oppervlakken raken). • Draag het apparaat niet aan de afdekking van de laserradar (LiDAR). • Zuig met het apparaat geen scherpe of grotere voorwerpen op, zoals scherven, stenen of delen van speelgoed. • Spuit geen vloeistoffen in het apparaat en zorg ervoor dat het stofreservoir droog is alvorens het te gebruiken. • Bewaar het apparaat volledig opgeladen en uitgeschakeld op een koele en droge plaats.

**Instructie** • Zwarte tapijten kunnen een negatieve invloed hebben op het rijgedrag.

### Veiligheidsinstructies oplaadstation

**△ GEVAAR** • Sluit het apparaat alleen op wisselstroom aan. De aangegeven spanning op het typeplaatje moet overeenkomen met de netspanning. • Om veiligheidsredenen raden wij aan het apparaat alleen met een aardlekschakelaar (maximaal 30 mA) te gebruiken. • Raak stekkers en stopcontacten nooit met vochtige handen aan.

**△ WAARSCHUWING** • Sluit het apparaat alleen aan op een elektrische aansluiting die door een elektricien conform IEC 60364-1 is uitgevoerd. • Controleer de overeenstemming van de netspanning met de vermelde spanning op het typeplaatje van het oplaadapparaat. • Het apparaat bevat elektrische onderdelen, reinig het apparaat niet onder stromend water. • Kortslingeringsgevaar. Houd geleidende voorwerpen (bijv. schroevendraaiers e.d.) uit de buurt van de oplaadcontacten. • Kortslingeringsgevaar. Reinig de oplaadcontacten van het oplaadstation alleen in droge toestand. • Laad het apparaat alleen op met het meegeleverde originele oplaadapparaat of met een door KÄRCHER toegestaan oplaadapparaat. • Explosiegevaar. Laad alleen oplaadbare batterijen op. • Controleer het netsnoer vóór elk gebruik op beschadigingen. Gebruik geen beschadigd netsnoer. Vervang het netsnoer bij beschadigingen door middel van een goedgekeurde vervanging. Voor een geschikte vervanging kunt u te-recht bij KÄRCHER of bij een van onze servicepartners. • Alleen bij RCV 3-apparaten: Alleen de reinigingsrobot model "RCV 3" mag worden opgeladen. • Alleen bij RCV 5-apparaten: Alleen de reinigingsrobot model "RCV 5" mag worden opgeladen.

**LET OP** • Gebruik het oplaadstation alleen in binnenruimten. • Plaats het oplaadstation niet in de buurt van warmtebronnen, bijv. verwarmingen. • Bewaar het oplaadstation alleen in binnenruimten, op een koele, droge plaats. • Laad de reinigingsrobot ten minste eenmaal per maand op om diepe ontladung van de batterij te voorkomen. • Schakel het oplaadstation uit vóór alle verzorgings- en onderhoudswerkzaamheden.

### Reglementair gebruik

Het apparaat bestaat uit twee eenheden: een oplaadstation en een op batterijen werkende reinigingsrobot.

- Het apparaat is bestemd voor de volautomatische reiniging van textiele en harde vloerbedekkingen binnenshuis. Het kan worden gebruikt op alle gangbare vloerbedekkingen voor een autonome, continue onderhoudsreiniging.
- Dit apparaat werd ontwikkeld voor gebruik in privé-huishoudingen en is niet geschikt voor commercieel gebruik.

### Milieubescherming

De verpakkingsmaterialen zijn herbruikbaar.  
 Werp de verpakkingen niet bij het huisvuil, maar zorg dat ze gerecycled worden.

Oude apparaten bevatten waardevolle, herbruikbare materialen die gerecycled moeten worden. Batterijen en accupacks bevatten stoffen die niet in het milieu mogen terechtkomen. Voer oude apparaten, batterijen en accupacks daarom via geschikte inzamelsystemen.

Neem de aanbevelingen van de wetgever m.b.t. de omgang met lithium-ionen-accu's in acht. Voer verbruikte en defecte accupacks af conform de geldende voorschriften.

### Instructies betreffende inhoudsstoffen (REACH)

Actuele informatie over inhoudsstoffen vindt u op:  
[www.kaercher.de/REACH](http://www.kaercher.de/REACH)

## Toebehoren en reserveonderdelen

Gebruik alleen origineel toebehoren en originele reserveonderdelen. Deze garanderen een veilige en stortingsvrije werking van het apparaat.  
Informatie over toebehoren en reserveonderdelen vindt u onder [www.kaercher.com](http://www.kaercher.com).

## Leveringsomvang

De leveringsomvang van het apparaat is op de verpakking afgebeeld. Controleer de inhoud bij het uitpakken op volledigheid. Bij ontbrekend toebehoren of bij transportschade neemt u contact op met uw distributeur.

## Beschrijving apparaat

### Afbeelding A

- ① Botsingssensor
- ② Infraroodsensor
- ③ Lasersensor (LiDAR)
- ④ Bovenafdekking
- ⑤ Zijborstel
- ⑥ Zwenkwiel
- ⑦ Batterijhouder
- ⑧ Borstel
- ⑨ Valsensor
- ⑩ Poetsdoek
- ⑪ Poetsdoekhouder
- ⑫ Oplaadcontacten
- ⑬ Borstelafdekking
- ⑭ Aan-/uit-toets
- ⑮ Toets "Terug naar oplaadstation"
- ⑯ Reinigingsgereedschap
- ⑰ 2-in-1 stofreservoir met watertank
- ⑱ Stofcontainer
- ⑲ Oplaadstation
- ⑳ Netstekker

## Beschrijving functie

Het apparaat bestaat uit een oplaadstation en een op batterijen werkende reinigingsrobot.

De mobiele reinigingsrobot wordt gevoed door een ingebouwde accu. Op één batterijlading kan de reinigingsrobot tot 120 minuten reinigen. Wanneer de batterijlading afneemt, gaat hij automatisch terug naar het oplaadstation om bij te laden.

De reinigingsrobot beweegt zich systematisch. Met de lasersensor (LiDAR) scant hij de ruimte en reinigt hij deze stap voor stap. Hij vermijdt obstakels die ten minste even hoog zijn als de LiDAR-toren.

Het platte ontwerp van de reinigingsrobot maakt het mogelijk om onder meubels zoals bedden, sofa's en kasten te reinigen.

De reinigingsrobot is uitgerust met valsensoren die trappen en treden detecteren en vallen kunnen voorkomen, en met botsingssensoren die obstakels detecteren en vermijden.

In het oplaadstation wordt de batterij van de reinigingsrobot opgeladen.

Indien de reinigingsrobot de reinigingswerkzaamheden start vanaf het oplaadstation, dan keert hij terug naar het oplaadstation wanneer de batterijlading onvoldoende is.

Zodra het oplaadproces voltooid is, verlaat de robot zelfstandig het oplaadstation en gaat hij door met de reiniging. De reinigingsrobot keert ook terug naar het oplaadstation om op te laden wanneer hij klaar is met de reiniging.

## Statusweergaven

Led-indicatie	Status
Brandt blauw	Rijdt autonoom
Knippert langzaam blauw	Autonom rijden gepauzeerd
Knippert snel blauw	WLAN-verbindingsmodus
Knippert langzaam groen	Reinigingsrobot laadt op
Brandt groen	Reinigingsrobot volledig opgeladen of succesvol verbonden
Knippert langzaam rood	Batterij te leeg om te starten
Knippert snel rood	Foutsituatie

## Functies

### Slaapstand

De reinigingsrobot schakelt na 5 minuten inactiviteit automatisch over naar de slaapstand. Druk op een willekeurige toets om hem wakker te maken.

- De reinigingsrobot schakelt niet over naar de slaapstand wanneer hij op het oplaadstation staat.
- De reinigingsrobot schakelt automatisch uit als hij langer dan 6 uur in de slaapstand staat

### Foutmodus

Indien de reinigingsrobot tijdens het werk een fout vaststelt, knippert de indicator rood en weerklinkt er een signaal.

Voor een oplossing, zie hoofdstuk *Bistand ved feil*.

Indien er binnen 5 minuten geen actie wordt ondernomen, schakelt de reinigingsrobot automatisch over naar de slaapstand.

### Modus "Niet storen"

De modus "Niet storen" is standaard ingesteld. In de modus "Niet storen" hervat de reinigingsrobot een onderbroken reiniging niet, voert hij geen geplande reinigingen uit en geeft hij geen akoestische waarschuwingen.

De modus "Niet storen" kan worden uitgeschakeld in de app. Het downloaden van de app wordt beschreven in het hoofdstuk *Reinigingsrobot met WLAN en app verbinden*.

## Eerste inbedrijfstelling

### Zijborstel plaatsen

#### Afbeelding B

1. Draai de reinigingsrobot ondersteboven.

#### Instructie

Plaats de robot niet op de lasersensor (LiDAR) om schade te voorkomen.

2. Plaats de zijborstel.

### Oplaadstation opstellen

#### ⚠ WAARSCHUWING

De reinigingsrobot RCV 3 mag alleen worden opgeladen aan de oplaadeenheid van een oplaadstation met onderdeelnummer 9.773-007.0.

- Kies de locatie zo dat de reinigingsrobot het oplaadstation gemakkelijk kan bereiken.
- Zorg voor een afstand van ten minste 0,5 m links en rechts van het oplaadstation en een afstand van ten minste 1,5 m vóór het oplaadstation.
- De locatie mag niet aan direct zonlicht blootstaan.

1. Het oplaadstation opstellen.

#### Afbeelding C

2. De apparaatstekker van het netsnoer in de kabelhouder aan de zijkant van het oplaadstation steken.

#### Afbeelding D

3. Netstekker aansluiten.

### Reinigingsrobot verbinden met het oplaadstation

#### Afbeelding E

1. Plaats de reinigingsrobot op de vloer voor het oplaadstation.
2. Houd de aan-/uitschakelaar 3 seconden ingedrukt. De reinigingsrobot schakelt in.
3. Zodra de indicator oplicht, plaatst u de reinigingsrobot met de hand op het oplaadstation en controleert u of de oplaadcontacten goed contact hebben.

Na de eerste inbedrijfstelling rijdt de reinigingsrobot automatisch naar het oplaadstation.

### Reinigingsrobot met WLAN en app verbinden

De reinigingsrobot kan rechtstreeks worden bediend via toetsen op het apparaat of via een app op een WLAN-compatibel mobiel apparaat. Om alle beschikbare functies te kunnen gebruiken, wordt het aanbevolen om de reinigingsrobot te besturen via de Kärcher Home Robots-app.

Voor dat u de app downloadt, zorg u voor het volgende:

- Het mobiele apparaat is verbonden met het internet.
- Het 2,4 GHz WLAN van de router is geactiveerd.
- Er is voldoende WLAN-dekking gegarandeerd.

Download de Kärcher Home Robots-app uit de Apple App Store® of uit de Google Play™ Store.

GET IT ON  
Google Play



Download on the  
App Store



- Google Play™ en Android™ zijn handelsmerken of geregistreerde handelsmerken van Google Inc.
- Apple® en App Store® zijn handelsmerken of geregistreerde handelsmerken van Apple Inc.

De Kärcher Home Robots-app biedt onder andere de volgende hoofdfuncties:

- In kaart brengen van de ruimten en verschillende verdiepingen
- Tijdschema's instellen
- No-go zones en virtuele wanden definiëren
- Instructies over fouten of storingen en het verloop van de reiniging
- Instellen van reinigingsvoorkeuren (zuigstanden)
- Instellen van reinigingszones
- Activeren / deactiveren van de modus "Niet storen"
- Veelgestelde vragen met gedetailleerde probleemoplossing
- Contactgegevens van de KÄRCHER servicecenters

### Reinigingsrobot met de Kärcher Home Robots-app en WLAN verbinden:

1. Download de KÄRCHER Home Robots-app in de Apple App Store of de Google Play Store.
2. Open de Kärcher Home Robots-app.
3. Een account aanmaken (als u nog niet bent geregistreerd).
4. Voeg de gewenste reinigingsrobot toe.
5. Volg de stap-voor-stap instructies in de app.

## Inbedrijfstelling

### 2-in-1 stofreservoir met watertank plaatsen

Het 2-in-1 stofreservoir met watertank kan een kleine hoeveelheid restwater bevatten als gevolg van de kwaliteitscontrole. Dat is normaal.

Gebruik het 2-in-1 stofreservoir met watertank wanneer u zowel droog als nat wilt reinigen.

Verwijder voor droog reinigen de poetsdoek en de poetsdoekhouder, zie hoofdstuk *Poetsdoekhouder met poetsdoek verwijderen*.

#### Afbeelding F

1. Open de bovenafdekking.
2. Druk het 2-in-1 stofreservoir met watertank op zijn plaats tot het hoorbaar vastklikt.
3. Sluit de bovenafdekking.

### 2-in-1 stofreservoir met watertank verwijderen

#### Afbeelding G

1. Open de bovenafdekking.
2. Druk op de klem.
3. Verwijder het 2-in-1 stofreservoir met watertank.

### Poetsdoekhouder met poetsdoek plaatsen

1. Bevestig de poetsdoek aan de poetsdoekhouder.

#### Afbeelding H

- a Druk de poetsdoek op de poetsdoekhouder.
- b Druk op het klittenband.

2. Plaats de poetsdoekhouder.

#### Afbeelding I

- a Druk de klemmen samen.

- b Duw de poetsdoekhouder horizontaal in de reinigingsrobot tot hij hoorbaar vastklikt.

### Poetsdoekhouder met poetsdoek verwijderen

1. Druk op een willekeurige toets.  
De reinigingsrobot stopt.
2. Verwijder de poetsdoekhouder.  
**Afbeelding J**
  - a Druk de klemmen samen.
  - b Neem de poetsdoekhouder uit.
  - c Trek de poetsdoek van de poetsdoekhouder af.

### Stofreservoir plaatsen

Plaats het stofreservoir als u alleen droog wilt reinigen. Verwijder voor droog reinigen de poetsdoek en de poetsdoekhouder, zie hoofdstuk *Poetsdoekhouder met poetsdoek verwijderen*.

#### Afbeelding K

1. Open de bovenafdekking.
2. Druk het stofreservoir op zijn plaats tot u het hoort vastklikken.
3. Sluit de bovenafdekking.

### Stofreservoir verwijderen

#### Afbeelding L

1. Open de bovenafdekking.
2. Druk op de klem.
3. Neem het stofreservoir uit.

### WLAN-verbinding resetten

Als u overschakelt naar een nieuwe router of uw WLAN-wachtwoord wijzigt, moet u de WLAN-verbinding van de reinigingsrobot opnieuw instellen.

#### Instructie

Alleen 2,4-GHz WLAN-netwerken worden ondersteund.

1. Schakel de reinigingsrobot in, zie hoofdstuk *Reinigingsrobot inschakelen*.
2. Druk de aan-/uit-toets en de toets "Terug naar oplaadstation" gelijktijdig gedurende 7 seconden in totdat een stem zegt: "De WLAN-verbinding resetten en naar de netwerkconfiguratiemodus gaan".
3. Sluit de reinigingsrobot aan op het oplaadstation, zie hoofdstuk *Reinigingsrobot verbinden met het oplaadstation*.

### Fabrieksinstellingen herstellen

1. Houd de toets "Terug naar oplaadstation" 5 seconden ingedrukt tot er een signaal weerklankt.
  2. De toets "Terug naar oplaadstation" nogmaals 5 seconden lang ingedrukt houden tot er een signaal hoorbaar is.
- De fabrieksinstellingen zijn hersteld.

### Reinigingszones instellen

De reinigingsrobot reinigt alleen binnen het geselecteerde bereik.

Reinigingszones kunnen alleen met de app worden ingesteld. Het downloaden van de app wordt beschreven in het hoofdstuk *Reinigingsrobot met WLAN en app verbinden*.

- Volg de stap-voor-stap instructies in de app.

### Virtuele wanden instellen

Virtuele wanden en zones met beperkingen voorkomen dat de reinigingsrobot in zones terechtkomt die niet mogen worden gereinigd.

Virtuele wanden kunnen alleen met de app worden ingesteld. Het downloaden van de app wordt beschreven

in het hoofdstuk *Reinigingsrobot met WLAN en app verbinden*.

- Volg de stap-voor-stap instructies in de app.

### Kartering activeren

De reinigingsrobot start vanaf het oplaadstation en werkt zijn kaart automatisch bij na het voltooien van een reinigingstaak en na het opladen.

De kartering kan alleen met de app worden ingesteld. Het downloaden van de app wordt beschreven in het hoofdstuk *Reinigingsrobot met WLAN en app verbinden*.

#### Instructie

*Om te voorkomen dat de kaart verloren gaat, moet u na de eerste kartering een paar seconden wachten tot de kaart is opgeslagen.*

- Volg de stap-voor-stap instructies in de app.

### Werking

#### LET OP

##### Schade door vocht

Verwijder de poetsdoek met poetsdoekhouder vóór het opladen en wanneer hij niet wordt gebruikt, zie hoofdstuk *Poetsdoekhouder met poetsdoek verwijderen*.

Verwijder het 2-in-1 stofreservoir met watertank vóór het opladen en wanneer het niet wordt gebruikt, zie hoofdstuk *2-in-1 stofreservoir met watertank verwijderen*.

Bescherm tapjiten met virtuele wanden, zie hoofdstuk *Virtuele wanden instellen*.

### Reinigingsrobot inschakelen

#### Instructie

Plaats de reinigingsrobot direct op het oplaadstation indien hij niet kan worden ingeschakeld vanwege een te lage ladingstoestand, zie hoofdstuk *Eerste inbedrijfstelling*.

1. Houd de aan-/uit-toets ingedrukt wanneer de reinigingsrobot in stand-by staat en niet op het oplaadstation staat.  
Het signaallampje knippert ca. 15 seconden terwijl de reinigingsrobot opstart en brandt dan permanent. De reinigingsrobot geeft een geluidssignaal wanneer de opstart voltooid is.
2. Plaats de reinigingsrobot direct op het oplaadstation.
3. Druk op de aan-/uit-toets.  
Bij de eerste opstart begint de reinigingsrobot te mappen.  
In werking begint de reinigingsrobot te reinigen.

### Reinigingsmodi instellen

Reinigingsmodi kunnen alleen met de app worden ingesteld. Het downloaden van de app wordt beschreven in het hoofdstuk *Reinigingsrobot met WLAN en app verbinden*.

De volgende reinigingsmodi zijn beschikbaar:

- Droogreiniging
- Combireiniging
- Natreiniging

De zuigcapaciteit en de hoeveelheid water kunnen in elk van de reinigingsmodi worden ingesteld.

#### Zuigcapaciteit:

- Stil
- Standaard
- Medium
- Turbo

## Waterhoeveelheid:

- Laag
- Medium
- Omhoog

## Reinigingsrobot uitschakelen

### Instructie

De reinigingsrobot kan niet worden uitgeschakeld wanneer hij op het oplaadstation staat.

### Instructie

Laat de reinigingsrobot volledig op vóór langere werkonderbrekingen.

## LET OP

### Schade door vocht

Verwijder de poetsdoek met poetsdoekhouder, zie hoofdstuk Poetsdoekhouder met poetsdoek verwijderen.

Verwijder het 2-in-1 stofreservoir met watertank, zie hoofdstuk 2-in-1 stofreservoir met watertank verwijderen.

1. Houd de aan-/uit-toets ingedrukt wanneer de reinigingsrobot in stand-by staat en niet op het oplaadstation staat.

De reinigingsrobot schakelt uit.

## Reiniging onderbreken

1. Druk tijdens het reinigen op een willekeurige toets. De reinigingsrobot stopt.
2. Druk op de aan-/uit-toets. De reiniging wordt verdergezet.
3. Druk op de toets "Terug naar oplaadstation". De reiniging wordt geannuleerd en de reinigingsrobot keert terug naar het oplaadstation.

## Reinigingsrobot handmatig naar oplading sturen

1. Indien de reinigingsrobot in beweging is, druk dan op een willekeurige toets. De reinigingsrobot stopt.
  2. Druk op de toets "Terug naar oplaadstation". De reinigingsrobot gaat naar het oplaadstation om op te laden.
- De reinigingsrobot keert automatisch terug naar het oplaadstation om op te laden wanneer hij klaar is met een reinigingstaak of wanneer hij tijdens een reinigingsproces te weinig energie heeft.

## Droog vegen

1. Zo nodig het stofreservoir leegmaken, zie hoofdstuk Maak het 2-in-1 stofreservoir met watertank leeg.
2. Steek de droge poetsdoek in de poetsdoekhouder, zie hoofdstuk Poetsdoekhouder met poetsdoek plaatsen.
3. Druk op de aan-/uit-toets. De reinigingsrobot begint met de reiniging.

## Nat vegen

### Instructie

*Na het legen van de watertank kunnen er druppels in de slangen achterblijven. Indien de reinigingsrobot wordt gestart met een lege watertank, kunnen deze druppels worden aangegeven.*

## LET OP

### Beschadiging van het 2-in-1 stofreservoir door corrosie en chemische stoffen

*Doe geen detergenten, ontsmettingsmiddelen of andere reinigingsproducten in het 2-in-1 stofreservoir.*

*Giet geen heet water in het 2-in-1 stofreservoir.*

*Dompel het 2-in-1 stofreservoir niet onder in water.*

1. Druk op een willekeurige toets. De reinigingsrobot stopt.

2. Verwijder het 2-in-1 stofreservoir met watertank.

### Afbeelding G

- a Klap de bovenafdekking open.
- b Druk op de klem.
- c Verwijder het 2-in-1 stofreservoir met watertank.

3. Water bijvullen.

### Afbeelding M

- a Trek het rubberen lipje omhoog.
- b Vul met water.
- c Duw het rubberen lipje omlaag.

4. Installeer het 2-in-1 stofreservoir met watertank.

### Afbeelding F

- a Druk het 2-in-1 stofreservoir met watertank op zijn plaats tot het hoorbaar vastklkt.
  - b Klap de bovenafdekking dicht.
5. Poetsdoek onder stromend water bevochtigen en uitwringen om overtollig water te verwijderen.
  6. Plaats de poetsdoek, zie hoofdstuk Poetsdoekhouder met poetsdoek verwijderen.
  7. Druk op de aan-/uit-toets.

De reinigingsrobot begint met de reiniging.

## Water bijvullen

1. Druk op een willekeurige toets. De reinigingsrobot stopt.

2. Verwijder het 2-in-1 stofreservoir met watertank.

### Afbeelding G

- a Klap de bovenafdekking open.
- b Druk op de klem.
- c Verwijder het 2-in-1 stofreservoir met watertank.

3. Water bijvullen.

### Afbeelding M

- a Trek het rubberen lipje omhoog.
- b Vul met water.
- c Duw het rubberen lipje omlaag.

4. Installeer het 2-in-1 stofreservoir met watertank.

### Afbeelding F

- a Druk het 2-in-1 stofreservoir met watertank op zijn plaats tot het hoorbaar vastklkt.
  - b Klap de bovenafdekking dicht.
5. Druk op de aan-/uit-toets.

De reiniging wordt verdergezet.

## Maak het 2-in-1 stofreservoir met watertank leeg

1. Druk op een willekeurige toets. De reinigingsrobot stopt.

2. Verwijder het 2-in-1 stofreservoir met watertank.

### Afbeelding G

- a Klap de bovenafdekking open.
- b Druk op de klem.
- c Verwijder het 2-in-1 stofreservoir met watertank.

3. Maak het 2-in-1 stofreservoir met watertank leeg.

### Afbeelding N

- a Open de filterklep.
- b Neem de filterklep af.
- c Maak het 2-in-1 stofreservoir met watertank leeg.
- d Plaats de filterklep.
- e Sluit de filterklep.

4. Installeer het 2-in-1 stofreservoir met watertank.

### Afbeelding F

- a Druk het 2-in-1 stofreservoir met watertank op zijn plaats tot het hoorbaar vastklkt.
- b Klap de bovenafdekking dicht.

5. Druk op de aan-/uit-toets.

De reiniging wordt verdergezet.

## Stofreservoir leegmaken

1. Druk op een willekeurige toets.  
De reinigingsrobot stopt.
2. Verwijder het stofreservoir.  
**Afbeelding L**
  - a Klap de bovenafdekking open.
  - b Druk op de klem.
  - c Neem het stofreservoir uit.
3. Leeg de stofcontainer.  
**Afbeelding O**
  - a Klap de klep omlaag.
  - b Leeg de stofcontainer.
  - c Klap de klep omhoog tot ze hoorbaar vastklikt.
4. Plaats het stofreservoir.  
**Afbeelding K**
  - a Druk het stofreservoir op zijn plaats tot u het hoort vastklikken.
  - b Klap de bovenafdekking dicht.
5. Druk op de aan-/uit-toets.  
De reiniging wordt verdergezet.

## Poetsdoek reinigen

De poetsdoek kan worden gereinigd tijdens een reinigingsproces.

1. Druk op een willekeurige toets.  
De reinigingsrobot stopt.
2. Verwijder de poetsdoekhouder.  
**Afbeelding J**
  - a Druk de klemmen samen.
  - b Neem de poetsdoekhouder uit.
  - c Trek de poetsdoek van de poetsdoekhouder af.
3. Reinig de poetsdoek.
4. Plaats de poetsdoek, zie hoofdstuk *Poetsdoekhouder met poetsdoek plaatsen*.
5. Druk op de aan-/uit-toets.  
De reiniging wordt verdergezet.

## Transport

Het apparaat het best alleen in de originele verpakking transporteren of terugsturen. Als de originele verpakking niet beschikbaar is, gelieve dan met onze service contact te nemen.

### Veiligheidsinstructies voor het transport

De Lithium-Ion-accu valt onder de vereisten van het recht m.b.t. gevaarlijke goederen.

Een onbeschadigde en functionele accu kan door de gebruiker zonder bijkomende voorwaarden op de openbare weg worden vervoerd.

Neem bij het verzenden door derden (transportonderneming) de bijzondere vereisten aan verpakking en markering in acht.

Neem de nationale voorschriften in acht.

## Opslag

### LET OP

#### Beschadiging van de reinigingsrobot door verkeerde opslag

Berg de reinigingsrobot niet ondersteboven op. De behuizing van de lasersensor (LiDAR) mag nooit in contact komen met de grond of voorwerpen.

Plaats geen voorwerpen op de reinigingsrobot.

Bewaar de reinigingsrobot volledig opgeladen en uitgeschakeld op een koele en droge plaats.

### Instructie

Om een diepe ontlading van de batterij te voorkomen, dient u de reinigingsrobot uiterlijk na 5 maanden volledig op te laden.

1. Reinig de reinigingsrobot, zie hoofdstuk *Reinigen*.
2. Laad de reinigingsrobot volledig op, zie hoofdstuk *Reinigingsrobot handmatig naar oplading sturen*.
3. Trek de stekker van de lader uit het stopcontact en uit het station.
4. Schakel de reinigingsrobot uit, zie hoofdstuk *Reinigingsrobot uitschakelen*.
5. Bewaar de reinigingsrobot op een koele en droge plaats.

## Onderhoud

### Reinigen

#### 2-in-1 stofreservoir reinigen

1. Druk op een willekeurige toets.  
De reinigingsrobot stopt.
2. Verwijder het 2-in-1 stofreservoir.  
**Afbeelding G**
  - a Klap de bovenafdekking open.
  - b Druk op de klem.
  - c Neem het 2-in-1 stofreservoir uit.
3. Reinig het 2-in-1 stofreservoir met watertank.  
**Afbeelding P**
  - a Open de filterklep.
  - b Neem de filterklep af.
  - c Maak het 2-in-1 stofreservoir met watertank leeg.
  - d Reinig het 2-in-1 stofreservoir met watertank.
  - e Plaats de filterklep.
  - f Sluit de filterklep.
4. Plaats het 2-in-1 stofreservoir.

#### Afbeelding F

- a Druk het 2-in-1 stofreservoir op zijn plaats tot het hoorbaar vastklikt.
- b Klap de bovenafdekking dicht.

5. Druk op de aan-/uit-toets.  
De reiniging wordt verdergezet.

#### Stofreservoir reinigen

1. Druk op een willekeurige toets.  
De reinigingsrobot stopt.
2. Verwijder het stofreservoir.  
**Afbeelding L**
  - a Klap de bovenafdekking open.
  - b Druk op de klem.
  - c Neem het stofreservoir uit.
3. Reinig het stofreservoir.

#### Afbeelding Q

- a Klap de klep omlaag.
- b Leeg de stofcontainer.
- c Open de filterklep.
- d Neem de filterklep af.
- e Reinig het stofreservoir.
- f Plaats de filterklep.
- g Sluit de filterklep.
- h Klap de klep omhoog tot ze hoorbaar vastklikt.

4. Plaats het stofreservoir.

#### Afbeelding K

- a Druk het stofreservoir op zijn plaats tot u het hoort vastklikken.
- b Klap de bovenafdekking dicht.

5. Druk op de aan-/uit-toets.  
De reiniging wordt verdergezet.

#### Filter reinigen

Wij adviseren het filter regelmatig te reinigen. Dit voorkomt dat het verstopt raakt.

1. Druk op een willekeurige toets.  
De reinigingsrobot stopt.

- Verwijder het 2-in-1 stofreservoir met watertank of het stofreservoir, zie hoofdstuk **2-in-1 stofreservoir met watertank verwijderen** of **Stofreservoir verwijderen**.
  - Verwijder het filter.
  - Afbeelding R**
    - Open de filterklep.
    - Neem de filterklep af.
    - Mak het 2-in-1 stofreservoir met watertank of het stofreservoir leeg.
  - Reinig het filter onder stromend water met het bijgeleverde reinigingsgereedschap.
  - Laat het filter volledig drogen.
  - Monteer het filter.
  - Afbeelding S**
    - Plaats het filter.
    - Plaats de filterklep.
    - Sluit de filterklep.
  - Plaats het 2-in-1 stofreservoir met watertank of het stofreservoir, zie hoofdstuk **2-in-1 stofreservoir met watertank plaatsen** of **Stofreservoir plaatsen**.
  - Druk op de aan-/uit-toets.
- De reiniging wordt verdergezet.

#### Borstel reinigen

- Verwijder de borstel.
- Afbeelding T**
  - Druk de klemmen samen.
  - Verwijder de borstelafdekking.
  - Verwijder de borstel.
  - Verwijder het borstellager.
- Reinig de borstel en de borstellagers met het bijgeleverde reinigingsgereedschap.
- Monteer de borstel.
- Afbeelding U**
  - Steek het borstellager op.
  - Plaats de borstel.
  - Plaats de borstelafdekking en druk omlaag tot het hoorbaar vastklikt.

#### Zijborstel reinigen

- Verwijder de zijborstel.
- Afbeelding V**
- Reinig de zijborstel.
- Plaats de zijborstel.
- Afbeelding B**

#### Valsensoren reinigen

Reinig de valsensoren maandelijks.

#### Afbeelding W

- Veeg de valsensoren af met een zachte doek.

#### Vervangen

##### Filter vervangen

Wij raden aan het filter na 3 tot 6 maanden te vervangen.

- Druk op een willekeurige toets.

De reinigingsrobot stopt.

#### Bistand ved feil

Feil har oftest enkle årsaker som du selv kan utbedre ved hjælp av følgende oversikt. I tvilstilfeller, eller ved

- Verwijder het 2-in-1 stofreservoir met watertank of het stofreservoir, zie hoofdstuk **2-in-1 stofreservoir met watertank verwijderen** of **Stofreservoir verwijderen**.
  - Verwijder het filter.
  - Afbeelding R**
    - Open de filterklep.
    - Neem de filterklep af.
    - Verwijder het filter.
  - Nieuwe filter inbouwen.
  - Afbeelding S**
    - Plaats het filter.
    - Plaats de filterklep.
    - Sluit de filterklep.
  - Plaats het 2-in-1 stofreservoir met watertank of het stofreservoir, zie hoofdstuk **2-in-1 stofreservoir met watertank plaatsen** of **Stofreservoir plaatsen**.
  - Druk op de aan-/uit-toets.
- De reiniging wordt verdergezet.

#### Borstel vervangen

Wij adviseren de borstel na 6 tot 12 maanden te vervangen.

- De borstel verwijderen.

#### Afbeelding T

- Druk de klemmen samen.
- Verwijder de borstelafdekking.
- Verwijder de borstel.
- Verwijder het borstellager.

- Nieuwe borstel inbouwen.

#### Afbeelding U

- Steek het borstellager op.
- Plaats de borstel.
- Plaats de borstelafdekking en druk omlaag tot het hoorbaar vastklikt.

#### Zijborstel vervangen

Wij raden aan de zijborstel na 3 tot 6 maanden te vervangen.

#### Instructie

Plaats de robot niet op de lasersensor (LiDAR) om schade te voorkomen.

- Draai de reinigingsrobot ondersteboven.

- Verwijder de zijborstel.

#### Afbeelding V

- Nieuwe zijborstel inbouwen.

#### Afbeelding B

#### Batterij vervangen

De batterij heeft het einde van haar levensduur bereikt als de reinigingsrobot na een korte reinigingswerking voortdurend naar het station rijdt om op te laden.

- Schakel de reinigingsrobot uit, zie hoofdstuk **Reinigingsrobot uitschakelen**.
- Stuur de reinigingsrobot naar de klantenservice.  
Neem de voorschriften voor het verzenden van lithi-um-ionbatterijen in acht, zie hoofdstuk **Transport**.

driftsforstyrrelser som ikke er nevnt her, kan du kontakte vår autoriserte kundeservice.

Fout	Oorzaak	Remedie
Accu wordt niet opgeladen	Oplaadcontacten vuil.	1. De oplaadcontacten op zowel het oplaadstation als de reinigingsrobot schoonvegen met een droge doek.
	Omgevingstemperatuur onder 0 °C of boven 35 °C.	1. Gebruik reinigingsrobots bij temperaturen boven 0 °C en onder 35 °C.

Fout	Oorzaak	Remedie
<b>De reinigingsrobot keert niet terug naar het oplaadstation</b>	Batterij is volledig leeg.	1. Plaats de reinigingsrobot handmatig op het oplaadstation en laat hem volledig opladen.
	De reinigingsrobot is te ver verwijderd van het oplaadstation.	1. Breng de reinigingsrobot dichter bij het oplaadstation. 2. Plaats de reinigingsrobot handmatig op het oplaadstation.
	Niet genoeg ruimte rond het oplaadstation.	1. Zorg ervoor dat er voldoende ruimte is rond het oplaadstation, zie hoofdstuk <i>Oplaadstation opstellen</i> .
	Er zijn te veel obstakels aanwezig rond het oplaadstation.	1. Plaats het oplaadstation in een meer open ruimte, zie hoofdstuk <i>Oplaadstation opstellen</i> .
	De reinigingsrobot brengt zijn omgeving opnieuw in kaart wanneer hij over een relatief grote afstand werd verplaatst.	1. Plaats de reinigingsrobot handmatig op het oplaadstation.
	De reinigingsrobot werd niet vanaf het oplaadstation gestart. In dat geval keert hij alleen terug naar de plaats waar hij gestart is.	1. Plaats de reinigingsrobot handmatig op het oplaadstation.
<b>De reinigingsrobot maakt ongewone geluiden</b>	Een vreemd voorwerp kan vastzitten in de borstel, de zijborstel of een wiel.	1. Schakel de reinigingsrobot uit. 2. Verwijder het vreemde voorwerp.
<b>De reinigingsrobot gaat niet verder met reinigen</b>	De reinigingsrobot staat in de modus "Niet storen".	1. Zorg ervoor dat de reinigingsrobot niet in de modus "Niet storen" staat.
	De reinigingsrobot wordt handmatig opgeladen of werd in het oplaadstation geplaatst.	1. Wacht tot de reinigingsrobot volledig is opgeladen.
<b>De reinigingsrobot reinigt niet efficiënt of laat stof achter</b>	Het 2-in-1 stofreservoir met watertank of het stofreservoir is vol.	1. Maak het 2-in-1 stofreservoir met watertank of het stofreservoir leeg, zie hoofdstuk <i>Maak het 2-in-1 stofreservoir met watertank leeg of Stofreservoir leegmaken</i>
	Het filter is verstopt.	1. Reinig het filter, zie hoofdstuk <i>Filter reinigen</i> .
	Een vreemd voorwerp is vast komen te zitten in de borstel	1. Reinig de borstel, zie hoofdstuk <i>Borstel reinigen</i> . 2. Reinig de zijborstel, zie hoofdstuk <i>Zijborstel reinigen</i> .
<b>De reinigingsrobot kan geen verbinding maken met het WLAN / De reinigingsrobot gaat offline</b>	De reinigingsrobot is niet verbonden met het netwerk of bevindt zich niet binnen het bereik van het WLANsignaal.	1. Zorg ervoor dat de reinigingsrobot is verbonden met het netwerk en zich binnen het bereik van het WLANsignaal bevindt. 2. Controleer of het WLANwachtwoord correct is. 3. Reset het WLAN en maak opnieuw verbinding (5-GHz WLAN-netwerken worden niet ondersteund).
	Het WLAN-signaal is te zwak.	1. Zorg ervoor dat de reinigingsrobot zich binnen het bereik van het WLAN-signaal bevindt.

Fout	Oorzaak	Remedie
De reinigingsrobot start niet	De omgevingstemperatuur is lager dan 0 °C of hoger dan 35 °C.	1. Gebruik reinigingsrobots bij temperaturen boven 0 °C en onder 35 °C.
	Ladingstoestand is te laag.	1. Laad de reinigingsrobot op.
	Laserafstandssensor (LiDAR) is geblokkeerd.	1. Reinig de laserafstandssensor met een droge doek. 2. Verwijder obstakels die de laserafstands-sensor blokkeren. 3. Breng de reinigingsrobot naar een andere locatie en start hem.
	Botsingssensor is vuil of te dicht bij de virtuele wand.	1. Verwijder vreemde voorwerpen door voorzichtig op de botsingssensor te tikken. 2. Breng de reinigingsrobot naar een andere locatie en start hem.
	Valsensoren zijn vuil.	1. Reinig de valsensoren met een droge doek.
	2-in-1 stofreservoir met watertank of stofreservoir is niet of verkeerd geïnstalleerd.	1. Zorg ervoor dat het 2-in-1 stofreservoir met watertank of het stofreservoir is geïnstalleerd en correct is vastgeklikt, zie hoofdstuk <i>2-in-1 stofreservoir met watertank plaatsen of Stofreservoir plaatsen</i>
	Filter niet of verkeerd geïnstalleerd.	1. Zorg ervoor dat het filter correct is geïnstalleerd.
	Filter verontreinigd.	1. Reinig het filter, zie hoofdstuk <i>Filter reinigen</i> . 2. Indien de fout blijft bestaan, vervang dan het filter, zie hoofdstuk <i>Filter vervangen</i> .
	Poetsdoek of poetsdoekhouder niet of verkeerd geïnstalleerd.	1. Controleer of de poetsdoekhouder en de poetsdoek correct zijn geïnstalleerd, zie hoofdstuk <i>Poetsdoekhouder met poetsdoek plaatsen</i> .
	De reinigingsrobot is vastgelopen of zit vast.	1. Obstakels weghalen.
	De reinigingsrobot of een van zijn wielen is niet in contact met de grond.	1. Plaats de reinigingsrobot op een vlakke ondergrond.

## Afvalverwijdering



### WAARSCHUWING

Dit apparaat bevat lithium-ionbatterijen. Het verwijderen en op de juiste wijze afvoeren van lithium-ionbatterijen dient te geschieden in overeenstemming met de nationale en landelijke voorschriften.



## Garantie

In elk land gelden de garantievoорwaarden die door onze verantwoordelijke verkoopmaatschappij zijn uitgegeven. Mogelijke storingen aan uw apparaat verhelpen we binnen de garantieperiode gratis, voor zover een materiaal- of fabricagefout de oorzaak is. Als u gebruik wilt maken van de garantie, neemt u met uw aankoopbon contact op met uw distributeur of de dichtstbijzijnde geautoriseerde klantenservice.  
(adres zie achterzijde)

## Technische gegevens

### Elektrische aansluiting

Nominaal vermogen	W	33
Nominale spanning accu	V	14,8

Accupacktype	Li-ION	
Nominale spanning oplaadappa- raat	V	100-240
Nominale stroom lader	A	0,6
Accucapaciteit	mAh	3000
Nominale capaciteit batterij	mAh	3200
Bedrijfstijd bij volledig opladen accu in normaal bedrijf	min	120
Draadloze verbindingen	IEEE 802.11b/g/n 2,4 GHz	
Frequentie	MHz	2400-2483.5
Max. signaalsterkte, WLAN	dBm	<20
<b>Inhoud 2-in-1 stofreservoir met watertank</b>		
Droog vuil	ml	300
Vloeistof	ml	170
<b>Inhoud stofreservoir</b>		
Droog vuil	ml	500
<b>Afmetingen en gewichten reinigingsrobot</b>		

Gewicht	kg	3,7
Lengte x breedte x hoogte	mm	350 x 350 x 94
<b>Afmetingen en gewichten oplaadstation</b>		
Gewicht	kg	0,6
Lengte x breedte x hoogte	mm	80 x 150 x 102

Technische wijzigingen voorbehouden.

## EU-conformiteitsverklaring

Apparaat	Type	Frequentie-band, MHz	Vermogen, max. EIRP, mW
RCV3	WLAN	2400-2483,5	100

Hiermee verklaart Alfred Kärcher SE & Co. KG dat het draadloze apparaattype Robo Cleaner voldoet aan de richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van EU-conformiteitsverklaring vindt u op [www.kaercher.com/](http://www.kaercher.com/) RCV3.

## Índice de contenidos

Avisos generales .....	57
Instrucciones de seguridad .....	57
Uso previsto .....	58
Protección del medioambiente .....	58
Accesorios y repuestos .....	59
Volumen de suministro .....	59
Descripción del equipo .....	59
Descripción del funcionamiento .....	59
Primera puesta en marcha .....	60
Puesta en funcionamiento .....	60
Funcionamiento .....	61
Transporte .....	63
Almacenamiento.....	63
Cuidado y mantenimiento.....	63
Ayuda en caso de fallos .....	65
Eliminación de residuos .....	66
Garantía .....	66
Datos técnicos .....	66
Declaración de conformidad UE.....	67

## Avisos generales

  Antes de poner en marcha por primera vez el equipo, lea este manual original y las instrucciones de seguridad adjuntas.

Actúe conforme a estos documentos.

Conserve el manual original para su uso posterior o para propietarios posteriores.

Encontrará un código QR® para consultar el manual de instrucciones en línea en



## Marcas registradas

El código QR® es una marca registrada de DENSO WAVE INCORPORATED.

## Instrucciones de seguridad

### Niveles de peligro

#### ⚠ PELIGRO

- Aviso de un peligro inminente que produce lesiones corporales graves o la muerte.

#### ⚠ ADVERTENCIA

- Aviso de una posible situación peligrosa que puede producir lesiones corporales graves o la muerte.

#### ⚠ PRECAUCIÓN

- Aviso de una posible situación peligrosa que puede producir lesiones corporales leves.

#### ⚠ CUIDADO

- Aviso de una posible situación peligrosa que puede producir daños materiales.

## Instrucciones de seguridad del robot de limpieza

Además de los avisos incluidos en el manual de instrucciones, deben respetarse las normativas de seguridad y para la prevención de accidentes del legislador correspondiente.

El radar láser del equipo cumple con la norma IEC 60825-1:2014 para la seguridad de los productos de láser de clase 1 y no produce radiación láser peligrosa para el cuerpo humano.

**⚠ PELIGRO** • Riesgo de asfixia. Mantenga los embalajes fuera del alcance de los niños. • Queda prohibido su uso en entornos explosivos. • No use el equipo en espacios donde el aire contenga gases inflamables procedentes de la gasolina, el aceite de calefacción, el disolvente, el petróleo o el alcohol (riesgo de explosión). • No utilice el equipo en espacios con fuego o brasas en una chimenea abierta sin supervisión. • No utilice el equipo en espacios con velas encendidas sin supervisión.

**⚠ ADVERTENCIA** • Las personas con capacidades físicas, sensoriales o psíquicas limitadas o que carezcan de experiencia y conocimientos sobre el equipo solo pueden utilizar el equipo bajo supervisión correcta o si han recibido formación sobre el uso seguro del equipo por parte de una persona responsable de su seguridad y han comprendido los peligros existentes. • Los niños mayores de 8 años pueden utilizar el equipo si han recibido formación sobre su uso por parte de una persona responsable de su seguridad o si están bajo supervisión de un adulto y comprenden los peligros existentes correctamente. • Se debe supervisar a los

niños para asegurarse de que no jueguen con el aparato. • Los niños solo pueden realizar la limpieza y el mantenimiento bajo supervisión. • El equipo contiene componentes eléctricos, por lo que no debe limpiar el equipo con agua corriente. • Apague el dispositivo de inmediato y desenchufe el cable de alimentación antes de realizar todo trabajo de servicio y mantenimiento. • No abra la batería. Solo personal calificado debe realizar las reparaciones. • El robot de limpieza RCV 3 solo debe cargarse en la unidad de carga de una estación de carga con la referencia 9.773-007.0.

**△ PRECAUCIÓN** • Solo el servicio de atención al cliente autorizado puede realizar las tareas de reparación y otras tareas en los componentes eléctricos. • Apague el equipo antes de cada limpieza o mantenimiento y desenchufe el conector de red. • Peligro de lesiones en caso de que piezas móviles del equipo atrapen ropa holgada, cabello o joyas. Mantenga ropa y joyas alejadas de las piezas móviles. Recójase el pelo largo hacia atrás. • Peligro de lesiones. No meta los dedos o alguna herramienta en el cilindro de cepillos del equipo en rotación durante su funcionamiento. • Tenga en cuenta el riesgo de tropiezo debido al movimiento del robot de limpieza. • Riesgo de accidentes y lesiones. Tenga en cuenta el peso del equipo al transportarlo y almacenarlo, véase capítulo Datos técnicos del manual de instrucciones. • Los dispositivos de seguridad velan por su seguridad. Nunca modifique ni manipule los dispositivos de seguridad.

**CUIDADO** • No use agentes abrasivos, ni limpia-dores de vidrio o multiuso para la limpieza. • No utilice el equipo a temperaturas inferiores a 0 °C. • Utilice el equipo solo en interiores. • No utilice el equipo en espacios que estén asegurados con un sistema de alarma o un detector de movimientos. • Proteja el dispositivo contra condiciones climáticas extremas, humedad y calor. • Utilice el equipo únicamente con temperaturas entre -0 °C y +35 °C. • Daño del equipo. No suba al equipo y no coloque niños, objetos o animales en él. • Los objetos, por ejemplo, en las mesas o en los muebles pequeños, pueden caerse si se golpea el equipo. • El equipo puede quedar atrapado entre los cables eléctricos, manteles, cordones, etc. colgados y derribar objetos. • Recoja todos los cables del suelo antes de utilizar el equipo para evitar movimientos de arrastre durante la limpieza. • Recoja los objetos frágiles o sueltos del suelo, como jarrones, para evitar que el equipo choque con ellos y cause daños. • No utilice el equipo en una zona que esté por encima del suelo, como por ejemplo, un sofá. • Cierre todas las zonas en las que exista algún peligro de caída a distintos niveles. Por ejemplo, escaleras o galerías sin limitación. • No utilice el equipo en suelos con líquidos o sustancias pegajosas. • No utilice el equipo para aspirar alfombras de pelo alto. • Daños en el radar láser (LiDAR). No coloque el equipo boca abajo (la carcasa del radar láser (LiDAR) nunca debe tocar el suelo o superficies duras). • No transporte el equipo por la cubierta del radar láser (LiDAR). • No retire objetos afilados o grandes con el equipo, como vidrios rotos, guijarros o piezas de juguetes. • No rocíe ningún líquido en el equipo y asegúrese de que el contenedor de polvo esté seco antes de utilizarlo. • Guarde el equipo completamente cargado y apagado en un lugar fresco y seco.

**Nota** • Las alfombras negras pueden influir negativamente en el comportamiento al volante.

## Instrucciones de seguridad de la estación de carga

**△ PELIGRO** • Solo conecte el equipo a corriente alterna. La tensión indicada en la placa de características debe coincidir con la tensión de red. • Por razones de seguridad, recomendamos utilizar el equipo únicamente mediante un interruptor de corriente de defecto (máximo 30 mA). • Nunca toque los conectores de red y enchufes con las manos húmedas.

**△ ADVERTENCIA** • Conecte el equipo únicamente a una conexión eléctrica instalada por un electricista formado conforme a la norma IEC 60364-1.

• Compruebe la correspondencia de la tensión de red con la tensión indicada en la placa de características del equipo utilizado. • El equipo contiene componentes eléctricos, por lo que no debe limpiar el equipo con agua corriente. • Peligro de cortocircuito. Mantenga los objetos conductores (por ejemplo, destornilladores o similares) lejos de los contactos de carga. • Peligro de cortocircuito. Limpie únicamente en seco los contactos de carga de la estación de carga. • Cargue la batería únicamente con el cargador original suministrado o con un cargador autorizado por KÄRCHER. • Peligro de explosión. No cargue una batería no recargable. • Revise si el cable de red presenta daños antes de cada uso. No use un cable de red dañado. Si está dañado, sustitúyalo por un repuesto autorizado. Puede obtener un nuevo cable de red a través de KÄRCHER o de uno de nuestros distribuidores autorizados. • Para equipos RCV 3: Solo se puede cargar el modelo de robot de limpieza "RCV 3". • Para equipos RCV 5: Solo se puede cargar el modelo de robot de limpieza "RCV 5".

**CUIDADO** • Use la estación de carga solo en interiores. • No coloque la estación de carga cerca de fuentes de calor, por ejemplo, calefactores. • Guarde la estación de carga solo en interiores, en un lugar fresco y seco. • Cargue el robot de limpieza al menos una vez al mes para evitar una descarga profunda de la batería. • Desconecte la estación de carga antes de realizar cualquier trabajo de conservación y mantenimiento.

## Uso previsto

El equipo consta de dos unidades, una estación de carga y un robot de limpieza alimentado por batería.

- La unidad está destinada a la limpieza totalmente automática de recubrimientos textiles y duros de suelos en interiores. Puede utilizarse en todos los recubrimientos de suelo habituales para una limpieza de mantenimiento autónoma y continua.
- Este equipo se ha desarrollado para el uso en hogares y no ha sido concebido para el uso industrial.

## Protección del medioambiente

 Los materiales de embalaje son reciclables. No tirar los embalajes a la basura doméstica sino al reciclaje.

Los equipos usados contienen materiales reciclables valiosos que han de ser reciclados. Las baterías contienen sustancias abrasivas que no pueden vertirse al medio ambiente. Eliminar los equipos usados y las baterías a través de los sistemas colectores apropiados. Tener en cuenta las recomendaciones legales a la hora de manipular baterías de iones de litio. Eliminar las baterías gastadas y defectuosas conforme a la normativa aplicable.

## Avisos sobre sustancias contenidas (REACH)

Encontrará información actualizada sobre las sustancias contenidas en: [www.kaercher.de/REACH](http://www.kaercher.de/REACH)

## Accesorios y repuestos

Utilice únicamente accesorios y repuestos originales, estos garantizan un servicio seguro y fiable del equipo. Encontrará información sobre los accesorios y repuestos en [www.kaercher.com](http://www.kaercher.com).

## Volumen de suministro

El volumen de suministro del equipo se muestra en el embalaje. Compruebe la integridad del volumen de suministro durante el desembalaje. Póngase en contacto con su distribuidor si faltan accesorios o en caso de daños de transporte.

## Descripción del equipo

### Figura A

- ① Sensor de colisión
- ② Sensor de infrarrojos
- ③ Sensor láser (LiDAR)
- ④ Cubierta superior
- ⑤ Cep.lateral
- ⑥ Rodillo de dirección
- ⑦ Compartimiento de la batería
- ⑧ Cepillo
- ⑨ Sensor de caída
- ⑩ Paño para fregar
- ⑪ Soporte para paño
- ⑫ Contactos de carga
- ⑬ Cubierta del cepillo
- ⑭ Tecla On/Off
- ⑮ Tecla «Volver a la estación de carga»
- ⑯ Herramienta de limpieza
- ⑰ Contenedor de polvo 2 en 1 con depósito de agua
- ⑱ Depósito de polvo
- ⑲ Estación de carga
- ⑳ Cable de alimentación

## Descripción del funcionamiento

El equipo consta de una estación de carga y un robot de limpieza alimentado por batería.

El robot de limpieza móvil toma la energía necesaria de una batería integrada. Con una carga el robot de limpieza puede limpiar hasta 120 minutos. Si la carga de la batería disminuye, vuelve automáticamente a la estación de carga para recargarse.

El robot de limpieza se mueve de forma sistemática. Escanea la habitación mediante el sensor láser (LiDAR) y procede a la limpieza de la habitación por zonas. Evita los obstáculos que sean al menos tan altos como la torre LiDAR.

El diseño plano del robot de limpieza le permite limpiar debajo de muebles como camas, sofás y armarios.

El robot de limpieza dispone de sensores de caída que detectan escaleras y escalones y pueden evitar posibles caídas, así como de sensores de colisión que detectan y evitan los obstáculos.

En la estación de carga, se carga la batería del robot de limpieza.

Si el robot de limpieza comienza el trabajo de limpieza desde la estación de carga, vuelve a la estación de carga si la carga de la batería es insuficiente.

En cuanto haya finalizado el proceso de carga, el robot de limpieza abandona la estación de carga de forma autónoma y continua con la tarea de limpieza. Una vez que el robot de limpieza haya finalizado las tareas de limpieza, vuelve a la estación de carga para cargarse.

## Indicadores de estado

Indicador LED	Estado
Se ilumina en azul	Se desplaza de forma autónoma
Parpadea lentamente en azul	Conducción autónoma en pausa
Parpadea rápidamente en azul	Modo de conexión WLAN
Parpadea lentamente en verde	Robot de limpieza cargando en verde
Se ilumina en verde	Robot de limpieza completamente cargado o conectado con éxito
Parpadea lentamente en rojo	Batería demasiado baja para arrancar
Parpadea rápidamente en rojo	Caso de error

## Funciones

### Modo de reposo

El robot de limpieza pasa automáticamente al modo de reposo tras 5 minutos de inactividad. Pulse cualquier tecla para despertarlo.

- El robot de limpieza no pasa al modo de reposo cuando está en la estación de carga.
- El robot de limpieza se apaga automáticamente si está en modo de reposo durante más de 6 horas

### Modo de error

Si el robot de limpieza sufre algún error durante el funcionamiento, el indicador parpadea en rojo y suena una señal.

Para encontrar la solución, véase el capítulo *Ayuda en caso de fallos*.

Si no se realiza ninguna acción en 5 minutos, el robot de limpieza pasa automáticamente al modo de reposo.

### Modo «No molestar»

El modo «No molestar» está configurado por defecto. En el modo «No molestar», el robot de limpieza no reanuda una limpieza interrumpida, no realiza limpiezas programadas y no emite avisos sonoros.

El modo «No molestar» se puede desactivar en la aplicación. La descarga de la aplicación se describe en el capítulo *Conexión del robot de limpieza con WLAN y la app*.

## Primera puesta en marcha

### Montaje del cepillo lateral

#### Figura B

- Dé la vuelta al robot de limpieza.

#### Nota

Para evitar daños, no coloque el robot sobre el sensor láser (LiDAR).

- Inserte el cepillo lateral.

### Emplazamiento de la estación de carga

#### ⚠ ADVERTENCIA

El robot de limpieza RCV 3 solo debe cargarse en la unidad de carga de una estación de carga con la referencia 9.773-007.0.

- Seleccionar la ubicación de manera que el robot de limpieza pueda llegar fácilmente a la estación de carga.
- Asegurarse de que exista una distancia de al menos 0,5 m a la izquierda y a la derecha de la estación de carga y una distancia de al menos 1,5 m delante de la estación de carga.
- La ubicación no debe estar expuesta a la luz solar directa.

- Monte la estación de carga.

#### Figura C

- Enchufe el conector del equipo del cable de red en el lateral de la estación de carga.

#### Figura D

- Enchufar el conector de red.

### Conexión del robot de limpieza con la estación de carga

#### Figura E

- Coloque el robot de limpieza en el suelo delante de la estación de carga.
- Presione y mantenga presionado el interruptor On/Off durante 3 segundos.  
El robot de limpieza se enciende.
- En cuanto se encienda el indicador, coloque el robot de limpieza manualmente en la estación de carga y asegúrese de que los contactos de carga hayan establecido un buen contacto.

Tras la primera puesta en marcha, el robot de limpieza se desplaza automáticamente a la estación de carga.

### Conexión del robot de limpieza con WLAN y la app

El robot de limpieza puede controlarse directamente mediante las teclas del equipo o a través de una app mediante un dispositivo móvil con capacidad WLAN. Para poder utilizar todas las funciones disponibles, se recomienda controlar el robot de limpieza a través de la app Kärcher Home Robots.

Antes de descargar la app, asegúrese de cumplir los siguientes requisitos:

- El dispositivo móvil está conectado a Internet.
- La red WLAN de 2,4 GHz del router está activada.
- Suficiente cobertura WLAN está garantizada.

Descargue la app Kärcher Home Robots de la Apple App Store® o de la Google Play™ Store.

Download on the  
App Store



- Google Play™ y Android™ son marcas o marcas registradas de Google Inc.
- Apple® y App Store® son marcas o marcas registradas de Apple Inc.

La app Kärcher Home Robots ofrece, entre otras, las siguientes funciones principales:

- Mapeo de las habitaciones y de varias plantas
- Configuración de horarios
- Definición de zonas prohibidas y paredes virtuales
- Avisos sobre los fallos o averías y el progreso de la limpieza
- Configuración de preferencias de limpieza (modos de aspiración)
- Definición de zonas de limpieza
- Activación/Desactivación del modo «No molestar»
- Preguntas frecuentes con ayuda detallada en caso de fallos
- Datos de contacto de los Centros de Servicio KÄRCHER

Conecte el robot de limpieza con la app Kärcher Home Robots y la WLAN:

- Descargue la app KÄRCHER Home Robots de la Apple App Store o la Google Play Store.
- Abra la app Kärcher Home Robots.
- Cree una cuenta (si aún no se ha registrado).
- Añada el robot de limpieza deseado.
- Siga las instrucciones paso a paso de la app.

### Puesta en funcionamiento

#### Montaje del contenedor de polvo 2 en 1 con depósito de agua

El contenedor de polvo 2 en 1 con depósito de agua puede contener una pequeña cantidad de agua residual debido al control de calidad. Eso es normal.

Utilice el contenedor de polvo 2 en 1 con depósito de agua cuando quiera limpiar tanto en seco como en húmedo.

Para la limpieza en seco, retire el paño para fregar y el soporte del paño, véase el capítulo *Desmontaje del soporte para paño con paño para fregar*.

#### Figura F

- Abra la cubierta superior.
- Presione el contenedor de polvo 2 en 1 con depósito de agua hasta que encaje de forma audible.
- Cierre la cubierta superior.

#### Desmontaje del contenedor de polvo 2 en 1 con depósito de agua

#### Figura G

- Abra la cubierta superior.
- Presione la pinza.
- Retire el contenedor de polvo 2 en 1 con depósito de agua.

#### Montaje del soporte para paño con paño para fregar

- Fije el paño para fregar en el soporte para paño.

#### Figura H

- Presione el paño para fregar sobre el soporte para paño.



- b Presione la cinta de autocierre.
- 2. Monte el soporte para paño.

#### Figura I

- a Presione las pinzas.
- b Deslice el soporte para paño horizontalmente sobre el robot de limpieza hasta que encaje de forma audible.

### Desmontaje del soporte para paño con paño para fregar

1. Pulse cualquier tecla.  
El robot de limpieza se detiene.
2. Desmonte el soporte para paño.

#### Figura J

- a Presione las pinzas.
- b Retire el soporte para paño.
- c Extraiga el paño para fregar del soporte para paño.

### Montaje del contenedor de polvo

Introduzca el contenedor de polvo si solo desea limpiar en seco.

Para la limpieza en seco, retire el paño para fregar y el soporte del paño, véase el capítulo *Desmontaje del soporte para paño con paño para fregar*.

#### Figura K

1. Abra la cubierta superior.
2. Presione el contenedor de polvo hasta que encaje de forma audible.
3. Cierre la cubierta superior.

### Desmontaje del contenedor de polvo

#### Figura L

1. Abra la cubierta superior.
2. Presione la pinza.
3. Retire el contenedor de polvo.

### Restablecimiento de la conexión WLAN

Si cambia de router o cambia su contraseña WLAN, debe restablecer la conexión WLAN del robot de limpieza.

#### Nota

Solo se admiten redes WLAN de 2,4 GHz.

1. Encienda el robot de limpieza, véase el capítulo *Conexión del robot de limpieza*.
2. Pulse simultáneamente la tecla On/Off y la tecla «Volver a la estación de carga» durante 7 segundos hasta que escuche el mensaje de voz: «Restablecimiento de la conexión WLAN y entrada en el modo de configuración de red».
3. Conecte el robot de limpieza a la estación de carga, véase el capítulo *Conexión del robot de limpieza con la estación de carga*.

### Restablecimiento de la configuración de fábrica

1. Mantenga pulsada la tecla «Volver a la estación de carga» durante 5 segundos hasta que suene una señal.
2. Siga manteniendo pulsada la tecla «Volver a la estación de carga» durante 5 segundos hasta que suene una señal.

Se han restablecido los ajustes de fábrica.

### Definición de zonas de limpieza

El robot de limpieza solo limpia dentro de la zona seleccionada.

Las zonas de limpieza solo pueden definirse con la app. La descarga de la aplicación se describe en el capítulo *Conexión del robot de limpieza con WLAN y la app*.

- Siga las instrucciones paso a paso de la app.

### Configuración de paredes virtuales

Las paredes virtuales y las zonas restringidas impiden que el robot de limpieza entre en zonas que no deben limpiarse.

Las paredes virtuales solo pueden definirse con la app. La descarga de la aplicación se describe en el capítulo *Conexión del robot de limpieza con WLAN y la app*.

- Siga las instrucciones paso a paso de la app.

### Activación de mapeo

El robot de limpieza parte de la estación de carga y actualiza automáticamente su mapa tras completar una tarea de limpieza y después de la carga.

El mapeo solo puede definirse con la app. La descarga de la aplicación se describe en el capítulo *Conexión del robot de limpieza con WLAN y la app*.

#### Nota

Para no perder el mapa, espere unos segundos después del primer mapeo hasta que el mapa se guarde.

- Siga las instrucciones paso a paso de la app.

### Funcionamiento

### CUIDADO

#### Daños por humedad

Retire el paño para fregar con el soporte para paño antes de la carga y cuando no se use, véase el capítulo *Desmontaje del soporte para paño con paño para fregar*.

Retire el contenedor de polvo 2 en 1 con depósito de agua antes de la carga y cuando no se use, véase el capítulo *Desmontaje del contenedor de polvo 2 en 1 con depósito de agua*.

Proteja las alfombras mediante paredes virtuales, véase el capítulo *Configuración de paredes virtuales*.

### Conexión del robot de limpieza

#### Nota

Coloque el robot de limpieza directamente en la estación de carga si no puede encenderse debido a un nivel de carga insuficiente, véase el capítulo *Primera puesta en marcha*.

1. Mantenga pulsada la tecla On/Off cuando el robot de limpieza esté en stand-by y fuera de la estación de carga.  
La luz de señalización parpadea durante aprox. los 15 s que tarda el robot de limpieza en arrancar y después se ilumina de forma constante.  
El robot de limpieza emite una señal acústica cuando la puesta en marcha está completa.
2. Coloque directamente el robot de limpieza en la estación de carga.
3. Pulse la tecla On/Off.  
En la primera puesta en marcha, el robot de limpieza comienza con el mapeo.  
En servicio, el robot de limpieza comienza la limpieza.

### Ajuste de los modos de limpieza

Los modos de limpieza solo pueden ajustarse con la app. La descarga de la aplicación se describe en el capítulo *Conexión del robot de limpieza con WLAN y la app*.

Están disponibles los siguientes modos de limpieza:

- Limpieza en seco
- Limpieza combinada
- Limpieza en húmedo

La potencia de aspiración y la cantidad de agua pueden ajustarse en cada uno de los modos de limpieza.

#### Potencia de aspiración:

- Silenciosa
- Estándar
- Media
- Turbo

#### Cantidad de agua:

- Baja
- Media
- Alta

### Desconexión del robot de limpieza

#### Nota

*El robot de limpieza no se puede apagar cuando está en la estación de carga.*

#### Nota

*Cargue completamente el robot de limpieza antes de cualquier interrupción de trabajo más prolongada.*

### CUIDADO

#### Daños por humedad

*Retire el paño para fregar con el soporte para paño, véase el capítulo Desmontaje del soporte para paño con paño para fregar.*

*Retire el contenedor de polvo 2 en 1 con depósito de agua, véase el capítulo Desmontaje del contenedor de polvo 2 en 1 con depósito de agua.*

1. Mantenga pulsada la tecla On/Off cuando el robot de limpieza esté en stand-by y fuera de la estación de carga.

El robot de limpieza se apaga.

### Interrupción de la limpieza

1. Pulse cualquier tecla durante la limpieza.

El robot de limpieza se detiene.

2. Pulse la tecla On/Off.

La limpieza se reanuda.

3. Pulse la tecla «Volver a la estación de carga».

La limpieza se cancela y el robot de limpieza vuelve a la estación de carga.

### Envío manual del robot de limpieza para su carga

1. Si el robot de limpieza está en movimiento, pulse cualquier tecla.

El robot de limpieza se detiene.

2. Pulse la tecla «Volver a la estación de carga».

El robot de limpieza se desplaza a la estación de carga para cargarse.

El robot de limpieza vuelve automáticamente a la estación de carga para cargarse cuando ha terminado una tarea de limpieza o cuando se queda sin energía durante una operación de limpieza.

### Limpieza en seco

1. En caso necesario, vacíe el recipiente de polvo (véase el capítulo Vaciado del contenedor de polvo 2 en 1 con depósito de agua.).

2. Introduzca el paño seco en el soporte para paños, véase el capítulo Montaje del soporte para paño con paño para fregar.

3. Pulse la tecla On/Off.

El robot de limpieza comienza la limpieza.

### Limpieza en húmedo

#### Nota

*Después de vaciar el depósito de agua, pueden quedar gotas en las mangueras. Si el robot de limpieza se pone en marcha con el depósito de agua vacío, estas gotas pueden descargarse.*

### CUIDADO

*Daños en el contenedor de polvo 2 en 1 debido a la corrosión y a las sustancias químicas*

*No introduzca detergentes, desinfectantes u otros productos de limpieza en el contenedor de polvo 2 en 1. No llene el contenedor de polvo 2 en 1 con agua caliente.*

*No sumerja el contenedor de polvo 2 en 1 en agua.*

1. Pulse cualquier tecla.  
El robot de limpieza se detiene.
2. Extraiga el contenedor de polvo 2 en 1 con depósito de agua.

#### Figura G

- a Abra la cubierta superior.
- b Presione la pinza.
- c Retire el contenedor de polvo 2 en 1 con depósito de agua.

3. Rellenar de agua.

#### Figura M

- a Tire hacia arriba de la lengüeta de goma.
- b Rellene el agua.
- c Presione la lengüeta de goma hacia abajo.

4. Inserte el contenedor de polvo 2 en 1 con depósito de agua.

#### Figura F

- a Presione el contenedor de polvo 2 en 1 con depósito de agua hasta que encaje de forma audible.
- b Cierre la cubierta superior.

5. Humedezca el paño para fregar con agua corriente y escúrralo para eliminar el exceso de agua.

6. Inserte el paño para fregar, véase el capítulo Desmontaje del soporte para paño con paño para fregar.

7. Pulse la tecla On/Off.

El robot de limpieza comienza la limpieza.

### Rellenado de agua

1. Pulse cualquier tecla.

El robot de limpieza se detiene.

2. Extraiga el contenedor de polvo 2 en 1 con depósito de agua.

#### Figura G

- a Abra la cubierta superior.
- b Presione la pinza.
- c Retire el contenedor de polvo 2 en 1 con depósito de agua.

3. Rellenar de agua.

#### Figura M

- a Tire hacia arriba de la lengüeta de goma.
- b Rellene el agua.
- c Presione la lengüeta de goma hacia abajo.

4. Inserte el contenedor de polvo 2 en 1 con depósito de agua.

#### Figura F

- a Presione el contenedor de polvo 2 en 1 con depósito de agua hasta que encaje de forma audible.
- b Cierre la cubierta superior.

5. Pulse la tecla On/Off.

La limpieza se reanuda.

## Vaciado del contenedor de polvo 2 en 1 con depósito de agua.

1. Pulse cualquier tecla.  
El robot de limpieza se detiene.
2. Extraiga el contenedor de polvo 2 en 1 con depósito de agua.

### Figura G

- a Abra la cubierta superior.
- b Presione la pinza.
- c Retire el contenedor de polvo 2 en 1 con depósito de agua.

3. Vacíe el contenedor de polvo 2 en 1 con depósito de agua.

### Figura N

- a Abra la tapa del filtro.
- b Retire la tapa del filtro.
- c Vacíe el contenedor de polvo 2 en 1 con depósito de agua.
- d Introduzca la tapa del filtro.
- e Cierre la tapa del filtro.

4. Inserte el contenedor de polvo 2 en 1 con depósito de agua.

### Figura F

- a Presione el contenedor de polvo 2 en 1 con depósito de agua hasta que encaje de forma audible.

- b Cierre la cubierta superior.

5. Pulse la tecla On/Off.

La limpieza se reanuda.

## Vaciado del contenedor de polvo

1. Pulse cualquier tecla.  
El robot de limpieza se detiene.
2. Desmonte el contenedor de polvo.

### Figura L

- a Abra la cubierta superior.
- b Presione la pinza.
- c Retire el contenedor de polvo.

3. Vaciar el depósito de polvo.

### Figura O

- a Pliegue la tapa hacia abajo.
- b Vaciar el depósito de polvo.
- c Pliegue la tapa hacia arriba hasta que encaje de forma audible.

4. Inserte el contenedor de polvo.

### Figura K

- a Presione el contenedor de polvo hasta que encaje de forma audible.
- b Cierre la cubierta superior.

5. Pulse la tecla On/Off.

La limpieza se reanuda.

## Limpieza del paño para fregar

El paño para fregar puede limpiarse durante un proceso de limpieza.

1. Pulse cualquier tecla.  
El robot de limpieza se detiene.
2. Desmonte el soporte para paño.

### Figura J

- a Presione las pinzas.
- b Retire el soporte para paño.
- c Extraiga el paño para fregar del soporte para paño.

3. Limpie el paño para fregar.

4. Inserte el paño para fregar, véase el capítulo *Montaje del soporte para paño con paño para fregar*.

5. Pulse la tecla On/Off.

La limpieza se reanuda.

## Transporte

En la medida de lo posible, solo transporte o devuelva el equipo en su embalaje original. Si el embalaje original no está disponible, póngase en contacto con nuestro servicio de asistencia técnica.

## Instrucciones de seguridad relativas al transporte

La batería de iones de litio está sujeta a los requerimientos relativos al transporte de mercancías peligrosas.

Si una batería no presenta daños y funciona correctamente, el usuario puede transportarla en el área de circulación pública sin otras restricciones.

En caso de envío por terceros (empresa de transporte), tenga en cuenta los requerimientos relativos al embalaje y el marcado.

Tenga en cuenta las normativas nacionales.

## Almacenamiento

### CUIDADO

*Daños en el robot de limpieza debido a un almacenamiento incorrecto*

*No almacene el robot de limpieza boca abajo. La carcasa del radar láser (LiDAR) nunca debe entrar en contacto con el suelo o con otros objetos.*

*No coloque ningún objeto sobre el robot de limpieza. Guarde el robot de limpieza completamente cargado y apagado en un lugar fresco y seco.*

### Nota

*Para evitar una descarga completa de la batería, recargue completamente el robot de limpieza después de 5 meses como máximo.*

1. Limpie el robot de limpieza, véase el capítulo *Limpieza*.
2. Cargue completamente el robot de limpieza, véase el capítulo *Envío manual del robot de limpieza para su carga*.
3. Desenchufe el cargador del tomacorriente y de la estación.
4. Desconecte el robot de limpieza, véase el capítulo *Desconexión del robot de limpieza*.
5. Guarde el robot de limpieza en un lugar fresco y seco.

## Cuidado y mantenimiento

### Limpieza

#### Limpieza del contenedor de polvo 2 en 1

1. Pulse cualquier tecla.  
El robot de limpieza se detiene.
2. Desmonte el contenedor de polvo 2 en 1.

### Figura G

- a Abra la cubierta superior.
  - b Presione la pinza.
  - c Retire el contenedor de polvo 2 en 1.
3. Limpie el contenedor de polvo 2 en 1 con depósito de agua.

### Figura P

- a Abra la tapa del filtro.
- b Retire la tapa del filtro.
- c Vacíe el contenedor de polvo 2 en 1 con depósito de agua.
- d Limpie el contenedor de polvo 2 en 1 con depósito de agua.
- e Introduzca la tapa del filtro.
- f Cierre la tapa del filtro.

- Monte el contenedor de polvo 2 en 1.

#### Figura F

- Presione el contenedor de polvo 2 en 1 hasta que encaje de forma audible.
- Cierre la cubierta superior.

- Pulse la tecla On/Off.

La limpieza se reanuda.

#### Limpieza del contenedor de polvo

- Pulse cualquier tecla.

El robot de limpieza se detiene.

- Desmonte el contenedor de polvo.

#### Figura L

- Abra la cubierta superior.
- Presione la pinza.
- Retire el contenedor de polvo.

- Limpie el contenedor de polvo.

#### Figura Q

- Pliegue la tapa hacia abajo.
- Vacíe el depósito de polvo.
- Abra la tapa del filtro.
- Retire la tapa del filtro.
- Limpie el contenedor de polvo.
- Introduzca la tapa del filtro.
- Cierre la tapa del filtro.
- Pliegue la tapa hacia arriba hasta que encaje de forma audible.

- Inserte el contenedor de polvo.

#### Figura K

- Presione el contenedor de polvo hasta que encaje de forma audible.
- Cierre la cubierta superior.

- Pulse la tecla On/Off.

La limpieza se reanuda.

#### Limpieza del filtro

Recomendamos limpiar el filtro regularmente. Así evitaremos que se obstruya.

- Pulse cualquier tecla.

El robot de limpieza se detiene.

- Retire el contenedor de polvo 2 en 1 con depósito de agua o el contenedor de polvo, véase el capítulo *Desmontaje del contenedor de polvo 2 en 1 con depósito de agua* o *Desmontaje del contenedor de polvo*.

- Desmonte el filtro.

#### Figura R

- Abra la tapa del filtro.
  - Retire la tapa del filtro.
  - Vacie el contenedor de polvo 2 en 1 con depósito de agua o el contenedor de polvo.
- Limpie el filtro bajo el agua corriente con la herramienta de limpieza suministrada.

- Deje secar el filtro completamente.

- Monte el filtro.

#### Figura S

- Colocar el filtro.
  - Introduzca la tapa del filtro.
  - Cierre la tapa del filtro.
- Monte el contenedor de polvo 2 en 1 con depósito de agua o el contenedor de polvo, véase el capítulo *Montaje del contenedor de polvo 2 en 1 con depósito de agua* o *Montaje del contenedor de polvo*.
- Pulse la tecla On/Off.

La limpieza se reanuda.

#### Limpieza del cepillo

- Desmonte el cepillo.

#### Figura T

- Presione las pinzas.
- Retire la cubierta del cepillo.
- Retire el cepillo.
- Retire el cojinete del cepillo.

- Limpie el cepillo y los cojinetes del cepillo con la herramienta de limpieza suministrada.

- Monte el cepillo.

#### Figura U

- Coloque el cojinete del cepillo.
- Inserte el cepillo.
- Coloque la cubierta del cepillo y presiónela hacia abajo hasta que encaje de forma audible.

#### Limpieza del cepillo lateral

- Desmonte el cepillo lateral.

#### Figura V

- Limpie el cepillo lateral.
- Monte el cepillo lateral.

#### Figura B

#### Limpieza de los sensores de caída

Limpie los sensores de caída mensualmente.

#### Figura W

- Limpie los sensores de caída con un paño suave.

#### Sustitución

#### Sustitución de filtro

Recomendamos sustituir el filtro después de 3 a 6 meses.

- Pulse cualquier tecla.

El robot de limpieza se detiene.

- Retire el contenedor de polvo 2 en 1 con depósito de agua o el contenedor de polvo, véase el capítulo *Desmontaje del contenedor de polvo 2 en 1 con depósito de agua* o *Desmontaje del contenedor de polvo*.

- Desmonte el filtro.

#### Figura R

- Abra la tapa del filtro.
- Retire la tapa del filtro.
- Retire el filtro.

- Monte el nuevo filtro.

#### Figura S

- Colocar el filtro.
  - Introduzca la tapa del filtro.
  - Cierre la tapa del filtro.
- Monte el contenedor de polvo 2 en 1 con depósito de agua o el contenedor de polvo, véase el capítulo *Montaje del contenedor de polvo 2 en 1 con depósito de agua* o *Montaje del contenedor de polvo*.

- Pulse la tecla On/Off.

La limpieza se reanuda.

#### Sustitución del cepillo

Recomendamos sustituir el cepillo después de 6 a 12 meses.

- Desmonte el cepillo.

#### Figura T

- Presione las pinzas.
- Retire la cubierta del cepillo.
- Retire el cepillo.
- Retire el cojinete del cepillo.

- Monte el nuevo cepillo.

#### Figura U

- Coloque el cojinete del cepillo.
- Inserte el cepillo.

- c Coloque la cubierta del cepillo y presiónela hacia abajo hasta que encaje de forma audible.

### Sustitución del cepillo lateral

Recomendamos sustituir el cepillo lateral después de 3 a 6 meses.

#### Nota

Para evitar daños, no coloque el robot sobre el sensor láser (LiDAR).

1. Dé la vuelta al robot de limpieza.
2. Desmonte el cepillo lateral.

**Figura V**

3. Monte el nuevo cepillo lateral.

### Figura B

### Sustitución de la batería

La batería ha llegado al final de su vida útil si el robot de limpieza se dirige constantemente a la estación de carga después de una breve operación de limpieza.

1. Desconecte el robot de limpieza, véase el capítulo *Desconexión del robot de limpieza*.
2. Envíe el robot de limpieza al servicio de postventa. Respete la normativa para el envío de baterías de iones de litio, véase el capítulo *Transporte*.

## Ayuda en caso de fallos

A menudo, las causas de los fallos son simples y pueden solucionarse con ayuda del siguiente resumen. En

caso de duda o fallos no mencionados aquí, contactar con el servicio de posventa.

Fallo	Causa	Solución
<b>La batería no se carga</b>	Contactos de carga sucios.	1. Limpie los contactos de carga tanto de la estación de carga como del robot de limpieza con un paño seco.
	Temperatura ambiente inferior a 0 °C o superior a 35 °C.	1. Use el equipo a temperaturas superiores a 0 °C e inferiores a 35 °C.
<b>El robot de limpieza no vuelve a la estación de carga</b>	La batería está descargada.	1. Coloque manualmente el robot de limpieza en la estación de carga y deje que se cargue completamente.
	El robot de limpieza está demasiado lejos de la estación de carga.	1. Acerque el robot de limpieza a la estación de carga. 2. Coloque manualmente el robot de limpieza en la estación de carga.
	No hay suficiente espacio alrededor de la estación de carga.	1. Asegúrese de que hay suficiente espacio alrededor de la estación de carga, véase el capítulo <i>Emplazamiento de la estación de carga</i> .
	Hay demasiados obstáculos alrededor de la estación de carga.	1. Coloque la estación de carga en una zona más despejada, véase el capítulo <i>Emplazamiento de la estación de carga</i> .
	El robot de limpieza vuelve a mapear su entorno cuando se ha desplazado a una distancia más prolongada.	1. Coloque manualmente el robot de limpieza en la estación de carga.
	El robot de limpieza no se puso en marcha desde la estación de carga. En este caso, solo vuelve al lugar del que partió.	1. Coloque manualmente el robot de limpieza en la estación de carga.
<b>El robot de limpieza emite ruidos inusuales</b>	Un objeto extraño pudo haber quedado atrapado en el cepillo, en el cepillo lateral o en una rueda.	1. Desconectar el robot de limpieza. 2. Retire los objetos extraños.
<b>El robot de limpieza no sigue limpiando</b>	El robot de limpieza está en modo «No molestar».	1. Asegúrese de que el robot de limpieza no está en modo «No molestar».
	El robot de limpieza se carga manualmente o se ha colocado en la estación de carga.	1. Espere hasta que el robot de limpieza esté completamente cargado.
<b>El robot de limpieza no limpia eficazmente o deja polvo</b>	El contenedor de polvo 2 en 1 con depósito de agua o el contenedor de polvo está lleno.	1. Vaciar el contenedor de polvo 2 en 1 con depósito de agua o el contenedor de polvo, véase el capítulo <i>Vaciado del contenedor de polvo 2 en 1 con depósito de agua</i> . o <i>Vaciado del contenedor de polvo</i>
	El filtro está obstruido.	1. Limpie el filtro, véase el capítulo <i>Limpieza del filtro</i>
	Un objeto extraño ha quedado atrapado en el cepillo	1. Limpie el cepillo, véase el capítulo <i>Limpieza del cepillo</i> . 2. Limpie el cepillo lateral, véase el capítulo <i>Limpieza del cepillo lateral</i> .

Fallo	Causa	Solución
<b>El robot de limpieza no puede conectarse a la red WLAN/El robot de limpieza se desconecta de la red</b>	El robot de limpieza no está conectado a la red o no está dentro del alcance de la señal WLAN.	1. Asegúrese de que el robot de limpieza está conectado a la red y se encuentra dentro del alcance de la señal WLAN. 2. Asegúrese de que la contraseña WLAN es correcta. 3. Reinicie la red WLAN y conéctese de nuevo (las redes WLAN de 5 GHz no son compatibles).
	La señal WLAN es demasiado débil.	1. Asegúrese de que el robot de limpieza está dentro del alcance de la señal WLAN.
<b>El robot de limpieza no arranca</b>	La temperatura ambiente es inferior a 0 °C o superior a 35 °C.	1. Use el equipo a temperaturas superiores a 0 °C e inferiores a 35 °C.
	El estado de carga es demasiado bajo.	1. Cargue el robot de limpieza.
	El sensor láser de distancia (LiDAR) está bloqueado.	1. Limpie el sensor láser de distancia con un paño seco. 2. Retirar los obstáculos que bloquean el sensor láser de distancia. 3. Mueva el robot de limpieza a otro lugar y póngalo en marcha.
	El sensor de colisión está sucio o demasiado cerca de la pared virtual.	1. Retire los objetos extraños sacudiendo con cuidado el sensor de colisión. 2. Mueva el robot de limpieza a otro lugar y póngalo en marcha.
	Los sensores de caída están sucios.	1. Limpie los sensores de caída con un paño seco.
	El contenedor de polvo 2 en 1 con depósito de agua o el contenedor de polvo no está montado o está montado de forma incorrecta.	1. Asegúrese de que el contenedor de polvo 2 en 1 con depósito de agua o el contenedor de polvo está montado y correctamente acoplado, véase el capítulo <i>Montaje del contenedor de polvo 2 en 1 con depósito de agua</i> o <i>Montaje del contenedor de polvo</i> .
	Filtro no montado o montado incorrectamente.	1. Asegúrese de que el filtro está correctamente montado.
	Filtro sucio.	1. Limpie el filtro, véase el capítulo <i>Limpieza del filtro</i> . 2. Si el error persiste, sustituya el filtro, véase el capítulo <i>Sustitución de filtro</i> .
	Paño para fregar o soporte para paño no montado o montado incorrectamente.	1. Asegúrese de que el soporte para paño y el paño para fregar están montados correctamente, véase el capítulo <i>Montaje del soporte para paño con paño para fregar</i> .
	El robot de limpieza está atascado o atrapado.	1. Retire los obstáculos.
	El robot de limpieza o una de sus ruedas no está en contacto con el suelo.	1. Coloque el robot de limpieza sobre una superficie plana.

## Eliminación de residuos



### ADVERTENCIA

Este equipo contiene baterías de iones de litio. El desmontaje y la eliminación correctos de las baterías de iones de litio deben realizarse de acuerdo con las normativas nacionales y federales.



garantía, póngase en contacto con su distribuidor o con el servicio de posventa autorizado más próximo presentando la factura de compra.  
(Dirección en el reverso)

## Datos técnicos

### Conexión eléctrica

Potencia nominal	W	33
Tensión nominal de la batería	V	14,8
Tipo de batería		Li-ION
Tensión nominal del cargador	V	100-240
Corriente nominal del cargador	A	0,6

## Garantía

En cada país se aplican las condiciones de garantía indicadas por nuestra compañía distribuidora autorizada. Subsanamos cualquier fallo en su equipo de forma gratuita dentro del plazo de garantía siempre que la causa se deba a un fallo de fabricación o material. En caso de

## Índice

Capacidad de acumuladores	mAh	3000
Capacidad nominal de la batería	mAh	3200
El tiempo de funcionamiento cuando la batería está completamente cargada	min	120
Conecciones inalámbricas		IEEE 802.11b/g/n 2,4 GHz
Frecuencia	MHz	2400-2483,5
Máx. intensidad de señal, WLAN	dBm	<20
<b>Volumenes de llenado de contenedor de polvo 2 en 1 con depósito de agua</b>		
Suciedad seca	ml	300
Líquido	ml	170
<b>Volumen de llenado del depósito de polvo</b>		
Suciedad seca	ml	500
<b>Peso y dimensiones del robot de limpieza</b>		
Peso	kg	3,7
Longitud x anchura x altura	mm	350 x 350 x 94
<b>Peso y dimensiones de la estación de carga</b>		
Peso	kg	0,6
Longitud x anchura x altura	mm	80 x 150 x 102

Nos reservamos el derecho a realizar modificaciones.

## Declaración de conformidad UE

Equipo	Tipo	Banda de frecuencia, MHz	Potencia, máx. EIRP, mW
RCV3	WLAN	2400-2483,5	100

Por la presente Alfred Kärcher SE & Co. KG declara que el tipo de radiotransmisor Robo Cleaner cumple lo dispuesto en la Directiva 2014/53/UE. Encontrará el texto completo de la declaración de conformidad UE en [www.kaercher.com/RCV3](http://www.kaercher.com/RCV3).

Indicações gerais .....	67
Avisos de segurança .....	67
Utilização prevista .....	69
Protecção do meio ambiente .....	69
Acessórios e peças sobressalentes .....	69
Volume do fornecimento .....	69
Descrição do aparelho .....	69
Descrição de funcionamento .....	69
Primeiro arranque .....	70
Colocação em funcionamento .....	71
Operação .....	71
Transporte .....	73
Armazenamento .....	73
Conservação e manutenção .....	74
Ajuda em caso de avarias .....	75
Eliminação .....	77
Garantia .....	77
Dados técnicos .....	77
Declaração de conformidade UE .....	77

## Indicações gerais



Antes da primeira utilização do aparelho, leia este manual original e os avisos de segurança que o acompanham. Procada em conformidade.

Conserve o manual original para referência ou utilização futura.

Poderá encontrar um QR-Code® para aceder ao manual de instruções online em:



### Marca registada

QR-Code® é uma marca registada da DENSO WAVE INCORPORATED.

## Avisos de segurança

### Níveis de perigo

#### ⚠ PERIGO

- Aviso de um perigo iminente, que pode provocar ferimentos graves ou morte.

#### ⚠ ATENÇÃO

- Aviso de uma possível situação de perigo, que pode provocar ferimentos graves ou morte.

#### ⚠ CUIDADO

- Aviso de uma possível situação de perigo, que pode provocar ferimentos ligeiros.

#### ⚠ ADVERTÊNCIA

- Aviso de uma possível situação de perigo, que pode provocar danos materiais.

## Avisos de segurança para o aspirador robô

Além dos avisos que constam do manual de instruções, é necessário observar as prescrições gerais de segurança e as prescrições para a prevenção de acidentes do legislador.

O radar laser do aparelho cumpre a norma IEC 60825-1:2014 para lasers da Classe 1 Segurança do produto e não produz radiação laser que seja perigosa para o corpo humano.

**△ PERIGO** • Perigo de asfixia. Mantenha a película da embalagem afastada das crianças. • Proibida a operação em zonas com perigo de explosão. • Não opere o aparelho em espaços em que o ar contenha gases inflamáveis de gasolina, óleo de aquecimento, diluente, solventes, petróleo ou álcool (risco de explosão). • Não opere o aparelho em espaços com uma lareira a arder ou brasas numa lareira aberta sem supervisão. • Não opere o aparelho em espaços com velas acesas sem supervisão.

**△ ATENÇÃO** • Pessoas com capacidade física, sensorial ou intelectual reduzida ou com experiência e conhecimentos insuficientes devem apenas utilizar o aparelho sob supervisão adequada, depois de instruídas por alguém responsável pela sua segurança acerca da utilização segura do aparelho e dos perigos daí resultantes. • As crianças com, pelo menos, 8 anos de idade devem apenas operar o aparelho se forem acompanhadas pela pessoa responsável pela sua segurança, se forem devidamente supervisionadas e se compreenderem os perigos daí resultantes. • Supervisione as crianças para garantir que não brincam com o aparelho. • As crianças deve apenas realizar trabalhos de limpeza e manutenção sob supervisão. • O aparelho contém componentes eléctricos; não limpá-lo sob água corrente. • Desligue imediatamente o dispositivo e retire da tomada antes de realizar qualquer trabalho de assistência e manutenção. • Não abrir o conjunto da bateria. As reparações devem ser realizadas apenas por pessoal técnico. • O aspirador robô RCV 3 só pode ser carregado no dispositivo de carregamento de uma estação de carregamento com o número de peça 9.773-007-0.

**△ CUIDADO** • Os trabalhos de reparação e os trabalhos nos componentes eléctricos devem apenas ser realizados por um serviço de assistência técnica autorizado. • Desligue o aparelho antes de cada limpeza/manutenção e retire a ficha de rede. • Perigo de lesões, se vestuário solto, o cabo ou joias forem colhidos por peças móveis. Mantenha o vestuário e as joias afastados das peças móveis da máquina. Apanhe o cabo comprido. • Perigo de lesões. Nunca toque no rolo de escova rotativo do aparelho com os dedos ou ferramentas durante o funcionamento. • Tenha consciência do risco de tropeçar devido ao aspirador robô que se desloca de um lado para o outro. • Perigo de acidente e de lesões. Tenha em atenção o peso do aparelho durante o transporte e armazenamento, ver capítulo Dados Técnicos no manual de instruções. • As unidades de segurança servem para a sua protecção. Nunca altere ou evite as unidades de segurança.

**ADVERTÊNCIA** • Não use agentes de limpeza, limpador de vidro ou multiuso para limpeza. • Não operar o aparelho com temperaturas abaixo dos 0 °C. • Utilize o aparelho apenas em espaços interiores. • Não colocar o aparelho em funcionamento em espaços protegidos por um sistema de alarme ou detetor de movimento. • Proteja o dispositivo de condições climáticas

externas, umidades e calor. • Coloque o aparelho em funcionamento apenas com temperaturas entre 0 °C e +35 °C. • Danos no aparelho. Não se coloque de pé sobre o aparelho nem coloque crianças, objetos ou animais de estimação sobre o mesmo. • Objetos, por exemplo em cima de mesas ou pequenos móveis, podem cair se o aparelho embater. • O aparelho pode ficar preso em cabos elétricos suspensos, toalhas de mesa, cordas, etc. e derrubar objetos. • Recolha todos os cabos do chão antes de utilizar o aparelho para evitar que o mesmo os arraste durante a limpeza. • Apanhe quaisquer objetos frágeis ou soltos do chão, tais como vasos, para evitar que o aparelho os embata neles e cause danos. • Não utilize o aparelho numa área que esteja acima do chão, como num sofá. • Vede todas as áreas onde haja risco de queda do aparelho. Por ex., escadas ou galerias sem barreiras. • Não utilize o aparelho em pavimentos com líquidos ou substâncias pegajosas. • Não utilize o aparelho para limpar tapetes de pelo alto. • Danos no radar laser (LiDAR). Não coloque o aparelho virado ao contrário (a caixa do radar laser (LiDAR) nunca deve tocar no solo ou em superfícies duras). • Não transporte o aparelho pela cobertura do radar laser (LiDAR). • Não aspire objectos afiados ou de maiores dimensões, como p. ex. cacos, seixos ou peças de brinquedos. • Não pulverize quaisquer líquidos para dentro do aparelho e certifique-se de que o depósito de pó está seco antes de o inserir. • Armazene o aparelho totalmente carregado e desligado num local fresco e seco.

**Aviso** • Os tapetes pretos podem ter uma influência negativa no comportamento de condução.

## Avisos de segurança para a estação de carregamento

**△ PERIGO** • Ligue o aparelho apenas à corrente alterna. A tensão indicada na placa de características tem de coincidir com a tensão de rede. • Por razões de segurança, recomendamos que o dispositivo seja operado apenas através de um disjuntor de corrente parasita (máximo de 30 mA). • Nunca manuseie fichas de rede e tomadas com as mãos húmidas.

**△ ATENÇÃO** • Ligue o aparelho apenas a uma ligação eléctrica estabelecida por um técnico electricista, em conformidade com a IEC 60364-1. • Verifique a correspondência da tensão da rede do conjunto da bateria com a tensão indicada na placa de características do carregador. • O aparelho contém componentes eléctricos; não limpá-lo sob água corrente. • Perigo de curto-circuito. Mantenha objetos condutores (por exemplo, chaves de fendas ou similares) afastados dos contactos de carga. • Perigo de curto-circuito. Limpe os contactos de carga da estação de carga apenas a seco. • Carregar o aparelho apenas com o carregador original fornecido ou com um carregador autorizado pela KÄRCHER. • Perigo de explosão. Não carregue baterias não recarregáveis. • Verifique o cabo de rede quanto a danos, antes de cada operação. Não utilizar um cabo de rede danificado. Se estiver danificado, substitua o cabo de rede por outro autorizado. Poderá obter um substituto adequado junto da KÄRCHER ou de um de nossos parceiros de serviços. • Refere-se aos aparelhos RCV 3: Apenas o aspirador robô modelo "RCV 3" pode ser carregado. • Refere-se aos aparelhos RCV 5: Apenas pode ser carregado o aspirador robô modelo "RCV 5".

**ADVERTÊNCIA** • Utilize a estação de carregamento apenas em espaços interiores. • Não coloque a estação de carregamento perto de fontes de calor, por exemplo, aquecedores. • Armazene a estação de carregamento apenas em espaços interiores, num local fresco e seco. • Carregue o aspirador robô pelo menos uma vez por mês para evitar a descarga profunda da bateria. • Desligue a estação de carregamento antes de todos os trabalhos de conservação e manutenção.

## Utilização prevista

O aparelho consiste em duas unidades, uma estação de carregamento e um aspirador robô alimentado por bateria.

- O aparelho destina-se à limpeza totalmente automática de revestimentos têxteis e pavimentos duros em espaços interiores. Pode ser utilizado em todos os revestimentos comuns de pavimentos para uma limpeza de manutenção autónoma e contínua.
- Este aparelho foi desenvolvido para uso doméstico e não se destina ao uso comercial.

## Protecção do meio ambiente

 Os materiais de empacotamento são recicláveis.  
 Não deite as embalagens no lixo doméstico e providencie a sua reutilização.

Os aparelhos usados contêm valiosos materiais recicláveis, que devem ser encaminhados para a reciclagem. As baterias e conjuntos de baterias contêm substâncias que não podem ser libertadas no ambiente. Assim, eliminate os aparelhos usados, as baterias e conjuntos de baterias através dos sistemas colectivos de recepção adequados.

Respeite as recomendações do legislador relativamente ao manuseamento de baterias de íões de lítio. Elimine os conjuntos de baterias usados ou defeituosos de acordo com as prescrições aplicáveis.

## Avisos relativos a ingredientes (REACH)

Pode encontrar informações actualizadas acerca dos ingredientes em: [www.kaercher.de/REACH](http://www.kaercher.de/REACH)

## Acessórios e peças sobressalentes

Ao utilizar apenas acessórios originais e peças sobressalentes originais, garante uma utilização segura e o bom funcionamento do aparelho.

Informações acerca de acessórios e peças sobressalentes disponíveis em [www.kaercher.com](http://www.kaercher.com).

## Volume do fornecimento

O volume do fornecimento do aparelho está indicado na embalagem. Ao abrir a embalagem, confirme a integridade do conteúdo. Caso faltem acessórios ou em caso de danos de transporte informe o seu fornecedor.

## Descrição do aparelho

### Figura A

- ① Sensor de colisão
- ② Sensor de infravermelhos
- ③ Sensor laser (LiDAR)
- ④ Cobertura superior
- ⑤ Escova lat.
- ⑥ Rolete de direcção
- ⑦ Compartimento da bateria

- ⑧ Escova
- ⑨ Sensor de queda
- ⑩ Pano de limpar
- ⑪ Suporte de pano de limpar
- ⑫ Contactos de carga
- ⑬ Tampa da escova
- ⑭ Tecla de Ligar/Desligar
- ⑮ Tecla "Ressassar à estação de carregamento"
- ⑯ Ferramenta de limpeza
- ⑰ Depósito de pó 2 em 1 com reservatório de água
- ⑱ Depósito de pó
- ⑲ Estação de carregamento
- ⑳ Ficha de rede

## Descrição de funcionamento

O aparelho consiste numa estação de carregamento e num aspirador robô alimentado por bateria.

O aspirador robô móvel recebe energia através da bateria integrada. Com a bateria carregada, o aspirador robô consegue limpar durante 120 minutos, no máximo. Se a carga da bateria diminuir, o aspirador robô regressa automaticamente à estação de carga para recarregar.

O aspirador robô desloca-se de forma sistemática. Utilizando o sensor laser (LiDAR), ele analisa o espaço e limpa-o gradualmente. Além disso, evita obstáculos que sejam pelo menos tão altos como a torre do LiDAR. A conceção plana do aspirador robô permite a limpeza sob mobiliário como camas, sofás e armários.

O aspirador robô tem sensores de queda que detetam escadas e desniveis e evitam quedas, bem como sensores de colisão que detetam e evitam obstáculos.

A bateria do aspirador robô é carregada na estação de carregamento.

Se o aspirador robô iniciar o trabalho de limpeza a partir da estação de carregamento, volta à estação de carga quando a carga da bateria for insuficiente para continuar.

Assim que o processo de carregamento terminar, o aspirador robô sai automaticamente da estação de carregamento e retoma o trabalho de limpeza. Quando termina os trabalhos de limpeza, o aspirador robô regressa novamente à estação de carregamento para carregar.

## Indicações de estado

Indicação LED	Estado
Acende a azul	Desloca-se de forma autónoma
Pisca lentamente a azul	Pausa na deslocação autónoma
Pisca a azul rapidamente	Modo de ligação WLAN
Pisca lentamente a verde	Aspirador robô a carregar
Acende a verde	Aspirador robô totalmente carregado ou ligado com sucesso
Pisca lentamente a vermelho	Bateria demasiado vazia para começar

Indicação LED	Estado
Piscia rapidamente a vermelho	Caso de erro

## Funções

### Modo de hibernação

O aspirador robô muda automaticamente para o modo de hibernação após 5 minutos de inatividade. Prima qualquer tecla para o acordar.

- O aspirador robô não muda para o modo de hibernação quando está na estação de carregamento.
- O aspirador robô desliga-se automaticamente se estiver em modo de hibernação por mais de 6 horas

### Modo de erro

Se o aspirador robô encontrar um erro durante o funcionamento, a indicação piscá a vermelho e soa um sinal. Para uma solução, ver capítulo *Ajuda em caso de avarias*.

Se não for tomada nenhuma ação dentro de 5 minutos, o aspirador robô muda automaticamente para o modo de hibernação.

### Modo "Não incomodar"

O modo "Não incomodar" está definido por defeito. No modo "Não incomodar", o aspirador robô não retoma uma limpeza interrompida, não efetua limpezas programadas e não emite avisos sonoros.

O modo "Não incomodar" pode ser desativado na aplicação. A transferência da aplicação é descrita no capítulo *Ligar o aspirador robô ao WLAN e à aplicação*.

## Primeiro arranque

### Montar a escova lateral

#### Figura B

1. Virar o aspirador robô ao contrário.

#### Aviso

Para evitar danos, não colocar o robô sobre o sensor laser (LiDAR).

2. Inserir a escova lateral.

### Montar a estação de carregamento

## ⚠ ATENÇÃO

O aspirador robô RCV 3 só pode ser carregado no dispositivo de carregamento de uma estação de carregamento com o número de peça 9.773-007.0.

- Selecione o local de modo que o aspirador robô possa chegar facilmente à estação de carregamento.
- Garanta uma distância de pelo menos 0,5 m à esquerda e à direita da estação de carregamento e uma distância de pelo menos 1,5 m em frente da estação de carregamento.
- O local não deve estar exposto à luz solar direta.
- 1. Montar a estação de carregamento.

#### Figura C

2. Inserir a ficha do cabo de rede na entrada do cabo na lateral da estação de carregamento.

#### Figura D

3. Ligar a ficha de rede.

### Ligar o aspirador robô à estação de carregamento

#### Figura E

1. Colocar o aspirador robô no chão em frente da estação de carregamento.
2. Premir o interruptor de Ligar/Desligar e mantê-lo premido durante 3 segundos.

O aspirador robô liga-se.

3. Assim que o indicador se acender, colocar o aspirador robô manualmente na estação de carregamento e certificar-se de que os contactos de carga têm um bom contacto.

Após a primeira colocação em funcionamento, o aspirador robô desloca-se automaticamente para a estação de carregamento.

## Ligar o aspirador robô ao WLAN e à aplicação

O aspirador robô pode ser controlado diretamente através de teclas no dispositivo ou através de uma aplicação utilizando um dispositivo móvel com WLAN. Para poder utilizar todas as funções disponíveis, recomenda-se controlar o aspirador robô através da aplicação Kärcher Home Robots.

Antes de transferir a aplicação, certifique-se do seguinte:

- O dispositivo móvel está ligado à Internet.
- O WLAN de 2,4 GHz do router está ativado.
- Existe cobertura WLAN suficiente.

Transfira a aplicação Kärcher Home Robots da Apple App Store® ou do Google Play™ Store.



- Google Play™ e Android™ são marcas comerciais ou marcas registadas da Google Inc.
- Apple® e App Store® são marcas comerciais ou marcas registadas da Apple Inc.

A aplicação Kärcher Home Robots oferece as seguintes funções principais, entre outras:

- Mapeamento das divisões e de vários pisos
- Definição de horários
- Definição de zonas interditadas e paredes virtuais
- Indicações sobre falhas ou avarias e o progresso da limpeza
- Definição de preferências de limpeza (modos de aspiração)
- Configuração de zonas de limpeza
- Ativação / desativação do modo "Não incomodar"
- FAQ com resolução de avarias detalhada
- Dados de contacto para os Centros de Assistência KÄRCHER

### Ligar o aspirador robô à aplicação Kärcher Home Robots e ao WLAN:

1. Transferir a aplicação Kärcher Home Robots da Apple App Store ou da Google Play Store.
2. Abrir a aplicação Kärcher Home Robots.
3. Criar uma conta (se ainda não estiver registado/a).
4. Adicionar o aspirador robô desejado.
5. Seguir as instruções passo a passo na aplicação.

## Colocação em funcionamento

### Montar o depósito de pó 2 em 1 com reservatório de água

O depósito de pó 2 em 1 com reservatório de água pode conter uma pequena quantidade de água residual devido ao controlo de qualidade. Isso é normal.

Insira o depósito de pó 2 em 1 com reservatório de água quando quiser efetuar a limpeza tanto a seco como a húmido.

Para a limpeza a seco, retire o pano de limpar e o suporte do pano de limpar, ver capítulo *Desmontar o suporte do pano de limpar com pano de limpar*.

#### Figura F

1. Abrir a cobertura na parte superior.
2. Pressionar o depósito de pó 2 em 1 com reservatório de água em posição até que encaixe audivelmente no lugar.
3. Fechar a cobertura na parte superior.

### Desmontar o depósito de pó 2 em 1 com reservatório de água

#### Figura G

1. Abrir a cobertura na parte superior.
2. Pressionar o grampo.
3. Retirar o depósito de pó 2 em 1 com reservatório de água.

### Montar o suporte do pano de limpar com pano de limpar

1. Fixar o pano de limpar ao suporte do pano de limpar.

#### Figura H

- a Pressionar o pano de limpar no suporte do pano de limpar.
  - b Pressionar sobre a fita de velcro.
2. Montar o suporte do pano de limpar.

#### Figura I

- a Comprimir os grampos.
- b Inserir horizontalmente o suporte do pano de limpar no aspirador robô até este engatar audivelmente.

### Desmontar o suporte do pano de limpar com pano de limpar

1. Premir uma tecla qualquer. O aspirador robô para.
2. Desmontar o suporte do pano de limpar.

#### Figura J

- a Comprimir os grampos.
- b Retirar o suporte do pano de limpar.
- c Tirar o pano de limpar do respetivo suporte.

### Montar o depósito de pó

Insira o depósito de pó se quiser apenas limpar a seco. Para a limpeza a seco, retire o pano de limpar e o suporte do pano de limpar, ver capítulo *Desmontar o suporte do pano de limpar com pano de limpar*.

#### Figura K

1. Abrir a cobertura na parte superior.
2. Pressionar o depósito de pó na sua posição até que encaixe de forma audível.
3. Fechar a cobertura na parte superior.

### Desmontar o depósito de pó

#### Figura L

1. Abrir a cobertura na parte superior.
2. Pressionar o grampo.
3. Retirar o depósito de pó.

## Repor a ligação WLAN

Se mudar para um novo router ou alterar a sua palavra-passe do WLAN, deve reposicionar a ligação WLAN do aspirador robô.

#### Aviso

Apenas são suportadas redes WLAN de 2,4 GHz.

1. Ligar o aspirador robô, ver capítulo *Ligar o aspirador robô*.
2. Premir a tecla de Ligar/Desligar e a tecla "Ressetejar à estação de carregamento" simultaneamente durante 7 segundos até que uma voz diga: "Reposição do WLAN e entrada no modo de configuração de rede".
3. Ligar o aspirador robô à estação de carregamento, ver capítulo *Ligar o aspirador robô à estação de carregamento*.

## Restaurar as definições de fábrica

1. Manter premido o botão "Ressetejar à estação de carregamento" durante 5 segundos até soar um sinal.
2. Manter premido o botão "Ressetejar à estação de carregamento" novamente durante 5 segundos até soar um sinal.

As definições de fábrica foram restauradas.

## Configurar zonas de limpeza

O aspirador robô só limpa dentro da área selecionada. Só é possível configurar zonas de limpeza com a aplicação. A transferência da aplicação é descrita no capítulo *Ligar o aspirador robô ao WLAN e à aplicação*.

- Seguir as instruções passo a passo na aplicação.

## Configurar paredes virtuais

Paredes virtuais e áreas restritas impedem o aspirador robô de entrar em áreas que não devem ser limpas.

As paredes virtuais só podem ser configuradas com a aplicação. A transferência da aplicação é descrita no capítulo *Ligar o aspirador robô ao WLAN e à aplicação*.

- Seguir as instruções passo a passo na aplicação.

## Ativar o mapeamento

O aspirador robô começa a partir da estação de carregamento e atualiza automaticamente o seu mapa após completar uma tarefa de limpeza e após o carregamento.

O mapeamento só pode ser configurado com a aplicação. A transferência da aplicação é descrita no capítulo *Ligar o aspirador robô ao WLAN e à aplicação*.

#### Aviso

Para evitar perder o mapa, aguarde alguns segundos após o primeiro mapeamento até o mapa ser guardado.

- Seguir as instruções passo a passo na aplicação.

## Operação

## ADVERTÊNCIA

### Danos devido à humidade

Retirar o pano de limpar com o respetivo suporte antes do carregamento e quando não estiver a ser utilizado, ver capítulo *Desmontar o suporte do pano de limpar com pano de limpar*.

Retirar o depósito de pó 2 em 1 com reservatório de água antes de carregar e quando não estiver a ser utilizado, ver capítulo *Desmontar o depósito de pó 2 em 1 com reservatório de água*.

Proteger tapetes com paredes virtuais, ver capítulo *Configurar paredes virtuais*.

## Ligar o aspirador robô

### Aviso

Coloque o aspirador robô diretamente na estação de carregamento se não puder ser ligado devido a um nível de carga demasiado baixo, ver capítulo Primeiro arranque.

1. Manter o botão de Ligar/Desligar premido quando o aspirador robô estiver em standby e não na estação de carregamento.

A luz de sinal pisca durante aprox. 15 segundos, enquanto o aspirador robô está a arrancar e, em seguida, fica acesa continuamente.

O aspirador robô emite um sinal acústico quando o arranque está completo.

2. Colocar diretamente o aspirador robô na estação de carregamento.

3. Premir a tecla de Ligar/Desligar.

No arranque inicial, o aspirador robô começa a mapear.

Em funcionamento, o aspirador robô começa a limpar.

## Definir modos de limpeza

Os modos de limpeza só podem ser configurados com a aplicação. A transferência da aplicação é descrita no capítulo *Ligar o aspirador robô ao WLAN e à aplicação*.

Estão disponíveis os seguintes modos de limpeza:

- Limpeza a seco
- Limpeza combinada
- Limpeza húmida

A potência de aspiração e a quantidade de água podem ser definidas em cada um dos modos de limpeza.

### Potência de aspiração:

- Silencioso
- Padrão
- Médio
- Turbo

### Quantidade de água:

- Baixa
- Médio
- Alta

## Desligar o aspirador robô

### Aviso

O aspirador robô não pode ser desligado quando está na estação de carregamento.

### Aviso

Carregue totalmente o aspirador robô antes de interrupções de trabalho mais longas.

## ADVERTÊNCIA

### Danos devido a humidade

Retirar o pano de limpar com o suporte do pano de limpar, ver capítulo Desmontar o suporte do pano de limpar com pano de limpar.

Retirar o depósito de pó 2 em 1 com reservatório de água, ver capítulo Desmontar o depósito de pó 2 em 1 com reservatório de água.

1. Manter o botão de Ligar/Desligar premido quando o aspirador robô estiver em standby e não na estação de carregamento.

O aspirador robô desliga-se.

## Interromper a limpeza

1. Premir qualquer tecla durante a limpeza.

O aspirador robô para.

2. Premir a tecla de Ligar/Desligar.

A limpeza é retomada.

3. Premir a tecla "Regressar à estação de carregamento".

A limpeza é cancelada e o aspirador robô regressa à estação de carregamento.

## Enviar manualmente o aspirador robô para carregar

1. Se o aspirador robô estiver em movimento, prima uma tecla qualquer.  
O aspirador robô para.
2. Premir a tecla "Regressar à estação de carregamento".  
O aspirador robô desloca-se para a estação de carregamento para carregar.

O aspirador robô regressa automaticamente à estação de carregamento para carregar quando tiver concluído uma tarefa de limpeza ou quando estiver com pouca energia durante uma operação de limpeza.

## Limpeza a seca

1. Se necessário, esvaziar o recipiente de pó consultar o capítulo *Esvaziar o depósito de pó 2 em 1 com reservatório de água*.
2. Inserir o pano seco no suporte do pano, ver capítulo *Montar o suporte do pano de limpar com pano de limpar*.
3. Premir a tecla de Ligar/Desligar.  
O aspirador robô começa a limpar.

## Limpeza húmida

### Aviso

Após esvaziar o depósito de água, podem permanecer gotas nas mangueiras. Se o aspirador robô for iniciado com um reservatório de água vazio, estas gotas podem ser descarregadas.

## ADVERTÊNCIA

**Danos no recipiente do pó 2 em 1 devido à corrosão e ingredientes químicos**

Não colocar detergentes, desinfetantes ou outros produtos de limpeza no recipiente do pó 2 em 1.

Não deitar água quente no recipiente do pó 2 em 1.

Não mergulhar o recipiente do pó 2 em 1 em água.

1. Premir uma tecla qualquer.  
O aspirador robô para.
2. Desmontar o depósito de pó 2 em 1 com reservatório de água.

### Figura G

- a Abrir a cobertura na parte superior.
- b Pressionar o grampo.
- c Retirar o depósito de pó 2 em 1 com reservatório de água.

3. Reabastecer com água.

### Figura M

- a Puxar a aba de borracha para cima.
- b Encher com água.
- c Pressionar a aba de borracha para baixo.

4. Montar o depósito de pó 2 em 1 com reservatório de água.

### Figura F

- a Pressionar o depósito de pó 2 em 1 com reservatório de água em posição até que encaixe auditivamente no lugar.

- b Fechar a cobertura na parte superior.

5. Humerdecer um pano de limpar debaixo de água corrente e espremer para remover o excesso de água.

6. Montar o pano de limpar, ver capítulo *Desmontar o suporte do pano de limpar com pano de limpar*.

- Premir a tecla de Ligar/Desligar.  
O aspirador robô começa a limpar.

### Reabastecer com água

- Premir uma tecla qualquer.  
O aspirador robô para.
- Desmontar o depósito de pó 2 em 1 com reservatório de água.

#### Figura G

- Abrir a cobertura na parte superior.
- Pressionar o grampo.
- Retirar o depósito de pó 2 em 1 com reservatório de água.

- Reabastecer com água.

#### Figura M

- Puxar a aba de borracha para cima.
- Encher com água.
- Pressionar a aba de borracha para baixo.

- Montar o depósito de pó 2 em 1 com reservatório de água.

#### Figura F

- Pressionar o depósito de pó 2 em 1 com reservatório de água em posição até que encaixe auditivamente no lugar.

- Fechar a cobertura na parte superior.

- Premir a tecla de Ligar/Desligar.

A limpeza é retomada.

### Esvaziar o depósito de pó 2 em 1 com reservatório de água.

- Premir uma tecla qualquer.  
O aspirador robô para.
- Desmontar o depósito de pó 2 em 1 com reservatório de água.

#### Figura G

- Abrir a cobertura na parte superior.
- Pressionar o grampo.
- Retirar o depósito de pó 2 em 1 com reservatório de água.

- Esvaziar o depósito de pó 2 em 1 com reservatório de água.

#### Figura N

- Abrir a tampa do filtro.
- Retirar a tampa do filtro.
- Esvaziar o depósito de pó 2 em 1 com reservatório de água.
- Inserir a tampa do filtro.
- Fehar a tampa do filtro.

- Montar o depósito de pó 2 em 1 com reservatório de água.

#### Figura F

- Pressionar o depósito de pó 2 em 1 com reservatório de água em posição até que encaixe auditivamente no lugar.

- Fechar a cobertura na parte superior.

- Premir a tecla de Ligar/Desligar.

A limpeza é retomada.

### Esvaziar o depósito de pó

- Premir uma tecla qualquer.  
O aspirador robô para.
- Desmontar o depósito de pó.

#### Figura L

- Abrir a cobertura na parte superior.
- Pressionar o grampo.
- Retirar o depósito de pó.

- Esvaziar o depósito de pó.

#### Figura O

- Dobrar a tampa para baixo.
- Esvaziar o depósito de pó.
- Dobrar a tampa para cima até que encaixe auditivamente.

- Montar o depósito de pó.

#### Figura K

- Pressionar o depósito de pó na sua posição até que encaixe de forma audível.

- Fehar a cobertura na parte superior.

- Premir a tecla de Ligar/Desligar.

A limpeza é retomada.

### Lavar o pano de limpar

O pano de limpar pode ser lavado durante um processo de limpeza.

- Premir uma tecla qualquer.  
O aspirador robô para.
- Desmontar o suporte do pano de limpar.

#### Figura J

- Comprimir os grampos.
- Retirar o suporte do pano de limpar.
- Tirar o pano de limpar do respetivo suporte.

- Lavar o pano de limpar.

- Montar o pano de limpar, ver capítulo *Montar o suporte do pano de limpar com pano de limpar*.

- Premir a tecla de Ligar/Desligar.

A limpeza é retomada.

### Transporte

Na medida do possível, transportar ou reenviar o aparelho apenas na embalagem original. Se a embalagem original não estiver disponível, contacte o nosso serviço de assistência técnica.

### Avisos de segurança para o transporte

A bateria de iões de lítio está sujeita aos requisitos da legislação relativa a matérias perigosas.

Uma bateria não danificada e a funcionar pode ser transportada pelo utilizador em transportes públicos, sem restrições adicionais.

Observe os requisitos especiais de embalagem e identificação em caso de envio por meio de terceiros (transportadoras).

Respeite as prescrições nacionais.

### Armazenamento

### ADVERTÊNCIA

*Danos no aspirador robô devido a armazenamento incorreto*

*Não armazene o aspirador robô de virado ao contrário. A caixa do radar laser (LiDAR) nunca deve entrar em contacto com o solo ou objetos.*

*Não coloque quaisquer objetos sobre o aspirador robô. Armazene o aspirador robô totalmente carregado e desligado num local fresco e seco.*

#### Aviso

*Para evitar uma descarga profunda da bateria, recarregar totalmente o aspirador robô após 5 meses, o mais tardar.*

- Limpar o aspirador robô, ver capítulo *Limpeza*.
- Carregar completamente o aspirador robô, consultar o capítulo *Enviar manualmente o aspirador robô para carregar*.
- Desligar o carregador da tomada de alimentação e da estação.
- Desligar o aspirador robô, ver capítulo *Desligar o aspirador robô*.

5. Armazenar o aspirador robô num local fresco e seco.

## Conservação e manutenção

### Limpeza

#### Limpar o depósito de pó 2 em 1

1. Premir uma tecla qualquer.  
O aspirador robô para.
2. Desmontar o depósito de pó 2 em 1.  
**Figura G**
  - a Abrir a cobertura na parte superior.
  - b Pressionar o grampo.
  - c Retirar o depósito de pó 2 em 1.
3. Limpar o depósito de pó 2 em 1 com reservatório de água.  
**Figura P**
  - a Abrir a tampa do filtro.
  - b Retirar a tampa do filtro.
  - c Esvaziar o depósito de pó 2 em 1 com reservatório de água.
  - d Limpar o depósito de pó 2 em 1 com reservatório de água.
  - e Inserir a tampa do filtro.
  - f Fechar a tampa do filtro.
4. Montar o depósito de pó 2 em 1.  
**Figura F**
  - a Premir o depósito de pó 2 em 1 na sua posição até que encaixe de forma audível.
  - b Fechar a cobertura na parte superior.
5. Premir a tecla de Ligar/Desligar.  
A limpeza é retomada.

#### Limpar o depósito de pó

1. Premir uma tecla qualquer.  
O aspirador robô para.
2. Desmontar o depósito de pó.  
**Figura L**
  - a Abrir a cobertura na parte superior.
  - b Pressionar o grampo.
  - c Retirar o depósito de pó.
3. Limpar o depósito de pó.  
**Figura Q**
  - a Dobrar a tampa para baixo.
  - b Esvaziar o depósito de pó.
  - c Abrir a tampa do filtro.
  - d Retirar a tampa do filtro.
  - e Limpar o depósito de pó.
  - f Inserir a tampa do filtro.
  - g Fechar a tampa do filtro.
  - h Dobrar a tampa para cima até que encaixe auditivamente.
4. Montar o depósito de pó.  
**Figura K**
  - a Pressionar o depósito de pó na sua posição até que encaixe de forma audível.
  - b Fechar a cobertura na parte superior.
5. Premir a tecla de Ligar/Desligar.  
A limpeza é retomada.

#### Limpar o filtro

Recomendamos a limpeza regular do filtro. Isto evita que fique entupido.

1. Premir uma tecla qualquer.  
O aspirador robô para.
2. Desmontar o depósito de pó 2 em 1 com reservatório de água ou o depósito de pó, ver capítulo *Desmontar o depósito de pó 2 em 1 com reservatório de água ou . Desmontar o depósito de pó.*

3. Desmontar o filtro.

#### Figura R

- a Abrir a tampa do filtro.
- b Retirar a tampa do filtro.
- c Esvaziar o depósito de pó 2 em 1 com o reservatório de água ou o depósito de pó.

4. Limpar o filtro sob água corrente com a ferramenta de limpeza fornecida.

5. Deixar o filtro secar por completo.

6. Montar o filtro.

#### Figura S

- a Colocar o filtro.
- b Inserir a tampa do filtro.
- c Fechar a tampa do filtro.

7. Montar o depósito de pó 2 em 1 com reservatório de água ou o depósito de pó, ver capítulo *Montar o depósito de pó 2 em 1 com reservatório de água ou . Montar o depósito de pó.*

8. Premir a tecla de Ligar/Desligar.

A limpeza é retomada.

#### Limpar a escova

1. Desmontar a escova.

#### Figura T

- a Comprimir os grampos.
- b Retirar a cobertura da escova.
- c Retirar a escova.
- d Retirar o roamento da escova.

2. Limpar a escova e os rolamentos da escova com a ferramenta de limpeza fornecida.

3. Montar a escova.

#### Figura U

- a Colocar o roamento da escova.
- b Inserir a escova.
- c Colocar a tampa da escova e pressioná-la até ouvir um clique no lugar.

#### Limpar a escova lateral

1. Desmontar a escova lateral.

#### Figura V

2. Limpar a escova lateral.

3. Montar a escova lateral.

#### Figura B

#### Limpar os sensores de queda

Limpar os sensores de queda mensalmente.

#### Figura W

1. Limpar os sensores de queda com um pano macio.

#### Substituir

#### Substituir o filtro

Recomendamos a substituição do filtro após 3 a 6 meses.

1. Premir uma tecla qualquer.  
O aspirador robô para.

2. Desmontar o depósito de pó 2 em 1 com reservatório de água ou o depósito de pó, ver capítulo *Desmontar o depósito de pó 2 em 1 com reservatório de água ou . Desmontar o depósito de pó.*

3. Desmontar o filtro.

#### Figura R

- a Abrir a tampa do filtro.
- b Retirar a tampa do filtro.
- c Retirar o filtro.

4. Montar um filtro novo.

#### Figura S

- a Colocar o filtro.
- b Inserir a tampa do filtro.
- c Fechar a tampa do filtro.

- Montar o depósito de pó 2 em 1 com reservatório de água ou o depósito de pó, ver capítulo *Montar o depósito de pó 2 em 1 com reservatório de água ou . Montar o depósito de pó.*
- Premir a tecla de Ligar/Desligar.  
A limpeza é retomada.

### Substituir a escova

Recomendamos a substituição da escova após 6 a 12 meses.

- Desmontar a escova.

**Figura T**

- a Comprimir os grampos.
- b Retirar a cobertura da escova.
- c Retirar a escova.
- d Retirar o rolamento da escova.

- Montar a escova nova.

**Figura U**

- a Colocar o rolamento da escova.
- b Inserir a escova.
- c Colocar a tampa da escova e pressioná-la até ouvir um clique no lugar.

### Ajuda em caso de avarias

As avarias têm, geralmente, causas simples que podem ser corrigidas por si com a ajuda do seguinte resumo. Em caso de dúvida ou no caso de se tratar de uma

### Substituir a escova lateral

Recomendamos a substituição da escova lateral após 3 a 6 meses.

**Aviso**

Para evitar danos, não colocar o robô sobre o sensor laser (*LiDAR*).

- Virar o aspirador robô ao contrário.
- Desmontar a escova lateral.

**Figura V**

- Montar uma escova lateral nova.

**Figura B**

### Substituir a bateria

A bateria atingiu o fim da sua vida útil se o aspirador robô se dirigir constantemente para a estação para carregar após uma curta operação de limpeza.

- Desligar o aspirador robô, ver capítulo *Desligar o aspirador robô.*
- Enviar o aspirador robô para o serviço de assistência. Observar os regulamentos para a expedição de baterias de íões de lítio, ver capítulo *Transporte.*

Erro	Causa	Reparação
<b>A bateria não carrega</b>	Os contactos de carga estão sujos.	1. Limpar os contactos de carga tanto na estação de carregamento como no aspirador robô com um pano seco.
	Temperatura ambiente inferior a 0 °C ou superior a 35 °C.	1. Utilizar o aspirador robô com temperaturas acima dos 0 °C e abaixo dos 35 °C.
<b>O aspirador robô não regressa à estação de carregamento</b>	A bateria está descarregada.	1. Colocar manualmente o aspirador robô na estação de carregamento e deixá-lo carregar completamente.
	O aspirador robô está demasiado afastado da estação de carregamento.	1. Aproximar o aspirador robô da estação de carregamento. 2. Colocar manualmente o aspirador robô na estação de carregamento.
	Não há espaço suficiente à volta da estação de carregamento.	1. Assegurar-se de que existe espaço suficiente em torno da estação de carregamento, ver capítulo <i>Montar a estação de carregamento.</i>
	Há demasiados obstáculos à volta da estação de carregamento.	1. Colocar a estação de carregamento numa área mais aberta, ver capítulo <i>Montar a estação de carregamento.</i>
	O aspirador robô recria o seu ambiente quando foi movido para uma distância maior.	1. Colocar manualmente o aspirador robô na estação de carregamento.
	O aspirador robô não foi iniciado a partir da estação de carregamento. Neste caso, apenas regressa ao local de onde foi iniciado.	1. Colocar manualmente o aspirador robô na estação de carregamento.
<b>O aspirador robô produz ruídos invulgares</b>	Pode haver um objeto estranho na escova, na escova lateral ou numa roda.	1. Desligar o aspirador robô. 2. Retirar o corpo estranho.
<b>O aspirador robô não continua a limpar</b>	O aspirador robô está no modo "Não incomodar".	1. Certificar-se de que o aspirador robô não está no modo "Não incomodar".
	O aspirador robô é carregado manualmente ou foi colocado na estação de carregamento.	1. Esperar até o aspirador robô estar completamente carregado.

Erro	Causa	Reparação
<b>O aspirador robô não limpa eficientemente ou deixa poeira para trás</b>	O depósito de pó 2 em 1 com reservatório de água ou o depósito de pó está cheio.	1. Esvaziar o depósito de pó 2 em 1 com reservatório de água ou o depósito de pó, ver capítulo <i>Esvaziar o depósito de pó 2 em 1 com reservatório de água</i> , ou <i>Esvaziar o depósito de pó</i>
	O filtro está entupido.	1. Limpar o filtro, ver capítulo <i>Limpar o filtro</i>
	Um objeto estranho ficou preso na escova	1. Limpar a escova, ver capítulo <i>Limpar a escova</i> . 2. Limpar a escova lateral, ver capítulo <i>Limpar a escova lateral</i> .
<b>O aspirador robô não consegue ligar-se ao WLAN / O aspirador robô fica offline</b>	O aspirador robô não está ligado à rede ou está fora do alcance do sinal WLAN.	1. Certificar-se de que o aspirador robô está ligado à rede e está dentro do alcance do sinal WLAN. 2. Certificar-se de que a palavra-passe do WLAN está correta. 3. Repor o WLAN e ligar novamente (as redes WLAN de 5 GHz não são suportadas).
	O sinal WLAN é demasiado fraco.	1. Certificar-se de que o aspirador robô está dentro do alcance do sinal WLAN.
<b>O aspirador robô não arranca</b>	A temperatura ambiente é inferior a 0 °C ou superior a 35 °C.	1. Utilizar o aspirador robô com temperaturas acima dos 0 °C e abaixo dos 35 °C.
	O nível de carga é demasiado baixo.	1. Carregar o aspirador robô.
	O sensor de distância laser (LiDAR) está tapado.	1. Limpe o sensor de distância laser com um pano húmido. 2. Remover os obstáculos que tapam o sensor de distância laser. 3. Mover o aspirador robô para outro local e pô-lo a funcionar.
	O sensor de colisão está sujo ou demasiado próximo da parede virtual.	1. Remover objetos estranhos, batendo cuidadosamente no sensor de colisão. 2. Mover o aspirador robô para outro local e pô-lo a funcionar.
	Os sensores de queda estão sujos.	1. Limpar os sensores de queda com um pano húmido.
	O depósito de pó 2 em 1 com reservatório de água ou o depósito de pó não está montado ou está montado de forma incorreta.	1. Certificar-se de que o depósito de pó 2 em 1 com reservatório de água ou o depósito de pó está montado e corretamente engatado, ver capítulo <i>Montar o depósito de pó 2 em 1 com reservatório de água</i> ou <i>Montar o depósito de pó</i>
	Filtro não montado ou montado incorretamente.	1. Certificar-se de que o filtro está corretamente montado.
	Filtro sujo.	1. Limpar o filtro, ver capítulo <i>Limpar o filtro</i> . 2. Se o erro persistir, substituir o filtro, ver capítulo <i>Substituir o filtro</i> .
	Pano de limpar ou suporte de pano de limpar não montado ou montado incorretamente.	1. Certificar-se de que o suporte e o pano de limpar estão montados corretamente, ver capítulo <i>Montar o suporte do pano de limpar com pano de limpar</i> .
	O aspirador robô está encravado ou preso.	1. Remover obstáculos.
	O aspirador robô ou uma das suas rodas não está em contacto com o solo.	1. Colocar o aspirador robô sobre uma superfície plana.

## Eliminação



### WARNING

Este aparelho contém baterias de íões de lítio. A remoção e eliminação adequada das baterias de íões de lítio deve ser efetuada em conformidade com os regulamentos nacionais e estatais.



## Garantia

Em cada país são válidas as condições de garantia transmitidas pela nossa sociedade distribuidora responsável. Trataremos de possíveis avarias no seu aparelho no âmbito do prazo da garantia, sem custos, desde que estas tenham origem num erro de material ou de fabrico. Em caso de garantia, contacte o seu revendedor ou a assistência técnica autorizada mais próxima, apresentando o talão de compra. (endereço consultar o verso)

## Dados técnicos

### Ligação eléctrica

Potência nominal	W	33
Tensão nominal da bateria	V	14,8
Tipo de conjunto da bateria		Li-ION
Tensão nominal do carregador	V	100-240
Carregador de corrente nominal	A	0,6
Capacidade da bateria	mAh	3000
Capacidade nominal da bateria	mAh	3200
Tempo de serviço com carregamento das baterias completo na operação normal	min	120

Ligações sem fios	IEEE 802.11b/ g/n 2,4 GHz
-------------------	------------------------------------

Frequência	MHz	2400- 2483,5
------------	-----	-----------------

Força máx. do sinal, WLAN	dBm	<20
---------------------------	-----	-----

### Quantidades de enchimento do depósito de pó em 1 com reservatório de água

Sujidade seca	ml	300
Líquido	ml	170

### Quantidade de enchimento do depósito de pó

Sujidade seca	ml	500
---------------	----	-----

### Dimensões e pesos do aspirador robô

Peso	kg	3,7
Comprimento x Largura x Altura	mm	350 x 350 x 94

### Dimensões e pesos da estação de carregamento

Peso	kg	0,6
Comprimento x Largura x Altura	mm	80 x 150 x 102

Reservados os direitos a alterações técnicas.

## Declaração de conformidade UE

Aparelho	Tipo	Faixa de frequência, MHz	Potência máx. EIRP, mW
RCV3	WLAN	2400-2483,5	100

Pelo presente, a Alfred Kärcher SE & Co. KG, declara que o modelo de rádio Robo Cleaner está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE. O texto completo da declaração de conformidade da UE pode ser encontrado em [www.kaercher.com/RCV3](http://www.kaercher.com/RCV3).

## Indhold

Generelle henvisninger .....	77
Sikkerhedshenvisninger .....	78
Bestemmelsersmæssig anvendelse .....	79
Miljøbeskyttelse .....	79
Tilbehør og reservedele .....	79
Leveringsomfang .....	79
Maskinbeskrivelse .....	79
Funktionsbeskrivelse .....	79
Første ibrugtagning .....	80
Ibrugtagning .....	80
Drift .....	81
Transport .....	83
Opbevaring .....	83
Pleje og vedligeholdelse .....	83
Hjælp ved fejl .....	85
Bortskaffelse .....	86
Garanti .....	86
Tekniske data .....	86
EU-overensstemmelseserklæring .....	87

## Generelle henvisninger

Læs den originale brugsanvisning og de vedlagte sikkerhedsanvisninger inden maskinen tages i brug første gang. Betjen maskinen i henhold til disse.  
Opbevar den originale driftsvejledning til senere brug eller til efterfølgende ejere.  
En QR-Code® til hentning af online-driftsvejledningen kan findes i:



### Varemærke

QR-Code® er et registreret varemærke tilhørende DENSO WAVE INCORPORATED.

# Sikkerhedshenvisninger

## Faregrader

### △ FARE

- Henviser til en umiddelbar fare, der medfører alvorlige kvæstelser eller død.

### △ ADVARSEL

- Henviser til en mulig farlig situation, der kan medføre alvorlige kvæstelser eller død.

### △ FORSIGTIG

- Henviser til en mulig farlig situation, der kan medføre lettere kvæstelser.

### BEMÆRK

- Henviser til en mulig farlig situation, der kan medføre materielle skader.

## Sikkerhedsforskrifter for rengøringsrobot

UD over henvisningerne i driftsvejledningen skal lovgivernes generelle sikkerheds- og uhedsforebyggende forskrifter overholdes.

Apparatets laserradar overholder standarden IEC 60825-1:2014 for lasere i klasse 1 Produktsikkerhed og genererer ikke laserstråling, der er farlig for den menneskelige krop.

△ **FARE** • Kvælningsfare. Emballagefolie skal holdes uden for børns rækkevidde. • Driften i eksplosionsfarlige områder er forbudt. • Brug ikke maskinen i rum, hvor luften indeholder brændbare gasser af benzin, fyrringsolie, malingsfortynding, oplosningsmiddel, petroleum eller alkohol (eksplosionsfare). • Brug ikke maskinen i rum med brændende ild eller gløder i en åben pejs uden opsyn. • Brug ikke maskinen i rum med brændende stearinlys uden opsyn.

△ **ADVARSEL** • Maskinen må kun anvendes af personer, hvis fysiske, sensoriske eller andelige evner er indskrænket eller af personer med manglende erfaring og/eller kendskab, hvis de er under korrekt opsyn, eller hvis de er blevet op lært af en person, som er ansvarlig for deres sikkerhed i forbindelse med anvendelse af maskinen, og hvis de har forstået de deraf resulterende farer. • Børn fra og med min. 8 år må anvende maskinen, hvis de er blevet op lært i brugen af maskinens af en person med ansvar for deres sikkerhed, eller hvis de er korrekt under opsyn, og de har forstået de deraf resulterende farer. • Børn skal være under opsyn for at sikre, at de ikke leger med maskinen. • Børn må kun udføre rengøring og brugervejdighedelse under opsyn. • Maskinen indeholder elektriske komponenter; rengør ikke maskinen under rindende vand. • Sluk maskinen inden alt pleje- og vedligeholdelsesarbejde, og træk netstikket ud. • Åbn ikke batteripakken. Reparationer må kun udføres af fagfolk. • Rengøringsrobotten RCV 3 må kun oplades på ladeanordningen på en ladestation med delnummeret 9.773-007.0.

△ **FORSIGTIG** • Lad kun reparationsarbejde og arbejde på elektriske komponenter gennemføre af den autoriserede kundeservice. • Sluk altid maskinen for rengøring / vedligeholdelse, og tag netstikket ud. • Der er fare for tilskadekomst, hvis last siddende tøj, hår eller smykker bliver grebet af maskinens bevægelige dele. Hold tøj og smykker væk fra maskinens bevægelige dele. Sæt langt hår op i en hestehale. • Fare for tilskadekomst. Grib aldrig ind i maskinens roterende børstevælse med fingre eller værkøj under brug. • Vær

opmærksom på risikoen for at falde på grund af rengøringsrobotten, der kører omkring. • Fare for ulykker og kvæstelser. Vær opmærksom på apparatets vægt ved transport og opbevaring, se kapitlet Tekniske data i driftsvejledningen. • Sikkerhedsanordninger fungerer som din beskyttelse. Sikkerhedsanordninger må aldrig ændres eller ignoreres.

**BEMÆRK** • Brug ikke skuremiddel, glas- eller universalrengøringsmiddel til rengøring. • Anvend ikke apparatet ved temperaturer under 0 °C. • Anvend kun maskinen indendørs. • Anvend ikke maskinen i rum, der er sikret med et alarmanlæg eller en bevægelsessensor. • Beskyt maskinen mod ekstremt vejr, fugtighed og varme. • Anvend kun maskinen ved temperaturer fra 0 °C til +35 °C. • Beskadigelse af maskinen. Stå ikke på maskinen, og sæt ikke børn, genstande eller husdyr på den. • Genstande, f.eks. på borde eller små møbler, kan vælte, hvis maskinen støder mod dem. • Maskinen kan blive fanget i elektriske kabler, duge, snore osv., der hænger ned, og derved vælte genstande. • Loft alle kabler op fra gulvet, før du bruger maskinen, for at forhindre, at den trækker dem med under rengøringen. • Saml alle skræbelige eller løse genstande op fra gulvet, som f.eks. vaser, for at forhindre, at maskinen støder ind i dem og forårsager skader. • Anvend ikke maskinen i et område, der ligger over gulvet, f.eks. på en sofa. • Afspær alle områder, hvor der er fare for, at maskinen falder ned. F.eks. trappe nedgang eller gallerier uden grænser. • Anvend ikke maskinen på gulve med væske eller klæbende stoffer. • Anvend ikke maskinen må ikke til rengøring af tæpper med høj luv. • Beskadigelse af laserradaren (LiDAR). Stil ikke maskinen på hovedet (huset på laserradaren (LiDAR) må aldrig røre gulvet eller hårde overflader). • Bær ikke maskinen i afdækningen på laserradaren (LiDAR). • Opsamle ikke skarpe eller større genstande med maskinen, som f.eks. skær, ral eller legetøjsdele. • Sprøjts ikke væske ind i maskinen, og sørge for, at støvbeholderen er tør, før du sætter den i. • Opbevar maskinen fuldt opladet og slukket på et koldt og tørt sted.

**Obs** • Sorte tæpper kan påvirke køreadfærdens negativt.

## Sikkerhedshenvisninger for ladestation

△ **FARE** • Tilslut kun maskinen ved vekselstrøm. Den anførte spænding på typeskiltet skal stemme overens med netspændingen. • Af sikkerhedsmæssige årsager anbefaler vi, at maskinen som grundregel altid anvendes via HF1-relæ (maks. 30 mA). • Rør aldrig ved netstik og stikkontakt med fugtige hænder.

△ **ADVARSEL** • Maskinen må kun kobles til strømforbindelser, der er udført af en faguddannet elinstallatør i overensstemmelse med IEC 60364-1. • Kontrollér, at netspændingen stemmer overens med den spænding, der er angivet på ladeaggregatets typeskilt. • Maskinen indeholder elektriske komponenter; rengør ikke maskinen under rindende vand. • Fare for kortslutning. Hold ledende genstande (f.eks. skruetrækkere eller lignende) væk fra ladekontakterne. • Fare for kortslutning. Rengør kun ladestationens ladekontakter tørt. • Maskinen må kun oplades med vedlagte originale oplader eller opladere, der er godkendt af KÄRCHER. • Eksplosionsfare. Ikke-genopladelige batterier må ikke oplades. • Hver gang maskinen tages i brug, bør strømkablet først kontrolleres for skader. Anvend aldrig et beskadiget strømkabel. Hvis det er beskadiget, skal

strømkablet udskiftes med et nyt godkendt kabel. Et passende kabel kan erhverves hos KÄRCHER eller en af vores servicepartnere. • Vedrører RCV 3 maskiner: Kun rengøringsrobotten "RCV 3" må oplades. • Vedrører RCV 5-apparater: Kun rengøringsrobotten model "RCV 5" må oplades.

**BEMÆRK** • Anvend kun ladestationen indendørs.  
• Opstil ikke ladestationen i nærheden af varmekilder, f.eks. varmeapparater. • Opbevar kun ladestationen indendørs på et køligt, tørt sted. • Oplad rengøringsrobotten mindst en gang om måneden for at undgå en dybafadning af batteriet. • Sluk ladestationen før alle pleje- og vedligeholdelsesarbejder.

## Bestemmelsesmæssig anvendelse

Maskinen består af to enheder, en ladestation og en batteridrevet rengøringsrobot.

- Maskinen er beregnet til fuldautomatisk rengøring af tekstiler og hårde gulvbelægninger indendørs. Den kan anvendes på alle almindelige gulvbelægninger til autonom, kontinuerlig rengøring.
- Denne maskine blev udviklet til brug i private husholdninger og er ikke beregnet til erhvervsmæssig brug.

## Miljøbeskyttelse

 Emballagematerialerne kan genbruges. Smid aldrig emballage i husholdningsaffaldet, alevér i stedet til genbrug.

Gamle maskiner indeholder værdifulde, genanvendelige materialer, der bør genbruges. Batterier og batteripakker indeholder stoffer, der ikke må uledes i miljøet. Gamle maskiner, batterier og batteripakker skal bortskaffes via dertil indrettede samlesystemer. Lovgiverens anbefalinger i omgangen med lithium-ion-batterier skal overholdes. Brugte og defekte batteripakker skal bortskaffes i overensstemmelse med gældende forskrifter.

## Henvisninger til indholdsstoffer (REACH)

Aktuelle oplysninger om indholdsstoffer findes på:  
[www.kaercher.de/REACH](http://www.kaercher.de/REACH)

## Tilbehør og reservedele

Anvend kun originaltilbehør og -reservedele. De er en garanti for en sikker og fejlfri drift af maskinen.

Informationer om tilbehør og reservedele findes på  
[www.kaercher.com](http://www.kaercher.com).

## Leveringsomfang

Maskinens leveringsomfang er vist på emballagen. Kontroller ved udpakningen, om indholdet er komplet. Kontakt venligst forhandleren, hvis der mangler tilbehør eller ved transportskader.

## Maskinbeskrivelse

### Figur A

- ① Kollisionssensor
- ② Infrarød sensor
- ③ Lasersensor (LiDAR)
- ④ Afståndsmåler overfor
- ⑤ Sidebørste
- ⑥ Styrerulle
- ⑦ Batterium

- ⑧ Børste
- ⑨ Fladsensor
- ⑩ Gulvklud
- ⑪ Gulvkludsholder
- ⑫ Ladekontakter
- ⑬ Børsteafdækning
- ⑭ Tænd/sluk-knap
- ⑮ Knap "Tilbage til ladestation"
- ⑯ Rengøringsværktøj
- ⑰ 2-i-1 støvbeholder med vandtank
- ⑱ Støvbeholder
- ⑲ Ladestation
- ⑳ Netstik

## Funktionsbeskrivelse

Apparatet består af en ladestation og en batteridrevet rengøringsrobot.

Den mobile rengøringsrobot får sin energi fra et indbygget batteri. Med en batteriladning kan rengøringsrobotten rengøre op til 120 minutter. Hvis batteriladningen falder, vender den automatisk tilbage til ladestationen for at genoplade.

Rengøringsrobotten bevæger sig systematisk. Ved hjælp af lasersensoren (LiDAR) scanner den rummet og rengør det trinvist. Den undgår forhindringer, der er mindst lige så høje som LiDAR-tåret.

Rengøringsrobotens flade konstruktion gør det muligt, at den også kan gøre rent under møbler som f.eks. seng, sofa og skab.

Rengøringsrobotten har styrsensorer, der kan registrere trapper og afsatser og forhindre styrt, samt kollisionsensorer, der registrerer forhindringer og undgår dem. I ladestationen oplades rengøringsrobotens batteri.

Hvis rengøringsrobotten starter rengøringsarbejdet fra ladestationen, vender den tilbage til ladestationen i tilfælde af manglende batteriladning.

Når ladeprocessen er slut, forlader rengøringsrobotten automatisk ladestationen og fortsætter rengøringsarbejdet. Når rengøringsrobotten har afsluttet rengøringsarbejdet, vender den tilbage til ladestationen til opladning.

## Statusindikatorer

LED-visninger	Status
Lyser blåt	Kører autonomt
Blinker blåt langsomt	Autonom kørsel på pause
Blinker hurtigt blåt	WLAN-forbindelsestilstand
Blinker grønt langsomt	Rengøringsrobot oplades
Lyser grønt	Rengøringsrobot fuldt opladet eller tilsluttet
Blinker rødt langsomt	Batteri for afladt til at starte
Blinker rødt hurtigt	Fejl

## Funktioner

### Dvaletilstand

Rengøringsrobotten skifter automatisk til dvaletilstand efter 5 minutters inaktivitet. Tryk på en vilkårlig knap for at væække den.

- Rengøringsrobotten skifter ikke til dvaletilstand, når den står på ladestationen.
- Rengøringsrobotten slukker automatisk, hvis den er i dvaletilstand i mere end 6 timer

### Fejtilstand

Hvis rengøringsrobotten støder på en fejl under driften, blinker indikatoren rødt, og der lyder et signal.

For en løsning, se kapitlet *Hjælp ved fejl*.

Hvis der ikke træffes foranstaltninger inden for 5 minutter, skifter rengøringsrobotten automatisk til dvaletilstanden.

### "Forstyr ikke"-tilstand

"Forstyr ikke"-tilstanden er indstillet som standard. I tilstanden "Forstyr ikke" genoptager rengøringsrobotten en afbrudt rengøring, udfører ikke-planlagt rengøring og udsender ingen akustiske advarsler.

"Forstyr ikke"-tilstanden kan deaktiveres i appen.

Download af appen er beskrevet i kapitlet *Tilslutning af rengøringsrobot til WLAN og app*.

## Første ibrugtagning

### Montering af sidebørsten

**Figur B**

1. Vend rengøringsrobotten.

#### Obs

For at undgå en beskadigelse må robotten ikke lægges på lasersensoren (LiDAR).

2. Indsæt sidebørsten.

### Opstilling af ladestationen

#### ⚠ ADVARSEL

Rengøringsrobotten RCV 3 må kun oplades på lad-anordningen på en ladestation med delnummeret 9.773-007.0.

- Vælg opstillingsstedet, så rengøringsrobotten nemt kan nå ladestationen.
- Sørg for en afstand på mindst 0,5 m til venstre og højre for ladestationen og en afstand på mindst 1,5 m foran ladestationen.
- Opstillingsstedet må ikke være utsat for direkte sollys.

1. Opstil ladestationen.

**Figur C**

2. Sæt apparatstikket på netkablet i kabelstikket på siden af ladestationen.

**Figur D**

3. Isæt netstikket.

### Tilslutning af rengøringsrobotten til ladestationen

**Figur E**

1. Stil rengøringsrobotten på gulvet foran ladestatio-nen.
2. Tryk på tænd/sluk-knappen i 3 sekunder.

Rengøringsrobotten tændes.

3. Så snart indikatoren lyser, skal du stille rengørings-robotten manuelt på ladestationen og sikre, at lade-kontakterne har god kontakt.

Efter den første idriftsættelse kører rengøringsrobotten automatisk ind i ladestationen.

## Tilslutning af rengøringsrobot til WLAN og app

Rengøringsrobotten kan styres direkte via knapper på maskinen eller via en app via en WLAN-kompatibel mobil enhed. For at kunne bruge alle tilgængelige funktioner anbefales det at styre rengøringsrobotten via Kärcher Home Robots-appen.

Før du downloader appen, skal du sørge for følgende:

- Den mobile enhed er forbundet til internettet.
- Routerens 2,4 GHz WLAN er aktiveret.
- Der er garanteret tilstrækkelig WLAN-dækning.

Download Kärcher Home Robots-appen fra Apple App Store® eller fra Google Play™ Store.



- Google Play™ og Android™ er varemærker eller registrerede varemærker tilhørende Google Inc.
- Apple® og App butik® er varemærker eller registrerede varemærker tilhørende Apple Inc.

Kärcher Home Robots-appen tilbyder blandt andet følgende hovedfunktioner:

- Kortlægning af rum og flere etager
- Indstilling af tidsplaner
- Fastlæggelse af no-go zoner og virtuelle vægge
- Henvisninger til fejl eller funktionsfejl og rengørings-forløbet
- Indstilling af rengøringspræferencer (sugetilstande)
- Oprettelse af rengøringszoner
- Aktivering/deaktivering af "Forstyr ikke"-tilstanden
- Ofte stillede spørgsmål med detaljeret fejlafhjælpning
- Kontaktoplysninger for KÄRCHER servicecentre

### Tilslutning af rengøringsrobot med Kärcher Home Robots-app og WLAN:

1. Download Kärcher Home Robots-appen fra Apple App Store eller fra Google Play Store.
2. Åbn Kärcher Home Robots-appen.
3. Opret en konto (hvis du ikke allerede er registreret).
4. Tilføj den ønskede rengøringsrobot.
5. Følg trin-for-trin-vejledningen i appen.

## Ibrugtagning

### Installation af 2-i-1 støvbeholder med vandtank

2-i-1 støvbeholderen med vandtank kan indeholde en lille mængde restvand på grund af kvalitetskontrolen. Det er normalt.

Installér 2-i-1 støvbeholderen med vandtank, hvis du vil rengøre både tørt og fugtigt.

Fjern gulvkluden og gulvkludsholderen ved tør rengøring, se kapitlet *Afmontering af gulvkludsholder med gulvklud*.

**Figur F**

1. Åbn afdækningen foroven.

- Tryk 2-i-1 støvbholderen med vandtank på plads, indtil den går hørbart i indgreb.
- Luk afdækningen foroven.

## Afmontering af 2-i-1 støvbholder med vandtank

**Figur G**

- Åbn afdækningen foroven.
- Tryk på klemmen.
- Tag 2-i-1 støvbholderen med vandtank ud.

## Installation af gulvkludens holder med gulvklud

- Fastgør gulvkluden på gulvkludsholderen.

**Figur H**

- Tryk gulvkluden på gulvkludsholderen.
  - Tryk velcrobåndet på.
- Installér gulvkludsholderen.
- Figur I**
- Tryk klemmerne sammen.
  - Skub gulvkludsholderen vandret ind i rengøringsrobotten, indtil den går hørbart i indgreb.

## Afmontering af gulvkludsholder med gulvklud

- Tryk på en vilkårlig knap.

Rengøringsrobotten stopper.

- Afmontér gulvkludsholderen.

**Figur J**

- Tryk klemmerne sammen.
- Tag gulvkludsholderen ud.
- Træk gulvkluden ud af gulvkludsholderen.

## Installation af støvbholder

Indsæt støvbholderen, hvis du kun vil rengøre tørt.  
Fjern gulvkluden og gulvkludsholderen ved tør rengøring, se kapitlet Afmontering af gulvkludsholder med gulvklud.

**Figur K**

- Åbn afdækningen foroven.
- Tryk støvbholderen på plads, indtil den går hørbart i indgreb.
- Luk afdækningen foroven.

## Afmontering af støvbholder

**Figur L**

- Afnad afdækningen foroven.
- Tryk på klemmen.
- Fjern støvbholderen.

## Nulstilling af WLAN-forbindelse

Hvis du skifter til en ny router eller ændrer din WLAN-adgangskode, skal du nulstille rengøringsrobotens WLAN-forbindelse.

**Obs**

Kun 2,4 GHz WLAN-netværk understøttes.

- Tænd rengøringsrobotten, se kapitlet Tilkobling af rengøringsrobotten.
- Tryk på tænd/sluk-knappen og knappen "Tilbage til ladestation" samtidigt i 7 sekunder, indtil en stemme siger: "Nulstilling af WLAN-forbindelse og skift til netværkskonfigurationstilstand".
- Tilslut rengøringsrobotten til ladestationen, se kapitlet Tilslutning af rengøringsrobotten til ladestationen.

## Gendannelse af fabriksindstillinger

- Hold knappen "Tilbage til ladestationen" trykket ned i 5 sekunder, indtil der lyder et signal.

- Hold igen knappen "Tilbage til ladestationen" trykket ned i 5 sekunder, indtil der lyder et signal.  
Fabriksindstillingerne er gendannet.

## Indstilling af rengøringszoner

Rengøringsrobotten rengør kun inden for det valgte område.

Rengøringszoner kan kun indstilles med appen. Download af appen er beskrevet i kapitlet Tilslutning af rengøringsrobot til WLAN og app.

- Følg trin-for-trin-vejledningen i appen.

## Indstilling af virtuelle vægge

Virtuelle vægge og spærrede områder forhindrer, at rengøringsrobotten kommer ind i områder, der ikke skal rengøres.

Virtuelle vægge kan kun indstilles med appen. Download af appen er beskrevet i kapitlet Tilslutning af rengøringsrobot til WLAN og app.

- Følg trin-for-trin-vejledningen i appen.

## Aktivering af kortlægning

Rengøringsrobotten starter fra ladestationen og opdaterer automatisk sit kort efter afslutningen af en rengøringsopgave og efter opladningen.

Kortlægningen kan kun indstilles med appen. Download af appen er beskrevet i kapitlet Tilslutning af rengøringsrobot til WLAN og app.

**Obs**

For at kortet ikke mistes, skal du vente et par sekunder efter den første kortlægning, indtil kortet er gemt.

- Følg trin-for-trin-vejledningen i appen.

## Drift

### BEMÆRK

#### Skader på grund af fugtighed

Fjern gulvkluden med gulvkludsholderen før opladningen, og når den ikke er i brug, se kapitlet Afmontering af gulvkludsholder med gulvklud.

Fjern 2-i-1 støvbholder med vandtank før opladningen, og når den ikke er i brug, se kapitlet Afmontering af 2-i-1 støvbholder med vandtank.

Beskyt tæpper med virtuelle vægge, se kapitlet Indstilling af virtuelle vægge.

## Tilkobling af rengøringsrobotten

**Obs**

Stil rengøringsrobotten direkte på ladestationen, hvis den ikke kan tændes på grund af en lav ladetilstand, se kapitlet Førsteibrugtagning.

- Hold tænd/sluk-knappen trykket ned, når rengøringsrobotten er i standby og ikke står på ladestationen.  
Signallampen blinker ca. 15 sekunder, mens rengøringsrobotten starter op, og lyser derefter konstant. Rengøringsroboten udsender et akustisk signal, når opstarten er afsluttet.
- Stil rengøringsrobotten direkte på ladestationen.
- Tryk på tænd/sluk-knappen.  
Ved første idriftsættelse starter rengøringsrobotten kortlægningen.  
Under driften begynder rengøringsrobotten rengøringen.

## Indstilling af rengøringstilstande

Rengøringstilstande kan kun indstilles med appen.

Download af appen er beskrevet i kapitlet Tilslutning af rengøringsrobot til WLAN og app.

Følgende rengøringstilstande står til rådighed:

- Tørrengøring
- Kombinationsrengeøring
- Vådrengøring

I rengeøringstilstandene kan sugestyrken og vandmængden indstilles i hvert enkelt tilfælde.

#### Sugestyrke:

- Stille
- Standard
- Medium
- Turbo

#### Vandmængde:

- Lav
- Medium
- Høj

### Frakobling af rengøringsrobotten

#### Obs

Rengøringsrobotten kan ikke slukkes, når den står på ladestationen.

#### Obs

Oplad rengøringsrobotten fuldstændigt før lange arbejdsafbrydelser.

### BEMÆRK

#### Skader på grund af fugtighed

Fjern gulvkluden med gulvkludsholderen, se kapitlet Afmontering af gulvkludsholder med gulvklud.

Fjern 2-i-1 støvbeholderen med vandtank, se kapitlet Afmontering af 2-i-1 støvbeholder med vandtank.

1. Hold tænd/sluk-knappen trykket ned, når rengøringsrobotten er i standby og ikke står på ladestationen.

Rengøringsrobotten slukkes.

### Afbrydelse af rengøring

1. Tryk på en vilkårlig knap under rengøringen. Rengøringsrobotten stopper.
2. Tryk på tænd/sluk-knappen. Rengøringen fortsættes.
3. Tryk på knappen "Tilbage til ladestation". Rengøringen afbrydes, og rengøringsrobotten vender tilbage til ladestationen.

### Manuel kørsel af rengøringsrobot til opladning

1. Tryk på en vilkårlig knap, hvis rengøringsrobotten kører. Rengøringsrobotten stopper.
  2. Tryk på knappen "Tilbage til ladestation". Rengøringsrobotten kører ind i ladestationen for at oplade.
- Rengøringsrobotten vender automatisk tilbage til ladestationen for at oplade, hvis den har afsluttet en rengøringsopgave, eller hvis den har for lidt energi under en rengøringsproces.

### Tør aftørring

1. Tøm evt. støvbeholderen, se kapitlet Tømning af 2-i-1 støvbeholderen med vandtank.
2. Indsæt den torre gulvklud i gulvkludsholderen, se kapitlet Installation af gulvkludens holder med gulvklud.
3. Tryk på tænd/sluk-knappen. Rengøringsrobotten begynder rengøringen.

### Våd aftørring

#### Obs

Efter tömning af vandtanken kan der forblive dræber i slangerne. Hvis rengøringsrobotten startes med en tom vandtank, kan disse dræber udledes.

### BEMÆRK

Skader på 2-i-1-støvbeholderen på grund af korrosion og kemiske indholdsstoffer

Fyld ikke rengørings- eller desinfektionsmidler eller andre rengøringsprodukter i 2-i-1-støvbeholderen.

Fyld ikke varmt vand i 2-i-1-støvbeholderen.

Nedsænk ikke 2-i-1-støvbeholderen i vand.

1. Tryk på en vilkårlig knap. Rengøringsrobotten stopper.

2. Afmonter 2-i-1 støvbeholderen med vandtank.

#### Figur G

- a Åbn afdækningen foroven.

- b Tryk på klemmen.

- c Tag 2-i-1 støvbeholderen med vandtank ud.

3. Fyld vand på.

#### Figur M

- a Træk gummilasken op.

- b Påfyld vand.

- c Tryk gummilasken ned.

4. Installér 2-i-1 støvbeholderen med vandtank.

#### Figur F

- a Tryk 2-i-1 støvbeholderen med vandtank på plads, indtil den går hørbart i indgreb.

- b Luk afdækningen foroven.

5. Gør kluden våd under rindende vand, og vrid den for atjerne overskydende vand.

6. Installér gulvkluden, se kapitlet Afmontering af gulvkludsholder med gulvklud.

7. Tryk på tænd/sluk-knappen.

Rengøringsrobotten begynder rengøringen.

### Efterfyldning af vand

1. Tryk på en vilkårlig knap. Rengøringsrobotten stopper.

2. Afmonter 2-i-1 støvbeholderen med vandtank.

#### Figur G

- a Åbn afdækningen foroven.

- b Tryk på klemmen.

- c Tag 2-i-1 støvbeholderen med vandtank ud.

3. Fyld vand på.

#### Figur M

- a Træk gummilasken op.

- b Påfyld vand.

- c Tryk gummilasken ned.

4. Installér 2-i-1 støvbeholderen med vandtank.

#### Figur F

- a Tryk 2-i-1 støvbeholderen med vandtank på plads, indtil den går hørbart i indgreb.

- b Luk afdækningen foroven.

5. Tryk på tænd/sluk-knappen.

Rengøringen fortsættes.

### Tømning af 2-i-1 støvbeholderen med vandtank

1. Tryk på en vilkårlig knap.

Rengøringsrobotten stopper.

2. Afmonter 2-i-1 støvbeholderen med vandtank.

#### Figur G

- a Åbn afdækningen foroven.

- b Tryk på klemmen.

- c Tag 2-i-1 støvbeholderen med vandtank ud.

3. Tøm 2-i-1 støvbeholderen med vandtank.

#### Figur N

- a Åbn filterklappen.

- b Tag filterklappen ud.

- c Tøm 2-i-1 støvbeholderen med vandtank.

- d Sæt filterklappen i.

- e Luk filterklappen.

- Installér 2-i-1 støvbeholderen med vandtank.
- Figur F**
  - Tryk 2-i-1 støvbeholderen med vandtank på plads, indtil den går hørbart i indgreb.
  - Luk afdækningen foroven.
- Tryk på tænd/sluk-knappen.  
Rengøringen fortsættes.

### Tømning af støvbeholderen

- Tryk på en vilkårlig knap.  
Rengøringsrobotten stopper.
- Afmontér støvbeholderen.
- Figur L**
  - Åbn afdækningen foroven.
  - Tryk på klemmen.
  - Fjern støvbeholderen.
- Tøm støvbeholderen.
- Figur O**
  - Klap klappen ned.
  - Tøm støvbeholderen.
  - Klap klappen op, indtil den går hørbart i indgreb.
- Installér støvbeholderen.
- Figur K**
  - Tryk støvbeholderen på plads, indtil den går hørbart i indgreb.
  - Luk afdækningen foroven.
- Tryk på tænd/sluk-knappen.  
Rengøringen fortsættes.

### Rengøring af gulvklud

- Gulvkluden kan rengøres under en rengøringsproces.
- Tryk på en vilkårlig knap.  
Rengøringsrobotten stopper.
  - Afmontér gulvkludsholderen.
  - Figur J**
    - Tryk klemmerne sammen.
    - Tag gulvkludsholderen ud.
    - Træk gulvkluden ud af gulvkludsholderen.
  - Rengør gulvkluden.
  - Installér gulvkluden, se kapitlet *Installation af gulvkludens holder med gulvklud*.
  - Tryk på tænd/sluk-knappen.  
Rengøringen fortsættes.

### Transport

Apparatet må om muligt kun transporteres og sendes retur i den originale emballage. Kontakt vores kundeservice, hvis den originale emballage ikke længere er til rådighed.

### Sikkerhedshenvisninger vedrørende transport

Lithium-ion-batteriet er omfattet af kravene i bestemmelserne om transport af farligt gods.  
Brugeren kan transportere et batteri, der er ubeskadiget og fungerer korrekt, på offentlig vej uden yderligere pålæg.  
Overhold ved forsendelse gennem tredjepart (transportvirksomheder) særlige krav til emballage og mærkning.  
Overhold de nationale bestemmelser.

## Opbevaring

### BEMÆRK

**Skader på rengøringsrobotten på grund af ukorrekt opbevaring**

Opbevar ikke rengøringsrobotten på hovedet. Huset på laserradaren (LiDAR) må aldrig komme i kontakt med gulvet eller genstande.

Læg ikke genstande på rengøringsrobotten.

Opbevar rengøringsrobotten fuldt opladet og slukket på et køligt og tørt sted.

### Obs

Genoplad rengøringsrobotten fuldstændigt senest efter 5 måneder for at undgå en dybafladning af batteriet.

- Rengør rengøringsrobotten, se kapitlet *Rengøring*.
- Oplad rengøringsrobotten helt, se kapitlet *Manuel kørsel af rengøringsrobot til opladning*.
- Træk opladeren ud af stikkontakten og stationen.
- Sluk rengøringsrobotten, se kapitlet *Frakobling af rengøringsrobotten*.
- Opbevar rengøringsrobotten på et køligt og tørt sted.

### Pleje og vedligeholdelse

#### Rengøring

##### Rengøring af 2-i-1 støvbeholderen

- Tryk på en vilkårlig knap.  
Rengøringsrobotten stopper.
- Afmontér 2-i-1 støvbeholderen.

##### Figur G

- Åbn afdækningen foroven.
- Tryk på klemmen.
- Tag 2-i-1 støvbeholderen.

- Rengør 2-i-1 støvbeholderen med vandtank.

##### Figur P

- Tag filterklappen ud.
- Tag filterklappen ud.
- Tøm 2-i-1 støvbeholderen med vandtank.
- Rengør 2-i-1 støvbeholderen med vandtank.
- Sæt filterklappen i.
- Luk filterklappen.

- Instalér 2-i-1 støvbeholderen.

##### Figur F

- Tryk 2-i-1 støvbeholderen på plads, indtil den går hørbart i indgreb.
- Luk afdækningen foroven.
- Tryk på tænd/sluk-knappen.  
Rengøringen fortsættes.

#### Rengøring af støvbeholderen

- Tryk på en vilkårlig knap.  
Rengøringsrobotten stopper.
- Afmontér støvbeholderen.

##### Figur L

- Åbn afdækningen foroven.
- Tryk på klemmen.
- Fjern støvbeholderen.

- Rengør støvbeholderen.

##### Figur Q

- Klap klappen ned.
- Tøm støvbeholderen.
- Åbn filterklappen.
- Tag filterklappen ud.
- Rengør støvbeholderen.
- Sæt filterklappen i.
- Luk filterklappen.
- Klap klappen op, indtil den går hørbart i indgreb.

#### 4. Installér støvbeholderen.

##### Figur K

- Afmonter 2-i-1 støvbeholderen på plads, indtil den går hørbart i indgreb.
- Luk afdækningen foroven.

#### 5. Tryk på tænd/sluk-knappen. Rengøringen fortsættes.

##### Rengøring af filter

Vi anbefaler at rengøre filteret regelmæssigt. Dette forhindrer, at det tilstoppes.

#### 1. Tryk på en vilkårlig knap.

Rengøringsrobotten stopper.

#### 2. Afmonter 2-i-1 støvbeholderen med vandtank eller støvbeholderen, se kapitlet *Afmontering af 2-i-1 støvbeholder med vandtank* eller *Afmontering af støvbeholder*.

#### 3. Afmonter filteret.

##### Figur R

- Åbn filterklappen.
- Tag filterklappen ud.
- Tøm 2-i-1 støvbeholderen med vandtank eller støvbeholderen.

#### 4. Rengør filteret under rindende vand med det medfølgende rengøringsværktøj.

#### 5. Lad filteret tørre helt.

#### 6. Installér filteret.

##### Figur S

- Indsæt filteret.
- Sæt filterklappen i.
- Luk filterklappen.

#### 7. Installér 2-i-1 støvbeholderen med vandtank eller støvbeholderen, se kapitlet *Installation af 2-i-1 støvbholder med vandtank* eller *Installation af støvbholder*.

#### 8. Tryk på tænd/sluk-knappen.

Rengøringen fortsættes.

##### Rengøring af børsten

#### 1. Afmonter børsten.

##### Figur T

- Tryk klemmerne sammen.
- Fjern børsteafdækningen.
- Fjern børsten.
- Fjern børstelejet.

#### 2. Rengør børsten og børstelejerne med det medfølgende rengøringsværktøj.

#### 3. Installér børsten.

##### Figur U

- Sæt børstelejet på.
- Isæt børsterne.
- Sæt børsteafdækningen på, og tryk den ned, indtil den går hørbart i indgreb.

##### Rengøring af sidebørsten

#### 1. Afmonter sidebørsten.

##### Figur V

#### 2. Rengør sidebørsten.

#### 3. Installér sidebørsten.

##### Figur B

##### Rengøring af faldsensorerne

Rengør faldsensorerne hver måned.

##### Figur W

#### 1. Tør faldsensorerne af med en blød klud.

##### Udskiftning

##### Udskiftning af filteret

Vi anbefaler at udskifte filteret efter 3 til 6 måneder.

#### 1. Tryk på en vilkårlig knap.

Rengøringsrobotten stopper.

#### 2. Afmonter 2-i-1 støvb beholderen med vandtank eller støvb beholderen, se kapitlet *Afmontering af 2-i-1 støvb beholder med vandtank* eller *Afmontering af støvb beholder*.

#### 3. Afmonter filteret.

##### Figur R

- Åbn filterklappen.
- Tag filterklappen ud.
- Tag filteret ud.

#### 4. Installér et nyt filter.

##### Figur S

- Indsæt filteret.
- Sæt filterklappen i.
- Luk filterklappen.

#### 5. Installér 2-i-1 støvb beholderen med vandtank eller støvb beholderen, se kapitlet *Installation af 2-i-1 støvb beholder med vandtank* eller *Installation af støvb beholder*.

#### 6. Tryk på tænd/sluk-knappen.

Rengøringen fortsættes.

##### Udskiftning af børsten

Vi anbefaler at udskifte børsten efter 6 til 12 måneder.

#### 1. Afmonter børsten.

##### Figur T

- Tryk klemmerne sammen.
- Fjern børsteafdækningen.
- Fjern børsten.
- Fjern børstelejet.

#### 2. Installér en ny børste.

##### Figur U

- Sæt børstelejet på.
- Isæt børsterne.
- Sæt børsteafdækningen på, og tryk den ned, indtil den går hørbart i indgreb.

##### Udskiftning af sidebørsten

Vi anbefaler at udskifte sidebørsten efter 3 til 6 måneder.

##### Obs

For at undgå en beskadigelse må robotten ikke lægges på lasersensoren (LiDAR).

#### 1. Vend rengøringsrobotten.

#### 2. Afmonter sidebørsten.

##### Figur V

#### 3. Installér en ny sidebørste.

##### Figur B

##### Udskiftning af batteriet

Batteriet har nået slutningen af sin levetid, når rengøringsrobotten konstant kører ind i stationen for at oplade efter en kort rengøringen.

#### 1. Sluk rengøringsrobotten, se kapitlet *Frakobling af rengøringsrobotten*.

#### 2. Send rengøringsrobotten til kundeservice. Overhold instruktionerne for forsendelse af lithium-ion-batterier, se kapitlet *Transport*.

## Hjælp ved fejl

Fejl skyldes ofte enkle årsager, som du selv kan afhjælpe ved fejl, der ikke nævnes her, skal du kontakte den autoriserede kundeservice.

Fejl	Arsag	Afhjælpning
<b>Batteriet oplades ikke</b>	Ladekontakter snavsede.  Omgivende temperatur under 0 °C eller over 35 °C.	1. Tør ladekontakterne både på ladestationen og på rengøringsrobotten af med en tør klud.  1. Anvend rengøringsrobotten ved temperaturer over 0 °C og under 35 °C.
<b>Rengøringsrobotten vender ikke tilbage til ladestationen</b>	Batteriet er afladet.  Rengøringsrobotten er for langt væk fra ladestationen.  For lidt plads omkring ladestationen.  Der er for mange forhindringer omkring ladestationen.  Rengøringsrobotten afbilder sine omgivelser igen, når den blev flyttet over en større afstand.  Rengøringsrobotten blev ikke startet fra ladestationen. I dette tilfælde vender den kun tilbage til det sted, som den blev startet fra.	1. Sæt rengøringsrobotten manuelt på ladestationen, og lad den oplade fuldstændigt.  1. Bring rengøringsrobotten tættere på ladestationen. 2. Sæt rengøringsrobotten manuelt på ladestationen.  1. Sørg for, at der er tilstrækkelig plads omkring ladestationen, se kapitlet <i>Opstilling af ladestationen</i> .  1. Opstil ladestationen i et mere åbent område, se kapitlet <i>Opstilling af ladestationen</i> .  1. Sæt rengøringsrobotten manuelt på ladestationen.  1. Sæt rengøringsrobotten manuelt på ladestationen.
<b>Rengøringsrobotten genererer usædvanlige lyde</b>	Et fremmedlegeme kan have sat sig fast i børsten, sidebørsten eller i et hjul.	1. Sluk rengøringsrobotten. 2. Fjern fremmedlegemet.
<b>Rengøringsrobotten fortsætter ikke rengøringen</b>	Rengøringsrobotten er i tilstanden "Forstyr ikke".  Rengøringsrobotten oplades manuelt eller blev stillet i ladestationen.	1. Sørg for, at rengøringsrobotten ikke er i tilstanden "Forstyr ikke".  1. Vent, indtil rengøringsrobotten er fuldstændigt opladt.
<b>Rengøringsrobotten ren- gør ikke effektivt eller ef- feterlader støv</b>	2-i-1 støvbeholderen med vandtank eller støvbeholderen er fuld.  Filteret er tilstoppet.  Et fremmedlegeme har sat sig fast i børsten	1. Tøm 2-i-1 støvbeholderen med vandtank eller støvbeholderen, se kapitlet <i>Tømning af 2-i-1 støvbeholderen med vandtank eller Tømning af støvbeholderen</i>  1. Rengøring af filter, se kapitlet <i>Rengøring af filter</i>  1. Rengør børsten, se kapitlet <i>Rengøring af børsten</i> . 2. Rengør sidebørsten, se kapitlet <i>Rengøring af sidebørsten</i> .
<b>Rengøringsrobotten kan ikke oprette en forbindelse til WLAN/Rengøringsrobotten går offline</b>	Rengøringsrobotten er ikke forbundet med netværket eller er ikke inden for rækkevidde af WLAN-signalen.  WLAN-signalen er for svagt.	1. Sørg for, at rengøringsrobotten er forbundet med netværket og inden for rækkevidde af WLAN-signalen. 2. Sørg for, at WLAN-adgangskoden er rigtig. 3. Nulstil WLAN, og genopret forbindelsen (5 GHz WLAN-netværk understøttes ikke).  1. Sørg for, at rengøringsrobotten er inden for rækkevidde af WLAN-signalen.

Fejl	Arsag	Afhjælpning
Rengøringsrobotten starter ikke	Omgivelsestemperaturen ligger under 0 °C eller over 35 °C.	1. Anvend rengøringsrobotten ved temperaturer over 0 °C og under 35 °C.
	Ladetilstanden er for lav.	1. Oplad rengøringsrobotten.
	Laserafstandssensoren (LiDAR) er blokeret.	1. Rengør laserafstandssensoren med en fugtig klud. 2. Fjern forhindringer, der blokerer laserafstandssensoren. 3. Flyt rengøringsrobotten til et andet sted, og start.
	Kollisionssensoren er snavset eller for tæt på den virtuelle væg.	1. Fjern fremmedlegemer ved forsigtigt at banke på kollisionssensoren. 2. Flyt rengøringsrobotten til et andet sted, og start.
	Faldsensorer er snavsede.	1. Rengør faldsensorerne med en tør klud.
	2-i-1 støvbeholder med vandtank eller støvbeholder er ikke installeret eller installeret forkert.	1. Sørg for, at 2-i-1 støvbeholderen med vandtank eller støvbeholderen er installeret og korrekt tilkoblet, se kapitlet <i>Installation af 2-i-1 støvbeholder med vandtank</i> eller <i>Installation af støvbeholder</i> .
	Filteret ikke installeret eller installeret forkert.	1. Sørg for, at filteret er korrekt installeret.
	Filter er snavset.	1. Rengør filteret, se kapitlet <i>Rengøring af filter</i> . 2. Udkift filteret, hvis fejlen fortsætter, se kapitlet <i>Udkifting af filteret</i> .
	Gulvklud eller gulvkludsholder ikke installeret eller installeret forkert.	1. Sørg for, at gulvkludsholderen og gulvkluden er installeret korrekt, se kapitlet <i>Installation af gulvkludens holder med gulvklud</i> .
	Rengøringsrobotten er klemt fast eller sidder fast.	1. Fjern forhindringer.
	Rengøringsrobotten eller et af dens hjul har ikke kontakt med gulvet.	1. Sæt rengøringsrobotten på en flad overflade.

## Bortskaffelse



### ADVARSEL

Denne maskine indeholder lithium-ion-batterier. Lithium-ion-batterierne skal fjernes og bortslettes korrekt i overensstemmelse med nationale og statslige forskrifter.



## Garanti

I det enkelte lande gælder de garantibetingelser, der er fastsat af vores salgselskab. Eventuelle fejl ved maskinen udbedres gratis inden for garantien, såfremt fejlen kan tilskrives en materiale- eller produktionsfejl. Hvis du ønsker at gøre garantien gældende, bedes du henvende dig til din forhandler eller nærmeste kundeservicecenter medbringende kvittering for købet.  
(Se adressen på bagsiden)

## Tekniske data

### Elektrisk tilslutning

Nominel effekt	W	33
Nominel spænding batteri	V	14,8
Batterytype		Li-ION
Nominel spænding ladeaggregat	V	100-240
Nominel strøm oplader	A	0,6

Batterikapacitet	mAh	3000
Nominel batterikapacitet	mAh	3200
Driftstid ved fuldt opladet batteri	min	120
Trådløse forbindelser	IEEE 802.11b/ g/n 2,4 GHz	

Frekvens	MHz	2400- 2483,5
Maks. signalstyrke, WLAN	dBm	<20

### Påfyldningsvolumen for 2-i-1 støvbeholder med vandtank

Tørt snavs	ml	300
Væske	ml	170

### Påfyldningsmængde for støvbeholder

Tørt snavs	ml	500
------------	----	-----

### Dimensioner og vægt af rengøringsrobot

Vægt	kg	3,7
Længde x bredde x højde	mm	350 x 350 x 94

### Dimensioner og vægt af ladestation

Vægt	kg	0,6
Længde x bredde x højde	mm	80 x 150 x 102

Der tages forbehold for tekniske ændringer.

## EU-overensstemmelseserklæring

Maski-ne	Kon-strukti-on	Frekvensbånd, MHz	Effekt, maks. EIRP, mW
RCV3	WLAN	2400-2483,5	100

Hermed erklærer Alfred Kärcher SE & Co. KG, at radioapparaturen Robo Cleaner er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU. Den fulde tekstd af EU-overensstemmelseserklæringen findes på [www.karcher.com/RCV3](http://www.karcher.com/RCV3).

## Indhold

Generelle merknader .....	87
Sikkerhetsanvisninger .....	87
Forskriftsmessig bruk .....	88
Miljøvern .....	88
Tilbehør og reservedeler .....	88
Leveringsomfang .....	88
Beskrivelse av apparatet .....	88
Funksjonsbeskrivelse .....	89
Første gangs bruk .....	89
Igangsetting .....	90
Bruk .....	91
Transport .....	92
Lagring .....	92
Stell og vedlikehold .....	93
Hulp bij storingen .....	94
Afvallshåndtering .....	95
Garanti .....	95
Tekniske data .....	95
EU-samsvarserklæring .....	96

## Generelle merknader



Les denne oversettelsen av den originale driftsveileddningen før maskinen tas i bruk første gang, og følg de vedlagte sikkerhetsanvisningene. Følg anvisningene. Oppbevar den originale driftsveileddningen til senere bruk eller for annen eier.

Du finner en QR-kodede® til å åpne den online bruksveileddingen på:



## Varemerke

QR-Code® er et registrert varemerke for DENSO WAVE INCORPORATED.

## Sikkerhetsanvisninger

### Risikonivå

#### ⚠ FARE

- Anvisning om en umiddelbar truende fare som kan føre til store personskader eller til død.

#### ⚠ ADVARSEL

- Anvisning om en mulig farlig situasjon som kan føre til store personskader eller til død.

#### ⚠ FORSIKTIG

- Anvisning om en mulig farlig situasjon som kan føre til mindre personskader.

#### OBS

- Anvisning om en mulig farlig situasjon som kan føre til materielle skader.

## Sikkerhetsinstruksjoner rengjøringsrobot

I tillegg til instruksene i denne bruksanvisningen må du ta hensyn til generelle forskrifter vedrørende sikkerhet og forebygging av ulykker.

Apparater laserradar er i henhold til IEC 60825-1: 2014-standarden for klasse 1-lasere og genererer ikke laserstråling som er farlig for menneskekroppen.

**⚠ FARE** • Fare for kvelning. Hold innpakningsfolien vekke fra barn. • Det er forbudt å bruke apparatet i eksplosjonsfarlige områder. • Ikke bruk apparatet i rom der luften inneholder brennbare gasser som bensin, flyringsolie, malingtynner, løsemiddel, petroleum eller alkohol (eksplosjonsfare). • Ikke bruk apparatet i rom med brennende ild eller glør i en åpen peis uten tilsyn. • Ikke bruk apparatet i rom med brennende stearinlys uten tilsyn.

**⚠ ADVARSEL** • Personer med reduserte fysiske, sensoriske eller mentale evner, eller med mangel på erfaring og kunnskap, kan bare bruke apparatet under korrekt tilsyn av eller med instruksjon fra en sikkerhetsansvarlig person og dermed forstå farene ved apparatet. • Barn over 8 år kan bruke apparatet dersom de har fått oppleiring i dette av en person som er ansvarlig for sikkerheten eller dersom de er under tilsyn og har forstått farene ved apparatet. • Barn skal holdes under tilsyn for å sikre at de ikke leker med apparatet.

• Barn må alltid være under tilsyn når de rengjør med eller vedlikeholder apparatet. • Apparatet inneholder elektriske komponenter og skal ikke rengjøres under rennende vann. • Slå apparatet av før alt stell og vedlikeholdsarbeid og trekk ut støpselet. • Ikke åpne batteripakken. La alle reparasjoner utføres av fagfolk.

• Rengjøringsroboten RCV 3 kan bare 9.773-007.0 lastes ved ladeenheten på en ladesatsjon med delenummeret.

**⚠ FORSIKTIG** • Reparasjonsarbeid og arbeid på elektriske moduler skal kun utføres av autorisert kunstservicete. • Slå av apparatet før rengjøring / hvert vedlikehold og trekk ut nettpluggen. • Fare for personskader ved bruk av løstsittende klær, løst hår eller smykker som kan sette seg fast i apparatets bevegelige deler. Hold klær og smykker unna maskinens bevegelige deler. Sett opp langt hår. • Fare for personskader. Rekk aldri inn i den roterende børsterullen på apparatet med fingre eller verktøy under drift. • Vær oppmerksom på risikoen for å snuble på grunn av at rengjøringsrobo-

ten beveger seg rundt. • Fare for ulykke og skade. Ta hensyn til apparatets vekt ved transport og lagring, se kapittel Tekniske data i driftsveileddningen. • Sikkerhetsinnretningen er til din egen beskyttelse. Sikkerhetsinnretningene må aldri endres eller omgås.

**OBS** • Bruk ikke skuremidler eller glass- og universalgrenjørgsmidler ved rengjøringen. • Apparatet skal ikke drives ved temperaturer under 0 °C. • Apparatet skal kun lagres innendørs. • Ikke bruk enheten i rom som er sikret med et alarmsystem eller bevegelsesdetektor. • Beskytt apparatet mot ekstreme værforhold, fuktighet og varme. • Apparatet skal kun brukes ved temperaturer fra -0°C til +35 °C. • Skader på apparatet. Ikke stå på apparatet eller plasser barn, gjenstander eller kjæledyr på det. • Gjenstander, f.eks. på bord eller små møbler, kan falle om ved å slå til enheten. • Enheten kan bli fanget i hengende elektriske kabler, duker, ledninger osv. og velte gjenstander. • Løft alle kabler fra gulvet før du bruker apparatet for å forhindre at det trekker med under rengjøring. • Hold alle skjøre eller løse gjenstander fra bakken, for eksempel vaser, for å hindre at apparatet støter inn i dem og forårsaker skade. • Ikke bruk apparatet i et område over gulvet, for eksempel på en sofa. • Lås alle områder der det er fare for at enheten faller. F.eks. trappeutganger eller gallerier uten grenser. • Ikke bruk apparatet på gulv med væsker eller klebende stoffer. • Maskinen skal ikke brukes til å rengjøre tykke tepper. • Skader på laserradarren (LiDAR). Ikke snu enheten opp ned (huset til lasersradaren (LiDAR) må aldri berøre gulvet eller harde overflater). • Ikke bær enheten på dekselet til laserradarren (LiDAR). • Ikke plukk opp skarpe eller store gjenstander, for eksempel B. skjær, småstein eller leketøysdeler. • Ikke sprayt væsker inn i apparatet og sorg for at stovbeholderen er tørr før du setter den inn. • Oppbevar apparatet fulladet og slått av på et kjølig og tørt sted.

**Merknad** • Svarte tepper kan påvirke kjøreatferden negativt.

### Sikkerhetsinstruksjoner for ladestasjon

**△ FARE** • Apparatet må kun kobles til vekselstrøm. Den angitte spenningen på typeskiltet må stemme overens med spenningen i strømkilden. • Av sikkerhetsgrunner anbefaler vi som hovedregel å bare lade apparatet via en jordfeilbryter (maks. 30 mA). • Ta aldri i stopselet eller stikkontakten med våte hender.

**△ ADVARSEL** • Anlegget må kun kobles til strømtak som er installert av en elektromontør, i henhold til IEC 60364-1. • Kontroller at nettspenningen stemmer overens med spenningen som er angitt på typeskiltet til laderen. • Apparatet inneholder elektriske komponenter og skal ikke rengjøres under rennende vann. • Fare for kortslutning. Hold ledende gjenstander (f.eks. skrutrekker eller lignende) unna ladekontakte-ne. • Fare for kortslutning. Rengjør kun ladestasjonens ladekontakter tørt. • Apparatet skal kun lades med vedlagte originallader eller en annen lader godkjent av KÄRCHER. • Eksplosjonsfare. Ikke lad ikke-oppladbare batterier. • Kontroller strømledningen med tanke på skader for hver bruk. Ikke bruk en skadet strømledning. Hvis den er skadet, må du bytte ut strømledningen med en godkjent erstattning. Du kan få en passende erstattning fra KÄRCHER eller en av våre servicepartnere. • Gjelder for RCV 3-apparater: Lad kun rengjøringsro-

bot-modellen "RCV 3". • Gjelder for RCV 5-apparater: Bare rengjøringsrobot-modellen "RCV 5" kan lades.

**OBS** • Apparatet skal kun lagres innendørs. • Ikke plasser ladestasjonen i nærheten av varmekilder, f.eks. varmeovner. • Oppbevar ladestasjonen kun innendørs, på et kjølig, tørt sted. • Lad opp rengjøringsroboten minst en gang i måneden for å unngå en dyp utladning av batteriet. • Slå av ladestasjonen før vedlikeholdsarbeid.

### Forskriftsmessig bruk

Enheten består av to enheter, en ladestasjon og en batteridrevet rengjøringsrobot.

- Enheten er beregnet på helautomatisk rengjøring av tekstil og harde gulvbelegg i interiøret. Den kan brukes på alle vanlige gulvbelegg for autonom, kontinuerlig vedlikeholdsrengjøring.
- Apparatet er utviklet for privat bruk og imøtekommer ikke krav som stilles i industriell sektor.

### Miljøvern

Materialet i emballasjen kan resirkuleres. Ikke kast emballasjen i husholdningsavfallet. Sørg for at den gjenvinges.

Gamle apparater inneholder verdifulle, resirkulerbare materialer som må gjenvinges. Batterier og batteripakker inneholder stoffer som ikke må havne i miljøet. Lever derfor gamle apparater, batterier og batteripakker til en egen miljøstasjon.

Følg lovgivters anbefalinger for omgang med lithiumione-batterier. Kvitt deg med brukte og defekte batteripakker i henhold til gjeldende forskrifter.

### Anvisninger om innhold (REACH)

Aktuell informasjon om innholdsstoffene finner du på: [www.kaercher.de/REACH](http://www.kaercher.de/REACH)

### Tilbehør og reservedeler

Bruk bare originalt tilbehør og originale reservedeler; de garanterer for en sikker og problemfri drift av apparatet. Informasjon om tilbehør og reservedeler finner du på [www.kaercher.com](http://www.kaercher.com).

### Leveringsomfang

Apparatets leveringsomfang er vist på emballasjen. Kontroller at innholdet i pakken er komplett når du pakker ut. Manglende tilbehør eller transportskader skal meldes til forhandleren.

### Beskrivelse av apparatet

#### Figur A

- ① Kollisjonssensor
- ② Infrarød sensor
- ③ Laserføler (LiDAR)
- ④ Deksel oben
- ⑤ Sidebørste
- ⑥ Styrehjul
- ⑦ Batterirom
- ⑧ Børste
- ⑨ Krasjsensor
- ⑩ Tørkekhet
- ⑪ Tørkeketholder

- ⑫ Ladekontakter
- ⑬ Børstedeksel
- ⑭ Av / på-tast
- ⑮ "Tilbake til ladestasjon"-knapp
- ⑯ Rengjøringsverktøy
- ⑰ 2-i-1 støvbeholder med vanntank
- ⑱ Støvbeholder
- ⑲ Ladestasjon
- ⑳ Stikkontakt

## Funksjonsbeskrivelse

Apparatet består av en ladestasjon og en batteridrevet rengjøringsrobot.

Den mobile rengjøringsroboten får strøm fra et integrert oppladbart batteri. På en batterilading kan rengjøringsroboten gjøre rent i opptil 120 minutter. Hvis batteriladingen faller, går den automatisk tilbake til ladestasjonen for å lade opp.

Rengjøringsroboten beveger seg systematisk. Med lasersensoren skanner den rommet og rengjør dette trinnvis. Den unngår hindringer som er minst like høye som LiDAR-tåret.

Rengjøringsrobotens flate design gjør det mulig å rengjøre selv under møbler som seng, sofa og skap.

Rengjøringsroboten har fallsensorer som registrerer trapper og avsatser og kan forhindre fall, samt kolisjonsensorer som registrerer og unnviker hindringer. I stasjonen blir batteriet til rengjøringsroboten ladet. Hvis rengjøringsroboten starter rengjøringsarbeidet fra ladestasjonen, returnerer den til ladestasjonen i tilfelle mangel på batterilading.

Så snart ladingen er avsluttet, forlater roboten selv stasjonen og fortsetter rengjøringsarbeidet. Når rengjøringsroboten har avsluttet rengjøringsarbeidet, går den også tilbake til rengjøringsstasjonen for lading.

## Statusindikatorer

LED-indikatorlampa	Status
Lyser blått	Kjører selvstendig
Sakte blinkende blå	Autonom tur satt på pause
Blinker raskt blått	WLAN-tilkoblingsmodus
Blinker langsomt grønt	Rengjøring av robotlaster
Lyser grønt	Rengjøringsrobot fullastet eller vellykket tilkoblet
Blinker langsomt rødt	Batteriet er for tomt til å starte
LED blinker raskt rødt	Feiltilfelle

## Funksjoner

### Sovemodus

Rengjøringsroboten bytter automatisk til hvilemodus etter 5 minutters inaktivitet. Trykk på en tast for å vekke den.

- Rengjøringsroboten skifter ikke til hvilemodus når den er på ladestasjonen.
- Rengjøringsroboten slås av automatisk hvis den er i hvilemodus i mer enn 6 timer

## Feilmodus

Hvis rengjøringsroboten støter på en feil under drift, blinker indikatoren rødt og et signal lyder. For en løsning, se kapittel *Hulp bij storingen*.

Hvis ingen tiltak iverksettes innen 5 minutter, går rengjøringsroboten automatisk over til hvilemodus.

### "Ikke forstyr" -modus

"Ikke forstyr" -modusen er satt som standard. I "Ikke forstyr" -modus gjenopptar ikke rengjøringsroboten avbrutt rengjøring, utfører ingen planlagt rengjøring og utsender ingen hørbare advarsler.

"Ikke forstyr" -modus kan deaktiveres i appen. Nedlasting av appen er beskrevet i *Koble rengjøringsroboten til WLAN og appen* kapittelet.

## Første gangs bruk

### Montering av sidebørsten

#### Figur B

1. Snu rengjøringsroboten.

#### Merknad

For å unngå skade, ikke plasser roboten på lasersensoren (LiDAR).

2. Sett inn sidebørsten.

### Sette opp ladestasjonen

#### ⚠ ADVARSEL

Rengjøringsroboten RCV 3 kan bare 9.773-007.0 lades ved ladestasjonen på en ladestasjon med delenummeret.

- Velg stedet slik at rengjøringsroboten lett kan nå ladestasjonen.
- Sørg for en avstand på minst 0,5 m til venstre og høyre for ladestasjonen og en avstand på minst 1,5 m foran ladestasjonen.
- Stedet må ikke utsettes for direkte sollys.
- 1. Sett opp ladestasjonen.

#### Figur C

2. Koble strømkabelen til kabeluttaket på siden av ladestasjonen.

#### Figur D

3. Sett inn nettpluggen.

### Koble rengjøringsroboten til ladestasjonen

#### Figur E

1. Plasser rengjøringsroboten på gulvet foran ladestasjonen.
2. Hold av / på-knappen trykket i 3 sekunder. Rengjøringsroboten slås på.
3. Så snart indikatoren lyser, plasser rengjøringsroboten manuelt på ladestasjonen og sørг for at ladekontakten har god kontakt.

Etter første igangkjøring beveger rengjøringsroboten seg automatisk inn i ladestasjonen.

### Koble rengjøringsroboten til WLAN og appen

Rengjøringsroboten kan styres direkte via knapper på enheten eller via en app via en WLAN-aktivert mobilenhet. For å kunne bruke alle tilgjengelige funksjoner, anbefales det å styre rengjøringsroboten via Kärcher Home Robots-appen.

Før du laster ned appen, må du sørge for følgende:

- Den mobile enheten er koblet til Internett.
- Routerens 2,4 GHz WLAN er aktivert.
- Tilstrekkelig WLAN-dekning er garantert.

Kärcher Home Robots-appen fra Apple App Store® eller fra Google Play™ Last ned Store.



- Google Play™ og Android™ er merker eller registrerte varemerker for Google Inc.
- Apple® og App Store® er merker eller registrerte varemerker for Apple Inc.

Kärcher Home Robots-appen tilbyr følgende hovedfunksjoner:

- Kartlegging av rom og flere etasjer
- Sette opp tidsplaner
- Definisjon av no-go-soner og virtuelle vegger
- Merknader om feil eller funksjonsfeil og fremdriften i rengjøringen
- Innstilling av rengjøringspreferanser (sugemodus)
- Opprettelse av rengjøringssonner
- Aktivering / deaktivering av "Ikke forstyr" -modus
- FAQ med detaljert feilsøkingshjelp
- Kontaktinformasjon for KÄRCHER SERVICESENTERE

#### Koble rengjøringsroboten til Kärcher Home Robots-appen og WLAN:

1. Last ned appen KÄRCHER Home Robots App på Apple App Store eller Google Play Store.
2. Åpne Kärcher Home Robots-appen.
3. Opprett en konto (dersom du ikke er registrert).
4. Legg til ønsket rengjøringsrobot.
5. Følg trinnvise instruksjoner i appen.

## Igangsetting

### Installer 2-i-1 støvbeholder med vanntank

2-i-1 støvbeholderen med vanntank kan inneholde en liten mengde gjenværende vann på grunn av kvalitetskontroll. Det er normalt.

Bruk 2-i-1 støvbeholderen med vanntank hvis du vil rengjøre både tørr og fuktig.

For tørr rengjøring, fjern tørkekluten og tørkeklutholderen, se kapittel *Fjern tørkeklutholderen med tørkeklut*.

#### Figur F

1. Åpne toppdekselet.
2. Trykk 2-i-1 støvbeholderen med vanntanken på plass til den klikker på plass.
3. Lukk dekselet øverst.

### Fjern 2-i-1 støvbeholder med vanntank

#### Figur G

1. Åpne toppdekselet.
2. Trykk på klemmen.
3. Fjern 2-i-1 støvbeholderen med vanntanken.

### Installer tørkeklutholderen med tørkeklut

1. Fest gulvkluten til gulvklutholderen.

#### Figur H

- a Trykk tørkekluten på tørkeklutholderen.
- b Trykk borrelåsen ned.

2. Monter tørkeholderen.

#### Figur I

- a Klem klemmene.
- b Skyv tørkeklutholderen horisontalt inn i rengjøringsroboten til den klikker lydmessig på plass.

## Fjern tørkeklutholderen med tørkeklut

1. Trykk på en fast.

Rengjøringsroboten stopper.

2. Fjern tørkeklutholderen.

#### Figur J

- a Klem klemmene.
- b Fjern tørkeklutholderen.
- c Fjern tørkekluten fra tørkeklutholderen.

## Installer støvbeholder

Sett inn støvbeholderen hvis du bare vil rengjøre den tørr.

For tørr rengjøring, fjern tørkekluten og tørkeklutholderen, se kapittel *Fjern tørkeklutholderen med tørkeklut*.

#### Figur K

1. Åpne toppdekselet.
2. Skyv støvbeholderen på plass til den klikker på plass.
3. Lukk dekselet øverst.

## Fjern støvbeholderen

#### Figur L

1. Åpne toppdekselet.
2. Trykk på klemmen.
3. Fjern støvbeholderen.

## Tilbakestill WLAN-tilkobling

Hvis du bytter til en ny ruter eller endrer WLAN-passordet, må du tilbakestille WLAN-tilkoblingen til rengjøringsroboten.

#### Merknad

Bare 2,4 GHz WLAN-nettverk støttes.

1. Slå på rengjøringsroboten, se kapittel *Slå på rengjøringsroboten*.
2. Trykk på På/Av-knappen og "Tilbake til ladestasjon"-knappen samtidig i 7 sekunder til en stemmesier: "Tilbakestill WLAN-tilkoblingen og gå inn i nettverkskonfigurasjonsmodus".
3. Koble rengjøringsroboten til ladestasjonen, se kapittel *Koble rengjøringsroboten til ladestasjonen*.

## Gjenopprett fabrikkinnstilling

1. Trykk og hold «Tilbake til ladestasjon»-knappen i 5 sekunder til et signal høres.
2. Trykk og hold «Tilbake til ladestasjon»-knappen i 5 sekunder en gang til inntil et signal høres.

Fabrikkinnstillingene er gjenopprettet.

## Sette opp rengjøringssoner

Rengjøringsroboten rengjør bare innenfor det valgte området.

Rengjøringssoner kan bare settes opp med appen.

Nedlasting av appen er beskrevet i *Koble rengjøringsroboten til WLAN og appen* kapittelet.

- Følg trinnvise instruksjoner i appen.

## Sette opp virtuelle vegger

Virtuelle vegger og blokkéringsområder hindrer rengjøringsroboten i å nå områder som ikke bør rengjøres.

Virtuelle vegger kan bare settes opp med appen. Nedlasting av appen er beskrevet i *Koble rengjøringsroboten til WLAN og appen* kapittelet.

- Følg trinnvise instruksjoner i appen.

## Aktiver tilordning

Rengjøringsroboten starter fra ladestasjonen og oppdaterer automatisk kortet etter at en rengjøringsoppgave er fullført og etter lading.

Kartlegging kan bare settes opp med appen. Nedlasting av appen er beskrevet i *Koble rengjøringsroboten til WLAN og appen kapittelet*.

### Merknad

For at kortet ikke skal gå tapt, vent noen sekunder etter den første kartleggingen til kortet er lagret.

- Følg trinnvise instruksjoner i appen.

## Bruk

### OBS

#### Skader på grunn av fuktighet

Fjern tørkekluten med tørkeklutholderen før lasting og når den ikke er i bruk, se kapittel *Fjern tørkeklutholderen med tørkeklut*.

Fjern 2-i-1 støvbeholder med vanntank før lading og når den ikke er i bruk, se kapittel *Fjern 2-i-1 støvbeholder med vanntank*.

Beskytt tepper med virtuelle vegger, se kapittel *Sette opp virtuelle vegger*.

### Slå på rengjøringsroboten

#### Merknad

Plasser rengjøringsroboten direkte på ladestasjonen hvis den ikke kan slås på grunn av lav ladetilstand, se kapittel *Første gangs bruk*.

1. Trykk og hold på/av-knappen når rengjøringsroboten er i standby og ikke på ladestasjonen.  
Signallampen blinker i ca. 15 sekunder mens rengjøringsroboten starter opp, og lyser deretter permanent.  
Rengjøringsroboten sender ut et akustisk signal etter at oppstarten er fullført.
2. Still rengjøringsroboten rett på ladestasjonen.
3. Trykk på strømknappen.  
Ved første igangkjøring starter rengjøringsroboten Kartleggingen.  
Under drift starter rengjøringsroboten rengjøringen.

### Innstilling av rengjøringsmoduser

Rengjøringsmodus kan bare settes opp med appen. Nedlasting av appen er beskrevet i *Koble rengjøringsroboten til WLAN og appen kapittelet*.

Følgende rengjøringsmoduser er tilgjengelige:

- Tørrrengjøring
- Kombinasjonsrengjøring
- Våtrengjøring

I rengjøringsmodusene kan sugekraften og vannmengden stilles inn i hvert enkelt tilfelle.

#### Sugekraft:

- Stille
- Standard
- Middels
- Turbo

#### Vannmengde:

- Lav
- Middels
- Høy

### Slå av rengjøringsroboten

#### Merknad

Rengjøringsroboten kan ikke slås av når den står på ladestasjonen.

## Merknad

Lad opp rengjøringsroboten fullstendig før lange arbeidsavbrudd.

## OBS

#### Skader på grunn av fuktighet

Fjern tørkekluten med tørkeklutholderen, se kapittel *Fjern tørkeklutholderen med tørkeklut*.

Fjern 2-i-1 støvbeholder med vanntank, se kapittel *Fjern 2-i-1 støvbeholder med vanntank*.

1. Trykk og hold på/av-knappen når rengjøringsroboten er i standby og ikke på ladestasjonen.  
Rengjøringsroboten slår seg av.

### Avbryt rengjøring

1. Trykk på en hvilken som helst knapp under rengjøring.  
Rengjøringsroboten stopper.

2. Trykk på strømknappen.  
Rengjøringen fortsetter.

3. Trykk på "Tilbake til ladestasjon"-knappen.  
Rengjøringen stoppes og rengjøringsroboten returnerer til ladestasjonen.

### Send rengjøringsroboten manuelt for lading

1. Hvis rengjøringsroboten beveger seg, trykk på en hvilken som helst knapp.  
Rengjøringsroboten stopper.

2. Trykk på "Tilbake til ladestasjon"-knappen.  
Rengjøringsroboten beveger seg inn i ladestasjonen for lading.

Rengjøringsroboten returnerer automatisk til ladestasjonen for lading hvis den har fullført en rengjøringsoppgave eller hvis den har utistrekkelig energi under en rengjøringsprosess.

### Tørrengjøring

1. Tøm støvbeholderen ved behov, se kapittel *Tøm 2-i-1 støvbeholderen med vanntank*.

2. Sett den tørre tørkekluten inn i tørkeklutholderen, se kapittel *Installer tørkeklutholderen med tørkeklut*.

3. Trykk på strømknappen.  
Rengjøringsroboten starter rengjøringen.

### Våtrengjøring

#### Merknad

Etter at vanntanken er tømt, kan det bli værende igjen draper i slangene. Hvis rengjøringsroboten startes med tom vanntank, kan disse dræpene tömmes ut.

## OBS

#### Skader på 2-i-1 støvbeholderen på grunn av korrosjon og kjemiske ingredienser

Ikke hell rengjøringsmidler, desinfeksjonsmidler eller andre rengjøringsmidler i 2-i-1 støvbeholderen.

Ikke hell varmt vann på 2-i-1 støvbeholderen.

Ikke senk 2-i-1 støvbeholderen i vann.

1. Trykk på hvilken som helst tast.  
Rengjøringsroboten stopper.
2. Fjern 2-i-1 støvbeholderen med vanntanken.

#### Figur G

- a Apne dekselet øverst.
- b Trykk på klemmen.
- c Fjern 2-i-1 støvbeholderen med vanntanken.

3. Etterfyll vann.

#### Figur M

- a Trekk opp gummiproppen.
- b Fylle på vann.
- c Skyv gummiproppen ned.

- Installer 2-i-1 støvbeholderen med vanntanken.
  - Figur F**
    - Trykk 2-i-1 støvbeholderen med vanntanken på plass til den klikker på plass.
    - Lukk dekselet øverst.
  - Fukt vaskeklyten under rennende vann og vr i den opp for å fjerne overflødig vann.
  - Montere vaskeklyten, se kapittel *Fjern tørkeklutholderen med tørkeklut*.
  - Trykk på strømknappen.
- Rengjøringsroboten starter rengjøringen.

### Etterfylle vann

- Trykk på en tast.  
Rengjøringsroboten stopper.
- Fjern 2-i-1 støvbeholderen med vanntanken.
- Figur G**
  - Åpne dekselet øverst.
  - Trykk på klemmen.
  - Fjern 2-i-1 støvbeholderen med vanntanken.
- Etterfyll vann.
- Figur M**
  - Trekk opp gummiproppen.
  - Fylle på vann.
  - Skyv gummiproppen ned.
- Installer 2-i-1 støvbeholderen med vanntanken.
- Figur F**
  - Trykk 2-i-1 støvbeholderen med vanntanken på plass til den klikker på plass.
  - Lukk dekselet øverst.
- Trykk på strømknappen.  
Rengjøringen fortsetter.

### Tøm 2-i-1 støvbeholderen med vanntank

- Trykk på hvilken som helst tast.  
Rengjøringsroboten stopper.
- Fjern 2-i-1 støvbeholderen med vanntanken.
- Figur G**
  - Åpne dekselet øverst.
  - Trykk på klemmen.
  - Fjern 2-i-1 støvbeholderen med vanntanken.
- Tøm 2-i-1 støvbeholderen med vanntank.
- Figur N**
  - Åpne filterkassen.
  - Fjern filterkassen.
  - Tøm 2-i-1 støvbeholderen med vanntank.
  - Sett inn filterkassen.
  - Lukk filterkassen.
- Installer 2-i-1 støvbeholderen med vanntanken.
- Figur F**
  - Trykk 2-i-1 støvbeholderen med vanntanken på plass til den klikker på plass.
  - Lukk dekselet øverst.
- Trykk på strømknappen.  
Rengjøringen fortsetter.

### Tøm støvbeholderen

- Trykk på en tast.  
Rengjøringsroboten stopper.
- Fjern støvbeholderen.
- Figur L**
  - Åpne dekselet øverst.
  - Trykk på klemmen.
  - Fjern støvbeholderen.
- Tøm støvbeholderen.
- Figur O**
  - Fold ned klaffen.
  - Tøm støvbeholderen.

- Brett klaffen oppover til den klikker lydmessig på plass.

- Installer støvbeholderen.

### Figur K

- Skyv støvbeholderen på plass til den klikker på plass.
  - Lukk dekselet øverst.
- Trykk på strømknappen.  
Rengjøringen fortsetter.

### Rengjør tørkekluten

Tøkten kan rengjøres under en rengjøringsprosess.

- Trykk på en tast.  
Rengjøringsroboten stopper.

- Fjern tørkeklutholderen.

### Figur J

- Klem klemmene.
- Fjern tørkeklutholderen.
- Fjern tørkekluten fra tørkeklutholderen.

- Rengjør tørketrommelen.

- Monter tørkekluten, se kapittel *Installer tørkeklutholderen med tørkeklut*.

- Trykk på strømknappen.  
Rengjøringen fortsetter.

### Transport

Om mulig skal apparatet kun transporteres eller returneres i originalesballasjen. Hvis originalesballasjen ikke er tilgjengelig tar du kontakt med vår serviceavdeling.

### Sikkerhetsanvisninger for transport

Lithium-ion-batteriet er underlagt bestemmelser i forskrifter om farlig gods.

Brukeren kan transportere en uskadet og fungerende batteripakken på offentlige trafikkveier uten videre betingelser.

Ved forsendelse som utføres av tredjeperson (transportfirma) må det tas hensyn til spesielle krav til emballasje og merking.

Følg de nasjonale forskriftene.

### Lagring

#### OBS

**Skader på rengjøringsroboten på grunn av feil lagring**

*Ikke oppbevar rengjøringsroboten på hodet. Huset til laserscanneren (LiDAR) må aldri komme i kontakt med baken eller gjenstander.*

*Ikke plasser noen gjenstander på rengjøringsroboten. Oppbevar rengjøringsroboten fullladet og slått av på et kjølig og tørt sted.*

#### Merknad

*For å unngå total utladning av batteriet må rengjøringsroboten lades fullt opp senest etter 5 måneder.*

- Rengjør rengjøringsroboten, se kapittel *Rengjøring*.
- Lad rengjøringsroboten helt opp, se kapittel *Send rengjøringsroboten manuelt for lading*.
- Koble laderen fra stikkontaktene og stasjonen.
- Slå av rengjøringsroboten, se kapittel *Slå av rengjøringsroboten*.
- Oppbevar rengjøringsroboten på et kjølig og tørt sted.

## Stell og vedlikehold

### Rengjøring

#### Rengjør 2-i-1 støvbeholder

- Trykk på en tast.  
Rengjøringsroboten stopper.
- Fjern 2-i-1 støvbeholderen.  
**Figur G**
  - Åpne dekselset øverst.
  - Trykk på klemmen.
  - Fjern 2-i-1 støvbeholderen.
- Rengjør 2-i-1 støvbeholderen med vanntanken.  
**Figur P**
  - Åpne filterkassen.
  - Fjern filterkassen.
  - Tøm 2-i-1 støvbeholderen med vanntank.
  - Rengjør 2-i-1 støvbeholderen med vanntanken.
  - Sett inn filterkassen.
  - Lukk filterkassen.
- Installer 2-i-1 støvbeholderen.  
**Figur F**
  - Skyv 2-i-1 støvbeholderen på plass til den klikker på plass.
  - Lukk dekselset øverst.
- Trykk på strømknappen.  
Rengjøringen fortsetter.

#### Rengjør støvbeholderen

- Trykk på en tast.  
Rengjøringsroboten stopper.
- Fjern støvbeholderen.  
**Figur L**
  - Åpne dekselset øverst.
  - Trykk på klemmen.
  - Fjern støvbeholderen.
- Rengjør støvbeholderen.  
**Figur Q**
  - Fold ned kassen.
  - Tøm støvbeholderen.
  - Åpne filterkassen.
  - Fjern filterkassen.
  - Rengjør støvbeholderen.
  - Sett inn filterkassen.
  - Lukk filterkassen.
  - Brett kassen oppover til den klikker lydmessig på plass.
- Installer støvbeholderen.  
**Figur K**
  - Skyv støvbeholderen på plass til den klikker på plass.
  - Lukk dekselset øverst.
- Trykk på strømknappen.  
Rengjøringen fortsetter.

#### Rengjøre filteret

Vi anbefaler å rengjøre filteret regelmessig. Dette hindrer den i å tette seg.

- Trykk på en tast.  
Rengjøringsroboten stopper.
- Fjern 2-i-1 støvbeholderen med vanntank eller støvbeholder, se kapittel *Fjern 2-i-1 støvbeholder med vanntank* eller *Fjern støvbeholderen*.
- Fjern filteret.  
**Figur R**
  - Åpne filterkassen.
  - Fjern filterkassen.
  - Tøm 2-i-1 støvbeholderen med vanntank eller støvbeholder.

- Rengjør filteret under rennende vann med det medfølgende rengjøringsverktøyet.

- La filteret tørke helt.
- Installer filteret.

#### Figur S

- Sett inn filteret.
- Sett inn filterkassen.
- Lukk filterkassen.

- Installer 2-i-1 støvbeholderen med vanntank eller støvbeholder, se kapittel *Installer 2-i-1 støvbeholder med vanntank* eller *Installer støvbeholder*.
- Trykk på strømknappen.  
Rengjøringen fortsetter.

#### Rengjør børstene

- Fjern børsten.

#### Figur T

- Klem klemmene.
- Fjern børstedekselet.
- Fjern børsten.
- Fjern børstelageret.

- Rengjør børsten og børstelagrene med det medfølgende rengjøringsverktøyet.
- Installer børsten.

#### Figur U

- Fest børstelageret.
- Sett inn børsten.
- Plasser børstedekselet på og trykk det ned til det klikker lydmessig på plass.

#### Rengjør sidebørste

- Fjern sidebørsten.

#### Figur V

- Rengjør sidebørsten.
- Monter sidebørsten.

#### Figur B

#### Rengjør fallsensorer

Rengjør fallsensorene månedlig.

#### Figur W

- Tørk av fallsensorene med en myk klut.

#### Erstatt

#### Skifte filter

Vi anbefaler å bytte filteret etter 3 til 6 måneder.

- Trykk på en tast.  
Rengjøringsroboten stopper.
- Fjern 2-i-1 støvbeholderen med vanntank eller støvbeholder, se kapittel *Fjern 2-i-1 støvbeholder med vanntank* eller *Fjern støvbeholderen*.
- Fjern filteret.  
**Figur R**
  - Åpne filterkassen.
  - Fjern filterkassen.
  - Ta ut filteret.
- Monter nytt filter.  
**Figur S**
  - Sett inn filteret.
  - Sett inn filterkassen.
  - Lukk filterkassen.
- Installer 2-i-1 støvbeholderen med vanntank eller støvbeholder, se kapittel *Installer 2-i-1 støvbeholder med vanntank* eller *Installer støvbeholder*.
- Trykk på strømknappen.  
Rengjøringen fortsetter.

## Skifte børste

Vi anbefaler å skifte ut børstene etter 6 til 12 måneder.

1. Ta ut børsten.

### Figur T

- a Klem klemmene.
- b Fjern børstedekselet.
- c Fjern børsten.
- d Fjern børstelageret.

2. Monter ny børste.

### Figur U

- a Fest børstelageret.
- b Sett inn børsten.
- c Plasser børstedekselet på og trykk det ned til det klikker lydmessig på plass.

## Bytt sidebørste

Vi anbefaler å bytte sidebørste etter 3 til 6 måneder.

## Merknad

For å unngå skade, ikke plasser roboten på lasersensoren (LiDAR).

1. Snu rengjøringsroboten.
2. Fjern sidebørsten.

### Figur V

3. Monter ny børste.

### Figur B

## Bytt batteri

Batteriet har nådd slutten av sin levetid når rengjøringsroboten stadig kjører inn i stasjonen for lading etter en kort rengjøringsoperasjon.

1. Slå av rengjøringsroboten, se kapittel Slå av rengjøringsroboten.
2. Send rengjøringsroboten til kundeservice. Følg instruksjonene for transport av litium-ion-batterier, se kapittel Transport.

## Hulp bij storingen

Storingen hebben vaak oorzaken die eenvoudig met behulp van het volgende overzicht kunnen worden verhol-

pen. Neem bij twijfel of storingen die hier niet worden vermeld contact op met de erkende klantenservice.

Feil	Arsak	Utbedring
<b>Batteriet lades ikke</b>	Laderkontaktene er skitne.	1. Tørk av laderkontaktene på både ladestasjonen og rengjøringsroboten med en tørr klut.
	Omgivelsestemperatur under 0 °C eller over 35 °C.	1. Bruk rengjøringsroboten ved temperaturer over 0 °C og under 35 °C.
<b>Rengjøringsroboten returnerer ikke til ladestasjonen</b>	Batteriet er utladet.	1. Plasser rengjøringsroboten manuelt på ladestasjonen og la den være fulladet.
	Rengjøringsroboten er for langt unna ladestasjonen.	1. Før rengjøringsroboten nærmere ladestasjonen. 2. Plasser rengjøringsroboten manuelt på ladestasjonen.
	For liten plass rundt ladestasjonen.	1. Sørg for at det er tilstrekkelig plass rundt ladestasjonen, se kapittel Sette opp ladestasjonen.
	Det er for mange hindringer rundt ladestasjonen.	1. Sett opp ladestasjonen i et mer åpent område, se kapittel Sette opp ladestasjonen.
	Rengjøringsroboten tar nye bilder av omgivelsene når den har blitt flyttet over en storre avstand.	1. Plasser rengjøringsroboten manuelt på ladestasjonen.
	Rengjøringsroboten er ikke startet fra ladestasjonen. I dette tilfellet returnerer den bare til stedet den ble startet fra.	1. Plasser rengjøringsroboten manuelt på ladestasjonen.
<b>Rengjøringsroboten genererer uvanlige lyder</b>	Et fremmedlegeme kan ha viklet seg inn i børsten, sidebørsten eller i et hjul.	1. Koble ut rengjøringsroboten. 2. Fjern fremmedlegemer.
<b>Rengjøringsroboten fortsetter ikke å rengjøre</b>	Rengjøringsroboten er i "Ikke forstyr" -modus.	1. Pass på at rengjøringsroboten ikke er i "Ikke forstyr" -modus.
	Rengjøringsroboten lades manuelt eller er plassert i ladestasjonen.	1. Vent til rengjøringsroboten er fullastet.
<b>Rengjøringsroboten rengjør ikke effektivt eller etterlater støv</b>	2-i-1 støvbeholderen med vanntank eller støvbeholder er full.	1. Tøm 2-i-1 støvbeholderen med vanntank eller støvbeholder, se kapittel Tøm 2-i-1 støvbeholderen med vanntank eller Tøm støvbeholderen
	Filteret er tilstoppet.	1. Rengjør filteret, se kapittel Rengjøre filteret
	Et fremmedlegeme fanget i penselen	1. Rengjør børsten, se kapittel Rengjør børstene. 2. Rengjør sidebørsten, se kapittel Rengjør sidebørste.

Feil	Arsak	Utbedring
Rengjøringsroboten kan ikke koble til WLAN/Rengjøringsroboten går fra-koblet	Rengjøringsroboten er ikke koblet til nettverket eller er ikke innenfor rekkevidde av WLAN-signalen.	1. Sørg for at rengjøringsroboten er koblet til nettverket og innenfor rekkevidde av WLAN-signalet. 2. Kontroller at WLAN-passordet er riktig. 3. Tilbakestill og koble til WLAN på nytt (5 GHz WLAN-nettverk støttes ikke).
	WLAN-signalet er for svakt.	1. Kontroller at rengjøringsroboten er innenfor rekkevidde av WLAN-signalet.
Rengjøringsroboten starter ikke	Omgivelsestemperaturen er under 0 °C eller over 35 °C.	1. Bruk rengjøringsrobot ved temperaturer over 0 °C og under 35 °C.
	Tilstanden er for lav.	1. Lastrengjøringsrobot.
	Laseravstandssensor (LiDAR) er blokkert.	1. Rengjør laseravstandssensoren med en fuktig klut. 2. Fjern hindringer som blokkerer laseravstandssensoren. 3. Flytt rengjøringsroboten til et annet sted og start.
	Kollisjonssensoren er skitten eller for nær den virtuelle veggen.	1. Fjern fremmedlegemer ved å banke forsiktig på kollisjonssensoren. 2. Flytt rengjøringsroboten til et annet sted og start.
	Fallsensorene er skitne.	1. Rengjør fallsensoren med en fuktig klut.
	2-i-1 støvbeholder med vanntank eller støvbeholder er ikke installert eller er installert feil.	1. Sørg for at 2-i-1 støvbeholderen med vann-tank eller støvbeholder er installert og riktig tilkoblet, se kapittel <i>Installer 2-i-1 støvbeholder med vanntank</i> eller <i>Installer støvbeholder</i>
	Filteret er ikke installert eller installert feil.	1. Kontroller at filteret er riktig installert.
	Filter skittent.	1. Rengjør filteret, se kapittel <i>Rengjøre filteret</i> . 2. Hvis feilen vedvarer, bytt ut filteret, se kapittel <i>Skifte filter</i> .
	Tørkekut eller tørkekluholder ikke installert eller installert feil.	1. Sørg for at tørkekluholderen og tørkeklu-ten er riktig installert, se kapittel <i>Installer tørkekluholderen med tørkekut</i> .
	Rengjøringsroboten sitter fast eller sitter fast.	1. Fjerne hindringer.
	Rengjøringsroboten eller et av hjulene er ikke i kontakt med bakken.	1. Plasser rengjøringsroboten på en flat overflate.

## Avfallshåndtering



### ADVARSEL

Denne enheten inneholder lithium-ion-batterier. Fjerning og riktig avhending av lithium-ion-batterier må utføres i samsvar med nasjonale og statlige forskrifter.



## Garanti

Vår ansvarlige salgsorganisasjon for de enkelte land har utgitt garantibetingelsene som gjelder i det aktuelle landet. Eventuelle feil på apparatet repareres gratis i garantitiden dersom disse kan føres tilbake til material- eller produksjonsfeil. Ved behov for garantireparasjoner bes du henvende deg til din forhandler eller nærmeste autoriserte kundeservice og fremvise kjøpskvitteringen. (Se adresse på baksiden)

## Tekniske data

### Elektrisk tilkobling

Nominell effekt	W	33
Nominell spennin batteri	V	14,8
Batteritype		Li-ION
Nominell spennin lader	V	100-240
Lader for nominell strøm	A	0,6
Batterikapasitet	mAh	3000
Nominell batterikapasitet	mAh	3200
Driftstid i normaldrift ved fullt ladet batteri	min	120
Trådløse tilkoblinger		IEEE 802.11b/g/n 2,4 GHz

Frekvens	MHz	2400-2483,5
Maks. signalstyrke, WLAN	dBm	<20
<b>Påfyllingsmengder 2-i-1 støvbeholder med vann-tank</b>		
Tørr smuss	ml	300
Flytende	ml	170
<b>Påfyllingsmengde for støvbeholder</b>		
Tørr smuss	ml	500
<b>Mål og vekt rydderobot</b>		
Vekt	kg	3,7
Lengde x bredde x høyde	mm	350 x 350 x 94
<b>Mål og vekt ladestasjon</b>		
Vekt	kg	0,6
Lengde x bredde x høyde	mm	80 x 150 x 102

Med forbehold om tekniske endringer.

## EU-samsvarserklæring

Apparat	Konstrukturksjonstyp	Frekvensbånd, MHz	Effekt maks. EIRP, mW
RCV3	WLAN	2400-2483,5	100

Herved erklærer Alfred Kärcher SE & Co. KG at det trådløse apparatet Robo Cleaner er i samsvar med retningslinjen 2014/53/EU. Hele teksten for EU-konformitetsertserklæringen finner du på [www.kaercher.com/RCV3](http://www.kaercher.com/RCV3).

## Innehåll

Allmän information .....	96
Säkerhetsinformation .....	96
Avsedd användning .....	97
Miljöskydd .....	97
Tillbehör och reservdelar .....	97
Leveransens omfattning .....	98
Beskrivning av maskinen .....	98
Funktionsbeskrivning .....	98
Första idrifttagningen .....	98
Idrifttagning .....	99
Drift .....	100
Transport .....	101
Förvaring .....	102
Skötsel och underhåll .....	102
Hjälp vid störningar .....	103
Avtfallshantering .....	105
Garanti .....	105
Tekniska data .....	105
EU-försäkran om överensstämmelse .....	105

## Allmän information



Läs igenom den här bruksanvisningen i original och medföljande säkerhetsinformation innan du använder din apparat första gången. Följ anvisningarna.

Spara bruksanvisningen i original för senare bruk eller

för nästa ägare.

En QR-kod® för att öppna onlinebruksanvisningen finns i:



### Varumärke

QR-kod® är ett registrerat varumärke som tillhör DENSO WAVE INCORPORATED.

## Säkerhetsinformation

### Risknivåer

#### ⚠ FARA

- Varnar om en omedelbart överhängande fara som kan leda till svåra personsador eller dödsfall.

#### ⚠ VARNING

- Varnar om en möjigen farlig situation som kan leda till svåra personsador eller dödsfall.

#### ⚠ FÖRSIKTIGHET

- Varnar om en möjigen farlig situation som kan leda till lättare personsador.

#### OBSERVERA

- Varnar om en möjigen farlig situation som kan leda till materiella skador.

### Säkerhetsanvisningar för rengöringsrobot

Förutom anvisningarna i bruksanvisningen ska lagstiftarens allmänna säkerhets- och skydds föreskrifter följas. Maskinens laserradar överensstämmer med IEC 60825-1:2014-standarden för lasrar av klass 1 och genererar inte laserstrålning som är farlig för människokroppen.

⚠ **FARA** • Kvävningsrisk. Håll förpackningsfolier utan räckhåll för barn. • Det är förbjudet att använda maskinen i explosionsfarliga områden. • Använd inte maskinen i rum där luften innehåller brandfarliga gaser av bensin, eldningsolja, färgförtunnare, lösningsmedel, petroleum eller alkohol (explosionsrisk). • Använd inte maskinen i rum med brinnande eld eller glöd i en öppen spis utan uppsikt. • Använd inte maskinen i rum med brinnande ljus utan uppsikt.

⚠ **VARNING** • Personer med nedsatta fysiska, sensoriska eller mentala förmågor eller med bristande erfarenhet och kunskap får endast använda maskinen om de befinner sig under kompetent uppsikt, eller har instruerats av en person som ansvarar för deras säkerhet om hur maskinen används på ett säkert sätt, och om de har förstått de risker som är förknippade med användningen av maskinen. • Barn över minst 8 år får använda maskinen om en person som ansvarar för deras säkerhet håller dem under ordentlig uppsikt, instruerar dem i hur maskinen används och förklarar vilka risker som är förknippade med användningen av maskinen.

• Håll uppsikt över barn för att vara säker på att de inte leker med maskinen. • Barn får rengöra och underhålla maskinen om de hålls under uppsikt. • Maskinen innehåller elektriska komponenter och får aldrig rengöras under rinnande vatten. • Stäng av enheten före alla rengörings- och underhållsarbeten och dra ur nätkontakten. • Öppna inte batteripaketet. Låt endast yrkespersonal utföra reparationer. • Rengöringsroboten RCV 3 får endast laddas vid laddningsenheten på en laddningsstation med artikelnummer 9.773-007.0.

**⚠ FÖRSIKTIGHET** • Låt endast auktoriseringad kundtjänst genomföra reparationer och arbeten på elektriska komponenter. • Stäng av maskinen före rengöring/underhåll och dra ur nätkontakten. • Risk för personskador om löst sittande klädsel, hår eller smycken fastnar i maskinens rörliga delar. Håll kläder och smycken borta från maskinens rörliga delar. Ha längst hår knutet så att det inte hänger ned i maskinen. • Risk för personskador. Stick aldrig in ett finger eller verktyg i den roterande borstrullen när maskinen är i drift. • Observera snubbelrisken på grund av att rengöringsroboten rör sig. • Risk för olyckor och personskador. Beakta maskinens vikt vid transport och lagring, se kapitel Tekniska data i bruksanvisningen. • Säkerhetsanordningarna är till för att skydda dig. Ändra eller kringgå aldrig säkerhetsanordningarna.

**OBSERVERA** • Använd inga skurmedel, glas- eller universalrengöringsmedel. • Maskinen får inte användas vid temperaturer under 0 °C. • Använd endast maskinen inomhus. • Använd inte maskinen i utrymmen som är särkade med ett larmsystem eller rörelsedetektor. • Skydda maskinen mot extrem väderlek, fukt och värme. • Använd maskinen endast vid temperaturer från 0 °C till +35 °C. • Skador på maskinen. Stå inte på maskinen eller placera barn, föremål eller husdjur på den. • Föremål på bord eller små möbler, kan trilla ner genom att maskinen stöter till. • Maskinen kan fastna i nedhängande elledningar, dukar, sladdar, osv. och välna föremål. • Lyft upp alla ledningar från golvet innan du använder maskinen så att inte maskinen kan dra dem med sig under rengöringen. • Lyft upp alla ömtäliga eller lösa föremål från golvet, såsom vaser och liknande, så att maskinen kan stötta till dem och försorska skador. • Använd inte maskinen i ett område ovanför golvet, till exempel på en soffa. • Spärra av alla områden där det finns risk att maskinen kan ramla ner. Exempelvis trapputgångar eller gallerier utan avgränsning. • Använd inte maskinen på golv med vätskor eller klippiga ämnen. • Använd inte maskinen för att rengöra mattor med hög lugg. • Skador på laserradarn (LiDAR). Vänd inte maskinen upp och ner (holjet för laserradarn (LiDAR) får aldrig vidröra golvet eller hårdare ytor). • Bär inte maskinen i locket på laserradarn (LiDAR). • Plocka inte upp några vassa eller stora föremål, t.ex. skrävor, stenar eller delar av leksaker. • Spruta inte i vätskor i maskinen och se till att dammbehållaren är torr innan den sätts in. • Förvara maskinen fulladdad och avståndet på en sval och torr plats.

**Hänvisning** • Svarta mattor kan påverka köregenskaperna negativt.

#### Säkerhetsanvisningar för laddningsstation

**⚠ FARA** • Anslut bara maskinen till växelström. Spänningen som anges på typskylten måste överensstämma med spänningen från strömkällan. • Av säkerhetsskäl rekommenderar vi att maskinen alltid drivs via

en jordfelsbrytare (max. 30 mA). • Ta aldrig tag i nätkontakten eller eluttaget med fuktiga händer.

**⚠ WARNING** • Anslut bara enheten till ett eluttag som installeras av en elektriker enligt IEC 60364-1. • Kontrollera att nätpåsladden stämmer överens med den spänning som anges på laddarens typskylt. • Maskinen innehåller elektriska komponenter och får aldrig rengöras under rinnande vatten. • Kortslutningsrisk. Håll undan ledande föremål (t ex skruvmeslar eller liknande) från laddningskontakterna. • Kortslutningsrisk. Torrengör endast laddningskontakterna på laddningsstationen. • Maskinen får endast laddas med medföljande originalladdare eller en laddare som godkänts av KÄRCHER. • Explosionsrisk! Ladda aldrig inte upp-laddningsbara batterier. • Kontrollera nätsladden inför varje användning med avseende på skador. Använd inte en skadad nätsladd. Byt vid skador ut nätsladden med en godkänd ersättning. Du kan få en lämplig ersättning från KÄRCHER eller en av våra servicepartner. • Gäller RCV 3-maskiner: Endast rengöringsroboten modell "RCV 3" får laddas. • Gäller RCV 5-maskiner: Endast rengöringsroboten modell "RCV 5" får laddas.

**OBSERVERA** • Använd endast maskinen inomhus. • Placera inte laddningsstationen nära värmekällor, t ex värmare. • Förvara laddningsstationen endast inomhus, på en sval, torr plats. • Ladda rengöringsroboten minst en gång i månaden för att undvika en djupladdning av batteriet. • Stäng av laddningsstationen före underhållsarbeten.

### Avsedd användning

Maskinen består av två enheter, en laddstation och en batteridriven rengöringsrobot.

- Maskinen är avsedd för helautomatisk rengöring av textilier och hårdare golvbeläggningar i innerutrymmen. Den kan användas på alla vanliga golvbeläggningar för autonom, kontinuerlig underhållsrengöring.
- Maskinen är utvecklad för privat användning och är inte avsedd för de belastningar som kan uppstå vid yrkesmässig användning.

### Miljöskydd

Förpackningsmaterialen kan återvinnas. Kasta inte förpackningarna i de vanliga hushållssoporna, utan lämna dem till återvinning.

Uttjänta apparater innehåller värdefulla, återvinningsbara material som ska lämnas till återvinning. Batterier och batteripaket innehåller ämnen som inte får släppas ut i naturen. Lämna därför uttjänta apparater, batterier och batteripaket till lämplig insamlingspunkt.

Följ lagstiftarens rekommendationer för hantering av lithiumbatterier. Avfallshantera förbrukade och defekta batteripaket i enlighet med gällande lagar och förordningar.

### Information om ämnen (REACH)

Aktuell information om innehållet finns på: [www.kaercher.de/REACH](http://www.kaercher.de/REACH)

### Tillbehör och reservdelar

Använd endast originaltillbehör och originalreservdelar, så att en säker och störningsfri drift av maskinen är garanterad.

Information om tillbehör och reservdelar finns på [www.kaercher.com](http://www.kaercher.com).

## Leveransens omfattning

Maskinens leveransomfattning är avbildad på förpackningen. Kontrollera att innehållet i leveransen är fullständigt. Kontakta din försäljare om något tillbehör saknas eller om det finns transportskador.

## Beskrivning av maskinen

### Bild A

- ① Krocksensor
- ② Infraröd sensor
- ③ Lasersensor (LiDAR)
- ④ Övre hölje
- ⑤ Sidborste
- ⑥ Styrhjul
- ⑦ Batterifack
- ⑧ Borste
- ⑨ Fallsensor
- ⑩ Torkduk
- ⑪ Torkdukshållare
- ⑫ Laddkontakter
- ⑬ Borstskydd
- ⑭ PÅ/AV-knapp
- ⑮ Knappen "Tillbaka till laddningsstationen"
- ⑯ Rengöringsverktyg
- ⑰ 2-i-1 dammbehållare med vattentank
- ⑱ Dammbehållare
- ⑲ Laddningsstation
- ⑳ Nätkontakt

## Funktionsbeskrivning

Maskinen består av en laddningsstation och en batteridriven rengöringsrobot.

Den mobila rengöringsroboten hämtar sin energi från ett integrerat batteri. På en batteriladdning kan rengöringsroboten rengöra i upp till 120 minuter. Om batteriladdningen sjunker återgår den automatiskt till laddningsstationen för laddning.

Rengöringsroboten rör sig systematiskt. Med hjälp av lasersensorn skannar den av rummet och rengör det stevvis. Maskinen undviker hinder som är minst lika höga som LiDAR-tornet.

Den platta designen för rengöringsroboten gör det möjligt att rengöra även under möbler som säng, soffa och skåp.

Rengöringsroboten har fallsensorer som känner av trappor och trappsteg och kan förhindra fall samt kolisionssensorer som känner av hinder och undviker dem. I laddningsstationen laddas rengöringsrobotens batteri. Om rengöringsroboten startar rengöringsarbetet från laddningsstationen återvänder den till laddningsstationen när batteriladdningen är låg.

När laddningsprocessen är avslutad lämnar roboten stationen automatiskt och fortsätter rengöringsarbetet. När rengöringsroboten har avslutat rengöringsarbetena kör den också tillbaka till rengöringsstationen för laddning.

## Statusindikatorer

LED-indikering	Status
Lyser blått	Kör autonomt
Blinkar långsamt blått	Autonom resa pausad
Blinkar snabbt blått	WLAN-anslutningsläge
Blinkar långsamt grönt	Laddning av rengöringsroboten
Lyser grönt	Rengöringsroboten är fulladdad resp. ansluten
Blinkar långsamt rött	Batteriet är för tomt för att starta
Blinkar snabbt rött	Felarende

### Funktion

#### Violäge

Rengöringsroboten växlar automatiskt till violäge efter 5 minuters inaktivitet. Tryck på valfri tangent för att väcka den.

- Rengöringsroboten växlar inte till violäge när den står i laddningsstationen.
- Rengöringsroboten stängs av automatiskt om den befinner sig i violäge i mer än 6 timmar

#### Felläge

Om rengöringsroboten stöter på ett fel under drift blinkar indikatorn rött och en signal ljuder.

Se kapitel *Hjälp vid störningar* för en lösning.

Om inga åtgärder vidtas inom 5 minuter växlar rengöringsroboten automatiskt till violäge.

#### "Stör ej"-läge

"Stör ej"-läget är inställt som standard. I läget "Stör ej" återupptar rengöringsroboten inte avbrutna rengöring, utför ingen schemalagd rengöring och avger inga ljudvarningar.

"Stör ej"-läget kan inaktiveras i appen. Nedladdning av appen beskrivs i kapitlet *Anslut rengöringsroboten till WLAN och appen*.

## Första idrifttagningen

### Montering av sidoborste

#### Bild B

1. Vänd på rengöringsroboten.

#### Hänvisning

Placer *inte* roboten på lasersensorn (LiDAR) för att undvika skador.

2. Sätt i sidoborsten.

### Placering av laddningsstation

#### ⚠️ VARNING

Rengöringsroboten RCV 3 får endast laddas vid laddningsheten på en laddningsstation med artikelnummer 9.773-007.0.

- Välj en plats så att rengöringsroboten lätt kan nå laddningsstationen.
- Säkerställ ett avstånd på minst 0,5 m till vänster och höger om laddningsstationen och ett avstånd på minst 1,5 m framför laddningsstationen.
- Platsen får inte utsättas för direkt solljus.
- 1. Ställ in laddningsstationen.

#### Bild C

2. Anslut nätkabeln till kabeluttaget på sidan av laddningsstationen.

#### Bild D

3. Anslut nätkontakten.

## Anslut rengöringsroboten till laddningsstationen

### Bild E

- Placer rengöringsroboten på golvet framför laddstationen.
- Håll På-/Av-knappen intryckt i 3 sekunder. Rengöringsroboten slås på.
- Placer rengöringsroboten manuellt på laddstationen, så snart indikatorn tänds och se till att laddningskontakterna har god kontakt.

Efter första idräfttagning flyttas rengöringsroboten automatiskt in i laddningsstationen.

## Anslut rengöringsroboten till WLAN och appen

Rengöringsroboten kan styras direkt via knappar på maskinen eller via en app på en WLAN-aktiverad mobil maskin. Alla tillgängliga funktioner för rengöringsroboten styrs bäst via appen Kärcher Home Robots.

Se till att följande uppfylls innan du laddar ner appen:

- Den mobila maskinen är ansluten till internet.
- 2,4 GHz WLAN är aktiverat i routern.
- Tillräcklig WLAN-täckning garanteras.

Ladda ner appen Kärcher Home Robots från Apple App Store® eller från Google Play™ store.



- Google Play™ och Android™ är varumärken eller registrerade varumärken som tillhör Google Inc.
- Apple® och App Store® är varumärken eller registrerade varumärken som tillhör Apple Inc.

Appen Kärcher Home Robots erbjuder följande huvudfunktioner:

- Kartläggning av rum och flera vänningar
- Ställa in scheman
- Definition av no-go zoner och virtuella väggar
- Anmärkningar om fel eller funktionsfel och hur rengöringen fortskrider
- Ställa in rengöringspreferenser (suglägen)
- Upprättande av rengöringszoner
- Aktivering/inaktivering av läget "Stör ej"
- FAQ med utförlig felsökningshjälp
- Kontaktpunkter till KÄRCHER servicecenter

### Anslut rengöringsroboten med appen Kärcher Home Robots och WLAN:

- Ladda ner appen Kärcher Home Robots från Apple App Store eller Google Play Store.
- Öppna appen Kärcher Home Robots.
- Skapa ett konto (om du inte redan har registrerat dig).
- Lägg till önskad rengöringsrobot.
- Följ steg-för-steg-instruktionerna i appen.

## Idräfttagning

### Sätt in 2-i-1 dammbehållare med vattentank

2-i-1 dammbehållaren med vattentank kan genom kvalitetskontrollen innehålla en liten mängd restvatten. Det är normalt.

Använd 2-i-1 dammbehållaren med vattentank om du vill rengöra både torrt och fuktigt.

Se kapitel *Ta ut torkdukshållaren med torkduken* för borttagning av torkduken och torkdukshållaren.

### Bild F

- Öppna det övre locket.
- Tryck fast 2-i-1 dammbehållaren med vattentanken tills den klickar på plats.
- Stäng det övre locket.

### Ta ut 2-i-1 dammbehållare med vattentank

### Bild G

- Öppna det övre locket.
- Tryck på klämman.
- Ta ut 2-i-1 dammbehållaren med vattentank.

## Placering av torkdukshållaren med torkduken

- Fäst torkduken på golvmunstycket.

### Bild H

- Tryck fast torkduken på torkdukshållaren.
- Tryck på kardborrbandet.

- Placer torkdukshållaren.

### Bild I

- Tryck ihop klämmorna.
- Tryck in torkdukshållaren horisontellt i rengöringsroboten tills den klickar på plats.

### Ta ut torkdukshållaren med torkduken

- Tryck på valfri knapp. Rengöringsroboten stannar.
- Ta ut torkdukshållaren.

### Bild J

- Tryck ihop klämmorna.
- Ta bort torkdukshållaren.
- Dra loss torkduken från torkdukshållaren.

### Sätt in dammbehållaren

Sätt in dammbehållaren om du bara vill använda torrenögning.

Se kapitel *Ta ut torkdukshållaren med torkduken* för borttagning av torkduken och torkdukshållaren.

### Bild K

- Öppna det övre locket.
- Tryck dammbehållaren på plats tills den klickar på plats.
- Stäng det övre locket.

## Ta bort dammbehållaren

### Bild L

- Öppna det övre locket.
- Tryck på klämman.
- Ta bort dammbehållaren.

### Aterställ WLAN-anslutning

Om du byter till en ny router eller ändrar ditt WLAN-lösenord måste du återställa WLAN-anslutningen för rengöringsroboten.

### Hänvisning

Endast 2,4 GHz WLAN-nätverk stöds.

- Slå på rengöringsroboten, se kapitel *Slå på rengöringsroboten*.

- Tryck på knappen På/Av och knappen "Tillbaka till laddningsstationen" samtidigt i 7 sekunder tills en röst säger: "Äterställ WLAN-anslutning och gå in i läget för nätverkskonfiguration".
- Anslut rengöringsroboten till laddningsstationen, se kapitel *Anslut rengöringsroboten till laddningsstationen*.

### Aterställ fabriksinställningar

- Håll knappen "Tillbaka till laddningsstationen" intryckt i 5 sekunder tills en signal ljuder.
  - Tryck knappen "Tillbaka till laddningsstationen" intryckt i 5 sekunder ännu en gång tills en signal ljuder.
- Fabriksinställningarna har återställts.

### Inställning av rengöringszoner

Rengöringsroboten rengör endast inom det valda området.

Rengöringszoner kan endast ställas in med appen. Nedladdning av appen beskrivs i kapitlet *Anslut rengöringsroboten till WLAN och appen*.

- Följ steg-för-steg-instruktionerna i appen.

### Installera virtuella väggar

Virtuella väggar och blockerande områden hindrar rengöringsroboten från att nå områden som inte bör rengöras.

Virtuella väggar kan endast ställas in med appen. Nedladdning av appen beskrivs i kapitlet *Anslut rengöringsroboten till WLAN och appen*.

- Följ steg-för-steg-instruktionerna i appen.

### Aktivera kartläggning

Rengöringsroboten startar från laddningsstationen och uppdaterar automatiskt sin karta efter avslutad rengöringsuppgift och efter laddning.

Kartläggningen kan endast konfigureras med appen. Nedladdning av appen beskrivs i kapitlet *Anslut rengöringsroboten till WLAN och appen*.

### Hänvisning

Vänta några sekunder efter den första kartläggningen tills kartan sparats så att den inte går förlorad.

- Följ steg-för-steg-instruktionerna i appen.

## Drift

### OBSERVERA

#### Skador på grund av fukt

Se kapitel *Ta ut torkdukshållaren med torkduken för borttagning av torkduken med torkdukshållaren före laddning och när den inte används*.

Se kapitel *Ta ut 2-i-1 dammbehållare med vattentank för borttagning av 2-i-1 dammbehållaren med vattentank före laddning och när den inte används*.

Se kapitel *Installera virtuella väggar för skydd av mator med virtuella väggar*.

### Slå på rengöringsroboten

#### Hänvisning

Se kapitel *Första idräfttagningen för placering av rengöringsroboten direkt på laddningsstationen om den inte kan slås på när den har för lågt laddningstillstånd*.

- Tryck och håll ner knappen På/Av när rengöringsroboten är i standby och inte på laddningsstationen. Signallampen blinkar i ca 15 s medan rengöringsroboten startar och lyser sedan permanent. Rengöringsroboten avger en ljudsignal efter att starten har slutförts.

- Ställ rengöringsroboten direkt på laddningsstationen.

- Tryck på knappen På/Av.  
Vid första idräfttagning startar rengöringsroboten kartläggningen.  
Under drift börjar rengöringsroboten rengöra.

### Inställning av rengöringslägen

Rengöringslägen kan endast ställas in med appen. Nedladdning av appen beskrivs i kapitlet *Anslut rengöringsroboten till WLAN och appen*.

Följande rengöringslägen är tillgängliga:

- Torrrengöring
- Kombinationsrengöring
- Våtrengöring

I respektive rengöringsläge kan sugkraften och mängden vatten ställas.

#### Sugkraft:

- Tyst
- Standard
- Medium
- Turbo

#### Vattenmängd:

- Låg
- Medium
- Hög

### Stäng av rengöringsroboten

#### Hänvisning

Rengöringsroboten kan inte stängas av när den står på laddstationen.

#### Hänvisning

Ladda rengöringsroboten helt innan långa arbetsavbrott.

## OBSERVERA

#### Skador på grund av fukt

Se kapitel *Ta ut torkdukshållaren med torkduken för borttagning av torkduken med torkdukshållaren*.

Se kapitel *Ta ut 2-i-1 dammbehållare med vattentank för borttagning av 2-i-1 dammbehållaren med vattentank*.

- Tryck och håll ner knappen På/Av när rengöringsroboten är i standby och inte på laddningsstationen. Rengöringsroboten stängs av.

### Avbryt rengöring

- Tryck på valfri knapp under rengöring. Rengöringsroboten stannar.
- Tryck på knappen På/Av. Rengöringen fortsätter.
- Tryck på knappen "Tillbaka till laddningsstationen". Rengöringen stoppas och rengöringsroboten återvänder till laddningsstationen.

### Skicka rengöringsroboten manuellt för laddning

- Tryck på valfri knapp om rengöringsroboten rör sig. Rengöringsroboten stannar.
- Tryck på knappen "Tillbaka till laddningsstationen". Rengöringsroboten flyttas in i laddningsstationen för laddning.

Rengöringsroboten återvänder automatiskt till laddningsstationen för laddning om den har slutfört en rengöringsuppgift eller om den har otillräckligt med energi under en rengöringsprocess.

### Avtorkning

- Töm dammbehållaren vid behov (se kapitel *Tömma 2-i-1-dammbehållaren med vattentank*).

- För in den torra torkduken i torkdukshållaren, se kapitel *Placering av torkdukshållaren med torkduken*.
- Tryck på knappen På/Av.  
Rengöringsroboten börjar rengöra.

## Vättorkning

### Hänvisning

Efter tömning av vattentanken kan droppar finnas kvar i slangarna. Om rengöringsroboten startas med en tom vattentank kan dessa droppar tömmas.

## OBSERVERA

*Skador på 2-i-1-dammbehållaren på grund av korrosion och kemiska ingredienser*

Håll inte rengöringsmedel, desinfektionsmedel eller andra rengöringsprodukter i 2-i-1-dammbehållaren.

Håll inte hett vatten i 2-i-1-dammbehållaren.

Sänk inte ner 2-i-1-dammbehållaren i vatten.

- Tryck på valfri knapp.

Rengöringsroboten stannar.

- Ta bort 2-i-1 dammbehållaren med vattentank.

### Bild G

- Fäll upp det övre locket.
- Tryck på klämman.
- Ta ut 2-i-1 dammbehållaren med vattentank.

- Fyll på vatten.

### Bild M

- Dra upp gummifliken.
- Fylla på vatten.
- Tryck ner gummifliken.

- Placer 2-i-1 dammbehållaren med vattentank.

### Bild F

- Tryck fast 2-i-1 dammbehållaren med vattentanken tills den klickar på plats.
- Fäll ned det övre locket.

- Fukta torkduken under rinnande vatten och vrid ur den för att avlägsna överflödigt vatten.

- Se kapitel *Ta ut torkdukshållaren med torkduken* för placering av torkduken.

- Tryck på knappen På/Av.

Rengöringsroboten börjar rengöra.

## Fylla på vatten

- Tryck på valfri knapp.

Rengöringsroboten stannar.

- Ta bort 2-i-1 dammbehållaren med vattentank.

### Bild G

- Fäll upp det övre locket.
- Tryck på klämman.
- Ta ut 2-i-1 dammbehållaren med vattentank.

- Fyll på vatten.

### Bild M

- Dra upp gummifliken.
- Fylla på vatten.
- Tryck ner gummifliken.

- Placer 2-i-1 dammbehållaren med vattentank.

### Bild F

- Tryck fast 2-i-1 dammbehållaren med vattentanken tills den klickar på plats.
- Fäll ned det övre locket.

- Tryck på knappen På/Av.

Rengöringen fortsätter.

## Tömma 2-i-1-dammbehållaren med vattentank

- Tryck på valfri knapp.

Rengöringsroboten stannar.

- Ta bort 2-i-1 dammbehållaren med vattentank.

### Bild G

- Fäll upp det övre locket.
- Tryck på klämman.
- Ta ut 2-i-1 dammbehållaren med vattentank.

- Töm 2-i-1 dammbehållaren med vattentank.

### Bild N

- Öppna filterluckan.
- Ta bort filterluckan.
- Töm 2-i-1 dammbehållaren med vattentank.
- Sätt i filterluckan.
- Stäng filterluckan.

- Placer 2-i-1 dammbehållaren med vattentank.

### Bild F

- Tryck fast 2-i-1 dammbehållaren med vattentanken tills den klickar på plats.
- Fäll ned det övre locket.

- Tryck på knappen På/Av.

Rengöringen fortsätter.

## Töm dammbehållaren

- Tryck på valfri knapp.

Rengöringsroboten stannar.

- Demontera dammbehållaren.

### Bild L

- Fäll upp det övre locket.
- Tryck på klämman.
- Ta bort dammbehållaren.

- Töm dammbehållaren.

### Bild O

- Fäll ned klaffen.
- Töm dammbehållaren.
- Vik klaffen uppåt tills det hörs att den klickar på plats.

- Sätt dit dammbehållaren.

### Bild K

- Tryck dammbehållaren på plats tills den klickar på plats.
- Fäll ned det övre locket.

- Tryck på knappen På/Av.

Rengöringen fortsätter.

## Rengör torkduken

Torkduken kan rengöras under en rengöringsprocess.

- Tryck på valfri knapp.

Rengöringsroboten stannar.

- Ta ut torkdukshållaren.

### Bild J

- Tryck ihop klämmorna.
- Ta bort torkdukshållaren.
- Dra loss torkduken från torkdukshållaren.

- Rengör torkduken.

- Se kapitel *Placering av torkdukshållaren med torkduken* för placering av torkduken.

- Tryck på knappen På/Av.

Rengöringen fortsätter.

## Transport

Använd helst originalförpackningen när apparaten transportereras, eller skickas tillbaka. Kontakta vår service om originalförpackningen inte skulle vara tillgänglig.

## Säkerhetsinformation avseende transport

Litiumjonbatteriet omfattas av kraven på farligt gods.

Användande kan transportera ett oskadat och fungerande batteripaket på allmänna vägar utan några ytterligare åtgärder.

Vid frakt genom tredje part (transportföretag) gäller särskilda krav på förpackning och märkning.

Följ de lokala föreskrifterna.

# Förvaring

## OBSERVERA

### Skador på rengöringsroboten på grund av felaktig förvaring

Förvara inte rengöringsroboten stående på högkant. Laserradarnas höjde (LiDAR) får aldrig komma i kontakt med marken eller föremål.

Placerar inga föremål på rengöringsroboten.

Förvara rengöringsroboten fulladdad och avståndet på en sval och torr plats.

## Hänvisning

För att undvika djupurladdning av batteriet ska rengöringsroboten laddas senast efter 5 månader.

1. Se kapitel **Rengöra** för rengöring av rengöringsroboten.
2. Se kapitel **Skicka rengöringsroboten manuellt för laddning** för fulladdning av rengöringsroboten.
3. Koppla ur laddaren från eluttaget och från laddningsstationen.
4. Se kapitel **Stäng av rengöringsroboten** för avstängning av rengöringsroboten.
5. Förvara rengöringsroboten på en sval och torr plats.

# Skötsel och underhåll

## Rengöra

### Rengöring av 2-i-1-dammbehållaren

1. Tryck på valfri knapp.  
Rengöringsroboten stannar.
2. Demontera 2-i-1 dammbehållaren.  
**Bild G**
  - a Fäll upp det övre locket.
  - b Tryck på klämman.
  - c Den 2-i-1-Staubbehälter entnehmen.
3. Rengöring av 2-i-1 dammbehållaren med vattentank.  
**Bild P**
  - a Öppna filterluckan.
  - b Ta bort filterluckan.
  - c Töm 2-i-1 dammbehållaren med vattentank.
  - d Rengöring av 2-i-1 dammbehållaren med vattentank.
  - e Sätt i filterluckan.
  - f Stäng filterluckan.
4. Placering av 2-i-1 dammbehållaren.  
**Bild F**
  - a Tryck dammbehållaren 2-i-1 på plats tills den klickar fast.
  - b Fäll ned det övre locket.
5. Tryck på knappen På/Av.  
Rengöringen fortsätter.

### Rengör dammbehållaren

1. Tryck på valfri knapp.  
Rengöringsroboten stannar.
2. Demontera dammbehållaren.  
**Bild L**
  - a Fäll upp det övre locket.
  - b Tryck på klämman.
  - c Ta bort dammbehållaren.
3. Rengör dammbehållaren.  
**Bild Q**
  - a Fäll ned klaffen.
  - b Töm dammbehållaren.
  - c Öppna filterluckan.
  - d Ta bort filterluckan.
  - e Rengör dammbehållaren.
  - f Sätt i filterluckan.

g Stäng filterluckan.

h Vik klaffen uppåt tills det hörs att den klickar på plats.

4. Sätt dit dammbehållaren.

## Bild K

- a Tryck dammbehållaren på plats tills den klickar på plats.
  - b Fäll ned det övre locket.
5. Tryck på knappen På/Av.  
Rengöringen fortsätter.

## Rengöra filtret

Vi rekommenderar att du rengör filtret regelbundet. Detta förhindrar att den täpps till.

1. Tryck på valfri knapp.  
Rengöringsroboten stannar.
2. Se kapitel **Ta ut 2-i-1 dammbehållare med vattentank** eller **Ta bort dammbehållaren** för borttagning av 2-i-1 dammbehållaren med vattentank eller dammbehållare.
3. Ta ut filtret.  
**Bild R**
  - a Öppna filterluckan.
  - b Ta bort filterluckan.
  - c Töm 2-i-1 dammbehållaren med vattentank eller dammbehållare.
4. Rengör filtret under rinnande vatten med det medföljande rengöringsverktyget.
5. Låt filtret torka helt.
6. Placerar filtret.

## Bild S

- a Sätt in filtret.
  - b Sätt i filterluckan.
  - c Stäng filterluckan.
7. Se kapitel **Sätt in 2-i-1 dammbehållare med vattentank** eller **Sätt in dammbehållaren** för installation av 2-i-1 dammbehållaren med vattentank eller dammbehållaren.
  8. Tryck på knappen På/Av.  
Rengöringen fortsätter.

## Rengör borstarna

1. Ta ut borsten.  
**Bild T**
  - a Tryck ihop klämmorna.
  - b Ta bort borstskyddet.
  - c Ta bort borsten.
  - d Ta bort borstlagret.
2. Rengör borsten och borstlagren med det medföljande rengöringsverktyget.
3. Sätt dit borsten.

## Bild U

- a Fäst borstlagret.
- b Sätt i nya borstar.
- c Placerar borstskyddet på och tryck ner det tills det hörbart klickar på plats.

## Rengör sidoborsten

1. Ta bort sidoborsten.

## Bild V

2. Rengör sidoborsten.
3. Sätt dit sidoborsten.

## Bild B

## Rengör fallsensorer

Rengör fallsensorerna en gång i månaden.

## Bild W

1. Torka av fallsensorerna med en mjuk trasa.

## Byt ut

### Byt filter

Vi rekommenderar att filtret byts ut efter 3 till 6 månader.

- Tryck på valfri knapp.  
Rengöringsroboten stannar.
- Se kapitel *Ta ut 2-i-1 dammbehållare med vattentank eller Tabort dammbehållaren* för borttagning av 2-i-1 dammbehållaren med vattentank eller dammbehållaren.
- Ta ut filtret.
- Sätt in nya filter.

### Bild R

- Öppna filterluckan.
- Ta bort filterluckan.
- Ta ut filtren.

- Sätt in nya filter.

### Bild S

- Sätt in filtret.
- Sätt i filterluckan.
- Stäng filterluckan.

- Se kapitel *Sätt in 2-i-1 dammbehållare med vattentank eller Sätt in dammbehållaren* för installation av 2-i-1 dammbehållaren med vattentank eller dammbehållaren.

- Tryck på knappen På/Av.  
Rengöringen fortsätter.

## Byt borste

Vi rekommenderar att borsten byts ut efter 6 till 12 månader.

- Demontera borsten.

### Bild T

## Hjälp vid störningar

Störningar har ofta enkla orsaker, som du kan åtgärda på egen hand med hjälp av översikten nedan. I tvek-

a Tryck ihop klämmorna.

b Ta bort borstskyddet.

c Ta bort borsten.

d Ta bort borstlagret.

- Montera nya borstar.

### Bild U

- Fäst borstlagret.
- Sätt i nya borstar.
- Placerar borstskyddet på och tryck ner det tills det hörbart klickar på plats.

## Byt sidoborste

Vi rekommenderar att sidoborstarna byts ut efter 3 till 6 månader.

### Hänvisning

*Placera inte roboten på lasersensorn (LiDAR) för att undvika skador.*

- Vänd på rengöringsroboten.
- Ta bort sidoborsten.

### Bild V

- Montera nya sidoborstar.

### Bild B

## Byt batteri

Batteriet har nätt slutet av sin livslängd när rengöringsroboten ständigt kör in i stationen för laddning efter en kort rengöringsoperation.

- Se kapitel *Stäng av rengöringsroboten* för avstängning av rengöringsroboten.
- Skicka rengöringsroboten till kundtjänst. Följ instruktionerna för transport av litiumjonbatterier, se kapitel *Transport*.

Fel	Orsak	Åtgärd
<b>Batteriet laddas inte</b>	Laddningskontakter är smutsiga.	1. Torka av laddningskontakterna på både laddningsstationen och rengöringsroboten med en torr trasa.
	Omgivningstemperatur under 0 °C eller över 35 °C.	1. Använd rengöringsroboten vid temperaturer över 0 °C och under 35 °C.
<b>Rengöringsroboten återvänder inte till laddningsstationen</b>	Batteriet är urladdat.	1. Placera rengöringsroboten manuellt på laddningsstationen och låt den vara fullladad.
	Rengöringsroboten är för långt ifrån laddningsstationen.	1. För rengöringsroboten närmare laddningsstationen. 2. Placera rengöringsroboten manuellt på laddningsstationen.
	För lite utrymme runt laddstationen.	1. Se till att det finns tillräckligt med utrymme runt laddstationen, se kapitel <i>Placering av laddningsstation</i> .
	Det finns för många hinder runt laddstationen.	1. Ställ in laddstationen i ett öppnare område, se kapitel <i>Placering av laddningsstation</i> .
	Rengöringsroboten återställer sin omgivning när den har flyttats över ett större avstånd.	1. Placera rengöringsroboten manuellt på laddningsstationen.
	Rengöringsroboten har inte startats från laddningsstationen. I detta fall återgår den endast till den plats där den startades.	1. Placera rengöringsroboten manuellt på laddningsstationen.
<b>Rengöringsroboten läter konstigt</b>	Ett främmande föremål kan ha fastnat i borsten, sidoborsten eller i ett hjul.	1. Slå av rengöringsroboten. 2. Ta bort eventuella främmande föremål.

Fel	Orsak	Åtgärd
<b>Rengöringsroboten fortsätter inte att rengöra</b>	Rengöringsroboten är i läget "Stör ej". Rengöringsroboten laddas manuellt eller har placerats i laddningsstationen.	1. Se till att rengöringsroboten inte är i läget "Stör ej". 1. Vänta tills rengöringsroboten är fulladdad.
<b>Rengöringsroboten rengör inte effektivt eller lämnar damm efter sig</b>	2-i-1 dammbehållaren med vattentank eller dammbehållaren är full.  filtret är igensatt.  Ett främmande föremål har fastnat i borsten	1. Töm 2-i-1 dammbehållaren med vattentank eller dammbehållaren, se kapitel <i>Tömma 2-i-1-dammbehållaren med vattentank resp. Töm dammbehållaren</i>  1. Rengör filtret, se kapitel <i>Rengöra filtret</i>  1. Se kapitel <i>Rengör borstarna</i> för rengöring av borsten. 2. Se kapitel <i>Rengör sidoborsten</i> för rengöring av sidoborsten.
<b>Rengöringsroboten kan inte ansluta till WLAN/rengöringsroboten går offline</b>	Rengöringsroboten är inte ansluten till nätverket eller befinner sig inte inom räckhåll för WLAN-signalen.  WLAN-signalen är för svag.	1. Kontrollera att rengöringsroboten är ansluten till nätverket och inom räckhåll för WLAN-signalen. 2. Kontrollera att WLAN-lösenordet är korrekt. 3. Återställ och återanslut WLAN (5 GHz WLAN-nätverk stöds inte).  1. Kontrollera att rengöringsroboten är inom räckhåll för WLAN-signalen.
<b>Rengöringsroboten startar inte</b>	Omgivningstemperaturen är under 0 °C eller över 35 °C.  Laddningstillståndet är för lågt.  Laseravståndssensor (LiDAR) är blockerad.  Krockssensorn är smutsig eller för nära den virtuella väggen.  Fallsensorerna är smutsiga.  2-i-1 dammbehållaren med vattentank eller dammbehållare är inte installerad eller är felaktigt installerad.  filtret är inte installerat eller felaktigt installerat.  Smutsigt filter.  Torkduk eller torkdukshållare har inte installerats eller installerats felaktigt.  Rengöringsroboten är inklämd eller har fastnat.  Rengöringsroboten eller något av dess hjul är inte i kontakt med marken.	1. Använd rengöringsroboten vid temperaturer över 0 °C och under 35 °C.  1. Lastrengöringsrobot.  1. Rengör valsdrivningen med en fuktig duk. 2. Ta bort hinder som blockerar laseravståndssensorn. 3. Flytta rengöringsroboten till en annan plats och starta.  1. Ta bort främmande föremål genom att knacka försiktigt på krockssensorn. 2. Flytta rengöringsroboten till en annan plats och starta.  1. Rengör fallsensorerna med en fuktig duk.  1. Se till att 2-i-1 dammbehållaren med vattentank eller dammbehållare är installerad och korrekt inkopplad, se kapitel <i>Sätt in 2-i-1-dammbehållare med vattentank resp. Sätt in dammbehållaren</i>  1. Se till att filtret är korrekt insatt.  1. Se kapitel <i>Rengöra filtret</i> för rengöring av filtret. 2. Se kapitel <i>Byt filter</i> om felet kvarstår och byt ut filtret.  1. Kontrollera att torkdukshållaren och torkduken är korrekt monterade, se kapitel <i>Placering av torkdukshållaren med torkduken</i> .  1. Ta bort hinder.  1. Placera rengöringsroboten på en plan yta.

## Avfallshantering



### VARNING

Maskinen innehåller litiumjonbatterier. Avlägsnande och korrekt bortskaffande av litiumjonbatterierna måste utföras i enlighet med nationella och statliga bestämmelser.



## Garanti

I respektive land gäller de garantivillkor som publiceras av våra auktoriserade distributörer. Eventuella fel på maskinen repareras utan kostnad inom garantitiden, under förutsättning att de orsakats av ett material- eller tillverkningsfel. Vid frågor som gäller garantin ska du vända dig med kvitto till inköpsstället eller närmaste, auktoriserad kundtjänst.  
(Se baksidan för adress)

## Tekniska data

### Elanslutning

Märkeffekt	W	33
Märkspänning batteri	V	14,8
Typ av batteripaket		Li-ION
Laddarens märkspänning	V	100-240
Märkströmladdare	A	0,6
Batterikapacitet	mAh	3000
Nominell batterikapacitet	mAh	3200
Drifttid med full batteriladdning i normaldrift	min	120
Trådlösa anslutningar		IEEE 802.11b/g/n 2,4 GHz

Frekvens	MHz	2400-2483,5
----------	-----	-------------

Max signalstyrka, WLAN	dBm	<20
------------------------	-----	-----

### Volym 2-i-1 dammbehållare med vattentank

Torrsmuts	ml	300
Vätska	ml	170

### Volym dammbehållare

Torrsmuts	ml	500
-----------	----	-----

### Mått och vikter rengöringsrobot

Vikt	kg	3,7
Längd x bredd x höjd	mm	350 x 350 x 94

### Mått och vikter laddningsstation

Vikt	kg	0,6
Längd x bredd x höjd	mm	80 x 150 x 102

Med förbehåll för tekniska ändringar.

## EU-försäkran om överensstämmelse

Maskin	Konstruktionsotyp	Frekvensband, MHz	Effekt, max. EIRP, mW
RCV3	WLAN	2400-2483,5	100

Härmed intygar Alfred Kärcher SE & Co. KG att radiosändaren i Robo Cleaner överensstämmer med direktiv 2014/53/EU. Den fullständiga texten för EU-försäkran om överensstämmelse finns på [www.kaercher.comRCV3](http://www.kaercher.comRCV3).

## Sisältö

Yleisiä ohjeita .....	105
Turvaohjeet .....	106
Määräystenmukainen käyttö .....	107
Ympäristönsuojelu .....	107
Lisävarusteet ja varaosat .....	107
Toimituksen sisältö .....	107
Laitekuvaus .....	107
Toimintakuvaus .....	107
Ensimmäinen käyttöönotto .....	108
Käyttöönotto .....	108
Käyttö .....	109
Kuljetus .....	111
Varastointi .....	111
Hoito ja huolto .....	111
Ohjeet häiriötilanteissa .....	113
Hävittäminen .....	114
Takuu .....	114
Tekniset tiedot .....	114
EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus .....	115

## Yleisiä ohjeita



Lue ennen laitteen ensimmäistä käyttöä nämä alkuperäiset ohjeet ja mukana toimitut turvallisuusohjeet. Menettele niiden mukaisesti.

Säilytä alkuperäiset ohjeet myöhempää käyttöä tai laitteen seuraavaa omistajaa varten.

QR-Code® online-käyttöohjeiden hakemista varten:



### Tavaramerkit

QR-Code® ON DENSO WAVE INCORPORATEDin rekisteröity tavaramerkki.

# Turvaohjeet

## Vaarallisuusasteet

### △ VAARA

- Huomautus välittömästi uhkaavasta vaarasta, joka voi aiheuttaa vakavan ruumiinvamman tai johtaa kuolemaan.

### △ VAROITUS

- Huomautus mahdollisesta vaarallisesta tilanteesta, joka voi aiheuttaa vakavan ruumiinvamman tai voi johtaa kuolemaan.

### △ VARO

- Huomautus mahdollisesta vaarallisesta tilanteesta, joka voi aiheuttaa vähäisiä vammoja.

### HUOMIO

- Huomautus mahdollisesta vaarallisesta tilanteesta, joka voi aiheuttaa aineellisia vahinkoja.

## Puhdistusrobottien turvallisuusohjeet

Käytööhöjeen tietojen lisäksi on noudatettava yleisiä laikimääriäisiä turvallisuus- ja tapaturmantorjuntamääriäyksia.

Laitteen lasertutkua täyttää luokan 1 lasertuotteiden turvallisuutta koskevan standardin IEC 60825-1:2014 vaatimukset, eikä se tuota ihmiskeholle vaarallista lasersäteilyä.

**△ VAARA** • Tukehtumisvaara. Pidä pakkauskalvoit pois lasten ulottuvilla. • Käytöö räjähdyssvaarallisilla alueilla on kielletty. • Älä käytä laitetta tiloissa, joiden ilmassa on bensiiniä, lämmitysöljyn, maalihoideteiden, liuottimien, petrolin tai sproiin sisältämä sytytystä kaasuja (räjähdyssvaara). • Älä käytä laitetta ilman valvontaa tiloissa, joissa on palava tulsi tai hiljoss avotakassa. • Älä käytä laitetta ilman valvontaa tiloissa, joissa on palavia kynttilöitä.

**△ VAROITUS** • Henkilöt, joilla on vajavaiset ruumiiliset, aistilliset tai henkiset ominaisuudet tai puutteita kokemuksessa ja tietämyksessä, saavat käyttää tätä laitetta vain siinä tapauksessa, että he ovat oikein valvonnan alaisia tai ovat saaneet opastuksen heidän turvallisuudestaan vastaan henkilön toimesta laitteen turvalliseen käyttämiseen ja ovat ymmärtäneet sen käytöön liittyvät vaarat. • Vähintään 8-vuotiaat lapset saavat käyttää laitetta, jos heidän turvallisuudestaan vastava henkilö on antanut heille opastuksen laitteen käyttämiseen, tai jos he ovat oikein valvonnan alaisia ja ovat ymmärtäneet käytöstä aiheutuvat vaarat. • Valvo lapsia sen varmistamiseksi, että he eivät leiki laitteella. • Lapset saavat suorittaa puhdistusta ja käyttäjähultoa vain valvonnan alaisina. • Laitteessa on sähköisiä rakenneosia, eikä sitä saa puhdistaa juoksevalla vedellä. • Kytke laite pois päältä ennen kaikkia hoito- ja huoletöitä ja irrota verkkopistoke. • Älä avaa akkupakettia. Vain ammattilaiset saavat tehdä korjausia. • Puhdistusrobotin RCV 3 saa ladata vain latausaseman latauslaitteella, jonka osanumeron on 9.773-007.0 .

**△ VARO** • Anna korjaustyöt ja työt sähköisissä rakenneissä vain valtuutetun asiakaspalvelun suoritetavaksi. • Kytke laite pois päältä aina ennen puhdistusta/ hultoja ja irrota verkkopistoke pistorasiasta. • Laitteen liikkuvia osiin koskevat löysät vaatteet, hiukset tai korut aiheuttavat loukkaantumisvaaran. Pidä vaatteet ja korut erillään koneen liikkuvista osista. Sido pitkät hiukset kiinni. • Loukkaantumisvaara. Älä koskaan kosketa laitteen pyörivää harjatela sormilla tai työkalulla käytön

aikana. • Varo kompastumisvaaraa puhdistusrobotin ympäriinsä liikkumisen vuoksi. • Onnettomuus- ja loukkaantumisvaara. Ota kuljetuksessa ja varastoinnissa huomiointien paino, katso luku Tekniset tiedot käytööhjeessä. • Turvalaitteita on sinun turvallisuutesi vuoksi. Älä koskaan muuta tai ohita turvalaitteita.

**HUOMIO** • Älä käytä puhdistukseen hankavia pesuaineita, lasin- tai yleispesuaineita. • Älä käytä laitetta alle 0 °C lämpötiloissa. • Käytä laitetta vain sisätiloissa.

- Älä käytä laitetta tiloissa, jotka on suojuattu hälytysjärjestelmällä tai liiketunnistimella. • Suojaa laite äärimmäisiltä sääoloihista, kosteudelta ja kuumuudelta. • Käytä laitetta vain lämpötiloissa 0...+35 °C. • Laittevauroit. Älä seisoo laitteen päällä äläkä aseta lapsia, esineitä tai lemmikkejä sen päälle. • Esineet, esimerkiksi pöydillä tai pienissä huonekaluissa olevat, voivat kaataa laitteeseen törmättäessä. • Laitte voi jäädä kiinni roikkuviin sähköjohoihin, pöytäliinoihin, naruihin jne. ja kaataa esineitä. • Nosta kaikki johdot pois lattialta ennen laitteen käytöötä, jotta laite ei laahaa niitä mukana siivouksen aikana. • Nosta lattialta kaikki hauraat tai irtonaiset esineet, kuten maljakot, jotta laite ei törmää niihin ja aiheuta vahinkoa. • Älä käytä laitetta lattian yläpuolella olevalla alueella, kuten sohvalla. • Estä pääsy kaikille alueille, joissa on laitteen putoamisvara. Esim. portaat tai parvet ilman rajoja. • Älä käytä laitetta lattoilla, joilla on nesteitä tai tahmeita aineita. • Älä käytä laitetta pitkänukkaisen mattojen puhdistamiseen. • Lasertutkan (LiDAR) vaurioituminen. Älä aseta laitetta ylösalaissin (lasertutkan (LiDAR) koteloa ei saa koskaan koskettaa lattiaa tai kovia pintoja). • Älä kannata laitetta lasertutkan (LiDAR) kannesta kiinnipitämällä. • Älä poimi laitteen teräviä tai suuria esineitä, kuten sirpaleita, kiviai tai leluosia. • Älä suihkuta laitteeseen mitään nesteitä ja varmista, että polysäiliö on kuiva ennen sen käytöötä. • Säilytä laite täysin ladattuna ja sammutettuna viileässä ja kuivassa paikassa.

**Huomautus** • Mustat matot voivat vaikuttaa haitallisesti ajokäytätyimiseen.

## Turvallisuusohjeet, latausasema

**△ VAARA** • Yhdistä laite vain vaihtovirtaan. Tyypipilkivessä ilmoitettu jänniteen täytyy vastata verkkojännитетtä. • Turvallisuusyistä suoosittelemme pääsääntöisesti käytämään laitetta vain kvirkavirtausjohtikimen (enint. 30 mA) kautta. • Älä koskaan tarttu märin käsin verkkopistokkeeseen ja pistorasiaan.

**△ VAROITUS** • Yhdistä laite vain sellaiseen sähköliitäntään, jonka on suoritettu sähköalan ammattilainen normin IEC 60364-1 mukaan. • Tarkasta, että verkkojännite vastaa laturin typpipilkivessä lukevaa jännитетtä. • Laitteessa on sähköisiä rakenneosia, eikä sitä saa puhdistaa juoksevalla vedellä. • Oikosulun vaara. Puhdistaa latausaseman latauskoskettimet vain kuivina. • Lataa laite vain mukana toimitetulla alkuperäisellä laturilla tai jollakin KÄRCHERin hyväksymällä laturilla. • Räjähdyssvaara. Älä lataa kertakäytöissä pistorajoja. • Tarkasta virtajohdo aina ennen käytöötä vaurioiden varalta. Älä käytä vaurioitunutta virtajohdoa. Vainda virtajohdo hyväksyttyn varaosaan, jos se on vaurioitunut. Voit hankkia sopivan varaosan KÄRCHERiltä tai joltakin palvelukumppaniltamme. • Koskee RCV 3 -laitteita: Vain puhdistusrobottimallia RCV 3 saa ladata.

- Koskee RCV 5 -laitteita: Vain puhdistusrobotin mallia "RCV 5" saa ladata.

## HUOMIO • Käytä latausasemaa vain sisältiloissa.

- Älä sijoita latausasemaa lämmönlähteiden, kuten lämmittimien, läheisyyteen. • Säilytä latausasemaa vain sisältiloissa, viileässä ja kuivassa paikassa. • Lataa puhdistusrobotti vähintään kerran kuukaudessa akun syvärakautumisen välttämiseksi. • Kytke latausasema pois päältä ennen kaikkia hoito- ja huoltotöitä.

## Määräystenmukainen käyttö

Laite koostuu kahdesta yksiköstä, latausasemasta ja akkukäytöisestä puhdistusrobotista.

- Laite on tarkoitettu tekstilli- ja kovien lattiapäällisteiden täysautomatiiseen puhdistukseen sisältiloissa. Sitä voidaan käyttää kaikkien yleisten lattiapäällisteiden itsenäiseen, jatkuvaan ylläpitosivuukseen.
- Tämä laite on suunniteltu yksityiseen käyttöön eikä sitä ole tarkoitettu ammattikäytön vaatimuksiin.

## Ympäristönsuojelu

 Pakausmateriaalit ovat kierrätettäviä. Älä laita pakkauksia sekajätteen joukkoon, vaan toimita ne kierrättettäväksi.

Käytetyissä laitteissa on arvokkaita, kierrättykseen kel-pavia materiaaleja, jotka on toimitettava hyödynnettäväksi. Paristoissa ja akuissa on aineita, joita ei saa päästää ympäristöön. Hävitä vanhat laitteet, paristot ja akut siis soveltuviin keräysjärjestelmiin kautta.

Ota litium-ioniakkujen käsittelyssä huomioon lainsäätäjän antamat suositukset. Hävitä käytetty ja vialliset akkupaketit voimassa olevien määräysten mukaisesti.

### Sisältöaineita koskevia ohjeita (REACH)

Päivitytetyt tietoja ainesosista löytyy osoitteesta:  
[www.kaercher.de/REACH](http://www.kaercher.de/REACH)

## Lisävarusteet ja varaosat

Käytä vain alkuperäisiä lisävarusteita ja alkuperäisiä varaosia, sillä ne varmistavat laitteen turvallisen ja häiriötömän käytön.

Tietoja lisävarusteista ja varaosista löytyy osoitteesta [www.kaercher.com](http://www.kaercher.com).

## Toimituksen sisältö

Laitteen toimituksen sisältö on kuvattu pakkauksessa. Tarkasta laitetta pakkauksesta purkaessasi pakkauksen sisällön täydellisyys. Jos lisävarusteita puuttuu tai havaitset kuljetusvahinkoja, ilmoita tältä jälleenmyyjälle.

## Laitekuvaus

### Kuva A

- ① Törmäysanturi
- ② Infrapuna-anturi
- ③ Laseranturi (LiDAR)
- ④ Yläkansi
- ⑤ Sivuharja
- ⑥ Ohjausrulla
- ⑦ Akkukotelto
- ⑧ Harja
- ⑨ Putoamisanturi
- ⑩ Pesurättilä

⑪ Pesurätin pidike

⑫ Latauskoskettimet

⑬ Harjan suojuus

⑭ Virtapainike

⑮ "Takaisin latausasemalle" -painike

⑯ Puhdistustyökalu

⑰ Vesisäiliöllä varustettu 2-in-1-pölyäsiiliö

⑱ Pölyäsiiliö

⑲ Latausasema

⑳ Virtapistoke

## Toimintakuvaus

Laite koostuu latausasemasta ja akkukäytöisestä puhdistusrobotista.

Liikkuva puhdistusrobotti saa energiansa sisäänrakennetusta akusta. Puhdistusrobotti voi puhdistaa enintään 120 minuutin ajan yhdellä akun latauksella. Kun akun varaus heikkenee, laite palaa automaatisesti latausasemalle ladattavaksi.

Puhdistusrobotti liikkuu järjestelmällisesti. Se skannaa tilan laseranturin (LiDAR) avulla ja puhdistaa sen vaiheittain. Se sivuttuu eseteet, jotka ovat vähintään yhtä korkeita kuin LiDAR-torni.

Puhdistusrobotti voi sen matalan rakenteen ansiosta sii-vota huonekalujen, kuten sänkyjen, sohvien ja kaappien alta.

Puhdistusrobotissa on putoamisanturit, jotka havaitsevat portaat ja askelmat ja estävät putoamisen, sekä törmäysanturi, jotka havaitsevat esteet ja väistävät niitä.

Puhdistusrobottin akku ladataan latausasemassa. Jos puhdistusrobotti aloittaa siivoustyön latausasemalta, se palaa latausasemalle, kun akun varaus ei riitä. Heti kun laatus on päättynyt, puhdistusrobotti poistuu itseensästä latausasemasta ja jatkaa siivoustyötä. Kun puhdistusrobotti lopettaa siivoustyötä, se palaa takaisin latausasemalle ladattavaksi.

## Tilanäytöt

LED-näyttö	Tila
Palaa sinisenä	Ajaa itsenäisesti
Vilkkuu hitaasti sinisenä	Autonominen ajaminen keskeytetty
Vilkkuu nopeasti sinisenä	WLAN-yhteystila
Vilkkuu hitaasti vihreänä	Puhdistusrobotti latautuu
Palaa vihreänä	Puhdistusrobotti on ladattu täteen tai liitetty onnistuneesti
Vilkkuu hitaasti punaisena	Akku liian tyhjä käynnistystä varten
Vilkkuu nopeasti punaisena	Virhetapaus

## Toiminnot

### Lepotila

Puhdistusrobotti siirtyy automaatisesti lepotilaan 5 minuutin käyttämättömyyden jälkeen. Herätä se painamalla mitä tahansa painiketta.

- Puhdistusrobotti ei siirry lepotilaan, kun se on latausasemalla.
- Puhdistusrobotti kytkeytyy automaattisesti pois päältä, jos se on lepotilassa yli 6 tuntia

#### **Virhetila**

Jos puhdistusrobottiin tulee virhe käytön aikana, näyttö vilkkuu punaisena ja kuuluu äänimerkki.

Ratkaisu, katso luku *Ohjeet häiriötilanteissa*.

Jos mitään ei tehdä 5 minuutin kuluessa, puhdistusrobotti siirtyy automaattisesti lepotilaan.

#### **"Älä häiritse" -tila**

"Älä häiritse" -tila on asetettu oletusarvoisesti. "Älä häiritse" -tilassa puhdistusrobotti ei jatka keskeytynytä sivousta, ei suorita ajastettuja siivouksia eikä anna äänimerkkejä.

"Älä häiritse" -tila voidaan poistaa käytöstä sovelluksessa. Sovelluksen lataaminen on kuvattu luvussa *Puhdistusrobottien yhdistäminen WLANin ja sovelluksen kautta*.

## **Ensimmäinen käyttöönotto**

### **Sivuharjan asennus**

#### **Kuva B**

- Käännä puhdistusrobotti ylösalaisin.

#### **Huomautus**

Vaurioiden välttämiseksi **älä aseta robottia laseranturin (LiDAR) päälle**.

- Aseta sivuharja paikalleen.

### **Latausaseman sijoittaminen**

#### **VAROITUS**

*Puhdistusrobotin RCV 3 saa ladata vain latausaseman latauslaitteella, jonka osanumero on 9.773-007.0.*

- Valitse sijoituspaikka niin, että puhdistusrobotti pääsee helposti latausasemalle.
  - Varmista, että latausaseman vasemmalla ja oikealla puolella on vähintään 0,5 metrin väli ja latausaseman etupuolella vähintään 1,5 metrin väli.
  - Sijoituspaikka ei saa altistua suoralle auringonvalolle.
- Sijoita latausasema.

#### **Kuva C**

- Kytke virtajohto latausaseman sivulla olevaan johtopidikkeeseen.

#### **Kuva D**

- Yhdistä verkkopistoke.

### **Puhdistusrobotin yhdistäminen latausasemaan**

#### **Kuva E**

- Sijoita puhdistusrobotti lattialle latausaseman eteen.
- Pidä virtakytkintä painettuna 3 sekunnin ajan.

Puhdistusrobotti kytkeytyy pääle.

- Kun merkkivalo syttyy, aseta puhdistusrobotti manuaaliseksi latausasemaan ja varmista, että latauskoskettimet ovat hyvässä kosketuksessa.

Ensiäytönoton jälkeen puhdistusrobotti ajaa automaattisesti latausasemalle.

## **Puhdistusrobottien yhdistäminen WLANin ja sovelluksen kautta**

Puhdistusrobotti voidaan ohjata suoraan laitteen paitikkaille tai sovelluksen kautta WLAN-yhteensopivalla mobiililaitteella. Jotta kaikilla käytettävissä olevia toimintoja voidaan käyttää, puhdistusrobotti on suositeltavaa ohjata Kärcher Home Robots -sovelluksen kautta. Varmista seuraavat asiat ennen kuin lataat sovelluksen:

- Mobiililaitteita on yhteydessä internetin.
- Reitittimen 2,4 GHz:n WLAN on aktivoitu.
- Riittävä WLAN-peitto on taatu.

Lataa Kärcher Home Robots -sovellus Applen App Storesta® tai Google Play™ Storesta.



- Google Play™ ja Android™ ovat Google Inc:n tavaramerkkejä tai rekisteröityjä tavaramerkkejä.
- Apple® ja App Store® ovat Apple Inc:n tavaramerkkejä tai rekisteröityjä tavaramerkkejä.

Kärcher Home Robots -sovellus tarjoaa muun muassa seuraavat päätoiminnot:

- Huoneiden ja eri kerrosten karttoitus
- Aikataulujen asettaminen
- Kieltoalueiden ja virtuaaliseinien määrittely
- Ilmoitukset virheistä tai toimintahäiriöistä ja puhdistuksen tenemisestä
- Halutut puhdistusasetukset (imutilat)
- Puhdistusalueiden luonti
- "Älä häiritse" -tilan aktivoointi/passivoointi
- Usein esitetty kysymykset ja yksityiskohtainen viianmääritysosoite
- KÄRCHER-huoltokeskusten yhteystiedot

#### **Yhdistä sivousrobotti Kärcher Home Robots -sovelluksen ja WLANin kautta:**

- Lataa KÄRCHER Home Robots App -sovellus Apple App Storesta tai Google Play Storesta.
- Avaat Kärcher Home Robots App -sovellus.
- Luo käyttäjätili (jos et ole vielä rekisteröitynyt).
- Liisää haluttu puhdistusrobotti.
- Seuraa sovelluksen vaihtoehtisia ohjeita.

## **Käyttöönotto**

### **Vesisäiliöllä varustetun 2-in-1-pölyläsiliön asennus**

Vesisäiliöllä varustettu 2-in-1-pölyläsiliö saattaa sisältää pienien määriä jäännösvettä laatutarkastuksen vuoksi. Se on normaalia.

Käytä vesisäiliöllä varustettua 2-in-1-pölyläsiliötä, kun haluat suorittaa sekä kuiva- että märkäsiivouksen.

Poista pesurähti ja pesurätin pidike kuivasiivousta varten, katso luku *Pesurätin pidikkeen ja pesurätin irrottaminen*.

#### **Kuva F**

- Avaat yläkansi.

- Paina vesisäiliöllä varustettu 2-in-1-pölysäiliö paikalleen, kunnes se napsahtaa kuuluvasti kiinni.
- Sulje yläkansi.

## Vesisäiliöllä varustetun 2-in-1-pölysäiliön irrottaminen

### Kuva G

- Avaa yläkansi.
- Paina kiinnikettää.
- Irrota vesisäiliöllä varustettu 2-in-1-pölysäiliö.

## Pesurätin pidikkeen ja pesurätin asentaminen

- Kiinnitä pesurätti pesurätin pidikkeeseen.

### Kuva H

- Paina pesurätti pesurätin pidikkeeseen.
  - Paina tarranauha kiinni.
- Asenna pesurätin pidike.
- Kuva I**
- Paina kiinnikkeet yhteen.
  - Työnnä pesurätin pidike vaakasuoraan puhdistusrobottiin, kunnes se napsahtaa kuuluvasti kiinni.

## Pesurätin pidikkeen ja pesurätin irrottaminen

- Paina mitä tahansa painiketta.

Puhdistusrobotti pysähtyy.

- Irrota pesurätin pidike.

### Kuva J

- Paina kiinnikkeet yhteen.
- Irrota pesurätin pidike.
- Vedä pesurätti pois pesurätin pidikkeestä.

## Pölysäiliön asentaminen

Aseta pölysäiliö paikalleen, jos haluat suorittaa vain kui-vapuhdistuksen.

Poista pesurätti ja pesurätin pidike kuivasiivousta varten, katso luku **Pesurätin pidikkeen ja pesurätin irrottaminen**.

### Kuva K

- Avaa yläkansi.
- Paina pölysäiliö paikalleen, kunnes kuulet sen napsahtavan kiinni.
- Sulje yläkansi.

## Pölysäiliön irrottaminen

### Kuva L

- Avaa yläkansi.
- Paina kiinnikettää.
- Poista pölysäiliö.

## WLAN-yhteyden nollaaminen

Jos vaihdat uuteen reitittimeen tai vaihdat WLAN-salasanan, sinun on nollattava puhdistusrobotin WLAN-yhteys.

### Huomautus

Vain 2,4 GHz:n WLAN-verkot ovat tuettuja.

- Kytke puhdistusrobotti päälle, katso luku **Puhdistusrobotin kytkeminen päälle**.
- Paina virtapainiketta ja "Takaisin latausasemalle" - painiketta samanaikaisesti 7 sekunnin ajan, kunnes ääni sanoo: "WLAN-yhteyden nollaaminen ja verkonmääritystilaan siirtyminen".
- Yhdistä puhdistusrobotti latausasemaan, katso luku **Puhdistusrobotin yhdistäminen latausasemaan**.

## Tehdasasetusten palautus

- Pidä "Takaisin latausasemalle" -painiketta painettuna 5 sekunnin ajan, kunnes kuuluu merkkiaani.

- Pidä "Takaisin latausasemalle" -painiketta uudelleen painettuna 5 sekunnin ajan, kunnes kuuluu merkkiaani.

Tehdasasetukset on palautettu.

## Puhdistusalueiden luonti

Puhdistusrobotti puhdistaa vain valitun alueen.

Puhdistusalueet voidaan luoda vain sovelluksen kautta. Sovelluksen lataaminen on kuvattu luvussa **Puhdistusrobottiin yhdistäminen WLANin ja sovelluksen kautta**.

- Seuraa sovelluksen vaiheittaisia ohjeita.

## Virtuaalaiseinien luonti

Virtuaalaiseinät ja estoalueet estävät puhdistusrobottia pääsemästä alueille, joita ei tarvitse puhdistaa.

Virtuaalaiseinät voidaan luoda vain sovelluksen kautta. Sovelluksen lataaminen on kuvattu luvussa **Puhdistusrobottiin yhdistäminen WLANin ja sovelluksen kautta**.

- Seuraa sovelluksen vaiheittaisia ohjeita.

## Kartoituksen aktivointi

Puhdistusrobotti aloittaa latausasemalta ja päättää karttansa automaattisesti siivoustehtävän päättymisen ja lataamisen jälkeen.

Kartoituksen voi määrittää vain sovelluksen kautta. Sovelluksen lataaminen on kuvattu luvussa **Puhdistusrobottiin yhdistäminen WLANin ja sovelluksen kautta**.

### Huomautus

Jos haluat välittää kartan menemistä hukkaan, odota muutama sekuntia ensimmäisen kartoituksen jälkeen, kunnes kartta on tallennettu.

- Seuraa sovelluksen vaiheittaisia ohjeita.

## Käyttö

### HUOMIO

#### Kosteuden aiheuttamat vauriot

Poista pesurättilä ja pesurätin pidikkeestä ennen lataamista ja kun laitetta ei käytetä, katso luku **Pesurätin pidikkeen ja pesurätin irrottaminen**.

Irrota vesisäiliöllä varustettu 2-in-1-pölysäiliö ennen lataamista ja kun laitetta ei käytetä, katso luku **Vesisäiliölle varustetun 2-in-1-pölysäiliön irrottaminen**.

Suojaa matot virtuaalaiseinillä, katso luku **Virtuaalaiseiden luonti**.

## Puhdistusrobotin kytkeminen päälle

### Huomautus

Sijoita puhdistusrobotti suoraan latausasemaan, jos sitä ei voi kytkeä päälle liian alhaisen varaustason vuoksi, katso luku **Ensimmäinen käyttöönotto**.

- Pidä virtapainiketta painettuna, kun puhdistusrobotti on valmiustilassa eikä ole latausasemalla. Merkkivalo vilkuu n. 15 s puhdistusrobotin käynnityessä ja palaa sen jälkeen jatkuvasti. Puhdistusrobotti antaa äänimerkin, kun käynnistys on valmis.
- Aseta puhdistusrobotti suoraan latausasemaan.
- Paina virtapainiketta. Ensimmäisen käyttöönotton yhteydessä puhdistusrobotti aloittaa kartoituksen. Käytössä puhdistusrobotti aloittaa puhdistuksen.

## Puhdistustilojen asettaminen

Puhdistustilat voidaan määrittää vain sovelluksen kautta. Sovelluksen lataaminen on kuvattu luvussa **Puhdistusrobottiin yhdistäminen WLANin ja sovelluksen kautta**.

Käytettävissä ovat seuraavat puhdistustilat:

- Kemiallinen pesu

- Yhdistelmäpuhdistus
- Märkäpuhdistus

**Imuteho ja vesimäärä** voidaan asettaa kussakin puhdistustilassa.

#### **Imuteho:**

- Hiljainen
- Vakio
- Keskitaso
- Turbo

#### **Vesimäärä:**

- Matala
- Keskitaso
- Korkea

### **Puhdistusrobotin kytke minen pois päältä**

#### **Huomautus**

*Puhdistusrobottia ei voi kytkeä pois päältä sen ollessa latausasemalla.*

#### **Huomautus**

Lataa puhdistusrobotti täyteen ennen pidempää työtäkoja.

## **HUOMIO**

#### **Kosteuden aiheuttamat vauriot**

*Irrota pesurätti pesurätin pidikkeestä, katso luku Pesurätin pidikkeen ja pesurätin irrottaminen.*

*Irrota vesisäiliöllä varustettu 2-in-1-pölyssäiliö, katso luku Vesisäiliöllä varustetun 2-in-1-pölyssäiliön irrottaminen.*

1. Pidä virtapainiketta painettuna, kun puhdistusrobotti on valmiustilassa eikä ole latausasemalla.  
Puhdistusrobotti kytkeytyy pois päältä.

### **Puhdistuksen keskeyttäminen**

1. Paina mitä tahansa painiketta siivouksen aikana.  
Puhdistusrobotti pysähtyy.
2. Paina virtapainiketta.  
Siivous jatkuu.
3. Paina "Takaisin latausasemalle" -painiketta.  
Puhdistus keskeytystä ja puhdistusrobotti palaa latausasemalle.

### **Puhdistusrobotin lähetäminen manuaalisesti ladattavaksi**

1. Jos puhdistusrobotti liikkuu, paina mitä tahansa painiketta.  
Puhdistusrobotti pysähtyy.
2. Paina "Takaisin latausasemalle" -painiketta.  
Puhdistusrobotti ajaa latausasemalle ladattavaksi.  
Puhdistusrobotti palaa automaatisesti latausasemalle ladattavaksi, kun se on suorittanut siivoustehtävän tai jos sen virta on liian alhainen siivouksen aikana.

### **Kuivapyyhintä**

1. Tyhjennä tarvittaessa pölyssäiliö, ks. luku **Vesisäiliöllä varustetun 2-in-1-pölyssäiliön tyhjentäminen**.
2. Aseta kuiva pesurätti pesurätin pidikkeeseen, ks. luku **Pesurätin pidikkeen ja pesurätin asentaminen**.
3. Paina virtapainiketta.  
Puhdistusrobotti aloittaa siivouksen.

### **Märkäpyyhintä**

#### **Huomautus**

*Vesisäiliön tyhjentämisen jälkeen letkuihin voi jäädä piisaroita. Jos puhdistusrobotti käynnistetään tyhjällä vesisäiliöllä, nämä pisarat voivat tulla ulos.*

## **HUOMIO**

#### **2-in-1-pölyssäiliön vaarioituminen korroosion ja kehittävien aineosien vuoksi**

*Älä tätä 2-in-1-pölyssäiliötä pesuaineilla, desinfointiaineilla tai muilla puhdistusaineilla.*

*Älä tätä 2-in-1-pölyssäiliötä kuumalla vedellä.*

*Älä upota 2-in-1-pölyssäiliötä veteen.*

1. Paina mitä tahansa painiketta.  
Puhdistusrobotti pysähtyy.

2. Irrota vesisäiliöllä varustettu 2-in-1-pölyssäiliö.  
**Kuva G**

- a Avaa yläkansi.

- b Paina kiinnikettä.

- c Irrota vesisäiliöllä varustettu 2-in-1-pölyssäiliö.

3. Lisää vettä.

- a Vedä kumikieleke ylös.

- b Lisää vettä.

- c Paina kumikieleke alas.

4. Asenna vesisäiliöllä varustettu 2-in-1-pölyssäiliö.

- a Paina vesisäiliöllä varustettu 2-in-1-pölyssäiliö paikalleen, kunnes se napsahtaa kuuluvasti kiinni.

- b Sulje yläkansi.

5. Kostuta pyyhiniin luoksevan veden alla ja purista ylimääräinen vesi pois.
6. Asenna pesurätti, katso luku **Pesurätin pidikkeen ja pesurätin irrottaminen**.

7. Paina virtapainiketta.

Puhdistusrobotti aloittaa siivouksen.

### **Veden lisääminen**

1. Paina mitä tahansa painiketta.  
Puhdistusrobotti pysähtyy.

2. Irrota vesisäiliöllä varustettu 2-in-1-pölyssäiliö.  
**Kuva G**

- a Avaa yläkansi.

- b Paina kiinnikettä.

- c Irrota vesisäiliöllä varustettu 2-in-1-pölyssäiliö.

3. Lisää vettä.

- a Vedä kumikieleke ylös.

- b Lisää vettä.

- c Paina kumikieleke alas.

4. Asenna vesisäiliöllä varustettu 2-in-1-pölyssäiliö.

- a Paina vesisäiliöllä varustettu 2-in-1-pölyssäiliö paikalleen, kunnes se napsahtaa kuuluvasti kiinni.

- b Sulje yläkansi.

5. Paina virtapainiketta.

Siivous jatkuu.

### **Vesisäiliöllä varustetun 2-in-1-pölyssäiliön tyhjentäminen**

1. Paina mitä tahansa painiketta.

Puhdistusrobotti pysähtyy.

2. Irrota vesisäiliöllä varustettu 2-in-1-pölyssäiliö.  
**Kuva G**

- a Avaa yläkansi.

- b Paina kiinnikettä.

- c Irrota vesisäiliöllä varustettu 2-in-1-pölyssäiliö.

3. Tyhjennä vesisäiliöllä varustettu 2-in-1-pölyssäiliö.

- a Aseta suodatinluukku.

- b Irrota suodatinluukku.

- c Tyhjennä vesisäiliöllä varustettu 2-in-1-pölyssäiliö.

- d Aseta suodatinluukku paikalleen.

- e Sulje suodatinluukku.

- Asenna vesisäiliöllä varustettu 2-in-1-pölysäiliö.  
**Kuva F**
  - Paina vesisäiliöllä varustettu 2-in-1-pölysäiliö paikalleen, kunnes se napsahtaa kuuluvasti kiinni.
  - Sulje yläkansi.
- Paina virtapainiketta.  
Siivous jatkuu.

### Pölysäiliön tyhjennys

- Paina mitä tahansa painiketta.  
Puhdistusrobotti pysähyy.
- Irrota pölysäiliö.  
**Kuva L**
  - Avaa yläkansi.
  - Paina kiinnikettää.
  - Poista pölysäiliö.
- Tyhjennä pölysäiliö.  
**Kuva O**
  - Käännä luukku alaspäin.
  - Tyhjennä pölysäiliö.
  - Käännä luukkua ylöspäin, kunnes kuulet sen napsahtavan kiinni.
- Asenna pölysäiliö.  
**Kuva K**
  - Paina pölysäiliö paikalleen, kunnes kuulet sen napsahtavan kiinni.
  - Sulje yläkansi.
- Paina virtapainiketta.  
Siivous jatkuu.

### Pesuratin puhdistaminen

- Pesuratti voidaan puhdistaa siivousprosessin aikana.
- Paina mitä tahansa painiketta.  
Puhdistusrobotti pysähyy.
  - Irrota pesuratin pidike.  
**Kuva J**
    - Paina kiinnikkeet yhteen.
    - Irrota pesuratin pidike.
    - Vedä pesuratti pois pesuratin pidikkeestä.
  - Puhdista pesuratti.
  - Asenna pesuratti, katso luku *Pesuratin pidikkeen ja pesuratin asentaminen*.
  - Paina virtapainiketta.  
Siivous jatkuu.

### Kuljetus

Jos mahdollista, pakkaa laite alkuperäiseen pakkauksen kuljetuksen tai palautuksen ajaksi. Jos alkuperäinen pakkaus ei ole saatavilla, ota yhteyttä asiakaspalveluun.

### Turvaohjeet kuljetusta varten

Litiumioniakkuuihin sovelletaan vaarallisia aineita koskevan lain vaatimuksia.  
Käyttäjä voi kuljettaa vaurioitumaton ja toimintakykyistä akkuja ilman lisävaatimuksia julkisilla liikennealueilla.  
Lähetetäännessä kolmannen osapuolen (kuljetusyrityksen) välityksellä on otettava huomioon pakkauamista ja tunnistemerkitöjä koskevat erityisvaatimukset.  
Noudata kansallisia säädöksiä.

## Varastointi

### HUOMIO

**Puhdistusrobotin vaurioituminen virheellisen varastoinnin vuoksi**

Älä säilytä puhdistusrobottia ylösalaisten. Lasertutkan (LiDAR) koteloi ei saa koskaan joutua kosketukseen lattian tai esineiden kanssa.

Älä aseta mitään esineitä puhdistusrobotin päälle. Säilytä täyteen ladattu ja sammutettu puhdistusrobotti viileässä ja kuivassa paikassa.

### Huomautus

Estää akun syväpurkautuminen lataamalla puhdistusrobotti täyteen viimeistään 5 kuukauden kuluttua.

- Puhdista puhdistusrobotti, katso luku *Puhdistus*.
- Lataa puhdistusrobotti kokonaan, katso luku *Puhdistusrobotin lähetäminen manuaalisesti ladattavaksi*.
- Irrota laturi pistorasiasta ja asemasta.
- Kytke puhdistusrobotti pois päältä, katso luku *Puhdistusrobotin kytkeminen pois päältä*.
- Säilytä puhdistusrobotti viileässä ja kuivassa paikassa.

## Hoito ja huolto

### Puhdistus

#### 2-in-1-pölysäiliön puhdistaminen

- Paina mitä tahansa painiketta.  
Puhdistusrobotti pysähyy.
- Irrota 2-in-1-pölysäiliö.  
**Kuva G**
  - Avaa yläkansi.
  - Paina kiinnikettää.
  - Poista 2-in-1-pölysäiliö.
- Puhdista vesisäiliöllä varustettu 2-in-1-pölysäiliö.  
**Kuva P**
  - Avaa suodatinluukku.
  - Irrota suodatinluukku.
  - Tyhjennä vesisäiliöllä varustettu 2-in-1-pölysäiliö.
  - Puhdista vesisäiliöllä varustettu 2-in-1-pölysäiliö.
  - Aseta suodatinluukku paikalleen.
  - Sulje suodatinluukku.
- Asenna 2-in-1-pölysäiliö.  
**Kuva F**
  - Paina 2-in-1-pölysäiliö paikalleen, kunnes kuulet sen napsahtavan kiinni.
  - Sulje yläkansi.
- Paina virtapainiketta.  
Siivous jatkuu.

### Pölysäiliön puhdistaminen

- Paina mitä tahansa painiketta.  
Puhdistusrobotti pysähyy.
- Irrota pölysäiliö.  
**Kuva L**
  - Avaa yläkansi.
  - Paina kiinnikettää.
  - Poista pölysäiliö.
- Puhdista pölysäiliö.  
**Kuva Q**
  - Käännä luukku alaspäin.
  - Tyhjennä pölysäiliö.
  - Avaa suodatinluukku.
  - Irrota suodatinluukku.
  - Puhdista pölysäiliö.
  - Aseta suodatinluukku paikalleen.
  - Sulje suodatinluukku.

- Käännä luukku ylöspäin, kunnes kuulet sen napsahtavan kiinni.
  - Asenna pölysäiliö.
- Kuva K**
- Paina pölysäiliö paikalleen, kunnes kuulet sen napsahtavan kiinni.
  - Sulje yläkansi.
- Paina virtapainiketta.
- Siivous jatkuu.

### Suodattimen puhdistaminen

Suosittelemme, että suodatin puhdistetaan säännöllisesti. Nämä estetään sen tukkeutuminen.

- Paina mitä tahansa painiketta.  
Puhdistusrobotti pysähtyy.
- Irrota vesisäiliöllä varustettu 2-in-1-pölysäiliö, tai pölysäiliö, katso luku *Vesisäiliöllä varustetun 2-in-1-pölysäiliön irrottaminen tai Pölysäiliön irrottaminen*.
- Irrota suodatin.

**Kuva R**

- Avaa suodatinluukku.
- Irrota suodatinluukku.
- Tyhjennä vesisäiliöllä varustettu 2-in-1-pölysäiliö tai pölysäiliö.
- Puhdista suodatin juoksevassa vedessä mukana toimitetulla puhdistustyökalulla.
- Anna suodattimen kuivua täysin.
- Asenna suodatin.

**Kuva S**

- Aseta suodatin paikalleen.
  - Aseta suodatinluukku paikalleen.
  - Sulje suodatinluukku.
  - Asenna vesisäiliöllä varustettu 2-in-1-pölysäiliö, tai pölysäiliö, katso luku *Vesisäiliöllä varustetun 2-in-1-pölysäiliön asennus tai Pölysäiliön asentaminen*.
  - Paina virtapainiketta.
- Siivous jatkuu.

### Harjan puhdistaminen

- Irrota harja.

**Kuva T**

- Paina kiinnikkeet yhteen.
  - Irrota harjan suojuksia.
  - Poista harja.
  - Irrota harjan laakeri.
- Puhdista harja ja harjan laakerit mukana toimitetulla puhdistustyökalulla.
  - Asenna harja.

**Kuva U**

- Asenna harjan laakeri.
- Aseta uusi harja paikalleen.
- Aseta harjan suojuksia paikalleen ja paina sitä alas-päin, kunnes kuulet sen napsahtavan kiinni.

### Sivuharjan puhdistaminen

- Irrota sivuharja.

**Kuva V**

- Puhdista sivuharja.
- Asenna sivuharja.

**Kuva B**

### Törmäysanturien puhdistaminen

Puhdista törmäysanturit kuukausittain.

**Kuva W**

- Pyyhi törmäysanturit puhtaaksi pehmeällä liinalla.

### Vaihto Suodattimen vaihto uuteen

Suosittelemme suodattimen vaihtamista 3–6 kuukauden välein.

- Paina mitä tahansa painiketta.  
Puhdistusrobotti pysähtyy.
- Irrota vesisäiliöllä varustettu 2-in-1-pölysäiliö, tai pölysäiliö, katso luku *Vesisäiliöllä varustetun 2-in-1-pölysäiliön irrottaminen tai Pölysäiliön irrottaminen*.
- Irrota suodatin.

**Kuva R**

- Avaa suodatinluukku.
- Irrota suodatinluukku.
- Poista suodatin.
- Asenna uusi suodatin.

**Kuva S**

- Aseta suodatin paikalleen.
- Aseta suodatinluukku paikalleen.
- Sulje suodatinluukku.
- Asenna vesisäiliöllä varustettu 2-in-1-pölysäiliö, tai pölysäiliö, katso luku *Vesisäiliöllä varustetun 2-in-1-pölysäiliön asennus tai Pölysäiliön asentaminen*.

- Paina virtapainiketta.

Siivous jatkuu.

### Harjan vaihto uuteen

Suosittelemme vaihtaman harjan 6 - 12 kuukauden välein.

- Irrota harja.

**Kuva T**

- Paina kiinnikkeet yhteen.
  - Irrota harjan suojuksia.
  - Poista harja.
  - Irrota harjan laakeri.
- Asenna uusi harja.

**Kuva U**

- Asenna harjan laakeri.
- Aseta uusi harja paikalleen.
- Aseta harjan suojuksia paikalleen ja paina sitä alas-päin, kunnes kuulet sen napsahtavan kiinni.

### Sivuharjan vaihto

Suosittelemme sivuharjan vaihtamista 3–6 kuukauden välein.

**Huomautus**

Vaurioiden välttämiseksi älä aseta robottia laseranturin (LIDAR) päälle.

- Käännä puhdistusrobotti ylösalaisin.
- Irrota sivuharja.

**Kuva V**

- Asenna uusi sivuharja.

**Kuva B**

### Akun vaihto

Akun käyttöikä on lopussa, jos puhdistusrobotti ajaa toistuvasti asemalle latausta varten lyhyen siivouksen jälkeen.

- Kytke puhdistusrobotti pois päältä, katso luku *Puhdistusrobotin kytkeyminen pois päältä*.
- Lähetä puhdistusrobotti asiakaspalveluun. Noudata litiumioniakkujen lähetystä koskevia määräyksiä, katso luku *Kuljetus*.

## Ohjeet häiriötilanteissa

Häiriöillä on usein yksinkertaisia syitä, jotka voit itse poistaa seuraavan yleiskatsauksen avulla. Ota yhteys valtuutettuun asiakaspalveluun epäselvissä tapauksissa tai jos häiriöitä ei ole tässä mainittu.

<b>Virhe</b>	<b>Syy</b>	<b>Korjaus</b>
<b>Akku ei lataudu</b>	Latauskoskettimet likaiset.  Ympäristön lämpötila alle 0 °C tai yli 35 °C.	1. Pyyhi latauskoskettimet sekä latausasemasta että puhdistusrobotista kuivalla liinalla.  1. Käytä puhdistusrobotteja yli 0 °C:n ja alle 35 °C:n lämpötiloissa.
<b>Puhdistusrobotti ei palaa latausasemalle</b>	Akku on tyhjä.  Puhdistusrobotti on liian kaukana latausasemasta.  Latausaseman ympärillä ei ole riittävästi tilaa.  Latausaseman ympärillä on liikaa esteitä.  Puhdistusrobotti kartoittaa ympäristönsä uudelleen, kun se on siirretty kauemmaksi.  Puhdistusrobottia ei käynnistetty latausasemalta. Tässä tapauksessa se palaa vain siihen paikkaan, josta se käynnistettiin.	1. Aseta puhdistusrobotti manuaalisesti latausasemalle ja anna sen latauttaa kokonaan.  1. Siirrä puhdistusrobotti lähemmäksi latausasemaa. 2. Aseta puhdistusrobotti manuaalisesti latausasemalle.  1. Varmista, että latausaseman ympärillä on riittävästi tilaa, katso luku <i>Latausaseman sijoittaminen</i> .  1. Sijoita latausasema avoimemmalle alueelle, katso luku <i>Latausaseman sijoittaminen</i> .  1. Aseta puhdistusrobotti manuaalisesti latausasemalle.  1. Aseta puhdistusrobotti manuaalisesti latausasemalle.
<b>Puhdistusrobotti tuottaa epätavallisia ääniä</b>	Vieras esine on voinut jäädä kiinni harjaan, sivuharjaan tai pyörään.	1. Kytke pesurobotti pois päältä. 2. Poista vieraat esineet.
<b>Puhdistusrobotti ei jatka puhdistusta</b>	Puhdistusrobotti on "Älä häiritse" -tilassa.  Puhdistusrobotti on ladattu manuaalisesti tai se on asetettu latausasemaan.	1. Varmista, ettei puhdistusrobotti ole "Älä häiritse" -tilassa.  1. Odota, kunnes puhdistusrobotti on ladattu täyteen.
<b>Puhdistusrobotti ei puhdista tehokkaasti tai jättää pölyä jälkeensä</b>	Vesisäiliöllä varustettu 2-in-1-pölysäiliö tai pölysäiliö on täynnä.  Suodatin on tukossa.  Harjaan on juuttunut vieras esine	1. Tyhjennä vesisäiliöllä varustettu 2-in-1-pölysäiliö tai pölysäiliö, katso luku <i>Vesäiliöllä varustettu 2-in-1-pölysäiliön tyhjentäminen tai Pölysäiliön tyhjenys</i>  1. Puhdista suodatin, katso luku <i>Suodattimen puhdistaminen</i>  1. Puhdista suodatin, katso luku <i>Harjan puhdistaminen</i> . 2. Puhdista sivuharja, katso luku <i>Sivuharjan puhdistaminen</i> .
<b>Puhdistusrobotti ei pysty muodostamaan WLAN-yhteyttä / puhdistusrobotti siirtyy offline-tilaan</b>	Puhdistusrobotti ei ole yhteydessä verkkoon tai se ei ole WLAN-signaalin kantaman puitteissa.  WLAN-signaali on liian heikko.	1. Varmista, että puhdistusrobotti on liitetty verkkoon ja että se on WLAN-signaalin kantaman puitteissa. 2. Varmista, että WLAN-salasana on oikein. 3. Nollaa WLAN ja muodosta yhteys uudelleen (5 GHz:n WLAN-verkkoon ei tueta).  1. Varmista, että puhdistusrobotti on WLAN-signaalin kantaman puitteissa.

<b>Virhe</b>	<b>Syy</b>	<b>Korjaus</b>
<b>Puhdistusrobotti ei käynnyt</b>	Ympäristön lämpötila on alle 0 °C tai yli 35 °C.	1. Käytä puhdistusrobotteja yli 0 °C:n ja alle 35 °C:n lämpötiloissa.
	Lataustaso on liian alhainen.	1. Lataa puhdistusrobotti.
	Laseretäisyysanturi (LiDAR) on estynyt.	1. Puhdista laseretäisyysanturi kostealla liinalla. 2. Poista esteet, jotka estäävät laseretäisyysanturin toiminnan. 3. Siirrä puhdistusrobotti toiseen paikkaan ja käynnistä se.
	Törmäysanturi on likainen tai liian lähellä virtuaaliseinää.	1. Poista vieraat esineet napauttamalla varovasti törmäysanturia. 2. Siirrä puhdistusrobotti toiseen paikkaan ja käynnistä se.
	Törmäysanturit ovat likaisia.	1. Puhdista törmäysanturit kuivalla liinalla.
	Vesisäiliöllä varustettua 2-in-1-pölysäiliötä tai pölysäiliötä ei ole asennettu tai se on asennettu väärin.	1. Varmista, että vesisäiliöllä varustettu 2-in-1-pölysäiliö tai pölysäiliö on asennettu ja kiinnitetty oikein, katso luku <i>Vesisäiliöllä varustetun 2-in-1-pölysäiliön asennus tai Pölysäiliön asentaminen</i> .
	Suodatin ei ole asennettu tai se on asennettu väärin.	1. Varmista, että suodatin on asennettu oikein.
	Likainen suodatin.	1. Puhdista suodatin, katso luku <i>Suodattimen puhdistaminen</i> . 2. Jos virhe ei poistu, vaihda suodatin, katso luku <i>Suodattimen vaihto uuteen</i> .
	Pesurättilä tai pesurätin pidikettä ei ole asennettu tai ne on asennettu väärin.	1. Varmista, että pesurätin pidike ja pesurättilä on asennettu oikein, katso luku <i>Pesurätin pidikkeen ja pesurätin asentaminen</i> .
	Puhdistusrobotti on juuttunut tai jumissa.	1. Poista esteet.
	Puhdistusrobotti tai jokin sen pyöristä ei ole kosketuksissa maahan.	1. Sijoita puhdistusrobotti tasaiselle alustalle.

## Hävittäminen

### VAROITUS

Tämä laite sisältää litiumioniakkuja. Lituumioniakkujen irrottaminen ja asianmukainen hävittäminen on suoritettava kansallisten ja valtiollisten määräysten mukaisesti.



## Takuu

Jokaisessa maassa ovat voimassa vastaan myyntiyhtiön julkaisemat takuehdot. Korjaamme laitteessa mahdollisesti ilmenevät häiriöt takuajan kuluessa maksutta, jos häiriöiden synnä ovat olleet materiaali- tai valmistusvirheet. Takuu tapauksessa pyydämme ottamaan yhteystä ostotositeen kanssa jälleenmyjyään tai lähiimapään valtuutettuun asiakaspalveluun.

(Osoite, katso takasivu)

## Tekniset tiedot

### Sähköliitäntä

Nimellisteho	W	33
Akul niemelisjännite	V	14,8
Akul typpi	Li-ION	
Latauslaitteen nimellisjännite	V	100-240
Nimellisvirta laturi	A	0,6

Akul kapasiteetti	mAh	3000
Akul niemeliskapasiteetti	mAh	3200
Käyttöaika täydellä akkulaatuksel- min la normaalikäytössä	min	120
Langattomat yhteydet	IEEE 802.11b/g/n 2,4 GHz	
Taajuus	MHz	2400-2483,5
Signaalin maks. voimakkuus, WLAN	dBm	<20
<b>Täytönmäärät vesisäiliöllä varustetun 2-in-1-pölysäiliön yhteydessä</b>		
Kuiva lika	ml	300
Neste	ml	170
<b>Pölysäiliön täytönmäärä</b>		
Kuiva lika	ml	500
<b>Puhdistusrobotin mitat ja painot</b>		
Paino	kg	3,7
Pituus x leveys x korkeus	mm	350 x 350 x 94
<b>Latausaseman mitat ja painot</b>		

Paino	kg	0,6
Pituus x leveys x korkeus	mm	80 x 150 x 102

Oikeus tekniisiin muutoksiin pidätetään.

## EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus

Laite	Typpri	Taajuusalue, MHz	Teho, enint. El-RP, mW
RCV3	WLAN	2400–2483,5	100

Alfred Kärcher SE & Co. KG ilmoittaa täten, radiolaite-tyyppi Robo Cleaner täyttää direktiivin 2014/53/EU vaatimukset. EU:n vaatimustenmukaisuusvakuutuksen teksti on nähtävissä kokonaan osoitteessa [www.karcher.com/RCV3](http://www.karcher.com/RCV3).

## Περιεχόμενα

Γενικές υποδείξεις.....	115
Υποδείξεις ασφαλείας.....	115
Προβλεπόμενη χρήση .....	116
Προστασία του περιβάλλοντος .....	116
Παρελκόμενα και ανταλλακτικά.....	117
Παραδότες εξοπλισμός.....	117
Περιγραφή συσκευής.....	117
Περιγραφή λειτουργίας.....	117
Θέση σε λειτουργία για πρώτη φορά.....	118
Θέση σε λειτουργία.....	118
Λειτουργία.....	119
Μεταφορά .....	121
Αποθήκευση .....	121
Φροντίδα και συντήρηση .....	122
Αντιμετώπιση βλαβών .....	123
Απόρριψη .....	125
Εγγύηση .....	125
Τεχνικά στοιχεία .....	125
Δήλωση συμμόρφωσης ΕΕ .....	126

## Γενικές υποδείξεις

Πριν από την πρώτη χρήση της συσκευής, διαβάστε αυτό το πρωτότυπο οδηγιών χρήσης καθώς και τις σχετικές υποδείξεις ασφαλείας. Εφαρμόζεται αυτές τις οδηγίες. Φυλάξτε τις πρωτότυπες οδηγίες χρήσης για μεταγενέστερη χρήση ή για τον επόμενο ίδιοκτήτη. Για να καλέσετε τις ηλεκτρονικές οδηγίες λειτουργίας θα βρείτε έναν κωδικό QR® στο:



## Εμπορικό σήμα

Ο κωδικός QR® είναι σήμα κατατεθέν της DENSO WAVE INCORPORATED.

## Υποδείξεις ασφαλείας

### Διαβαθμίσεις κινδύνων

#### △ ΚΙΝΔΥΝΟΣ

- Υπόδειξη άμεσου κινδύνου, ο οποίος οδηγεί σε σοβαρούς τραυματισμούς ή θάνατο.

#### △ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

- Υπόδειξη πιθανώς επικίνδυνης κατάστασης, η οποία μπορεί να οδηγήσει σε σοβαρούς τραυματισμούς ή θάνατο.

#### △ ΠΡΟΣΟΧΗ

- Υπόδειξη πιθανώς επικίνδυνης κατάστασης, η οποία μπορεί να οδηγήσει σε ελαφρείς τραυματισμούς.

#### ΠΡΟΣΟΧΗ

- Υπόδειξη πιθανώς επικίνδυνης κατάστασης, η οποία μπορεί να οδηγήσει σε υλικές ζημιές.

#### Οδηγίες ασφαλείας ρομπότ καθαρισμού

Εκτός από τις υποδείξεις στο εγχειρίδιο λειτουργίας πρέπει να τηρούνται οι ισχύοντες, γενικοί κανονισμοί ασφάλειας και πρόληψης ατυχημάτων.

Το ροντάρ λείζερ της συσκευής ανταποκρίνεται στο πρότυπο IEC 60825-1: 2014 για λείζερ της κλάσης 1 ασφαλείας προϊόντων και δεν παράγει ακτινοβολία λείζερ επικίνδυνη για το ανθρώπινο σώμα.

△ **ΚΙΝΔΥΝΟΣ** • Κινδυνος ασφυξίας. Φυλάσσετε της μεμβράνες συσκευασίας μακριά από παιδιά.

- Απαγορεύεται η λειτουργία σε περιοχές, όπου υφίσταται κινδυνος έκρηξης. • Μην λειτουργείτε τη συσκευή σε χώρους όπου ο αέρας περιέχει εύφλεκτα αέρια βενζίνης, πετρελαίου θέρμανσης, αραιωτικών χρωμάτων, διαυλών, κηροζίνης ή αλκοόλης (κινδυνος έκρηξης). • Μην λειτουργείτε τη συσκευή χωρίς επίβλεψη σε χώρους όπου υπάρχει φωτιά ή θράκα σε ανοικτό τζάκι. • Μην λειτουργείτε τη συσκευή χωρίς επίβλεψη σε χώρους με αναμένενη κεριά.

△ **ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ** • Απομας περιορισμένες σωματικές, αισθητηριακές ή νοητικές ικανότητες ή χωρίς επαρκή πείρα και γνώσεις επιτρέπεται να χρησιμοποιούν τη συσκευή μόνο με επίβλεψη ή από τους έχει εξηγηθεί από άτομο υπεύθυνο για την ασφάλεια τους ή ασφαλής χρήση της συσκευής και αν κατανοούν τους κινδύνους που μπορούν να προκύψουν από αυτήν. • Παιδιά από την ηλικία των 8 ετών επιτρέπεται να λειτουργούν τη συσκευή μόνο εάν καθοδηγούνται κατά τη χρήση της από άτομο υπεύθυνο για την ασφάλεια τους ή επιβλέπονται και υπό τον όρο ότι κατανοούν τους κινδύνους που μπορούν να προκύψουν από αυτήν. • Επιβλέπετε τα παιδιά, ώστε να είστε βέβαιοι ότι δεν παίζουν με τη συσκευή. • Ο καθαρισμός και η συντήρηση χρήστη επιτρέπεται να πραγματοποιούνται από παιδιά μόνο υπό επίβλεψη. • Η συσκευή περιέχει ηλεκτρικά δομικά εξαρτήματα, μην την καθαρίζετε κάτω από τρεχόμενο νερό.

- Απενεργοποιείτε τη συσκευή πριν από κάθε εργασία συντήρησης και αποσυνδέετε το ρευματολήπτη. • Μην ανοιγείτε τη συστοιχία μπαταριών. Οι επιδιορθώσεις πρέπει να γίνονται μόνο από εξειδικευμένο προσωπικό.

- Το ρομπότ καθαρισμού RCV 3 επιτρέπεται να φορτίζεται μόνο στη συσκευή φόρτισης ενός σταθμού φόρτισης με κωδικό 9.773-007.0.

**△ ΠΡΟΣΟΧΗ** • Αναθέτε τις εργασίες επισκευής και τις εργασίες σε ηλεκτρικά δομικά εξαρτήματα μόνο στο εξουσιοδοτημένο τμήμα εξυπηρέτησης πλειάτων. • Πριν από κάθε καθαρισμό ή συντήρηση απενεργοποιείτε τη συσκευή και αποσυνδέστε τον ρευματολήπτη. • Κίνδυνος τραυματισμού από παστούν σε κινούμενα μέρη της συσκευής φαρδιά ρούχα, μακριά μαλλιά ή κοσμήματα. Μην πλησιάζετε στα κινούμενα μέρη της συσκευής φαρδιά ρούχα ή κοσμήματα. Έχετε δεμένα τα μακριά μαλλιά. • Κίνδυνος τραυματισμού. Κατά τη δάρκευση της λειτουργίας μην αγγίζετε με τα δάχτυλα ή με εργαλεία την περιτρέφουσα κυλινδρική βούρτσα της συσκευής. • Λάβετε υπόψη τον κίνδυνο να σκοντάψετε λόγω του κινούμενου ρομπότ καθαρισμού. • Κίνδυνος απυγίας και τραυματισμού. Κατά τη μεταφορά και την αποθήκευση λαμβάνετε υπόψη το βάρος της συσκευής, βλ. κεφάλαιο Τεχνικά χαρακτηριστικά στο εγχειρίδιο χρήσης. • Οι διατάξεις ασφαλείας χρησιμεύουν για την προστασία σας. Μην αλλάζετε ή χρησιμοποιείτε ποτέ τις διατάξεις ασφαλείας.

**ΠΡΟΣΟΧΗ** • Για τον καθαρισμό μη χρησιμοποιείτε διαβρωτικά υλικά, υγρά καθαρισμού τζάμιών ή καθαριστικά γενικής χρήσης. • Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή σε θερμοκρασίες κάτω από 0 °C. • Χρησιμοποιείτε τη συσκευή μόνο σε εσωτερικούς χώρους. • Μην λειτουργείτε τη συσκευή σε χώρους που προστατεύονται με σύστημα συναγερμού ή με ανιχνευτές κίνησης. • Προστατεύετε τη συσκευή από τις διαυγένεις καιρικής συνθήκης, την υγρασία και τη θερμότητα. • Λειτουργείτε τη συσκευή μόνο σε θερμοκρασίες από 0°C έως +35 °C. • Πρόκληση ζημιάς στη συσκευή. Μην ανεβαίνετε πάνω στη συσκευή και μην τοποθετείτε παιδιά, αντικείμενα ή κατοικίδια ζώα πάνω σε αυτήν. • Αντικείμενα, π.χ. πάνω σε τραπέζα ή μικρά έπιπλα, μπορεί να πέσουν κάτω λόγω πρόσκρουσης της συσκευής. • Η συσκευή μπορεί να πιαστεί σε κρεμαστά ηλεκτρικά καλώδια, σε τραπέζομπτα, σε κορδόνια, κλπ. και να χτυπήσει πάνω σε αντικείμενα. • Πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή μαζεύετε όλα τα καλώδια από το πάτωμα ώστε να μην συμπαρασύουνται κατά τον καθαρισμό. • Μαζεύετε όλα τα εύθραυστα και χαλαρά αντικείμενα από το πάτωμα, όπως βάζα, ώστε να μην προσκρούει η συσκευή σε αυτά και προκαλέσει ζημιές. • Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή σε περιοχή που βρίσκεται πάνω από το πάτωμα, όπως π.χ. σε έναν καναπέ. • Αποκλείστε όλες τις περιοχές από όπου η συσκευή κινδύνευε να πέσει. Για παράδειγμα, σκάλες ή γαλαρίες χωρίς κάγκελα. • Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή σε δάπτεδα με υγρά ή με κολλώδεις ουσίες. • Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή για καθαρισμό σε χαλιά με υψηλό πέλος. • Σημά στο ραντάρ λέιζερ (LiDAR). Μην γυρίζετε τη συσκευή ανάποδα (το περιβλήμα του ραντάρ λέιζερ (LiDAR) δεν πρέπει ποτέ να αγγίζει το έδαφος ή σκληρές επιφάνειες). • Μην μεταφέρετε τη συσκευή κρατώντας την από το κάλυμμα του ραντάρ λέιζερ (LiDAR). • Με τη συσκευή μην κάνετε αναρρόφηση αιχμηρών ή μεγάλων αντικειμένων, όπως π.χ. θραύσματα, χαλίκια ή κομμάτια παιχνιδιών. • Μην ψεκάζετε υγρά στη συσκευή και βεβαιωθείτε ότι το δοχείο σκόνης είναι στεγνό, πριν το τοποθετήσετε. • Αποθηκεύετε τη συσκευή πλήρως φορτισμένη και απενεργοποιημένη σε δροσερό και ξηρό μέρος.

**Υπόδειξη** • Τα μαύρα χαλιά μπορεί να έχουν αρνητική επίδραση στη συμπεριφορά οδήγησης.

## Οδηγίες ασφαλείας Σταθμός φόρτισης

**△ ΚΙΝΔΥΝΟΣ** • Συνδέετε τη συσκευή μόνο σε εναλλασσόμενο ρεύμα. Η αναγραφόμενη τάση στην πινακίδα τύπου πρέπει να είναι ίδια με την ηλεκτρική τάση της πρίζας. • Για λόγους ασφαλείας συνιστούμε τη λειτουργία της συσκευής κατά κανόνες μέσω ενός προστατευτικού διακόπτη ρεύματος διαρροής (έως 30 mA). • Μην ακουμπάτε ποτέ με υγρά χέρια το φίς ρεύματος ύστερη την πρίζα ρεύματος.

**△ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ** • Συνδέετε τη συσκευή μόνο σε ηλεκτρική παροχή η οποία έχει γίνει από εξειδικευμένο ηλεκτρολόγιο κατά το πρότυπο IEC 60364-1. • Ελέγχετε ότι η τάση δικτύου συμφωνεί με την τάση που αναφέρεται στην πινακίδα τύπου του φορτιστή. • Η συσκευή περιέχει ηλεκτρικά δομικά εξαρτήματα, μην την καθαρίζετε κάτω από τρεχούμενο νερό. • Κίνδυνος βραχυκύκλωματος. Τα αγνώριμα αντικείμενα (π.χ. κατασβίδια ή παρμποριά) δεν πρέπει να ακουμπήσουν τις επαφές φόρτισης. • Κίνδυνος βραχυκύκλωματος. Καθαρίζετε τις επαφές του σταθμού φόρτισης μόνο στεγνά. • Φορτίζετε τη συσκευή μόνο με τον συνοδευτικό γνήσιο φορτιστή ή με φορτιστή εγκεκριμένο από την KÄRCHER. • Κίνδυνος έκρηξης. Μην φορτίζετε μη επαναφορτιζόμενες μπαταρίες. • Πριν από κάθε χρήση ελέγχετε το καλώδιο δικτύου για τυχόν ζημιές. Μην χρησιμοποιείτε φθαρμένο καλώδιο δικτύου. Σε περίπτωση ζημιών, αντικαταστήστε το καλώδιο δικτύου με εγκεκριμένο ανταλλακτικό. Μπορείτε να προμηθευτείτε ένα εγκεκριμένο ανταλλακτικό από την KÄRCHER ή έναν από τους συνεργάτες μας. • Αφορά συσκευές RCV 3: Επιπρέπεται να φορτίζετε μόνο το ρομπότ καθαρισμού μοντέλο "RCV 3". • Αφορά συσκευές RCV 5: Επιπρέπεται να φορτίζετε μόνο το ρομπότ καθαρισμού μοντέλο "RCV 5".

**ΠΡΟΣΟΧΗ** • Χρησιμοποιείτε τον σταθμό φόρτισης μόνο σε εσωτερικούς χώρους. • Μην τοποθετείτε τον σταθμό φόρτισης κοντά σε πηγές θερμότητας, π.χ. σωματα καλοριφέρ. • Αποθηκεύετε τον σταθμό φόρτισης μόνο σε εσωτερικούς χώρους, σε δροσερό, ξηρό μέρος. • Φορτίζετε το ρομπότ καθαρισμού τουλάχιστον μία φορά το μήνα για να αποφύγετε τη βαθιά εκφρότηση της μπαταρίας. • Πριν από κάθε εργασία φροντίδας και συντήρησης απενεργοποιείτε τον σταθμό φόρτισης.

## Προβλεπόμενη χρήση

Η συσκευή αποτελείται από δύο μονάδες, έναν σταθμό φόρτισης και ένα ρομπότ καθαρισμού με μπαταρία.

- Η συσκευή προορίζεται για τον πλήρωμα αυτόματο καθαρισμό δαπέδων (χαλιά, σκληρές επιφάνειες) σε εσωτερικούς χώρους. Μπορεί να χρησιμοποιείται σε όλα τα συνήθη είδη δαπέδων για αυτόνομο, συνεχή καθαρισμό συντήρησης.
- Η παρούσα συσκευή σχεδιάστηκε για οικιακή χρήση και δεν προορίζεται για επαγγελματική χρήση.

## Προστασία του περιβάλλοντος

 Τα υλικά συσκευασίας είναι ανακυκλώσιμα. Μην πετάτε τις συσκευασίες στα οικιακά απορρίμματα, αλλά σε ειδικούς κάδους ανακύκλωσης.

Οι παλιές συσκευές περιέχουν πολύτιμα ανακυκλώσιμα υλικά, τα οποία ωστόπει να διατίθενται για ανακύκλωση. Οι απλές και επαναφορτιζόμενες μπαταρίες περιέχουν υλικά, τα οποία δεν επιπρέπεται να καταλήξουν στο περιβάλλον. Για τον λόγο αυτόν, πετάτε τις όχρηστες συσκευές, τις απλές και

επαναφορτιζόμενες μπαταρίες στους ειδικούς κάδους ανακύκλωσης.

Λαμβάνετε υπόψη τις νομικές συστάσεις σχετικά με τη μεταχείριση των μπαταριών ιόντων λιθίου.

Ανακυκλώνετε τις μεταχειρισμένες και χαλασμένες συστοιχίες μπαταριών σύμφωνα με τους ισχύοντες κανονισμούς.

#### Υποδείξεις σχετικά με συστατικά (REACH)

Ενημερωμένες πληροφορίες σχετικά με τα συστατικά θα βρείτε στη διεύθυνση: [www kaercher de/REACH](http://www kaercher de/REACH)

## Παρελκόμενα και ανταλλακτικά

Χρησιμοποιείτε μόνο γνήσια παρελκόμενα και γνήσια ανταλλακτικά, καθώς αυτά εγγυώνται την ασφαλή και απρόσκοπτή λειτουργία της συσκευής.

Πληροφορίες σχετικά με τα παρελκόμενα και τα ανταλλακτικά θα βρείτε στη διεύθυνση [www kaercher com](http://www kaercher com).

## Παραδοτέος εξοπλισμός

Ο παραδοτέος εξοπλισμός της συσκευής απεικονίζεται επάνω στη συσκευασία. Κατά την αφάρεση από τη συσκευασία ελέγχετε την πληρότητα των περιεχομένων. Σε περίπτωση που λείπουν παρελκόμενα ή έχουν προκληθεί ζημιές κατά τη μεταφορά, ενημερώστε τον προμηθευτή σας.

## Περιγραφή συσκευής

### Εικόνα A

- ① Αισθητήρας σύγκρουσης
- ② Υπέρυθρος αισθητήρας
- ③ Αισθητήρας λείζερ (LiDAR)
- ④ Επάνω κάλυμμα
- ⑤ Πλαϊνή βούρτσα
- ⑥ Τροχός οδήγησης
- ⑦ Θήκη μπαταρίας
- ⑧ Βούρτσα
- ⑨ Αισθητήρας πτώσης
- ⑩ Σφουγγαρόπανο
- ⑪ Στήριγμα σφουγγαρόπανου
- ⑫ Επαφές φόρτισης
- ⑬ Κάλυμμα βούρτσας
- ⑭ Πλήκτρο On / Off
- ⑮ Κουμπί "Επιστροφή στον σταθμό φόρτισης"
- ⑯ Εργαλείο καθαρισμού
- ⑰ Δοχείο σκόνης 2-σε-1 με δοχείο νερού
- ⑱ Δοχείο σκόνης
- ⑲ Μονάδα φόρτισης
- ⑳ Φίς ρεύματος

## Περιγραφή λειτουργίας

Η συσκευή αποτελείται από έναν σταθμό φόρτισης και ένα ρομπότ καθαρισμού με μπαταρία.

Το ρομπότ καθαρισμού τροφοδοτείται με ενέργεια από μια ενσωματωμένη μπαταρία. Με μία πλήρη φόρτιση της μπαταρίας, το ρομπότ καθαρισμού μπορεί να

εργάζεται έως και 120 λεπτά. Εάν η φόρτιση της μπαταρίας μειωθεί, επιστρέφει αυτόματα στον σταθμό φόρτισης για επαναφόρτιση.

Το ρομπότ καθαρισμού κινείται συστηματικά. Με τη βοήθεια του αισθητήρα λείζερ (LiDAR), σαρώνει τον χώρο και τον καθαρίζει βήμα προς βήμα. Αποφεύγει τα εμπόδια που έχουν τουλάχιστον το ύψος του πύργου LiDAR.

Το πλακέ σχήμα του ρομπότ καθιστά δύνατο τον καθαρισμό κάτω από έπιπλα, για παράδειγμα κρεβάτια, καναπέδες και ντουλάπες.

Το ρομπότ καθαρισμού διαθέτει αισθητήρες πτώσης που ανιχνεύουν σκάλες και πλαταύσκαλα και αποτρέπουν πτώσεις, καθώς και αισθητήρες σύγκρουσης που εντοπίζουν και αποφεύγουν εμπόδια. Η μπαταρία του ρομπότ καθαρισμού φορτίζεται στον σταθμό φόρτισης.

Εάν το ρομπότ ξεκινήσει τις εργασίες καθαρισμού από τον σταθμό φόρτισης, θα επιστρέψει πάλι στον σταθμό φόρτισης όταν η μπαταρία εκφορτιστεί.

Μόλις η διαδικασία φόρτισης ολοκληρωθεί, το ρομπότ εξέρχεται αυτόματα από τον σταθμό φόρτισης και συνεχίζει τις εργασίες καθαρισμού. Όταν το ρομπότ ολοκληρώνει τις εργασίες καθαρισμού, επιστρέφει στον σταθμό φόρτισης για φόρτιση.

## Δείκτες κατάστασης

Ένδειξη LED	Κατάσταση
Ανάβει μπλε	Κινείται αυτόνομα
Αναβοσβήνει αργά μπλε	Η αυτόνομη πορεία σταματά
Αναβοσβήνει γρήγορα μπλε	Λειτουργία σύνδεσης WLAN
Αναβοσβήνει αργά πράσινο	Το ρομπότ φορτίζεται
Ανάβει πράσινο	Ρομπότ καθαρισμού πλήρως φορτισμένο ή επιπλυχώς συνδεδεμένο
Αναβοσβήνει αργά κόκκινο	Η μπαταρία είναι πολύ άδεια για να ξεκινήσει
Αναβοσβήνει γρήγορα κόκκινο	Υπάρχει σφάλμα γρήγορα κόκκινο

## Λειτουργίες

### Κατάσταση αναστολής λειτουργίας

Μετά από 5 λεπτά αδράνειας το ρομπότ μεταβαίνει αυτόματα σε κατάσταση αναστολής λειτουργίας. Για να το αφυπνίσετε πατήστε ένα οπιοδήποτε πλήκτρο.

- Το ρομπότ δεν εισέρχεται σε κατάσταση αναστολής λειτουργίας όταν βρίσκεται στον σταθμό φόρτισης.
- Όταν το ρομπότ παραμείνει σε κατάσταση αναστολής λειτουργίας για περισσότερες από 6 ώρες, θα απενεργοποιηθεί αυτόματα

## Λειτουργία σφάλματος

Εάν το ρομπότ καθαρισμού κατά τη λειτουργία αντιμετωπίσει σφάλμα, η ένδειξη αναβοσβήνει κόκκινη και ακούγεται ένα σήμα.

Για λόγο, βλ. κεφάλαιο Αντιμετώπιση βλαβών.

Εάν δεν ληφθούν μέτρα εντός 5 λεπτών, το ρομπότ θα τεθεί αυτόματα σε κατάσταση αναστολής λειτουργίας.

## Λειτουργία "Μην ενοχλείτε"

Η λειτουργία "Μην ενοχλείτε" έχει ρυθμιστεί εργοστασιακά. Στη λειτουργία "Μην ενοχλείτε", το ρομπότ καθαρισμού δεν συνεχίζει τον καθαρισμό που

έχει διακοπεί, δεν εκτελεί προγραμματισμένους καθαρισμούς και δεν εκπέμπει ηχητικές προειδοποιήσεις.

Η λειτουργία "Μήν ενοχλείτε" μπορεί να απενεργοποιηθεί στην εφαρμογή. Η λήψη της εφαρμογής περιγράφεται στο κεφάλαιο Σύνδεση ρομπότ καθαρισμού με WLAN και εφαρμογή.

## Θέση σε λειτουργία για πρώτη φορά

### Τοποθέτηση πλαϊνής βούρτσας

#### Εικόνα B

- Αναποδογυρίστε το ρομπότ καθαρισμού.

#### Υπόδειξη

Για να αποφύγετε ζημιές, μην τοποθετείτε το ρομπότ πάνω στον αισθητήρα λέιζερ (LiDAR).

- Τοποθετήστε την πλαϊνή βούρτσα.

### Τοποθέτηση σταθμού φόρτισης

#### Δ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Το ρομπότ καθαρισμού RCV 3 επιτρέπεται να φορτίζεται μόνο στη συσκευή φόρτισης ενάς σταθμού φόρτισης με κωδικό 9.773-007.0.

- Επιλέξτε την τοποθεσία έτσι ώστε το ρομπότ καθαρισμού να μπορεί εύκολα να φτάσει στον σταθμό φόρτισης.
  - Εξασφαλίστε την απόσταση τουλάχιστον 0,5 μ αριστερά και δεξιά του σταθμού φόρτισης και απόσταση τουλάχιστον 1,5 μ μπροστά από τον σταθμό φόρτισης.
  - Ο χώρος δεν πρέπει να εκτίθεται σε άμεση ηλιακή ακτινοβολία.
- Τοποθετήστε τον σταθμό φόρτισης.

#### Εικόνα C

- Συνδέστε το φίς του ηλεκτρικού καλωδίου στην υποδοχή στο πλάι του σταθμού φόρτισης.

#### Εικόνα D

- Συνδέστε το φίς ρεύματος.

### Σύνδεση του ρομπότ καθαρισμού με τον σταθμό φόρτισης

#### Εικόνα E

- Τοποθετήστε το ρομπότ καθαρισμού στο πάτωμα μπροστά από τον σταθμό φόρτισης.
- Κρατήστε πατημένο το διακόπτη ON/OFF για 3 δευτερόλεπτα.  
Το ρομπότ καθαρισμού ενεργοποιείται.
- Μόλις ανάψει η ενδεικτική λυχνία, τοποθετήστε με τα χέρια το ρομπότ καθαρισμού στον σταθμό φόρτισης και βεβαιωθείτε ότι οι επαφές φόρτισης κάνουν καλή επαφή.

Μετά την αρχική έναρξη χρήσης, το ρομπότ καθαρισμού πηγαίνει αυτόματα στον σταθμό φόρτισης.

### Σύνδεση ρομπότ καθαρισμού με WLAN και εφαρμογή

Ο χειρισμός του ρομπότ καθαρισμού μπορεί να γίνεται απευθείας με πλήκτρα στη συσκευή ή μέσω εφαρμογής μέσω κινητής συσκευής με δυνατότητα WLAN. Για να μπορέστε να χρησιμοποιήσετε όλες τις διαθέσιμες λειτουργίες, συνιστάται ο χειρισμός του ρομπότ να γίνεται μέσω της εφαρμογής Kärcher Home Robots.

Πριν από τη λήψη της εφαρμογής, βεβαιωθείτε ότι:

- Η κινητή συσκευή είναι συνδεδεμένη στο διαδίκτυο.
- To WLAN 2,4 GHz του δρομολογητή είναι ενεργοποιημένο.
- Υπάρχει επαρκής κάλυψη WLAN.

Κατεβάστε την εφαρμογή Kärcher Home Robots από το Apple App Store® ή από το Google Play™ Store.



- Google Play™ και Android™ είναι εμπορικά σήματα ή σήματα κατατεθέντα της Google Inc.
- Apple® και App Store® είναι εμπορικά σήματα ή σήματα κατατεθέντα της Apple Inc.

Η εφαρμογή Kärcher Home Robots προσφέρει μεταξύ άλλων τις ακόλουθες βασικές λειτουργίες:

- Χάρτογράφηση των χώρων και πολλών ορόφων
- Ρύθμιση χρονοδιαγραμμάτων
- Καθορισμός απαγορευμένων ζωνών και εικονικών τειχών
- Υποδείξεις σχετικά με σφάλματα ή δυσλειτουργίες και με την πρόσοδο του καθαρισμού
- Ρύθμιση προτιμήσεων καθαρισμού (τρόποι αναρρόφησης)
- Ρύθμιση ζωνών καθαρισμού
- Ενεργοποίηση / απενεργοποίηση της λειτουργίας "Μήν ενοχλείτε"
- Συνήθεις ερωτήσεις με λεπτομερή βοηθεία αντιμετώπισης
- Στοιχεία επικοινωνίας για τα Κέντρα Εξυπηρέτησης της KÄRCHER

**Σύνδεση του ρομπότ καθαρισμού με την εφαρμογή Kärcher Home Robots και το WLAN:**

- Κατεβάστε την εφαρμογή Kärcher Home Robots από το Apple App Store ή από το Google Play Store.
- Ανοίξτε την εφαρμογή Kärcher Home Robots.
- Δημιουργήστε έναν λογαριασμό (εάν δεν είστε ήδη εγγεργούμενοι).
- Προσθέτε το επιθυμητό ρομπότ καθαρισμού.
- Ακολουθήστε βήμα προς βήμα τις οδηγίες της εφαρμογής.

## Θέση σε λειτουργία

### Τοποθέτηση δοχείου σκόνης 2-σε-1 μαζί με δοχείο νερού

Το δοχείο σκόνης 2-σε-1 μαζί με δοχείο νερού μπορεί λόγω του ποιοτικού ελέγχου να περιέχει μικρή ποσότητα υπόλοιπου νερού. Αυτό είναι φυσιολογικό.

Χρησιμοποιήστε το δοχείο σκόνης 2-σε-1 με δοχείο νερού όταν θέλετε να καθαρίσετε τόσο στεγνό όσο και υγρό μέρος.

Για στεγνό καθάρισμα αφαιρέστε το σφουγγαρόπανο και το στήριγμά του, βλ. κεφάλαιο Αφρίσεστη στηρίγματος μαζί με το σφουγγαρόπανο.

#### Εικόνα F

- Ανοίξτε το κάλυμμα στο επάνω μέρος.
- Στρώξτε το δοχείο σκόνης 2-σε-1 με το δοχείο νερού στη θέση του μέχρι να ακουστεί πώς ασφαλίζει.
- Κλείστε το κάλυμμα στο επάνω μέρος.

## Αφαίρεση δοχείου σκόνης 2-σε-1 μαζί με το δοχείο νερού

### Εικόνα G

1. Ανοίξτε το κάλυμμα στο επάνω μέρος.
2. Πιέστε τον σφιγκτήρα.
3. Αφαιρέστε το δοχείο σκόνης 2-σε-1 μαζί με το δοχείο νερού.

## Τοποθέτηση στηρίγματος με σφουγγαρόπανο

1. Στερεώστε το σφουγγαρόπανο στο ειδικό στήριγμα.

### Εικόνα H

- a Πιέστε το σφουγγαρόπανο στο ειδικό στήριγμα.
- b Πιέστε τον ιμάντα Velcro.

2. Τοποθετήστε μέσα το στήριγμα σφουγγαρόπανου.

### Εικόνα I

- a Πιέστε τους σφιγκτήρες.
- b Σπρώξτε το στήριγμα σφουγγαρόπανου ορίζοντα μέσα στο ρομπότ μέχρι να ακουστεί που ασφαλίζει.

## Αφαίρεση στηρίγματος μαζί με το σφουγγαρόπανο

1. Πιέστε ένα οπιοδήποτε πλήκτρο.

Το ρομπότ σταματά.

2. Λύστε το στήριγμα σφουγγαρόπανου.

### Εικόνα J

- a Πιέστε τους σφιγκτήρες.
- b Αφαιρέστε το στήριγμα σφουγγαρόπανου.
- c Αφαιρέστε το σφουγγαρόπανο από το στήριγμά του.

## Τοποθέτηση δοχείου σκόνης

Χρησιμοποιήστε το δοχείο σκόνης όταν θέλετε να κάνετε αποκλιετικά στεγνό καθέρισμα.

Για στεγνό καθάρισμα αφαιρέστε το σφουγγαρόπανο και το στήριγμά του, βλ. κεφάλαιο Αφαίρεση στηρίγματος μαζί με το σφουγγαρόπανο.

### Εικόνα K

1. Ανοίξτε το κάλυμμα στο επάνω μέρος.
2. Σπρώξτε το δοχείο σκόνης στη θέση του μέχρι να ακουστεί πως ασφαλίζει.
3. Κλείστε το κάλυμμα στο επάνω μέρος.

## Αφαίρεση δοχείου σκόνης

### Εικόνα L

1. Ανοίξτε το κάλυμμα στο επάνω μέρος.
2. Πιέστε τον σφιγκτήρα.
3. Αφαιρέστε το δοχείο σκόνης.

## Επαναφορά σύνδεσης WLAN

Εάν αλλάζετε σε νέο δρομολογητή ή αν αλλάζετε τον κωδικό πρόσβασης WLAN, θα πρέπει να κάνετε επαναφόρα της σύνδεσης WLAN του ρομπότ.

### Υπόδειξη

Υποστηρίζονται μόνο δίκτυα WLAN 2,4-GHz.

1. Ενεργοποιήστε το ρομπότ, βλ. κεφάλαιο Ενεργοποίηση ρομπότ καθαρισμού.
2. Πατήστε ταυτόχρονα για 7 δευτερόλεπτα το κουμπί on/off και το κουμπί "επιστροφή στον σταθμό φόρτισης", μέχρι μια φωνή να πει: "Επαναφορά της σύνδεσης WLAN και είσοδος στη λειτουργία ρυθμίσης δικτύου".
3. Συνδέστε το ρομπότ με τον σταθμό φόρτισης, βλ. κεφάλαιο Σύνδεση του ρομπότ καθαρισμού με τον σταθμό φόρτισης.

## Επαναφορά εργοστασιακών ρυθμίσεων

1. Πατήστε παρατεταμένα το κουμπί "Επιστροφή στον σταθμό φόρτισης" για 5 δευτερόλεπτα μέχρι να ακουστεί ένα σήμα.
2. Πατήστε άλλη μια φορά παρατεταμένα το κουμπί "Επιστροφή στον σταθμό φόρτισης" για 5 δευτερόλεπτα μέχρι να ακουστεί ένα σήμα.  
Οι εργοστασιακές ρυθμίσεις επανέρχονται.

## Ρύθμιση ζωνών καθαρισμού

Το ρομπότ καθαρίζει μόνο εντός της επιλεγμένης περιοχής.

Οι ζώνες καθαρισμού μπορούν να ρυθμίζονται μόνο με την εφαρμογή. Η λήψη της εφαρμογής περιγράφεται στο κεφάλαιο Σύνδεση ρομπότ καθαρισμού με WLAN και εφαρμογή.

- Ακολουθήστε βήμα προς βήμα τις οδηγίες της εφαρμογής.

## Δημιουργία εικονικών τοίχων

Οι εικονικοί τοίχοι και οι φραγμοί περιοχών εμποδίζουν το ρομπότ να ισέλθει σε περιοχές που δεν πρέπει να καθαριστούν.

Οι εικονικοί τοίχοι μπορούν να ρυθμίζονται μόνο με την εφαρμογή. Η λήψη της εφαρμογής περιγράφεται στο κεφάλαιο Σύνδεση ρομπότ καθαρισμού με WLAN και εφαρμογή.

- Ακολουθήστε βήμα προς βήμα τις οδηγίες της εφαρμογής.

## Ενεργοποίηση χαρτογράφησης

Το ρομπότ ξεκινά από τον σταθμό φόρτισης και ενημερώνει αυτόματα τον χάρτη του μετά την ολοκλήρωση μιας εργασίας καθαρισμού και μετά τη φόρτιση.

Η χαρτογράφηση μπορεί να ρυθμίζεται μόνο με την εφαρμογή. Η λήψη της εφαρμογής περιγράφεται στο κεφάλαιο Σύνδεση ρομπότ καθαρισμού με WLAN και εφαρμογή.

### Υπόδειξη

Για να μην χαθεί ο χάρτης, περιμένετε λίγα δευτερόλεπτα μετά την πρώτη χαρτογράφηση μέχρι να αποθηκευτεί ο χάρτης.

- Ακολουθήστε βήμα προς βήμα τις οδηγίες της εφαρμογής.

## Λειτουργία

### ΠΡΟΣΟΧΗ

#### Ζημιές από την υγρασία

Πριν από τη φόρτιση και όταν δεν το χρησιμοποιείτε να αφαιρέτε το σφουγγαρόπανο μαζί με το στήριγμά του, βλ. κεφάλαιο Αφαίρεση στηρίγματος μαζί με το σφουγγαρόπανο.

Πριν από τη φόρτιση και όταν δεν χρειάζεται να αφαιρέτε το δοχείο σκόνης 2-σε-1 με το δοχείο νερού, βλ. κεφάλαιο Αφαίρεση δοχείου σκόνης 2-σε-1 μαζί με το δοχείο νερού.

Προστατέψτε τα χαλιά με εικονικούς τοίχους, βλ. κεφάλαιο Δημιουργία εικονικών τοίχων.

## Ενεργοποίηση ρομπότ καθαρισμού

### Υπόδειξη

Τοποθετήστε το ρομπότ καθαρισμού απευθείας στον σταθμό φόρτισης, εάν δεν μπορεί να ενεργοποιηθεί λόγω χαμηλής φόρτισης, βλ. κεφάλαιο Θέση σε λειτουργία για πρώτη φορά.

1. Αν το ρομπότ είναι σε κατάσταση αναμονής και δεν στέκεται στον σταθμό φόρτισης κρατήστε πατημένο το κουμπί on/off.  
Η λυχνία σήματος αναβοσβήνει για περίπου 15 δευτερόλεπτα ενώσω το ρομπότ ενεργοποιείται, και στη συνέχεια ανέβει μόνιμα.  
Μετά την ολοκλήρωση της ενεργοποίησης το ρομπότ εκπέμπει ένα ακουστικό σήμα.
2. Τοποθετήστε το ρομπότ κατευθείαν στον σταθμό φόρτισης.
3. Πατήστε το κουμπί on/off.  
Κατά την πρώτη έναρξη λειτουργίας, το ρομπότ ξεκινά τη χαρτογράφηση.  
Κατά τη λειτουργία, το ρομπότ ξεκινά τον καθαρισμό.

### **Ρύθμιση λειτουργιών καθαρισμού**

Οι λειτουργίες καθαρισμού μπορούν να ρυθμίζονται μόνο με την εφαρμογή. Η λήψη της εφαρμογής περιγράφεται στο κεφάλαιο **Σύνδεση ρομπότ καθαρισμού με WLAN και εφαρμογή**.

Διατίθενται οι ακόλουθες λειτουργίες καθαρισμού:

- Στεγνό καθάρισμα
- Συνδυασμένος καθαρισμός
- Υγρός καθαρισμός

Στις λειτουργίες καθαρισμού μπορούν να ρυθμίζονται η ισχύς αναρρόφησης και η ποσότητα νερού.

#### **Ισχύς αναρρόφησης:**

- Ήσυχη
- Στάνταρ
- Μέτρια
- Τούρμπο

#### **Ποσότητα νερού:**

- Χαμηλή
- Μέτρια
- Υψηλή

### **Απενεργοποίηση ρομπότ καθαρισμού**

#### **Υπόδειξη**

Το ρομπότ καθαρισμού δεν μπορεί να απενεργοποιηθεί όταν βρίσκεται στον σταθμό φόρτισης.

#### **Υπόδειξη**

Πριν από παρατελένες διακοπές εργασίας, φορτίστε πλήρως το ρομπότ καθαρισμού.

### **ΠΡΟΣΟΧΗ**

#### **Ζημιές από την υγρασία**

Αφαίρεστε το σφουγγαρόπανο μαζί με το στήριγμά του, βλ. κεφάλαιο Αφαίρεση στηρίγματος μαζί με το σφουγγαρόπανο.

Αφαίρεστε το δοχείο σκόνης 2-σε-1 με δοχείο νερού, βλ. κεφάλαιο Αφαίρεση δοχείου σκόνης 2-σε-1 μαζί με το δοχείο νερού.

1. Αν το ρομπότ είναι σε κατάσταση αναμονής και δεν στέκεται στον σταθμό φόρτισης κρατήστε πατημένο το κουμπί on/off.

Το ρομπότ απενεργοποιείται.

### **Διακοπή καθαρισμού**

1. Κατά τη διάρκεια του καθαρισμού πίεστε ένα οποιοδήποτε κουμπί.  
Το ρομπότ σταματά.
2. Πατήστε το κουμπί on/off.  
Ο καθαρισμός συνεχίζεται.
3. Πατήστε το κουμπί "Επιστροφή στον σταθμό φόρτισης".  
Ο καθαρισμός διακόπτεται και το ρομπότ επιστρέφει στον σταθμό φόρτισης.

### **Αποστολή του ρομπότ με τα χέρια για φόρτιση**

1. Εάν το ρομπότ κινείται, πατήστε οποιοδήποτε κουμπί.  
Το ρομπότ σταματά.
2. Πατήστε το κουμπί "Επιστροφή στον σταθμό φόρτισης".  
Το ρομπότ πηγαίνει στον σταθμό φόρτισης για φόρτιση.

Το ρομπότ επιστρέφει αυτόματα στον σταθμό φόρτισης για φόρτιση όταν έχει ολοκληρώσει μια εργασία καθαρισμού ή έαν κατά τη διάρκεια μιας διαδικασίας καθαρισμού έχει πολύ λίγη ενέργεια.

### **Στεγνό σκούπισμα**

1. Αν χρειάζεται, αδειάστε το δοχείο σκόνης, βλ. κεφάλαιο Εκκένωση δοχείου σκόνης 2-σε-1 με δοχείο νερού.
2. Τοποθετήστε το στεγνό σφουγγαρόπανο στο στήριγμά του, βλ. κεφάλαιο Τοποθέτηση στηρίγματος με σφουγγαρόπανο.
3. Πατήστε το κουμπί on/off.  
Το ρομπότ ξεκινά τον καθαρισμό.

### **Υγρό σκούπισμα**

#### **Υπόδειξη**

Μετά την εκκένωση του δοχείου νερού, μπορεί να παραμείνουν σταγόνες στους ελαστικούς αστάληνες. Εάν το ρομπότ ξεκινήσει με άδειο δοχείο νερού, αυτές οι σταγόνες μπορούν να αποδιωχτούν.

### **ΠΡΟΣΟΧΗ**

**Ζημιά στο δοχείο σκόνης 2-σε-1 λόγω διάβρωσης και χημικών συστατικών**

Μην ρίχνετε απορρυπαντικά ή απολυμαντικά ούτε άλλα προϊόντα καθαρισμού στο δοχείο σκόνης 2-σε-1.

Μην ρίχνετε ζεστό νερό στο δοχείο σκόνης 2-σε-1.

Μην βυθίζετε το δοχείο σκόνης 2-σε-1 στο νερό.

1. Πίεστε ένα οποιοδήποτε πλήκτρο.  
Το ρομπότ σταματά.

2. Λύστε το δοχείο σκόνης 2-σε-1 με δοχείο νερού.  
**Εικόνα G**

- a Ανοίξτε το κάλυμμα στο επάνω μέρος.
  - b Πίεστε τον σφιγκτήρα.
  - c Αφαίρεστε το δοχείο σκόνης 2-σε-1 μαζί με το δοχείο νερού.
3. Συμπληρώστε νερό.

#### **Εικόνα M**

- a Τραβήγτε την προς τα πάνω τη λαστιχένια γλώσσα.
- b Γειμίστε με νερό.
- c Πίεστε τη λαστιχένια γλώσσα προς τα κάτω.

4. Τοποθετήστε το δοχείο σκόνης 2-σε-1 με δοχείο νερού.

#### **Εικόνα F**

- a Σπρώχτε το δοχείο σκόνης 2-σε-1 με το δοχείο νερού στη θέση του μέχρι να ακουστεί πιας ασφαλίζει.
- b Κλείστε το κάλυμμα στο επάνω μέρος.

5. Βρέξτε το σφουγγαρόπανο με τρεχούμενο νερό και στύψτε το για να απομακρύνετε το περιπτό νερό.

6. Τοποθετήστε το σφουγγαρόπανο, βλ. κεφάλαιο Αφαίρεση στηρίγματος μαζί με το σφουγγαρόπανο.

7. Πατήστε το κουμπί on/off.  
Το ρομπότ ξεκινά τον καθαρισμό.

### **Προσθήκη νερού**

1. Πίεστε ένα οποιοδήποτε πλήκτρο.  
Το ρομπότ σταματά.

- Λύστε το δοχείο σκόνης 2-σε-1 με δοχείο νερού.
- Εικόνα G**
- Ανοίξτε το κάλυμμα στο επάνω μέρος.
  - Πίεστε τον σφιγκτήρα.
  - Αφαιρέστε το δοχείο σκόνης 2-σε-1 μαζί με το δοχείο νερού.
- Συμπληρώστε νερό.
- Εικόνα M**
- Τραβήξτε προς τα πάνω τη λαστιχένια γλώσσα.
  - Γεμίστε με νερό.
  - Πίεστε τη λαστιχένια γλώσσα προς τα κάτω.
- Τοποθετήστε το δοχείο σκόνης 2-σε-1 με δοχείο νερού.
- Εικόνα F**
- Σπρώξτε το δοχείο σκόνης 2-σε-1 με το δοχείο νερού στη θέση του μέχρι να ακουστεί πως ασφαλίζει.
  - Κλείστε το κάλυμμα στο επάνω μέρος.
- Πατήστε το κουμπί on/off.  
Ο καθαρισμός συνεχίζεται.

### Εκκένωση δοχείου σκόνης 2-σε-1 με δοχείο νερού

- Πίεστε ένα οποιοδήποτε πλήκτρο.  
Το ρομπότ σταματά.
  - Λύστε το δοχείο σκόνης 2-σε-1 με δοχείο νερού.
- Εικόνα G**
- Ανοίξτε το κάλυμμα στο επάνω μέρος.
  - Πίεστε τον σφιγκτήρα.
  - Αφαιρέστε το δοχείο σκόνης 2-σε-1 μαζί με το δοχείο νερού.
- Αδειάστε το δοχείο σκόνης 2-σε-1 με δοχείο νερού.
- Εικόνα N**
- Ανοίξτε τη θυρίδα του φίλτρου.
  - Αφαιρέστε τη θυρίδα του φίλτρου.
  - Αδειάστε το δοχείο σκόνης 2-σε-1 με δοχείο νερού.
  - Κλείστε τη θυρίδα του φίλτρου.
  - Πατήστε το κουμπί on/off.  
Ο καθαρισμός συνεχίζεται.
- Εικόνα F**
- Σπρώξτε το δοχείο σκόνης 2-σε-1 με το δοχείο νερού στη θέση του μέχρι να ακουστεί πως ασφαλίζει.
  - Κλείστε το κάλυμμα στο επάνω μέρος.
- Πατήστε το κουμπί on/off.  
Ο καθαρισμός συνεχίζεται.

### Εκκένωση δοχείου σκόνης

- Πίεστε ένα οποιοδήποτε πλήκτρο.  
Το ρομπότ σταματά.
  - Λύστε το δοχείο σκόνης.
- Εικόνα L**
- Ανοίξτε το κάλυμμα στο επάνω μέρος.
  - Πίεστε τον σφιγκτήρα.
  - Αφαιρέστε το δοχείο σκόνης.
- Αδειάστε το δοχείο σκόνης.
- Εικόνα O**
- Στρέψτε τη θυρίδα προς τα κάτω.
  - Αδειάστε το δοχείο σκόνης.
  - Κλείστε τη θυρίδα προς τα πάνω μέχρι να ακουστεί που ασφαλίσει.
- Τοποθετήστε το δοχείο σκόνης.
- Εικόνα K**
- Σπρώξτε το δοχείο σκόνης στη θέση του μέχρι να ακουστεί πως ασφαλίζει.
  - Κλείστε το κάλυμμα στο επάνω μέρος.
- Πατήστε το κουμπί on/off.  
Ο καθαρισμός συνεχίζεται.

### Καθαρισμός σφουγγαρόπανου

Το σφουγγαρόπανο μπορεί να καθαρίζεται κατά τη διάρκεια μιας διαδικασίας καθαρισμού.

- Πίεστε ένα οποιοδήποτε πλήκτρο.  
Το ρομπότ σταματά.
  - Λύστε το στήριγμα σφουγγαρόπανου.
- Εικόνα J**
- Πίεστε τους σφιγκτήρες.
  - Αφαιρέστε το στήριγμα σφουγγαρόπανου.
  - Αφαιρέστε το σφουγγαρόπανο από το στήριγμά του.
- Καθαρίστε το σφουγγαρόπανο.
  - Τοποθετήστε το σφουγγαρόπανο, βλ. κεφάλαιο Τοποθέτηση σπριγγάματος με σφουγγαρόπανο.
  - Πατήστε το κουμπί on/off.  
Ο καθαρισμός συνεχίζεται.

### Μεταφορά

Αν είναι δυνατό, μεταφέρετε και επιστρέφετε τη συσκευή μόνο στην αρχική της συσκευασία. Αν η αρχική συσκευασία δεν είναι διαθέσιμη, επικοινωνήστε με το τμήμα σέρβις μας.

### Υποδείξεις ασφαλείας για τη μεταφορά

Η μπαταρία ίσωντα λιθίου συμφωνεί με τις απαιτήσεις για τα επικινδύνα προϊόντα.

Μια καλή και λειτουργική συστοιχία μπαταριών μπορεί να μεταφέρεται από τον χρήστη χωρίς επιπλέον όρους σε δημόσιους χώρους κυκλοφορίας.

Κατά την αποστολή από τρίτους (εταιρίες μεταφορών), τηρείτε τις ειδικές απαιτήσεις συσκευασίας και σήμανσης.

Τηρείτε τους εθνικούς κανόνες.

### Αποθήκευση

#### ΠΡΟΣΟΧΗ

Ζημιές στο ρομπότ καθαρισμού λόγω λανθασμένης αποθήκευσης

Μην αποθηκεύετε το ρομπότ καθαρισμού ανάποδα. Το περίβλημα του ραντάρ λέιζερ (LiDAR) δεν πρέπει ποτέ να έρθει σε επαφή με το έδαφος ή με αντικείμενα.

Μην τοποθετείτε αντικείμενα πάνω στο ρομπότ. Αποθηκεύετε το ρομπότ πλήρως φορτισμένο και απενεργοποιημένο σε δροσερό και ξηρό μέρος.

## Υπόδειξη

Για να αποφύγετε τη βαθιά εκφόρτιση της μπαταρίας, επαναφορτίζετε το ρομπότ πλήρως μετά από 5 μήνες το αργότερο.

1. Καθαρίστε το ρομπότ, βλ. κεφάλαιο Καθαρισμός.
2. Φορτίστε πλήρως το ρομπότ, βλ. κεφάλαιο Αποστολή του ρομπότ με τα χέρια για φόρτιση.
3. Αποσυνδέστε τον φορτιστή από την πρία και τον σταθμό.
4. Απενεργοποιήστε το ρομπότ καθαρισμού, βλ. κεφάλαιο Απενεργοποίηση ρομπότ καθαρισμού.
5. Αποθηκεύτε το ρομπότ σε δροσερό και ξηρό μέρος.

## Φροντίδα και συντήρηση

### Καθαρισμός

#### Καθαρισμός δοχείου σκόνης 2-σε-1

1. Πιέστε ένα οποιοδήποτε πλήκτρο.  
Το ρομπότ σταματά.
2. Λύστε το δοχείο σκόνης 2-σε-1.  
**Εικόνα G**
  - a Ανοίξτε το κάλυμμα στο επάνω μέρος.
  - b Πιέστε τον σφιγκτήρα.
  - c Αφαιρέστε το δοχείο σκόνης 2-σε-1.
3. Καθαρίστε το δοχείο σκόνης 2-σε-1 με δοχείο νερού.  
**Εικόνα P**
  - a Ανοίξτε τη θυρίδα του φίλτρου.
  - b Αφαιρέστε τη θυρίδα του φίλτρου.
  - c Αδειάστε το δοχείο σκόνης 2-σε-1 με δοχείο νερού.
  - d Καθαρίστε το δοχείο σκόνης 2-σε-1 με δοχείο νερού.
  - e Τοποθετήστε τη θυρίδα του φίλτρου.
  - f Κλείστε τη θυρίδα του φίλτρου.
4. Τοποθετήστε το δοχείο σκόνης 2-σε-1.  
**Εικόνα F**
  - a Σπρώχετε το δοχείο σκόνης 2-σε-1 στη θέση του μέχρι να ακουστεί πιως ασφαλίζει.
  - b Κλείστε το κάλυμμα στο επάνω μέρος.
5. Πατήστε το κουμπί on/off.  
Ο καθαρισμός συνεχίζεται.

#### Καθαρισμός δοχείου σκόνης

1. Πιέστε ένα οποιοδήποτε πλήκτρο.  
Το ρομπότ σταματά.
2. Λύστε το δοχείο σκόνης.  
**Εικόνα L**
  - a Ανοίξτε το κάλυμμα στο επάνω μέρος.
  - b Πιέστε τον σφιγκτήρα.
  - c Αφαιρέστε το δοχείο σκόνης.
3. Καθαρίστε το δοχείο σκόνης.  
**Εικόνα Q**
  - a Στρέψτε τη θυρίδα προς τα κάτω.
  - b Αδειάστε το δοχείο σκόνης.
  - c Ανοίξτε τη θυρίδα του φίλτρου.
  - d Αφαιρέστε τη θυρίδα του φίλτρου.
  - e Καθαρίστε το δοχείο σκόνης.
  - f Τοποθετήστε τη θυρίδα του φίλτρου.
  - g Κλείστε τη θυρίδα του φίλτρου.
  - h Κλείστε τη θυρίδα προς τα πάνω μέχρι να ακουστεί πιως ασφαλίσει.
4. Τοποθετήστε το δοχείο σκόνης.  
**Εικόνα K**
  - a Σπρώχετε το δοχείο σκόνης στη θέση του μέχρι να ακουστεί πιως ασφαλίζει.
  - b Κλείστε το κάλυμμα στο επάνω μέρος.
5. Πατήστε το κουμπί on/off.  
Ο καθαρισμός συνεχίζεται.

### Καθαρισμός φίλτρου

Σας συνιστούμε να καθαρίζετε τακτικά το φίλτρο. Έτσι αποφεύγετε να βουλώσετε.

1. Πιέστε ένα οποιοδήποτε πλήκτρο.  
Το ρομπότ σταματά.
2. Λύστε το δοχείο σκόνης 2-σε-1 με δοχείο νερού ή σκέτο, βλ. κεφάλαιο Αφαίρεση δοχείου σκόνης 2-σε-1 μαζί με το δοχείο νερού ή Αφαίρεση δοχείου σκόνης.
3. Λύστε το φίλτρο.  
**Εικόνα R**
  - a Ανοίξτε τη θυρίδα του φίλτρου.
  - b Αφαιρέστε τη θυρίδα του φίλτρου.
  - c Αδειάστε το δοχείο σκόνης 2-σε-1 με δοχείο νερού ή σκέτο.
4. Καθαρίστε το φίλτρο κάτω από τρεχούμενο νερό με το παρεχόμενο εργαλείο καθαρισμού.
5. Αφήστε το φίλτρο να στεγνώσει εντελώς.
6. Τοποθετήστε το φίλτρο.

### Εικόνα S

- a Τοποθετήστε το φίλτρο.
- b Τοποθετήστε τη θυρίδα του φίλτρου.
- c Κλείστε τη θυρίδα του φίλτρου.
7. Τοποθετήστε το δοχείο σκόνης 2-σε-1 με δοχείο νερού ή σκέτο, βλ. κεφάλαιο Τοποθέτηση δοχείου σκόνης 2-σε-1 μαζί με δοχείο νερού ή Τοποθέτηση δοχείου σκόνης.
8. Πατήστε το κουμπί on/off.  
Ο καθαρισμός συνεχίζεται.

### Καθαρισμός βούρτσας

1. Λύστε τη βούρτσα.  
**Εικόνα T**
  - a Πιέστε τους σφιγκτήρες.
  - b Αφαιρέστε το κάλυμμα της βούρτσας.
  - c Αφαιρέστε τη βούρτσα.
  - d Αφαιρέστε το ρουλέμαν βούρτσας.
2. Καθαρίστε τη βούρτσα και τα ρουλεμάν με το παρεχόμενο εργαλείο καθαρισμού.
3. Τοποθετήστε τη βούρτσα.

### Εικόνα U

- a Συνδέστε το ρουλεμάν βούρτσας.
- b Τοποθετήστε τις βούρτσες.
- c Τοποθετήστε το κάλυμμα της βούρτσας και πιέστε προς τα κάτω μέχρι να ακουστεί πιως ασφαλίζει.

### Καθαρισμός πλαϊνής βούρτσας

1. Λύστε την πλαϊνή βούρτσα.

### Εικόνα V

2. Καθαρίστε την πλαϊνή βούρτσα.
3. Τοποθετήστε την πλαϊνή βούρτσα.

### Εικόνα B

#### Καθαρισμός αισθητήρων πτώσης

Καθαρίζετε τους αισθητήρες πτώσης κάθε μήνα.

### Εικόνα W

1. Σκουπίζετε τους αισθητήρες με ένα μαλακό πανί.

### Αντικατάσταση

#### Αντικατάσταση φίλτρου

Σας συνιστούμε να αντικαθιστάτε το φίλτρο μετά από 3 έως 6 μήνες.

1. Πιέστε ένα οποιοδήποτε πλήκτρο.  
Το ρομπότ σταματά.
2. Λύστε το δοχείο σκόνης 2-σε-1 με δοχείο νερού ή σκέτο, βλ. κεφάλαιο Αφαίρεση δοχείου σκόνης 2-σε-1 μαζί με δοχείο νερού ή Αφαίρεση δοχείου σκόνης.

- Λύστε το φίλτρο.
- Εικόνα R**
- Ανοίξτε τη θυρίδα του φίλτρου.
  - Αφαιρέστε τη θυρίδα του φίλτρου.
  - Αφαιρέστε το φίλτρο.
- Τοποθετήστε καινούργιο φίλτρο.
- Εικόνα S**
- Τοποθετήστε το φίλτρο.
  - Τοποθετήστε τη θυρίδα του φίλτρου.
  - Κλείστε τη θυρίδα του φίλτρου.
- Τοποθετήστε το δοχείο σκόνης 2-σε-1 με δοχείο νερού ή σκέτο, βλ. κεφάλαιο *Τοποθέτηση δοχείου σκόνης 2-σε-1 μαζί με δοχείο νερού ή Τοποθέτηση δοχείου σκόνης*.
  - Πατήστε το κουμπί on/off.  
Ο καθαρισμός συνεχίζεται.

#### Αντικατάσταση βούρτσας

Σας συνιστούμε να αντικαθιστάτε τη βούρτσα ή μετά από 3 έως 12 μήνες.

- Αφαιρέστε τη βούρτσα.

#### Εικόνα T

- Πίεστε τους σφριγκτήρες.
  - Αφαιρέστε το κάλυμμα της βούρτσας.
  - Αφαιρέστε τη βούρτσα.
  - Αφαιρέστε το ρουλέμα βούρτσας.
- Τοποθετήστε νέα βούρτσα.

#### Εικόνα U

#### Αντιμετώπιση βλαβών

Οι βλάβες οφείλονται συχνά σε ασήμαντες αιτίες, τις οποίες μπορείτε να αντιμετωπίσετε μόνοι σας με τη βοήθεια του παρακάτω πίνακα. Σε περίπτωση

- Συνδέστε το ρουλέμαν βούρτσας.
- Τοποθετήστε τις βούρτσες.
- Τοποθετήστε το κάλυμμα της βούρτσας και πιέστε προς τα κάτω μέχρι να ακουστεί που ασφαλίζει.

#### Αντικατάσταση πλαϊνής βούρτσας

Σας συνιστούμε να αντικαθιστάτε την πλαϊνή βούρτσα μετά από 3 έως 6 μήνες.

#### Υπόδειξη

Για να αποφύγετε ζημιές, μην τοποθετείτε το ρομπότ πάνω στον αισθητήρα λείζερ (LiDAR).

- Αναποδογύριστε το ρομπότ καθαρισμού.
- Λύστε την πλαϊνή βούρτσα.

#### Εικόνα V

- Τοποθετήστε καινούργια πλαϊνή βούρτσα.

#### Εικόνα B

#### Αντικατάσταση μπαταρίας

Η μπαταρία έχει φτάσει στα τέλος της ζωής της όταν το ρομπότ πηγάνει συνεχώς στον σταθμό για φόρτιση μετά από σύντομη λειτουργία καθαρισμού.

- Απενεργοποιήστε το ρομπότ καθαρισμού, βλ. κεφάλαιο *Απενεργοποίηση ρομπότ καθαρισμού*.
- Στείλτε το ρομπότ καθαρισμού στο τμήμα εξυπηρέτησης πελατών. Τηρήστε τους κανονισμούς για την αποστολή μπαταριών ιόντων λιθίου, βλ. κεφάλαιο *Μεταφορά*.

Σφάλμα	Αιτία	Αντιμετώπιση
<b>Η μπαταρία δεν φορτίζεται</b>	Οι επαφές φόρτισης είναι βρώμικες.	1. Σκουπίστε τις επαφές φόρτισης τόσο στον σταθμό φόρτισης όσο και στο ρομπότ με ένα στεγνό πανί.
	Θερμοκρασία περιβάλλοντος κάτω από 0 °C ή πάνω από 35 °C.	1. Χρησιμοποιείτε το ρομπότ καθαρισμού σε θερμοκρασίες άνω των 0 °C και κάτω των 35 °C.
<b>Το ρομπότ καθαρισμού δεν επιστρέφει στον σταθμό φόρτισης</b>	Η μπαταρία έχει αποφορτιστεί.	1. Τοποθετήστε με τα χέρια το ρομπότ στον σταθμό φόρτισης και αφήστε το να φορτιστεί πλήρως.
	Το ρομπότ είναι πολύ μακριά από τον σταθμό φόρτισης.	1. Φέρτε το ρομπότ πιο κοντά στον σταθμό φόρτισης. 2. Τοποθετήστε με τα χέρια το ρομπότ στον σταθμό φόρτισης.
	Πολύ λίγος χώρος γύρω από τον σταθμό φόρτισης.	1. Βεβαιωθείτε ότι υπάρχει αρκετός χώρος γύρω από τον σταθμό φόρτισης, βλ. κεφάλαιο <i>Τοποθέτηση σταθμού φόρτισης</i> .
	Γύρω από τον σταθμό φόρτισης υπάρχουν πάρα πολλά εμπόδια.	1. Τοποθετήστε τον σταθμό φόρτισης σε μια πιο ανοιχτή περιοχή, βλ. κεφάλαιο <i>Τοποθέτηση σταθμού φόρτισης</i> .
	Το ρομπότ καθαρισμού προσδιορίζει εκ νέου το περιβάλλον του όταν έχει μετακινθεί σε μεγαλύτερη απόσταση.	1. Τοποθετήστε με τα χέρια το ρομπότ στον σταθμό φόρτισης.
<b>Το ρομπότ καθαρισμού παράγει ασυνήθιστους θορύβους</b>	Το ρομπότ καθαρισμού δεν ξεκίνησε από τον σταθμό φόρτισης. Σε αυτή την περίπτωση, θα επιστρέψει μόνο στον τόπο από τον οποίο ξεκίνησε.	1. Τοποθετήστε με τα χέρια το ρομπότ στον σταθμό φόρτισης.
	Ένα ξένο σώμα μπορεί να έχει πιαστεί στην κανονική ή στην πλαϊνή βούρτσα, ή σε έναν τροχό.	1. Απενεργοποιήστε το ρομπότ. 2. Αφαιρέστε το ξένο σώμα.

Σφάλμα	Αιτία	Αντιμετώπιση
<b>Το ρομπότ δεν συνεχίζει τον καθαρισμό</b>	Το ρομπότ βρίσκεται σε λειτουργία "Μην ενοχλείτε". Το ρομπότ φορτίζεται χειροκίνητα ή έχει τοποθετηθεί στον σταθμό φόρτισης.	1. Βεβαιωθείτε ότι το ρομπότ δεν βρίσκεται στη λειτουργία "Μην ενοχλείτε". 1. Περιμένετε μέχρι να φορτιστεί πλήρως το ρομπότ.
<b>Το ρομπότ καθαρισμού δεν καθαρίζει πλέον καλά ή αφήνει σκόνη</b>	Το δοχείο σκόνης 2-σε-1 με δοχείο νερού ή σκέτο είναι γεμάτο. Το φίλτρο είναι βουλωμένο. Ένα ξένο σώμα έχει μπλεχτεί στη βούρτσα	1. Αδειάστε το δοχείο σκόνης 2-σε-1 με δοχείο νερού ή σκέτο, βλ. κεφάλαιο Εκκένωση δοχείου σκόνης 2-σε-1 με δοχείο νερού ή Εκκένωση δοχείου σκόνης 1. Καθαρίστε τη βούρτσα, βλ. κεφάλαιο Καθαρισμός βούρτσας. 2. Καθαρίστε την πλαϊνή βούρτσα, βλ. κεφάλαιο Καθαρισμός πλαϊνής βούρτσας.
<b>Το ρομπότ καθαρισμού δεν μπορεί να συνδεθεί στο WLAN / Το ρομπότ καθαρισμού είναι εκτός σύνδεσης</b>	Το ρομπότ καθαρισμού δεν είναι συνδέδεμένο στο δίκτυο ή δεν βρίσκεται εντός εμβέλειας του σήματος WLAN. Το σήμα WLAN είναι πολύ αδύναμο.	1. Βεβαιωθείτε ότι το ρομπότ καθαρισμού είναι συνδέδεμένο στο δίκτυο και εντός της εμβέλειας του σήματος WLAN. 2. Βεβαιωθείτε ότι ο κωδικός πρόσβασης WLAN είναι σωστός. 3. Κάνετε επαναφορά του WLAN και επανασύνδεση (δεν υποστηρίζονται δίκτυα WLAN 5 GHz). 1. Βεβαιωθείτε ότι το ρομπότ βρίσκεται εντός της εμβέλειας του σήματος WLAN.

Σφάλμα	Αιτία	Αντιμετώπιση
<b>Το ρομπότ δεν ξεκινά</b>	Η θερμοκρασία περιβάλλοντος είναι κάτω από 0 °C ή πάνω από 35 °C.	1. Χρησιμοποιείτε το ρομπότ καθαρισμού σε θερμοκρασίες άνω των 0 °C και κάτω των 35 °C.
	Η φόρτιση είναι πολύ χαμηλή.	1. Φορτίστε το ρομπότ καθαρισμού.
	Ο αισθητήρας απόστασης λέιζερ (LiDAR) είναι μπλοκαρισμένος.	1. Καθαρίστε τον αισθητήρα απόστασης με ένα στεγνό πανί. 2. Αφαιρέστε τα εμπόδια που εμποδίζουν τον αισθητήρα απόστασης. 3. Μετακινήστε το ρομπότ σε άλλη θέση και ξεκινήστε το.
	Ο αισθητήρας σύγκρουσης είναι βρώμικος ή πολύ κοντά στον εικονικό τοίχο.	1. Αφαιρέστε τυχόν ξένα σώματα κτυπώντας απαλά τον αισθητήρα σύγκρουσης. 2. Μετακινήστε το ρομπότ σε άλλη θέση και ξεκινήστε το.
	Οι αισθητήρες πιπάσης είναι βρώμικοι.	1. Καθαρίστε τους αισθητήρες πιπάσης με ένα στεγνό πανί.
	Το δοχείο σκόνης 2-σε-1 με δοχείο νερού ή σκέτο δεν έχει εγκατασταθεί καθόλου ή όχι σωστά.	1. Βεβαιωθείτε ότι το δοχείο σκόνης 2-σε-1 με δοχείο νερού ή σκέτο είναι σωστά τοποθετημένο και στερεωμένο, βλ. κεφάλαιο <i>Τοποθέτηση δοχείου σκόνης 2-σε-1 με δοχείο νερού ή Τοποθέτηση δοχείου σκόνης</i>
	Το φίλτρο δεν έχει τοποθετηθεί ή δεν έχει τοποθετηθεί σωστά.	1. Βεβαιωθείτε ότι το φίλτρο έχει τοποθετηθεί σωστά.
	Το φίλτρο είναι βρώμικο.	1. Καθαρίστε το φίλτρο, βλ. κεφάλαιο <i>Καθαρισμός φίλτρου</i> . 2. Εάν το σφάλμα παραμένει, αντικαταστήστε το φίλτρο, βλ. κεφάλαιο <i>Αντικατάσταση φίλτρου</i> .
	Το σφουγγαρόπανο ή το στήριγμά του δεν έχουν τοποθετηθεί καθόλου ή δεν έχουν τοποθετηθεί σωστά.	1. Βεβαιωθείτε ότι το σφουγγαρόπανο και το στήριγμά του έχουν τοποθετηθεί σωστά, βλ. κεφάλαιο <i>Τοποθέτηση στηρίγματος με σφουγγαρόπανο</i> .
	Το ρομπότ είναι παγιδευμένο ή σφηνωμένο.	1. Αφαιρέστε τα εμπόδια.
	Το ρομπότ ή ένας από τους τροχούς του δεν έχει καμία επαφή με το έδαφος.	1. Τοποθετήστε το ρομπότ πάνω σε μια επίπεδη επιφάνεια.

## Απόρριψη



### ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Αυτή η συσκευή περιέχει μπαταρίες ιόντων λιθίου. Η αφαίρεση και η σωστή απόρριψη των μπαταριών ιόντων λιθίου πρέπει να γίνεται σύμφωνα με τους εθνικούς κανονισμούς.



## Εγγύηση

Σε κάθε χώρα ισχύουν οι όροι εγγύησης οι οποίοι εκδίδονται από την αρμόδια εταιρεία διανομής μας. Τυχόν βλάβες στη συσκευή σας επιδιορθώνονται από εμάς χωρίς χρέωση εντός της προθεσμίας εγγύησης, εφόσον οφείλονται σε σφάλμα υλικού ή κατασκευής. Σε περίπτωση εγγύησης απευθυνθείτε στον προμηθευτή σας ή το πληριστέρο εξουσιοδοτημένο συνεργείο, προσκομίζοντας το παραστατικό της αγοράς. (για διευθύνσεις βλέπε την πίσω σελίδα)

## Τεχνικά στοιχεία

### Ηλεκτρική σύνδεση

Ονομαστική ισχύς	W	33
Ονομαστική τάση μπαταρίας	V	14,8
Τύπος συστοιχίας μπαταριών		Li-ION
Ονομαστική τάση φορτιστή	V	100-240
Ονομαστικό ρεύμα φορτιστή	A	0,6
Χωρητικότητα μπαταρίας	mAh	3000
Ονομαστική χωρητικότητα μπαταρίας	mAh	3200
Διάστημα κανονικής λειτουργίας με τελείωση γεμάτη μπαταρία	min	120
Ασύρματες συνδέσεις		IEEE 802.11b/g/n, 2,4 GHz
Συχνότητα	MHz	2400-2483,5
Μέγιστη ισχύς σήματος, WLAN	dBm	<20
Ποσότητες πλήρωσης 2-σε-1 δοχείο σκόνης με δοχείο νερού		

Στεγνή βρομιά	ml	300
Υγρό	ml	170
<b>Ποσότητα πλήρωσης δοχείου σκόνης</b>		
Στεγνή βρομιά	ml	500
<b>Διαστάσεις και βάρη ρομπότ καθαρισμού</b>		
Βάρος	kg	3,7
Μήκος x πλάτος x ύψος	mm	350 x 350 x 94
<b>Διαστάσεις και βάρη μονάδας φόρτισης</b>		
Βάρος	kg	0,6
Μήκος x πλάτος x ύψος	mm	80 x 150 x 102

Με την επιφύλαξη τεχνικών αλλαγών.

## Δήλωση συμμόρφωσης ΕΕ

Συσκευή	Τύπος κατασκευής	Ζώνη συχνοτήτων, MHz	Ισχύς, έως EIRP, mW
RCV3	WLAN	2400-2483,5	100

Με την παρούσα η Alfred Kärcher SE & Co. KG, δηλώνει ότι ο τύπος ραδιοεξπολισμού Robo Cleaner πληροί την οδηγία 2014/53/EE. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης ΕΕ θα το βρείτε στη διεύθυνση [www.kaercher.com/RCV3](http://www.kaercher.com/RCV3).

## İçindekiler

Genel uyarılar .....	126
Güvenlik bilgileri .....	126
Amaca uygun kullanım .....	127
Çevre koruma .....	127
Aksesuarlar ve yedek parçalar .....	127
Teslimat kapsamı .....	127
Cihaz açıklaması .....	128
İşlev açıklaması .....	128
İlk çalıştırma .....	128
İşletme alma .....	129
İşletim .....	130
Taşıma .....	132
Depolama .....	132
Bakım ve koruma .....	132
Ariza durumunda yardım .....	133
Bertaraf etme .....	135
Garanti .....	135
Teknik bilgiler .....	135
AB Uygunluk Beyanı .....	136

## Genel uyarılar

 Cihazı ilk defa kullanmadan önce orijinal işletimi kılavuzunu ve ekli güvenlik bilgilerini okuyun. Bu bilgilere göre hareket edin.

Orijinal kullanım kılavuzunu daha sonra tekrar kullanmak ya da cihazın sonraki kullanıcılarına iletmek üzere saklayın.

Çevrim içi kullanım kılavuzunu açmak için QR kodunu® burada bulabilirsiniz:



## Ticari marka

QR kod® DENSO WAVE INCORPORATED'in tescilli ticari markasıdır.

## Güvenlik bilgileri

### Tehlike kademeleri

#### ⚠ TEHLIKE

- Ağır bedensel yaralanmalar ya da ölüm neden olan direkt bir tehlikeye yönelik uyarı.

#### ⚠ UYARI

- Ağır bedensel yaralanmalar ya da ölüm neden olabilecek olası tehlikeli bir duruma yönelik uyarı.

#### ⚠ TEDBİR

- Hafif yaralanmalara neden olabilecek olası tehlikeli bir duruma yönelik uyarı.

#### ⚠ DİKKAT

- Maddi hasarlara neden olabilecek olası tehlikeli bir duruma yönelik uyarı.

### Temizlik robottu güvenlik uyarıları

Kullanım kılavuzundaki uyarıların yanı sıra yasa koyucunun belirlediği genel güvenlik ve kaza önleme yönetmelikleri dikkate alınmalıdır.

Cihazın lazer radarı, lazer sınıfı 1 ürün güvenliği için IEC 60825-1:2014 standartına uygundur ve insan vücutu içen zararlı lazer işinişi üretmez.

**⚠ TEHLIKE** • Boğulma tehlikesi. Ambalaj folyolarını çocukların uzak tutunuz. • Patlama tehlikesi bulunan alanlarda işletilmesi yasaktır. • Cihazı, ortam havasında benzin, kalorifer yağı, tiner, solvent, gazyağı veya ispirto gibi yanıcı gazların bulunduğu odalarda çalıştırılmayın (patlama tehlikesi). • Cihazı, açık bir şöminede ates yanan veya köz bulunan odalarda gözetimsiz çalışmamayın. • Cihazı gözetimsiz olarak yanın mumları olduğu odalarda çalışmamayın.

**⚠ UYARI** • Fiziksel, duysal veya zihinsel kabiliyetlerini azaltmış veya deneyim ve bilgi eksiksliği olan kişiler, yalnızca düzgün şekilde gözetim altında tutulmalara ya da güvenlik konusunda eğitilmiş bir kişi tarafından cihazın güvenli kullanımı ile ilgili talimat alınmalıdır ve ortaya çıkan tehlikeleri anlamlarıda durumunda cihazı kullanmalıdır. • En az 8 yaş üzeri çocuklar, sadece güvenliklerinden sorumlu bir kişi tarafından cihazın kullanımı ile ilgili eğitim alındıkları veya denetim altında oldukları ve oluşabilecek tehlikeleri anladıkları takdirde cihazı kullanabilir. • Cihazla oynamalarını sağlamak için çocukların gözetim altında tutulmalıdır. • Çocuklar, temizliği ve bakımı sadece gözetim altında yapabilir. • Cihaz elektrikli yapı parçaları içermektedir, cihazı akar su altında yıkamayın. • Tüm temizlik ve bakım çalışmalarından önce cihazı kapatın ve elektrik fişini çekin. • Akü pake-

tini açmayın. Onarım işlemleri sadece yetkili personel tarafından yapılmalıdır. • Temizlik robottu RCV 3 sadece parça numarası 9.773-007.0 olan bir şarj istasyonunun şarj tertibatında şarj edilebilir.

**△ TEDBIR** • Onarım çalışmalarını ve elektrikli yapı parçaları üzerindeki çalışmaların sadece yetkili müşteri hizmetleri tarafından yapılmasını sağlayın. • Her temizleme / bakımından önce cihazı kapatın ve şebeke fişini çekin. • Sıkı oturmayan giysiler, saçlar veya takilar, cihazın hareketli parçaları tarafından kapıldığından yaranma tehlikesi söz konusudur. Giysi ve takilar, makinenin hareketli parçalarından uzak tutun. Uzun saçları toplayın. • Yaranalma tehlikesi. Çalışma sırasında asla parmaklarınızı veya aletleri cihazın dönen fırça silindirinin içine sokmayın. • Temizlik robotunun etrafında dolasmasından dolayı tökezleme riskine dikkat edin. • Kaza ve yaranalma tehlikesi. Taşıma ve depolama esnasında cihazın ağırlığını dikkate alın, bkz. kılavuz Teknik veriler bölümü. • Emniyet düzenleri sizin emniyetiniz içindir. Emniyet düzenlerini asla değiştirmeyin veya baypas etmeyin.

**DIKKAT** • Temizlik sırasında aşındırıcı, cam veya genel amaçlı temizleyicileri kullanmayın. • Cihazı  $0^{\circ}\text{C}$ 'nin altındaki sıcaklıklarda çalıştırmayın. • Cihazı sadece iç mekanlarda kullanın. • Cihazı, alarm sistemi veya hareket dedektörü ile emniyete alınmış odalarda çalıştırmayın. • Cihazı ekstrem hava, nem ve sıcaklık koşullarına karşı koruyun. • Cihazı sadece  $0^{\circ}\text{C}$  ile  $+35^{\circ}\text{C}$  arasındaki sıcaklıklarda çalıştırın. • Cihazın hasar görmesi. Cihazın üzerine çıkmayı ve üzerine çocuğun, eşya veya evcil hayvanın koymayın. • Örn. masa veya küçük mobilya üzerinde duran eşyalar cihazın çarpması nedeniyle düşebilir. • Cihaz, aşağı sarkan elektrik kablolara, masa örtülerine, kordonlara vb. takılabilir ve bu nedenle eşyaları devirebilir. • Cihazı kullanmadan önce, temizlik sırasında kabloları arkasında sürüklememesi için yerdeki tüm kabloları kaldırın. • Cihazın çarpıp hasar vermesini önlemek için örn. vase gibi yerdeki kırılabilir veya boşta duran eşyaları kaldırın. • Cihazı örn. bir kanepi gibi yerden yüksek bir bölgede çalıştırmayın. • Cihaz için düşme tehlikesi tüm alanları çevreleyerek kapatın. Örn. sınırlama bulunmayan merdivenler veya galeriler. • Cihazı sıvı veya yapışkan maddeler içeren zeminlerde kullanmayın. • Cihazı yüksek havlu halıların temizlenmesi için kullanmayın. • Laser radarına (LiDAR) hasar verilir. Cihazı ters çevirmeyin (lazer radarının (LiDAR) muhafazası asla yere veya sert yüzeylere temas etmemelidir). • Cihazı laser radarının (LiDAR) kapağından tutarak taşımayın. • Cihaza kırık cam, çakıl veya oyuncak parçaları gibi keskin veya büyük nesneleri çekirmeyin. • Cihazın içine herhangi bir sıvı püskürtmeye ve kullanmadan önce toz haznesinin kuru olduğunu emin olun. • Cihazı tam olarak şarj edilmiş ve kapatılmış vaziyette serin ve kuru bir yerde saklayın.

**Not** • Siyah halıların sürüs tutumu üzerinde olumsuz etkisi olabilir.

### Şarj istasyonu güvenlik talimatları

**△ TEHLIKE** • Cihazı sadece alternatif akıma bağlayın. Tip levhasında yazılı olan gerilim şebeke gerilimi ile aynı olmak zorundadır. • Güvenlik nedenleriyle cihazı mutlak surette bir hatalı akım koruma şalteri (maks. 30 mA) ile çalıştırmanızı öneririz. • Ellerinizi ıslak veya nemliyken fişi ve prizi kesinlikle tutmayın.

**△ UYARI** • Cihazı sadece bir elektrik uzmanı tarafından IEC 60364-1 uyarınca düzenlenmiş olan bir prize takın. • Şebeke geriliminin uygunluğunun şarj cihazının tip etiketinde belirtilen gerilim bilgisi ile kontrol edin.

• Cihaz elektrikli yapı parçaları içermektedir, cihazı akar su altında yıkamayın. • Kısa devre tehlikesi. İletken eşyaları (örn. tornavida veya benzeri) şarj kontaklarından uzak tutun. • Kısa devre tehlikesi. Şarj istasyonunun şarj kontaklarını sadece kuru olarak temizleyin. • Aküyü sadece birlikte teslim edilen orijinal şarj cihazı veya KÄRCHER tarafından onaylanmış şarj cihazıyla şarj edin. • Patlama tehlikesi. Yeniden şarj edilemeyen aküleri şarj etmeyin. • Şebeke kablosunu her işletimden önce hasar bakımından kontrol edin. Hasarlı şebeke kablosunu kullanmayın. Hasarlı olması durumunda, şebeke kablosunu izin verilen bir yedek parça ile değiştirin. Uygun yedek parçayı KÄRCHER'dan ya da servis ortaklarınıızdan temin edebilirsiniz. • RCV 3 cihazları için: Sadece "RCV 3" temizlik robottu modeli şarj edilebilir. • RCV 5 cihazları için: Sadece "RCV 5" temizlik robottu modeli şarj edilebilir.

**DIKKAT** • Şarj istasyonunu sadece iç mekanlarda kullanın. • Şarj istasyonu örn. Kalorifer gibi ısı kaynaklarının yakınına koymayın. • Şarj istasyonunu sadece iç mekanlarda, serin ve kuru bir yerde saklayın. • Akünün derin deşarj olmasını önlemek için temizlik robottu ayda en az bir kez şarj edin. • Tüm temizlik ve bakım çalışmalarıdan önce şarj istasyonunu kapatın.

### Amaca uygun kullanım

Cihaz, şarj istasyonu ve akü ile çalışan temizlik robottu olmak üzere iki ünite olarak bulunmaktadır.

- Cihaz, iç mekanlarda tekstil ve sert zemin kaplamalarının tam otomatik olarak temizlenmesi için tasarlanmıştır. Cihaz, tüm yayın zemin kaplamaları üzerinde bağımsız olarak sürekli bakım temizliği için kullanılabilir.
- Bu cihaz, özel kullanım için geliştirilmiştir ve ticari amaçlı kullanımı öngörülmemiştir.

### Çevre koruma

Paketleme malzemeleri geri dönüştürülebilir. Lütfen ambalajı evsel çöpe atmayın ve geri dönüşümne gönderin.

Kullanılmış cihazlar, geri dönüştürülebilir özellikte olan ve değerlendirilmesi gereken değerli malzemeler içerir. Pilleri ve akü paketleri, çevreye bırakılmaması gereken maddeler içerir. Lütfen eski cihazları, pilleri ve akü paketlerini uygun toplama sistemlerine götürün. Yasa koyucunun lityum akülerin kullanımıyla ilgili önerilerini dikkate alın. Kullanılmış ve arızalı akü paketlerini geçerli düzenlemelere göre tasfiye edin.

### İçerik maddelerine yönelik uyarılar (REACH)

İçerik maddelerine yönelik güncel bilgiler için bkz.: [www.kaercher.de/REACH](http://www.kaercher.de/REACH)

### Aksesuarlar ve yedek parçalar

Sadece orijinal aksesuarlar ve orijinal yedek parçalar kullanın. Bu parçalar cihazın güvenli ve arızasız çalışmasını sağlar.

Aksesuar ve yedek parçalara ilişkin bilgiler için adres: [www.kaercher.com](http://www.kaercher.com).

### Teslimat kapsamı

Cihazınızın teslimat kapsamı ambalajı üzerinde gösterilmiştir. Ambalaj açıldığında içindeki parçalarda eksikslik olup olmadığını kontrol edin. Aksesuarların eksik olması

durumunda ya da nakliye hasarlarında yetkili satıcınızı bilgilendirin.

## Cihaz açıklaması

### Sekil A

- ① Çarpışma sensörü
- ② Kızılıtesi sensör
- ③ Lazer sensörü (LiDAR)
- ④ Kapak üst
- ⑤ Yan fırça
- ⑥ Yürütmeye tekerlekleri
- ⑦ Akü bölmesi
- ⑧ Fırça
- ⑨ Düşme sensörü
- ⑩ Silme bezi
- ⑪ Silme bezi tutucusu
- ⑫ Şarj kontakları
- ⑬ Fırça kapağı
- ⑭ Açıma / Kapatma tuşu
- ⑮ "Şarj istasyonuna dön" tuşu
- ⑯ Temizleme aracı
- ⑰ Su depolu 2'si 1 arada toz haznesi
- ⑱ Toz haznesi
- ⑲ Şarj istasyonu
- ⑳ Elektrik fişi

## İşlev açıklaması

Cihaz, bir şarj istasyonu ve akü ile çalışan bir temizlik robotundan oluşmaktadır.

Mobil temizlik robotu enerjisini dahili bir aküden alır. Temizlik robotu bir akü şarjı ile 120 dakikaya kadar temizlik yapabilir. Akü şarjı azaldığında cihaz şarj olmak için otomatik olarak şarj istasyonuna döner.

Temizlik robotu sistematik olarak hareket eder. Lazer sensörü (LiDAR) yardımıyla odayı tarar ve adım adım temizler. Yüksekliği en az LiDAR kulesi kadar olan engellerden kaçınır.

Temizlik robotunun alçak yapısı; yatak, kanepe ve dolap gibi mobilyaların altını da temizleyebilmesini mümkün kılar.

Temizlik robotu, merdivenleri ve basamakları algılayan ve düşmeleri önleyebilen düşme sensörlerinin yanı sıra engelleri algılayıp ve bunlardan kaçınan çarpışma sensörlerine sahiptir.

Temizlik robotunun aküsü şarj istasyonunda şarj edilir. Temizlik robotu temizlik işlemeye şarj istasyonundan başlarsa, akü şarjı azaldığından tekrar şarj istasyonuna döner.

Şarj işlemi biter bitmez temizlik robotu otomatik olarak şarj istasyonundan ayrıılır ve temizlik işlemeye devam eder. Temizlik robotu temizleme işlemini bitirdiğinde şarj olmak için şarj istasyonuna döner.

## Durum göstergeleri

LED göstergesi	Durum
Mavi yanar	Otonom sürüş

LED göstergesi	Durum
Yavaş mavi yanıp sönme	Otonom sürüş duraklatıldı
Hızlı mavi yanıp sönme	WLAN bağlantı modu
Yavaş yeşil yanıp sönme	Temizlik robottu şarj oluyor
Yeşil yanıyor	Temizlik robottu tamamen şarj oldu veya başarıyla bağlandı
Yavaş kırmızı yanıp sönme	Başlamak için akü çok boş
Hızlı kırmızı yanıp sönme	Hata durumu

## Fonksiyonlar

### Uyku modu

Temizlik robottu, 5 dakika hareketsiz kaldıktan sonra otomatik olarak uyku moduna geçer. Robotu uyandırmak için herhangi bir tuşa basın.

- Temizlik robottu, şarj istasyonunda dururken uyku moduna geçmemiyor.
- Temizlik robottu, 6 saatten fazla uyku modundaysa otomatik olarak kapanacaktır

### Hata modu

Temizlik robottu çalışma sırasında bir hatayla karşılaşırsa göstergesi kırmızı renkte yanıp söner ve bir sinyal sesi duyulur.

Çözüm için bkz. Bölüm Arıza durumunda yardım.

Erger 5 dakika içerisinde herhangi bir işlem yapılmazsa temizlik robottu otomatik olarak uyku moduna geçecektir.

### "Rahatsız etmeyein" modu

"Rahatsız etmeyein" standart olarak ayarlanmıştır. "Rahatsız etmeyein" modunda temizlik robottu, iptal edilen bir temizlikte devam etmez, programlanmış temizlikleri gerçekeleştirmez ve sesli uyarılar vermez.

"Rahatsız etmeyein" modu uygulamada devre dışı bırakılabilir. Uygulanmanın indirilmesi Temizlik robottu WLAN'ye ve uygulamaya bağlayın bölümünde açıklanmıştır.

## İlk çalışma

### Yan fırçayı takılması

#### Sekil B

1. Temizlik robottu ters çevirin.

#### Not

Hasarı görmesini önlemek için robottu lazer sensörünün (LiDAR) üzerine koymayın.

2. Yan fırçayı yerleştirin.

### Şarj istasyonunu kurulumu

#### ⚠️UYARI

Temizlik robottu RCV 3 sadece parça numarası 9.773-007.0 olan bir şarj istasyonunun şarj tertibatında şarj edilebilir.

- Kurulum yerini, temizlik robottu şarj istasyonuna kolayca ulaşabilecek şekilde seçin.
- Şarj istasyonunun solunda ve sağında en az 0,5 m ve şarj istasyonunun önünde en az 1,5 m mesafe olmasınalayın.
- Kurulum yeri doğrudan güneş ışığına maruz kalmalıdır.

1. Sarj istasyonunu kurun.
2. Cihaz soketi elektrik kablosunu şarj istasyonunun yan tarafındaki kablo tutucuya takın.
3. Şebeke fişini takın.

#### **Temizlik robotunu şarj istasyonuna bağlayın**

##### **Şekil D**

3. Şebeke fişini takın.

#### **Temizlik robotunu şarj istasyonuna bağlayın**

##### **Şekil E**

1. Temizlik robotunu şarj istasyonunun önünde yere koynu.
2. Açma/Kapama şalterini 3 saniye basılı tutun. Temizlik robotu açılır.
3. Gösterge yanar yanmaz temizlik robotunu manuel olarak şarj istasyonuna yerleştirin ve şarj kontaklarını iyi temas ettiğinden emin olun. İlk çalıştırmadan sonra temizlik robotu otomatik olarak şarj istasyonuna gider.

#### **Temizlik robotunu WLAN'ye ve uygulamaya bağlayın**

Temizlik robotu, doğrudan cihazdaki düğmeler aracılığıyla veya WLAN özellikli bir mobil cihaz aracılığıyla bir uygulama ile kontrol edilebilir. Mevcut olan tüm fonksiyonları kullanabilmek için temizlik robotunu Kärcher Home Robots uygulaması aracılığıyla kontrol etmenizi öneriz.

Uygulamayı indirmeden önce aşağıdakilerden emin olun:

- Mobil cihaz interne bağılı.
- Router'ın 2,4 GHz WLAN'si etkin.
- Yeterli WLAN kapsama alanı sağlanmış durumda.

Kärcher Home Robots uygulamasını Apple App Store® veya Google Play™ Store'dan indirin.



- Google Play™ ve Android™ Google Inc. şirketinin markaları veya tescilli ticari markalarıdır.
  - Apple® ve App Store® Apple Inc. şirketinin markaları veya tescilli ticari markalarıdır.
- Kärcher Home Robots uygulaması, diğerlerinin yanı sıra aşağıdaki ana fonksiyonları sunar:
- Odaların ve çoklu katların haritalanması
  - Zaman programlarının ayarlanması
  - Gidilmeyecek bölgelerin ve sanal duvarların belirlenmesi
  - Hatalar veya arızalar ve temizleme ilerlemesi hakkında notlar
  - Temizleme tercihlerini ayarlama (emiş modları)
  - Temizleme bölgelerinin düzenlenmesi
  - "Rahatsız etmeyein" modunun etkinleştirilmesi / devre dışı bırakılması
  - Ayırtılı ariza yardımı ile SSS
  - KÄRCHER Servis Merkezleri için iletişim bilgileri

#### **Temizlik robotunu Kärcher Home Robots uygulamasına ve WLAN'ye bağlama:**

1. Kärcher Home Robots uygulamasını Apple App Store veya Google Play Store'dan indirin.
2. Kärcher Home Robots uygulamasını açın.
3. Bir hesap oluşturun (henüz kayıt olmadıysanız).
4. İstediğiniz temizlik robotunu ekleyin.
5. Uygulamanızın adım adım talimatlarını takip edin.

#### **İşletime alma**

##### **Su depolu 2'si 1 arada toz haznesinin takılması**

Su depolu 2'si 1 arada toz haznesi, kalite kontrol nedeniyle az miktarda artık su içerebilir. Bu normaldir. Hem kuru hem de nemli temizlemek istiyorsanız, su hazneli 2'si 1 arada toz haznesini yerleştirin.

Kuru temizleme için silme bezini ve silme bez tutucusunu çıkarın, bkz. Bölüm *Silme bez tutucusunun silme bez ile birlikte sökülmesi*.

##### **Şekil F**

1. Üst kapağı açın.
2. Su depolu 2'si 1 arada toz haznesini yerine oturana kadar yerine itin.
3. Üst kapağı kapatın.

##### **Su depolu 2'si 1 arada toz haznesinin sökülmesi**

##### **Şekil G**

1. Üst kapağı açın.
2. Mandali bastırın.
3. Su depolu 2'si 1 arada toz haznesini çıkarın.

##### **Silme bez ile birlikte silme bez tutucusunun takılması**

1. Silme bezini silme bez tutucusuna sabitleyin.

##### **Şekil H**

- a Silme bezini silme bez tutucusuna bastırın.
- b Çirt çirtli bandı bastırın.

2. Silme bez tutucusunu takın.

##### **Şekil I**

- a Mandalları sıkın.
- b Silme bez tutucusunu, duyulur şekilde yerine oturana kadar temizlik robotunun içine yatay olarak itin.

##### **Silme bez tutucusunun silme bez ile birlikte sökülmesi**

1. Herhangi bir tuşa basın.

Temizlik robotu durur.

2. Silme bez tutucusunu söküñ.

##### **Şekil J**

- a Mandalları sıkın.
- b Silme bez tutucusunu çıkarın.
- c Silme bezini silme tutucusundan çekin.

#### **Toz haznesini takılması**

Sadece kuru temizleme yapmak istiyorsanız toz haznesini yerleştirin.

Kuru temizleme için silme bezini ve silme bez tutucusunu çıkarın, bkz. Bölüm *Silme bez tutucusunun silme bez ile birlikte sökülmesi*.

##### **Şekil K**

1. Üst kapağı açın.
2. Toz haznesini duyulur şekilde yerine oturana kadar yerine itin.
3. Üst kapağı kapatın.

## Toz haznesinin sökülmesi

### Sekil L

- Üst kağıdı açın.
- Mandalı bastırın.
- Toz haznesini çıkarın.

## WLAN bağlantısının sıfırlanması

Yeni bir router'a geçerseniz veya WLAN şifrenizi değiştirenseniz, robot temizleyicinin WLAN bağlantısını sıfırlamanız gerekecektir.

### Not

Yalnızca 2,4 GHz WLAN ağları desteklenir.

- Temizlik robottunu çalıştırın, bkz. Bölüm Temizlik robottunun çalıştırılması.
- Açma/kapama tuşuna ve "Şarj istasyonuna dön" tuşuna aynı anda 7 saniye boyunca bir ses şunu söyleyene kadar basın: "WLAN bağlantısını sıfırlama ve ağ yapılandırma moduna giriş".
- Temizlik robottunu şarj istasyonuna bağlayın, bkz. Bölüm Temizlik robottunu şarj istasyonuna bağlayın.

## Fabrika ayarlarını geri yükleme

- Bir bip sesi duyana kadar "Şarj istasyonuna dön" tuşunu 5 saniye basılı tutun.
- Bir bip sesi duyana kadar "Şarj istasyonuna dön" tuşunu tekrar 5 saniye basılı tutun.

Fabrika ayarları geri yüklenmiştir.

## Temizleme bölgelerini düzenleme

Temizlik robottu yalnızca seçilen alan içinde temizlik yapar.

Temizleme bölgeleri yalnızca uygulama ile düzenlenebilir. Uygulamanın indirilmesi Temizlik robottunu WLAN'ye ve uygulamaya bağlayın bölümünde açıklanmıştır.

- Uygulamanın adım adım talimatlarını takip edin.

## Sanal duvarları düzenleme

Sanal duvarlar ve bloke bölgeler, temizlik robottunun temizlenmesini gereken alanlara girmesini engeller.

Sanal duvarlar sadece uygulama ile düzenlenebilir. Uygulamanın indirilmesi Temizlik robottunu WLAN'ye ve uygulamaya bağlayın bölümünde açıklanmıştır.

- Uygulamanın adım adım talimatlarını takip edin.

## Haritalamayı etkinleştirme

Temizlik robottu şarj istasyonundan başlar ve bir temizlik görevini tamamladıktan sonra ve şarj olduktan sonra haritasını otomatik olarak günceller.

Haritalama yalnızca uygulama kullanılarak düzenlenebilir. Uygulamanın indirilmesi Temizlik robottunu WLAN'ye ve uygulamaya bağlayın bölümünde açıklanmıştır.

### Not

Haritanın kaybolmaması için, ilk haritalama yapıldıktan sonra harita kaydedilinceye kadar birkaç saniye bekleyin.

- Uygulamanın adım adım talimatlarını takip edin.

## İşletim

## DIKKAT

### Nem kaynaklı hasarlar

Şarj etmeden önce ve kullanılmadığında silme bezini silme bez tutucusu ile birlikte çıkarın, bkz. Bölüm Silme bez tutucusunun silme bez ile birlikte sökülmesi.

Şarj etmeden önce ve kullanılmadığında su depolu 2'si 1 arada toz haznesini çıkarın, bkz. Bölüm Su depolu 2'si 1 arada toz haznesinin sökülmesi.

Halilari sanal duvarlarla koruyun, bkz. Bölüm Sanal duvarları düzenleme.

## Temizlik robottunun çalıştırılması

### Not

Şarj seviyesi çok düşük olduğu için çalıştırılamıyorsa temizlik robottunu doğrudan şarj istasyonunun üzerine yerleştirin, bkz. Bölüm İlk çalışma.

- Temizlik robottu şarj istasyonunda değil de bekleme modundaysa açma/kapama tuşunu basılı tutun. Sinyal ışığı, temizlik robottu çalışmaya başlarken yaklaşık 15 saniye yanıp söner ve ardından sürekli yanar.

Temizleme robottu, başlatma işlemini tamamladıktan sonra sesli bir sinyal verir.

- Temizlik robottunu doğrudan şarj istasyonuna koyun.
- Açma/Kapama tuşuna basın. İlk kez devreye alındığında temizlik robottu haritalamaya başlar.

Çalıştırıldığında temizlik robottu temizlemeye başlar.

## Temizleme modlarını ayarlama

Temizleme modları yalnızca uygulama kullanılarak düzenlenebilir. Uygulamanın indirilmesi Temizlik robottunu WLAN'ye ve uygulamaya bağlayın bölümünde açıklanmıştır.

Aşağıdaki temizleme modları mevcuttur:

- Kuru temizleme
- Kombine temizleme
- Yıkayarak temizleme

Temizleme modlarında emis gücü ve su miktarı ayarlanabilmektedir.

### Emis gücü:

- Sessiz
- Standart
- Orta
- Turbo

### Su miktarı:

- Düşük
- Orta
- Yüksek

## Temizlik robottunun kapatılması

### Not

Temizlik robottu, şarj istasyonunda dururken kapatılmalıdır.

### Not

Uzun çalışma molalarından önce temizlik robottunu tamamen şarj edin.

## DIKKAT

### Nem kaynaklı hasarlar

Silme bezinin silme bez tutucusu ile birlikte çıkarılması, bkz. Bölüm Silme bez tutucusunun silme bez ile birlikte sökülmlesi.

Su depolu 2'si 1 arada toz haznesinin çıkarılması, bkz. Bölüm Su depolu 2'si 1 arada toz haznesinin sökülmlesi.

- Temizleme robottu şarj istasyonunda değil de bekleme modundaysa açma/kapama tuşunu basılı tutun. Temizlik robottu kapanır.

## Temizlemeyi duraklatma

- Temizlik sırasında herhangi bir düğmeye basın. Temizlik robottu durur.
- Açma/Kapama tuşuna basın. Temizlemeye devam edilir.
- "Şarj istasyonuna dön" tuşuna basın. Temizleme iptal edilir ve temizlik robottu şarj istasyonuna geri döner.

## **Temizlik robotunu manuel olarak şarja gönderin**

1. Temizlik robotu hareket ediyorsa herhangi bir tuşa basın.  
Temizlik robotu durur.
2. "Şarj istasyonuna dön" tuşuna basın.  
Temizlik robotu, şarj olmak için şarj istasyonuna girer.  
Robot temizleyici, bir temizlik görevini tamamlandıında veya bir temizlik işlemi sırasında enerjisi yetmezse şarj olmak için otomatik olarak şarj istasyonuna geri döner.

### **Kuru silme**

1. Gerekirse toz haznesini boşaltın, bkz. bölüm *Su depolu 2'si 1 arada toz haznesinin boşaltılması*.
2. Kuru silme bezini silme bezini tutucuya yerleştirin, bkz. bölüm *Silme bezî ile birlikte silme bezî tutucusunun takılması*.
3. Açma/Kapama tuşuna basın.  
Temizlik robotu temizlemeye başlar.

### **İslak silme**

#### **Not**

*Su deposunu boşalttıktan sonra hortumlarda damlalar kalabilir. Temizlik robotu boş bir su deposu ile çalıştırırsa bu damlalar tahliye edilebilir.*

### **DIKKAT**

#### **Korozyon ve kimyasal bileşenler nedeniyle 2'si 1 arada toz haznesinde hasar**

*2'si 1 arada toz haznesine temizlik maddesi, dezenfektan veya diğer temizlik ürünlerini doldurmayın.*

*2'si 1 arada toz haznesine sıcak su doldurmayın.*

*2'si 1 arada toz haznesini suya batırmayın.*

1. Herhangi bir tuşa basın.  
Temizlik robotu durur.
2. Su depolu 2'si 1 arada toz haznesini sökün.

#### **Şekil G**

- a Üst kapağı açın.
- b Mandali bastırın.
- c Su depolu 2'si 1 arada toz haznesini çıkarın.

3. Su ilave edin.

#### **Şekil M**

- a Lastik tırnağı yukarı çekin.
- b Su doldurun.
- c Lastik tırnağı aşağı doğru itin.

4. Su depolu 2'si 1 arada toz haznesini takın.

#### **Şekil F**

- a Su depolu 2'si 1 arada toz haznesini yerine oturana kadar yerine itin.
  - b Üst kapağı kapatın.
5. Bezi akan su altında nemlendirin ve fazla suyu çiğnarken sıkın.
  6. Silme bezini takın, bkz. bölüm *Silme bezî tutucusunun silme bezî ile birlikte sökülmesi*.
  7. Açıma/Kapama tuşuna basın.  
Temizlik robotu temizlemeye başlar.

### **Suyun ilave edilmesi**

1. Herhangi bir tuşa basın.  
Temizlik robotu durur.
2. Su depolu 2'si 1 arada toz haznesini sökün.

#### **Şekil G**

- a Üst kapağı açın.
- b Mandali bastırın.
- c Su depolu 2'si 1 arada toz haznesini çıkarın.

3. Su ilave edin.

#### **Şekil M**

- a Lastik tırnağı yukarı çekin.

- b Su doldurun.

- c Lastik tırnağı aşağı doğru itin.

4. Su depolu 2'si 1 arada toz haznesini takın.

#### **Şekil F**

- a Su depolu 2'si 1 arada toz haznesini yerine oturana kadar yerine itin.
- b Üst kapağı kapatın.

5. Açıma/Kapama tuşuna basın.  
Temizlemeye devam edilir.

### **Su depolu 2'si 1 arada toz haznesinin boşaltılması**

1. Herhangi bir tuşa basın.  
Temizlik robotu durur.

2. Su depolu 2'si 1 arada toz haznesini sökün.

#### **Şekil G**

- a Üst kapağı açın.
- b Mandali bastırın.
- c Su depolu 2'si 1 arada toz haznesini çıkarın.
- d Filtre kapağını kapatın.
- e Filtre kapağını kapatın.

3. Su depolu 2'si 1 arada toz haznesini boşaltın.

#### **Şekil N**

- a Filtre kapağını açın.
- b Filtre kapağını çıkarın.
- c Su depolu 2'si 1 arada toz haznesini boşaltın.

- d Filtre kapağını takın.

- e Filtre kapağını kapatın.

4. Su depolu 2'si 1 arada toz haznesini takın.

#### **Şekil F**

- a Su depolu 2'si 1 arada toz haznesini yerine oturana kadar yerine itin.

- b Üst kapağı kapatın.

5. Açıma/Kapama tuşuna basın.  
Temizlemeye devam edilir.

### **Toz haznesinin boşaltılması**

1. Herhangi bir tuşa basın.  
Temizlik robotu durur.

2. Toz haznesini sökün.

#### **Şekil L**

- a Üst kapağı açın.
- b Mandali bastırın.
- c Toz haznesini çıkarın.

3. Toz haznesini boşaltın.

#### **Şekil O**

- a Kapığı aşağı doğru indirin.
- b Toz haznesini boşaltın.
- c Kapığı, duyular şekilde yerine oturana kadar yukarı kaldırın.

4. Toz haznesini takın.

#### **Şekil K**

- a Toz haznesini duyular şekilde yerine oturana kadar yerine itin.
- b Üst kapağı kapatın.

5. Açıma/Kapama tuşuna basın.  
Temizlemeye devam edilir.

### **Silme bezinin temizlenmesi**

Silme bezî, bir temizleme işlemi sırasında temizlenebilir.

1. Herhangi bir tuşa basın.  
Temizlik robotu durur.

2. Silme bezî tutucusunu sökün.

#### **Şekil J**

- a Mandalları sıkın.
- b Silme bezî tutucusunu çıkarın.
- c Silme bezî silme tutucusundan çekin.

3. Silme bezini temizleyin.

4. Silme bezinin takılması, bkz. Bölüm *Silme bezî ile birlikte silme bezî tutucusunun takılması*.

- Açma/Kapama tuşuna basın.  
Temizlemeye devam edilir.

## Taşıma

Cihaz mümkünse sadece orijinal ambalajı içerisinde taşımlı veya geri gönderilmelidir. Orijinal ambalaj mevcut değilse lütfen servis birimimize başvurun.

### Taşımaya ilişkin güvenlik bilgileri

Lityum iyon akü tıhlaklı mallar kanununun gerekliliklerine tabidir.

Hasarsız ve çalışan bir akü, kullanıcı tarafından kamuya açık trafik alanında herhangi bir kısıtlama olmaksızın taşınabilir.

Üçüncü taraflarca (nakliye şirketleri) gönderimde, ambalajlama ve etiketleme için özel şartlara uyın.

Yerel yönetmelikleri dikkate alın.

## Depolama

### DIKKAT

#### Yanlış depolama nedeniyle temizlik robotunda hasar

Temizlik robotunu ters çevirip depolamayın. Lazer radarının (LiDAR) muhafazası asla zemine veya eşyalara temas etmemelidir.

Temizlik robotunun üzerine herhangi bir nesne koymayın.

Temizlik robotunu tam olarak şarj edilmiş ve kapatılmış vaziyette serin ve kuru bir yerde saklayın.

#### Not

Akünün aşırı deşarj olmasını önlemek için temizlik robottunu en geç 5 ay sonra tekrar tam olarak şarj edin.

- Temizlik robotunun temizlenmesi, bkz. Bölüm *Temizlik*.
- Temizlik robotunun tam olarak şarj edilmesi, bkz. Bölüm *Temizlik robotunu manuel olarak şarja gön-derin*.
- Şarj cihazını elektrik prizinden ve istasyondan çıkarın.
- Temizlik robotunun kapatılması, bkz. Bölüm *Temizlik robotunun kapatılması*.
- Temizlik robottunu serin ve kuru bir yerde saklayın.

## Bakım ve koruma

### Temizlik

#### 2'si 1 arada toz haznesinin temizlenmesi

- Herhangi bir tuşa basın.  
Temizlik robotu durur.
- 2'si 1 arada toz haznesini sökünen.  
**Şekil G**
  - Üst kapağı açın.
  - Mandalı bastırın.
  - 2'si 1 arada toz haznesini çıkarın.
- Su depolu 2'si 1 arada toz haznesini temizleyin.  
**Şekil P**
  - Filtre kapağını açın.
  - Filtre kapağını çıkarın.
  - Su depolu 2'si 1 arada toz haznesini boşaltın.
  - Su depolu 2'si 1 arada toz haznesini temizleyin.
  - Filtre kapağını takın.
  - Filtre kapağını kapatın.
- 2'si 1 arada toz haznesini takın.  
**Şekil F**
  - 2'si 1 arada toz haznesini duyulur şekilde yerine oturana kadar yerine itin.
  - Üst kapağı kapatın.
- Açma/Kapama tuşuna basın.

Temizlemeye devam edilir.

### Toz haznesinin temizlenmesi

- Herhangi bir tuşa basın.  
Temizlik robotu durur.

- Toz haznesini sökünen.

#### Şekil L

- Üst kapağı açın.
- Mandalı bastırın.
- Toz haznesini çıkarın.

- Toz haznesini temizleyin.

#### Şekil Q

- Kapağı aşağı doğru indirin.
- Toz haznesini boşaltın.
- Filtre kapağını açın.
- Filtre kapağını çıkarın.
- Toz haznesini temizleyin.
- Filtre kapağını takın.
- Filtre kapağını kapatın.
- Kapağı, duyulur şekilde yerine oturana kadar yu-karı kaldırın.

- Toz haznesini takın.

#### Şekil K

- Toz haznesini duyulur şekilde yerine oturana ka-dar yerine itin.

- Üst kapağı kapatın.

- Açma/Kapama tuşuna basın.

Temizlemeye devam edilir.

### Filtrenin temizlenmesi

Filtreyi düzenli olarak temizlemenizi öneririz. Böylece filtrenin tıkanması önlenir.

- Herhangi bir tuşa basın.

Temizlik robotu durur.

- Su depolu 2'si 1 arada toz haznesinin veya toz haznesini sökümesi, bkz. Bölüm *Su depolu 2'si 1 arada toz haznesinin sökümesi* veya *Toz haznesinin sökümesi*.

- Filtreyi sökünen.

#### Şekil R

- Filtre kapağını açın.
- Filtre kapağını çıkarın.
- Su depolu 2'si 1 arada toz haznesini veya toz haznesini boşaltın.

- Filtreyi birlikte teslim edilen temizleme aletini kulla-narak akan su altında temizleyin.

- Filtrenin tamamen kurumasını bekleyin.

- Filtreyi takın.

#### Şekil S

- Filtreyi yerleştirin.
- Filtre kapağını takın.
- Filtre kapağını kapatın.

- Su depolu 2'si 1 arada toz haznesinin veya toz haznesinin takılması, bkz. Bölüm *Su depolu 2'si 1 arada toz haznesinin takılması* veya *Toz haznesini tak-il-ması*.

- Açma/Kapama tuşuna basın.

Temizlemeye devam edilir.

### Fırçanın temizlenmesi

- Fırçayı sökünen.

#### Şekil T

- Mandalları sıkın.
- Fırça kapağını çıkarın.
- Fırçayı çıkarın.
- Fırça yatağını çıkarın.

- Fırçayı ve fırça yataklarını birlikte teslim edilen te-mizleme aleti ile temizleyin.

- Fırçayı takın.

#### Sekil U

- Fırça yatağını takın.
- Fırçayı yerleştirin.
- Fırça kapağını oturtun ve duyulur şekilde yerine geçinceye kadar aşağı bastırın.

#### Yan fırçanın temizlenmesi

- Yan fırçayı söküń.

#### Sekil V

- Yan fırçayı temizleyin.
- Yan fırçayı takın.

#### Sekil B

#### Düşme sensörlerinin temizlenmesi

Düşme sensörlerini ayda bir temizleyin.

#### Sekil W

- Düşme sensörlerini yumuşak bir bezle silin.

#### Değiştirme

#### Filtreyi değiştirme

Filtreyi 3 ila 6 ay sonra değiştirmenizi öneririz.

- Herhangi bir tuşa basın.

Temizlik robottu durur.

- Su depolu 2'si 1 arada toz haznesinin veya toz haznesini sökülmesi, bzk. Bölüm *Su depolu 2'si 1 arada toz haznesinin sökülmesi veya Toz haznesinin sökülmesi*.

- Filtreyi söküń.

#### Sekil R

- Filtre kapağını açın.
- Filtre kapağını çıkarın.
- Filtreyi çıkarın.

- Yeni birfiltre takın.

#### Sekil S

- Filtreyi yerleştirin.
- Filtre kapağını takın.
- Filtre kapağını kapatın.

- Su depolu 2'si 1 arada toz haznesinin veya toz haznesinin takılması, bzk. Bölüm *Su depolu 2'si 1 arada*

#### Arıza durumunda yardım

Arızaların sebepleri çoğu zaman aşağıdaki genel bakış yardımıyla kendiniz giderebileceğiniz kadar basittir. Ka-

toz haznesinin takılması veya Toz haznesini takılması.

- Açma/Kapama tuşuna basın.

Temizlemeye devam edilir.

#### Fırçanın değiştirilmesi

Fırçaların her 6 ila 12 arasında değiştirilmesini öneririz.

- Fırçayı söküń.

#### Sekil T

- Mandalaları sıkın.
- Fırça kapağını çıkarın.
- Fırçayı çıkarın.
- Fırça yatağını çıkarın.

- Yeni fırçayı takın.

#### Sekil U

- Fırça yatağını takın.
- Fırçayı yerleştirin.
- Fırça kapağını oturtun ve duyulur şekilde yerine geçinceye kadar aşağı bastırın.

#### Yan fırçanın değiştirilmesi

Yan fırçayı 3 ila 6 ay sonra değiştirmenizi öneririz.

#### Not

Hasarı görmesini önlemek için robotu lazer sensörünün (*LIDAR*) üzerine koymayın.

- Temizlik robottu ters çevirin.

- Yan fırçayı söküń.

#### Sekil V

- Yeni yan fırçayı takın.

#### Sekil B

#### Akünün değiştirilmesi

Temizlik robottu kısa bir temizlik seansından sonra sürekli olarak şarj etmek için istasyona gidiyorsa akü hizmet ömrünün sonuna gelmiştir.

- Temizlik robottun kapatılması, bzk. Bölüm *Temizlik robottun kapatılması*.

- Temizlik robottu müsteri hizmetlerine gönderin. Lityum iyon akülerinin gönderilmesi ile ilgili yönetmelikleri dikkate alın, bzk. Bölüm *Taşıma*.

rarsızlık durumunda veya burada adı geçmeyen arızalarda lütfen yetkili müşteri hizmetlerine başvurun.

Hata	Nedeni	Hatanın giderilmesi
Akü şarj olmuyor	Şarj kontakları kirlenmiştir.	<ol style="list-style-type: none"><li>Hem şarj istasyonundaki hem de temizlik robottaki şarj kontaklarını kuru bir bezle silin.</li></ol>
	Ortam sıcaklığı 0 °C'nin altında veya 35°C'nin üzerinde.	<ol style="list-style-type: none"><li>Temizlik robottu 0°C'nin üzerindeki ve 35°C'nin altındaki sıcaklıklarda kullanın.</li></ol>

Hata	Nedeni	Hatanın giderilmesi
<b>Temizlik robottu şarj istasyonuna geri dönüyor</b>	Akü deşarj olmuş.	1. Temizlik robottunu manuel olarak şarj istasyonuna yerleştirin ve tamamen şarj olmasına izin verin.
	Temizlik robottu şarj istasyonundan çok uzakta.	1. Temizlik robottunu şarj istasyonuna yaklaştırın. 2. Temizlik robottunu manuel olarak şarj istasyonuna yerleştirin.
	Şarj istasyonunun çevresinde yeterli alan yok.	1. Şarj istasyonunun çevresinde yeterli alan olduğundan emin olun, bkz. Bölüm <i>Şarj istasyonunu kurulumu</i> .
	Şarj istasyonunun çevresinde çok fazla engel var.	1. Şarj istasyonunu daha açık bir alana kurun, bkz. Bölüm <i>Şarj istasyonunu kurulumu</i> .
	Temizlik robottu, daha büyük bir mesafe hareket ettirildiğinde çevresini yeniden tarayıp öğrenir.	1. Temizlik robottunu manuel olarak şarj istasyonuna yerleştirin.
	Temizlik robottu şarj istasyonundan başlatılmadı. Bu durumda, robot yalnızca başlatıldığı yere geri döner.	1. Temizlik robottunu manuel olarak şarj istasyonuna yerleştirin.
<b>Temizlik robottu alışmadık sesler çıkarıyor</b>	Fırçaya, yan fırçaya veya tekerleğe bir yabancı cisim takılmış olabilir.	1. Temizleme robottunu kapatın. 2. Yabancı cismi uzaklaştırın.
<b>Temizlik robottu temizlemeye devam etmiyor</b>	Temizlik robottu "Rahatsız etmeyin" modunda.	1. Temizlik robottunun "Rahatsız etmeyin" mode duda olmadığından emin olun.
	Temizlik robottu manuel olarak şarj ediliyor veya şarj istasyonuna konuldu.	1. Temizlik robottu tam olarak şarj edilinceye kadar bekleyin.
<b>Temizlik robottu verimli temizlik yapmıyor veya arkasında toz bırakıyor</b>	Su depolu 2'si 1 arada toz haznesini veya toz haznesi dolu.	1. Su depolu 2'si 1 arada toz haznesini veya toz haznesini boşaltın, bkz. Bölüm <i>Su depolu 2'si 1 arada toz haznesinin boşaltılması</i> veya <i>Toz haznesinin boşaltılması</i>
	Filtre tikanmıştır.	1. Filtreyi temizleyin, bkz. Bölüm <i>Filtrenin temizlenmesi</i>
	Fırçaya yabancı cisim takılmıştır	1. Fırçanın temizlenmesi, bkz. Bölüm <i>Fırçanın temizlenmesi</i> . 2. Yan fırçanın temizlenmesi, bkz. Bölüm <i>Yan fırçanın temizlenmesi</i> .
<b>Temizlik robottu WLAN'ye bağlantı kuramıyor / Temizlik robottu çevrimdışı oluyor</b>	Temizlik robottu ağa bağlanamıyor veya WLAN sinyalinin menzili içinde değil.	1. Temizlik robottunun ağa bağlı olduğundan ve WLAN sinyalinin menzili içinde olduğundan emin olun. 2. WLAN şifresinin doğru olduğundan emin olun. 3. WLAN'yi sıfırlayın ve yeniden bağlanın (5 GHz WLAN ağları desteklenmez).
	WLAN sinyali çok zayıf.	1. Temizlik robottunun WLAN sinyalinin menzilinde olduğundan emin olun.

Hata	Nedeni	Hatanın giderilmesi
Temizlik robottu başlamıyor	Ortam sıcaklığı 0°C'nin altında veya 35°C'nin üzerinde.	1. Temizlik robottu 0°C'nin üzerindeki ve 35°C'nin altındaki sıcaklıklarda kullanın.
	Şarj durumu çok düşük.	1. Temizlik robottu şarj edin.
	Lazer mesafe sensörü (LiDAR) bloke edilmiş.	1. Lazer mesafe sensörünü kuru bir bezle temizleyin. 2. Lazer mesafe sensörünü bloke eden engelleri kaldırın. 3. Temizlik robottu başka bir yere taşıyın ve çalıştırın.
	Çarpışma sensörü kirli veya sanal duvara çok yakın.	1. Çarpışma sensörüne hafifçe vurarak yabancı cisimleri uzaklaştırın. 2. Temizlik robottu başka bir yere taşıyın ve çalıştırın.
	Düşme sensörleri kirlenmiştir.	1. Düşme sensörlerini kuru bir bezle temizleyin.
	Su depolu 2'si 1 arada toz haznesi veya toz haznesi takılı değil veya yanlış takılmış.	1. Su depolu 2'si 1 arada toz haznesinin veya toz haznesinin takıldığından ve doğru şekilde yerine geçtiğinden emin olun, bzk. Bölüm <i>Su depolu 2'si 1 arada toz haznesinin takılması</i> veya <i>Toz haznesini takılması</i> .
	Filtre takılmamış veya yanlış takılmış.	1. Filtrinin doğru takıldığından emin olun.
	Filtre kirlenmiş.	1. Filtrinin temizlenmesi, bzk. Bölüm <i>Filtrenin temizlenmesi</i> . 2. Hata devam ederse filtreyi değiştirin, bzk. Bölüm <i>Filtreyi değiştirme</i> .
	Silme bezi veya silme bezi tutucusu takılmamış veya yanlış takılmış.	1. Silme bezi veya silme bezi tutucusunun doğru takıldığından emin olun, bzk. Bölüm <i>Silme bezi ile birlikte silme bezi tutucusunu takılması</i> .
	Temizlik robottu sıkışmış veya girdiği yerdan kurtulamıyor.	1. Engelleri kaldırın.
	Temizlik robottu veya tekerleklerinden biri zemine temas etmiyor.	1. Temizlik robottu düz bir yüzeye koyn.

## Bertaraf etme



### UYARI

Bu cihazda litium iyon aküler vardır. Litium iyon akülerin çıkarılması ve usulüne uygun şekilde bertaraf edilmesi ulusal ve federal yönetmeliklerin hükümlerine uygun şekilde gerçekleştirilmelidir.



## Garanti

Her ülkede yetkili distribütörümüz tarafından verilmiş garanti şartları geçerlidir. Garanti süresi içerisinde cihazınızda oluşabilecek hasarları, üretim veya malzeme hatasından kaynaklanıyorsa ücretsiz olarak gideriyoruz. Garanti durumunda satış fis'i ile satıcınıza veya size en yakın yetkili servise başvurun.  
(Adres için Bkz. Arka sayfa)

## Teknik bilgiler

### Elektrik bağlantıları

Nominal güç	W	33
Akünün nominal voltajı	V	14,8
Akü paketi tipi		Li-ION
Şarj aleti nominal voltajı	V	100-240

Sarj cihazı anma akımı	A	0,6
Akü kapasitesi	mAh	3000
Nominal akü kapasitesi	mAh	3200
Normal işletimde akü doluyken iş- letim süresi	min	120
Kablosuz bağlantılar	IEEE 802.11b/ g/n 2,4 GHz	

Frekans	MHz	2400- 2483,5
Maks. sinyal gücü, WLAN	dBm	<20

### Su depolu 2'si 1 arada toz haznesi kapasiteleri

Kuru kir	ml	300
Sıvı	ml	170

### Toz haznesi kapasitesi

Kuru kir	ml	500
Temizlik robottu boyutlar ve ağırlıklar		

Ağırlık	kg	3,7
Uzunluk x genişlik x yükseklik	mm	350 x 350 x 94

## Sarj istasyonu boyutları ve ağırlıklar

Ağırlık	kg	0,6
Uzunluk x genişlik x yükseklik	mm	80 x 150 x 102

Teknik değişiklik hakkı saklıdır.

## AB Uygunluk Beyanı

Cihaz	Model	Frekans bandı, MHz	Güç, maks. EIRP, mW
RCV3	WLAN	2400-2483,5	100

Alfred Kärcher SE & Co. KG şirketi bu belge ile, Robo Cleaner telsiz cihazı tipinin 2014/53/AB direktifine uygun olduğunu beyan eder. AB uygunluk beyanının tam metni şu adreste bulunabilir: [www.kärcher.com/RCV3](http://www.kärcher.com/RCV3).

## Содержание

Общие указания.....	136
Указания по технике безопасности .....	136
Использование по назначению .....	138
Защита окружающей среды .....	138
Принадлежности и запасные части.....	138
Комплект поставки.....	138
Описание устройства .....	138
Описание принципа работы.....	138
Первый ввод в эксплуатацию .....	139
Ввод в эксплуатацию .....	140
Эксплуатация .....	141
Транспортировка .....	143
Хранение .....	143
Уход и техническое обслуживание .....	143
Помощь при неисправностях .....	144
Утилизация.....	146
Гарантия .....	146
Технические характеристики .....	146
Декларация о соответствии стандартам ЕС....	147

## Общие указания



Перед первым применением устройства ознакомиться с данной оригинальной инструкцией по эксплуатации и прилагаемыми указаниями по технике безопасности. Действовать в соответствии с ними.

Следует сохранить оригинальное руководство по эксплуатации для дальнейшего использования или для следующего владельца.

QR-код<sup>®</sup> для доступа к онлайн-руководству по эксплуатации см. на:



## Товарный знак

QR-код<sup>®</sup> является зарегистрированной торговой маркой компании DENSO WAVE INCORPORATED.

## Указания по технике безопасности

### Степень опасности

#### △ ОПАСНОСТЬ

- Указание относительно непосредственно грозящей опасности, которая приводит к тяжелым травмам или к смерти.

#### △ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Указание относительно возможной потенциально опасной ситуации, которая может привести к тяжелым травмам или к смерти.

#### △ ОСТОРОЖНО

- Указание на потенциально опасную ситуацию, которая может привести к получению легких травм.

#### ВНИМАНИЕ

- Указание относительно возможной потенциально опасной ситуации, которая может повлечь за собой материальный ущерб.

## Указания по технике безопасности при использовании робота-пылесоса

Наряду с указаниями, содержащимися в руководстве по эксплуатации, необходимо также соблюдать общие законодательные положения по технике безопасности и предотвращению несчастных случаев.

Лазерный радар устройства соответствует стандарту IEC 60825-1:2014 по безопасности лазеров класса 1 и не производят лазерного излучения, опасного для человека.

#### △ ОПАСНОСТЬ • Опасность удушья.

- Упаковочную пленку хранить в недоступном для детей месте. • Эксплуатация во взрывоопасных зонах запрещена. • Не эксплуатируйте устройство в помещениях, в которых воздух содержит горючие газы от бензина, мазута, разбавителя красок, растворителя, парафина или спирта (опасность взрыва). • Не эксплуатируйте устройство без присмотра в помещениях, в которых есть горящее пламя или тлеющие угли в открытом камине. • Не эксплуатируйте устройство без присмотра в помещениях, в которых есть горящие свечи.

**△ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ** • Лица с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями, а также лица, не обладающие необходимым опытом и знаниями, могут использовать устройство только в том случае, если они находятся под надлежащим присмотром или прошли инструктаж компетентного лица относительно безопасного использования оборудования и осознают возможные риски. • Детям старше минимум 8 лет разрешено пользоваться устройством, если они проинструктированы лицом, отвечающим за их безопасность, или находятся под его строгим присмотром, а также понимают потенциальные риски. • Следить за тем, чтобы дети не играли с устройством. • Детям разрешено проводить очистку и обслуживание устройства только под присмотром. • Устройство имеет электрические компоненты, поэтому его нельзя мыть под проточной водой. • Перед выполнением любых работ по уходу и техническому обслуживанию выключить устройство и извлечь штепсельную вилку из розетки. • Не открывать аккумуляторный блок. Ремонт должен выполняться только специалистами. • Уборочный робот RCV 3 может заряжаться только на зарядном устройстве зарядной станции с номенклатурным номером 9.773-007.0.

**△ ОСТОРОЖНО** • Работы по ремонту и с электрическими компонентами поручать только авторизованной сервисной службе. • Выключать устройство перед каждой очисткой/техническим обслуживанием и вытаскивать штепсельную вилку. • Существует опасность травмирования при захватывании свободной одежды, волос и украшений подвижными частями устройства. Держите одежду и украшения подальше от подвижных частей машины. Завяжите длинные волосы назад. • Опасность травмирования. Во время эксплуатации никогда не прикасайтесь пальцами или инструментами к врачающемуся щеточному валику устройства. • Помните об опасности споткнуться о перемещаемый уборочный робот. • Опасность несчастного случая и травмирования. При транспортировке и хранении учитывать вес устройства, см. главу Технические характеристики в инструкции по эксплуатации. • Предохранительные устройства предназначены для вашей защиты. Запрещено изменять предохранительные устройства или пренебрегать ими.

**ВНИМАНИЕ** • Не использовать для очистки абразивные средства, средства для чистки стекла или универсальные чистящие средства. • Не разрешается эксплуатация устройства при температуре ниже 0 °C. • Использовать устройство только в помещениях. • Не эксплуатируйте устройство в помещениях, защищенных системой сигнализации или датчиком движения. • Защищать устройство от неблагоприятных погодных условий, влаги и жары. • Устройство допускается эксплуатировать при температуре от -0 °C до +35 °C. • Повреждение устройства. Не становитесь на устройство, не сажайте на него детей или домашних животных, не ставьте на него предметы. • Небольшие предметы мебели или предметы, например,

столах могут упасть вследствие столкновения устройства. • Устройство может зацепиться за свисающие электрокабели, скатерти, шнуры и т. д. и опрокинуть предметы. • Перед использованием устройства поднимите все кабели с пола, чтобы избежать их волочения при уборке. • Поднимите с пола все хрупкие или незакрепленные предметы (например, вазы), чтобы устройство не ударилось о них и не повредило их. • Не используйте устройство в зоне, которая находится выше уровня пола, например на диване. • Оградите все места, где существует риск падения устройства. Например, лестницы или галереи без ограждений. • Не используйте устройство на напольных покрытиях с пропитками жидкостями или липкими веществами. • Не используйте устройство для очистки ковров с высоким ворсом. • Повреждение лазерного радара (LiDAR). Не переворачивайте устройство (корпус лазерного радара (LiDAR) никогда не должен касаться пола или твердых поверхностей). • Не переносите устройство за крышуку лазерного радара (LiDAR). • Не собирать устройством острые или крупные предметы, такие как осколки, гравий или детали игрушек. • Не распыляйте жидкости в устройстве и перед использованием убедитесь, что пылесборник сухой. • Храните устройство в сухом и прохладном месте полностью заряженным и выключенным.

**Примечание** • Черные ковры могут негативно влиять на характеристику движения.

#### Указания по технике безопасности для зарядной станции

**△ ОПАСНОСТЬ** • Подключайте устройство только к источнику переменного тока. Напряжение, указанное на заводской табличке, должно соответствовать сетевому напряжению. • Из соображений безопасности рекомендуется использовать устройство только с устройством защитного отключения (макс. 30 mA). • Запрещено прикасаться к штепсельной вилке и розетке мокрыми руками.

**△ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ** • Подключать устройство только к элементу электроподключения, выполненному специалистом-электриком в соответствии со стандартом Международной электротехнической комиссии (МЭК) IEC 60364-1. • Проверить соответствие сетевого напряжения с напряжением, указанным на заводской табличке зарядного устройства. • Устройство имеет электрические компоненты, поэтому его нельзя мыть под проточной водой. • Опасность короткого замыкания. Держите токопроводящие предметы (например, отвертки) на расстоянии от зарядных контактов. • Опасность короткого замыкания. Выполняйте только сухую очистку зарядных контактов. • Заряжать устройство только с помощью оригинального зарядного устройства, входящего в комплект поставки или разрешенного к использованию компанией KARCHER. • Опасность взрыва. Не заряжать неперезаряжаемые батареи. • Проверять сетевой кабель на наличие повреждений перед каждым использованием. Не использовать

- поврежденный сетевой кабель. В случае повреждений заменить сетевой кабель кабелем, разрешенным к замене. Подходящий для замены кабель можно приобрести в компании KÄRCHER или у одного из наших сервисных партнеров.
- Касается устройств RCV 3: Заряжать можно только уборочный робот модели «RCV 3».
  - Касается устройств RCV 5: Разрешается заряжать только робот-пылесос модели «RCV 5».

**ВНИМАНИЕ** • Используйте зарядную станцию только в помещении. • Не размещайте зарядную станцию вблизи источников тепла, например, обогревателей. • Храните зарядную станцию только в прохладном сухом месте внутри в помещения. • Заряжайте уборочный робот не реже одного раза в месяц, чтобы избежать глубокой разрядки аккумулятора.

- Выключайте зарядную станцию перед всеми работами по уходу и техобслуживанию.

## Использование по назначению

Устройство состоит из двух компонентов: зарядной станции и уборочного робота, работающего от аккумулятора.

- Устройство предназначено для автоматической очистки текстильных и твердых напольных покрытий в помещениях. Его можно использовать на всех стандартных напольных покрытиях для автономной постоянной уборки.
- Данное устройство разработано для бытового использования. Оно не предусмотрено для промышленного использования.

## Защита окружающей среды

 Упаковочные материалы поддаются вторичной переработке. Просим не выбрасывать упаковки вместе с бытовым мусором, а сдать на повторную переработку. Отслужившие устройства содержат пригодные для вторичного использования ценные материалы, которые подлежат вторичной переработке.

Аккумуляторные батареи и аккумуляторные блоки содержат вещества, которые не должны попасть в окружающую среду. Просим провести утилизацию отслуживших устройств, аккумуляторных батарей и аккумуляторных блоков через подходящие системы сбора.

Соблюдать законодательные рекомендации при обращении с литий-ионными аккумуляторами. Утилизировать использованные и неисправные аккумуляторные блоки в соответствии с действующими предписаниями.

### Указания по компонентам (REACH)

Для получения актуальной информации о компонентах см. [www.kaercher.de/REACH](http://www.kaercher.de/REACH)

## Принадлежности и запасные части

Использовать только оригинальные принадлежности и запасные части. Только они гарантируют безопасную и бесперебойную работу устройства.

Для получения информации о принадлежностях и запчастях см. [www.kaercher.com](http://www.kaercher.com).

## Комплект поставки

Комплектация устройства указана на упаковке. При распаковке устройства проверить комплектацию. При обнаружении недостающих принадлежностей или повреждений, полученных во время транспортировки, следует уведомить торговую организацию, продавшую устройство.

## Описание устройства

### Рисунок А

- ① Датчик столкновения
- ② Инфракрасный датчик
- ③ Лазерный датчик (LiDAR)
- ④ Верхняя крышка
- ⑤ Боковая щетка
- ⑥ Поворотный ролик
- ⑦ Аккумуляторный отсек
- ⑧ Щетка
- ⑨ Датчик падения
- ⑩ Моп
- ⑪ Держатель мопа
- ⑫ Зарядные контакты
- ⑬ Крышка щетки
- ⑭ Кнопка ВКЛ./ВЫКЛ.
- ⑮ Кнопка возврата к зарядной станции
- ⑯ Чистящий инструмент
- ⑰ Пылесборник «2 в 1» с контейнером для воды
- ⑱ Пылесборник
- ⑲ Зарядная станция
- ⑳ Сетевая вилка

## Описание принципа работы

Устройство состоит из зарядной станции и работающего робота-пылесоса, работающего от аккумулятора.

Мобильный робот-пылесос получает энергию от встроенного аккумулятора. На одном заряде аккумулятора робот-пылесос может работать до 120 минут. При сниженном заряде аккумулятора он самостоятельно находит зарядную станцию для восполнения заряда.

Робот-пылесос движется систематично. С помощью лазерного датчика (LiDAR) он сканирует помещение и постепенно убирает его. Он избегает препятствий, высота которых больше высоты башни LiDAR.

Плоская конструкция позволяет роботу-пылесосу убирать также под мебелью, например под кроватью, диваном и шкафом.

Робот-пылесос имеет датчики падения, которые распознают лестницы и ступеньки и предотвращают падение, а также датчики столкновения, которые распознают препятствия и позволяют их обойти.

В зарядной станции осуществляется зарядка аккумулятора робота-пылесоса.

Если робот-пылесос начинает уборку с зарядной станции, то при недостаточном заряде аккумулятора он возвращается на зарядную станцию.

По завершении зарядки робот-пылесос самостоятельно покидает зарядную станцию и продолжает уборку. По завершении уборки робот-пылесос также возвращается на зарядную станцию, чтобы зарядить аккумулятор.

### Индикаторы состояния

Светодиодные индикаторы	Состояние
Горит синим цветом	Автономная работа
Медленно мигает синим цветом	Автономная работа приостановлена
Быстро мигает синим цветом	Режим подключения WLAN
Медленно мигает зеленым цветом	Уборочный робот заряжается
Горит зеленым цветом	Уборочный робот полностью заряжен или успешно подключен
Медленно мигает красным цветом	Недостаточный заряд аккумулятора для запуска
Быстро мигает красным светом	Ошибка

### Функции

#### Спящий режим

Уборочный робот автоматически переходит в спящий режим после 5 минут бездействия. Нажмите любую кнопку для вывода уборочного робота из спящего режима.

- Уборочный робот не переходит в спящий режим, когда находится на зарядной станции.
- Уборочный робот автоматически выключается, если находится в спящем режиме более 6 часов

#### Режим ошибки

Если во время работы уборочного робота возникает ошибка, мигает красный индикатор и звучит звуковой сигнал.

Устранение ошибки: см. главу *Помощь при неисправностях*.

Если в течение 5 минут не предпринимается никаких действий, уборочный робот автоматически переходит в спящий режим.

#### Режим «Не беспокоить»

Режим «Не беспокоить» установлен по умолчанию. В режиме «Не беспокоить» уборочный робот не возобновляет приостановленную уборку, не выполняет запланированную уборку и не подает звуковые сигналы предупреждения.

Режим «Не беспокоить» можно отключить в приложении. Загрузка приложения описана в главе *Подключение уборочного робота к сети WLAN и приложению*.

## Первый ввод в эксплуатацию

### Установка боковой щетки

#### Рисунок В

1. Переверните уборочный робот.

#### Примечание

Во избежание повреждений не ставьте робот на лазерный датчик (LiDAR).

2. Вставьте боковую щетку.

## Установка зарядной станции

### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Уборочный робот RCV 3 может заряжаться только на зарядном устройстве зарядной станции с номенклатурным номером 9.773-007.0.

- Выберите место установки так, чтобы робот-пылесос мог легко добраться до зарядной станции.
- Обеспечьте расстояние не менее 0,5 м слева и справа от зарядной станции и расстояние не менее 1,5 м перед зарядной станцией.
- Место установки не должно подвергаться воздействию прямых солнечных лучей.
- 1. Установите зарядную станцию.

#### Рисунок С

2. Вставьте штепсельную вилку сетевого кабеля в разъем на боковой стороне зарядной станции.

#### Рисунок D

3. Вставьте сетевую вилку в розетку.

### Подключение уборочного робота к зарядной станции

#### Рисунок Е

1. Поставьте уборочный робот на пол перед зарядной станцией.
2. Нажмите и удерживайте кнопку ВКЛ./ВЫКЛ. в течение 3 секунд.  
Уборочный робот включается.
3. Как только загорится индикатор, вручную установите уборочный робот на зарядную станцию и убедитесь, что зарядные контакты соприкасаются.

После первого запуска уборочный робот автоматически перемещается на зарядную станцию.

### Подключение уборочного робота к сети WLAN и приложению

Уборочным роботом можно управлять непосредственно с помощью кнопок на устройстве или через приложение с помощью мобильного устройства с поддержкой WLAN. Для возможности использовать все доступные функции рекомендуется управлять уборочным роботом через приложение Kärcher Home Robots.

Перед загрузкой приложения убедитесь в следующем:

- Мобильное устройство подключено к Интернету.
- Активирована сеть WLAN 2,4 ГГц маршрутизатора.
- Обеспечено достаточное покрытие сети WLAN.

Загрузите приложение Kärcher Home Robots из магазина Apple App Store® или Google Play™ Store.





- Google Play™ и Android™ являются товарными знаками или зарегистрированными товарными знаками Google Inc.
- Apple® и App Store® являются товарными знаками или зарегистрированными товарными знаками Apple Inc.

Приложение Kärcher Home Robots предлагает, в частности, следующие основные функции:

- Составление карты помещений и нескольких этажей
- Настройка расписаний
- Установка запретных зон и виртуальных стен
- Указания по ошибкам/неисправностям и ходе уборки
- Настройка предпочтаемой уборки (режимы пылесоса)
- Создание зон уборки
- Активация/дезактивация режима «Не беспокоить»
- Часто задаваемые вопросы с подробным описанием устранения неисправностей
- Контактные данные сервисных центров KÄRCHER

#### Подключение уборочного робота к приложению Kärcher Home Robots и сети WLAN:

1. Загрузите приложение Kärcher Home Robots из магазина Apple App Store или Google Play Store.
2. Откройте приложение Kärcher Home Robots.
3. Создайте учетную запись (если пользователь еще не зарегистрирован).
4. Добавьте необходимый уборочный робот.
5. Следуйте пошаговым инструкциям в приложении.

## Ввод в эксплуатацию

### Установка пылесборника «2 в 1» с контейнером для воды

Пылесборник «2 в 1» с контейнером для воды может содержать небольшое количество воды, оставшейся после контроля качества. Это нормально.

Используйте пылесборник «2 в 1» с контейнером для воды, когда необходима сухая и влажная уборка.

Для сухой уборки извлеките моп и держатель мопа, см. главу *Снятие держателя с мопом*.

#### Рисунок F

1. Откройте верхнюю крышку.
2. Вставьте пылесборник «2 в 1» с контейнером для воды в необходимое положение до слышимой фиксации.
3. Закройте верхнюю крышку.

### Снятие пылесборника «2 в 1» с контейнером для воды

#### Рисунок G

1. Откройте верхнюю крышку.
2. Нажмите на зажим.
3. Снимите пылесборник «2 в 1» с контейнером для воды.

## Установка держателя с мопом

1. Закрепите моп на держателе мопа.  
**Рисунок H**
  - а Прижмите моп к держателю мопа.
  - б Надавите на ленту-липучку.
2. Установите держатель мопа.  
**Рисунок I**
  - а Сожмите зажимы.
  - б В горизонтальном положении вставьте держатель мопа в уборочный робот до слышимой фиксации.

## Снятие держателя с мопом

1. Нажмите любую кнопку. Уборочный робот останавливается.
2. Снимите держатель мопа.  
**Рисунок J**
  - а Сожмите зажимы.
  - б Снимите держатель мопа.
  - с Снимите моп с держателя мопа.

## Установка пылесборника

Вставьте пылесборник, если необходима только сухая уборка.

Для сухой уборки извлеките моп и держатель мопа, см. главу *Снятие держателя с мопом*.

#### Рисунок K

1. Откройте верхнюю крышку.
2. Вставьте пылесборник в необходимое положение до слышимой фиксации.
3. Закройте верхнюю крышку.

## Снятие пылесборника

#### Рисунок L

1. Откройте верхнюю крышку.
2. Нажмите на зажим.
3. Снимите пылесборник.

## Сброс подключения к сети WLAN

После установки нового маршрутизатора или смены пароля в сети WLAN необходимо сбросить подключение уборочного робота к сети WLAN.

#### Примечание

Поддерживаются только сети WLAN 2,4 ГГц.

1. Включите уборочный робот, см. главу *Включение уборочного робота*.
2. Одновременно нажмите и удерживайте кнопку ВКЛ./ВыКЛ. и кнопку возврата к зарядной станции нажатыми в течение 7 секунд, пока не прозвучит сообщение: «Сброс подключения к сети WLAN и вход в режим конфигурации сети».
3. Подключите уборочный робот к зарядной станции, см. главу *Подключение уборочного робота к зарядной станции*.

## Восстановление заводских настроек

1. Нажмите и удерживайте кнопку возврата к зарядной станции нажатой в течение 5 секунд, пока не прозвучит сигнал.
2. Еще раз нажмите и удерживайте кнопку возврата к зарядной станции нажатой в течение 5 секунд, пока не прозвучит сигнал.

Выполняется восстановление заводских настроек.

## **Создание зон уборки**

Уборочный робот производит уборку только в пределах выбранной зоны.

Зоны уборки можно создать только в приложении. Загрузка приложения описана в главе *Подключение уборочного робота к сети WLAN и приложению*.

- Следуйте пошаговым инструкциям в приложении.

## **Установка виртуальных стен**

Виртуальные стены и запретные зоны не позволяют уборочному роботу попасть в зоны, которые не подлежат уборке.

Виртуальные стены можно установить только в приложении. Загрузка приложения описана в главе *Подключение уборочного робота к сети WLAN и приложению*.

- Следуйте пошаговым инструкциям в приложении.

## **Активация составления карты**

Уборочный робот начинает уборку от зарядной станции и автоматически обновляет свою карту по завершении уборки и зарядки.

Настроить составление карты можно только в приложении. Загрузка приложения описана в главе *Подключение уборочного робота к сети WLAN и приложению*.

### **Примечание**

После первого составления карты подождите несколько секунд, пока карта не будет сохранена. Это позволит избежать потери карты.

- Следуйте пошаговым инструкциям в приложении.

## **Эксплуатация**

### **ВНИМАНИЕ**

#### **Повреждения из-за влаги**

Перед зарядкой и при отсутствии необходимости использования снимите моп вместе с держателем, см. главу *Снятие держателя с мопом*.

Перед зарядкой и при отсутствии необходимости использования снимите пылесборник «2 в 1» с контейнером для воды, см. главу *Снятие пылесборника «2 в 1» с контейнером для воды*.

Для защиты ковровых покрытий установите виртуальные стены, см. главу *Установка виртуальных стен*.

## **Включение уборочного робота**

### **Примечание**

Установите уборочный робот непосредственно на зарядную станцию, если его невозможно включить из-за недостаточного уровня заряда, см. главу *Первый ввод в эксплуатацию*.

1. Удерживайте кнопку ВКЛ./ВЫКЛ. нажатой, когда уборочный робот находится в режиме ожидания, а не на зарядной станции.

Сигнальная лампа мигает в течение прибл. 15 с, пока запускается уборочный робот, затем начинает гореть постоянно.

По окончании запуска уборочный робот издает звуковой сигнал.

2. Установите уборочный робот прямо на зарядную станцию.
3. Нажмите кнопку ВКЛ./ВЫКЛ.

При первичном вводе в эксплуатацию уборочный робот начинает составлять карту. В рабочем режиме уборочный робот начинает уборку.

## **Настройка режимов уборки**

Режимы уборки можно настроить только в приложении. Загрузка приложения описана в главе *Подключение уборочного робота к сети WLAN и приложению*.

Доступны следующие режимы уборки:

- Сухая уборка
- Комбинированная уборка
- Влажная уборка

В режимах уборки можно настроить мощность всасывания и количество воды.

### **Мощность всасывания:**

- Низкая
- Стандартная
- Среднее
- Высокая

### **Количество воды:**

- Малое
- Среднее
- Большое

## **Выключение уборочного робота**

### **Примечание**

Уборочный робот невозможно выключить, если он находится на зарядной станции.

### **Примечание**

Перед длительными перерывами в использовании полностью зарядите уборочный робот.

## **ВНИМАНИЕ**

### **Повреждения из-за влаги**

Снимите моп вместе с держателем, см. главу *Снятие держателя с мопом*.

Снимите пылесборник «2 в 1» с контейнером для воды, см. главу *Снятие пылесборника «2 в 1» с контейнером для воды*.

1. Удерживайте кнопку ВКЛ./ВЫКЛ. нажатой, когда уборочный робот находится в режиме ожидания, а не на зарядной станции.

Уборочный робот выключается.

## **Прерывание уборки**

1. Нажмите любую кнопку во время уборки. Уборочный робот останавливается.

2. Нажмите кнопку ВКЛ./ВЫКЛ.  
Уборка возобновляется.

3. Нажмите кнопку возврата к зарядной станции. Уборка прерывается, и уборочный робот возвращается на зарядную станцию.

## **Отправка уборочного робота на зарядку вручную**

1. При движении уборочного робота нажмите любую кнопку.

Уборочный робот останавливается.

2. Нажмите кнопку возврата к зарядной станции. Уборочный робот перемещается к зарядной станции для зарядки.

По завершении уборки или снижении уровня заряда во время уборки до слишком низкого уборочный робот автоматически возвращается на зарядную станцию для зарядки.

## **Сухая уборка**

- При необходимости опорожните пылесборник, см. главу **Опорожнение пылесборника «2 в 1» с баком для воды.**
- Вставьте моп в держатель мопа, см. главу **Установка держателя с мопом.**
- Нажмите кнопку ВКЛ./ВЫКЛ.  
Уборочный робот начинает уборку.

## **Влажная уборка**

### **Примечание**

После опорожнения бака для воды в шлангах могут оставаться капли. Если запустить уборочный робот с пустым баком для воды, можно удалить эти капли.

## **ВНИМАНИЕ**

**Повреждения пылесборника «2 в 1» из-за коррозии и химических ингредиентов**

Не заполняйте пылесборник «2 в 1» моющими, дезинфицирующими и другими чистящими средствами.

Не наливайте горячую воду в пылесборник «2 в 1». Не погружайте пылесборник «2 в 1» в воду.

- Нажмите любую кнопку.  
Уборочный робот останавливается.
- Удалите пылесборник «2 в 1» с контейнером для воды.

### **Рисунок G**

- Откройте верхнюю крышку.
- Нажмите на зажим.
- Снимите пылесборник «2 в 1» с контейнером для воды.

- Долейте воду.

### **Рисунок M**

- Потяните вверх резиновый язычок.
  - Залейте воду.
  - Надавите на резиновый язычок вниз.
- Установите пылесборник «2 в 1» с контейнером для воды.

### **Рисунок F**

- Вставьте пылесборник «2 в 1» с контейнером для воды в необходимое положение до слышимой фиксации.
  - Закройте верхнюю крышку.
- Смочите моп под проточной водой и выжмите, чтобы удалить излишки воды.
  - Установите моп, см. главу **Снятие держателя с мопом.**
  - Нажмите кнопку ВКЛ./ВЫКЛ.  
Уборочный робот начинает уборку.

## **Добавление воды**

- Нажмите любую кнопку.  
Уборочный робот останавливается.
- Удалите пылесборник «2 в 1» с контейнером для воды.

### **Рисунок G**

- Откройте верхнюю крышку.
- Нажмите на зажим.
- Снимите пылесборник «2 в 1» с контейнером для воды.

- Долейте воду.

### **Рисунок M**

- Потяните вверх резиновый язычок.
- Залейте воду.
- Надавите на резиновый язычок вниз.

- Установите пылесборник «2 в 1» с контейнером для воды.

### **Рисунок F**

- Вставьте пылесборник «2 в 1» с контейнером для воды в необходимое положение до слышимой фиксации.
  - Закройте верхнюю крышку.
- Нажмите кнопку ВКЛ./ВЫКЛ.  
Уборка возобновляется.

## **Опорожнение пылесборника «2 в 1» с баком для воды**

- Нажмите любую кнопку.  
Уборочный робот останавливается.
- Удалите пылесборник «2 в 1» с контейнером для воды.

### **Рисунок G**

- Откройте верхнюю крышку.
- Нажмите на зажим.
- Снимите пылесборник «2 в 1» с контейнером для воды.

- Опорожните пылесборник «2 в 1» с контейнером для воды.

### **Рисунок N**

- Откройте крышку фильтра.
- Снимите крышку фильтра.
- Опорожните пылесборник «2 в 1» с контейнером для воды.
- Установите крышку фильтра.
- Закройте крышку фильтра.

- Установите пылесборник «2 в 1» с контейнером для воды.

### **Рисунок F**

- Вставьте пылесборник «2 в 1» с контейнером для воды в необходимое положение до слышимой фиксации.
  - Закройте верхнюю крышку.
- Нажмите кнопку ВКЛ./ВЫКЛ.  
Уборка возобновляется.

## **Опорожнение пылесборника**

- Нажмите любую кнопку.  
Уборочный робот останавливается.
- Удалите пылесборник.

### **Рисунок L**

- Откройте верхнюю крышку.
- Нажмите на зажим.
- Снимите пылесборник.

- Опорожните пылесборник.

### **Рисунок O**

- Откиньте крышку вниз.
- Опорожните пылесборник.
- Закройте крышку движением вверх до слышимой фиксации.

- Установите пылесборник.

### **Рисунок K**

- Вставьте пылесборник в необходимое положение до слышимой фиксации.
  - Закройте верхнюю крышку.
- Нажмите кнопку ВКЛ./ВЫКЛ.  
Уборка возобновляется.

## **Очистка мопа**

Моп можно очистить во время уборки.

- Нажмите любую кнопку.  
Уборочный робот останавливается.
- Снимите держатель мопа.

### **Рисунок J**

- a Сожмите зажимы.
  - b Снимите держатель мопа.
  - c Снимите моп с держателя мопа.
3. Очистите моп.
  4. Установите моп, см. главу Установка держателя с мопом.
  5. Нажмите кнопку ВКЛ./ВЫКЛ.  
Уборка возобновляется.

## Транспортировка

Транспортировать или возвращать устройство по возможности только в оригинальной упаковке. Если оригинальная упаковка отсутствует, следует обратиться в нашу сервисную службу.

### Указания по технике безопасности при транспортировке

На литий-ионный аккумулятор распространяются требования законодательства об опасных грузах. Неповрежденный и работоспособный аккумуляторный блок может транспортироваться пользователем по дорогам общего пользования без дополнительных ограничений.

При транспортировке третьими лицами (транспортными компаниями) необходимо соблюдать особые требования к упаковке и маркировке.

Соблюдайте национальные предписания.

## Хранение

### ВНИМАНИЕ

#### Повреждение уборочного робота в результате неправильного хранения

Не храните уборочный робот перевернутым.

Корпус лазерного радара (LiDAR) никогда не должен соприкасаться с полом или предметами.

Не кладите предметы на уборочный робот.

Храните уборочный робот в сухом и прохладном месте полностью заряженным и выключенным.

### Примечание

Во избежание глубокого разряда аккумулятора полностью перезаряжайте уборочный робот не позднее чем через 5 месяцев.

1. Очистите уборочный робот, см. главу Очистка.
2. Полностью зарядите уборочный робот, см. главу Отправка уборочного робота на зарядку вручную.
3. Отключите зарядное устройство от сетевой розетки и станции.
4. Выключите уборочный робот, см. главу Выключение уборочного робота.
5. Поставьте уборочный робот в сухое и прохладное место для хранения.

## Уход и техническое обслуживание

### Очистка

#### Очистка пылесборника «2 в 1»

1. Нажмите любую кнопку.  
Уборочный робот останавливается.
2. Удалите пылесборник «2 в 1».

### Рисунок G

- a Откройте верхнюю крышку.
- b Нажмите на зажим.
- c Снимите пылесборник «2 в 1».

3. Очистите пылесборник «2 в 1» с контейнером для воды.

### Рисунок Р

- a Откройте крышку фильтра.
- b Снимите крышку фильтра.
- c Опорожните пылесборник «2 в 1» с контейнером для воды.
- d Очистите пылесборник «2 в 1» с контейнером для воды.

- e Установите крышку фильтра.

- f Закройте крышку фильтра.

4. Установите пылесборник «2 в 1».

### Рисунок F

- a Вставьте пылесборник «2 в 1» в необходимое положение до слышимой фиксации.
- b Закройте верхнюю крышку.

5. Нажмите кнопку ВКЛ./ВЫКЛ.

Уборка возобновляется.

### Очистка пылесборника

1. Нажмите любую кнопку.  
Уборочный робот останавливается.
2. Удалите пылесборник.

### Рисунок L

- a Откройте верхнюю крышку.
- b Нажмите на зажим.
- c Снимите пылесборник.

3. Очистите пылесборник.

### Рисунок Q

- a Откиньте крышку вниз.
- b Опорожните пылесборник.
- c Откройте крышку фильтра.
- d Снимите крышку фильтра.
- e Очистите пылесборник.
- f Установите крышку фильтра.
- g Закройте крышку фильтра.
- h Закройте крышку движением вверх до слышимой фиксации.

4. Установите пылесборник.

### Рисунок K

- a Вставьте пылесборник в необходимое положение до слышимой фиксации.
- b Закройте верхнюю крышку.
5. Нажмите кнопку ВКЛ./ВЫКЛ.

Уборка возобновляется.

### Очистка фильтра

Мы рекомендуем регулярно очищать фильтр. Это предотвращает его засорение.

1. Нажмите любую кнопку.

Уборочный робот останавливается.

2. Снимите пылесборник или пылесборник «2 в 1» с контейнером для воды, см. главу Снятие пылесборника «2 в 1» с контейнером для воды или Снятие пылесборника.

3. Снимите фильтр.

### Рисунок R

- a Откройте крышку фильтра.
- b Снимите крышку фильтра.
- c Опорожните пылесборник или пылесборник «2 в 1» с контейнером для воды.

4. Очистите фильтр под проточной водой с помощью прилагаемого чистящего инструмента.

5. Дайте фильтру полностью высохнуть.

6. Установите фильтр.

### Рисунок S

- a Вставьте фильтр.
- b Установите крышку фильтра.
- c Закройте крышку фильтра.

- Установите пылесборник или пылесборник «2 в 1» с контейнером для воды, см. главу *Установка пылесборника «2 в 1» с контейнером для воды* или *Установка пылесборника*.
- Нажмите кнопку ВКЛ./ВЫКЛ.  
Уборка возобновляется.

### Очистка щетки

- Снимите щетку.

#### Рисунок Т

- Сожмите зажимы.
- Снимите крышку щетки.
- Снимите щетку.
- Снимите подшипник щетки.

- Очистите щетку и подшипник щетки с помощью прилагаемого чистящего инструмента.

- Установите щетку.

#### Рисунок У

- Насадите подшипник щетки.
- Вставьте щетку.
- Установите крышку щетки и надавите на нее до слышимой фиксации.

### Очистка боковой щетки

- Снимите боковую щетку.

#### Рисунок V

- Очистите боковую щетку.

- Установите боковую щетку.

#### Рисунок Б

### Очистка датчиков падения

Очищайте датчики падения ежемесячно.

#### Рисунок W

- Протрите датчики падения мягкой тканью.

### Замена

#### Замена фильтра

Мы рекомендуем заменять фильтр через 3-6 месяцев.

- Нажмите любую кнопку.

Уборочный робот останавливается.

- Снимите пылесборник или пылесборник «2 в 1» с контейнером для воды, см. главу *Снятие пылесборника «2 в 1» с контейнером для воды* или *Снятие пылесборника*.
- Снимите фильтр.

#### Рисунок R

- Откройте крышку фильтра.
- Снимите крышку фильтра.
- Удалите фильтр.

### Помощь при неисправностях

Зачастую неисправности имеют простые причины, поэтому с помощью следующего обзора их можно устранить самостоятельно. В случае сомнения или

- Установите новый фильтр.

#### Рисунок S

- Вставьте фильтр.
- Установите крышку фильтра.
- Закройте крышку фильтра.

- Установите пылесборник или пылесборник «2 в 1» с контейнером для воды, см. главу *Установка пылесборника «2 в 1» с контейнером для воды* или *Установка пылесборника*.
- Нажмите кнопку ВКЛ./ВЫКЛ.

Уборка возобновляется.

### Замена щетки

Рекомендуем заменять щетку каждые 6-12 месяцев.

- Снять щетку.

#### Рисунок Т

- Сожмите зажимы.
- Снимите крышку щетки.
- Снимите щетку.
- Снимите подшипник щетки.

- Установите новую щетку.

#### Рисунок У

- Насадите подшипник щетки.
- Вставьте щетку.
- Установите крышку щетки и надавите на нее до слышимой фиксации.

### Замена боковой щетки

Мы рекомендуем заменять боковую щетку через 3-6 месяцев.

#### Примечание

*Во избежание повреждений не ставьте робот на лазерный датчик (LiDAR).*

- Переверните уборочный робот.
- Снимите боковую щетку.

#### Рисунок V

- Установите новую боковую щетку.

#### Рисунок Б

### Замена аккумулятора

Если уборочный робот постоянно перемещается к зарядной станции, чтобы зарядится после короткой уборки, значит, срок службы аккумулятора истек.

- Выключите уборочный робот, см. главу *Выключение уборочного робота*.
- Отправьте уборочный робот в сервисную службу. Соблюдайте правила транспортировки литий-ионных аккумуляторов, см. главу *Транспортировка*.

возникновения не описанных здесь неисправностей следует обращаться в авторизованную сервисную службу.

Ошибка	Причина	Устранение
Аккумулятор не заряжается	Загрязнены зарядные контакты.	1. Протрите зарядные контакты на зарядной станции и на роботе-пылесосе сухой тканью.
	Температура окружающей среды ниже 0 °C или выше 35 °C.	1. Используйте робот-пылесос при температуре выше 0 °C и ниже 35 °C.

Ошибка	Причина	Устранение
<b>Уборочный робот не возвращается на зарядную станцию</b>	Аккумулятор разряжен.	1. Вручную установите уборочный робот на зарядную станцию и дайте ему полностью зарядиться.
	Уборочный робот находится слишком далеко от зарядной станции.	1. Переместите уборочный робот ближе к зарядной станции. 2. Вручную установите уборочный робот на зарядную станцию.
	Недостаточно места вокруг зарядной станции.	1. Убедитесь, что вокруг зарядной станции достаточно места, см. главу <i>Установка зарядной станции</i> .
	Вокруг зарядной станции слишком много препятствий.	1. Разместите зарядную станцию в более открытом месте, см. главу <i>Установка зарядной станции</i> .
	При перемещении на большое расстояние уборочный робот перерисовывает свое окружение.	1. Вручную установите уборочный робот на зарядную станцию.
	Уборочный робот не был запущен с зарядной станции. В этом случае он возвращается только туда, где был запущен.	1. Вручную установите уборочный робот на зарядную станцию.
<b>Уборочный робот издает необычные звуки</b>	Возможно, в щетку, боковую щетку или колесо попал посторонний предмет.	1. Выключите уборочный робот. 2. Удалите посторонний предмет.
<b>Уборочный робот не продолжает уборку</b>	Уборочный робот находится в режиме «Не беспокоить».	1. Убедитесь, что уборочный робот не находится в режиме «Не беспокоить».
	Уборочный робот заряжается вручную или был помещен в зарядную станцию.	1. Подождите до завершения полной зарядки уборочного робота.
<b>Уборочный робот убирает неэффективно или оставляет после себя пыль</b>	Пылесборник или пылесборник «2 в 1» с контейнером для воды заполнен.	1. Опорожните пылесборник или пылесборник «2 в 1» с контейнером для воды, см. главу <i>Опорожнение пылесборника «2 в 1» с баком для воды</i> или <i>Опорожнение пылесборника</i>
	Фильтр засорен.	1. Очистите фильтр, см. главу <i>Очистка фильтра</i>
	В щетке застрял посторонний предмет	1. Очистите щетку, см. главу <i>Очистка щетки</i> . 2. Очистите боковую щетку, см. главу <i>Очистка боковой щетки</i> .
<b>Уборочный робот не подключается к сети WLAN/уборочный робот переходит в онлайн-режим</b>	Уборочный робот не подключен к сети или находится вне зоны действия сигнала WLAN.	1. Убедитесь, что уборочный робот подключен к сети и находится в зоне действия сигнала WLAN. 2. Убедитесь, что пароль WLAN правильный. 3. Сбросьте подключение к сети WLAN и выполните подключение снова (сети WLAN 5 ГГц не поддерживаются).
	Сигнал WLAN слишком слабый.	1. Убедитесь, что уборочный робот находится в зоне действия сигнала WLAN.

Ошибка	Причина	Устранение
Уборочный робот не запускается	Температура окружающей среды ниже 0 °C или выше 35 °C.	1. Используйте уборочный робот при температуре выше 0 °C и ниже 35 °C.
	Уровень заряда слишком низкий.	1. Зарядите уборочный робот.
	Лазерный датчик расстояния (LiDAR) заблокирован.	1. Очистите лазерный датчик расстояния сухой тканью. 2. Устраним препятствия, которые блокируют лазерный датчик расстояния. 3. Переместите уборочный робот в другое место и запустите его.
	Датчик столкновения загрязнен или находится слишком близко к виртуальной стене.	1. Удалите посторонние предметы, осторожно постучав по датчику столкновения. 2. Переместите уборочный робот в другое место и запустите его.
	Датчики падения загрязнены.	1. Очистите датчики падения сухой тканью.
	Пылесборник или пылесборник «2 в 1» с контейнером для воды не установлен или установлен неправильно.	1. Убедитесь, что пылесборник или пылесборник «2 в 1» с контейнером для воды установлен и правильно зафиксирован, см. главу <i>Установка пылесборника «2 в 1» с контейнером для воды</i> или <i>Установка пылесборника</i> .
	Фильтр не установлен или установлен неправильно.	1. Убедитесь, что фильтр установлен правильно.
	Фильтр загрязнен.	1. Очистите фильтр, см. главу <i>Очистка фильтра</i> . 2. Если ошибка сохраняется, замените фильтр, см. главу <i>Замена фильтра</i> .
	Моп или держатель мопа не установлен или установлен неправильно.	1. Убедитесь, что моп и держатель мопа установлены правильно, см. главу <i>Установка держателя с мопом</i> .
	Уборочный робот застрял.	1. Удалите препятствия.
	Уборочный робот или одно из его колес не соприкасается с полом.	1. Установите уборочный робот на ровную поверхность.

## Утилизация



### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Данное устройство содержит литий-ионные аккумуляторы. Литий-ионные аккумуляторы должны извлекаться и надлежащим образом утилизироваться в соответствии с национальными и федеральными предписаниями.



## Гарантия

В каждой стране действуют соответствующие условия гарантии, установленные нашей дочерней сбытовой компанией. Возможные неисправности устройства в течение гарантийного срока мы устраним бесплатно, если причина заключается в дефектах материалов или производственном браке. В случае возникновения претензий в течение гарантийного срока просьба обращаться с чеком о покупке в торговую организацию, продавшую изделие, или в ближайшую уполномоченную службу сервисного обслуживания.

(Адрес указан на обороте)

Дата выпуска отображается на заводской табличке в закодированном виде.

При этом отдельные цифры имеют следующее значение::

Пример: 30190

3 год выпуска

0 столетие выпуска

1 десятилетие выпуска

9 вторая цифра месяца выпуска

0 первая цифра месяца выпуска

Таким образом, в данном примере код 30190 означает дату выпуска 09 / (2)013.

## Технические характеристики

### Электрическое подключение

Номинальная мощность W 33

Номинальное напряжение V 14,8  
аккумулятора

Тип аккумуляторного блока Li-ION

Номинальное напряжение V 100-240  
зарядного устройства

Номинальный ток зарядного устройства	A	0,6
Емкость аккумулятора	mAh	3000
Номинальная емкость аккумулятора	mAh	3200
Время работы при полном заряде аккумулятора в нормальном режиме	min	120
Беспроводные соединения	IEEE 802.11b/g/n	2,4 ГГц
Частота	MHz	2400-2483,5
Макс. уровень сигнала, WLAN	дБм	<20
<b>Объем заполнения пылесборника «2 в 1» с контейнером для воды</b>		
Сухая грязь	ml	300
Жидкость	ml	170
<b>Объем заполнения пылесборника</b>		
Сухая грязь	ml	500
<b>Размеры и вес уборочного робота</b>		
Вес	kg	3,7
Длина x ширина x высота	mm	350 x 350 x 94
<b>Размеры и вес зарядной станции</b>		
Вес	kg	0,6
Длина x ширина x высота	mm	80 x 150 x 102

Сохраняется право на внесение технических изменений.

## Декларация о соответствии стандартам ЕС

Устройство	Тип	Частотный диапазон, МГц	Мощность, макс. EIRP, мВт
RCV3	WLAN	2400-2483,5	100

Настоящим компания Alfred Kärcher SE & Co. KG заявляет, что радиоустройство типа Robo Cleaner соответствует директиве 2014/53/EU. Полный текст декларации о соответствии стандартам ЕС содержится на сайте [www.kaercher.com/RCV3](http://www.kaercher.com/RCV3).

## Tartalom

Általános utasítások .....	147
Biztonsági utasítások .....	147
Rendeltetésszerű használat .....	149
Környezetvédelem .....	149
Tartozékok és pótalkatrészek .....	149
Szállított tartozékok .....	149
A készülék leírása .....	149
A működés leírása .....	149
Első üzembe helyezés .....	150
Üzembe helyezés .....	151
Üzemeltetés .....	151
Szállítás .....	153
Tárolás .....	153
Ápolás és karbantartás .....	154
Az üzemzavarok elhárítása .....	155
Ártalmatlanítás .....	157
Garancia .....	157
Műszaki adatok .....	157
EU-megfelelőségi nyilatkozat .....	157

## Általános utasítások



A készülék első használata előtt olvassa el az eredeti használati utasítást és a mellékelt biztonsági tanácsokat. Ezeknek megfelelően járjon el.  
Örizze meg az eredeti használati útmutatót későbbi használatra vagy a következő tulajdonos számára. Az online üzemeltetési útmutató megttekintéséhez használható QR-kód® helye:



### Védjegy

A QR-kód® a DENSO WAVE INCORPORATED bejegyzett védjegye.

## Biztonsági utasítások

### Veszélyfokozat

#### ⚠ VESZÉLY

- Olyan, közvetlenül fenyegető veszély jelzése, amely súlyos sérülésekhez vagy halálhoz vezet.

#### ⚠ FIGYELMEZTETÉS

- Olyan, esetlegesen veszélyes helyzet jelzése, amely súlyos sérülésekhez vagy halálhoz vezethet.

#### ⚠ VIGYÁZAT

- Olyan, esetlegesen veszélyes helyzet jelzése, amely könnyebb sérülésekhez vezethet.

#### ⚠ FIGYELEM

- Olyan, esetlegesen veszélyes helyzet jelzése, amely anyagi károkhoz vezethet.

## A robotporszívóval kapcsolatos biztonsági utasítások

A használati útmutatóban rogzített utasítások mellett kérjük, figyeljen a törvényhozók által meghatározott általános biztonsági és balesetmegelőzési előírásokra is. A készülék lézerradarja megfelel az 1. termékbiztonsági osztályú lézerekre vonatkozó IEC 60825-1:2014 szabványnak és nem bocsát ki az emberi testre veszélyes lézersugárzást.

**△ VESZÉLY** • Fulladásveszély! Tartsa távol a gyermekektől a csomagolást! • Tilos a készüléket robbanásveszélyes területeken használni! • Ne üzemeltesse a készüléket olyan helyiségekben, ahol a levegőben benzín, fűtőolaj, festékhigító, oldószer, petróleum vagy alkohol éghető gázai vannak jelen (robbanásveszély). • Ne üzemeltesse a készüléket felügyelet nélkül olyan helyiségekben, ahol a kandallóból égő tűz vagy parázs található. • Ne működtesse a készüléket felügyelet nélkül olyan helyiségekben, ahol égő gyertya található.

**△ FIGYELMEZTETÉS** • A csökkenet szellemi, fizikai és érzékelő képességgel rendelkező személyek, illetve tapasztalattal és ismeretekkel nem rendelkező személyek csak megfelelő felügyelet mellett használhatják a készüléket, illetve amennyiben egy, a biztonságukért felelős személy ismertezte velük a készülék biztonságos használatát és tudatában vannak a használatból eredő veszélyeknek. • A gyermekek legalább 8 éves kortól, megfelelő felügyelet mellett üzemelhetetik a készüléket, illetve amennyiben egy, a biztonságukért felelős személy ismertezte velük a készülék használatát és amennyiben megértették a készülék használatából eredő veszélyeket. • Felügyelje a gyerekeket, és biztosítsa, hogy ne játszhassanak a készülékkel. • Gyermekek csak felügyelet mellet végezhetnek tisztítást, illetve végezhetik el a használo általi karbantartást. • A készülék elektromos alkatrészeinek tartalmaz, ezért ne tisztitsa a készüléket folyó vízzel. • minden ápolási és karbantartási munka megkezdése előtt kapcsolja ki a készüléket, és húzza ki a hálózati dugaszot. • Ne nyissa ki az akkucsomagot. A javításokat csak szakszemélyzettel végeztesse. • A RCV 3 takarítóróbot csak a 9.773-007.0 cikkszámú töltőállomás töltőberendezésén töltethető.

**△ VIGYÁZAT** • Kizárolag a jogosult ügyfélszolgálaton keresztül végezze a javítási munkákat és az elektromos alkatrészek végzendő munkákat. • minden tisztítási és karbantartási munka megkezdése előtt kapcsolja ki a készüléket, és húzza ki a hálózati dugaszot. • Sérülésveszély, ha a laza ruházatot, haját vagy ékszerét a készülék mozgó alkatrészei elakják. Ruházatát és ékszerét tartsa távol a gép mozgó részeitől. A hosszú haját hatalm köröse össze. • Sérülésveszély. Működés közben soha ne nyújjon ujjjal vagy szerszámmal a készülék forgó hengerfejéjére. • Ügyeljen a botlásveszélyre a körbejáró takarítóróbot miatt. • Baleset- és sérülésveszély! Szállítás és tárolás közben vegye figyelembe a készülék súlyát, lásd a használati útmutatóban a Műszaki adatok című fejezetet. • A biztonsági berendezések az Ön védelmét szolgálják. A biztonsági berendezéseket ne módosítsa és ne mellőzze használatukat!

**FIGYELEM** • A tisztításhoz ne használjon súrolószer, üveg- vagy általános tisztítószer. • 0 °C alatt ne üzemeltesse a készüléket. • Csak beltéri helyiségeben használja a készüléket. • Ne üzemeltesse a készüléket olyan helyiségekben, amelyek riasztórendszerrel vagy

mozgásérzékelővel vannak biztosítva. • Védje a készüléket a szélöséges időjárási hatásoktól, nedvességtől és hősegégtől. • A készüléket kizárolag a 0 °C és +35 °C közötti hőmérséklet-tartományban üzemeltesse. • A készülék károsodása. Ne álljon a készülékre, és ne üteszen rá gyermekekkel vagy házáivalatokat és ne helyezzen rá tárgyat. • A pl. asztalokon vagy kis bútorarabokon lévő tárgyak a készülék nekiütőközé esetén leborulhatnak. • A készülék beakadhat a lelőg elektromos kábelekben, asztalterítőkben, madzagokban stb. és így felboríthat tárgyat. • A készülék használata előtt emelje fel az összes kábelét a padlóról, hogy a takarítás során a készüléke ne húzza el őket. • A törékeny vagy laza tárgyakat (pl. vázákat) emelje fel a padlóról, így akadályozza meg, hogy a készülék beléjük ütközzen és kárt okozzon bennük. • Ne használja a készüléket padló felett területeken, például a kanapén. • Zárjon le minden olyan területet, ahol fennáll a készülék lezuhánásának veszélye. Pl. a lépcsőkijáratokat vagy a korlát nélküli galériákat. • Ne használja a készüléket folyadékkal vagy ragadós anyagokkal szennyezett padlón. • Ne használja a készüléket bolyhos szőnyegek tisztítására. • A lézerradar (LiDAR) sérvlése. Ne fordítsa a készüléket fejjel lefelé (a lézerradar (LiDAR) burkolata soha nem érintkezhet a padlóval vagy a kemény felületekkel). • Ne hordozza a készüléket a lézerradar (LiDAR) burkolatánál fogva. • Ne szívjon fel a készüléket teljesen feltöltyve és kikapcsolva tárolja egy száraz és hüvös helyen.

**Megjegyzés** • A fekete szőnyegek negatívan befolyásolhatják a készülék közelkedését.

## A töltőállomással kapcsolatos biztonsági utasítások

**△ VESZÉLY** • Csak váltóáramra csatlakoztassa a készüléket! A típustáblán szereplő feszültségnak meg kell egyeznie a hálózati feszültséggel. • Biztonsági okokból alapvetően azt javasoljuk, hogy a készüléket hibaáról védőkapcsolón (maximum 30 mA) keresztül működtesse. • Soha ne fogja meg a hálózati dugót vagy az aljzatot nedves kézzel.

**△ FIGYELMEZTETÉS** • Csak olyan elektromos csatlakozóra csatlakoztassa a készüléket, amelyet villamos szakember alakított ki IEC 60364-1 szabványnak megfelelően. • Ellenőrizze hogy a hálózati feszültség megegyezik-e a töltőkészülék típustábláján szereplő feszültséggel. • A készülék elektromos alkatrészeinek tartalmaz, ezért ne tisztitsa a készüléket folyó vízzel. • Rövidzárlatveszély. Tartsa távol a vezetőképes tárgyakat (pl. csavarhúzókat vagy hasonlókat) a töltőréintkezőktől. • Rövidzárlatveszély. A töltőállomás töltőréintkezőit csak szárazon tisztitsa. • A készüléket csak a mellékelt eredeti töltőkészülékkel vagy a KÄRCHER által engedélyezett töltőkészülékkel töltse. • Robbanásveszély. Ne töltön nem újratölthető elemeket. • minden használat előtt ellenőrizze a hálózati kábel esetleges sérülését. Ne használjon sérült hálózati kábelt. A sérült hálózati kábelt cserélje ki jóváhagyott típusú kábelre. Megfelelő típusú kábelt beszerezhet a KÄRCHER-nél vagy valamelyik szolgáltató partnerünk-nél. • Az RCV 3 készülékek: Használja kizárolag az „RCV 3” típusú tisztítórobotok feltöltésére. • Az RCV 5

készülékek: Használja kizárálag az „RCV 5” robotporszívó-modell feltöltésére.

**FIGYELEM** • A töltőállomást csak beltéri használja. • Ne telepítse a töltőállomást hőforrások, pl. fűtések közelében. • A töltőállomást csak hűvös, száraz beltéri helyiségben tárolja. • Havonta legalább egyszer töltse fel a takarítórobotot, hogy elkerülie az akkumulátor mélykisülését. • minden ápolási és karbantartási munka előtt kapcsolja ki a töltőállomást.

## Rendeltetésszerű használat

A készülék két egységből, egy töltőállomásból és egy akkumulátorhajtású takarítórobotból áll.

- A készülék belső tereken a textil- és kemény padlóburkolatok teljesen automatikus tisztítására szolgál. A kereskedelemben elérhető valamennyi padlóburkolaton használható az autonóm, folyamatos állagmegővő tisztításhoz.
- A készüléket háztartási használatra tervezték, és nem felel meg az ipari alkalmazás követelményeinek.

## Környezetvédelem

 A csomagolóanyag újrahasznosítható. Ne dobja a csomagolóanyagot a háztartási szemétbe, ha nem adjja le újrahasznosításra.

Az elhasznált készülékek értékes, újrahasznosítható anyagokat tartalmaznak, amelyeket célszerű felhasználni. Az akkumulátorok és az akkumulátorcsomagok olyan anyagokat tartalmaznak, amelyeket nem szabad a környezethez juttatni. Ezért kérjük, hogy az elhasznált készülékeket, akkumulátorokat és akkusomagokat megfelelő gyűjtőrendszerrel újtanárral töltsön. A lítium-ion akkumulátorok kezelésekor vegye figyelembe a törvényhozó javaslatait. Az elhasználtakat a környezetet károsító anyagokat az érvényes biztonsági adatlapoknak megfelelően ártalmatlanítja.

### Összetevőkre vonatkozó utasítások (REACH)

Az összetevőkre vonatkozó aktuális információkat itt találja: [www.kaercher.de/REACH](http://www.kaercher.de/REACH)

## Tartozékok és pótalkatrészek

Csak eredeti tartozékot és eredeti pótalkatrészt alkalmazzon; ezek garantálják a készülék biztonságos és zavarmentes üzemelését.

A tartozékokra és pótalkatrészekre vonatkozóan információkat itt talál: [www.kaercher.com](http://www.kaercher.com).

## Szállított tartozékok

A készülékkel szállított tartozékok fel vannak tüntetve a csomagoláson. Kicsomagolásnál ellenőrizze, hogy megvan-e minden tartozék. Hiányzó tartozékok vagy szállítási sérülések esetén kérjük, értesítse a kereskedőt.

## A készülék leírása

### Ábra A

- ① Ütközésérzékelő
- ② Infravörös érzékelő
- ③ Lézerérzékelő (LiDAR)
- ④ Felső burkolat
- ⑤ Oldalkefe
- ⑥ Kormánygörgő

⑦ Akkumulátor rekesz

⑧ Kefe

⑨ Zuhanásérzékelő

⑩ Törlökendő

⑪ Törlökendő tartó

⑫ Töltőérintkezők

⑬ Kefeburkolat

⑭ Ki/be gomb

⑮ „Vissza a töltőállomáshoz” gomb

⑯ Takarítóeszköz

⑰ 2 az 1-ben portartály víztartállyal

⑱ Portartály

⑲ Töltőállomás

⑳ Hálózati dugasz

## A működés leírása

A készülék komponensei: egy töltőállomásból és egy akkumulátoros robotporszívó.

A mobil robotporszívó energiaellátását a beépített akkumulátor biztosítja. Egyetlen akkumulátor töltéssel a robotporszívó maximum 120 percig üzemel. Az akkumulátor töltöttségi szintjének csökkenése esetén a robotporszívó automatikusan visszatér a töltőállomás-hoz, feltöltődés céljából.

A robotporszívó szisztematikusan mozog. A robotporszívó lézerérzékelője (LiDAR) támogatja a terület felmérését és annak fokozatos takarítását. Elkerüli a LiDAR torony magasságában található akadályokat. Lapos szerkezetének és felépítésének köszönhetően a robotporszívó az ágy, a kanapé és a szekrény alatti felületek tisztítására is használható.

A robotporszívó zuhanásérzékelőkkel is rendelkezik, melyek érzékelik a lépcsőket és lépcsőfokokat és megakadályozzák a készülék zuhanását; továbbá, a robotporszívó akadályérzékelői támogatják az akadályok érzékelését és kikerülését.

A robotporszívó akkumulátorának feltöltéséhez használja a töltőállomást.

Ha a robotporszívó a töltőállomásról indulva kezdi a takarítást, hiányos akkumulátor töltöttsége esetén visszatér a töltőállomáshoz.

A töltés befejezését követően a robotporszívó távozik a töltőállomásról és folytatja a takarítást. A takarítást követően a robotporszívó visszatér a töltőállomáshoz és inicializálja a feltöltést.

## Állapotjelzők

LED kijelző	Állapot
Kéken világít	Autonóm módon halad
Lassan villog kék színnel	Autonóm haladás szüneteltetve
Gyorsan villog kék színnel	WLAN-kapcsolat üzemmód
Lassan villog zöld színnel	A takarítórobot tölt
Zöldön világít	A takarítórobot teljesen fel van töltve ill. sikeresen csatlakozott

LED kijelző	Állapot
Lassan villog piros színnel	Az akkumulátor túlságosan le van merülve az indításhoz
Gyorsan villog piros színnel	Meghibásodás

## Funkciók

### Alvó üzemmód

A takarítórobot 5 perces inaktivitás után automatikusan alvó üzemmódba kapcsol. A felüresztéshez nyomja meg bármelyik gombot.

- A töltőállomásn lévő takarítórobot nem kapcsol alvó üzemmódba.
- A takarítórobot 6 órát meghaladó alvó üzemmód esetén automatikusan kikapcsol

### Hiba üzemmód

Ha a takarítórobot működés közben hibát észzel, a kijelző pirosan villog, és hangjelzés hallható.

A megoldást lásd az alábbi fejezetben: *Az üzemzavarok elhárítása.*

Ha 5 percen belül nem történik intézkedés, a takarítórobot automatikusan alvó üzemmódba kapcsol.

### „Ne zavarjanak” üzemmód

Alapértelmezés szerint a „Ne zavarjanak” üzemmód van beállítva. A „Ne zavarjanak” üzemmódban a takarítórobot nem folytatja a megszakított takarítást, nem végzi el az ütemezett takarításokat és nem ad ki hangjelzéseket.

A „Ne zavarjanak” üzemmód kikapcsolható az alkalmazásban. Az alkalmazás letöltését a *A takarítórobot csatlakoztatása a WLAN-hoz és az alkalmazáshoz* fejezet ismerteti.

## Első üzembe helyezés

### Oldalkefe beszerelése

#### Ábra B

1. Fordítsa meg a takarítórobotot.

#### Megjegyzés

A sérülés elkerülése érdekében ne helyezze a robotot a lézerérzékelőre (LiDAR).

2. Helyezze be az oldalkefét.

### A töltőállomás telepítése

#### ⚠ FIGYELMEZTETÉS

A RCV 3 takarítórobot csak a 9.773-007.0 cikkszámú töltőállomás töltőberendezésén töltethető.

- A hely kiválasztásakor bizonyosodjon meg arról, hogy a robotporszívó könnyen eléri a töltőállomást.
- Biztosítson legalább 0,5 m-es távolságot a töltőállomástärből balra és jobbra, és legalább 1,5 m-es távolságot a töltőállomás előtt.
- Bizonyosodjon meg arról, hogy a kiválasztott helyen a töltőállomás nincs kitéve közvetlen napfénynek.

1. Telepítse a töltőállomást.

#### Ábra C

2. A készülék csatlakozójának hálózati kábelét csatlakoztassa a töltőállomás oldalán található kábelektartóhoz.

#### Ábra D

3. Csatlakoztass a hálózati dugaszt.

## A takarítórobot és a töltőállomás csatlakoztatása

#### Ábra E

1. Helyezze a takarítórobotot a töltőállomás előtt a padlón.
2. Tartsa lenyomva 3 másodpercig a be-/kikapcsoló gombot.  
A takarítórobot bekapcsol.
3. Amint a jelzőfény kigyullad, helyezze kézzel a takarítórobotot a töltőállomásra, és győződjön meg róla, hogy a töltőérzékelők megfelelően érintkeznek.  
Az első üzembel helyezés után a takarítórobot automatikusan a töltőállomásra mozog.

## A takarítórobot csatlakoztatása a WLAN-hoz és az alkalmazáshoz

A takarítórobot közvetlenül vezérelhető a készülék gombjaival vagy egy alkalmazással egy WLAN-kompatibilis mobileszköz segítségével. Az összes elérhető funkció használatához javasoljuk, hogy a takarítórobotot a Kärcher Home Robots alkalmazással vezérelje. Az alkalmazás letöltése előtt győződjön meg a következőkről:

- A mobileszköz csatlakoztatva van az internetre.
- A router 2,4 GHz WLAN funkciója engedélyezve van.
- Garantált a megfelelő WLAN lefedettsége.

A Kärcher Home Robots alkalmazás letöltése az Apple App Store-ból® vagy a Google Play™ Áruházból.



- A Google Play™ és az Android™ a Google Inc. védjegyei vagy bejegyzett védjegyei.
- Az Apple® és az App Store® az Apple Inc. védjegyei vagy bejegyzett védjegyei.

A Kärcher Home Robots alkalmazás a következő fő funkciókat kínálja:

- Szobák és többszintes helyiségek térképre rajzolása
  - Ütemezések beállítása
  - Tiltott zónák és a virtuális falak meghatározása
  - A hibákra és üzemzavarokra, valamint a tisztítás előrehaladására vonatkozó tudnivalók
  - Takarítási preferenciák beállítása (szívő üzemmódok)
  - Takarítási zónák kialakítása
  - A „Ne zavarjanak” üzemmód bekapcsolása / kikapcsolása
  - GYIK részletes hibaelhárítási segítséggel
  - A KÄRCHER szervizközpontok elérhetőségei
- A tisztítóról összekapcsolása a Kärcher Home Robots alkalmazással és a WLAN-nal:**
1. Töltsé le a Kärcher Home Robots alkalmazást az Apple App Store-ból vagy a Google Play Áruházból.

- Nyissa meg a Kärcher Home Robots alkalmazást.
- Hozzon létre egy fiókot (ha még nem regisztrált).
- Adja hozzá a kívánt takarítórobotot.
- Kövesse az alkalmazás részletes utasításait.

## Üzembe helyezés

### A víztartállyal szerelt 2 az 1-ben portartály beszerelése

A víztartállyal szerelt 2 az 1-ben portartály a minőséggel-lendörzs miatt kis mennyiségű visszamaradt vizet tartalmazhat. Ez normális jelenség.

Akkor használja a víztartállyal szerelt 2 az 1-ben portartályt, ha száraz és nedves tisztítást is szeretne végezni. A száraztisztításhoz távolítsa el a törlökendőt és a törlökendőtartót, lásd a **A törlökendő és a törlökendőtartó kiszerelese** fejezetet.

#### Ábra F

- Nyissa ki felül a fedelelt.
- Nyomja a víztartállyal szerelt 2 az 1-ben portartályt a helyére, amíg hallhatóan be nem kattan.
- Zárja be felül a fedelelt.

### A víztartállyal szerelt 2 az 1-ben portartály kiszerelese

#### Ábra G

- Nyissa ki felül a fedelelt.
- Nyomja meg a bilincset.
- Vegye ki a víztartállyal szerelt 2 az 1-ben portartályt.

### A törlökendőtartó és a törlökendő beszerelése

1. Rögzítse a törlökendőt a törlökendőtartóhoz.

#### Ábra H

- Nyomja a törlökendőt a törlökendőtartóra.
  - Nyomja össze a tépőzárat.
- Szerelje be a törlökendőtartót.

#### Ábra I

- Nyomja össze a bilincseket.
- Tolja a törlökendőtartót vízszintesen a takarítórobotba, amíg hallhatóan a helyére nem kattan.

### A törlökendő és a törlökendőtartó kiszerelese

- Nyomjon meg egy tetszőleges gombot. A takarítórobot megáll.

2. Szerelje ki a törlökendőtartót.

#### Ábra J

- Nyomja össze a bilincseket.
- Vegye ki a törlökendőtartót.
- Vegye ki a törlökendőt a törlökendőtartóból.

### Portartály beszerelése

Akkor helyezze be a portartályt, ha csak szárazon kíván takarítani.

A száraztisztításhoz távolítsa el a törlökendőt és a törlökendőtartót, lásd a **A törlökendő és a törlökendőtartó kiszerelese** fejezetet.

#### Ábra K

- Nyissa ki felül a fedelelt.
- Nyomja a portartályt a helyére, amíg hallhatóan a helyére nem kattan.
- Zárja be felül a fedelelt.

### Portartály kiszerelese

#### Ábra L

- Nyissa ki felül a fedelelt.
- Nyomja meg a bilincset.
- Vegye ki a portartályt.

## A WLAN-kapcsolat visszaállítása

Ha új routerre vált, vagy megváltoztatta a WLAN jelszavát, vissza kell állítania a tisztítórobot WLAN-kapcsolatát.

### Megjegyzés

Csak 2,4 GHz WLAN-hálózatok támogatottak.

- Kapcsolja be a tisztítórobotot, lásd a **A takarítórobot bekapcsolása** fejezetet.
- Nyomja meg egyszerre a Be/Ki gombot és a „Vissza a töltőállomáshoz” gombot 7 másodpercig, amíg meg nem szólal egy hang: „A WLAN-kapcsolat visszaállítása és váltás a hálózati konfigurációs üzemmódba”.
- Csatlakoztassa a takarítórobotot a töltőállomáshoz, lásd a **A takarítórobot és a töltőállomás csatlakoztatása** fejezetet.

## GYÁRI BEÁLLÍTÁSOK VISSZAÁLLÍTÁSA

- Tartsa lenyomva a „Vissza a töltőállomáshoz” gombot 5 másodpercig, amíg meg nem szólal egy hangjelzés.

- Tartsa lenyomva ismét a „Vissza a töltőállomáshoz” billentyűt 5 másodpercig, miig a készülék hangsúj zéssel jelez.

A gyári beállítások visszaállítása megtörtént.

## TAKARÍTÁSI ZÓNAK BEÁLLÍTÁSA

A takarítórobot csak a kijelölt tartományban takarít. A takarítási zónákat csak az alkalmazással lehet beállítani. Az alkalmazás letöltését a **A takarítórobot csatlakoztatása a WLAN-hoz és az alkalmazáshoz** fejezet ismerteti.

- Kövesse az alkalmazás részletes utasításait.

## VIRTUÁLIS FALAK BEÁLLÍTÁSA

A virtuális falak és a zárolt területek megakadályozzák, hogy a takarítórobot olyan területeket érjen el, amelyeket nem kell takarítani.

A virtuális falak csak az alkalmazással állíthatók be. Az alkalmazás letöltését a **A takarítórobot csatlakoztatása a WLAN-hoz és az alkalmazáshoz** fejezet ismerteti.

- Kövesse az alkalmazás részletes utasításait.

## TERÉKPÉKÉSZÍTÉS AKTIVÁLÁSA

A takarítórobot elindul a töltőállomásról, és egy takarítási feladat befejezése ill. a feltöltés után automatikusan frissíti a térképet.

A térképkészítés csak az alkalmazással állítható be. Az alkalmazás letöltését a **A takarítórobot csatlakoztatása a WLAN-hoz és az alkalmazáshoz** fejezet ismerteti.

### Megjegyzés

*Az első térképkészítés után várjon néhány másodperct a térkép mentéséig, hogy ne vesszen el a térképet.*

- Kövesse az alkalmazás részletes utasításait.

## Üzemeltetés

### FIGYELEM

#### KÁROSODÁSOK NEDVÉSSÉG HATASÁRA

A töltés előtt és a használat szüneteltetése esetén vegye ki a törlökendőt és a törlökendőtartót, lásd a **A törlökendő és a törlökendőtartó kiszerelese** fejezetet.

A töltés előtt és a használat szüneteltetése esetén vegye ki a víztartállyal szerelt 2 az 1-ben portartályt, lásd a **A víztartállyal szerelt 2 az 1-ben portartály kiszerelese** fejezetet.

Védje a szönyegeket virtuális falakkal, lásd a **Virtuális falak beállítása** fejezetet.

## A takarítórobot bekapcsolása

### Megjegyzés

Helyezze a takarítórobotot közvetlenül a töltőállomásra, ha az alacsony töltöttségi szint miatt nem kapcsolható be, lásd a Első üzembe helyezés fejezetet.

1. Tartsa lenyomva a Be/Ki gombot, ha a takarítórobot készénláti állapotban van, és nincs a töltőállomáson.  
A jelzőlámpa kb. 15 másodpercig villog, míg a tisztítórobot aktiválódik, majd folyamatosan világít.  
Az aktiválódás befejezését a tisztítórobot hangjelzéssel jelzi.
2. Helyezze a takarítórobotot közvetlenül a töltőállomásra.
3. Nyomja meg a Be / Ki gombot.  
Az első üzembe helyezéskor a tisztítórobot megkezdi a feltérképezést.  
Üzemeltetéskor a tisztítórobot megkezdi a tisztítást.

## Takarítási üzemmódok beállítása

A takarítási üzemmódok csak az alkalmazással állíthatók be. Az alkalmazás letöltését A takarítórobot csatlakoztatása a WLAN-hoz és az alkalmazáshoz fejeztet ismerteti.

A következő takarítási módok állnak rendelkezésre:

- Száraztisztítás
- Kombinált tisztítás
- Nedves tisztítás

A takarítási üzemmódokban minden esetben beállítható a szívóteljesítmény és a vízmennyiség.

### Szívóteljesítmény:

- Csendes
- Standard
- Közepes
- Turbó

### Vízmennyiség:

- Alacsony
- Közepes
- Magas

## A takarítórobot kikapcsolása

### Megjegyzés

A töltőállomáson lévő takarítórobot nem kapcsolható ki.

### Megjegyzés

A munkavégzés hosszabb megszakítása előtt teljesen töltsé fel a takarítórobotot.

## FIGYELEM

### Károsodások nedvesség hatására

Távolítsa el a törökendőt és a törökendőtartót, lásd a A törökendő és a törökendőtartó kiszerelese fejezetet.  
Távolítsa el a víztartályt szerelt 2 az 1-ben portartályt, lásd a A víztartálytal szerelt 2 az 1-ben portartály kiszerelese fejezetet.

1. Tartsa lenyomva a Be/Ki gombot, ha a takarítórobot készénláti állapotban van, és nincs a töltőállomáson.

A takarítórobot kikapcsol.

## A takarítás megszakítása

1. A takarítás során nyomjon meg egy tetszőleges gombot.  
A takarítórobot megáll.
2. Nyomja meg a Be / Ki gombot.  
A takarítás folytatódik.
3. Nyomja meg a „Vissza a töltőállomáshoz” gombot.  
A takarítás leáll, és a takarítórobot visszatér a töltőállomáshoz.

## A takarítórobot manuális küldése a töltőállomásra

1. Ha a tisztítórobot mozog, nyomjon meg egy tetszőleges gombot.  
A takarítórobot megáll.
2. Nyomja meg a „Vissza a töltőállomáshoz” gombot.  
A takarítórobot a feltöltéshez a töltőállomásra mozog.  
A takarítórobot a töltéshez automatikusan visszatér a töltőállomásra, ha befejezett egy takarítási feladatot, vagy ha a takarítási folyamat során túl kevés az energiája.

## Száraztörölés

1. Ha szükséges, ürítse ki a portartályt, lásd a(z) A víztartályal rendelkező 2 az 1-ben portartály ürítése fejezetet.
2. Telepítse a száraz törökendőt a törökendő tartóbá, lásd a(z) A törökendőtartó és a törökendő beszerelése fejezetet.
3. Nyomja meg a Be / Ki gombot.  
A tisztítórobot megkezdi a tisztítást.

## Nedves törlés

### Megjegyzés

A víztartály ürítését követően cseppek maradhatnak a tömlökben. Ha bekapcsoláskor a tisztítórobot víztartálya üres, ezek a cseppek kiüríthetők.

## FIGYELEM

### A korrozió és a vegyszerek a 2 az 1-ben portartály rongálódását okozhatják

A tisztítószerek, fertőtlenítőszerek vagy egyéb tisztítótermék adagolása a 2 az 1-ben portartályba tilos.  
A forró víz adagolása a 2 az 1-ben portartályba tilos.  
A 2 az 1-ben portartály merítése vízbe tilos.

1. Nyomjon meg egy tetszőleges gombot.  
A takarítórobot megáll.
2. Távolítsa el a víztartályal szerelt 2 az 1-ben portartályt.

### Ábra G

- a Hajtsa fel ki felső fedeleit.
  - b Nyomja meg a bilincset.
  - c Vegye ki a víztartályal szerelt 2 az 1-ben portartályt.
3. Adagoljon vizet.

### Ábra M

- a Húzza fel a gumiszalagot.
  - b Töltsön be vizet.
  - c Nyomja le a gumiszalagot.
4. Helyezze be a víztartályal szerelt 2 az 1-ben portartályt.

### Ábra F

- a Nyomja a víztartályal szerelt 2 az 1-ben portartályt a helyére, amíg hallhatóan be nem kattan.
- b Hajtsa vissza a felső fedeleit.
5. A törökendő nedvesítse meg folyó víz alatt, és csavarja ki, a felesleges vízmennyiség eltávolításának céljából.
6. Telepítse a törökendőt, lásd a(z) A törökendő és a törökendőtartó kiszerelese fejezetet.
7. Nyomja meg a Be / Ki gombot.  
A tisztítórobot megkezdi a tisztítást.

## Víz utántöltése

1. Nyomjon meg egy tetszőleges gombot.  
A takarítórobot megáll.
2. Távoítsa el a víztartállyal szerelt 2 az 1-ben portartályt.  
**Ábra G**
  - a Hajtsa fel ki felső fedelel.
  - b Nyomja meg a bilincset.
  - c Vegye ki a víztartállyal szerelt 2 az 1-ben portartályt.
3. Adagoljon vizet.  
**Ábra M**
  - a Hüzza fel a gumiszalagot.
  - b Töltsön be vizet.
  - c Nyomja le a gumiszalagot.
4. Helyezze be a víztartállyal szerelt 2 az 1-ben portartályt.  
**Ábra F**
  - a Nyomja a víztartállyal szerelt 2 az 1-ben portartályt a helyére, amíg hallhatóan be nem kattan.
  - b Hajtsa vissza a felső fedelel.
5. Nyomja meg a Be / Ki gombot.  
A takarítás folytatódik.

## A víztartállyal rendelkező 2 az 1-ben portartály ürítése

1. Nyomjon meg egy tetszőleges gombot.  
A takarítórobot megáll.
2. Távoítsa el a víztartállyal szerelt 2 az 1-ben portartályt.  
**Ábra G**
  - a Hajtsa fel ki felső fedelel.
  - b Nyomja meg a bilincset.
  - c Vegye ki a víztartállyal szerelt 2 az 1-ben portartályt.
3. Ürítse ki a víztartállyal szerelt 2 az 1-ben portartályt.  
**Ábra N**
  - a Nyissa fel a szűrfedelet.
  - b Vegye le a szűrfedelet.
  - c Ürítse ki a víztartállyal szerelt 2 az 1-ben portartályt.
  - d Helyezze be a szűrfedelet.
  - e Zárja vissza a szűrfedelet.
4. Helyezze be a víztartállyal szerelt 2 az 1-ben portartályt.  
**Ábra F**
  - a Nyomja a víztartállyal szerelt 2 az 1-ben portartályt a helyére, amíg hallhatóan be nem kattan.
  - b Hajtsa vissza a felső fedelel.
5. Nyomja meg a Be / Ki gombot.  
A takarítás folytatódik.

## A portartály ürítése

1. Nyomjon meg egy tetszőleges gombot.  
A takarítórobot megáll.
2. Szerelje ki a portartályt.  
**Ábra L**
  - a Hajtsa fel ki felső fedelel.
  - b Nyomja meg a bilincset.
  - c Vegye ki a portartályt.
3. Ürítse ki a portartályt.  
**Ábra O**
  - a Hajtsa lefelé a fedelel.
  - b Ürítse ki a portartályt.
  - c Hajtsa lefelé a fedelel, amíg hallhatóan a helyére nem kattan.
4. Szerelje be a portartályt.  
**Ábra K**

a Nyomja a portartályt a helyére, amíg hallhatóan a helyére nem kattan.

b Hajtsa vissza a felső fedelel.

5. Nyomja meg a Be / Ki gombot.  
A takarítás folytatódik.

## A törlökendő tisztítása

A törlökendő egy takarítási művelet közben tisztítható.

1. Nyomjon meg egy tetszőleges gombot.  
A takarítórobot megáll.
2. Szerelje ki a törlökendőtartót.  
**Ábra J**
  - a Nyomja össze a bilincseket.
  - b Vegye ki a törlökendőtartót.
  - c Vegye ki a törlökendőt a törlökendőtartóból.
3. Tisztítsa meg a törlökendőt.
4. Helyezze be a törlökendőt, lásd a A törlökendőtartó és a törlökendő beszerelése fejezetet.
5. Nyomja meg a Be / Ki gombot.  
A takarítás folytatódik.

## Szállítás

A készüléket lehetőség szerint az eredeti csomagolásban kell szállítani, illetve visszaküldeni. Amennyiben az eredeti csomagolás nem áll rendelkezésre, forduljon a szervizünkhöz.

## Szállítással kapcsolatos biztonsági utasítások

A litium-ion akku a veszélyes áruk szállítására vonatkozó szabályok hatálya alá esik.

A felhasználó további feltételek nélkül szállíthatja a sérültet és működőképes akkumulátort a közúti közlekedésben.

Harmadik személy (fuvarozó vállalat) általi szállítás esetén be kell tartani a csomagolással és a jelöléssel szemben támasztott különleges követelményeket.

Tartsa be a nemzeti előírásokat.

## Tárolás

### FIGYELEM

**A takarítórobot sérülése helytelen tárolás miatt**

Ne tárolja a takarítórobotot fejjel lefelé fordítva. A lézer-radar (LiDAR) házának soha nem szabad érintkeznie a padlón vagy tárgyakkal.

Ne helyezzen semmilyen tárgyat a takarítórobotra.

A takarítórobotot teljesen feltöltve és kikapcsolva tárolja egy száraz és hűvös helyen.

### Megjegyzés

Az akkumulátor teljes lemerülésének elkerülése céljából, legkésőbb 5 hónap elteltével töltse fel a tisztítórobot akkumulátorát.

1. Tisztítsa meg a takarítórobotot, lásd a Tisztítás fejezetet.
2. Töltse fel teljesen a takarítórobotot, lásd a A takarítórobot manuális küldése a töltőállomásra fejezetet.
3. Hüzza ki a töltőkészüléket a hálózati aljzatból és az állomásból.
4. Kapcsolja ki a takarítórobotot, lásd a fejezetet A takarítórobot kikapcsolása.
5. A takarítórobotot hűvös és száraz helyen tárolja.

# Ápolás és karbantartás

## Tisztítás

### A az 1-ben portartály tisztítása

- Nyomjon meg egy tetszőleges gombot.  
A takarítórobot megáll.
- Távolítsa el a 2 az 1-ben portartályt.

#### Ábra G

- Hajtsa fel ki felső fedeleit.
- Nyomja meg a bilincset.
- Vegye ki a 2 az 1-ben portartályt.

- Tisztítsa meg a víztartállyal szerelt 2 az 1-ben portartályt.

#### Ábra P

- Nyissa fel a szűrőfedelet.
- Vegye le a szűrőfedelet.
- Úrítse ki a víztartállyal szerelt 2 az 1-ben portartályt.
- Tisztítsa meg a víztartállyal szerelt 2 az 1-ben portartályt.
- Helyezze be a szűrőfedelet.
- Zárja vissza a szűrőfedelet.

- Szerelje be a 2 az 1-ben portartályt.

#### Ábra F

- Nyomja a 2 az 1-ben portartályt a helyére, amíg hallhatóan a helyére nem kattan.
- Hajtsa vissza a felső fedeleit.

- Nyomja meg a Be / Ki gombot.  
A takarítás folytatódik.

### Portartály tisztítása

- Nyomjon meg egy tetszőleges gombot.  
A takarítórobot megáll.
- Szerelje ki a portartályt.

#### Ábra L

- Hajtsa fel ki felső fedeleit.
- Nyomja meg a bilincset.
- Vegye ki a portartályt.

- Tisztítsa meg a portartályt.

#### Ábra Q

- Hajtsa fel a fedeleket.
- Ürítse ki a portartályt.
- Nyissa fel a szűrőfedelet.
- Vegye le a szűrőfedelet.
- Tisztítsa meg a portartályt.
- Helyezze be a szűrőfedelet.
- Zárja vissza a szűrőfedelet.
- Hajtsa fel a fedeleket, amíg hallhatóan a helyére nem kattan.

- Szerelje be a portartályt.

#### Ábra K

- Nyomja a portartályt a helyére, amíg hallhatóan a helyére nem kattan.
- Hajtsa vissza a felső fedeleit.

- Nyomja meg a Be / Ki gombot.  
A takarítás folytatódik.

### A szűrő tisztítása

Javasoljuk a szűrő rendszeres tisztítását. Így megakadályozható az eltömödés.

- Nyomjon meg egy tetszőleges gombot.  
A takarítórobot megáll.
- Szerelje ki a víztartállyal szerelt 2 az 1-ben portartályt, lásd a A víztartállyal szerelt 2 az 1-ben portartály kiszereleése vagy a Portartály kiszereleése fejezetet.
- Szerelje ki a szűrőt.

#### Ábra R

a Nyissa fel a szűrőfedelet.

b Vegye le a szűrőfedelet.

c Ürítse ki a víztartállyal szerelt 2 az 1-ben portartály ill. a portartályt.

4. A szűrő folyó víz alatt tisztítsa a mellékelt tisztítószerszámmal.

5. A szűrő hagyja teljesen megszáradni.

6. Helyezze be a szűrőt.

#### Ábra S

a Helyezze be a szűrőt.

b Helyezze be a szűrőfedelet.

c Zárja vissza a szűrőfedelet.

7. Szerelje be a víztartállyal szerelt 2 az 1-ben portartályt, lásd a A víztartállyal szerelt 2 az 1-ben portartály beszerelése vagy a Portartály beszerelése fejezetet.

8. Nyomja meg a Be / Ki gombot.  
A takarítás folytatódik.

### Kefé tisztítása

- Szerelje ki a kefét.

#### Ábra T

a Nyomja össze a bilincseket.

b Távolítsa el a kefe borítását.

c Távolítsa el a kefecsapágyat.

2. Tisztítsa meg a kefét és a kefecsapágyakat a mellékelt tisztítószerekkel.

3. Helyezze be a kefét.

#### Ábra U

a Dugja a helyére a kefecsapágyat.

b Helyezzen be a kefét.

c Helyezze fel a kefeturkolatot, és nyomja le, amíg hallhatóan a helyére nem kattan.

### Az oldalkefe tisztítása

- Szerelje ki az oldalkefét.

#### Ábra V

2. Tisztítsa meg az oldalkefét.

3. Szerelje be az oldalkefét.

#### Ábra B

### A zuhanásérzékelők tisztítása

Tisztítsa meg havonta a zuhanásérzékelőket.

#### Ábra W

1. Puha ruhával törölje le a zuhanásérzékelőket.

## Csere

### Szűrőcsere

Javasoljuk, hogy 3–6 havonta cserélje ki a szűrőt.

1. Nyomjon meg egy tetszőleges gombot.

A takarítórobot megáll.

2. Szerelje ki a víztartállyal szerelt 2 az 1-ben portartályt, lásd a A víztartállyal szerelt 2 az 1-ben portartály kiszereleése vagy a Portartály kiszereleése fejezetet.

3. Szerelje ki a szűrőt.

#### Ábra R

a Nyissa fel a szűrőfedelet.

b Vegye le a szűrőfedelet.

c Vegye ki a szűrőt.

4. Szerelje be az új szűrőt.

#### Ábra S

a Helyezze be a szűrőt.

b Helyezze be a szűrőfedelet.

c Zárja vissza a szűrőfedelet.

5. Szerelje be a víztartállyal szerelt 2 az 1-ben portartályt, lásd a A víztartállyal szerelt 2 az 1-ben portartály beszerelése vagy a Portartály beszerelése fejezetet.

tály beszerelése vagy a Portartály beszerelése fejezetet.

6. Nyomja meg a Be / Ki gombot.  
A takarítás folytatódik.

#### A kefe cseréje

Javasoljuk, hogy a kefét 6 - 12 hónaponként cserélje.

1. Szerelje ki a kefét.

#### Ábra T

- a Nyomja össze a kapcsokat.
- b Távolítsa el a kefeburkolatot.
- c Távolítsa el a kefét.
- d Távolítsa el a kefecsapágyat.

2. Szerelje be az új kefét.

#### Ábra U

- a Telepítse a kefecsapágyat.
- b Szerezje be a kefét.
- c Telepítse a kefeburkolatot és nyomja le, amíg hallhatóan a helyére kattan.

#### Az oldalkefe cseréje

Javasoljuk, hogy 3–6 havonta cserélje ki az oldalkefét.

#### Megjegyzés

A sérülés elkerülése érdekében ne helyezze a robotot a lézerérzékelőre (LiDAR).

1. Fordítsa meg a takarítórobotot.

2. Szerelje ki az oldalkefét.

#### Ábra V

3. Szerelje be az új oldalkefét.

#### Ábra B

#### Az akkumulátor cseréje

Az akkumulátor az élettartama végére ért, ha a takarítórobot egy rövid takarítási művelet után folyamatosan visszatér az állomásra töltés előtt.

1. Kapcsolja ki a takarítórobotot, lásd a fejezetet *A takarítórobot kikapcsolása*.

2. Küldje el a takarítórobotot az ügyfélszolgálatnak.

Tartsa be a litiumion-akkumulátorok szállítására vonatkozó utasításokat, lásd a *Szállítás fejezetet*.

### Az üzemzavarok elhárítása

Az üzemzavarok gyakran egyszerű okokra vezethetők vissza, amelyeket az alábbi áttekintés segítségével a kezelő maga is könnyen elháríthat. Kétség esetén vagy

az itt meg nem nevezett üzemzavarok esetén, kérjük, forduljon a felhalmai mazzott ügyfélszolgálathoz.

Hiba	Ok	Elhárítás
Az akkumulátor nem töltődik	A töltőrintkezők szennyezettek.	1. A töltőállomás és a robotporszívó töltőrintkezőit tisztítsa meg egy száraz ruhadarabbal.
	0 °C alatti vagy 35 °C feletti környezeti hőmérséklet.	1. A robotporszívót kizárolag 0 °C - 35 °C környezeti hőmérséklet tartományban üzemeltesse.
A takarítórobot nem tér vissza a töltőállomásra	Az akkumulátor lemerült.	1. Helyezze a takarítórobotot kézzel a töltőállomásra és hagyja teljesen feltöltödni.
	A takarítórobot túl messze van a töltőállomástól.	1. Vigye közelebb a takarítórobotot a töltőállomáshoz. 2. Helyezze a takarítórobotot kézzel a töltőállomásra.
	Túl kevés a hely a töltőállomás körül.	1. Győződjön meg arról, hogy elegendő hely van a töltőállomás körül, lásd a <i>A töltőállomás telepítése</i> fejezetet.
	Túl sok akadály van a töltőállomás körül.	1. Szerelje fel a töltőállomást egy nyitottabb területre, lásd a <i>A töltőállomás telepítése</i> fejezetet.
	A takarítórobot újra leképezi a környezetét, ha nagyobb távolságban mozgatták.	1. Helyezze a takarítórobotot kézzel a töltőállomásra.
	A takarítórobot nem a töltőállomásról indul. Ebben az esetben csak arra a helyre tér vissza, ahonnan elindult.	1. Helyezze a takarítórobotot kézzel a töltőállomásra.
A takarítórobot szokatlan zajokat kelt	Előfordulhat, hogy egy idegen tárgy került a kefébe, az oldalkefébe vagy egy kerékre.	1. Kapcsolja ki a takarítórobotot. 2. Távolítsa el az idegen testet.
A takarítórobot tisztítása nem folytatja a takarítást	A takarítórobot „Ne zavarjanak” üzemmódban van.	1. Győződjön meg róla, hogy a takarítórobot nincs-e „Ne zavarjanak” üzemmódban.
	A takarítórobot manuálisan van feltöltve, vagy a töltőállomásra helyezték.	1. Várjon, amíg a takarítórobot teljesen fel töltődik.

Hiba	Ok	Elhárítás
<b>A takarítórobot nem tisztít hatékonyan, vagy portagy maga után</b>	A víztartályal szerelt 2 az 1-ben portartály ill. a portartály tele van.	1. Ürítse ki a víztartályal szerelt 2 az 1-ben portartályt, lásd a <i>A víztartályal rendelkező 2 az 1-ben portartály ürítése</i> vagy a <i>A portartály ürítése</i>
	A szűrő eltömödött.	1. Tisztítsa meg a szűrőt, lásd az alábbi fejezetet: <i>A szűrő tisztítása</i>
	Egy idegen test került a kefébe	1. Tisztítsa meg a kefét, lásd a <i>Kefe tisztítása</i> fejezetet. 2. Tisztítsa meg az oldalkefét, lásd a <i>Az oldalkefe tisztítása</i> fejezetet.
<b>A takarítórobot nem tud létrehozni WLAN-kapcsolatot / A takarítórobot offline állapotra vált</b>	A takarítórobot nem csatlakozik a hálózathoz, vagy nincs a WLAN-jel hatósugarán belül.	1. Győződjön meg arról, hogy a takarítórobot csatlakozik a hálózathoz, és a WLAN-jel hatósugarán belül van. 2. Győződjön meg róla, hogy a WLAN jelszó helyes. 3. Állítsa vissza és csatlakoztassa újra a WLAN-t (az 5 GHz-es WLAN-hálózatok nem támogatottak).
	A WLAN-jel túl gyenge.	1. Győződjön meg arról, hogy a takarítórobot a WLAN-jel hatósugarán belül van.
<b>A takarítórobot nem indul</b>	0 °C alatti vagy 35 °C feletti környezeti hőmérséklet.	1. A tisztítórobotot 0°C és 35°C közötti hőmérséklet-tartományban használja.
	A töltöttségi szint túl alacsony.	1. Tölts fej a takarítórobotot.
	Blokkolva van a lézeres távolságérzékelő (LiDAR).	1. Tisztítsa meg a lézeres távolságérzékelőt egy nedves kendővel. 2. Távolítsa el a lézeres távolságérzékelőt blokkoló akadályokat. 3. Vigye a takarítórobotot egy másik helyre, és indítsa el.
	Az ütközésérzékelő szennyezett vagy túl közel van a virtuális falhoz.	1. Az ütközésérzékelő finom megkocogtatásával távolítsa el az idegen testet. 2. Vigye a takarítórobotot egy másik helyre, és indítsa el.
	A zuhanásérzékelők szennyezettek.	1. Egy száraz kendővel tisztítsa meg a zuhanásérzékelőket.
	A víztartályal szerelt 2 az 1-ben portartály ill. portartály nincs vagy helytelenül van beszerelve.	1. Győződjön meg arról, hogy a víztartályal szerelt 2 az 1-ben portartály ill. portartály be van szerezve és megfelelően bepattant, lásd a <i>A víztartályal szerelt 2 az 1-ben portartály beszerelése</i> fejezetet ill. <i>Portartály beszerelése</i>
	A szűrő nincs vagy helytelenül van beszerelve.	1. Győződjön meg róla, hogy a szűrő megfelelően van-e beszerelve.
	A szűrő elszennyeződött.	1. Tisztítsa meg a szűrőt, lásd a <i>A szűrő tisztítása</i> fejezetet. 2. Ha a hiba továbbra is fennáll, cserélje ki a szűrőt, lásd a <i>Szűrőcseré</i> fejezetet.
	A törlökendő vagy törlökendőtartó nincs vagy helytelenül van beszerelve.	1. Győződjön meg róla, hogy a törlökendőtartó és a törlökendő megfelelően legyen beszerelve, lásd a <i>A törlökendőtartó és a törlökendő beszerelése</i> fejezetet.
	A takarítórobot beszorult vagy beragadt.	1. Távolítsa el az akadályokat.
	A takarítórobot vagy az egyik kereke nem érintkezik a talajjal.	1. Helyezze a takarítórobotot vízszintes felületre.

## Ártalmatlanítás



### FIGYELMEZTETÉS

A készülék lítium-ion-akkumulátorokat tartalmaz. A lítium-ion-akkumulátorok eltávolítását és megfelelő ártalmatlanítását a nemzeti és állami előírásoknak megfelelően kell elvégezni.



## Garancia

Minden országban az illetékes értékesítőnk által biztosított garanciával feltétellek érvényesek. Amennyiben a garanciáidőn belül a készüléknél hibák merülnek fel, azokat díjmentesen orvosoljuk, ha az adott hibák anyag-, illetve gyártási hibák. Garanciális esetben kérjük, a számlával együtt forduljon forgalmazójához vagy a legközelebbi, arra jogosult ügyfélszolgálati irodához. (A cím a hátoldalon található)

## Műszaki adatok

### Elektromos csatlakozás

Névleges teljesítmény	W	33
Akku névleges feszültség	V	14,8
Akkuegység típusa		Li-ION
Töltőkészülék névleges feszültsége	V	100-240
Névleges áram töltő	A	0,6
Akkumulátor kapacitása	mAh	3000
Akkumulátor névleges kapacitás	mAh	3200
Üzemidő teljes akkumulártöltött-ség mellett normál üzemmódban	min	120
Vezeték nélküli csatlakozások		IEEE 802.11b/g/n 2,4 GHz
Frekvencia	MHz	2400-2483,5
Max. jelerősség, WLAN	dBm	<20

### A víztartályos 2 az 1-ben portartály feltöltési menységei

Száraz szennyeződés	ml	300
Folyadék	ml	170

### Portartály töltöttségi szintje

Száraz szennyeződés	ml	500
---------------------	----	-----

### A takarítórobot méretei és tömegei

Súly	kg	3,7
Hosszúság x szélesség x magasság	mm	350 x 350 x 94

### A töltőállomás méretei és tömegei

Súly	kg	0,6
Hosszúság x szélesség x magasság	mm	80 x 150 x 102

A műszaki változtatások jogát fenntartjuk.

## EU-megfelelőségi nyilatkozat

Készülék	Típus	Frekvenciasáv, MHz	Max. teljesítmény EIRP, mW
RCV3	WLAN	2400-2483,5	100

Az Alfred Kärcher SE & Co. KG ezennel kijelenti, hogy a Robo Cleaner típusú adóvező megfelel a 2014/53/EU irányelvnek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege itt található: [www.kaercher.com/RCV3](http://www.kaercher.com/RCV3).

## Obsah

Obecné pokyny .....	157
Bezpečnostní pokyny .....	158
Použití v souladu s určením .....	159
Ochrana životního prostředí .....	159
Příslušenství a náhradní díly .....	159
Rozsah dodávky .....	159
Popis přístroje .....	159
Funkční popis .....	159
První uvedení do provozu .....	160
Uvedení do provozu .....	161
Provoz .....	161
Příprava .....	163
Skladování .....	163
Péče a údržba .....	163
Návod pro používání .....	165
Likvidace .....	166
Záruka .....	166
Technické údaje .....	166
EU prohlášení o shodě .....	167

## Obecné pokyny

Před prvním použitím přístroje si přečtěte tento překlad původního návodu k používání a přiložené bezpečnostní pokyny. Řídte se jimi. Uschovte původní návod k používání pro pozdější použití nebo dalšího vlastníka. QR kód® pro vyvolání on-line návodu k použití najdete v:



### Ochranná známka

QR kód® je registrovaná ochranná známka společnosti DENSO WAVE INCORPORATED.

# Bezpečnostní pokyny

## Stupně nebezpečí

### △ NEBEZPEČÍ

- Upozornění na bezprostředně hrozící nebezpečí, které vede k těžkým úrazům nebo usmrcení.

### △ VAROVÁNÍ

- Upozornění na možnou nebezpečnou situaci, která může vést k těžkým úrazům nebo usmrcení.

### △ UPOZORNĚNÍ

- Upozornění na možnou nebezpečnou situaci, která může vést k lehkým úrazům.

### POZOR

- Upozornění na možnou nebezpečnou situaci, která může vést ke vzniku věcných škod.

## Bezpečnostní pokyny k robotickému vysavači

Kromě pokynů v návodu k použití se musí dodržovat všeobecně bezpečnostní předpisy a předpisy pro prevenci úrazů zákonodárce.

Laserový radar přístroje odpovídá normě IEC 60825-1:2014 pro bezpečnost laserů třídy 1 a nevyžádaje laserové záření, které je škodlivé pro lidské tělo.

- △ **NEBEZPEČÍ** • Nebezpečí udušení. Obalové fólie udržujte mimo dosah dětí. • Provoz v oblastech s nebezpečím výbuchu je zakázán. • Neprovozujte přístroj v prostorech, kde vzdich obsahuje hořlavé plyny, jako je benzín, topný olej, růžidlo barev, rozpouštědla, nafta nebo lín (nebezpečí výbuchu).
- Neprovozujte přístroj v prostorech s ohněm nebo žhavými uhlíky v otevřeném kruhu bez dozoru.
- Neprovozujte přístroj v prostorech s hořícími svíčkami bez dozoru.

- △ **VAROVÁNÍ** • Osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatečnými zkušenostmi a znalostmi smí používat přístroj pouze tehdy, když jsou pod odborným dohledem nebo pokud byly poučeny osobou zadovědnou za jejich bezpečnost o bezpečném používání přístroje a rozumí rizikům, které z toho vyplynají. • Děti od nejméně 8 let smí pracovat s přístrojem, pokud byly poučeny o používání osobou zadovědnou za jejich bezpečnost nebo jsou pod jejím řádným dohledem a když porozuměly rizikům, která z používání vyplynají. • Dohlížejte na děti a zajistěte, aby si s přístrojem nehrály. • Děti smí provádět čistění a uživatelskou údržbu pouze pod dohledem. • Přístroj obsahuje elektrické součásti, nečistěte přístroj pod tekoucí vodou. • Před ošetřováním a údržbou přístroj vypněte a vytáhněte síťovou zástrčku. • Nechte výjde akupacky. Opravy nechávejte provádět pouze kvalifikovanými pracovníky. • Robotický vysavač RCV 3 smí být nabíjen pouze na nabíjecím zařízení nabíjecí stanice s objednacím číslem 9.773-007.0.

- △ **UPOZORNĚNÍ** • Opravy a práce na elektrických součástkách nechávejte provádět výhradně v autorizovaném servisu. • Před každým čištěním / údržbou přístroj vypněte a vytáhněte síťovou zástrčku. • Nebezpečí poranění, pokud se do pohyblivých částí přístroje zachytí volné oblečení, vlasy nebo šperky. Udržujte oděv a šperky pryč z dosahu pohyblivých částí stroje. Svažte si dlouhé vlasy. • Nebezpečí zranění. Během provozu nikdy nestrekjte prsty nebo náradí do rotujícího kartáčového válce

přístroje. • Pozor na rizika klopýtnutí o projíždějícího robotického vysavače • Nebezpečí úrazu a zranění. Dbejte při přepřevážení a skladování na hmotnost přístroje, viz kapitola Technické údaje v návodu k použití.

- Bezpečnostní zařízení slouží pro vaši ochranu. Bezpečnostní zařízení nikdy nepozměňujte ani nepřemostujte.

**PPOZOR** • K čištění nepoužívejte prostředek na drhnutí, prostředek na čištění skla nebo univerzální čistič. • Nikdy neprovozujte přístroj při teplotách nižších než 0 °C. • Přístroj používejte pouze ve vnitřních prostorách. • Neprovozujte přístroj v prostotech, které jsou zabezpečeny poplašným zařízením nebo pohybovým hlásicem. • Chraňte zařízení před extrémním počasím, vlhkostí a teplem. • Přístroj provozujte pouze při teplotách 0 °C až 35 °C.

- Poškození přístroje. Nestojte na přístroji a neusazujte na něj děti, nepokládejte na něj předměty nebo domácí zvířata. • Předměty, např. na stolech nebo malých kusech nábytku se mohou nárazem do přístroje převrhnut. • Přístroj se může zachytit do visících elektrických kabelů, ubrusů, šnůr atd., čímž může dojít k převrhnutí předmětu. • Před použitím přístroje zvedněte všechny kably z podlahy, abyste je při čištění netahali za přístrojem. • Sesbírejte z podlahy všechny křehké nebo volně umístěné předměty, jako např. vázy, abyste zabránili tomu, aby do nich přístroj narazil a způsobil jejich poškození. • Nepoužívejte přístroj v oblasti, která je nad zemí, jako např. na pohovce.
- Uzavřete všechny oblasti, kde hrozí nebezpečí pádu přístroje. Např. schodiště nebo galerie bez ohrazení.
- Nepoužívejte přístroj na podlahách s tektutinami nebo lepkavými látkami. • Přístroj nikdy nepoužívejte k čištění koberců s vysokým vlasem. • Poškození laserového radaru (LiDAR). Nepokládejte přístroj vzhůru nahama (kryt laserového radaru (LiDAR) by se nikdy neměl dotýkat žem nebo tvrdých povrchů).
- Nevneste přístroj za kryt laserového radaru (LiDAR).
- Nevysávajte přístrojem žádné ostré nebo větší předměty, jako jsou například střepy, kamenné, nebo díly hraček. • Do přístroje nestrekjte žádné tektutiny a před vložením nádobky na prach se ujistěte, že je suchá.
- Přístroj skladujte plně nabité a vypnutý na chladném a suchém místě.

**Upozornění** • Černé koberce mohou mít negativní dopad na jízdní chování přístroje.

## Bezpečnostní pokyny Nabíjecí stanice

**△ NEBEZPEČÍ** • Připojujte přístroj pouze ke střídavému proudu. Napětí uvedené na typovém štítku se musí shodovat se síťovým napětím.

- Z bezpečnostních důvodů doporučujeme přístroj provozovat zásadně přes proudový chránič (max. 30 mA). • Nikdy se nedotýkejte síťové zástrčky a zásuvky mokrýma rukama.

**△ VAROVÁNÍ** • Přístroj připojujte pouze k elektrické přípojce, kterou nainstaloval kvalifikovaný elektrikář v souladu s normou IEC 60364-1.

- Zkontrolujte shodu síťového napětí s napětím uvedeným na typovém štítku nabíječky. • Přístroj obsahuje elektrické součásti, nečistěte přístroj pod tekoucí vodou. • Nebezpečí zkratu. Udržujte vodivé předměty (např. šroubováky apod.) v dostatečné vzdálenosti od nabíjecích kontaktů. • Nebezpečí zkratu. Nabíjecí kontakty nabíjecí stanice čistěte pouze nasucho. • Přístroj nabíjejte pouze přiloženou originální

*nabiječkou nebo nabiječkou schválenou firmou KÄRCHER. • Nebezpečí výbuchu. Nenabijejte baterie, které nejsou nabijecí. • Před každým použitím zkонтrolujte síťový kabel, zda není poškozený. Nepoužívejte poškozený síťový kabel. Pokud je poškozený, vyměňte síťový kabel za schválenou náhradu. Vhodnou náhradu získáte od firmy KÄRCHER nebo od některého z našich servisních partnerů. • Týká se přístrojů RCV 3: Nabíjet se smí pouze model robotického vysavače „RCV 3“. • Týká se přístrojů RCV 5: Nabíjet se smí pouze model robotického vysavače „RCV 5“.*

**Pozor** • Nabijecí stanici používejte pouze v vnitřních prostorech. • Neumísťujte nabijecí stanici v blízkosti zdrojů tepla, např. topení. • Nabijecí stanici skladujte pouze ve vnitřních prostorach, na chladném a suchém místě. • Nabijejte robotický vysavač alespoň jednou za měsíc, abyste zabránili hlubokému vybití akumulátoru. • Před ošetřováním a údržbou nabijecí stanici vypněte.

## Použití v souladu s určením

Přístroj se skládá ze dvou jednotek, nabijecí stanice a robotického vysavače s provozem s akumulátorem.

- Přístroj je určen pro plně automatické čištění textilních a tvrdých podlahových krytin ve vnitřním prostoru. Lze jej použít na všechny běžné podlahové krytiny pro autonomní kontinuální údržbové čištění.
- Tento přístroj byl vyvinut pro použití v soukromé domácnosti a není určen pro komerční použití.

## Ochrana životního prostředí

 Obalové materiály jsou recyklovatelné. Nevyhazujte prosím obaly do domovního odpadu, ale odevzdjejte je k recyklaci.

Staré přístroje obsahují cenné recyklovatelné materiály, které je třeba odevzdat k zužitkování. Baterie a akumulátorové bloky obsahují látky, které nesmí proniknout do životního prostředí. Likvidujte prosím staré přístroje, baterie a akumulátorové bloky prostřednictvím vhodných sběrných systémů. Dbejte legislativním doporučením pro zacházení s lithium-iontovými bateriemi. Spotřebované a vadné akumulátorové bloky likvidujte podle platných předpisů.

**Upozornění k obsaženým látkám (REACH)**  
Aktuální informace k obsaženým látkám naleznete na stránkách: [www.kaercher.de/REACH](http://www.kaercher.de/REACH)

## Příslušenství a náhradní díly

Používejte pouze originální příslušenství a náhradní díly, které Vám zaručují bezpečný a bezporuchový provoz přístroje.

Informace o příslušenství a náhradních dílech naleznete na stránkách [www.kaercher.com](http://www.kaercher.com).

## Rozsah dodávky

Rozsah dodávky přístroje je vyobrazen na obalu. Při vybalení zkонтrolujte úplnost obsahu. V případě chybějícího příslušenství nebo výskytu poškození při přepravě informujte prosím Vašeho prodejce.

## Popis přístroje

### Ilustrace A

- ① Kolizní senzor
- ② Infráčervené čidlo

- ③ Laserový senzor (LiDAR)
- ④ Kryt nahoře
- ⑤ Postranní kartáče
- ⑥ Řiditelné kolečko
- ⑦ Příhrádka akumulátoru
- ⑧ Kartáč
- ⑨ Pádový senzor
- ⑩ Mop
- ⑪ Držák mopu
- ⑫ Nabijecí kontakty
- ⑬ Kryt kartáče
- ⑭ Tlačítko ZAP / VYP
- ⑮ Tlačítko „Zpět do nabijecí stanice“.
- ⑯ Čisticí nástroj
- ⑰ Nádoba na prach 2v1 s nádrží na vodu
- ⑱ Nádoba na prach
- ⑲ Nabijecí stanice
- ⑳ Síťová zástrčka

## Funkční popis

Přístroj se skládá z nabijecí stanice a robotického vysavače s provozem s akumulátorem.

Mobilní robotický vysavač je napájen energií z vestavěného akumulátoru. Na jedno nabíjení akumulátoru může robotický vysavač pracovat až 120 minut. Pokud nabíti akumulátoru klesne, automaticky se vrátí do nabijecí stanice k dobití. Robotický vysavač se pohybuje systematicky. Pomocí laserového čidla (LiDAR) skenuje místnost a postupně ji čistí. Vyhýbá se překážkám, které jsou alespoň tak vysoké jako LiDARová věž.

Plochá konstrukce robotického vysavače znamená, že

dokáže čistit i pod nábytkem, jako jsou posteže, pohovky a skříně.

Robotický vysavač má pádové senzory, které rozpoznají schody a podesty a zabraňují pádům, a také kolizní senzory, které detekují překážky a vyhýbají se jím.

V nabijecí stanici se nabíjjí akumulátor robotického vysavače.

Pokud robotický vysavač zahájí čištění z nabijecí stanice, vrátí se do nabijecí stanice, když je akumulátor téměř vybitý.

Jakmile je nabíjení ukončeno, opouští robotický vysavač samočinně nabijecí stanici a pokračuje v čištění. Po ukončení čištění zajíždí robotický vysavač zpět do nabijecí stanice a nabije se tam.

## Indikátory stavu

LED indikátor	Stav
Svítil modré	Jede autonomně
Pomalu bliká modře	Autonomní jízda pozastavena
Rychle bliká modře	Režim připojení WLAN
Pomalu bliká zeleně	Robotický vysavač se nabíjjí

LED indikátor	Stav
Svití zeleně	Robotický vysavač je plně nabité nebo úspěšně připojený
Pomalu bliká červeně	Akumulátor je pro spuštění nedostatečně nabity
Rychle bliká červeně	Případ chyby

## Funkce

### Režim spánku

Robotický vysavač se po 5 minutách nečinnosti automaticky přepne do režimu spánku. Stisknutím libovolného tlačítka robotu probudíte.

- robotický vysavač nepřechází do režimu spánku, když stojí na nabíjecí stanici.
- robotický vysavač se automaticky vypne, pokud je v režimu spánku déle než 6 hodin

### Chybý režim

Pokud robotický vysavač během provozu narazí na chybu, indikátor bliká červené a zazní signál.

Řešení, viz kapitola *Ná pověda při poruchách*.

Pokud do 5 minut neprovedete žádnou akci, robotický vysavač automaticky přejde do režimu spánku.

### Režim „Nerušit“

Ve výchozím nastavení je nastaven režim „Nerušit“. V režimu „Nerušit“ robotický vysavač nepokračuje v přerušeném čištění, neprovádí plánované čištění a nevydává akustické varování.

Režim „Nerušit“ lze v aplikaci deaktivovat. Stažení aplikace je popsáno v kapitole *Připojení robotického vysavače k WLAN a mobilní aplikaci*.

## První uvedení do provozu

### Instalace postranního kartáče

#### Illustrace B

1. Otočte robotický vysavač.

#### Upozornění

*Aby nedošlo k poškození, nepokládejte robota na laserový senzor (LiDAR).*

2. Nasadte postranní kartáč.

### Umístění nabíjecí stanice

#### VAROVÁNÍ

*Robotický vysavač RCV 3 smí být nabijen pouze na nabíjecím zařízení nabíjecí stanice s objednacím číslem 9.773-007.0.*

- Místo instalace zvolte tak, aby se robotický vysavač snadno dostal k nabíjecí stanici.
- Zajistěte vzdálenost alespoň 0,5 m vlevo a vpravo od nabíjecí stanice a vzdálenost alespoň 1,5 m před nabíjecí stanicí.
- Místo instalace nesmí být vystaveno přímému slunečnímu záření.

1. Umístěte nabíjecí stanici.

#### Illustrace C

2. Zástrčku přístroje (síťový kabel) zapojte do úchytu kabelu na straně nabíjecí stanice.

#### Illustrace D

3. Zasuňte síťovou zástrčku.

### Připojení robotického vysavače k nabíjecí stanici

#### Illustrace E

1. Umístěte robotický vysavač na podlahu před nabíjecí stanicí.

2. Stiskněte a podržte vypínač ZAP/VYP na dobu 3 sekund.

Robotický vysavač se zapne.

3. Jakmile se indikátor rozsvítí, umístěte robotický vysavač ručně na nabíjecí stanici a ujistěte se, že nabíjecí kontakty mají dobrý kontakt.

Po prvním uvedení do provozu se robotický vysavač automaticky přesunes do nabíjecí stanice.

## Připojení robotického vysavače k WLAN a mobilní aplikaci

Robotický vysavač lze ovládat přímo pomocí tlačítek na přístroji nebo pomocí mobilní aplikace přes mobilní zařízení s WLAN. Abyste mohli využívat všechny dostupné funkce, doporučujeme ovládat robotický vysavač prostřednictvím mobilní aplikace Kärcher Home Robots.

Před stažením aplikace se ujistěte, že je zajištěno následující:

- Mobilní zařízení je připojeno k internetu.
- 2,4 GHz WLAN router je aktivní.
- Je zaručeno dostatečné pokrytí WLAN.

Mobilní aplikace Kärcher Home Robots si stáhněte z obchodu Apple App Store® nebo z Google Play™ Store.



- Google Play™ a Android™ jsou ochranné známky nebo registrované ochranné známky společnosti Google Inc.
- Apple® a App Store® jsou ochranné známky nebo registrované ochranné známky společnosti Apple Inc.

Mobilní aplikace Kärcher Home Robots nabízí mimo jiné následující hlavní funkce:

- Mapování místností a více podlaží
- Nastavení harmonogramů
- Stanovení No-Go zón a virtuálních zdí
- Upozornění na chyby nebo poruchy a na průběh čištění
- Nastavení preferencí čištění (režimy sání)
- Nastavení čisticích zón
- Aktivace / deaktivace režimu „Nerušit“.
- FAQ s podrobným odstraňováním poruch
- Kontaktní údaje servisních center KÄRCHER

## Připojení robotického vysavače k mobilní aplikaci Kärcher Home Robots a WLAN:

1. Stáhněte si aplikaci Kärcher Home Robots z obchodů Apple App Store nebo z Google Play Store.
2. Otevřete mobilní aplikaci Kärcher Home Robots.
3. Vytvořte si účet (pokud ještě nejste zaregistrováni).
4. Přidejte požadovaný robotický vysavač.
5. Postupujte podle návodu k aplikaci krok za krokem.

## Uvedení do provozu

### Instalace nádoby na prach 2v1 s nádrží na vodu

Nádoba na prach 2v1 s nádrží na vodu může obsahovat malé množství zbytkové vody z důvodu kontroly kvality. To je zcela normální.

Nádobu na prach 2v1 s nádrží na vodu použijte pro suché i mokré čištění.

Pro suché čištění vyměňte mop a držák mopu, viz kapitola *Demontáž držáku mopu s mopem*.

#### Ilustrace F

- Otevřete horní kryt.
- Zatlačte nádobu na prach 2v1 s nádrží na vodu, dokud nezapadne na místo.
- Zavřete horní kryt.

### Demontáž nádoby na prach 2v1 s nádrží na vodu

#### Ilustrace G

- Otevřete horní kryt.
- Stiskněte svorku.
- Vyměňte nádobu na prach 2v1 s nádrží na vodu.

### Instalace držáku mopu s mopem

- Mop připevněte k držáku mopu.

#### Ilustrace H

- Zatlačte mop do držáku mopu.
- Zatlačte na pásku na suchý zip.

- Nainstalujte držák mopu.

#### Ilustrace I

- Stiskněte svorky.
- Zasuňte držák mopu vodorovně do robotického vysavače, dokud nezapadne na místo.

### Demontáž držáku mopu s mopem

- Stiskněte libovolné tlačítko. Robotický vysavač se zastaví.

- Vymontujte držák mopu.

#### Ilustrace J

- Stiskněte svorky.
- Vyměňte držák mopu.
- Stáhněte mop z držáku mopu.

### Instalace nádoby na prach

Nádobu na prach použijte pouze pro suché čištění. Pro suché čištění vyměňte mop a držák mopu, viz kapitola *Demontáž držáku mopu s mopem*.

#### Ilustrace K

- Otevřete horní kryt.
- Zatlačte nádobu na prach, dokud nezapadne na místo.
- Zavřete horní kryt.

### Demontáž nádoby na prach

#### Ilustrace L

- Otevřete horní kryt.
- Stiskněte svorku.
- Vyměňte nádobu na prach.

### Reset spojení WLAN

Pokud přejedete na nový router nebo změnите heslo WLAN, budete muset resetovat spojení WLAN robotického vysavače.

#### Upozornění

Podporovaný jsou pouze WLAN sítě 2,4 GHz.

- Zapněte robotický vysavač, viz kapitola *Zapnutí robotického vysavače*.

- Stiskněte současně tlačítko ZAP/VYP a tlačítko „Zpět do nabíjecí stanice“ po dobu 7 sekund, dokud se neozve hlasové hlášení: „Reset spojení WLAN a vstup do režimu konfigurace sítě“.
- Připojte robotický vysavač k nabíjecí stanici, viz kapitola *Připojení robotického vysavače k nabíjecí stanici*.

### Obnovení továrního nastavení

- Stiskněte a podržte tlačítko „Zpět do nabíjecí stanice“ po dobu 5 sekund, dokud neuslyšíte pípnutí.
- Znovu stiskněte a podržte tlačítko „Zpět do nabíjecí stanice“ po dobu 5 sekund, dokud neuslyšíte pípnutí.

Tovární nastavení jsou obnovená.

### Nastavení čisticích zón

Robotický vysavač čistí pouze v rámci zvolené oblasti. Čisticí zóny lze nastavit pouze pomocí mobilní aplikace. Stažení aplikace je popsáno v kapitole *Připojení robotického vysavače k WLAN a mobilní aplikaci*.

- Postupujte podle návodu k aplikaci krok za krokem.

### Nastavení virtuálních stěn

Virtuální stěny a ohrazené oblasti brání robotickému vysavači ve vstupu do oblastí, které by neměly být čištěny.

Virtuální stěny lze nastavit pouze pomocí mobilní aplikace. Stažení aplikace je popsáno v kapitole *Připojení robotického vysavače k WLAN a mobilní aplikaci*.

- Postupujte podle návodu k aplikaci krok za krokem.

### Aktivace mapování

Robotický vysavač vyrazí z nabíjecí stanice a po dokončení úklidu a po nabité automaticky aktualizuje svou mapu.

Mapování lze nastavit pouze pomocí mobilní aplikace. Stažení aplikace je popsáno v kapitole *Připojení robotického vysavače k WLAN a mobilní aplikaci*.

#### Upozornění

*Chcete-li přejedět ztrátě mapy, počkejte po prvním zmapování několik sekund, než se mapa uloží.*

- Postupujte podle návodu k aplikaci krok za krokem.

## Provoz

### POZOR

#### Poškození vlivem vlhkosti

*Před nabíjením a když se nepoužívá, vyměňte mop s držákem mopu, viz kapitola Demontáž držáku mopu s mopem.*

*Před nabíjením a když se nepoužívá, vyměňte nádobu na prach 2v1 s nádrží na vodu, viz kapitola Demontáž nádoby na prach 2v1 s nádrží na vodu.*

*Chraňte koberce virtuálními stěnami, viz kapitola Nastavení virtuálních stěn.*

### Zapnutí robotického vysavače

#### Upozornění

*Umístěte robotický vysavač přímo na nabíjecí stanici, pokud jej nelze zapnout, protože je úroveň nabité příliš nízká, viz kapitola První uvedení do provozu.*

- Stiskněte a podržte tlačítko ZAP/VYP, když že robotický vysavač v pohotovostním režimu a není v nabíjecí stanici.

Signální kontrolka bliká cca 15 sekund zatímco se robotický vysavač spouští a poté trvale svítí.

- Robotický vysavač po dokončení procesu spouštění vydá akustický signál.
2. Umístejte robotický vysavač přímo na nabíjecí stanici.
  3. Stiskněte tlačítka ZAP/VYP.  
Při prvním uvedení do provozu začne robotický vysavač mapovat.  
Během provozu zahájí robotický vysavač proces čištění.

### Nastavení režimu čištění

Režimy čištění lze nastavit pouze pomocí mobilní aplikace. Stažení aplikace je popsáno v kapitole *Připojení robotického vysavače k WLAN a mobilní aplikaci*.

K dispozici jsou následující režimy čištění:

- Suché čištění
- Kombinované čištění
- Mokré čištění

V režimech čištění lze regulovat sací výkon a množství vody.

#### Sací výkon:

- Tiše
- Standardní
- Střední
- Turbo

#### Množství vody:

- Nízký
- Střední
- Vysoký

### Vypnutí robotického vysavače

#### Upozornění

Robotický vysavač nelze vypnout, když stojí na nabíjecí stanici.

#### Upozornění

Před dlouhými přestávkami v práci robotický vysavač plně nabijte.

### POZOR

#### Poškození vlivem vlhkosti

Vyměte mop s držákem mopu, viz kapitola *Demontáž držáku mopu s mopem*.

Vyměte nádobu na prach 2v1 s nádrží na vodu, viz kapitola *Demontáž nádoby na prach 2v1 s nádrží na vodu*.

1. Stiskněte a podržte tlačítka ZAP/VYP, když je robotický vysavač v pohotovostním režimu a není v nabíjecí stanici.  
Robotický vysavač se vypne.

### Přerušení čištění

1. Během čištění stiskněte libovolné tlačítko.  
Robotický vysavač se zastaví.
2. Stiskněte tlačítka ZAP/VYP.  
Čištění pokračuje.
3. Stiskněte tlačítka „Zpět do nabíjecí stanice“. Čištění se přeruší a robotický vysavač se vrátí do nabíjecí stanice.

### Ruční odeslání robotického vysavače k nabíjeti

1. Pokud se robotický vysavač pohybuje, stiskněte libovolné tlačítko.  
Robotický vysavač se zastaví.
2. Stiskněte tlačítka „Zpět do nabíjecí stanice“. Robotický vysavač zajede do nabíjecí stanice, aby se nabil.

Robotický vysavač se automaticky vrátí do nabíjecí stanice, aby se nabil, když dokončí úklidovou úlohu nebo pokud se během čištění vybije.

### Utírání nasucho

1. V případě potřeby vyprázdněte nádobu na prach, viz kapitola *Vyprázdnění nádoby na prach 2v1 s nádrží na vodu*.
2. Suchý mop vložte do držáku mopu, viz kapitola *Instalace držáku mopu s mopem*.
3. Stiskněte tlačítka ZAP/VYP.  
Robotický vysavač zahájí proces čištění.

### Utírání namokro

#### Upozornění

Po vyprázdnění nádrže na vodu mohou v hadicích zůstat kapky. Pokud je robotický vysavač spuštěn s prázdnou nádrží na vodu, mohou být tyto kapky vypuštěny.

### POZOR

#### Poškození nádoby na prach 2v1 v důsledku koruze a chemických složek

Do nádoby na prach 2v1 nepřilňte čisticí prostředky, dezinfekční prostředky ani jiné čisticí prostředky.

*Do nádoby na prach 2v1 nepřilňte horkou vodu.*

*Neponořujte nádobu na prach 2v1 do vody.*

1. Stiskněte libovolné tlačítko.

Robotický vysavač se zastaví.

2. Vyměte nádobu na prach 2v1 s nádrží na vodu.

#### Ilustrace G

- a Otevřete horní kryt.
- b Stiskněte svorku.

c Vyměte nádobu na prach 2v1 s nádrží na vodu.

3. Doplňte vodu.

#### Ilustrace M

- a Vytáhněte gumový jazýček.

b Doplňte vodu.

c Zatlačte gumový jazýček dolů.

4. Nainstalujte nádobu na prach 2v1 s nádrží na vodu.

#### Ilustrace F

- a Zatlačte nádobu na prach 2v1 s nádrží na vodu, dokud nezypadne na místo.

b Zavřete horní kryt.

5. Navlhčete mop pod tekoucí vodou a vyždímějte jej, abyste se zbavili přebytečné vody.

6. Namontujte mop, viz kapitola *Demontáž držáku mopu s mopem*.

7. Stiskněte tlačítka ZAP/VYP.

Robotický vysavač zahájí proces čištění.

### Doplňení vody

1. Stiskněte libovolné tlačítko.

Robotický vysavač se zastaví.

2. Vyměte nádobu na prach 2v1 s nádrží na vodu.

#### Ilustrace G

- a Otevřete horní kryt.

b Stiskněte svorku.

c Vyměte nádobu na prach 2v1 s nádrží na vodu.

3. Doplňte vodu.

#### Ilustrace M

- a Vytáhněte gumový jazýček.

b Doplňte vodu.

c Zatlačte gumový jazýček dolů.

4. Nainstalujte nádobu na prach 2v1 s nádrží na vodu.

#### Ilustrace F

- a Zatlačte nádobu na prach 2v1 s nádrží na vodu, dokud nezypadne na místo.

b Zavřete horní kryt.

5. Stiskněte tlačítko ZAP/VYP.  
Čištění pokračuje.

## Vyprázdnění nádoby na prach 2v1 s nádrží na vodu

1. Stiskněte libovolné tlačítko.  
Robotický vysavač se zastaví.
2. Vymontujte nádobu na prach 2v1 s nádrží na vodu.  
**Ilustrace G**
  - a Otevřete horní kryt.
  - b Stiskněte svorku.
  - c Vyjměte nádobu na prach 2v1 s nádrží na vodu.
3. Vyprázdněte nádobu na prach 2v1 s nádrží na vodu.  
**Ilustrace N**
  - a Otevřete filtrační klapku.
  - b Sejměte filtrační klapku.
  - c Vyprázdněte nádobu na prach 2v1 s nádrží na vodu.
  - d Vložte filtrační klapku.
  - e Zavřete filtrační klapku.
4. Nainstalujte nádobu na prach 2v1 s nádrží na vodu.  
**Ilustrace F**
  - a Zatlačte nádobu na prach 2v1 s nádrží na vodu, dokud nezapadne na místo.
  - b Zavřete horní kryt.
5. Stiskněte tlačítko ZAP/VYP.  
Čištění pokračuje.

## Vyprázdnění nádoby na prach

1. Stiskněte libovolné tlačítko.  
Robotický vysavač se zastaví.
2. Vymontujte nádobu na prach.  
**Ilustrace L**
  - a Otevřete horní kryt.
  - b Stiskněte svorku.
  - c Vyjměte nádobu na prach.
3. Vyprázdněte nádobu na prach.  
**Ilustrace O**
  - a Sklopte klapku dolů.
  - b Vyprázdněte nádobu na prach.
  - c Vyklopte klapku nahoru, až zapadne na místo.
4. Nainstalujte nádobu na prach.  
**Ilustrace K**
  - a Zatlačte nádobu na prach, dokud nezapadne na místo.
  - b Zavřete horní kryt.
5. Stiskněte tlačítko ZAP/VYP.  
Čištění pokračuje.

## Čištění mopu

Mop lze vycistit během čištění.

1. Stiskněte libovolné tlačítko.  
Robotický vysavač se zastaví.
2. Vymontujte držák mopu.  
**Ilustrace J**
  - a Stiskněte svorky.
  - b Vyjměte držák mopu.
  - c Stáhněte mop s držáku mopu.
3. Vycistěte mop.
4. Namontujte mop, viz kapitola *Instalace držáku mopu s mopem*.
5. Stiskněte tlačítko ZAP/VYP.  
Čištění pokračuje.

## Přeprava

Přístroj přepravujte resp. zasílejte zpět pokud možno pouze v originálním obalu. Pokud již originální obal není k dispozici, kontaktujte prosím nás servis.

## Bezpečnostní pokyny k přepravě

Na lithium-iontovou baterii se vztahují požadavky zákona o nebezpečných věcech.

Nepoškozený a funkční akumulátor může uživatel přepravovat v oblastech veřejného přepravy bez dalších požadavků.

Při přepravě třetími stranami (přepravní společnosti) dbejte na zvláštní požadavky na obal a označování. Dodržujte místní národní předpisy.

## Skladování

### POZOR

#### Poškození robotického vysavače v důsledku nesprávného skladování

Neukládejte robotický vysavač vzhůru nohama. Kryt laserového radaru (LiDAR) by nikdy neměl přijít do kontaktu se zemí nebo předměty.

Na robotický vysavač nepokládejte žádné předměty. Robotický vysavač skladujte v plně nabitém a vypnutém stavu na chladném a suchém místě.

#### Upozornění

Abyste zabránili hubokému vybití baterie, nejpozději po 5 měsících robotický vysavač znova plně nabijte.

1. Vyčistěte robotický vysavač, viz kapitola Čištění.
2. Zcela nabijte robotický vysavač, viz kapitola Ruční odeslání robotického vysavače k nabití.
3. Odpojte nabíječku od síťové zásuvky a stanice.
4. Vypněte robotický vysavač, viz kapitola Vypnutí robotického vysavače.
5. Robotický vysavač skladujte na chladném a suchém místě.

## Péče a údržba

### Čištění

#### Čištění nádoby na prach 2v1

1. Stiskněte libovolné tlačítko.  
Robotický vysavač se zastaví.
2. Vymontujte nádobu na prach 2v1.

#### Ilustrace G

- a Otevřete horní kryt.
  - b Stiskněte svorku.
  - c Vyjměte nádobu na prach 2v1.
3. Vyčistěte nádobu na prach 2v1 s nádrží na vodu.  
**Ilustrace P**
    - a Otevřete filtrační klapku.
    - b Sejměte filtrační klapku.
    - c Vyprázdněte nádobu na prach 2v1 s nádrží na vodu.
    - d Vyčistěte nádobu na prach 2v1 s nádrží na vodu.
    - e Vložte filtrační klapku.
    - f Zavřete filtrační klapku.

4. Nainstalujte nádobu na prach 2v1.

#### Ilustrace F

- a Zatlačte nádobu na prach 2v1, dokud nezapadne na místo.
  - b Zavřete horní kryt.
5. Stiskněte tlačítko ZAP/VYP.  
Čištění pokračuje.

#### Čištění nádoby na prach

1. Stiskněte libovolné tlačítko.  
Robotický vysavač se zastaví.
2. Vymontujte nádobu na prach.

#### Ilustrace L

- a Otevřete horní kryt.
- b Stiskněte svorku.
- c Vyjměte nádobu na prach.

3. Vyčistěte nádobu na prach.

#### Ilustrace Q

- Sklopte klapku dolů.
- Vyprázdněte nádobu na prach.
- Otevřete filtrační klapku.
- Sejměte filtrační klapku.
- Vyčistěte nádobu na prach.
- Vložte filtrační klapku.
- Zavřete filtrační klapku.
- Vyklopte klapku nahoru, až zapadne na místo.

4. Nainstalujte nádobu na prach.

#### Ilustrace K

- Zatlačte nádobu na prach, dokud nezapadne na místo.
- Zavřete horní kryt.

5. Stiskněte tlačítko ZAP/VYP.

Čištění pokračuje.

#### Čištění filtru

Doporučujeme pravidelně čistit filtr. Zabráňte tak jeho ucpání.

1. Stiskněte libovolné tlačítko.  
Robotický vysavač se zastaví.

2. Vymontujte nádobu na prach 2v1 s nádrží na vodu nebo nádobu na prach, viz kapitola *Demontáž nádoby na prach 2v1 s nádrží na vodu* nebo *Demontáž nádoby na prach*.

3. Vymontujte filtr.

#### Ilustrace R

- Otevřete filtrační klapku.
- Sejměte filtrační klapku.
- Vyprázdněte nádobu na prach 2v1 s nádrží na vodu nebo nádobu na prach.

4. Vyčistěte filtr pod tekoucí vodou pomocí dodaného čisticího nástroje.

5. Nechte filtr úplně oschnout.

6. Nainstalujte filtr.

#### Ilustrace S

- Nasadte filtr.
- Vložte filtrační klapku.
- Zavřete filtrační klapku.

7. Nainstalujte nádobu na prach 2v1 s nádrží na vodu nebo nádobu na prach, viz kapitola *Instalace nádoby na prach 2v1 s nádrží na vodu* nebo *Instalace nádoby na prach*.

8. Stiskněte tlačítko ZAP/VYP.

Čištění pokračuje.

#### Čištění kartáče

1. Vymontujte kartáč.

#### Ilustrace T

- Stiskněte svorky.
- Sejměte kryt kartáče.
- Sejměte kartáč.
- Sejměte ložisko kartáče.

2. Vyčistěte kartáč a ložiska kartáče pomocí dodaného čisticího nástroje.

3. Nainstalujte kartáč.

#### Ilustrace U

- Nasadte ložisko kartáče.
- Vložte kartáč.
- Nasadte kryt kartáče a zatlačte jej dolů, dokud nezapadne na místo.

#### Čištění postranního kartáče

1. Vymontujte postranní kartáč.

#### Ilustrace V

2. Vyčistěte postranní kartáč.

3. Nainstalujte bpostranní kartáč.

#### Ilustrace B

#### Čištění pádových senzorů

Každý měsíc čistěte pádové senzory.

#### Ilustrace W

1. Otřete pádové senzory měkkým hadříkem.

#### Výměna

#### Výměna filtru

Doporučujeme filtr měnit po 3 až 6 měsících.

- Stiskněte libovolné tlačítko.  
Robotický vysavač se zastaví.
- Vymontujte nádobu na prach 2v1 s nádrží na vodu nebo nádobu na prach, viz kapitola *Demontáž nádoby na prach 2v1 s nádrží na vodu* nebo *Demontáž nádoby na prach*.
- Vymontujte filtr.

#### Ilustrace R

- Otevřete filtrační klapku.
- Sejměte filtrační klapku.
- Vyměňte filtr.

4. Namontujte nový filtr.

#### Ilustrace S

- Nasadte filtr.
- Vložte filtrační klapku.
- Zavřete filtrační klapku.

5. Nainstalujte nádobu na prach 2v1 s nádrží na vodu nebo nádobu na prach, viz kapitola *Instalace nádoby na prach 2v1 s nádrží na vodu* nebo *Instalace nádoby na prach*.

6. Stiskněte tlačítko ZAP/VYP.  
Čištění pokračuje.

#### Výměna kartáče

Doporučujeme kartáč měnit po 6 až 12 měsících.

1. Vymontujte kartáč.

#### Ilustrace T

- Stiskněte svorky.
- Sejměte kryt kartáče.
- Sejměte kartáč.
- Sejměte ložisko kartáče.

2. Namontujte nový kartáč.

#### Ilustrace U

- Nasadte ložisko kartáče.
- Vložte kartáč.
- Nasadte kryt kartáče a zatlačte jej dolů, dokud nezapadne na místo.

#### Výměna postranního kartáče

Doporučujeme postranní kartáč měnit po 3 až 6 měsících.

#### Upozornění

*Aby nedošlo k poškození, nepokládejte robota na laserový senzor (LiDAR).*

1. Otočte robotický vysavač.

2. Vymontujte postranní kartáč.

#### Ilustrace V

3. Namontujte nový postranní kartáč.

#### Ilustrace B

#### Výměna akumulátoru

AKUMULÁTOR DOSÁHL KONCE SVÉ ŽIVOTNOSTI, KDYŽ SE ROBOTICKÝ VYSAVAČ PO KRÁTKÉM ÚKLIDU STÁLE VRACÍ DO STANICE, ABY SE NABIL.

1. Vypněte robotický vysavač, viz kapitola *Vypnutí robotického vysavače*.

2. Odešlete robotický vysavač do zákaznického servisu. Dodržujte předpisy pro přepravu lithioviontových baterií, viz kapitola *Přeprava*.

## Návod pro řešení poruch

Poruchy mají často jednoduché příčiny, které můžete sami odstranit pomocí následujícího přehledu. V případě pochybností nebo při zde neuvedených

poruchách se prosím obraťte na autorizovaný zákaznický servis.

Chyba	Příčina	Odstranění
<b>Akumulátor se nenabíjí</b>	Nabíjecí kontakty jsou znečištěné.  Teplota prostředí pod 0 °C nebo nad 35 °C.	1. Odstraňte znečištění z nabíjecích kontakt na nabíjecí stanici i na robotickém vysavači suchým hadříkem.  1. Robotický vysavač používejte při teplotách nad 0 °C a pod 35 °C.
<b>Robotický vysavač se nevrací do nabíjecí stanice</b>	Akumulátor je vybitý.	1. Umístěte robotický vysavač ručně na nabíjecí stanici a nechte jej plně nabít.
	Robotický vysavač je příliš daleko od nabíjecí stanice.	1. Přesuňte robotický vysavač blíže k nabíjecí stanici. 2. Umístěte robotický vysavač ručně na nabíjecí stanici.
	V okolí nabíjecí stanice není dostatek místa.	1. Ujistěte se, že je v okolí nabíjecí stanice dostatek místa, viz kapitola <i>Umístění nabíjecí stanice</i> .
	V okolí nabíjecí stanice je příliš mnoho překážek.	1. Umístěte nabíjecí stanici do otevřenějšího prostoru, viz kapitola <i>Umístění nabíjecí stanice</i> .
	Když se robotický vysavač přesune přes větší vzdálenost, přemapuje své okolí.	1. Umístěte robotický vysavač ručně na nabíjecí stanici.
<b>Robotický vysavač vydává neobvyklé zvuky</b>	Robotický vysavač nebyl spuštěn z nabíjecí stanice. V tomto případě se vraci pouze na místo, odkud byl spuštěn.	1. Umístěte robotický vysavač ručně na nabíjecí stanici.
	Do kartáče, postranního kartáče nebo kolečka se mohlo zachytit cizí těleso.	1. Vypněte robotický vysavač. 2. Cizí těleso odstraňte.
<b>Robotický vysavač nepokračuje v čištění</b>	Robotický vysavač je v režimu „Nerušit“.	1. Ujistěte se, že robotický vysavač není v režimu „Nerušit“.
	Robotický vysavač se nabíjí ručně nebo byl umístěn do nabíjecí stanice.	1. Počkejte, až bude robotický vysavač plně nabít.
<b>Robotický vysavač nečistí efektivně nebo zanechává prach</b>	Nádoba na prach 2v1 s nádrží na vodu nebo nádoba na prach je plná.	1. Vyprázdněte nádobu na prach 2v1 s nádrží na vodu nebo nádobu na prach, viz kapitola <i>Vyprázdnění nádoby na prach 2v1 s nádrží na vodu. Vyprázdnění nádoby na prach</i>
	Filtr je ucpaný.	1. Vyčistěte filtr, viz kapitola <i>Čištění filtru</i>
	V kartáči je zachyceno cizí těleso	1. Vyčistěte kartáč, viz kapitola <i>Čištění kartáče</i> . 2. Vyčistěte postranní kartáč, viz kapitola <i>Čištění postranního kartáče</i> .
<b>Robotický vysavač se nemůže připojit k síti WLAN / Robotický vysavač přejde do režimu offline</b>	Robotický vysavač není připojen k síti nebo není v dosahu signálu WLAN.	1. Ujistěte se, že je robotický vysavač připojen k síti a v dosahu signálu WLAN. 2. Ujistěte se, že heslo WLAN je správné. 3. Resetujte WLAN a znovu se připojte (sítě WLAN 5 GHz nejsou podporovány).
	Signál WLAN je příliš slabý.	1. Ujistěte se, že je robotický vysavač v dosahu signálu WLAN.

Chyba	Příčina	Odstranění
Robotický vysavač se nespustí	Teplota prostředí je nižší než 0 °C nebo vyšší než 35 °C.	1. Robotický vysavač používejte při teplotách nad 0 °C a pod 35 °C.
	Stav nabítí je příliš nízký.	1. Nabijte robotický vysavač.
	Laserový snímač vzdálenosti (LiDAR) je zablokován.	1. Očistěte laserový snímač vzdálenosti vlhkým hadříkem. 2. Odstraňte překážky blokující laserový snímač vzdálenosti. 3. Přesuňte robotický vysavač na jiné místo a spusťte jej.
	Kolizní senzor je znečištěný nebo je příliš blízko virtuální stěny.	1. Odstraňte cizí tělesa jemným poklepáním na kolizní senzor. 2. Přesuňte robotický vysavač na jiné místo a spusťte jej.
	Pádové senzory jsou znečištěné.	1. Očistěte pádové senzory vlhkým hadříkem.
	Nádoba na prach 2v1 s nádrží na vodu nebo nádoba na prach není nainstalována nebo je nainstalována nesprávně.	1. Ujistěte se, že je nádoba na prach 2v1 s nádrží na vodu nebo nádoba na prach nainstalována a správně zajištěna, viz kapitola <i>Instalace nádoby na prach 2v1 s nádrží na vodu</i> nebo <i>Instalace nádoby na prach</i>
	filtr není nainstalován nebo je nainstalován nesprávně.	1. Ujistěte se, že je filtr nainstalován správně.
	Znečištěné filtry.	1. Vyčistěte filtr, viz kapitola <i>Čištění filtru</i> . 2. Pokud chyba přetrává, vyměňte filtr, viz kapitola <i>Výměna filtru</i> .
	Mop nebo držák mopu nejsou nainstalovány nebo jsou nainstalovány nesprávně.	1. Ujistěte se, že držák mopu a mop jsou nainstalovány správně, viz kapitola <i>Instalace držáku mopu s mopem</i> .
	Robotický vysavač se zasekl nebo uvízl.	1. Odstraňte překážky.
	Robotický vysavač nebo jedno z jeho kol není v kontaktu se zemí.	1. Umístěte robotický vysavač na rovný povrch.

## Likvidace



### VÝSTRAHA

Tento přístroj obsahuje lithium-iontové baterie. Vyhnutí a správná likvidace lithium-iontových baterií musí být v souladu s národními a spolkovými předpisy.



## Záruka

V každé zemi platí záruční podmínky vydané naší příslušnou distribuční společností. Případné závady vašeho přístroje odstraníme bezplatně během záruční lhůty, pokud jsou zaviněny vadou materiálu nebo výrobní vadou. V případě uplatnění nároků ze záruky se prosím obrátěte s dokladem o koupě na svého prodejce nebo na nejbližší autorizované pracoviště zákaznického servisu.

(Adresa viz zadní stranu)

## Technické údaje

### Elektrické připojení

Jmenovitý výkon	W	33
Jmenovité napětí akumulátoru	V	14,8
Typ akupacku		Li-ION
Jmenovité napětí nabíječky	V	100-240

Jmenovitý proud, nabíječka	A	0,6
Kapacita akumulátoru	mAh	3000
Jmenovitá kapacita akumulátoru	mAh	3200
Provozní časy s plným nabitím akumulátoru za běžného provozu	min	120
Bezdrátová připojení	IEEE 802.11b/g/n 2,4 GHz	
Kmitočet	MHz	2400-2483,5
Max. síla signálu, WLAN	dBm	<20
<b>Objem nádoby na prach 2v1 s nádrží na vodu</b>		
Suché nečistoty	ml	300
Kapalina	ml	170
<b>Objem nádoby na prach</b>		
Suché nečistoty	ml	500
<b>Rozměry a hmotnosti Robotický vysavač</b>		
Hmotnost	kg	3,7
Délka x šířka x výška	mm	350 x 350 x 94
<b>Rozměry a hmotnosti Nabíjecí stanice</b>		

Hmotnost	kg	0,6
Délka x šířka x výška	mm	80 x 150 x 102

Technické změny vyhrazeny.

## EU prohlášení o shodě

Přístroj	Konstrukce	Frekvenční pásmo, MHz	Výkon max. EIRP, mW
RCV3	WLAN	2400-2483,5	100

Společnost Alfred Kärcher SE & Co. KG tímto prohlašuje, že typ bezdrátového zařízení Robo Cleaner vyhovuje směrnici 2014/53/EU. Úplný text EU prohlášení o shodě naleznete na stránkách [www.kaercher.com/RCV3](http://www.kaercher.com/RCV3).

## Kazalo

Spološni napotki .....	167
Varnostna navodila .....	167
Namenska uporaba .....	168
Zaščita okolja .....	168
Pribor in nadomestni deli .....	168
Obseg dobave .....	168
Opis naprave .....	168
Opis delovanja .....	169
Prvi zagon .....	169
Zagon .....	170
Obratovanje .....	171
Transport .....	172
Skladiščenje .....	173
Nega in vzdrževanje .....	173
Pomoč pri motnjah .....	174
Odstranjevanje med odpadke .....	176
Garancija .....	176
Tehnični podatki .....	176
Izjava EU o skladnosti .....	176

## Spološni napotki

Pred prvo uporabo naprave preberite ta izvirna navodila in priložena varnostna navodila. ter jih upoštevajte.

Originalna navodila za uporabo shranite za kasnejšo uporabo ali za naslednjega uporabnika.

Kodo QR-Code® za priklik spletnih navodil za uporabo najdete tukaj:



### Blagovna znamka

Koda QR-Code® je registrirana blagovna znamka družbe DENSO WAVE INCORPORATED.

## Varnostna navodila

### Stopnje nevarnosti

#### ⚠ NEVARNOST

- Oznacjuje neposredno nevarnost, ki lahko povzroči težke telesne poškodbe ali smrt.

#### ⚠ OPOZORILO

- Oznacjuje potencialno nevarno situacijo, ki lahko povzroči težke telesne poškodbe ali smrt.

#### ⚠ PREVIDNOST

- Oznacjuje potencialno nevarno situacijo, ki lahko povzroči lahke telesne poškodbe.

#### POZOR

- Oznacjuje potencialno nevarno situacijo, ki lahko povzroči materialno škodo.

### Varnostna navodila za robotske čistilnike

Poleg napotkov v navodilih za uporabo upoštevajte tudi splošne zakonske predpise o varnosti in preprečevanju nesreč.

Laserski radar naprave je skladen z IEC 60825-1:2014 za varnost laserskih izdelkov razreda 1 in ne proizvaja laserskega sevanja, ki bi bilo nevarno za človeško telo.

- ⚠ NEVARNOST** • Nevarnost zadušitve. Otokom preprečite stik z embalažno folijo. • Delovanje naprave v potencialno eksplozivnih atmosferah je prepovedano. • Naprave ne uporabljajte v prostorih, v katerih zrak vsebuje vnetljive hlapce bencina, kuričnega olja, razredčila za barve, topil, parafina ali žganja (nevarnost eksplozije). • Naprave brez nadzora ne uporabljajte v prostorih z gorečim ognjem ali žerjavico v odprttem kaminu. • Naprave brez nadzora ne uporabljajte v prostorih z gorečimi svečami.

- ⚠ OPOZORILO** • Osebe z zmanjšanimi telesnimi, čutnimi ali duševnimi sposobnostmi oziroma s pomankljivimi izkušnjami in znanjem smejo uporabljati napravo samo pod ustreznim nadzorom ali če so jih osebe, pristojne za njihovo varnost, poučile o varni uporabi naprave in če razumejo potencialne nevarnosti. • Otrokom preprečite igro z napravo. • Otrokom je čiščenje z napravo in vzdrževanje naprave dovoljeno samo pod nadzorom. • V napravi so električni sestavnini deli. Naprave ne čistite pod tekočo vodo. • Pred vsemi vzdrževalnimi deli in nego izklopite napravo in izvlecite električni vtič. • Paketa akumulatorskih baterij ne odpirajte. Popravila naj izvajajo samo strokovnjaki. • Čistilni robot RCV 3 se lahko polni samo na polnilni napravi polnilne postaje s številko dela 9.773-007.0.

- ⚠ PREVIDNOST** • Popravila in dela na električnih sestavnih delih sme izvajati samo pooblaščena servisna služba. • Pred vsakim čiščenjem/vzdrževanjem izklopite napravo in izvlecite električni vtič.

- Obstaja nevarnost poškodb, če gibljivi deli naprave zagrabijo ohlapna oblačila, lase ali nakit. Preprečite stik oblačil in nakita z gibljivimi deli stroja. Dolge lase sprnite nazaj. • Nevarnost telesnih poškodb. Med delovanjem se s prsti ali orodjem nikoli ne dotikajte vrtljivega krtačnega valja naprave. • Bodite pozorni na nevarnost spopadanja zaradi premikanja robotskega čistilnika. • Nevarnost nesreč in telesnih poškodb. Pri transportu in skladiščenju upoštevajte težo naprave, glejte poglavje Tehnični podatki v navodilih za uporabo. • Varnostna

navodila so namenjena vaši varnosti. Varnostnih navodil nikoli ne spominjajte in jih vedno upoštevajte.

**Pozor** • Pri čiščenju ne uporabljajte nobenih sredstev za poliranje, čistil za steklo ali večnamenskih čistil. • Naprave ne uporabljajte pri temperaturi pod 0 °C. • Napravo uporabljajte samo v prostoru. • Naprave ne uporabljajte v prostorih, ki so zavarovani z alarmnim sistemom ali detektorjem gibanja. • Napravo zaščitite pred ekstreminimi vremenskimi razmerami, vlagajo v vročino. • Napravo uporabljajte samo pri temperaturah od 0 °C do +35 °C. • Poškodovanje naprave. Ne stojte na napravi in narjo ne postavljajte otrok, predmetov ali hišnih ljubljenčkov. • Predmeti, npr. na mizah ali manjših kosih pohištva, se lahko ob trku naprave prevernejo. • Naprava se lahko zaplete v viseče električne kable, namizne prte, vrvi itd. in s tem prevrne predmete. • Pred uporabo naprave poberite vse kable s tal, da jih naprava med čiščenjem ne bi vlekla za seboj. • S tal poberite vse lomljive ali nepričrte predmete, na primer vase, da naprava ne bi trčila varje in jih poškodovala. • Naprave ne uporabljajte v prostoru, ki je nad tlemi, na primer na kavču. • Zagradite vsa območja, kjer obstaja nevarnost padca naprave, npr. stopnišča ali galerije brez omejitve. • Naprave ne uporabljajte na tleh s tekočinami ali lepljivimi snovmi. • Naprave nikoli ne uporabljajte za sesanje preprog z visokim florom.

• Poškodbe laserskega radarja (LiDAR). Naprave ne obračajte na glavo (ohijsje laserskega radarja (LiDAR) se ne sme dotikati tal ali trdih površin). • Enote ne prenašajte tako, da jo držite za pokrov laserskega radarja (LiDAR). • Z napravo ne čistite na področjih, kjer so ostri ali večji predmeti, kot so npr. črepinje, kamenčki ali deli igrač. • V napravo ne brizgajte tekočin, pred uporabo pa se prepričajte, da je posoda za prah suha. • Polnoma napolnjeno in izklopjeno napravo shranjujte v hladnem in suhem prostoru.

**Napotek** • Črne preproge lahko negativno vplivajo na vozne lastnosti.

### Varnostna navodila polnilna postaja

**NEVARNOST** • Napravo priključite samo na izmenični tok. Navedena napetost na tipski ploščici mora biti skladna z omrežno napetostjo. • Zaradi varnosti priporočamo, da napravo uporabljate samo v kombinaciji s stikalom na okvarni tok (nav. 30 mA). • Omrežnega vtiča in vtičnice nikoli ne prijemajte z vlažnimi rokami.

**OPOZORILO** • Napravo povežite samo z električnim priključkom, ki ga je v skladu s standardom IEC 60364-1 izdelal strokovnjak za elektroiko. • Preverite zdržljivost napetosti omrežja z napetostjo, navedeno na tipski ploščici naprave. • V napravi so električni sestavni deli. Naprave ne čistite pod tekočo vodo. • Nevarnost kratkega stika. Prevodni predmeti (npr. izvijače in podobno) se ne smejo približevati polnilnim kontaktom. • Nevarnost kratkega stika. Polnilne kontakte polnilne postaje čistite samo na suho. • Napravo polnite samo s priloženim originalnim polnilnikom ali polnilnikom, ki ga je odobrilo podjetje KÄRCHER. • Nevarnost eksplozije. Ne polnite baterij brez možnosti ponovnega polnjenja. • Pred vsako uporabo preverite, ali je omrežni kabel poškodovan. Ne uporabljajte poškodovanega omrežnega kabla. Če je omrežni kabel poškodovan, ga zamenjajte z odobrenim nadomestnim kablom. Primeren nadomestni kabel lahko dobite pri podjetju KÄRCHER ali pri enem od naših servisnih partnerjev. • Velja za naprave RCV 3: Polni se lahko samo model

čistilnega robota »RCV 3«. • Velja za naprave RCV 5: Polni se lahko samo model čistilnega robota "RCV 5".

**Pozor** • Napravo uporabljajte samo v zaprtem prostoru. • Polnilne postaje ne postavljajte v bližino virov toplove, npr. grelnikov. • Polnilno postajo shranjujte samo v zaprtih prostorih, na hladnem in suhem mestu. • Robotski čistilnik polnите vsaj enkrat na mesec, da preprečite globoko izpraznitve akumulatorske baterije. • Pred vsemi negovalnimi in vzdrževalnimi deli izklopite polnilno postajo.

### Namenska uporaba

Naprava je sestavljena iz dveh enot, polnilne postaje in robotskega čistilnika na pogon z akumulatorsko baterijo.

- Naprava je namenjena popolnoma samodejnemu čiščenju tekstilnih in trdih talnih oblog v zaprtih prostorih. Uporablja se lahko na vseh običajnih talnih oblogah za samostojno, stalno vzdrževalno čiščenje.
- Ta naprava je bila razvita za uporabo v zasebnih gospodinjstvih in ni predvidena za komercialno uporabo.

### Zaščita okolja

Pakirni material je mogoče reciklirati. Pakirnega materiala ne odvrzite med gospodinjske odpadke, temveč v zabojnike za recikliranje.

Stare naprave vsebujejo dragocene materiale, ki jih je mogoče reciklirati in ponovno uporabiti. Baterije in paketi akumulatorskih baterij vsebujejo snovi, ki ne smejo pristati v okolju. Stare naprave, baterije in pakete akumulatorskih baterij zato oddajte v ustrezni zbirni center. Upoštevajte priporočila zakonodajalca glede ravnanja z litiji-ionskimi akumulatorskimi baterijami. Obrabljeni in okvarjeni paketi akumulatorskih baterij odstranite v skladu z veljavnimi predpisi.

### Napotki o sestavinah (REACH)

Aktualne informacije najdete na spletnem naslovu: [www.kaercher.de/REACH](http://www.kaercher.de/REACH)

### Pribor in nadomestni deli

Uporabljajte samo originalni pribor in originalne nadomestne dele, ki zagotavljajo varno in nemoteno delovanje naprave.

Informacije o priboru in nadomestnih delih najdete na spletnem naslovu [www.kaercher.com](http://www.kaercher.com).

### Obseg dobave

Obseg dobave je upodobljen na embalaži. Pri odstranjanjuvju embalaže preverite, ali je vsebina popolna. Če manjka pribor ali če so med transportom nastale poškodbe, obvestite prodajalca.

### Opis naprave

#### Slika A

- ① Senzor trkov
- ② Infrardeči senzor
- ③ Laserski senzor (LiDAR)
- ④ Zgornji pokrov
- ⑤ Stranska krtača
- ⑥ Krmilno kolesce

- (7) Predal za akumulatorske baterije
- (8) Krtača
- (9) Senzor padcev
- (10) Krpa za brisanje
- (11) Držalo krpe za brisanje
- (12) Polnilna stika
- (13) Pokrov krtače
- (14) Gumb za vklop/izklop
- (15) Gumb »Nazaj na polnilno postajo«
- (16) Orodje za čiščenje
- (17) Posoda za prah 2 v 1 s posodo za vodo
- (18) Posoda za prah
- (19) Polnilna postaja
- (20) Omrežni vtič

## Opis delovanja

Naprava je sestavljena iz polnilne postaje in robotskega čistilnika, ki ga poganja akumulatorska baterija. Premičnega čistilnega robota napaja vgrajena akumulatorska baterija. Napolnjena akumulatorska baterija zagotavlja do 120 minut čiščenja. Če se napoljenost akumulatorske baterije zmanjša, se samodejno vrne na polnilno postajo, da se napolni.

Robotski čistilnik se premika sistematično. Z laserskim senzorjem (LiDAR) pregleda prostor in ga po korakih očisti. Izogiba se oviram, ki so vsaj tako visoke kot stolp LiDAR.

Ploska oblika robotskega čistilnika omogoča čiščenje pod pohištvo, kot so postelje, kavči in omare.

Robotski čistilnik ima senzorje padcev, ki zaznajo stope in podeste ter preprečujejo padce, kot tudi senzorje trka, ki zaznajo ovire in se jim izognejo.

Akumulatorska baterija robotskega čistilnika se polni na polnilni postaji.

Če robotski čistilnik začne s čiščenjem od polnilne postaje, se vrne na polnilno postajo, ko akumulatorska baterija ni dovolj napolnjena.

Ko je postopek polnjenja končan, robotski čistilnik samodejno zapusti postajo in nadaljuje s čiščenjem. Ko robotski čistilnik zaključi s čiščenjem, se za polnjenje vrne nazaj na polnilno postajo.

## Prikazi stanja

Prikaz LED	Stanje
Sveti modro	Vazi samostojno
Počasi utripa modro	Avtonomna vožnja začasno prekinjena
Hiro utripa modro	Način povezave WLAN
Počasi utripa zeleno	Robotski čistilnik se polni
Sveti zeleno	Robotski čistilnik je popolnoma napoljen ali uspešno priključen
Počasi utripa rdeče	Akumulatorska baterija je preveč prazna za zagon
Hiro utripa rdeče	Primer napake

## Funkcije

### Način mirovanja

Robotski čistilnik se po 5 minutah neaktivnosti samodejno preklopi v način mirovanja. Pritisnite kateri koli gumb, da ga prebudite.

- Robotski čistilnik ne preklopi v način mirovanja, ko je na polnilni postaji.
- Robotski čistilnik se samodejno izklopi, če je v načinu mirovanja več kot 6 ur

### Način napake

Če robotski čistilnik med delovanjem naleti na napako, zaslonski upriči rdeče in zasiši se zvočni signal.

Za rešitev glejte poglavje *Pomoč pri motnjah*.

Če v petih minutah ne ukrepate, se robotski čistilnik samodejno preklopi v način mirovanja.

### Način »Ne moti«

Privzetno je nastavljen način »Ne moti«. V načinu »Ne moti« robotski čistilnik ne nadaljuje prekinjenega čiščenja, ne izvaja načrtovanih čiščenj in ne pošilja zvočnih opozoril.

Način »Ne moti« lahko deaktivirate v aplikaciji. Prenos aplikacije je opisan v poglavju *Povezovanje robotskih čistilnikov z WLAN in aplikacijo*.

## Prvi zagon

### Nameščanje stranske krtače

#### Slika B

1. Robotski čistilnik obrnite.

#### Napotek

*Da bi se izognili poškodbam, robota ne postavljajte na laserski senzor (LiDAR).*

2. Vstavite bočno ščetko.

### Postavitev polnilne postaje

#### △ OPOZORILO

*Čistilni robot RCV 3 se lahko polni samo na polnilni npravi polnilne postaje s številko dela 9.773-007.0 .*

- Lokacijo izberite tako, da bo čistilni robot zlahka dosegel polnilno postajo.
- Levo in desno od polnilne postaje zagotovite razdalijo najmanj 0,5 m, pred polnilno postajo pa najmanj 1,5 m.
- Lokacija ne sme biti izpostavljena neposredni sončni svetlobi.
- 1. Postavite polnilno postajo.

#### Slika C

2. Omrežni kabel naprave vstavite v držalo za kabel na strani polnilne postaje.

#### Slika D

3. Vstavite električni vtič.

### Povezovanje robotskega čistilnika s polnilno postajo

#### Slika E

1. Robotski čistilnik postavite na tla pred polnilno postajo.
2. Stikalo za vklop/izklop držite pritisnjeno 3 sekund. Robotski čistilnik se vklopi.
3. Takoj ko se indikator prizge, ročno postavite robotski čistilnik na polnilno postajo in se prepričajte, da ima polnilni kontakti dober stik.

Po prvem zagonu se robotski čistilnik samodejno premakne na polnilno postajo.

## Povezovanje robotskih čistilnikov z WLAN in aplikacijo

Robotski čistilnik lahko upravljate neposredno z gumbi na napravi ali prek aplikacije z mobilno napravo, ki podpira WLAN. Da bi lahko uporabljali vse razpoložljive funkcije, je priporočljivo, da robotski čistilnik upravljate prek aplikacije Kärcher Home Robots App.

Preden prenesete aplikacijo, se prepričajte, da je zagotovljeno naslednje:

- Mobilna naprava je povezana z internetom.
- Aktiviran je 2,4 GHz WLAN usmerjevalnika.
- Zagotovljena je zadostna pokritost WLAN.

Aplikacijo Kärcher Home Robots prenesite iz trgovine Apple App Store® ali iz trgovine Google Play™.



- Google Play™ in Android™ sta blagovni znamki ali registrirani blagovni znamki družbe Google Inc.
- Apple® in App Store® sta blagovni znamki ali registrirani blagovni znamki družbe Apple Inc.

Aplikacija Kärcher Home Robots med drugim ponuja naslednje glavne funkcije:

- Kartiranje prostorov in več nadstropij
- Določanje urnikov
- Opredelitev območij prepovedi vstopa in navideznih zidov
- Opombe o napakah ali nepravilnem delovanju in poteku čiščenja
- Prednostne nastavitev čiščenja (načini sesanja)
- Določitev območij čiščenja
- Aktiviranje/deaktiviranje načina »Ne moti«
- Pogosta vprašanja z izčrpno pomočjo pri motnjah
- Kontaktni podatki za servisne centre KÄRCHER

**Robotski čistilnik je povezan z aplikacijo Kärcher Home Robots in WLAN:**

1. Iz trgovine z aplikacijami Apple ali Google Play prenesite aplikacijo Kärcher Home Robots.
2. Odprite aplikacijo Kärcher Home Robots.
3. Ustvarite račun (če še niste registrirani).
4. Dodajte želeni robotski čistilnik.
5. V aplikaciji sledite navodilom po korakih.

## Zagon

### Namestitev posode za prah 2 v 1 s posodo za vodo

Posoda za prah 2 v 1 s posodo za vodo lahko zaradi nadzora kakovosti vsebuje majhno količino preostale vode. To je normalno.

Posodo za prah 2 v 1 s posodo za vodo uporabite, ko želite suho in vlažno čiščenje.

Za suho čiščenje odstranite kropo za brisanje in držalo za kropo za brisanje, glejte poglavje *Odstranitev držala za kropo za brisanje*.

**Slika F**

1. Odprite pokrov na vrhu.
2. Posodo za prah 2 v 1 s posodo za vodo pritisnite na mesto, dokler se slišno ne zaskoči.
3. Zaprite pokrov na vrhu.

### Odstranitev posode za prah 2 v 1 s posodo za vodo

#### Slika G

1. Odrite pokrov na vrhu.
2. Pritisnite spojko.
3. Odstranite posodo za prah 2 v 1 s posodo za vodo.

### Namestitev držala za kropo s kropo za brisanje

1. Krop za brisanje pritrdite na držalo za kropo.

#### Slika H

- a Krop za brisanje pritisnite na držalo za krop za brisanje.
  - b Pritisnite trak Velcro.
2. Namestite držalo za kropo za brisanje.

#### Slika I

- a Spojki stisnite skupaj.
- b Držalo za kropo za brisanje vodoravno potisnite v robotski čistilnik, dokler se slišno ne zaskoči.

### Odstranitev držala za kropo za brisanje

1. Pritisnite katero koli tipko.  
Robotski čistilnik se ustavi.
2. Odstranite držalo za kropo za brisanje.

#### Slika J

- a Spojki stisnite skupaj.
- b Odstranite držalo za kropo za brisanje.
- c Potegnite krop z držala za kropo za brisanje.

### Namestitev posode za prah

Če želite čistiti samo na suho, vstavite posodo za prah. Za suho čiščenje odstranite kropo za brisanje in držalo za kropo za brisanje, glejte poglavje *Odstranitev držala za kropo za brisanje*.

#### Slika K

1. Odprite pokrov na vrhu.
2. Posodo za prah pritisnite na mesto, dokler se slišno ne zaskoči.
3. Zaprite pokrov na vrhu.

### Odstranitev posode za prah

#### Slika L

1. Odrite pokrov na vrhu.
2. Pritisnite spojko.
3. Odstranite posodo za prah.

### Ponastavitev povezave WLAN

Če preklopite na nov usmerjevalnik ali spremenište geslo WLAN, morate ponastaviti povezavo WLAN robotskega čistilnika.

#### Napotek

Podprt so samo 2,4 GHz omrežja WLAN.

1. Vklopite robotski čistilnik, glejte poglavje *Vklip robotskega čistilnika*.
2. 7 sekund hkrati pritisnjte gumb za vklop/izklop in gumb »Return to charging station«, dokler se ne oglaši glas: »Ponastavitev povezave WLAN in vstop v način konfiguracije omrežja«.
3. Robotski čistilnik povežite s polnilno postajo, glejte poglavje *Povezovanje robotskega čistilnika s polnilno postajo*.

## Obnovitev tovarniških nastavitev

1. Pritisnite in držite gumb »Return to charging station» 5 sekund, dokler se ne ogledi zvočni signal.
2. Ponovno pritisnite in držite gumb »Return to charging station» 5 sekund, dokler se ne ogledi zvočni signal.

Tovarniške nastavitev so obnovljene.

## Nastavitev območij čiščenja

Robotski čistilnik čisti samo na izbranem območju. Območja čiščenja lahko nastavite samo z aplikacijo. Prenos aplikacije je opisan v poglavju *Povezovanje robotskih čistilnikov z WLAN in aplikacijo*.

- V aplikaciji sledite navodilom po korakih.

## Nastavitev navideznih zidov

Navidezni zidovi in območja z omejitvami preprečujejo, da bi robotski čistilnik vstopil na območja, ki jih ne sme čistiti.

Navidezne zidove lahko nastavite samo z aplikacijo. Prenos aplikacije je opisan v poglavju *Povezovanje robotskih čistilnikov z WLAN in aplikacijo*.

- V aplikaciji sledite navodilom po korakih.

## Aktiviranje kartiranja

Robotski čistilnik se zažene s polnilne postaje in po opravljenem čiščenju in polnjenju samodejno posodobi svoj zemljevid.

Kartiranje je mogoče nastaviti samo z aplikacijo. Prenos aplikacije je opisan v poglavju *Povezovanje robotskih čistilnikov z WLAN in aplikacijo*.

### Napotek

*Da se zemljevid ne izgubi, po prvem kartirjanju počakajte nekaj sekund, da se zemljevid shrani.*

- V aplikaciji sledite navodilom po korakih.

## Obratovanje

### POZOR

#### Poškodbe zaradi vlage

*Pred polnjenjem in kadar čistilnika ne uporabljate, odstranite krpo za brisanje z držalom za krpo za brisanje, glejte poglavje Odstranitev držala za krpo za brisanje.*

*Pred polnjenjem in kadar čistilnika ne uporabljate, odstranite posodo za prah 2 v 1 s posodo za vodo, glejte poglavje Odstranitev posode za prah 2 v 1 s posodo za vodo.*

*Preproge zaščitite z navideznimi zidovi, glejte poglavje Nastavitev navideznih zidov.*

## Vkllop robotskega čistilnika

### Napotek

*Če robotskega čistilnika ni mogoče vklipiti zaradi prenizke ravni napoljenosti, ga postavite neposredno na polnilno postajo, glejte poglavje Prvi zagon.*

1. Ko je robotski čistilnik v stanju pripravljenosti in ni na polnilni postaji, držite gumb za vkllop/izklop pritisnjén.
2. Medtem ko se robotski čistilnik zaganja, signalna lučka utripa pribl. 15 sekund, nato pa trajno sveti. Robotski čistilnik po zaključku zagona odda zvočni signal.
3. Pritisnite gumb za vkllop/izklop.

Ob prvem zagonu robotski čistilnik zažene preslikavo.

Med delovanjem robotski čistilnik začne čistiti.

## Nastavitev načinov čiščenja

Načine čiščenja lahko nastavite samo z aplikacijo. Prenos aplikacije je opisan v poglavju *Povezovanje robotskih čistilnikov z WLAN in aplikacijo*.

Na voljo so naslednji načini čiščenja:

- Suhoto čiščenje
- Kombinirano čiščenje
- Mokro čiščenje

V vsakem od načinov čiščenja lahko nastavite moč sesanja in količino vode.

### Moč sesanja:

- Tiha
- Standardna
- Srednja
- Turbo

### Količina vode:

- Nizka
- Srednja
- Visoka

## Izklop robotskega čistilnika

### Napotek

*Robotskega čistilnika ni mogoče izklopiti, ko je na polnilni postaji.*

### Napotek

*Pred daljšimi prekinvtvami dela robotski čistilnik popolnoma napolnite.*

### POZOR

#### Poškodbe zaradi vlage

*Odstranite krpo za brisanje z držalom za krpo za brisanje, glejte poglavje Odstranitev držala za krpo za brisanje.*

*Odstranite posodo za prah 2 v 1 s posodo za vodo, glejte poglavje Odstranitev posode za prah 2 v 1 s posodo za vodo.*

1. Ko je robotski čistilnik v stanju pripravljenosti in ni na polnilni postaji, držite gumb za vkllop/izklop pritisnjén.

Robotski čistilnik se izklopi.

## Prekinitve čiščenja

1. Med čiščenjem pritisnite kateri koli gumb.

Robotski čistilnik se ustavi.

2. Pritisnite gumb za vkllop/izklop.

Čiščenje se nadaljuje.

3. Pritisnite gumb »Nazaj na polnilno postajo«.

Čiščenje se prekine in robotski čistilnik se vrne na polnilno postajo.

## Ročno pošiljanje robotskega čistilnika na polnjenje

1. Če se robotski čistilnik premika, pritisnite kateri koli gumb.

Robotski čistilnik se ustavi.

2. Pritisnite gumb »Nazaj na polnilno postajo«.

Robotski čistilnik se premakne do polnilne postaje za polnjenje.

Robotski čistilnik se samodejno vrne na polnilno postajo za polnjenje, ko zaključi nalogo čiščenja ali ko mu med čiščenjem zmanjka energije.

## Suhoto brisanje

1. Po potrebi izpraznite posodo za prah, glejte poglavje *Praznjenje posode za prah 2 v 1 s posodo za vodo*.

2. Suhoto krpo za brisanje vstavite v držalo krpe za brisanje, glejte poglavje *Namestitev držala za krpo za krpo za brisanje*.

- Pritisnite gumb za vklop/izklop.  
Robotski čistilnik začne čistiti.

### Mokro brisanje

#### Napotek

Po izpraznitvi posode za vodo lahko v gibkih cevih ostanejo kapljice. Če se robotski čistilnik zažene s prazno posodo za vodo, se lahko te kapljice raznosijo.

#### POZOR

**Poškodbe posode za prah 2 v 1 zaradi korozije in kemičnih sestavin**

V posodo za prah 2 v 1 ne vlivajte čistil, razkužil ali drugih čistilnih sredstev.

V posodo za prah 2 v 1 ne vlivajte vroče vode.

Posode za prah 2 v 1 ne potapljajte v vodo.

- Pritisnite katero koli tipko.

Robotski čistilnik se ustavi.

- Odstranite posodo za prah 2 v 1 s posodo za vodo.

#### Slika G

- Odprite pokrov na vrhu.
- Pritisnite spojko.
- Odstranite posodo za prah 2 v 1 s posodo za vodo.

- Dolivanje vode.

#### Slika M

- Potegnite gumijasti jeziček navzgor.
- Dolijte vodo.
- Gumijasti jeziček pritisnite navzdol.

- Nameštite posodo za prah 2 v 1 s posodo za vodo.

#### Slika F

- Posodo za prah 2 v 1 s posodo za vodo pritisnite na mesto, dokler se slišno ne zaskoči.
- Zaprite pokrov na vrhu.

- Krpo za brisanje navlažite pod tekočo vodo in jo izžemite, da odstranite odvečno vodo.

- Nameštite krpo za brisanje, glejte poglavje *Odstranitev držala za krpo za brisanje*.

- Pritisnite gumb za vklop/izklop.

Robotski čistilnik začne čistiti.

### Nalivanje vode

- Pritisnite katero koli tipko.

Robotski čistilnik se ustavi.

- Odstranite posodo za prah 2 v 1 s posodo za vodo.

#### Slika G

- Odprite pokrov na vrhu.
- Pritisnite spojko.
- Odstranite posodo za prah 2 v 1 s posodo za vodo.

- Dolivanje vode.

#### Slika M

- Potegnite gumijasti jeziček navzgor.
- Dolijte vodo.
- Gumijasti jeziček pritisnite navzdol.

- Nameštite posodo za prah 2 v 1 s posodo za vodo.

#### Slika F

- Posodo za prah 2 v 1 s posodo za vodo pritisnite na mesto, dokler se slišno ne zaskoči.
- Zaprite pokrov na vrhu.

- Pritisnite gumb za vklop/izklop.

Čiščenje se nadaljuje.

### Praznjenje posode za prah 2 v 1 s posodo za vodo

- Pritisnite katero koli tipko.

Robotski čistilnik se ustavi.

- Odstranite posodo za prah 2 v 1 s posodo za vodo.

#### Slika G

- Odprite pokrov na vrhu.
- Pritisnite spojko.
- Odstranite posodo za prah 2 v 1 s posodo za vodo.

- Izpraznite posodo za prah 2 v 1 s posodo za vodo.

#### Slika N

- Odprite loputo filtra.
  - Odstranite loputo filtra.
  - Izpraznite posodo za prah 2 v 1 s posodo za vodo.
  - Nameštite loputo filtra.
  - Zaprite loputo filtra.
- Nameštite posodo za prah 2 v 1 s posodo za vodo.
- Čiščenje se nadaljuje.

### Izpraznитеv posode za prah

- Pritisnite katero koli tipko.

Robotski čistilnik se ustavi.

- Odstranite posodo za prah.

#### Slika L

- Odprite pokrov na vrhu.
- Pritisnite spojko.
- Odstranite posodo za prah.

- Izpraznite posodo za prah.

#### Slika O

- Loputo potisnite navzdol.
- Izpraznite posodo za prah.
- Loputo potisnite navzgor, dokler se slišno ne zaskoči.

- Nameštite posodo za prah.

#### Slika K

- Posodo za prah pritisnite na mesto, dokler se slišno ne zaskoči.
- Zaprite pokrov na vrhu.

- Pritisnite gumb za vklop/izklop.

Čiščenje se nadaljuje.

### Čiščenje krpe za brisanje

Krpo za brisanje lahko med postopkom čiščenja očistite.

- Pritisnite katero koli tipko.

Robotski čistilnik se ustavi.

- Odstranite držalo za krpo za brisanje.

#### Slika J

- Spojki stisnite skupaj.
- Odstranite držalo za krpo za brisanje.
- Potegnite krpo z držala za krpo za brisanje.

- Očistite krpo za brisanje.

- Nameštite krpo za brisanje, glejte poglavje *Namestitvev držala za krpo s krpo za brisanje*.

- Pritisnite gumb za vklop/izklop.

Čiščenje se nadaljuje.

### Transport

Če je mogoče, napravite transportirajte oz. vrnite le v originalni embalaži. Če originalna embalaža ni na voljo, se obrnite na naš servis.

### Varnostna navodila za transport

Litij-ionska akumulatorska baterija je skladna z zahtevami za prevoz nevarnih snovi.

Nepoškodovan in delujoč paket akumulatorskih baterij lahko uporabnik brez dodatnih zahtev prevaža po javnih prometnih poteh.

Kadar izdelek pošiljajo tretje osebe (transportna podjetja), je treba upoštevati posebne zahteve glede pakiranja in označevanja.

Upoštevajte nacionalne predpise.

## Skladiščenje

### POZOR

#### Poškodbe robotskega čistilnika zaradi nepravilnega skladanja

Robotskega čistilnika ne shranjujte obrnjenega na glavo. Ohišje laserskega radarja (LiDAR) ne sme nikoli priti v stik s tlemi ali predmeti.

Na robotski čistilnik ne postavljajte nobenih predmetov. Popolnoma napolnjen in izklopljen robotski čistilnik hranite v hladnem in suhem prostoru.

### Napotek

Da bi preprečili popolno izpraznitve akumulatorske baterije, robotski čistilnik najpozneje po 5 mesecih znova popolnoma napolnite.

1. Robotski čistilnik očistite, glejte poglavje Čiščenje.
2. Robotski čistilnik popolnoma napolnite, glejte poglavje Ročno pošiljanje robotskega čistilnika na polnjene.
3. Odklopite polnilnik iz omrežne vtičnice in postaje.
4. Izklopite robotski čistilnik, glejte poglavje Izklop robotskega čistilnika.
5. Robotski čistilnik shranujte na hladnem in suhem mestu.

## Nega in vzdrževanje

### Čiščenje

#### Čiščenje posode za prah 2 v 1

1. Pritisnite katero koli tipko. Robotski čistilnik se ustavi.
2. Odstranite posodo za prah 2 v 1.
3. Očistite posodo za prah 2 v 1 s posodo za vodo.  
**Slika G**
  - a Odprite pokrov na vrhu.
  - b Pritisnite spojko.
  - c Odstranite posodo za prah 2 v 1.
4. Očistite posodo za prah 2 v 1 s posodo za vodo.  
**Slika P**
  - a Odprite loputo filtra.
  - b Odstranite loputo filtra.
  - c Izpraznite posodo za prah 2 v 1 s posodo za vodo.
  - d Očistite posodo za prah 2 v 1 s posodo za vodo.
  - e Namestite loputo filtra.
  - f Zaprite loputo filtra.
5. Namestite posodo za prah 2 v 1.  
**Slika F**
  - a Pritisnite posodo za prah 2 v 1, dokler se slišno ne zaskoči.
  - b Zaprite pokrov na vrhu.
6. Pritisnite gumb za vklop/izklop.

Čiščenje se nadaljuje.

#### Čiščenje posode za prah

1. Pritisnite katero koli tipko. Robotski čistilnik se ustavi.
2. Odstranite posodo za prah.  
**Slika L**
  - a Odprite pokrov na vrhu.
  - b Pritisnite spojko.
  - c Odstranite posodo za prah.
3. Očistite posodo za prah.  
**Slika Q**

a Loputo potisnite navzdol.

b Izpraznite posodo za prah.

c Odprite loputo filtra.

d Odstranite loputo filtra.

e Očistite posodo za prah.

f Namestite loputo filtra.

g Zaprite loputo filtra.

h Loputo potisnite navzgor, dokler se slišno ne zaskoči.

4. Namestite posodo za prah.

### Slika K

a Posodo za prah pritisnite na mesto, dokler se slišno ne zaskoči.

b Zaprite pokrov na vrhu.

5. Pritisnite gumb za vklop/izklop.

Čiščenje se nadaljuje.

### Čiščenje filtra

Priporočamo redno čiščenje filtra. S tem preprečite, da bi se zamašil.

1. Pritisnite katero koli tipko.

Robotski čistilnik se ustavi.

2. Odstranite posodo za prah 2 v 1 s posodo za vodo oz. posodo za prah, glejte poglavje Odstranitev posode za prah 2 v 1 s posodo za vodo oz. Odstranitev posode za prah.

3. Odstranite filter.

### Slika R

a Odprite loputo filtra.

b Odstranite loputo filtra.

c Izpraznite posodo za prah 2 v 1 s posodo za vodo oz. posodo za prah.

4. Filter očistite pod tekočo vodo s priloženim orodjem za čiščenje.

5. Počakajte, da se filter popolnoma posuši.

6. Namestite filter.

### Slika S

a Vstavite filter.

b Namestite loputo filtra.

c Zaprite loputo filtra.

7. Namestite posodo za prah 2 v 1 s posodo za vodo oz. posodo za prah, glejte poglavje Namestitev posode za prah 2 v 1 s posodo za vodo oz. Namestitev posode za prah.

8. Pritisnite gumb za vklop/izklop.

Čiščenje se nadaljuje.

### Čiščenje krtače

1. Odstranite krtačo.

### Slika T

a Spojki stisnite skupaj.

b Odstranite pokrov krtače.

c Odstranite krtačo.

d Odstranite ležišče krtače.

2. Krtačo in ležišče krtače očistite s priloženim orodjem za čiščenje.

3. Namestite krtačo.

### Slika U

a Namestite ležišče krtače.

b Vstavite krtačo.

c Namestite pokrov krtače in ga pritisnite, dokler se slišno ne zaskoči.

### Čiščenje stranske krtače

1. Odstranite stransko krtačo.

### Slika V

2. Očistite stransko krtačo.

3. Namestite stransko krtačo.

### Slika B

## Čiščenje senzorjev padca

Senzorje padca očistite vsak mesec.

### Slika W

1. Senzorje padca obrišite z mehko krpo.

## Zamenjava

### Zamenjava filtra

Priporočamo, da filter zamenjate po 3 do 6 mesecih.

1. Pritisnite katero koli tipko.  
Robotski čistilnik se ustavi.
2. Odstranite posodo za prah 2 v 1 s posodo za vodo oz. posodo za prah, glejte poglavje *Odstranitev posode za prah 2 v 1 s posodo za vodo oz. Odstranitev posode za prah*.
3. Odstranite filter.

### Slika R

- a Odprite loputo filtra.
  - b Odstranite loputo filtra.
  - c Odstranite filter.
4. Vgradite nov filter.
- ### Slika S
- a Vstavite filter.
  - b Namestite loputo filtra.
  - c Zaprite loputo filtra.
  5. Namestite posodo za prah 2 v 1 s posodo za vodo oz. posodo za prah, glejte poglavje *Namestitev posode za prah 2 v 1 s posodo za vodo oz. Namestitev posode za prah*.
  6. Pritisnite gumb za vklop/izklop.  
Čiščenje se nadaljuje.
- ## Zamenjava krtače
- Priporočamo, da krtačo zamenjate po 6 do 12 mesecih.
- ## Pomoč pri motnjah
- Motnje imajo pogosto enostaven vzrok, ki ga lahko odpravite sami s pomočjo naslednjega seznama. V pri-
1. Odstranite krtačo.
- ### Slika T
- a Spojki stisnite skupaj.
  - b Odstranite pokrov krtače.
  - c Odstranite krtačo.
  - d Odstranite ležišče krtače.
2. Vgradite novo krtačo.
- ### Slika U
- a Namestite ležišče krtače.
  - b Vstavite krtačo.
  - c Namestite pokrov krtače in ga pritisnite, dokler se slišno ne zaskoči.
- ## Zamenjava stranske krtače
- Priporočamo, da stransko krtačo zamenjate po 3 do 6 mesecih.
- ### Napotek
- Da bi se izognili poškodbam, robota ne postavljajte na laserski senzor (LiDAR).*
1. Robotski čistilnik obrnite.
2. Odstranite stransko krtačo.
- ### Slika V
3. Vgradite novo stransko krtačo.
- ### Slika B
- ## Zamenjava akumulatorske baterije
- Akumulatorska baterija je dosegla konec svoje življenjske dobe, če se čistilni robot po kratkem čiščenju vsakič pomakne na polnilno postajo.
1. Izklopite robotski čistilnik, glejte poglavje *Izklop robotskega čistilnika*.
  2. Robotski čistilnik pošljite servisni službi. Upoštevajte predpise za pošiljanje litij-ionskih baterij, glejte poglavje *Transport*.
- meru dvoma ali pri motnjah, ki niso navedene tukaj, stope v stik s pooblaščeno servisno službo.
- | Napaka  | Vzrok   | Odpravljanje  |
|---|---|---|
| Akumulatorska baterija se ne polni                | Polnilni kontakti so umazani.   | <ol style="list-style-type: none"><li>1. Kontakte za polnjenje na polnilni postaji in robotskem čistilniku obrišite s suho krpo.</li></ol>                                  |
|   | Temperatura okolja pod 0 °C ali nad 35 °C.  | <ol style="list-style-type: none"><li>1. Robotski čistilnik uporabljajte pri temperaturah nad 0 °C in pod 35 °C.</li></ol>  |
| Robotski čistilnik se ne vrne na polnilno postajo | Akumulatorska baterija je izpraznjena.  | <ol style="list-style-type: none"><li>1. Ročno postavite robotski čistilnik na polnilno postajo in pustite, da se popolnoma napolni.</li></ol>                              |
|   | Robotski čistilnik je predaleč od polnilne postaje.   | <ol style="list-style-type: none"><li>1. Robotski čistilnik premaknite bliže polnilni postaji.</li><li>2. Robotski čistilnik ročno postavite na polnilno postajo.</li></ol> |
|   | Premalo prostora okoli polnilne postaje.  | <ol style="list-style-type: none"><li>1. Poskrbite, da je okoli polnilne postaje dovolj prostora, glejte poglavje <i>Postavitev polnilne postaje</i>.</li></ol>             |
|   | Okoli polnilne postaje je preveč ovir.  | <ol style="list-style-type: none"><li>1. Polnilno postajo postavite na bolj odprt prostor, glejte poglavje <i>Postavitev polnilne postaje</i>.</li></ol>                    |
|   | Robotski čistilnik na novo zabeleži svojo okolico, ko ga premaknete prek daljše razdalje.                     | <ol style="list-style-type: none"><li>1. Robotski čistilnik ročno postavite na polnilno postajo.</li></ol>  |
|   | Robotski čistilnik se ni zagnal s polnilne postaje. V tem primeru se vrne le na mesto, od koder se je zagnal. | <ol style="list-style-type: none"><li>1. Robotski čistilnik ročno postavite na polnilno postajo.</li></ol>  |
| Robotski čistilnik proizvaja nenavadne zvoke      | V krtačo, stransko krtačo ali v kolo se je morda ujel tujek.  | <ol style="list-style-type: none"><li>1. Izklopite robotski čistilnik.</li><li>2. Po potrebi odstranite tujke.</li></ol>  |
- 174
- Slovenščina

Napaka	Vzrok	Odpravljanje
<b>Robotski čistilnik ne nadljuje čiščenja</b>	Robotski čistilnik je v načinu »Ne moti«.	1. Prepričajte se, da robotski čistilnik ni v načinu »Ne moti«.
	Robotski čistilnik se polni ročno ali je postavljen v polnilno postajo.	1. Počakajte, da se robotski čistilnik popolnoma napolni.
<b>Robotski čistilnik ne čisti učinkovito ali za seboj pušča prah</b>	Posoda za prah 2 v 1 s posodo za vodo oz. posoda za prah je polna.	1. Izpraznite posodo za prah 2 v 1 s posodo za vodo oz. posodo za prah, glejte poglavje <i>Praznjenje posode za prah 2 v 1 s posodo za vodo oz. Izpraznitve posode za prah</i>
	Filter je zamašen.	1. Očistite filter, glejte poglavje <i>Čiščenje filtra</i>
	V krtačo se je zataknil tujek	1. Očistite krtačo, glejte poglavje <i>Čiščenje krtače</i> . 2. Očistite stransko krtačo, glejte poglavje <i>Čiščenje stranske krtače</i> .
<b>Robotski čistilnik se ne more povezati z omrežjem WLAN / Robotski čistilnik se je odklopil iz omrežja</b>	Robotski čistilnik ni povezan z omrežjem ali ni v dosegu signala WLAN.	1. Prepričajte se, da je robotski čistilnik povezan v omrežje in da je v dosegu signala WLAN. 2. Prepričajte se, da je geslo za WLAN pravilno. 3. Ponastavite omrežje WLAN in napravo ponovno povežite (omrežja WLAN 5 GHz niso podprt).
	Signal WLAN je prešibek.	1. Prepričajte se, da je robotski čistilnik v dosegu signala WLAN.
<b>Robotski čistilnik se ne zažene</b>	Temperatura okolice je nižja od 0 °C ali višja od 35 °C.	1. Robotski čistilnik uporabljajte pri temperaturah nad 0 °C in pod 35 °C.
	Raven napoljenosti je prenizka.	1. Napolnite robotski čistilnik.
	Laserski senzor razdalje (LiDAR) je blokirana.	1. Laserski senzor razdalje očistite z vlažno krpo. 2. Odstranite ovire, ki blokirajo laserski senzor razdalje. 3. Robotski čistilnik premaknite na drugo mesto in ga zaženite.
	Senzor trka je umazan ali preblizu navigačnega zidu.	1. Tujke odstranite tako, da previdno potrkate po senzoru trka. 2. Robotski čistilnik premaknite na drugo mesto in ga zaženite.
	Senzorji padca so umazani.	1. Senzorje padca očistite s suho krpo.
	Posoda za prah 2 v 1 s posodo za vodo oz. posoda za prah ni nameščena ali je nameščena nepravilno.	1. Prepričajte se, da je posoda za prah 2 v 1 s posodo za vodo oz. posoda za prah nameščena in pravilno pritrjena, glejte poglavje <i>Namestitev posode za prah 2 v 1 s posodo za vodo oz. Namestitev posode za prah</i>
	Filter ni nameščen ali je nameščen nepravilno.	1. Prepričajte se, da je filter pravilno nameščen.
	Filter je umazan.	1. Očistite filter, glejte poglavje <i>Čiščenje filtra</i> . 2. Če napaka ne izgine, zamenjajte filter, glejte poglavje <i>Zamenjava filtra</i> .
	Krpa za brisanje ali držalo krpe za brisanje nista nameščena ali sta nameščena nepravilno.	1. Prepričajte se, da sta držalo krpe za brisanje in krpa za brisanje pravilno nameščena, glejte poglavje <i>Namestitev držala za krpo za brisanje</i> .
	Robotski čistilnik se je zataknil ali obtičal.	1. Odstranite ovire.
	Robotski čistilnik ali eno od njegovih kolies se ne dotika tal.	1. Robotski čistilnik postavite na ravno površino.

## Odstranjevanje med odpadke



### OPOZORILO

Ta naprava vsebuje litij-ionske akumulatorne baterije. Odstranjevanje in pravilno odstranjevanje litij-ionskih akumulatorskih baterij je treba opraviti v skladu z nacionalnimi in državnimi predpisi.



## Garancija

V vsaki državi veljajo garancijski pogoji, ki jih je izdala naša pristojna prodajna družba. V garancijskem roku bodo morebitne motnje v delovanju naprave odpravljene brezplačno, če je njihov vzrok napaka v materialu ali napaka v izdelavi. Pri uveljavljanju garancije zagotovite dokazilo o nakupu in stopite v stik s prodajalcem ali najbližnjim servisom.

Naslov najdete na hrbtni strani.

## Tehnični podatki

### Električni priključek

Nazivna moč	W	33
Nazivna napetost akumulatorja	V	14,8
Vrsta paketa akumulatorskih baterij		Li-ION
Nazivna napetost polnilnika	V	100-240
Nazivni tok polnilnika	A	0,6
Kapaciteta akumulatorja	mAh	3000
Nazivna zmogljivost akumulatorske baterije	mAh	3200
Obrotnovalni čas pri polni akumulatorski bateriji pri normalnem obratovanju	min	120

Brežične povezave	IEEE 802.11b/g/n 2,4 GHz	
Frekvenca	MHz	2400–2483,5

Najv. moč signala, WLAN	dBm	<20
-------------------------	-----	-----

### Prostornina posode za prah 2 v 1 z rezervoarjem za vodo

Suha umazanija	ml	300
Tekočina	ml	170

### Prostornina posode za prah

Suha umazanija	ml	500
----------------	----	-----

### Mere in teža robotskega čistilnika

Teža	kg	3,7
Dolžina x širina x višina	mm	350 x 350 x 94

### Mere in teža polnilne postaje

Teža	kg	0,6
Dolžina x širina x višina	mm	80 x 150 x 102

Pridržujemo si pravico do tehničnih sprememb.

## Izjava EU o skladnosti

Naprava	Vrsta	Frekvenčni pas, MHz	Moč, največja efektivna izotropna sevanja moč, mW
RCV3	WLAN	2400–2483,5	100

Podjetje Alfred Kärcher SE & Co. KG izjavlja, da je tip radijske naprave Robo Cleaner skladen z Direktivo 2014/53/EU. Polno besedilo izjave EU o skladnosti najdete na spletnem naslovu [www.kaercher.com/RCV3](http://www.kaercher.com/RCV3).

## Spis treści

Ogólne wskazówki .....	176
Zasady bezpieczeństwa .....	177
Zastosowanie zgodne z przeznaczeniem .....	178
Ochrona środowiska .....	178
Akcesoria i części zamienne .....	178
Zakres dostawy .....	178
Opis urządzenia .....	178
Opis funkcji .....	179
Pierwsze uruchomienie .....	179
Uruchamianie .....	180
Eksplotacja .....	181
Transport .....	183
Przechowywanie .....	183
Czyszczenie i konserwacja .....	183
Usuwanie usterek .....	184
Utylizacja .....	186
Gwarancja .....	186
Dane techniczne .....	186
Deklaracja zgodności UE .....	187

## Ogólne wskazówki



Przed rozpoczęciem użytkowania urządzenia należy przeczytać oryginalną instrukcję oraz załączone wskazówki dotyczące bezpieczeństwa. Postępować zgodnie z podanymi instrukcjami. Oryginalną instrukcję obsługi przechować do późniejszego wykorzystania lub dla kolejnego właściciela. Kod QR® umożliwiający otwarcie instrukcji obsługi online znajduje się tutaj:



### Znak towarowy

Kod QR® jest zastrzeżonym znakiem towarowym firmy DENSO WAVE INCORPORATED.

## Zasady bezpieczeństwa

### Stopnie zagrożenia

#### △ NIEBEZPIECZEŃSTWO

- Wskazówka dot. bezpośredniego zagrożenia, prowadzącego do ciężkich obrażeń ciała lub do śmierci.

#### △ OSTRZEŻENIE

- Wskazówka dot. możliwe niebezpiecznej sytuacji, mogącej prowadzić do ciężkich obrażeń ciała lub śmierci.

#### △ OSTROŻNIE

- Wskazówka dot. możliwe niebezpiecznej sytuacji, która może prowadzić do lekkich zranień.

#### UWAGA

- Wskazówka dot. możliwe niebezpiecznej sytuacji, która może prowadzić do szkód materialnych.

### Wskazówki dotyczące bezpieczeństwa dla robota czyszczącego

Oprócz wskazówek zawartych w tej instrukcji obsługi należy przestrzegać obowiązujących ogólnych przepisów ustawowych dotyczących bezpieczeństwa i zapobiegania wypadkom.

Radar laserowy urządzenia spełnia wymagania normy IEC 60825-1:2014 dla bezpieczeństwa produktów laserowych klasy 1 i nie wytwarza promieniowania laserowego niebezpiecznego dla organizmu człowieka.

△ **NIEBEZPIECZEŃSTWO** • Niebezpieczeństwo uduszenia. Opakowania foliowe należy przechowywać z dala od dzieci. • Praca w obszarach zagrożonych wybuchem jest zabroniona. • Nie eksplatawać urządzenia w pomieszczeniach, w których powietrze zawiera palne gazy z benzyną, olejem opałowym, rozcieńczalników do farb, rozpuszczalników, nafty lub spirytusu (ryzyko wybuchu). • Nie eksplataować urządzenia bez nadzoru w pomieszczeniach z płonącym ogniem lub żarem w otwartym kominku. • Nie eksplatawać urządzenia bez nadzoru w pomieszczeniach z palącymi się świecami.

△ **OSTRZEŻENIE** • Urządzenie może być obsługiwane przez osoby o ograniczonych możliwościach fizycznych, sensorycznych lub mentalnych albo takie, którym brakuje doświadczenia i wiedzy na temat jego używania, tylko jeżeli są one odpowiednio nadzorowane lub otrzymały wskazówki na temat bezpieczeństwa i zrozumiały wynikające z tego zagrożenia. • Dzieci w wieku prynajmniej 8 lat mogą korzystać z urządzenia, gdy są one nadzorowane przez osobę odpowiedzialną za ich bezpieczeństwo lub otrzymały od niej prawidłowe wskazówki na temat użytkowania urządzenia i zrozumiały wynikające z tego zagrożenia. • Należy pilnować dzieci, aby upewnić się, iż nie bawią się one urządzeniem. • Dzieci mogą przeprowadzać czyszczenie i konserwację tylko pod nadzorem osoby dorosłej. • Urządzenie zawiera podzespoły elektryczne, dlatego nie wolno czyścić go pod wodą bieżącą. • Przed rozpoczęciem jakichkolwiek prac serwisowych lub konserwacyjnych należy wyłączyć urządzenie i wyjąć wtyczkę sieciową. • Nie otwierać zestawu akumulatorów. Naprawy może przeprowadzać jedynie wykwalifikowany personel. • Robot czyszczący RCV 3 może być ładowany wyłącznie w stacji ładowania o numerze części 9.773-007.0.

△ **OSTROŻNIE** • Wykonywanie prac naprawczych i prac przy elementach elektrycznych zlecać wyłącznie autoryzowanemu serwisowi. • Po każdym wyczyszczeniu / zakonserwowaniu urządzenia należy wyjąć i wyjąć wtyczkę. • Niebezpieczeństwo obrażeń w przypadku pochwycenia luźnej odzieży, włosów lub biżuterii przez ruchome części urządzenia. Nie zbliżać odzieży i biżuterii do ruchomych części urządzenia. Długie włosy należy związać z tyłu. • Niebezpieczeństwo zranienia. Podczas eksploatacji w żadnym wypadku nie sięgać palcami lub narzędziem do pracującej szczotki obrotowej urządzenia. • Należy pamiętać o ryzyku potknienia się o poruszającego się robota czyszczącego. • Niebezpieczeństwo wypadku i niebezpieczeństw odniesienia obrażeń. Podczas transportu i składowania zwracać uwagę na ciezar urządzenia, patrz rozdział Dane techniczne w instrukcji obsługi. • Urządzenia zabezpieczające służą ochronie użytkownika. Nigdy nie modyfikować ani nie obchodzić urządzeń zabezpieczających.

UWAGA • Do czyszczenia nie używać środków szorujących ani środków do czyszczenia szkła lub uniwersalnych środków czyszczących. • Nie używać urządzenia przy temperaturach poniżej 0°C. • Urządzenia należy używać wyłącznie w pomieszczeniach. • Nie należy eksplataować urządzenia w pomieszczeniach, które są zabezpieczone systemem alarmowym lub detektorem ruchu. • Chronić urządzenie przed ekstremalnymi warunkami atmosferycznymi, wilgotią i wysoką temperaturą. • Urządzenia należy używać tylko w temperaturach od 0°C do +35°C. • Uszkodzenie urządzenia. Nie należy stawać na urządzeniu ani nie umieszczać na nim dzieci, przedmiotów lub zwierząt domowych. • Przedmioty, np. na stolach lub małych meblach, mogą się przewrócić w wyniku uderzenia przez urządzenie. • Urządzenie może zaplątać się w zwisające kable elektryczne, obrusy, sznurki itp. i przewrócić przedmioty. • Podnieś wszystkie kable z podlogi przed użyciem urządzenia, aby zapobiec ich ciągnięciu podczas czyszczenia. • Podnieś z podłogi wszelkie delikatne lub stojące luźno przedmioty, takie jak wazon, aby urządzenie nie uderzyło w nie i nie spowodowało uszkodzenie. • Nie używać urządzenia w obszarach, które znajdują się nad podłogą, np. na kanapie. • Wykluczyć wszystkie obszary, w których istnieje ryzyko upadku urządzenia. Np. schody lub galerie bez ogradzenia. • Nie używać urządzenia na podłogach z rozlaonymi płynami lub kleistymi substancjami. • Nie używać urządzenia do czyszczenia dywanów o wysokim runie. • Uszkodzenie radaru laserowego (LiDAR). Nie należy odwracać urządzenia do góry nogami (obudowa radaru laserowego (LiDAR) nigdy nie powinna dotykać podłogi lub twardych powierzchni). • Nie przenosić urządzenia, trzymając za pokrywę radaru laserowego (LiDAR). • Nie zbierać urządzeniem żadnych ostrych ani duzych przedmiotów, np. stłuczek, kamków lub części zabawek. • Nie rozpylać żadnych płynów wewnętrz urządzenia i upewnić się przed użyciem, że pojemnik na kurz jest suchy. • Przechowywać urządzenie w pełni naładowane i wyłączone w chłodnym i suchym miejscu.

**Wskazówka** • Czarne dywanły mogą negatywnie wpływać na działanie urządzenia.

## Wskazówki dotyczące bezpieczeństwa dla stacji ładowania

**⚠ NIEBEZPIECZEŃSTWO** • Urządzenie podłączyć jedynie do prądu ziemnego. Napięcie podane na tabliczce znamionowej musi się zgadzać z napięciem sieciowym. • Ze względów bezpieczeństwa zaleca się eksplataować urządzenie tylko z użyciem wtycznika różnicowo-prądowego (maks. 30 mA). • Nigdy nie dotykać wtyczki sieciowej ani gniazdka wilgotnymi rękoma.

**⚠ OSTRZEŻENIE** • Urządzenie można podłączyć jedynie do przyłącza elektrycznego wykonanego przez elektryka zgodnie z normą IEC 603641. • Sprawdzić, czy napięcie sieciowe jest zgodne z napięciem podanym na tabliczce znamionowej ładowarki.

• Urządzenie zawiera podzespoły elektryczne, dlatego nie wolno czyścić go pod wodą bieżącą. • Niebezpieczeństwo zwarcia. Trzymać przedmioty przewodzące prąd (np. śrubokręty lub podobne) z dala od styków do ładowania. • Niebezpieczeństwo zwarcia. Styki do ładowania stacji ładowania czyścić tylko na sucho.

• Urządzenie należy ładować tylko za pomocą dołączonej oryginalnej ładowarki lub ładowarki dopuszczonej przez firmę KÄRCHER. • Niebezpieczeństwo wybuchu. Nie ładować akumulatorów jednorazowego użytku.

• Przed każdym użyciem sprawdzić, czy kabel sieciowy nie jest uszkodzony. Nie używać uszkodzonego kabla sieciowego. W przypadku uszkodzenia wymienić kabel sieciowy na dozwolony kabel zamienny. Odpowiedni kabel zamienny można otrzymać w firmie KÄRCHER lub u jednego z naszych partnerów serwisowych. • Dotyczy urządzeń RCV 3: Wolno ładować tylko robota czyszczącego model "RCV 3". • Dotyczy urządzeń RCV 5: Wolno ładować tylko robota czyszczącego model "RCV 5".

**UWAGA** • Stacje ładowania należy używać wyłącznie w pomieszczeniach zamkniętych. • Nie umieszczać stacji ładowania w pobliżu źródeł ciepła, np. grzejników.

• Stację ładowania przechowywać wyłącznie w pomieszczeniach zamkniętych, w chłodnym i suchym miejscu. • Ładować robota czyszczącego co najmniej raz w miesiącu, aby uniknąć głębokiego rozładowania akumulatora. • Wyłączyć stację ładowania przed wszystkimi pracami pielęgnacyjnymi i konserwacyjnymi.

## Zastosowanie zgodne z przeznaczeniem

Urządzenie składa się z dwóch jednostek: stacji ładowania i zasilanego akumulatorowo robota czyszczącego.

- Urządzenie przeznaczone jest do w pełni automatycznego czyszczenia tekstylnych i twardych wykładzin podłogowych w pomieszczeniach zamkniętych. Można je stosować na wszystkich polularnych wykładzinach podłogowych do autonomicznego, ciągłego utrzymania czystości.
- Urządzenie zostało opracowane do użytku w prywatnych gospodarstwach domowych i nie jest przeznaczone do użytku komercyjnego.

## Ochrona środowiska

 Materiały, z których wykonano opakowania, nadają się do recyklingu. Proszę nie wyrzucać opakowań do odpadów z gospodarstwa domowego, tylko oddawać do ponownego wykorzystania.

Zużyte urządzenia zawierają cenne surowce wtórne, które należy oddać do recyklingu. Baterie i akumulatory zawierają substancje, które nie mogą się dostać do środowiska. W związku z tym proszę utylizować wysłużone urządzenia, baterie i zestawy akumulatorów poprzez odpowiednie systemy zbiorki.

Przestrzegać przepisów prawa dotyczących obchodzenia się z akumulatorami litowo-jonowymi. Zużyte lub uszkodzone zestawy akumulatorów należy utylizować zgodnie z obowiązującymi przepisami.

## Wskazówki dotyczące składników (REACH)

Aktualne informacje dotyczące składników można znaleźć na stronie: [www.kaercher.de/REACH](http://www.kaercher.de/REACH)

## Akcesoria i części zamienne

Należy stosować tylko oryginalne akcesoria i części zamienne, ponieważ gwarantują one bezpieczną i bezawaryjną pracę urządzenia.

Informacje dotyczące akcesoriów i części zamiennych można znaleźć na stronie [www.kaercher.com](http://www.kaercher.com).

## Zakres dostawy

Zakres dostawy urządzenia jest przedstawiony na opakowaniu. Podczas rozpakowywania urządzenia należy sprawdzić, czy w opakowaniu znajdują się wszystkie elementy. W przypadku stwierdzenia braków w akcesoriach lub szkód powstałych w transporcie należy zwrócić się do dystrybutora.

## Opis urządzenia

### Rysunek A

- ① Czujnik kolizji
- ② Czujnik podczerwieni
- ③ Czujnik laserowy (LiDAR)
- ④ Górna pokrywa
- ⑤ Szczotka boczna
- ⑥ Kółko skrętne
- ⑦ Komora akumulatora
- ⑧ Szczotki
- ⑨ Czujnik uskoku podłożu
- ⑩ Mop
- ⑪ Uchwyt mopa
- ⑫ Styki do ładowania
- ⑬ Pokrywa szczotki
- ⑭ Przycisk Wl./Wyl.
- ⑮ Przycisk „Powrót do stacji ładowania”
- ⑯ Narzędzie do czyszczenia
- ⑰ Pojemnik na kurz ze zbiornikiem na wodę 2 w 1
- ⑱ Pojemnik na kurz
- ⑲ Stacja ładowania
- ⑳ Wtyczka sieciowa

## Opis funkcji

Urządzenie składa się ze stacji ładowania oraz zasilanego akumulatorowo robota czyszczącego. Przenośny robot czyszczący jest zasilany przez wbudowany akumulator. Jedno naładowanie akumulatora pozwala na nawet 120-minutową pracę robota czyszczącego. Jeśli poziom naładowania akumulatora zmniejszy się, urządzenie automatycznie wraca do stacji ładowania, aby się naładować.

Robot czyszczący porusza się w sposób systematyczny. Za pomocą czujnika laserowego (LiDAR) skanuje pomieszczenie i čiści je etapami. Omija przeszkody, które są co najmniej tak wysokie jak wieża LiDAR. Plaski konstrukcja robota czyszczącego sprawia, że może sprzątać pod meblami takimi jak łóżka, sofy czy szafy.

Robot czyszczący posiada czujniki uskoku podłożu, które wykrywają schody i stopnie oraz zapobiegają upadkom, a także czujniki kolizji, które wykrywają przeszkody i pozwalają je omijać.

W stacji ładowaniu odbywa się ładowanie akumulatora robota czyszczącego.

Jeśli robot czyszczący rozpocznie prace czyszczące od stacji ładowania, to w przypadku niewystarczającego naładowania akumulatora wraca do stacji.

Po zakończeniu procesu ładowania robot samodzielnie opuszcza stację i kontynuuje czyszczenie. Gdy robot skończy czyszczenie, z powrotem wraca do stacji w celu naładowania.

## Wskaźniki stanu

Wskaźnik LED	Stan
Świeci na niebiesko	Jazda autonomiczna
Miga powoli na niebiesko	Autonomiczna jazda wstrzymana
Miga szybko na niebiesko	Tryb połączenia WLAN
Miga powoli na zielono	Robot czyszczący ładuje się
Świeci na zielono	Robot czyszczący w pełni naładowany lub pomyślnie połączony
Miga powoli na czerwono	Zbyt rozładowany akumulator, aby uruchomić robota
Miga szybko na czerwono	Błąd

## Funkcje Tryb uśpienia

Robot czyszczący automatycznie przechodzi w tryb uśpienia po 5 minutach bezczynności. Naciśnij dowolny przycisk, aby go wybudzić.

- Robot czyszczący nie przechodzi w tryb uśpienia, gdy znajduje się w stacji ładowania.
- Robot czyszczący wyłącza się automatycznie, jeśli znajduje się w trybie uśpienia przez ponad 6 godzin.

## Tryb błędu

Jeśli robot czyszczący napotka błąd podczas pracy, wskaźnik miga na czerwono i rozlega się sygnał dźwiękowy.

Rozwiążanie – patrz rozdział *Usuwanie usterek*.

Jeśli w ciągu 5 minut nie zostaną podjęte żadne działania, robot czyszczący automatycznie przechodzi w tryb uśpienia.

## Tryb „Nie przeszkadzać”

Tryb „Nie przeszkadzać” jest ustawiony domyślnie. W trybie „Nie przeszkadzać” robot czyszczący nie wznowia przerwanego czyszczenia, nie wykonyuje zaplanowanego czyszczenia i nie wydaje ostrzeżeń dźwiękowych.

Tryb „Nie przeszkadzać” można wyłączyć w aplikacji. Pobieranie aplikacji opisane jest w rozdziale *Łączenie robota czyszczącego z siecią WLAN i aplikacją*.

## Pierwsze uruchomienie

### Montaż szczotki bocznej

#### Rysunek B

1. Odwrócić robota czyszczącego do góry nogami.

#### Wskazówka

Aby uniknąć uszkodzeń, nie kłaść robota na czujniku laserowym (LiDAR).

2. Włożyć szczotkę boczną.

### Ustawianie stacji ładowania

## OSTRZEŻENIE

Robot czyszczący RCV 3 może być ładowany wyłącznie w stacji ładowania o numerze części 9.773-007.0.

- Wybrać lokalizację tak, aby robot czyszczący mógł łatwo dotrzeć do stacji ładowania.
- Zapewnić odległość co najmniej 0,5 m z lewej i prawej strony stacji ładowania oraz odległość co najmniej 1,5 m przed stacją.
- Miejsce to nie może być narażone na bezpośrednie działanie promieni słonecznych.

1. Ustawić stację ładowania.

#### Rysunek C

2. Wtyczkę kabla sieciowego po stronie urządzenia podłączyć do uchwytu na kabel z boku stacji ładowania.

#### Rysunek D

3. Podłączyć wtyczkę sieciową.

### Łączenie robota czyszczącego ze stacją ładowania

#### Rysunek E

1. Umieścić robota czyszczącego na podłodze przed stacją ładowania.
2. Przytrzymać włącznik/wyłącznik naciśnięty przez 3 sekundy.  
Robot czyszczący włącza się.
3. Gdy tylko zaświeci się wskaźnik, umieścić ręcznie robota czyszczącego w stacji ładowania i upewnić się, że styki do ładowania mają dobry kontakt.

Po pierwszym uruchomieniu robot czyszczący automatycznie przejeżdża do stacji ładowania.

### Łączenie robota czyszczącego z siecią WLAN i aplikacją

Robotem czyszczącym można sterować bezpośrednio za pomocą przycisków na urządzeniu lub poprzez aplikację za pomocą urządzenia mobilnego obsługującego WLAN. Aby możliwe było korzystanie ze wszystkich dostępnych funkcji, zaleca się sterowanie robotem czyszczącym za pomocą aplikacji Kärcher Home Robots.

Przed pobraniem aplikacji sprawdzić następujące kwestie:

- Urządzenie mobilne jest podłączone do internetu.
  - Sieć WLAN 2,4 GHz routera jest aktywna.
  - Zapewniony jest wystarczający zasięg sieci WLAN.
- Pobrać aplikację Kärcher Home Robots z Apple App Store® lub Google Play™ Store.



- Google Play™ i Android™ są znakami towarowymi lub zastrzeżonymi znakami towarowymi firmy Google Inc.
  - Apple® i App Store® są znakami towarowymi lub zastrzeżonymi znakami towarowymi firmy Apple Inc.
- Aplikacja Kärcher Home Robots oferuje między innymi następujące główne funkcje:
- Mapowanie pomieszczeń i kilku pięter
  - Ustanawianie harmonogramów
  - Definiowanie stref zakazu i wirtualnych ścian
  - Wskazówki dotyczące błędów lub zakłóceń oraz przebiegu czyszczenia
  - Ustawianie preferencji czyszczenia (tryby ssania)
  - Ustanawianie stref czyszczenia
  - Aktywowanie/dezaktywowanie trybu „Nie przeszka-dźać”
  - Często zadawane pytania ze skuteczną pomocą w razie usterki
  - Dane kontaktowe do Centrów Serwisowych KÄR-CHER

#### Łączenie robota czyszczącego z aplikacją Kärcher Home Robots i siecią WLAN:

1. Pobrać aplikację KÄRCHER Home Robots z Apple App Store lub Google Play Store.
2. Otworzyć aplikację Kärcher Home Robots.
3. Utworzyć konto (jeśli jeszcze nie istnieje).
4. Dodać żądanego robota czyszczącego.
5. Postępować zgodnie z instrukcjami krok po kroku w aplikacji.

### Uruchamianie

#### Montaż pojemnika na kurz ze zbiornikiem na wodę 2 w 1

Pojemnik na kurz ze zbiornikiem na wodę 2 w 1 ze względu na kontrolę jakości może zawierać niewielką ilość wody resztowej. Jest to normalna sytuacja. Używać pojemnika na kurz ze zbiornikiem na wodę 2 w 1 w przypadku chęci czyszczenia zarówno na sucho, jak i na mokro.

Do czyszczenia na sucho należy wyjąć mop i uchwyt mopa, patrz rozdział *Demontaż uchwytu mopa z mopa*.

#### Rysunek F

1. Otworzyć górną pokrywę.
2. Wcisnąć pojemnik na kurz ze zbiornikiem na wodę 2 w 1 na miejsce do słyszalnego zatrzaśnięcia.
3. Zamknąć górną pokrywę.

#### Demontaż pojemnika na kurz ze zbiornikiem na wodę 2 w 1

#### Rysunek G

1. Otworzyć górną pokrywę.
2. Nacisnąć zacisk.
3. Zdjąć pojemnik na kurz ze zbiornikiem na wodę 2 w 1.

#### Montaż uchwytu mopa z mopem

1. Zamocować mop na uchwycie mopa.

#### Rysunek H

- a Dociśnąć mop na uchwycie mopa.
- b Dociśnąć taśmę z rzepem.

2. Zamontować uchwyt mopa.

#### Rysunek I

- a Dociśnąć zaciski do siebie.
- b Wsunąć uchwyt mopa poziomo do robota czysz-czącego do słyszalnego zatrzaśnięcia.

#### Demontaż uchwytu mopa z mopem

1. Nacisnąć dowolny przycisk.  
Robot czyszczący zatrzymuje się.
2. Zdemontować uchwyt mopa.

#### Rysunek J

- a Dociśnąć zaciski do siebie.
- b Wyjąć uchwyt mopa.
- c Ściągnąć mop z uchwytu mopa.

#### Montaż pojemnika na kurz

Włożyć pojemnik na kurz w przypadku chęci czyszcze-nia tylko na sucho.

Do czyszczenia na sucho należy wyjąć mop i uchwyt mopa, patrz rozdział *Demontaż uchwytu mopa z mo-pem*.

#### Rysunek K

1. Otworzyć górną pokrywę.
2. Wcisnąć pojemnik na kurz na miejsce do słyszal-ne-go zatrzaśnięcia.
3. Zamknąć górną pokrywę.

#### Demontaż pojemnika na kurz

#### Rysunek L

1. Otworzyć górną pokrywę.
2. Nacisnąć zacisk.
3. Wyjąć pojemnik na kurz.

#### Resetowanie połączenia WLAN

Po zmianie na nowy router lub zmianie hasła WLAN trzeba zresetować połączenie WLAN robota czyszczą-cego.

#### Wskazówka

Obsługiwane są tylko sieci WLAN 2,4 GHz.

1. Włączyć robota czyszczącego, patrz rozdział *Włączanie robota czyszczącego*.
2. Nacisnąć i przytrzymać jednocześnie przycisk Wi-Fi i przycisk „Powrót do stacji ładowania” przez 7 sekund, aż rozlegnie się komunikat: „Resetowa-nie połączenia WLAN i przejście w tryb konfiguracji sieci”.
3. Połączyć robota czyszczącego ze stacją ładowania, patrz rozdział *Łączenie robota czyszczącego ze sta-cją ładowania*.

#### Przywracanie ustawień fabrycznych

1. Nacisnąć i przytrzymać przycisk „Powrót do stacji ładowania” przez 5 sekund, aż rozlegnie się sygnał dźwiękowy.

- Nacisnąć i przytrzymać przez 5 sekund przycisk „Powrót do stacji ładowania”, aż rozlegnie się sygnał dźwiękowy.

Przywrócone zostają ustawienia fabryczne.

### Ustawienie stref czyszczenia

Robot czyszczący czyści tylko w obrębie wybranego obszaru.

Strefy czyszczenia można ustawić tylko za pomocą aplikacji. Pobieranie aplikacji opisane jest w rozdziale *Łączenie robota czyszczącego z siecią WLAN i aplikacją*.

- Postępować zgodnie z instrukcjami krok po kroku w aplikacji.

### Ustawianie wirtualnych ścian

Wirtualne ściany i zablokowane obszary uniemożliwiają robotowi czyszczącemu wjazd do obszarów, które nie powinny być czyszczone.

Wirtualne ściany można ustawić tylko za pomocą aplikacji. Pobieranie aplikacji opisane jest w rozdziale *Łączenie robota czyszczącego z siecią WLAN i aplikacją*.

- Postępować zgodnie z instrukcjami krok po kroku w aplikacji.

### Aktywowanie mapowania

Robot czyszczący startuje ze stacji ładowania i automatycznie aktualizuje swoją mapę po zakończeniu zadania czyszczenia i po naładowaniu.

Mapowanie można ustawić tylko za pomocą aplikacji.

Pobieranie aplikacji opisane jest w rozdziale *Łączenie robota czyszczącego z siecią WLAN i aplikacją*.

#### Wskazówka

Aby uniknąć utraty mapy, po pierwszym mapowaniu należy odczekać kilka sekund, aż mapa zostanie zapisana.

- Postępować zgodnie z instrukcjami krok po kroku w aplikacji.

### Eksplotacja

#### UWAGA

##### Uszkodzenie spowodowane wilgocią

Przed ładowaniem oraz gdy urządzenie nie jest używane, zdjąć mop z uchwytu mopa, patrz rozdział Demontaż uchwytu mopa z mopem.

Przed ładowaniem oraz gdy urządzenie nie jest używane, wyjąć pojemnik na kurz ze zbiornikiem na wodę 2 w 1, patrz rozdział Demontaż pojemnika na kurz ze zbiornikiem na wodę 2 w 1.

Chronić dywaną za pomocą wirtualnych ścian, patrz rozdział Ustawianie wirtualnych ścian.

### Włączanie robota czyszczącego

#### Wskazówka

Umieścić robota czyszczącego bezpośrednio w stacji ładowania, jeśli nie można go włączyć z powodu zbyt niskiego poziomu naładowania, patrz rozdział Pierwsze uruchomienie.

- Wcisnąć i przytrzymać przycisk Wł./Wył., gdy robot czyszczący jest w trybie gotowości i nie w stacji ładowania.

Lampka sygnalizacyjna migła przez ok. 15 s podczas uruchamiania robota sprzątającego, a następnie świeci się światłem ciągłym.

Po zakończeniu rozruchu robot sprzątający emisuje sygnał dźwiękowy.

- Ustawić robota czyszczącego bezpośrednio w stacji ładowania.

- Nacisnąć przycisk Wł./Wył.

Przy pierwszym uruchomieniu robot sprzątający rozpoczyna mapowanie.

W trybie pracy robot sprzątający rozpoczyna sprzątanie.

### Ustawianie trybów czyszczenia

Tryby czyszczenia można ustawić tylko za pomocą aplikacji. Pobieranie aplikacji opisane jest w rozdziale *Łączenie robota czyszczącego z siecią WLAN i aplikacją*.

Dostępne są następujące tryby czyszczenia:

- Czyszczenie na sucho
- Czyszczenie kombi
- Czyszczenie na mokro

W każdym z trybów czyszczenia można ustawić moc ssania i ilość wody.

#### Moc ssania:

- Cicha
- Standardowa
- Średnia
- Turbo

#### Ilość wody:

- Mała
- Średnia
- Duża

### Włączanie robota czyszczącego

#### Wskazówka

Robot czyszczący nie może być włączony, gdy znajduje się w stacji ładowania.

#### Wskazówka

Naładować w pełni robota czyszczącego przed dłuższymi przerwami w pracy.

#### UWAGA

##### Uszkodzenie spowodowane wilgocią

Zdjąć mop z uchwytem mopa, patrz rozdział Demontaż uchwytu mopa z mopem.

Wyjąć pojemnik na kurz ze zbiornikiem na wodę 2 w 1, patrz rozdział Demontaż pojemnika na kurz ze zbiornikiem na wodę 2 w 1.

- Wcisnąć i przytrzymać przycisk Wł./Wył., gdy robot czyszczący jest w trybie gotowości i nie w stacji ładowania.

Robot czyszczący wyłącza się.

### Przerwanie czyszczenia

- Podczas czyszczenia nacisnąć dowolny przycisk. Robot czyszczący zatrzymuje się.
- Nacisnąć przycisk Wł./Wył.  
Czyszczenie jest kontynuowane.
- Nacisnąć przycisk „Powrót do stacji ładowania”. Czyszczenie zostaje anulowane i robot czyszczący wraca do stacji ładowania.

### Ręczne wysyłanie robota czyszczącego do ładowania

- Jeśli robot czyszczący jest w ruchu, nacisnąć dowolny przycisk.  
Robot czyszczący zatrzymuje się.
- Nacisnąć przycisk „Powrót do stacji ładowania”.  
Robot czyszczący przemieszcza się do stacji ładowania w celu naładowania.

Robot czyszczący automatycznie wraca do stacji ładowania w celu naładowania, gdy zakończy zadanie czyszczenia lub gdy podczas czyszczenia zabraknie mu energii.

## **Wycieranie do sucha**

1. W razie potrzeby opróżnić pojemnik na kurz, patrz rozdział *Opróżnianie pojemnika na kurz 2 w 1 ze zbiornikiem na wodę*.
2. Włożyć mop do odpowiedniego uchwytu, patrz rozdział *Montaż uchwytu mopa z mopem*.
3. Nacisnąć przycisk Wł./Wył.  
Robot sprzątający rozpoczyna sprzątanie.

## **Wycieranie na mokro**

### **Wskazówka**

Po opróżnieniu zbiornika wody w przewodach mogą pozostać krople. Jeśli robot sprzątający zostanie uruchomiony z pustym zbiornikiem na wodę, resztki wody mogą się wydostać.

## **UWAGA**

*Uszkodzenia pojemnika na kurz 2 w 1 na skutek korozji i działania substancji chemicznych*

Pojemnika na kurz 2 w 1 nie należy napełniać detergентami, środkami dezynfekującymi ani innymi środkami czyszczącymi.

Pojemnika na kurz 2 w 1 nie wolno napełniać gorącą wodą.

*Nie zanurzać pojemnika na kurz 2 w 1 w wodzie.*

1. Nacisnąć dowolny przycisk.  
Robot czyszczący zatrzymuje się.
2. Zdemontować pojemnik na kurz ze zbiornikiem na wodę 2 w 1.

### **Rysunek G**

- a Otworzyć górną pokrywę.
- b Nacisnąć zacisk.
- c Zdjąć pojemnik na kurz ze zbiornikiem na wodę 2 w 1.

3. Uzupełnić wodę.

### **Rysunek M**

- a Pociągnąć do góry gumową klapkę.
  - b Napełnić wodą.
  - c Wcisnąć gumową klapkę w dół.
4. Zamontować pojemnik na kurz ze zbiornikiem na wodę 2 w 1.
- Rysunek F**
- a Wcisnąć pojemnik na kurz ze zbiornikiem na wodę 2 w 1 na miejsce do słyszalnego zatrzaśnięcia.
  - b Zamknąć górną pokrywę.
5. Zwilżyć szmatkę do wycierania pod bieżącą wodą i wykręcić, aby usunąć nadmiar wody.
  6. Zamontować mop, patrz rozdział *Montaż uchwytu mopa z mopem*.
  7. Nacisnąć przycisk Wł./Wył.  
Robot sprzątający rozpoczyna sprzątanie.

## **Uzupełnianie wody**

1. Nacisnąć dowolny przycisk.  
Robot czyszczący zatrzymuje się.
2. Zdemontować pojemnik na kurz ze zbiornikiem na wodę 2 w 1.

### **Rysunek G**

- a Otworzyć górną pokrywę.
- b Nacisnąć zacisk.
- c Zdjąć pojemnik na kurz ze zbiornikiem na wodę 2 w 1.

3. Uzupełnić wodę.

### **Rysunek M**

- a Pociągnąć do góry gumową klapkę.
- b Napełnić wodą.
- c Wcisnąć gumową klapkę w dół.

4. Zamontować pojemnik na kurz ze zbiornikiem na wodę 2 w 1.

### **Rysunek F**

- a Wcisnąć pojemnik na kurz ze zbiornikiem na wodę 2 w 1 na miejsce do słyszalnego zatrzaśnięcia.

- b Zamknąć górną pokrywę.

5. Nacisnąć przycisk Wł./Wył.

Czyszczenie jest kontynuowane.

## **Opróżnianie pojemnika na kurz 2 w 1 ze zbiornikiem na wodę**

1. Nacisnąć dowolny przycisk.

Robot czyszczący zatrzymuje się.

2. Zdemontować pojemnik na kurz ze zbiornikiem na wodę 2 w 1.

### **Rysunek G**

- a Otworzyć górną pokrywę.
- b Nacisnąć zacisk.
- c Zdjąć pojemnik na kurz ze zbiornikiem na wodę 2 w 1.

3. Opróżnić pojemnik na kurz ze zbiornikiem na wodę 2 w 1.

### **Rysunek N**

- a Otworzyć klapkę filtra.
- b Zdjąć klapkę filtra.
- c Opróżnić pojemnik na kurz ze zbiornikiem na wodę 2 w 1.
- d Włożyć klapkę filtra.
- e Zamknąć klapkę filtra.

4. Zamontować pojemnik na kurz ze zbiornikiem na wodę 2 w 1.

### **Rysunek F**

- a Wcisnąć pojemnik na kurz ze zbiornikiem na wodę 2 w 1 na miejsce do słyszalnego zatrzaśnięcia.

- b Zamknąć górną pokrywę.

5. Nacisnąć przycisk Wł./Wył.

Czyszczenie jest kontynuowane.

## **Opróżnianie pojemnika na kurz**

1. Nacisnąć dowolny przycisk.

Robot czyszczący zatrzymuje się.

2. Zdemontować pojemnik na kurz.

### **Rysunek L**

- a Otworzyć górną pokrywę.
  - b Nacisnąć zacisk.
  - c Wyjąć pojemnik na kurz.
3. Opróżnić pojemnik na kurz.

### **Rysunek O**

- a Odchylcić klapkę w dół.
- b Opróżnić pojemnik na kurz.
- c Odchylcić klapkę do góry do słyszalnego zatrzaśnięcia.

4. Zamontować pojemnik na kurz.

### **Rysunek K**

- a Wcisnąć pojemnik na kurz na miejsce do słyszalnego zatrzaśnięcia.
  - b Zamknąć górną pokrywę.
- a Wcisnąć pojemnik na kurz na miejsce do słyszalnego zatrzaśnięcia.
- b Zamknąć górną pokrywę.
- c Nacisnąć przycisk Wł./Wył.

Czyszczenie jest kontynuowane.

## **Czyszczenie mopa**

Mop może być czyszczony podczas procesu czyszczenia.

1. Nacisnąć dowolny przycisk.

Robot czyszczący zatrzymuje się.

2. Zdemontować uchwyt mopa.

#### Rysunek J

a Dociśnąć zaciski do siebie.

b Wyjąć uchwyt mopa.

c Ściągnąć mop z uchwytu mopa.

3. Wyczyścić mop.

4. Zamontować mop, patrz rozdział *Montaż uchwytu mopa z mopem*.

5. Naciśnąć przycisk WI./Wył.

Czyszczenie jest kontynuowane.

## Transport

W miarę możliwości należy transportować i odsyłać urządzenie tylko w oryginalnym opakowaniu. Jeśli oryginalne opakowanie nie jest dostępne, należy skontaktować się z naszym serwisem.

### Zasady bezpieczeństwa dotyczące transportu

Akumulator litowo-jonowy podlega przepisom dotyczącym towarów niebezpiecznych.

Nieuszkodzony i sprawny akumulator może być transportowany przez użytkownika bez dodatkowych ograniczeń w obszarze transportu publicznego.

W przypadku wysyłki za pośrednictwem strony trzeciej (przedsiębiorstw transportowego) należy przestrzegać specjalnych wymogów dotyczących pakowania i oznaczania.

Należy przestrzegać przepisów krajowych.

## Przechowywanie

### UWAGA

*Uszkodzenie robota czyszczącego na skutek niewłaściwego przechowywania*

*Nie należy przechowywać robota czyszczącego do góry nogami. Obudowa radaru laserowego (LiDAR) nie powinna nigdy stykać się z podłożem lub przedmiotami. Nie umieszczać żadnych przedmiotów na robocie czyszczącym.*

*Przechowywać robota czyszczącego w pełni naładowanego i wyłączonego w chłodnym i suchym miejscu.*

### Wskazówka

*Aby uniknąć całkowitego rozładowania akumulatora, należy całkowicie naładować robota sprzątającego najpóźniej po 5 miesiącach.*

1. Wyczyścić robota czyszczącego, patrz rozdział *Czyszczenie*.
2. W pełni naładować robota czyszczącego, patrz rozdział *Ręczne wysyłanie robota czyszczącego do ładowania*.
3. Odlączyć ładowarkę od gniazdka sieciowego i od stacji.
4. Wyłączyć robota czyszczącego, patrz rozdział *Wyłączanie robota czyszczącego*.
5. Robota czyszczącego przechowywać w chłodnym i suchym miejscu.

## Czyszczenie i konserwacja

### Czyszczenie

#### czyszczenie pojemnika na kurz 2 w 1

1. Naciśnąć dowolny przycisk.

Robot czyszczący zatrzymuje się.

2. Zdemontować pojemnik na kurz 2 w 1.

#### Rysunek G

a Otworzyć górną pokrywę.

b Naciśnąć zacisk.

c Wyjąć pojemnik na kurz 2 w 1.

3. Wyczyścić pojemnik na kurz ze zbiornikiem 2 w 1.

#### Rysunek P

a Otworzyć klapkę filtra.

b Zdjąć klapkę filtra.

c Opróżnić pojemnik na kurz ze zbiornikiem na wodę 2 w 1.

d Wyczyścić pojemnik na kurz ze zbiornikiem 2 w 1.

e Włożyć klapkę filtra.

f Zamknąć klapkę filtra.

4. Zamontować pojemnik na kurz 2 w 1.

#### Rysunek F

a Wcisnąć pojemnik na kurz 2 w 1 na miejsce do słyszanego zatrzaśnięcia.

b Zamknąć górną pokrywę.

5. Naciśnąć przycisk WI./Wył.

Czyszczenie jest kontynuowane.

### Czyszczenie pojemnika na kurz

1. Naciśnąć dowolny przycisk.

Robot czyszczący zatrzymuje się.

2. Zdemontować pojemnik na kurz.

#### Rysunek L

a Otworzyć górną pokrywę.

b Naciśnąć zacisk.

c Wyjąć pojemnik na kurz.

3. Wyczyścić pojemnik na kurz.

#### Rysunek Q

a Odchylić klapkę w dół.

b Opróżnić pojemnik na kurz.

c Otworzyć klapkę filtra.

d Zdjąć klapkę filtra.

e Wyczyścić pojemnik na kurz.

f Włożyć klapkę filtra.

g Zamknąć klapkę filtra.

h Odchylić klapkę do góry do słyszanego zatrzaśnięcia.

4. Zamontować pojemnik na kurz.

#### Rysunek K

a Wcisnąć pojemnik na kurz na miejsce do słyszanego zatrzaśnięcia.

b Zamknąć górną pokrywę.

5. Naciśnąć przycisk WI./Wył.

Czyszczenie jest kontynuowane.

### Czyszczenie filtra

Zalecamy regularne czyszczenie filtra. Dzięki temu nie dochodzi do jego zatkania.

1. Naciśnąć dowolny przycisk.

Robot czyszczący zatrzymuje się.

2. Zdemontować pojemnik na kurz ze zbiornikiem na wodę 2 w 1 lub pojemnik na kurz, patrz rozdział *Demontaż pojemnika na kurz ze zbiornikiem na wodę 2 w 1 lub Demontaż pojemnika na kurz*.

3. Zdemontować filtr.

#### Rysunek R

a Otworzyć klapkę filtra.

b Zdjąć klapkę filtra.

c Opróżnić pojemnik na kurz ze zbiornikiem na wodę 2 w 1 lub pojemnik na kurz.

4. Wyczyścić filtr pod bieżącą wodą za pomocą dołącznego narzędzia do czyszczenia.

5. Pozostawić filtr do całkowitego wyschnięcia.

6. Zamontować filtr.

#### Rysunek S

a Założyć filtr.

b Włożyć klapkę filtra.

c Zamknąć klapkę filtra.

- Zamontować pojemnik na kurz ze zbiornikiem na wodę 2 w 1 lub pojemnik na kurz, patrz rozdział *Montaż pojemnika na kurz ze zbiornikiem na wodę 2 w 1* lub *Montaż pojemnika na kurz*.
- Nacisnąć przycisk WI./Wyl.

Czyszczenie jest kontynuowane.

### Czyszczenie szczotki

- Zdemontować szczotkę.

#### Rysunek T

- Dociągnąć zaciski do siebie.
- Zdjąć pokrywę szczotki.
- Wyjąć szczotkę.
- Wyjąć łożysko szczotki.

- Wyczyścić szczotkę i łożyska szczotki za pomocą dołączonego narzędzia do czyszczenia.
- Zamontować szczotkę.

#### Rysunek U

- Zamontować łożysko szczotki.
- Założyć szczotkę.
- Założyć pokrywę szczotki i wcisnąć w dół do słyśalnego zatrzaśnięcia.

### Czyszczenie szczotki bocznej

- Zdemontować szczotkę boczną.

#### Rysunek V

- Wyczyścić szczotkę boczną.
- Zamontować szczotkę boczną.

#### Rysunek B

### Czyszczenie czujników uszku podłożu

Co miesiąc czyścić czujniki uszku podłożu.

#### Rysunek W

- Przetrzeć czujniki uszku podłożu miękką szmatką.

### Wymiana

#### Wymiana filtra

Zalecamy wymianę filtra po 3–6 miesiącach.

- Nacisnąć dowolny przycisk.

Robot czyszczący zatrzymuje się.

- Zdemontować pojemnik na kurz ze zbiornikiem na wodę 2 w 1 lub pojemnik na kurz, patrz rozdział *Demontaż pojemnika na kurz ze zbiornikiem na wodę 2 w 1* lub *Demontaż pojemnika na kurz*.
- Zdemontować filtr.

#### Rysunek R

- Otworzyć klapkę filtra.
- Zdjąć klapkę filtra.
- Wyjąć filtr.

## Usuwanie usterek

Usterki mają często proste przyczyny, które można usunąć samodzielnie, korzystając z poniższego przeglądu. W razie wątpliwości lub wystąpienia usterek innych niż

- Zamontować nowy filtr.

#### Rysunek S

- Założyć filtr.
- Włożyć klapkę filtra.
- Zamknąć klapkę filtra.

- Zamontować pojemnik na kurz ze zbiornikiem na wodę 2 w 1 lub pojemnik na kurz, patrz rozdział *Montaż pojemnika na kurz ze zbiornikiem na wodę 2 w 1* lub *Montaż pojemnika na kurz*.

- Nacisnąć przycisk WI./Wyl.

Czyszczenie jest kontynuowane.

### Wymiana szczotki

Zalecamy wymianę szczotki po 6–12 miesiącach.

- Zdemontować szczotkę.

#### Rysunek T

- Dociągnąć zaciski do siebie.
- Zdjąć pokrywę szczotki.
- Wyjąć szczotkę.
- Wyjąć łożysko szczotki.

- Zamontować nową szczotkę.

#### Rysunek U

- Zamontować łożysko szczotki.
- Założyć szczotkę.
- Założyć pokrywę szczotki i wcisnąć w dół do słyśalnego zatrzaśnięcia.

### Wymiana szczotki bocznej

Zalecamy wymianę szczotki bocznej po 3–6 miesiącach.

#### Wskazówka

Aby uniknąć uszkodzeń, nie kłaść robota na czujniku laserowym (*LiDAR*).

- Odwrócić robota czyszczącego do góry nogami.
- Zdemontować szczotkę boczną.

#### Rysunek V

- Zamontować nową szczotkę boczną.

#### Rysunek B

### Wymiana akumulatora

Akumulator osiągnął koniec swojej żywotności, jeśli robot czyszczący po krótkim sprzątaniu stale podejdzia do stacji w celu naładowania.

- Wyłączyć robota czyszczącego, patrz rozdział *Wyłączenie robota czyszczącego*.
- Wysłać robota czyszczącego do serwisu klienta. Należy przestrzegać przepisów dotyczących wysyłki akumulatorów litowo-jonowych, patrz rozdział *Transport*.

Błąd	Przyczyna	Sposób usunięcia
<b>Akumulator nie ładuje się</b>	Zabrudzone styki do ładowania.	1. Przetrzeć styki do ładowania zarówno na stacji ładowania, jak i na robocie czyszczącym suchą szmatką.
	Temperatura otoczenia poniżej 0°C lub powyżej 35°C.	1. Robota czyszczącego używać w temperaturze powyżej 0°C i poniżej 35°C.

Błąd	Przyczyna	Sposób usunięcia
<b>Robot czyszczący nie wraca do stacji ładowania</b>	Akumulator jest rozładowany.	1. Ręcznie umieścić robota czyszczącego w stacji ładowania i pozostawić do całkowitego naładowania.
	Robot czyszczący jest zbyt daleko od stacji ładowania.	1. Przesunąć robota czyszczącego bliżej stacji ładowania. 2. Ręcznie umieścić robota czyszczącego w stacji ładowania.
	Za mało miejsca wokół stacji ładowania.	1. Upewnić się, że wokół stacji ładowania jest wystarczająco dużo miejsca, patrz rozdział <i>Ustawianie stacji ładowania</i> .
	Wokół stacji ładowania jest zbyt wiele przeszkodeń.	1. Umieścić stację ładowaną w bardziej otwartej przestrzeni, patrz rozdział <i>Ustawianie stacji ładowania</i> .
	Robot czyszczący ponownie mapuje swoje otoczenie, gdy został przemieszczony na większą odległość.	1. Ręcznie umieścić robota czyszczącego w stacji ładowania.
<b>Robot czyszczący wydaje nietypowe odgłosy</b>	Robot czyszczący nie został uruchomiony ze stacji ładowania. W tym przypadku wraca tylko do miejsca, w którym został uruchomiony.	1. Ręcznie umieścić robota czyszczącego w stacji ładowania.
	W szczotkę, szczotkę boczną lub koło mogło zapiątać się ciało obce.	1. Wyłączyć robota czyszczącego. 2. Usunąć ciało obce.
<b>Robot czyszczący nie kontynuuje czyszczenia</b>	Robot czyszczący jest w trybie „Nie przeszadzać”.	1. Upewnić się, że robot czyszczący nie jest w trybie „Nie przeszadzać”.
	Robot czyszczący jest ładowany ręcznie lub został umieszczony w stacji ładowającej.	1. Poczekać, aż robot czyszczący zostanie w pełni naładowany.
<b>Robot czyszczący nie czyści skutecznie lub po-zostawia kurz</b>	Pojemnik na kurz ze zbiornikiem na wodę 2 w 1 lub pojemnik na kurz jest pełny.	1. Opróżnić pojemnik na kurz ze zbiornikiem na wodę 2 w 1 lub pojemnik na kurz, patrz rozdział <i>Opróżnianie pojemnika na kurz 2 w 1 ze zbiornikiem na wodę lub Opróżnianie pojemnika na kurz</i>
	Filtr jest zatkany.	1. Wyczyścić filtr, patrz rozdział <i>Czyszczenie filtra</i>
	W szczotkę zapiątało się ciało obce.	1. Wyczyścić szczotkę, patrz rozdział <i>Czyszczenie szczotki</i> . 2. Wyczyścić szczotkę boczną, patrz rozdział <i>Czyszczenie szczotki bocznej</i> .
<b>Robot czyszczący nie może połączyć się z siecią WLAN / Robot czyszczący przechodzi w stan offline</b>	Robot czyszczący nie jest podłączony do sieci lub nie znajduje się w zasięgu sygnału WLAN.	1. Upewnić się, że robot czyszczący jest połączony z siecią i znajduje się w zasięgu sygnału WLAN. 2. Upewnić się, że hasło do sieci WLAN jest prawidłowe. 3. Zresetować sieć WLAN i połączyć się ponownie (sieci WLAN 5 GHz nie są obsługiwane).
	Sygnał WLAN jest zbyt słaby.	1. Upewnić się, że robot czyszczący znajduje się w zasięgu sygnału WLAN.

Błąd	Przyczyna	Sposób usunięcia
<b>Robot czyszczący nie uruchamia się</b>	Temperatura otoczenia jest poniżej 0°C lub powyżej 35°C.	1. Robotą czyszczącągo używać w temperaturze powyżej 0°C i poniżej 35°C.
	Poziom naładowania jest zbyt niski.	1. Naładować robota czyszczącego.
	Laserowy czujnik odległości (LiDAR) jest zablokowany.	1. Wyczyścić laserowy czujnik odległości wilgotną szmatką. 2. Usunąć przeszkody, które blokują laserowy czujnik odległości. 3. Przenieść robota czyszczącego w inne miejsce i uruchomić go.
	Czujnik kolizji jest zabrudzony lub znajduje się zbyt blisko wirtualnej ściany.	1. Usunąć ciała obce, ostrożnie stukając w czujnik kolizji. 2. Przenieść robota czyszczącego w inne miejsce i uruchomić go.
	Czujniki uskoku podłożu są zabrudzone.	1. Wyczyścić czujniki uskoku podłożu wilgotną szmatką.
	Pojemnik na kurz ze zbiornikiem na wodę 2 w 1 lub pojemnik na kurz nie jest zamontowany lub jest zamontowany nieprawidłowo.	1. Upewnić się, że pojemnik na kurz ze zbiornikiem na wodę 2 w 1 lub pojemnik na kurz jest zamontowany i prawidłowo zastraszony, patrz rozdział Montaż pojemnika na kurz ze zbiornikiem na wodę 2 w 1 lub Montaż pojemnika na kurz
	Filtr nie jest zamontowany lub jest zamontowany nieprawidłowo.	1. Upewnić się, że filtr jest prawidłowo zamontowany.
	Filtr jest zabrudzony.	1. Wyczyścić filtr, patrz rozdział Czyszczenie filtra. 2. Jeśli błąd nadal występuje, wymienić filtr, patrz rozdział Wymiana filtra.
	Mop lub uchwyt mopa nie są zamontowane lub są zamontowane nieprawidłowo.	1. Upewnić się, że uchwyt mopa i mop są prawidłowo zamontowane, patrz rozdział Montaż uchwytu mopa z mopem.
	Robot czyszczący zaciął się lub utknął.	1. Usunąć przeszkody.
	Robot czyszczący lub jedno z jego kół nie ma kontaktu z podlogą.	1. Umieścić robota czyszczącego na równej powierzchni.

## Utylizacja



### OSTRZEŻENIE

To urządzenie zawiera akumulatory litowo-jonowe. Usuwanie i właściwa utylizacja akumulatorów litowo-jonowych musi być przeprowadzona zgodnie z przepisami na szczeblu krajowym i regionalnym.



## Gwarancja

W każdym kraju obowiązują warunki gwarancji określone przez dystrybutora. Ewentualne usterki urządzenia usuwane są w okresie gwarancji bezpłatnie, o ile spowodowane są błędem materiałowym lub produkcyjnym. W sprawach napraw gwarancyjnych prosimy kierować się z dowodem zakupu do dystrybutora lub do autoryzowanego punktu serwisowego.  
(Adres znajduje się na odwrocie)

## Dane techniczne

### Przyłącze elektryczne

Moc znamionowa	W	33
Napięcie znamionowe akumulatora	V	14,8
Typ zestawu akumulatorów		Li-ION

Napięcie znamionowe ładowarki	V	100-240
Prąd znamionowy ładowarki	A	0,6
Pojemność akumulatora	mAh	3000
Pojemność nominalna akumulatora	mAh	3200
Czas pracy przy w pełni naładowanym akumulatorze - w zwykłym trybie pracy	min	120
Połączenia bezprzewodowe	IEEE 802.11b/g/n 2,4 GHz	
Częstotliwość	MHz	2400-2483,5
Maks. siła sygnału, WLAN	dBm	<20
<b>Pojemności pojemnika na kurz ze zbiornikiem na wodę 2 w 1</b>		
Suchy brud	ml	300
Ciecza	ml	170
<b>Pojemność pojemnika na kurz</b>		
Suchy brud	ml	500
<b>Wymiary i masa robota czyszczącego</b>		

Ciężar	kg	3,7
Dł. x szer. x wys.	mm	350 x 350 x 94
<b>Wymiary i masa stacji ładowania</b>		
Ciężar	kg	0,6
Dł. x szer. x wys.	mm	80 x 150 x 102

Zmiany techniczne zastrzeżone.

## Deklaracja zgodności UE

Urządzenie	Konstrukcja	Pasmo częstotliwości, MHz	Moc, maks. EIRP, mW
RCV3	WLAN	2400-2483,5	100

Alfred Kärcher SE & Co. KG niniejszym oświadcza, że typ urządzenia radioowego Robo Cleaner jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: [www.kaercher.com/RCV3](http://www.kaercher.com/RCV3).

## Cuprins

Indicații generale .....	187
Indicații privind siguranță .....	187
Utilizarea conform destinației .....	188
Protecția mediului .....	188
Accesorii și piese de schimb .....	189
Set de livrare .....	189
Descrierea aparatului .....	189
Descrierea modului de funcționare .....	189
Prima punere în funcțiune .....	190
Punerea în funcțiune .....	190
Funcționare .....	191
Transport .....	193
Depozitarea .....	193
Îngrijirea și întreținerea .....	193
Remedierea defectiunilor .....	195
Eliminarea ca deșeu .....	196
Garanție .....	196
Date tehnice .....	196
Declarație de conformitate UE .....	197

## Indicații generale

Înainte de prima utilizare a aparatului, citiți aceste instrucțiuni originale și indicațiile de siguranță aferente. Respectați aceste instrucțiuni.

Păstrați instrucțiunile originale pentru viitoarele utilizări sau pentru viitorul posesor.

Veți găsi un cod QR® pentru accesarea manualului de utilizare online în:



### Marcă comercială

QR-Code® este o marcă înregistrată a DENSO WAVE INCORPORATED.

## Indicații privind siguranță

### Trepte de pericol

#### ⚠ PERICOL

- Indicație referitoare la un pericol iminent, care duce la vătămări corporale grave sau moarte.

#### ⚠ AVERTIZARE

- Indicație referitoare la o posibilă situație periculoasă, care ar putea duce la vătămări corporale grave sau moarte.

#### ⚠ PRECAUȚIE

- Indică o posibilă situație periculoasă, care ar putea duce la vătămări corporale ușoare.

#### ⚠ ATENȚIE

- Indicație referitoare la o posibilă situație periculoasă, care ar putea duce la pagube materiale.

## Instrucțiuni de siguranță referitoare la aspiratorul robot

Pe lângă indicațiile menționate în manualul de utilizare acordați atenție și prevederilor de siguranță și de prevenire a accidentelor stipulate de legiuitor.

Radarul laser al aparatului îndeplinește cerințele menționate în standardul IEC 60825-1:2014 privind siguranța laserului de clasa 1 și nu generează radiații laser periculoase pentru corpul uman.

**⚠ PERICOL** • Pericol de asfixiere. Nu țineți foliile de ambalaj la îndemâna copiilor. • Se interzice funcționarea în zone cu pericol de explozie. • Nu folosiți aparatul în încăperi în care aerul conține gaze inflamabile precum benzină, motorină, diluant pentru vopsele, solventi, petrol sau alcool (pericol de explozie). • Nu folosiți aparatul în încăperi cu foc aprins sau cu cărbuni într-un ūmeneu deschis fără supraveghere. • Nu folosiți aparatul în încăperi cu lumânări aprinse fără supraveghere.

**⚠ AVERTIZARE** • Persoanele cu capacitați psihice, senzoriale sau mentale limitate sau care nu dispun de experiență sau cunoștințe necesare pot folosi aparatul doar dacă sunt supravegheate corespunzător, dacă sunt instruite de o persoană responsabilă de siguranța lor cu privire la utilizarea în siguranță a aparatului și înțeleg pericolele care rezultă din aceasta. • Copiii cu vîrstă de minimum 8 ani pot folosi aparatul doar după ce au fost instruiți în privința utilizării de persoana răspunzătoare de siguranța lor, dacă sunt supravegheați în mod corespunzător și doar după ce au înțeles pericolele care pot apărea. • Nu lăsați copiii nesupravegheați,

pentru a vă asigura că nu se joacă cu aparatul. • Copiii au voie să efectueze lucrări de curățare sau de întreținere doar sub supraveghere. • Aparatul conține componente electrice, nu spălați aparatul cu apă curentă. • Opriti aparatul înainte de a efectua orice operațiune de îngrijire sau de întreținere și deconectați fișa de retea. • Desfacerea setului de acumulator este interzisă. Dispuneți efectuarea reparărilor numai de către personalul de specialitate. • Robotul de curățenie RCV 3 poate fi încărcat numai la dispozitivul de încărcare al unei stații de încărcare cu numărul de piesă 9.773-007.0.

**△ PRECAUȚIE** • Dispuneți realizarea lucrărilor de reparări și a lucrărilor la componentele electrice doar de către personalul autorizat de service. • Opriti aparatul înainte de efectuarea fiecărei lucrări de curățare/de întreținere și deculați stecărul de retea. • Pericol de rănire în cazul în care hainele largi, părul sau bijuteriile sunt prinse în piesele aflate în mișcare ale aparatului. Tineti hainele și bijuteriile departe de părțile aflate în mișcare ale mașinii. Prindeți la spate părul lung. • Pericol de rănire. Nu atingeți niciodată rotația a peria valvului, cu degetele sau uineltele în timpul funcționării. • Fiți atenți la pericolul de împiedicare din cauza mișcării robotului de curățenie. • Pericol de accidente și răniri. Respectați greutatea aparatului în caz de transport și depozitare, vezi capitolul Date tehnice din Instrucțiunile de funcționare. • Dispozitivele de siguranță au drept scop protecția dvs. Nu modificați și nu ignorăți niciodată dispozitivele de siguranță.

**ATENȚIE** • Pentru curățare nu utilizați substanțe de lustruit, detergenți pentru sticlă sau multifuncționali.

- Nu utilizați aparatul la temperaturi sub 0°C. • Utilizați dispozitivul numai în spații interioare. • Nu folosiți aparatul în încăperi care sunt asigurate cu instalație de alarmă sau cu semnalizator de deplasare. • Protejați aparatul de intemperiile extreme, umiditate și căldură.
- Utilizați aparatul doar la temperaturi între 0°C și +35 °C. • Deteriorarea aparatului. Nu stați pe aparat și nu așezați copii, obiecte sau animale de companie pe el. • Obiectele, de exemplu, de pe mese sau piesele mici de mobilier, pot cădea dacă unitatea este lovită.
- Aparatul se poate prinde în cabluri electrice suspendate, fețe de masă, cabluri etc. și poate răsturna obiecte. • Ridicați toate cablurile de pe podea înainte de a utiliza aparatul pentru a evita ca acesta să le agațe în timpul curățării. • Ridicați de pe podea orice obiecte fragile sau libere, cum ar fi vasele, pentru a preveni ca aparatul să se lovească de ele și să provoace daune.
- Nu utilizați aparatul într-o zonă care se află deasupra podelei, de exemplu pe canapea. • Blocați toate zonele în care există pericol de cădere pentru aparat. De ex., trepte sau galerii fără limitare. • Nu utilizați aparatul pe podele cu lichide sau substanțe lipicioase. • Nu utilizați aparatul pentru curățarea covoarelor cu peri mari. • Deteriorarea radarului cu (LiDAR). Nu așezați aparatul cu capul în jos (carcasă radarului cu laser (LiDAR) nu trebuie să atingă niciodată solul sau suprafețele dure).
- Nu transportați aparatul de capacul radarului cu laser (LiDAR). • Nu absorbiți obiecte ascuțite sau mari, cum ar fi cioburi, pietre sau piese de jucărie. • Nu pulverizați lichide în aparat și asigurați-vă că recipientul pentru praf este uscat înainte de a-l utiliza. • Depozitați aparatul complet încărcat și deconectat într-un loc răcoros și uscat.

**Indicație** • Covoarele negre pot afecta negativ deplasarea aparatului.

## Indicații privind siguranța pentru stația de încărcare

**△ PERICOL** • Conectați aparatul doar la curent alternativ. Tensiunea indicată pe plăcuța de tip trebuie să coincidă cu tensiunea de retea. • Din motive de siguranță vă recomandăm să utilizați aparatul, în principiu, doar prin intermediul unui dispozitiv de protecție împotriva curentelor vagaboni (maximum 30 mA). • Nu apucați niciodată fișa de retea și priza cu mâinile ude.

**△ AVERTIZARE** • Conectați aparatul doar la un racord electric realizat în conformitate cu IEC 60364-1 de un electrician autorizat. • Verificați coordanța dintre tensiunea de retea cu tensiunea indicată pe plăcuța de tip a încărcătorului. • Aparatul conține componente electrice, nu spălați aparatul cu apă curentă. • Pericol de scurtcircuitare. Înțețti obiectele conductoare (de exemplu, șurubelnите sau similar) la distanță de contactele de încărcare. • Pericol de scurtcircuitare. Curățați contactele de încărcare ale stației de încărcare doar în stare uscată. • Încărcați acumulatorul doar cu încărcătorul original livrat sau cu un încărcător autorizat de KÄRCHER. • Pericol de explozie. Nu încărcați bateriile reîncărcabile. • Verificați deteriorarea cablului de alimentare înainte de fiecare utilizare. Nu folosiți un cablu de alimentare deteriorat. Dacă este deteriorat, înlocuiți cablul de alimentare cu un înlocuitor aprobat. Puteti obține un înlocuitor adecvat de la KÄRCHER sau de la unul dintre partenerii noștri de service. • Aparatul RCV 3: Încărcați doar robotul de curățare model „RCV 3”. • Aparatele RCV 5: Încărcați doar robotul aspirator model „RCV 5”.

**ATENȚIE** • Utilizați stația de încărcare numai în spații interioare. • Nu amplasați stația de încărcare în apropierea unor surse de căldură, de exemplu, a unor aparate de încălzire. • Depozitați stația de încărcare numai în spații interioare, într-un loc răcoros și uscat. • Încărcați robotul de curățenie cel puțin o dată pe lună pentru a evita descărcarea profundă a bateriei. • Opriti stația de încărcare înainte de toate lucrările de îngrijire și de întreținere.

## Utilizarea conform destinației

Aparatul este compus din două unități, o stație de încărcare și un robot de curățenie alimentat cu acumulatori.

- Aparatul este destinat curățării complet automate a pardoselilor textile și dure din spații interioare. Poate fi utilizat pe toate tipurile de pardoseli obișnuite pentru o curățare autonomă și continuă de întreținere.
- Aparatul este destinat utilizării în menajul privat și nu este prevăzut pentru utilizare comercială.

## Protecția mediului

 Materialele de ambalare sunt reciclabile. Vă rugăm să nu aruncați ambalajul în deșeurile menajere, ci mai degrabă să îl reciclați.

Dispozitivele vechi conțin materiale reciclabile valoroase care ar trebui reciclate. Bateriile și seturile de acumulatori conțin substanțe care nu trebuie să ajungă în mediu. Vă rugăm să aruncați dispozitivele, bateriile și seturile de acumulatori vechi folosind sisteme de colectare adecvate.

Respectați recomandările legale cu privire la manipularea acumulatoarele litiu-ion. Eliminați seturile de acumulatori uzate și defecte în conformitate cu reglementările aplicabile.

## Indicații referitoare la materialele conținute (RE-ACH)

Informații actuale referitoare la materialele conținute sunt disponibile la adresa: [www.kaercher.de/REACH](http://www.kaercher.de/REACH)

## Accesorii și piese de schimb

Utilizați numai accesorii originale și piese de schimb originale; ele asigură funcționarea în siguranță și fără avaria a aparatului.

Informații despre accesoriu și piesele de schimb se găsesc la adresa [www.kaercher.com](http://www.kaercher.com).

## Set de livrare

Setul de livrare a aparatului este ilustrat pe ambalaj. La despachetare, verificați dacă conținutul este complet. Informații imediat distribuitorul dacă lipsesc accesorii sau dacă există deteriorări provocate în timpul transportului.

## Descrierea aparatului

Figura A

- ① Senzor de coliziuni
- ② Senzor cu infraroșii
- ③ Senzor laser (LiDAR)
- ④ Carcasă superioară
- ⑤ Perii laterale
- ⑥ Rolă de ghidare
- ⑦ Compartimentul acumulatorului
- ⑧ Perie
- ⑨ Senzor de cădere
- ⑩ Lavetă de șters
- ⑪ Suport pentru lavete de șters
- ⑫ Contactele încărcătorului
- ⑬ Capacul periei
- ⑭ Tastă Pornit /Oprit
- ⑮ Tastă „Înapoi la stația de încărcare”
- ⑯ Instrument de curățare
- ⑰ Recipient de praf 2 în 1 cu rezervor de apă
- ⑱ Recipient de praf
- ⑲ Stație de încărcare
- ⑳ Priză de rețea

## Descrierea modului de funcționare

Aparatul este compus dintr-o stație de încărcare și un aspirator robot alimentat cu acumulator.

Alimentarea aspiratorului robot este asigurată de acumulatorul incorporat. Aspiratorul robot funcționează timp de maxim 120 de minute, dacă acumulatorul este încărcat complet. În cazul slăbirii acumulatorului aspiratorul robot revine automat la stația de încărcare, în scop de încărcare.

Aspiratorul robot se mișcă sistematic. Aspiratorul robot este dotat cu un senzor laser (LiDAR), care permite scanarea și curățarea treptată a încăperilor. Astfel, aparatul evită obstacolele care sunt cel puțin la fel de înalte ca turnul LiDAR.

Construcția plată a aspiratorului robot facilitează curățarea și sub diferitele mobile, cum sunt paturile, canapelele și dulapurile.

Aspiratorul robot este dotat cu senzori de cădere, care detectează scările și treptele și previn astfel căderea aparatului sau coliziunea cu diferitele obiecte.

Stația de încărcare asigură încărcarea acumulatorului aspiratorului robot.

În cazul în care aspiratorul robot începe curățarea la stația de încărcare, acesta se întoarce la stația de încărcare, dacă acumulatorul nu este încărcat suficient.

După finalizarea încărcării aspiratorul robot părăsește stația de încărcare în mod automat și continuă curățarea. După finalizarea curățării aspiratorul robot revine la stația de încărcare în scopul încărcării acumulatorului.

## Afișaje de stare

Afișaj cu led	Stare
Becul iluminează albastru	Conduce în mod autonom
Clipește rar albastru	Conducerea autonomă a făcut o pauză
Clipește rapid albastru	Mod de conectare WLAN
Clipește rar verde	Robotul de curățenie se încarcă
Illuminează verde	Robot de curățenie complet încărcat sau conectat corect
Pâlpâie rar roșu	Acumulator prea desărcat pentru a porni
Clipește rapid roșu	Caz de eroare

## Funcții

### Mod de repaus

Robotul de curățenie trece automat în modul de repaus după 5 minute de inactivitate. Apăsați orice buton pentru a-l trezi.

- Robotul de curățenie nu trece în modul de repaus atunci când se află la stația de încărcare.
- Robotul de curățenie se oprește automat dacă se află în modul de repaus pentru mai mult de 6 ore

### Mod de eroare

Dacă robotul de curățenie întâmpină o eroare în timpul funcționării, afișajul clipește în roșu și se emite un semnal sonor.

Pentru rezolvarea problemei, consultați capitolul *Remezierea defectiunilor*.

Dacă nu se întreprinde nicio acțiune în termen de 5 minute, robotul de curățenie trece automat în modul de repaus.

### Modul „Nu deranjați”

Modul „Nu deranjați” este setat implicit. În modul „Nu deranjați”, robotul de curățenie nu reia o curățare întretreruptă, nu efectuează curățările programate și nu emite avertismente sonore.

Modul „Nu deranjați” poate fi dezactivat în aplicație. Descărcarea aplicației este descrisă în capitolul *Conecțarea robotului de curățenie la WLAN și aplicația*.

## Prima punere în funcțiune

### Încorporarea periei laterale

**Figura B**

1. Întoarceți robotul de curătenie.

#### Indicație

Pentru a evita deteriorarea, nu așezați robotul pe senzorul laser (LiDAR).

2. Introduceți peria laterală.

### Pozitionarea stației de încărcare

#### ⚠ AVERTIZARE

Robotul de curătenie RCV 3 poate fi încărcat numai la dispozitivul de încărcare al unei stații de încărcare cu numărul de piesă 9.773-007.0.

- Asigurați-vă de faptul că accesul aspiratorului robot la stația de încărcare nu este obstrucționată.
- Asigurați o distanță minimă de 0,5 m în stânga și în dreapta stației de încărcare și o distanță minimă de 1,5 m în fața stației de încărcare.
- Asigurați-vă de faptul că locația stației de încărcare nu este expusă la lumina directă a soarelui.

1. Poziționați stația de încărcare.

**Figura C**

2. Introduceți fișa aparatului de la cablul de alimentare în suportul de cablu de pe partea laterală a stației de încărcare.

**Figura D**

3. Conectați fișa de rețea.

### Conecțarea robotului de curătenie la stația de încărcare

**Figura E**

1. Așezați robotul de curătenie pe podea, în fața stației de încărcare.
2. Înțelegeți apăsat comutatorul Pornit /Oprit timp de 3 secunde.

Robotul de curătenie se aprinde.

3. De îndată ce indicatorul se aprinde, așezați manual robotul de curătenie la stația de încărcare și asigurați-vă că contactele de încărcare fac contact bun.

După pornirea inițială, robotul de curătenie se deplasează automat la stația de încărcare.

### Conecțarea robotului de curătenie la WLAN și aplicația

Robotul de curătenie poate fi controlat direct prin intermediul tastelor de la aparat sau prin intermediul unui dispozitiv mobil compatibil WLAN. Pentru a putea utiliza toate funcțiile disponibile, se recomandă să controlați robotul de curătenie prin intermediul aplicației Kärcher Home Robots.

Înainte de a descărca aplicația, asigurați-vă că sunt înndeplinite următoarele condiții:

- Dispozitivul mobil este conectat la internet.
- Rețeaua WLAN de 2,4 GHz este activată la router.
- Este asigurată o acoperire WLAN suficientă.

Aplicația Kärcher Home Robots din Apple App Store® sau din Google Play™ Descărcați aplicația Store.

Download on the  
App Store



- Google Play™ și Android™ sunt mărci comerciale sau mărci înregistrate Google Inc.
- Apple® și App Store® sunt mărci comerciale sau mărci înregistrate Apple Inc.

Aplicația Kärcher Home Robots dispune, printre altele, de următoarele funcții principale:

- Cartografierea încăperilor și a mai multor etaje
- Setarea programărilor orare
- Stabilirea zonelor de interdicție și a zidurilor virtuale
- Indicații privind defecțiunile sau disfuncționalitățile și progresul curățării
- Setarea preferințelor de curățare (moduri de aspirare)
- Stabilirea zonelor de curățare
- Activarea /dezactivarea modului „Nu deranjetă”
- Înțrebări frecvente cu asistență detaliată în cazul defecțiunilor
- Detalii de contact pentru centrele de service KÄRCHER

**Conecțarea robotului de curătenie la aplicația Kärcher Home Robots și rețeaua WLAN:**

1. Descărcați aplicația KÄRCHER Home Robots din Apple App Store sau din Google Play Store.
2. Deschideți aplicația Kärcher Home Robots.
3. Creati un cont (dacă nu sunteți încă înregistrat).
4. Adăugați robotul de curătenie dorit.
5. Urmați pas cu pas instrucțiunile afișate în aplicație.

## Punerea în funcțiune

### Montarea recipientului de praf 2 în 1 cu rezervor de apă

Recipientul pentru praf 2 în 1 cu rezervor de apă poate conține o cantitate mică de apă reziduală datorită controlului de calitate. Acest lucru este normal.

Folosiți recipientul de praf 2 în 1 cu rezervor de apă atunci când dorîți să curățați atât pe uscat, cât și pe umed.

Pentru curățarea uscată, scoateți laveta de șters și suportul pentru lavete de șters, vezi capitolul *Îndepărțarea suportului pentru lavete de șters cu lavete de șters*.

**Figura F**

1. Deschideți capacul din partea de sus.
2. Apăsați recipientul de praf 2 în 1 cu rezervor de apă pe poziție până când se audă un clic.
3. Înhideți capacul în partea superioară.

### Demontarea recipientului de praf 2 în 1 cu rezervor de apă

**Figura G**

1. Deschideți capacul din partea de sus.
2. Apăsați clema.
3. Scoateți recipientul pentru praf 2 în 1 cu rezervor de apă.

### Montarea suportului pentru lavete de șters cu lavetele de șters

1. Fixați laveta de șters în suportul pentru lavete de șters.

**Figura H**



- a Apăsați laveta de șters în suportul pentru lavete de șters.
  - b Apăsați pe banda adezivă cu arici.
2. Montați suportul pentru lavete de șters.

#### Figura I

- a Presați clemele una în alta.
- b Împingeți suportul pentru lavete de șters pe orizontală în robotul de curățenie, până când se aud de zgomotul de cuplare.

### Îndepărtarea suportului pentru lavete de șters cu lavete de șters

1. Apăsați orice tastă.  
Robotul de curățenie se oprește.
2. Demontați suportul pentru lavete de șters.

#### Figura J

- a Presați clemele una în alta.
- b Scoateți suportul pentru lavete de șters.
- c Scoateți laveta de șters din suportul pentru lavete de șters.

### Montarea recipientului de praf

Introduceți recipientul pentru praf dacă doriți să curățați doar în stare uscată.

Pentru curățarea uscată, scoateți laveta de șters și suportul pentru lavete de șters, vezi capitolul *Îndepărtarea suportului pentru lavete de șters cu lavete de șters*.

#### Figura K

1. Deschideți capacul din partea de sus.
2. Apăsați recipientul de praf pe poziție până când auziți un clic de cuplare.
3. Închideți capacul în partea superioară.

### Demontarea recipientului de praf

#### Figura L

1. Deschideți capacul din partea de sus.
2. Apăsați clema.
3. Scoateți recipientul de praf.

### Resetarea conexiunii WLAN

Dacă treceți la un router nou sau vă schimbăți parola WLAN, trebuie să resetați conexiunea WLAN la robotul de curățenie.

#### Indicație

Sunt acceptate numai rețelele WLAN 2,4 GHz.

1. Porniți robotul de curățenie, vezi capitolul *Pornirea robotului de curățare*.
2. Apăsați simultan tasta Pornit /Oprit și tasta „Înapoi la stația de încărcare” timp de 7 secunde, până când se aude mesajul: „Resetarea conexiunii WLAN și intrarea în modul de configurare a rețelei”.
3. Conectați robotul de curățenie la stația de încărcare, vezi capitolul *Conecțarea robotului de curățenie la stația de încărcare*.

### Resetarea la setările implicate

1. Țineți apăsată tasta „Înapoi la stația de încărcare” timp de 5 secunde, până când se aude un semnal sonor.
2. Apăsați din nou și țineți apăsată tasta „Înapoi la stația de încărcare” timp de 5 secunde, până auziți un semnal sonor.  
Setările din fabrică au fost restabilite.

### Configurarea zonelor de curățare

Robotul de curățenie curăță numai în interiorul zonei selectate.

Zonile de curățare pot fi configurate doar cu ajutorul aplicației. Descărcarea aplicației este descrisă în capi-

tolul *Conecțarea robotului de curățenie la WLAN și aplicația*.

- Urmați pas cu pas instrucțiunile afișate în aplicație.

### Configurarea pereților virtuali

Pereții virtuali și zonele restricționate împiedică robotul de curățenie să intre în zonele care nu trebuie curățate. Pereții virtuali pot fi configurați doar cu ajutorul aplicației. Descărcarea aplicației este descrisă în capitolul *Conecțarea robotului de curățenie la WLAN și aplicația*.

- Urmați pas cu pas instrucțiunile afișate în aplicație.

### Activarea cartografierii

Robotul de curățenie pornește de la stația de încărcare și își actualizează automat harta după finalizarea unei operațuni de curățare și după încărcare.

Cartografierile poate fi configurață numai cu ajutorul aplicației. Descărcarea aplicației este descrisă în capitolul *Conecțarea robotului de curățenie la WLAN și aplicația*.

#### Indicație

Pentru a evita pierderea hărții, așteptați câteva secunde după prima cartografiere, până când harta este salvată.

- Urmați pas cu pas instrucțiunile afișate în aplicație.

### Funcționare

#### ATENȚIE

##### Pagube din cauza umidității

Îndepărtați laveta de șters cu suportul pentru lavete de șters înainte de încărcare și atunci când nu sunt utilizate, vezi capitolul *Îndepărtarea suportului pentru lavete de șters cu lavete de șters*.

Scoateți recipientul de praf 2 în 1 cu rezervor de apă înainte de încărcare și atunci când nu este utilizat, vezi capitolul *Demontarea recipientului de praf 2 în 1 cu rezervor de apă*.

Protejați covoarele cu ajutorul pereților virtuali, vezi capitolul *Configurarea pereților virtuali*.

### Pornirea robotului de curățare

#### Indicație

Dacă robotul de curățare nu pornește din cauza nivelului prea scăzut al acumulatorului, așezați robotul de curățare direct pe încărcător, consultați capitolul *Prima punere în funcțiune*.

1. Țineți apăsată tasta Pornit /Oprit când robotul de curățare este în așteptare și nu se află la încărcător. Bucul de semnalizare clipește timp de aproximativ 15 secunde, apoi luminează continuu. Robotul de curățare emite un semnal acustic după finalizarea secvenței de pornire.
  2. Asezați robotul de curățare pe încărcător.
  3. Apăsați tasta On /Off.
- Prima punere în funcțiune a robotului de curățare include și generarea hărții.
- După pornire robotul de curățare initializează curățarea.

### Setarea modurilor de curățare

Modurile de curățare pot fi configurate numai cu ajutorul aplicației. Descărcarea aplicației este descrisă în capitolul *Conecțarea robotului de curățenie la WLAN și aplicația*.

Sunt disponibile următoarele moduri de curățare:

- Curățare uscată
- Curățare combinată
- Curățare umedă

Puterea de aspirație și cantitatea de apă pot fi setate în fiecare dintre modurile de curățare.

#### Putere de aspirație:

- Ușor
- Standard
- Mediu
- Turbo

#### Cantitate de apă:

- Scăzut
- Mediu
- Mare

### Deconectarea robotului de curățenie

#### Indicație

Robotul de curățenie nu poate fi deconectat atunci când se află la stația de încărcare.

#### Indicație

Încărcați complet robotul de curățenie înainte de întreruperi mai lungi ale activității.

### ATENȚIE

#### Pagube din cauza umidității

Îndepărtați laveta de șters cu suportul de lavete de șters, vezi capitolul Îndepărtarea suportului pentru lavete de șters cu lavete de șters.

Îndepărtați recipientul de praf 2 în 1 cu rezervor de apă, vezi capitolul Demontarea recipientului de praf 2 în 1 cu rezervor de apă.

1. Înțeți apăsată tasta Pornit /Oprit atunci când robotul de curățenie este în aşteptare și nu se află la stația de încărcare.

Robotul de curățenie se deconectează.

### Intreruperea curățării

1. Apăsați orice tastă în timpul curățării.

Robotul de curățenie se oprește.

2. Apăsați tasta On /Off.

Operațiunea de curățenie continuă.

3. Apăsați tasta „Înapoi la stația de încărcare”.

Curățarea este anulată, iar robotul de curățenie revine la stația de încărcare.

### Trimiteți manual robotul de curățenie pentru reîncărcare

1. Dacă robotul de curățenie este în mișcare, apăsați orice tastă.

Robotul de curățenie se oprește.

2. Apăsați tasta „Înapoi la stația de încărcare”.

Robotul de curățenie se deplasează la stația de încărcare pentru reîncărcare.

Robotul de curățenie se întoarce automat la stația de încărcare pentru reîncărcare atunci când a finalizat o operațiune de curățare sau atunci când are prea puțină energie în timpul unei operațiuni de curățare.

### Ștergerea uscată

1. Dacă este cazul, golii rezervorul de praf, consultați capitolul Golirea rezervorului de praf 2-in-1 cu rezervor de apă.

2. Introduceți laveta uscată în suportul pentru lavete, consultați capitolul Montarea suportului pentru lavete de șters cu lavetele de șters.

3. Apăsați tasta On /Off.

Robotul de curățare inițializează curățarea.

### Ștergerea umedă

#### Indicație

După golirea rezervorului de apă pot rămâne picături în furtunuri. Dacă robotul de curățare este pornit cu rezervorul de apă gol, picăturile pot fi evacuate.

### ATENȚIE

*Coroziunea și componentele chimice pot cauza deteriorarea rezervorului de praf 2-in-1*

*Adăugarea de detergenti, dezinfecțanți sau de alți agenți de curățare în rezervorul de praf 2-in-1 este interzisă.*

*Adăugarea de apă fierbinte în rezervorul de praf 2-in-1 este interzisă.*

*Scufundarea rezervorului de apă 2-in-1 în apă este interzisă.*

1. Apăsați orice tastă.

Robotul de curățare se oprește.

2. Demontați rezervorul de praf 2-in-1 cu rezervor de apă.

#### Figura G

a Deschideți carcasa superioară.

b Apăsați clema.

c Scoateți rezervorul de praf 2-in-1 dotat cu rezervor de apă.

3. Umpleți cu apă.

#### Figura M

a Trageți în sus eclisa de cauciuc.

b Umpleți cu apă.

c Apăsați eclisa de cauciuc în jos.

4. Montați rezervorul de praf 2-in-1 cu rezervor de apă.

#### Figura F

a Apăsați rezervorul de praf 2-in-1 cu rezervor de apă în poziție până audți un zgromot de fixare.

b Închideți carcasa superior.

5. Umeliți lavete de șters sub jet de apă și stoarceți pentru a elimina excesul de apă.

6. Montați laveta de curățare, consultați capitolul Îndepărtarea suportului pentru lavete de șters cu lavete de șters.

7. Apăsați tasta Pornit/Oprit.

Robotul de curățare inițializează curățarea.

### Completarea cu apă

1. Apăsați orice tastă.

Robotul de curățenie se oprește.

2. Îndepărtați recipientul pentru praf 2 în 1 cu rezervor de apă.

#### Figura G

a Deschideți capacul de sus.

b Apăsați clema.

c Scoateți recipientul pentru praf 2 în 1 cu rezervor de apă.

3. Umpleți cu apă.

#### Figura M

a Trageți în sus eclisa de cauciuc.

b Umpleți cu apă.

c Apăsați eclisa de cauciuc în jos.

4. Montați recipientul de praf 2 în 1 cu rezervor de apă.

#### Figura F

a Apăsați recipientul de praf 2 în 1 cu rezervor de apă pe poziție până când se audă un clic.

b Închideți capacul de sus.

5. Apăsați tasta On /Off.

Operațiunea de curățenie continuă.

### Golirea rezervorului de praf 2-in-1 cu rezervor de apă

1. Apăsați orice tastă.

Robotul de curățare se oprește.

2. Demontați rezervorul de praf 2-in-1 cu rezervor de apă.

#### Figura G

a Deschideți capacul de sus.

- b Apăsați clema.
  - c Scoateți rezervorul de praf 2-în-1 cu rezervor de apă.
3. Golii rezervorul de praf 2-în-1 cu rezervor de apă.
- Figura N**
- Deschideți clapeta filtrului.
  - Scoateți clapeta filtrului.
  - Goliți rezervorul de praf 2-în-1 cu rezervor de apă.
  - Montați clapeta filtrului.
  - Închideți clapeta filtrului.
4. Montați rezervorul de praf 2-în-1 cu rezervor de apă.
- Figura F**
- Apăsați rezervorul de praf 2-în-1 cu rezervor de apă în poziție până auziți un zgomot de fixare.
  - Închideți capacul de sus.
5. Apăsați tasta On /Off.  
Curățarea continuă.

### Goarea recipientului de praf

- Apăsați orice tastă.  
Robotul de curățenie se oprește.
  - Demontați recipientul pentru praf.
- Figura L**
- Deschideți capacul de sus.
  - Apăsați clema.
  - Scoateți recipientul de praf.
3. Golii recipientul de praf.
- Figura O**
- Rabatați clapeta în jos.
  - Goliți recipientul de praf.
  - Rabatați clapeta în sus până ce se înclichează cu zgomot.
4. Montați recipientul pentru praf.
- Figura K**
- Apăsați recipientul de praf pe pozitie până când auziți un clic de cuplare.
  - Închideți capacul de sus.
5. Apăsați tasta On /Off.  
Operațiunea de curățenie continuă.

### Curățarea lavetei

- Laveta poate fi curățată în timpul unui proces de curățare.
- Apăsați orice tastă.  
Robotul de curățenie se oprește.
  - Demontați suportul pentru lavete de șters.
- Figura J**
- Presați clemele una în alta.
  - Scoateți suportul pentru lavete de șters.
  - Scoateți laveta de șters din suportul pentru lavete de șters.
3. Curățăți laveta de șters.
4. Montați laveta de șters, vezi capitolul *Montarea suportului pentru lavete de șters cu lavetele de șters*.
5. Apăsați tasta On /Off.  
Operațiunea de curățenie continuă.

### Transport

Transportați, resp. returnați aparatul pe cât posibil numai în ambalajul original. Dacă ambalajul original nu este disponibil, vă rugăm să luați legătura cu service-ul nostru.

### Indicații de siguranță pentru transport

Acumulatorul litiu-ion este supus cerințelor legii privind mărfurile periculoase.

Un acumulator nedeteriorat și funcțional poate fi transportat de utilizator în zone de trafic public fără alte cerințe.

La expedierea de către terț (compania de transport), vă rugăm să rețineți cerințele speciale privind ambalajul și etichetarea.

Respectați reglementările locale.

## Depozitarea

### ATENȚIE

*Deteriorarea robotului de curățare din cauza depozitării necorespunzătoare*

*Depozitarea robotului de curățare cu poziționare pe cap este interzisă. Evitați contactul dintre carcasa radarului laser (LiDAR) și podea sau alte obiecte.*

*Așezarea robotului de curățare pe obiecte este interzisă.*

*Depozitați robotul de curățare cu acumulatorul încărcat complet, în stare oprită, în spațiu răcoros și uscat.*

### Indicație

*Pentru a evita descărcarea completă a acumulatorului, reincărcați complet acumulatorul robotului de curățare după maxim 5 luni.*

- Curățați robotul de curățare, consultați capitolul *Curățăți*.
- Încărcați complet acumulatorul robotului de curățare, consultați capitolul *Trimiteți manual robotul de curățenie pentru reincărcare*.
- Deconectați încărcătorul de la priza de rețea și de la stație.
- Opriti robotul de încărcare, consultați capitolul *Deconectarea robotului de curățenie*.
- Depozitați robotul de curățare într-un spațiu răcoros și uscat.

## Îngrijirea și întreținerea

### Curățați

#### Curățarea recipientului de praf 2 în 1

- Apăsați orice tastă.  
Robotul de curățenie se oprește.
  - Demontați recipientul de praf 2 în 1.
- Figura G**
- Deschideți capacul de sus.
  - Apăsați clema.
  - Scoateți recipientul de praf 2 în 1.
3. Curățați recipientul de praf 2 în 1 cu rezervor de apă.
- Figura P**
- Deschideți clapeta filtrului.
  - Scoateți clapeta filtrului.
  - Goliți recipientul de praf 2 în 1 cu rezervor de apă.
  - Curățați recipientul de praf 2 în 1 cu rezervor de apă.
  - Montați clapeta filtrului.
  - Închideți clapeta filtrului.
4. Montați recipientul de praf 2 în 1.
- Figura F**
- Apăsați recipientul de praf 2 în 1 pe poziție până când se înclichează cu zgomot.
  - Închideți capacul de sus.
5. Apăsați tasta On /Off.  
Operațiunea de curățenie continuă.

#### Curățarea recipientului de praf

- Apăsați orice tastă.  
Robotul de curățenie se oprește.
  - Demontați recipientul pentru praf.
- Figura L**

- a Deschideți capacul de sus.
  - b Apăsați clema.
  - c Scoateți recipientul de praf.
3. Curățați recipientul de praf.

#### **Figura Q**

- a Rabatați clapeta în jos.
  - b Goliți recipientul de praf.
  - c Deschideți clapeta filtrului.
  - d Scoateți clapeta filtrului.
  - e Curățați recipientul de praf.
  - f Montați clapeta filtrului.
  - g Închideți clapeta filtrului.
  - h Rabatați clapeta în sus până ce se înclichează cu zgromot.
4. Montați recipientul pentru praf.

#### **Figura K**

- a Apăsați recipientul de praf pe poziție până când auziți un clic de cuplare.
  - b Închideți capacul de sus.
5. Apăsați tasta On /Off.  
Operațiunea de curățenie continuă.

#### **Curățarea filtrului**

Vă recomandăm să curățați periodic filtrul. Acest lucru împiedică înfundarea acestuia.

1. Apăsați orice tastă.  
Robotul de curățenie se oprește.
2. Scoateți recipientul de praf 2 în 1 cu rezervor de apă sau demontați recipientul de praf, vezi capitolul *Demontarea recipientului de praf 2 în 1 cu rezervor de apă* sau *Demontarea recipientului de praf*.
3. Îndepărtați filtrul.

#### **Figura R**

- a Deschideți clapeta filtrului.
- b Scoateți clapeta filtrului.
- c Goliți recipientul de praf 2 în 1 cu rezervor de apă sau recipientul de praf.
- 4. Curățați filtrul sub un jet de apă curentă cu ajutorul instrumentului de curățare furnizat.
- 5. Lăsați filtrul să se usuce complet.
- 6. Montați filtrul.

#### **Figura S**

- a Montați filtrul.
  - b Montați clapeta filtrului.
  - c Închideți clapeta filtrului.
7. Montați recipientul de praf 2 în 1 cu rezervor de apă sau recipientul de praf, vezi capitolul *Montarea recipientului de praf 2 în 1 cu rezervor de apă* sau *Montarea recipientului de praf*.
8. Apăsați tasta On /Off.  
Operațiunea de curățenie continuă.

#### **Curățarea periei**

1. Demontați peria.

#### **Figura T**

- a Presați clemele una în alta.
  - b Îndepărtați capacul periei.
  - c Îndepărtați peria.
  - d Îndepărtați rulmentul periei.
2. Curățați peria și rulmenții periei cu ajutorul instrumentului de curățare furnizat.
3. Montați peria.

#### **Figura U**

- a Cuplați rulmentul periei.
- b Montați peria.
- c Puneți capacul periei și apăsați-l până când se înclichează cu zgromot.

#### **Curățarea periei laterale**

1. Demontați peria laterală.

#### **Figura V**

2. Curățați peria laterală.
3. Montați peria laterală.

#### **Figura B**

#### **Curățarea senzorilor de cădere**

Curățați lunar senzorii de cădere.

#### **Figura W**

1. Stergeți senzorii de cădere cu o lavetă moale.

#### **Înlăuirea**

#### **Înlăuirea filtrului**

Vă recomandăm să înlocuiți filtrul după 3 până la 6 luni.

1. Apăsați orice tastă.  
Robotul de curățenie se oprește.
2. Scoateți recipientul de praf 2 în 1 cu rezervor de apă sau demontați recipientul de praf, vezi capitolul *Demontarea recipientului de praf 2 în 1 cu rezervor de apă* sau *Demontarea recipientului de praf*.
3. Îndepărtați filtrul.

#### **Figura R**

- a Deschideți clapeta filtrului.
- b Scoateți clapeta filtrului.
- c Scoateți filtrul.
- 4. Montați un filtru nou.

#### **Figura S**

- a Montați filtrul.
- b Montați clapeta filtrului.
- c Închideți clapeta filtrului.
- 5. Montați recipientul de praf 2 în 1 cu rezervor de apă sau recipientul de praf, vezi capitolul *Montarea recipientului de praf 2 în 1 cu rezervor de apă* sau *Montarea recipientului de praf*.
- 6. Apăsați tasta On /Off.  
Operațiunea de curățenie continuă.

#### **Înlăuirea periei**

Recomandăm înlocuirea periei odată la 6 - 12 luni.

1. Demontați peria.

#### **Figura T**

- a Strângeți clemele.
- b Îndepărtați capacul periei.
- c Îndepărtați peria.
- d Îndepărtați rulmentul periei.

2. Montați peria nouă.

#### **Figura U**

- a Montați rulmentul periei.
- b Montați peria.
- c Montați capacul periei și apăsați-l până auziți zgromotul de fixare.

#### **Înlăuirea periei laterale**

Vă recomandăm să înlocuiți peria laterală după 3 până la 6 luni.

#### **Indicație**

Pentru a evita deteriorarea, nu așezați robotul pe senzorul laser (*LiDAR*).

1. Întoarceți robotul de curățare.
2. Demontați peria laterală.

#### **Figura V**

3. Montați peria laterală nouă.

#### **Figura B**

#### **Înlăuirea acumulatorului**

Bateria a ajuns la finalul duratei de viață dacă robotul de curățenie se deplasează în mod constant la stația de încărcare după o scurtă operațiune de curățare.

1. Deconectați robotul de curătenie, vezi capitolul *Deconectarea robotului de curătenie*.  
 2. Trimiteți robotul de curătenie la serviciul pentru clienți. Respectați prevederile privind transportul acumulatorilor litiu-ion, vezi capitolul *Transport*.

## Remedierea defectiunilor

De cele mai multe ori, defectiunile au cauze simple, pe care le puteți remedia cu ajutorul următoarei liste de ansamblu. În caz de dubiu sau de defectiuni nemenționate:

vă rugăm să vă adresați unității de service autorizate.

Eroare	Cauză	Remediere
<b>Acumulatorul nu se încarcă</b>	Contactele de încărcare sunt murdare.	1. Folosiți o lavetă uscată și stergeți contactele de încărcare ale stației de încărcare și ale aspiratorului robot.
	Temperatura ambientală sub 0 °C sau peste 35 °C.	1. Folosiți aspiratorul robot în încăperi cu temperatură ambientală de 0 °C - 35 °C.
<b>Robotul de curătenie nu revine la stația de încărcare</b>	Bateria este descărcată.	1. Asezați manual robotul de curătenie pe stația de încărcare și lăsați-l să se încarce complet.
	Robotul de curătenie este prea departe de stația de încărcare.	1. Aduceți robotul de curătenie mai aproape de stația de încărcare. 2. Asezați manual robotul de curătenie pe stația de încărcare.
	Nu există suficient spațiu în jurul stației de încărcare.	1. Asigurați-vă că există suficient spațiu în jurul stației de încărcare, vezi capitolul <i>Pozitionarea stației de încărcare</i> .
	Există prea multe obstacole în jurul stației de încărcare.	1. Asezați stația de încărcare într-o zonă cu mai mult spațiu liber în jur, vezi capitolul <i>Pozitionarea stației de încărcare</i> .
	Robotul de curătenie își reface împrejurimile atunci când este deplasat pe o distanță mai mare.	1. Asezați manual robotul de curătenie pe stația de încărcare.
	Robotul de curătenie nu a fost pornit din stația de încărcare. În acest caz, se întoarce doar la locul de unde a fost pornit.	1. Asezați manual robotul de curătenie pe stația de încărcare.
<b>Robotul de curătenie produce zgomote neobișnuite</b>	Un obiect străin ar putea fi prins în perie, în peria laterală sau într-o roată.	1. Oprîți robotul de curățare. 2. La nevoie, îndepărtați obiectele străine.
<b>Robotul de curătenie nu continuă curățarea</b>	Robotul de curătenie se află în modul „Nu deranjați”.	1. Asigurați-vă că robotul de curătenie nu se află în modul „Nu deranjați”.
	Robotul de curătenie este încărcat manual sau a fost așezat în stația de încărcare.	1. Așteptați până când robotul de curătenie este complet încărcat.
<b>Robotul de curătenie nu curăță eficient sau lasă praf în urmă</b>	Recipientul de praf 2 în 1 cu rezervor de apă sau recipientul de praf este plin.	1. Goliti recipientul de praf 2 în 1 cu rezervor de apă sau recipientul de praf, vezi capitolul <i>Golirea rezervorului de praf 2-în-1 cu rezervor de apă sau Golirea recipientului de praf</i>
	Filtrul este înfundat.	1. Curățarea filtrului, vezi capitolul <i>Curățarea filtrului</i>
	Un obiect străin a rămas prinț în perie	1. Curățarea periei, vezi capitolul <i>Curățarea periei</i> . 2. Curățarea periei laterale, vezi capitolul <i>Curățarea periei laterale</i> .
<b>Robotul de curătenie nu se poate conecta la WLAN / Robotul de curătenie se deconectează</b>	Robotul de curătenie nu este conectat la rețea sau nu se află în raza de acțiune a semnalului WLAN.	1. Asigurați-vă că robotul de curătenie este conectat la rețea și se află în raza de acțiune a semnalului WLAN. 2. Asigurați-vă că parola WLAN este corectă. 3. Resetați conexiunea WLAN și conectați-vă din nou (rețelele WLAN 5 GHz nu sunt suportate).
	Semnalul WLAN este prea slab.	1. Asigurați-vă că robotul de curătenie se află în raza de acțiune a semnalului WLAN.

Eroare	Cauză	Remediere
Robotul de curătenie nu pornește	Temperatura ambientă este sub 0 °C sau peste 35 °C.	1. Nu utilizați robotul de curătenie la temperaturi peste 0 °C sau sub 35 °C.
	Nivelul de încărcare este prea scăzut.	1. Încărcați robotul de curătenie.
	Senzorul laser de distanță (LiDAR) este blocat.	1. Curătați senzorul laser de distanță cu o lăvă uscată. 2. Îndepărtați obstacolele care blochează senzorul laser de distanță. 3. Mutăți robotul de curătenie în altă locație și porniți-l.
	Senzorul de coliziune este murdar sau prea aproape de peretele virtual.	1. Îndepărtați obiectele străine lovind ușor cu atenție senzorul de coliziune. 2. Mutăți robotul de curătenie în altă locație și porniți-l.
	Senzorii de cădere sunt murdari.	1. Curătați senzorii de impact cu o lăvă uscată.
	Recipientul de praf 2 în 1 cu rezervor de apă sau recipientul de praf nu este montat sau este montat incorect.	1. Asigurați-vă că recipientul de praf 2 în 1 cu rezervor de apă sau recipientul de praf este montat și corect încărcat, vezi capitolul <i>Montarea recipientului de praf 2 în 1 cu rezervor de apă sau Montarea recipientului de praf</i>
	Filtrul nu este montat sau este montat incorrect.	1. Asigurați-vă că filtrul este montat corect.
	Filtrul este murdar.	1. Curătarea filtrului, vezi capitolul <i>Curătarea filtrului</i> . 2. Dacă eroarea persistă, înlocuiți filtrul, vezi capitolul <i>Inlocuirea filtrului</i> .
	Laveta de șters sau suportul pentru lăvete de șters nu este montat sau este montat incorect.	1. Asigurați-vă că suportul de lavete de șters și laveta de șters sunt montate corect, vezi capitolul <i>Montarea suportului pentru lăvete de șters cu lăvetele de șters</i> .
	Robotul de curătenie este blocat sau înțepenit.	1. Îndepărtați obstacolele.
	Robotul de curătenie sau una dintre roțile sale nu este în contact cu solul.	1. Așezați robotul de curătenie pe o suprafață plană.

## Eliminarea ca deșeu



### AVERTISMENT

Acest aparat conține acumulatorii litiu-ion. Îndepărarea și eliminarea corectă a acumulatorilor litiu-ion trebuie să se facă în conformitate cu reglementările naționale și locale.



## Garanție

În fiecare țară sunt valabile condițiile de garanție acordate de distribuitorul nostru din țara respectivă. Eventuale defecțiuni survenite la aparat în perioada de garanție vor fi remediate gratuit, în limita în care sunt defecțiuni de fabricație sau de material. Pentru a beneficia de garanție, prezentați-vă cu chitanța de cumpărare la comerciantul dvs. sau la cea mai apropiată unitate de service autorizată.

(Pentru adresa, consultați pagina din spate)

## Date tehnice

Tensiune nominală acumulator	V	14,8
Tip set de acumulatori		Li-ION
Tensiune nominală încărcător	V	100-240
Curent nominal încărcător	A	0,6
Capacitate acumulator	mAh	3000
Capacitate nominală a acumulatorului	mAh	3200
Interval de funcționare cu acumulator complet încărcat, în regim normal	min	120
Conexiuni wireless	IEEE 802.11b/g/n 2,4 GHz	
Frecvență	MHz	2400-2483,5
Puterea semnalului max., WLAN	dBm	<20
<b>Cantități de umplere ale rezervorului de praf 2-in-1 cu rezervor de apă</b>		
Murdărie uscată	ml	300

## Conexiune electrică

Rândament nominal	W	33
-------------------	---	----

Lichid	ml	170
<b>Cantitatea de umplere a rezervorului de praf</b>		
Murdărie uscată	ml	500
<b>Dimensiunile și greutatea robotului de curățare</b>		
Greutate	kg	3,7
Lungime x Lățime x Înălțime	mm	350 x 350 x 94
<b>Dimensiunile și greutatea încărcătorului</b>		
Greutate	kg	0,6
Lungime x Lățime x Înălțime	mm	80 x 150 x 102

Sub rezerva modificărilor tehnice.

## Declarație de conformitate UE

Aparat	Construcție	Banda de frecvență, MHz	Putere, max. ERP, mW
RCV3	WLAN	2400-2483,5	100

Prin prezenta, Alfred Kärcher SE & Co. KG declară că unitatea de radiorecepție și aparatul Robo Cleaner este în conformitate cu Directiva 2014/53/UE. Textul complet al declarației de conformitate UE este disponibil la adresa [www.kaercher.com/RCV3](http://www.kaercher.com/RCV3).

## Obsah

Všeobecné pokyny .....	197
Bezpečnostné pokyny .....	197
Používanie v súlade s účelom .....	198
Ochrana životného prostredia .....	198
Príslušenstvo a náhradné diely .....	199
Rozsah dodávky .....	199
Popis prístroja .....	199
Opis funkcie .....	199
Prvé uvedenie do prevádzky .....	200
Uvedenie do prevádzky .....	200
Prevádzka .....	201
Preprava .....	203
Skladovanie .....	203
Ošetrovanie a údržba .....	203
Pomoc pri poruchách .....	205
Likvidácia .....	206
Záruka .....	206
Technické údaje .....	206
EÚ vyhlásenie o zhode .....	207

## Všeobecné pokyny

  Pred prvým použitím prístroja si prečítajte tento pôvodný návod na použitie a priložené bezpečnostné pokyny. Riadte sa informáciami a pokynmi, ktoré sú v nich uvedené. Pôvodný návod na obsluhu si uschovajte pre neskoršie použitie alebo pre nasledujúceho majiteľa. QR kód® na vyvolanie online návodu na obsluhu nájdete v:



### Ochranná známka

QR code® je registrovaná ochranná známka spoločnosti DENSO WAVE INCORPORATED.

## Bezpečnostné pokyny

### Stupeň nebezpečenstva

#### ⚠ NEBEZPEČENSTVO

- Upozornenie na bezprostredne hroziacе nebezpečenstvo, ktoré vedie k ľahkým fyzickým poraneniam alebo k smrti.

#### ⚠ VÝSTRAHA

- Upozornenie na možnú nebezpečnú situáciu, ktorá môže viesť k ľahkým fyzickým poraneniam alebo k smrti.

#### ⚠ UPOZORNENIE

- Upozornenie na možnú nebezpečnú situáciu, ktorá môže viesť k ľahkým fyzickým poraneniam.

#### POZOR

- Upozornenie na možnú nebezpečnú situáciu, ktorá môže viesť k vecným škodám.

### Bezpečnostné pokyny platné pre čistiaci robot

Okrem pokynov uvedených v návode na obsluhu je nutné zohľadňovať aj všeobecné bezpečnostné predpisy a právne predpisy týkajúce sa prevencie úrazov. Laserový radar prístroja splňa normu IEC 60825-1:2014 pre lasery triedy 1 bezpečnosti produktu a nevytvára žiadne laserové žiarenie nebezpečné pre ľudské telo.

**⚠ NEBEZPEČENSTVO** • Nebezpečenstvo zadusenia. Obalové fólie uchovávajte mimo dosahu detí. • Prevádzka v oblastiach ohrozených explóziou je zakázaná. • Prístroj neprevádzkuje v miestnostiach, v ktorých vzduch obsahuje horľavé plyny pochádzajúce z benzínu, vykurovacieho oleja, riedidiel farieb, rozpuštadiel, petroleja alebo alkoholu (nebezpečenstvo výbuchu). • Prístroj bez dozoru neprevádzkuje v miestnostiach s horiacim ohňom alebo tiežúcou pahrebou v otvorenom krbe. • Prístroj bez dozoru neprevádzkuje v miestnostiach s horiacimi sviečkami.

**⚠ VÝSTRAHA** • Osoby s obmedzenými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami resp. osoby s nedostatkom skúseností alebo vedomostí smú zariadenie používať len vtedy, keď sú pod správnym dozorom resp. keď ich osoba kompetentná z hľadiska bezpečnosti poučila o bezpečnom používaní zariadenia a rozumejú príslušným nebezpečenstvám. • Deti minimálne od veku 8 rokov smú zariadenie používať len vtedy, ak ich osoba zodpovedná za ich bezpečnosť poučila o používaní zariadenia resp. ak sú pod jej správnym do-

zorom a rozumejú príslušným nebezpečenstvám. • Derezajte na deti, aby sa nemohli hrať so zariadením.

- Deti smú čistenie a užívateľskú údržbu vykonávať len pod dozorom. • Zariadenie obsahuje elektrické konštrukčné diely, a preto ho nečistite pod tečúcou vodou. • Pred každým ošetrovaniem a údržbou vypnite prístroj a vytiahnite sieťovú zástrčku. • Neotvárajte súpravu akumulátorov. Opravy smie výkonalovať iba odborný personál. • Čistiaci robot RCV 3 sa smie nabíjať len pomocou nabíjacieho zariadenia na nabíjacej stanici s číslom diera 9.773-0070.

**△ UPOZORNENIE** • Opravy a práce na elektrických konštrukčných dieloch nechajte vykonávať autorizovaným zákazníckym servisom. • Pred každým čistením/údržbou prístroj vypnite prístroj a vytiahnite sieťovú zástrčku. • Nebezpečenstvo vzniku zranenia pri zachytení volného odevu, vlasov alebo šperkov pohyblivými časťami prístroja. Odevy a šperky uchovávajte mimo pohyblivých častí stroja. Dlhé vlasysí zviažte do zadu. • Nebezpečenstvo vzniku zranenia. Počas prevádzky nikdy nesiahanajte prstami ani nástrojmi do oblasti otáčajúceho sa kefového valca prístroja. • Dabajte na riziko zakopnutia vyplývajúce z pohybujúceho sa čistiaceho robota. • Nebezpečenstvo nehody a zranenia. Pri preprave a skladovaní zohľadnite hmotnosť prístroja, pozrite si kapitolu Technické údaje v návode návod na obsluhu. • Bezpečnostné zariadenia slúžia na Vašu ochranu. Nikdy nemeňte ani neobchádzajte bezpečnostné zariadenia.

**POZOR** • Na čistenie nepoužívajte prostriedky na drhnutie, čistiace prostriedky na sklo alebo univerzálné čistiace prostriedky. • Prístroj nepoužívajte pri teplotách pod 0°C. • Prístroj používajte len vo vnútorných priestoroch. • Prístroj neprevádzkujte v miestnostiach, ktoré sú zabezpečené poplašným zariadením alebo detektorm pochybu. • Prístroj chráňte pred extrémnym počasím, vlhkostou a horúčavou. • Prístroj prevádzkujte len pri teplotach od 0°C do +35 °C. • Poškodenie prístroja. Nestupajte na prístroj a ani naň neumiestňujte deti, predmety alebo domáce zvieratá. • Predmety nachádzajúce sa napríklad na stoloch alebo malých kušoch nábytku môžu po náraze prístroja spadnúť.

• Prístroj sa môže zachytiť o vissiace elektrické káble, obrusy, šnúry atď., a následne spôsobiť prevrátenie predmetov. • Pred použitím prístroja zdvihnite všetky káble z podlahy, aby ste zabránili ich vlečeniu prístrojom počas čistenia. • Všetky krehké alebo volné predmety (napr. väzy) zdvihnite z podlahy, aby do nich prístroj nezarazil a nedošlo tak k spôsobeniu škôd. • Prístroj nepoužívajte v priestore nachádzajúcim sa nad podlahou (napríklad na pohovke). • Zahatajte všetky oblasti, v ktorých hrozí nebezpečenstvo pádu prístroja. Napríklad schodiskové východy alebo galérie bez ohrančenia.

• Prístroj nepoužívajte na podlahách s kvapalinami alebo lepkavými látkami. • Prístroj nepoužívajte na čistenie kobercov s vysokým vlasom. • Poškodenie laserového radaru (LiDAR). Prístroj neumiestňujte dole hlavou (schránka laserového radaru (LiDAR)) by sa nikdy nemala dotýkať podlahy alebo tvrdých povrchov).

• Prístroj neprenášajte uchopením za kryt laserového radaru (LiDAR). • Nevysávajte prístrojom ostré alebo väčšie predmety, ako sú napr. črepky, kamienky alebo časti hračiek. • Do prístroja nestriekajte žiadne kvapaliny a skôr, než nádoba na prach vložíte do prístroja, sa uistite, že je suchá. • Prístroj skladujte plne nabitý a vypnutý na chladnom a suchom mieste.

**Upozornenie** • Čierne koberce môžu negatívne ovplyvniť správanie počas jazdy.

### Bezpečnostné pokyny platné pre nabíjaciu stanicu

**△ NEBEZPEČENSTVO** • Prístroj pripojte len k striedavému prúdu. Napätie uvedené na typovom štítku sa musí zhodovať so sieťovým napäťom. • Z bezpečnostných dôvodov odporúčame, aby bolo zariadenie zásadne prevádzkované len pomocou prúdového chrániča (maximálne 30 mA). • Sieťovej zástrčky a sieťovej zásuvky sa nikdy nedotýkajte vlhkými rukami.

**△ VÝSTRAHA** • Prístroj pripojte len na elektrickú prípojku, ktorú inštaloval odborný elektrikár v zmysle IEC 60364-1. • Skontrolujte zhodu sieťového napäťa s napäťom uvedeným na typovom štítku nabíjačky. • Zariadenie obsahuje elektrické konštrukčné diely, a preto ho nečistite pod tečúcou vodou. • Nebezpečenstvo skratu. Vodivé predmety (napr. skrutkováče a podobne) uchovávajte mimo nabíjajúcich kontaktov. • Nebezpečenstvo skratu. Nabíjacie kontakty nabíjacej stanice čistite len nasucho. • Zariadenie nabíjajte len pomocou priloženej originálnej nabíjačky alebo pomocou nabíjačky schválenej spoločnosťou KÄRCHER. • Nebezpečenstvo výbuchu. Nenabíjajte akumulátory, ktoré nie sú určené na opäťovné nabíjanie. • Pred každým použitím skontrolujte, či sieťový kábel nie je poškodený. Nepoužívajte poškodený sieťový kábel. Ak je sieťový kábel poškodený, vymeňte ho za schválenú náhradu. Vhodnú náhradu získate od spoločnosti KÄRCHER alebo od niektorého z našich servisných partnerov. • Týka sa prístrojov RCV 3: Môže sa nabíjať iba čistiaci robot model „RCV 3“. • Týka sa prístrojov RCV 5: Môže sa nabíjať iba čistiaci robot model „RCV 5“.

**POZOR** • Nabíjaciu stanicu používajte len v interiéroch. • Nabíjaciu stanicu neumiestňujte do blízkosti zdrojov tepla, akými sú napríklad využívacie zariadenia. • Nabíjaciu stanicu skladujte len na chladnom a suchom mieste v interiéroch. • Čistiaci robot minimálne raz mesačne úplne nabíte, aby sa predĺžilo hlbokému využitíu akumulátora. • Pred akýmkolvek ošetrovacími a údržbovými prácami vypnite nabíjaciu stanicu.

### Používanie v súlade s účelom

Prístroj pozostáva z dvoch jednotiek - nabíjacej stanice a čistiaceho robota s akumulátorovým napájaním.

- Prístroj je určený na plnoautomatické čistenie textilných a tvrdých podlahových krytin v interiéroch. Možno ho používať na všetkých bežných podlahových krytinách na autonómne a kontinuálne udržiavacie čistenie.
- Tento prístroj bol vynutý na používanie v domácnostach a nie je určený na komerčné používanie.

### Ochrana životného prostredia

Obalové materiály sú recyklovateľné. Obaly neodhadzujte do domového odpadu, odovzdajte ich na recykláciu.

Opotrebované zariadenia obsahujú cenné recyklovateľné materiály, ktoré by sa mali odovzdať na opäťovné využitie. Batérie a súpravy akumulátorov obsahujú látky, ktoré sa nesmú dostať do životného prostredia. Opotrebované prístroje, batérie a súpravy akumulátorov zlikvidujte prostredníctvom vhodných zberných systémov. Dabajte na odporúčania zákonodarcov týkajúce sa manipulácie s lítium-iónovými akumulátormi. Opotrebované

a poškodené súpravy akumulátorov zlikvidujte podľa platných predpisov.

### Informácie o obsiahnutých látkach (REACH)

Aktuálne informácie o obsiahnutých látkach sú uvedené na: [www.kaercher.de/REACH](http://www.kaercher.de/REACH)

## Príslušenstvo a náhradné diely

Používajte len originálne príslušenstvo a originálne náhradné diely, pretože takéto komponenty zaručujú bezpečnú a bezporuchovú prevádzku zariadenia.

Informácie o príslušenstve a náhradných dieloch sa nachádzajú na stránke [www.kaercher.com](http://www.kaercher.com).

### Rozsah dodávky

Rozsah dodávky zariadenia je znázornený na obale. Pri rozbalovaní skontrolujte, či je obsah kompletný. V prípade chybajúceho príslušenstva alebo pri výskytu poškodení spôsobených prepravou informujte Vásho predajcu.

### Popis prístroja

#### Obrázok A

- ① Snímač na ochranu pred kolíziami
- ② Infračervený snímač
- ③ Laserový snímač (LiDAR)
- ④ Horný kryt
- ⑤ Bočná kefa
- ⑥ Otočné koliesko
- ⑦ Priečinok na akumulátor
- ⑧ Kefa
- ⑨ Snímač na ochranu pred pádom
- ⑩ Utierka
- ⑪ Držiak utierky
- ⑫ Nabíjacie kontakty
- ⑬ Kryt kefy
- ⑭ Zapínač/vypínač
- ⑮ Tlačidlo „Späť na nabíjacu stanicu“
- ⑯ Čistiaci nástroj
- ⑰ Nádoba na prach 2 v 1 s nádržou na vodu
- ⑱ Nádoba na prach
- ⑲ Nabíjacia stanica
- ⑳ Sieťová zástrčka

### Opis funkcie

Prístroj pozostáva z nabíjacej stanice a čistiaceho robota s akumulátorovým napájaním.

Mobilný čistiaci robot získava svoju energiu z namontovaného akumulátora. Na jedno nabítie akumulátora dokáže čistiaci robot pracovať až 120 minút. Pri poklesi úrovne nabítia akumulátora sa čistiaci robot automaticky vráti na nabíjacu stanicu, aby sa mohol dobiť.

Čistiaci robot sa pohybuje systematicky. Pomocou laserového snímača (LiDAR) skenuje miestnosť a vykonáva jej postupné čistenie. Vyhýba sa prekážkam, ktoré dosahujú minimálne výšku veže LiDAR.

Vďaka svojej plochej konštrukcii dokáže čistiaci robot čistiť aj pod časťami nábytku, akými sú posteľ, pohovka a skriňa.

Cistiaci robot je vybavený senzormi proti pádu, ktoré rozpoznávajú schody a stupne a zabráňujú pádom, ako aj snímačmi na ochranu pred kolíziami, ktoré rozpoznávajú prekážky a zabezpečujú, aby sa im robot vyhol.

Nabíjanie akumulátora čistiaceho robota sa vykonáva v nabíjacej stanici.

Ak čistiaci robot začne s čistením od nabíjacej stanice, tak v prípade nedostatočnej úrovne nabítia akumulátora sa znova vráti k nabíjacej stanici.

Po ukončení procesu nabíjania čistiaci robot samočinné opustí nabíjajúcu stanicu a pokračuje v čistení. Po ukončení čistiacich prác sa čistiaci robot na účely nabítia vráti späť k nabíjacej stanici.

### Indikátory stavu

LED indikátory	Stav
Sveti na modro	Autonómne presúvanie
Pomaly bliká na modro	Pozastavené autonómne presúvanie
Rýchlo bliká na modro	Režim spojenia cez WLAN
Pomaly bliká na zeleno	Čistiaci robot sa nabija
Sveti na zeleno	Čistiaci robot je plne nabity, resp. úspešne pripojený
Pomaly bliká na červeno	Úroveň nabítia akumulátora je príliš nízka na spustenie
Rýchlo bliká na červeno	Chyba

### Funkcie

#### Režim spánku

Čistiaci robot sa po 5 minútach nečinnosti automaticky prepne do režimu spánku. Pre jeho prebudenie stlačte lubovoľné tlačidlo.

- Ak sa čistiaci robot nachádza na nabíjacej stanici, tak sa neprepne do režimu spánku.
- Čistiaci robot sa automaticky vypne, ak je v režime spánku dlhšie ako 6 hodín

#### Chybový režim

Ak sa počas prevádzky čistiaceho robota vyskytne chyba, tak indikátor bude blikáť na červeno a zaznie zvukový signál.

Informácie týkajúce sa riešenia chyby sú uvedené v kapitole *Pomoc pri poruchách*.

Ak do 5 minút nebudú prijaté žiadne opatrenia, tak čistiaci robot sa automaticky prepne do režimu spánku.

#### Režim „Nerušiť“

Režim „Nerušiť“ je štandardne nastavený. V režime „Nerušiť“ čistiaci robot nepokračuje v prerušenom čistení, nevykonáva žiadne plánované čistenie a nevydáva žiadne zvukové varovania.

Režim „Nerušiť“ možno deaktivovať v aplikácii. Stiahnutie aplikácie je popísané v kapitole *Spojenie čistiaceho robota so sieťou WLAN a aplikáciou*.

## Prvé uvedenie do prevádzky

### Montáž bočnej kefy

#### Obrázok B

- Otočte čistiaci robot.

#### Upozornenie

Pred predĺžením poškodeniu neumiestňujte robot na laserový snímač (LiDAR).

- Nasadte bočnú kefu.

### Umiestnenie nabíjacej stanice

#### ⚠ VÝSTRAHA

Cistiaci robot RCV 3 sa smie nabíjať len pomocou nabíjacieho zariadenia na nabíjacej stanici s číslom dielu 9.773-007.0.

- Zvoľte také miesto, aby sa čistiaci robot mohol bez problémov dostať k nabíjacej stanici.
- Naľavo a napravo od nabíjacej stanice zabezpečte vzdialenosť minimálne 0,5 m a pred nabíjacou stanicou minimálne 1,5 m.
- Miesto nesmie byť vystavené priamemu slnečnému žiareniu.

- Umiestnite nabíjaciu stanicu.

#### Obrázok C

- Zástrčku sieťového kabla prístroja zasuňte do uchytenej kábla na boku nabíjacej stanice.

#### Obrázok D

- Zasuňte sieťovú zástrčku.

### Spojenie čistiaceho robota s nabíjacou stanicou

#### Obrázok E

- Cistiaci robot umiestnite na podlahu pred nabíjacou stanicou.
- Sťačte zapínač/vypínač a podržte ho 3 sekundy stlačený.

Čistiaci robot sa zapne.

- Po rozsvietení indikátora čistiaci robot manuálne umiestnite na nabíjaciu stanicu a uistite sa, že nabíjacie kontakty majú dobrý kontakt.

Po prvom uvedení do prevádzky sa čistiaci robot automaticky presunie do nabíjacej stanice.

### Spojenie čistiaceho robota so sietou WLAN a aplikáciou

Cistiaci robot možno ovládať priamo pomocou tlačidiel na prístroji alebo prostredníctvom aplikácie nainštalovanej v mobilnom zariadení s podporou siete WLAN. Pre umožnenie používania všetkých dostupných funkcií sa odporúča ovládať čistiaci robot pomocou aplikácie Kärcher Home Robots.

Pred stiahnutím aplikácie sa uistite, že sú splnené nasledujúce podmienky:

- Mobilné zariadenie je pripojené k internetu.
  - Je aktivovaná sieť WLAN smerovača s frekvenciou 2,4 GHz.
  - Je zaradené dostatočné pokrytie sietou WLAN.
- Z obchodu s aplikáciami Apple App Store® alebo Google Play™ Store si stiahnite aplikáciu Kärcher Home Robots.

Download on the  
App Store



- Google Play™ a Android™ sú ochranné známky alebo registrované ochranné známky spoločnosti Google Inc.
- Apple® a App Store® sú ochranné známky alebo registrované ochranné známky spoločnosti Apple Inc. Aplikácia Kärcher Home Robots ponúka okrem iného nasledujúce hlavné funkcie:

- Mapovanie miestností a viacerých poschodí
- Nastavenie časových plánov
- Stanovenie zakázanych zón a virtuálnych stien
- Informácie o chybách alebo poruchách a priebehu čistenia
- Nastavenie preferencii týkajúcich sa čistenia (sacie režimy)
- Nastavenie čistiacich zón
- Aktivácia/deaktivácia režimu „Nerušíť“
- Často kladené otázky s podrobnejšou pomocou pri poruchách
- Kontaktné údaje servisných stredísk KÄRCHER

### Spojenie čistiaceho robota s aplikáciou Kärcher Home Robots a sietou WLAN:

- Z obchodu s aplikáciami Apple App Store alebo Google Play Store si stiahnite aplikáciu Kärcher Home Robots.
- Otvorte aplikáciu Kärcher Home Robots.
- Vytvorite si účet (ak ešte nie ste zaregistrovaný).
- Pridajte požadovaný čistiaci robot.
- Postupujte podľa podrobnejších pokynov v aplikácii.

## Uvedenie do prevádzky

### Montáž nádoby na prach 2 v 1 spolu s nádržou na vodu

Nádoba na prach 2 v 1 s nádržou na vodu môže z dôvodu kontroly kvality obsahovať malé množstvo zvyškovovej vody. Ide o normálny jav.

Ak chcete čistiť tak nasucho, ako aj na mokro, tak nasadte nádobu na prach 2 v 1 s nádržou na vodu.

Pre suché čistenie odstráňte utierku a držiak utierky. Pozrite si kapitolu **Demontáž držiaka utierky s utierkou**.

#### Obrázok F

- Otvorte horný kryt.
- Nádobu na prach 2 v 1 s nádržou na vodu zatlačte do príslušnej polohy tak, aby došlo k jej počuteľnému zaisteniu.
- Zavorte horný kryt.

### Demontáž nádoby na prach 2 v 1 s nádržou na vodu

#### Obrázok G

- Otvorte horný kryt.
- Sťačte sponu.
- Odoberte nádobu na prach 2 v 1 spolu s nádržou na vodu.

### Montáž držiaka utierky s utierkou

- Utierku upewnite k držiaku utierky.

#### Obrázok H

- Utierku zatlačte na držiak utierky.
- Pritlačte pásku so suchým zipom.

GET IT ON  
Google Play



- Namontujte držiak utierky.

#### Obrázok I

- Spony zatlačte k sebe.
- Držiak utierky vodorovne zasuňte do čistiaceho robota tak, aby došlo k jeho počutelnému zaisteniu.

#### Demontáž držiaka utierky s utierkou

- Sťaňte ľubovoľné tlačidlo.

Čistiaci robot sa zastaví.

- Odmontujte držiak utierky.

#### Obrázok J

- Spony zatlačte k sebe.
- Odoberte držiak utierky.
- Utierku stiahnite z držiaka utierky.

#### Montáž nádoby na prach

Nádobu na prach namontujte len vtedy, keď chcete čistiť nasucho.

Pre suché čistenie odstráňte utierku a držiak utierky.

Pozrite si kapitolu *Demontáž držiaka utierky s utierkou*.

#### Obrázok K

- Otvorte horný kryt.
- Nádobu na prach zatlačte do príslušnej polohy tak, aby došlo k jej počutelnému zaisteniu.
- Zavorte horný kryt.

#### Demontáž nádoby na prach

#### Obrázok L

- Otvorte horný kryt.
- Stlačte sponu.
- Odoberte nádobu na prach.

#### Reset pripojenia k sieti WLAN

Ak prejdete na nový smerovač, alebo zmeníte heslo vašej siete WLAN, tak musíte vykonať reset pripojenia čistiaceho robota k sieti WLAN.

#### Upozornenie

Podporované sú iba siete WLAN s frekvenciou 2,4 GHz.

- Zapnite čistiaci robot. Pozrite si kapitolu *Zapnutie čistiaceho robota*.
- Na 7 sekúnd súčasne stlačte zapínač/vypínač a tlačidlo "Späť na nabíjacu stanicu", až kým sa neozve nasledujúce hlásenie: „Resetujte pripojenia k sieti WLAN a vstup do režimu konfigurácie siete“.
- Čistiaci robot spojte s nabíjacou stanicou. Pozrite si kapitolu *Spojenie čistiaceho robota s nabíjacou stanicou*.

#### Obnova továrenských nastavení

- Stlačte tlačidlo „Späť na nabíjacu stanicu“ a podržte ho 5 sekúnd stlačené, až kým nezaznie signál.
- Ešte raz stlačte tlačidlo „Späť na nabíjacu stanicu“ a podržte ho 5 sekúnd stlačené, až kým nezaznie signál.

Továrenské nastavenia sú obnovené.

#### Nastavenie čistiacich zón

Čistiaci robot čistí len v rámci zvolenej oblasti.

Čistiace zóny možno nastaviť iba pomocou aplikácie.

Stiahnutie aplikácie je popísané v kapitole *Spojenie čistiaceho robota so sieťou WLAN a aplikáciou*.

- Postupujte podľa podrobnych pokynov v aplikácii.

#### Nastavenie virtuálnych stien

Virtuálne steny a zablokované oblasti zabraňujú tomu, aby sa čistiaci robot dostal do oblastí, ktoré nemajú byť čistené.

Virtuálne steny možno nastaviť iba pomocou aplikácie. Stiahnutie aplikácie je popísané v kapitole *Spojenie čistiaceho robota so sieťou WLAN a aplikáciou*.

- Postupujte podľa podrobnych pokynov v aplikácii.

#### Aktivácia mapovania

Čistiaci robot odštartuje z nabíjacej stanice a po dokončení čistiacej úlohy a po nabití automaticky vykoná aktualizáciu svojej mapy.

Mapovanie možno nastaviť iba pomocou aplikácie.

Stiahnutie aplikácie je popísané v kapitole *Spojenie čistiaceho robota so sieťou WLAN a aplikáciou*.

#### Upozornenie

Pre zabranenie strate mapy počkajte po prvom mapovaní niekoľko sekúnd na uloženie mapy.

- Postupujte podľa podrobnych pokynov v aplikácii.

#### Prevádzka

#### POZOR

##### Poškodenia spôsobené vlhkosťou

Pred nabíjaním a pri nepoužívaní prístroja odstráňte utierku s držiakom utierky. Pozrite si kapitolu *Demontáž držiaka utierky s utierkou*.

Pred nabíjaním a pri nepoužívaní prístroja odstráňte nádobu na prach 2 v 1 s nádržou na vodu. Pozrite si kapitolu *Demontáž nádoby na prach 2 v 1 s nádržou na vodu*.

Koberce ochráňte pomocou virtuálnych stien. Pozrite si kapitolu *Nastavenie virtuálnych stien*.

#### Zapnutie čistiaceho robota

#### Upozornenie

Ak čistiaci robot z dôvodu nízkej úrovne nabitia akumulátora nie je možné zapnúť, tak ho priamo umiestnite na nabíjaciu stanicu. Pozrite si kapitolu *Prvé uvedenie do prevádzky*.

- Ked' je čistiaci robot v pohotovostnom režime a ne-nachádza sa na nabíjacej stanici, tak stlačte zapínač/vypínač a podržte ho stlačený.  
Signálna kontrola bliká cca 15 sekúnd, kým sa čistiaci robot spúšťa, a potom trvalo svieti.  
Čistiaci robot po dokončení spúšťania vydá akustický signál.
- Čistiaci robot postavte priamo na nabíjaciu stanicu.  
Stlačte zapínač/vypínač.  
Pri počítacínom uvedení do prevádzky čistiaci robot spustí mapovanie.  
Počas prevádzky čistiaci robot začne vykonávať čistenie.

#### Nastavenie režimov čistenia

Režimy čistenia možno nastaviť iba pomocou aplikácie. Stiahnutie aplikácie je popísané v kapitole *Spojenie čistiaceho robota so sieťou WLAN a aplikáciou*.

K dispozícii sú nasledujúce režimy čistenia:

- Suché čistenie
- Kombinované čistenie
- Mokré čistenie

V režimoch čistenia je možno nastaviť sací výkon a množstvo vody.

#### Saci výkon:

- Tichý
  - Štandardný
  - Stredné
  - Turbo
- Množstvo vody:**
- Nízke
  - Stredné
  - Vysoké

## Vypnutie čistiaceho robota

### Upozornenie

Ked' sa čistiaci robot nachádza na nabíjacej stanici, tak nie je možné ho vypnúť.

### Upozornenie

Pred dlhšími prerušeniami práce čistiaci robot úplne nabitie.

## Pozor

### Poškodenie spôsobené vlhkostou

Odstráňte utierku s držiakom utierky. Pozrite si kapitolu Demontáž držiaka utierky s utierkou.

Odstráňte nádobu na prach 2 v 1 s nádržou na vodu.

Pozrite si kapitolu Demontáž nádoby na prach 2 v 1 s nádržou na vodu.

1. Ked' je čistiaci robot v pohotovostnom režime a ne-nachádza sa na nabíjacej stanici, tak stlačte zapínač/vypínač a podržte ho stlačený.

Čistiaci robot sa vypne.

## Prerušenie čistenia

1. Počas čistenia stlačte ľubovoľné tlačidlo.  
Čistiaci robot sa zastaví.
2. Stlačte zapínač/vypínač.  
Čistenie bude pokračovať.
3. Stlačte tlačidlo „Späť na nabíjaciu stanicu“.  
Čistenie sa prenáší a čistiaci robot sa vráti do nabíjacej stanice.

## Manuálne odoslanie čistiaceho robota na nabíjanie

1. Ak sa čistiaci robot pohybuje, tak stlačte ľubovoľné tlačidlo.  
Čistiaci robot sa zastaví.
  2. Stlačte tlačidlo „Späť na nabíjaciu stanicu“.  
Čistiaci robot sa na účely nabitia presunie do nabíjacej stanice.
- Čistiaci robot sa na účely nabitia automaticky vráti do nabíjacej stanice, ak dokončí čistiacu úlohu, alebo ak má počas čistenia nedostatok energie.

## Utieranie dosucha

1. V prípade potreby vyprázdnite nádobu na prach, pozrite si kapitolu Vyprázdnovanie nádoby na prach 2 v 1 s nádržou na vodu.
2. Vložte suchú utierku do držiaka utierky, pozrite si kapitolu Montáž držiaka utierky s utierkou.
3. Stlačte zapínač/vypínač.  
Čistiaci robot spustí čistenie.

## Utieranie namokro

### Upozornenie

Po vyprázdení nádže na vodu môžu v hadiciach zostať kvapky. Ak sa čistiaci robot spustí s prázdnou nádržou na vodu, tieto kvapky sa môžu dostať von.

## Pozor

### Poškodenie prachovej nádoby 2 v 1 v dôsledku korózie a chemických zložiek

Do nádoby na prach 2 v 1 nenalievajte žiadne čistiacie prostriedky, dezinfekčné prostriedky ani iné produkty na čistenie.

Do nádoby na prach 2 v 1 nenalievajte horúcu vodu.

Nádobu na prach 2 v 1 neponárajte do vody.

1. Stlačte ľubovoľné tlačidlo.  
Čistiaci robot sa zastaví.
2. Odmontujte nádobu na prach 2 v 1 spolu s nádržou na vodu.

### Obrázok G

a Vyklopením otvorte horný kryt.

b Stlačte sponu.

c Odoberte nádobu na prach 2 v 1 spolu s nádržou na vodu.

3. Doplňte vodu.

### Obrázok M

a Guméné pútko vytiahnite smerom nahor.

b Nalejte vodu.

c Guméné pútko zatlačte smerom nadol.

4. Namontujte nádobu na prach 2 v 1 spolu s nádržou na vodu.

### Obrázok F

a Nádobu na prach 2 v 1 s nádržou na vodu zatlačte do príslušnej polohy tak, aby došlo k jej počutelnému zaisteniu.

b Sklopením zatvorte horný kryt.

5. Utierku navlhčte pod tečúcou vodou a vyžmýkaním odstráňte prebytočnú vodu.

6. Nasadte utierku, pozrite si kapitolu Demontáž držiaka utierky s utierkou.

7. Stlačte zapínač/vypínač.

Čistiaci robot spustí čistenie.

## Doplnenie vody

1. Stlačte ľubovoľné tlačidlo.

Čistiaci robot sa zastaví.

2. Odmontujte nádobu na prach 2 v 1 spolu s nádržou na vodu.

### Obrázok G

a Vyklopením otvorte horný kryt.

b Stlačte sponu.

c Odoberte nádobu na prach 2 v 1 spolu s nádržou na vodu.

3. Doplňte vodu.

### Obrázok M

a Guméné pútko vytiahnite smerom nahor.

b Nalejte vodu.

c Guméné pútko zatlačte smerom nadol.

4. Namontujte nádobu na prach 2 v 1 spolu s nádržou na vodu.

### Obrázok F

a Nádobu na prach 2 v 1 s nádržou na vodu zatlačte do príslušnej polohy tak, aby došlo k jej počutelnému zaisteniu.

b Sklopením zatvorte horný kryt.

5. Stlačte zapínač/vypínač.

Čistenie bude pokračovať.

## Vyprázdnovanie nádoby na prach 2 v 1 s nádržou na vodu

1. Stlačte ľubovoľné tlačidlo.

Čistiaci robot sa zastaví.

2. Odmontujte nádobu na prach 2 v 1 spolu s nádržou na vodu.

### Obrázok G

a Vyklopením otvorte horný kryt.

b Stlačte sponu.

c Odoberte nádobu na prach 2 v 1 spolu s nádržou na vodu.

3. Vyprázdnite nádobu na prach 2 v 1 spolu s nádržou na vodu.

### Obrázok N

a Otvorte klapku filtra.

b Odstráňte klapku filtra.

c Vyprázdnite nádobu na prach 2 v 1 spolu s nádržou na vodu.

d Nasadte klapku filtra.

e Zatvorte klapku filtra.

- Namontujte nádobu na prach 2 v 1 spolu s nádržou na vodu.

#### Obrázok F

- Nádobu na prach 2 v 1 s nádržou na vodu zatlačte do príslušnej polohy tak, aby došlo k jej počuteľnému zaisteniu.
  - Sklopením zatvorte horný kryt.
- Sťačte zapínač/vypínač.

Čistenie bude pokračovať.

### Vyprázdnenie nádoby na prach

- Sťačte ľubovoľné tlačidlo.

Čistiaci robot sa zastaví.

- Odmontujte nádobu na prach.

#### Obrázok L

- Vyklopením otvorte horný kryt.
- Sťačte sponu.
- Odoberte nádobu na prach.

- Vyprázdnite nádobu na prach.

#### Obrázok O

- Klapku sklopte smerom nadol.
- Vyprázdnite nádobu na prach.
- Klapku vyklopte smerom nahor tak, aby došlo k jej počuteľnému zaisteniu.

- Namontujte nádobu na prach.

#### Obrázok K

- Nádobu na prach zatlačte do príslušnej polohy tak, aby došlo k jej počuteľnému zaisteniu.
- Sklopením zatvorte horný kryt.

- Sťačte zapínač/vypínač.

Čistenie bude pokračovať.

### Čistenie utierky

Utierku možno vyčistiť počas procesu čistenia.

- Sťačte ľubovoľné tlačidlo.

Čistiaci robot sa zastaví.

- Odmontujte držiak utierky.

#### Obrázok J

- Spony zatlačte k sebe.
- Odoberte držiak utierky.
- Utierku stiahnite z držiaka utierky.

- Vyčistite utierku.

- Nasadte utierku. Pozrite si kapitolu *Montáž držiaka utierky s utierkou*.

- Sťačte zapínač/vypínač.

Čistenie bude pokračovať.

### Preprava

Zariadenie prepravujte resp. odosielajte späť podľa možností len v originálnom obale. Ak originálny obal nie je k dispozícii, tak sa obráťte na nás servis.

### Bezpečnostné pokyny týkajúce sa prepravy

Litium-iónový akumulátor podlieha požiadavkám predpisov o nebezpečnom tovare.

Používateľ môže nepoškodený a funkčný akumulátor prepravovať na verejných cestných komunikáciách bez ďalších obmedzení.

Pri zasielaní prostredníctvom cudzích subjektov (prepravných spoločností) dodržiavajte špeciálne požiadavky na balenie a označenie.

Dodržiavajte vnútrosťné predpisy.

## Skladovanie

### POZOR

#### Poškodenia čistiaceho robota v dôsledku nesprávneho skladovania

Čistiaci robot neskladujte dole hlavou. Schránka laserového radaru (LiDAR) by sa nikdy nemala dostať do kontaktu s podlahou alebo predmetmi.

Na čistiaci robot neumiestňujte žiadne predmety.

Čistiaci robot skladujte plne nabitý a vypnutý na chladnom a suchom mieste.

#### Upozornenie

Aby ste zabránili hlbokému vybitiu batérie, najneskôr po 5 mesiacoch znova nabite čistiaci robota.

- Vyčistite čistiaci robot. Pozrite si kapitolu *Čistenie*.
- Cistiaci robot úplne nabite. Pozrite si kapitolu *Manuálne odoslanie čistiaceho robota na nabíjanie*.
- Nabíjačku odpojte od sieťovej zásuvky a stanice.
- Vypnite čistiaci robot. Pozrite si kapitolu *Vypnutie čistiaceho robota*.
- Cistiaci robot skladujte na chladnom a suchom mieste.

## Ošetrovanie a údržba

### Čistenie

#### Čistenie nádoby na prach 2 v 1

- Sťačte ľubovoľné tlačidlo.
- Čistiaci robot sa zastaví.
- Odmontujte nádobu na prach 2 v 1.

#### Obrázok G

- Vyklopením otvorte horný kryt.
  - Sťačte sponu.
  - Odoberte nádobu na prach 2 v 1.
- Vyčistite nádobu na prach 2 v 1 spolu s nádržou na vodu.

#### Obrázok P

- Otvorte klapku filtra.
  - Odstráňte klapku filtra.
  - Vyprázdnite nádobu na prach 2 v 1 spolu s nádržou na vodu.
  - Vyčistite nádobu na prach 2 v 1 spolu s nádržou na vodu.
  - Nasadte klapku filtra.
  - Zatvorte klapku filtra.
- Namontujte nádobu na prach 2 v 1.

#### Obrázok F

- Nádobu na prach 2 v 1 zatlačte do príslušnej polohy tak, aby došlo k jej počuteľnému zaisteniu.
  - Sklopením zatvorte horný kryt.
- Sťačte zapínač/vypínač.

Čistenie bude pokračovať.

#### Čistenie nádoby na prach

- Sťačte ľubovoľné tlačidlo.
- Čistiaci robot sa zastaví.
- Odmontujte nádobu na prach.

#### Obrázok L

- Vyklopením otvorte horný kryt.
- Sťačte sponu.
- Odoberte nádobu na prach.

- Vyčistite nádobu na prach.

#### Obrázok Q

- Klapku sklopte smerom nadol.
- Vyprázdnite nádobu na prach.
- Otvorte klapku filtra.
- Odstráňte klapku filtra.
- Vyčistite nádobu na prach.
- Nasadte klapku filtra.

- g Zavorte klapku filtra.
  - h Klapku vyklopke smerom nahor tak, aby došlo k jej počuteľnému zaisteniu.
4. Namontujte nádobu na prach.
- Obrázok K**
- a Nádobu na prach zatlačte do príslušnej polohy tak, aby došlo k jej počuteľnému zaisteniu.
  - b Sklopéním zavorte horný kryt.
5. Slačte zapínač/vypínač.  
Čistenie bude pokračovať.

### Čistenie filtra

Odporúčame filter pravidelne čistiť. Tak sa zabráni jeho upchatiu.

1. Slačte ľubovoľné tlačidlo.  
Čistiaci robot sa zastaví.
  2. Odmontujte nádobu na prach 2 v 1 s vodnou nádržou, resp. nádobu na prach. Pozrite si kapitolu *Demontáž nádoby na prach 2 v 1 s nádržou na vodu*, resp. *Demontáž nádoby na prach*.
  3. Odmontujte filter.
- Obrázok R**
- a Otvorte klapku filtra.
  - b Odstráňte klapku filtra.
  - c Vyprázdnite nádobu na prach 2 v 1 s nádržou na vodu, resp. nádobu na prach.
4. Filter vyčistite pod tečúcou vodou pomocou dodaného čistiaceho nástroja.
5. Filter nechajte úplne vyschnúť.
6. Namontujte filter.

- Obrázok S**
- a Vložte filter.
  - b Nasadte klapku filtra.
  - c Zavorte klapku filtra.
7. Namontujte nádobu na prach 2 v 1 s vodnou nádržou, resp. nádobu na prach. Pozrite si kapitolu *Montáž nádoby na prach 2 v 1 spolu s nádržou na vodu*, resp. *Montáž nádoby na prach*.
8. Slačte zapínač/vypínač.  
Čistenie bude pokračovať.

### Čistenie kefy

1. Odmontujte kefu.
- Obrázok T**
- a Spony zatlačte k sebe.
  - b Odstráňte kryt kefy.
  - c Odstráňte kefu.
  - d Odstráňte ložisko kefy.
2. Kefu a ložiská kefy očistite pomocou dodaného čistiaceho nástroja.
  3. Namontujte kefu.
- Obrázok U**
- a Nasadte ložisko kefy.
  - b Nasadte kefu.
  - c Nasadte kryt kefy a zatlačte ho smerom nadol tak, aby došlo k jeho počuteľnému zaisteniu.

### Čistenie bočnej kefy

1. Odmontujte bočnú kefu.
  2. Vyčistite bočnú kefu.
  3. Namontujte bočnú kefu.
- Obrázok V**

### Čistenie snímačov na ochranu pred pádom

Snímače na ochranu pred pádom čistite každý mesiac.

#### Obrázok W

1. Snímače na ochranu pred pádom utrite mäkkou handrou.

## Výmena

### Výmena filtra

Filter odporúčame vymeniť po 3 až 6 mesiacoch.

1. Slačte ľubovoľné tlačidlo.  
Čistiaci robot sa zastaví.
  2. Odmontujte nádobu na prach 2 v 1 s vodnou nádržou, resp. nádobu na prach. Pozrite si kapitolu *Demontáž nádoby na prach 2 v 1 s nádržou na vodu*, resp. *Demontáž nádoby na prach*.
  3. Odmontujte filter.
- Obrázok R**
- a Otvorte klapku filtra.
  - b Odstráňte klapku filtra.
  - c Vyberte filter.
4. Namontujte nový filter.
- Obrázok S**
- a Vložte filter.
  - b Nasadte klapku filtra.
  - c Zavorte klapku filtra.
5. Namontujte nádobu na prach 2 v 1 s vodnou nádržou, resp. nádobu na prach. Pozrite si kapitolu *Montáž nádoby na prach 2 v 1 spolu s nádržou na vodu*, resp. *Montáž nádoby na prach*.
  6. Slačte zapínač/vypínač.  
Čistenie bude pokračovať.

### Výmena kefy

Kefu odporúčame vymeniť po 6 až 12 mesiacoch.

1. Odmontujte kefu.
- Obrázok T**
- a Spony zatlačte k sebe.
  - b Odstráňte kryt kefy.
  - c Odstráňte kefu.
  - d Odstráňte ložisko kefy.
2. Namontujte novú kefu.
- Obrázok U**
- a Nasadte ložisko kefy.
  - b Nasadte kefu.
  - c Nasadte kryt kefy a zatlačte ho smerom nadol tak, aby došlo k jeho počuteľnému zaisteniu.

### Výmena bočnej kefy

Bočnú kefu odporúčame vymeniť po 3 až 6 mesiacoch.

#### Upozornenie

Pre predĺženie poškodeniu neumiestňujte robot na laserový snímač (LiDAR).

1. Otočte čistiaci robot.
2. Odmontujte bočnú kefu.

#### Obrázok V

3. Namontujte novú bočnú kefu.

#### Obrázok B

### Výmena akumulátora

Akumulátor dosiahol koniec svojej životnosti, keď sa čistiaci robot neustále už po krátkej dobe čistenia na účely nabíjania presúva do nabíjacej stanice.

1. Vypnite čistiaci robot. Pozrite si kapitolu *Vypnutie čistiaceho robota*.
2. Čistiaci robot odošlete zákazníckemu servisu. Dodržiavajte predpisy týkajúce sa odoslania lítium-iónových akumulátorov. Pozrite si kapitolu *Preprava*.

## Pomoc pri poruchách

Poruchy majú často jednoduchú príčinu, ktorú dokážete odstrániť sami pomocou nasledujúceho prehľadu. V prípade pochybností alebo pri poruchách, ktoré tu nie sú uvedené, sa obráťte na autorizovaný zákaznícky servis.

Chyba	Príčina	Odstránenie
<b>Akumulátor sa nenabija</b>	Znečistené nabijacie kontakty.  Teplota prostredia nižšia ako 0 °C alebo vyššia ako 35 °C.	1. Nabíjacie kontakty na nabíjacej stanici a na čistiacom robote utrite suchou handričkou.  1. Čistiaci robot používajte pri teplotách nad 0 °C a pod 35 °C.
<b>Čistiaci robot sa nevrácia do nabíjacej stanice</b>	Akumulátor je vybitý.  Čistiaci robot sa nachádza príliš daleko od nabíjacej stanice.  Príliš málo miesta okolo nabíjacej stanice.  Okolo nabíjacej stanice sa nachádza príliš veľa prekážok.  Ak bol čistiaci robot presunutý na väčšiu vzdialenosť, tak si novano zmapuje svoje okolie.  Čistiaci robot neboli spustený z nabíjacej stanice. V tomto prípade sa vráti iba na miesto, odkiaľ bol spustený.	1. Čistiaci robot manuálne umiestnite na nabíjaciu stanicu a nechajte ho úplne sa nabít.  1. Čistiaci robot umiestnite bližšie k nabíjacej stanici. 2. Čistiaci robot manuálne umiestnite na nabíjaciu stanicu.  1. Uistite sa, že okolo nabíjacej stanice je k dispozícii dostatočný priestor. Pozrite si kapitolu <i>Umiestnenie nabíjacej stanice</i> .  1. Nabíjaciu stanicu umiestnite do otvorennejšej oblasti. Pozrite si kapitolu <i>Umiestnenie nabíjacej stanice</i> .  1. Čistiaci robot manuálne umiestnite na nabíjaciu stanicu.  1. Čistiaci robot manuálne umiestnite na nabíjaciu stanicu.
<b>Čistiaci robot produkuje nezvyčajné zvuky</b>	Mohlo dôjsť k zachyteniu cudzieho telesa v kefe, vo bočnej kefe alebo v kolesku.	1. Vypnite čistiaci robot. 2. Odstráňte cudzie teleso.
<b>Čistiaci robot nepokračuje v čistení</b>	Čistiaci robot sa nachádza v režime „Nerušíť“.  Čistiaci robot sa manuálne nabíja, alebo bol umiestnený do nabíjacej stanice.	1. Uistite sa, že čistiaci robot sa nenachádza v režime „Nerušíť“.  1. Počkajte na kompletné nabitie čistiaceho robota.
<b>Čistiaci robot nečistí efektívne, alebo zanecháva prach</b>	Nádoba na prach 2 v 1 s nádržou na vodu, resp. nádoba na prach je plná.  Filter je upchatý.  Došlo k zachyteniu cudzieho telesa v kefe	1. Vyprázdnite nádobu na prach 2 v 1 s vodou nádržou, resp. nádobu na prach. Pozrite si kapitolu <i>Vyprázdnovanie nádoby na prach 2 v 1 s nádržou na vodu</i> , resp. <i>Vyprázdenie nádoby na prach</i>  1. Vyčistite filter. Pozrite si kapitolu <i>Čistenie filtra</i>  1. Vyčistite kefu. Pozrite si kapitolu <i>Čistenie kefy</i> . 2. Vyčistite bočnú kefu. Pozrite si kapitolu <i>Čistenie bočnej kefy</i> .
<b>Čistiaci robot sa nemôže pripojiť k sieti WLAN / Čistiaci robot sa odpája</b>	Čistiaci robot nie je pripojený k sieti, alebo nie je v dosahu signálu siete WLAN.  Signál siete WLAN je príliš slabý.	1. Skontrolujte, či je čistiaci robot pripojený k sieti a či sa nachádza v dosahu signálu siete WLAN. 2. Uistite sa, že heslo siete WLAN je správne. 3. Vykonajte reset siete WLAN a znova sa pokúste o pripojenie (siete WLAN s frekvenciou 5 GHz nie sú podporované).  1. Skontrolujte, či sa čistiaci robot nachádza v dosahu signálu siete WLAN.

Chyba	Pričina	Odstránenie
Čistiaci robot sa nespúšťa	Teplota prostredia je nižšia ako 0 °C alebo vyššia ako 35 °C.	1. Čistiaci robot používajte pri teplotách nad 0 °C a pod 35 °C.
	Úroveň nabitia je príliš nízka.	1. Nabite čistiaci robot.
	Laserový snímač vzdialenosť (LiDAR) je zablokovaný.	1. Laserový snímač vzdialenosť očistite suchou handrou. 2. Odstráňte prekážky, ktoré blokujú laserový snímač vzdialenosť. 3. Čistiaci robot presuňte na iné miesto a spusťte ho.
	Snímač na ochranu pred kolíziami je znečistený, alebo sa nachádza príliš blízko virtuálnej steny.	1. Opatrným poklepaním na snímač na ochranu pred kolíziami odstráňte cudzie telesá. 2. Čistiaci robot presuňte na iné miesto a spusťte ho.
	Snímače na ochranu pred pádom sú znečistené.	1. Snímače na ochranu pred pádom očistite suchou handrou.
	Nádoba na prach 2 v 1 s nádržou na vodu, resp. nádoba na prach nie je namontovaná, resp. je namontovaná nesprávne.	1. Uistite sa, že nádoba na prach 2 v 1 s nádržou na vodu, resp. nádoba na prach je namontovaná a správne zaistená. Pozrite si kapitolu <i>Montáž nádoby na prach 2 v 1 spolu s nádržou na vodu</i> , resp. <i>Montáž nádoby na prach</i> .
	Filter nie je namontovaný, resp. je namontovaný nesprávne.	1. Skontrolujte, či je filter správne namontovaný.
	Znečistený filter.	1. Vycistite filter. Pozrite si kapitolu <i>Čistenie filtra</i> . 2. Ak chyba pretrváva, tak vymeňte filter. Pozrite si kapitolu <i>Výmena filtra</i> .
	Nenamontovaná, resp. nesprávne namontovaná utierka alebo držiak utierky.	1. Uistite sa, že držiak utierky a utierka sú správne namontované. Pozrite si kapitolu <i>Montáž držiaka utierky s utierkou</i> .
	Čistiaci robot je zaseknutý alebo uviaznutý.	1. Odstráňte prekážky.
	Čistiaci robot alebo jedno z jeho koliesok nie je v kontakte s podlahou.	1. Čistiaci robot umiestnite na rovnú plochu.

## Likvidácia



### VAROVANIE

Tento prístroj obsahuje lítium-iónové akumulátory. Odstraňovanie a správnu likvidáciu lítium-iónových akumulátorov je nutné vykonávať v súlade s vnútrostátnymi a fede rálnymi predpismi.



## Záruka

V každej krajine platia záručné podmienky vydané našou príslušnou distribučnou spoločnosťou. Prípadné poruchy vášho prístroja odstránime v rámci záručnej doby zadarmo, pokiaľ ich príčinou boli materiálové alebo výrobné chyby. Pri uplatňovaní záruky sa spolu s dokladom o kúpe obráťte na svojho predajcu alebo na najbližšie autorizované servisné stredisko.  
(adresa je uvedená na zadnej strane)

## Technické údaje

Typ súpravy akumulátorov	Li-ION	
Menovité napätie nabíjačky	V	100-240
Menovitý prúd nabíjačky	A	0,6
Kapacita akumulátora	mAh	3000
Menovitá kapacita akumulátora	mAh	3200
Prevádzková doba v bežnej pre-vádzke a plnom nabití akumuláto- ra	min	120
Bezdrôtové pripojenia	IEEE 802.11b/g/n 2,4 GHz	
Frekvencia	MHz	2400-2483,5
Max. síla signálu, WLAN	dBm	<20
<b>Plniace objemy nádoby na prach 2 v 1 s nádržou na vodu</b>		
Suché nečistoty	ml	300
Kvapalina	ml	170
<b>Plniaci objem nádoby na prach</b>		

### Elektrická prípojka

Menovitý výkon	W	33
Menovité napätie akumulátora	V	14,8

Suché nečistoty	ml	500
<b>Rozmery a hmotnosť čistiaceho robota</b>		
Hmotnosť	kg	3,7
Dĺžka x šírka x výška	mm	350 x 350 x 94
<b>Rozmery a hmotnosť nabíjacej stanice</b>		
Hmotnosť	kg	0,6
Dĺžka x šírka x výška	mm	80 x 150 x 102

Technické zmeny vyhradené.

## EÚ vyhlásenie o zhode

Prístroj	Konštrukčný typ	Frekvenčné pásmo, MHz	Výkon, max. El-RP, mW
RCV3	WLAN	2400-2483,5	100

Spoločnosť Alfred Kärcher SE & Co. KG týmto prehlašuje, že bezdrôtové zariadenie typu Robo Cleaner spĺňa požiadavky smernice 2014/53/EÚ. Kompletný text vyhlásenia o zhode EÚ nájdete na stránke [www.kaercher.com/RCV3](http://www.kaercher.com/RCV3).

## Sadržaj

Opće napomene .....	207
Sigurnosni napuci .....	207
Namjenska uporaba .....	208
Zaštita okoliša .....	208
Pribor i zamjenski dijelovi .....	208
Sadržaj isporuke .....	209
Opis uređaja .....	209
Funkcionalni opis .....	209
Provođanje u rad .....	209
Puštanje u pogon .....	210
Rad .....	211
Transport .....	213
Skladištenje .....	213
Njega i održavanje .....	213
Pomoći u slučaju smetnji .....	214
Zbrinjavanje .....	216
Jamstvo .....	216
Tehnički podaci .....	216
EU izjava o sukladnosti .....	217

## Opće napomene

Prije prve uporabe Vašeg uređaja pročitajte ove originalne upute za rad i priložene Sigurnosne naputke. Postupajte u skladu s njima.

Čuvajte originalne upute za rad za kasniju uporabu ili za sljedećeg vlasnika.

QR kod® pozivanje online uputa za uporabu možete pronaći na:



### Zaštitni znak

QR kod® je registrirani zaštitni znak tvrtke DENSO WAVE INCORPORATED.

## Sigurnosni napuci

### Sigurnosne razine

#### ⚠ OPASNOST

- Uputa na neposredno prijeteću opasnost koja bi mogla dovesti do teške ozljede ili smrti.

#### ⚠ UPOZORENJE

- Uputa na moguću opasnu situaciju koja bi mogla dovesti do teške ozljede ili smrti.

#### ⚠ OPREZ

- Uputa na moguću opasnu situaciju koja bi mogla dovesti do lakših ozljeda.

#### PAŽNJA

- Uputa na moguću opasnu situaciju koja bi mogla dovesti do oštećenja imovine.

### Sigurnosni napuci za robota za čišćenje

Osim naputaka u uputama za uporabu, morate poštivati i opće propise o sigurnosti i sprječavanju nezgoda koje je donio zakonodavac.

Laserski radar uređaja u skladu je s normom IEC 60825-1:2014 za sigurnost proizvoda lasersa klase 1 i ne emitira lasersko zračenje koje je štetno za ljudsko tijelo.

**⚠ OPASNOST** • Opasnost od gušenja. Držite ambalažnu foliju dalje od djece. • Zabranjen je rad u područjima ugroženim eksplozijom. • Uredaj nemojte koristiti u prostorijama u kojima zrak sadrži zapaljive plinove benzina, lož ulja, razrjeđivača boja, otapala, petroleja ili alkohola (opasnost od eksplozije). • Ne koristite uređaj u prostorijama u kojima postoji upaljena vatra ili žar u otvorenom kaminu ako nije pod nadzorom. • Ne koristite uređaj u prostorijama u kojima gore svjeće ako nije pod nadzorom.

**⚠ UPOZORENJE** • Osobe s ograničenim fizičkim, osjetilnim ili mentalnim sposobnostima ili nedostatkom iskustva i znanja smiju koristiti uređaj samo uz pravilan nadzor ili ako ih je osoba zadužena za njihovu sigurnost u sigurnoj ili su pod pravilnim nadzorom i ako razumiju opasnosti koje mogu nastati iz toga. • Djeca minimalne starosti od 8 godina smiju upravljati uređajem, ako su obučena za uporabu od strane osobe odgovorne za njihovu sigurnost ili su pod pravilnim nadzorom i ako razumiju opasnosti koje mogu nastati iz toga. • Djeca trebaju biti pod nadzorom kako bi se osiguralo da se ne igraju s uređajem. • Djeca smiju obavljati čišćenje i održavanje samo pod nadzorom. • Uredaj sadrži električne dijelove, stoga ne čistite uređaj pod tekućom vodom.

• Prijе svih radova njege i održavanja isključite uređaj i izvucite strujni utikač. • Ne otvarajte komplet baterija. Popravke smije izvoditi samo stručno osoblje. • Robot za čišćenje RCV 3 smije se puniti samo na uređaju za punjenje stanice za punjenje s brojem dijela 9.773-007.0.

**△ OPREZ** • Radove popravka te radove na električnim komponentama prepustite samo ovlaštenoj servisnoj službi. • Prijе svakog popravka/održavanja isključite uređaj i izvucite strujni utikač. • Postoji opasnost od ozljeda u slučajevima kada pokretni dijelovi uređaja zahvate široku odjeću, kosu ili nakit. Odjeću i nakit držite podalje od pokretnih dijelova stroja. Svežite dugu kosu. • Opasnost od ozljeda. Nikada ne posežite tijekom rada prstima ili alatom u rotirajući valjak s četkom uređaja. • Vodite računa o riziku od sponticiranja robota za čišćenje koji se kreće okolo. • Opasnost od nezgoda i ozljeda. Pri transportu i skladištenju obratite pozornost na težinu uređaja, vidi poglavje Tehnički podaci u uputama za rad. • Sigurnosni uređaji služe vašoj zaštiti. Nikad ne mijenjajte i nemojte zaobilaziti sigurnosne uređaje.

**PAŽNJA** • Za čišćenje nemojte koristiti abrazivna sredstva za čišćenje, sredstva za čišćenje stakla ili višenamjenska sredstva za čišćenje. • Uređaj ne koristite na temperaturama nižim od 0 °C. • Koristite uređaj samo u zatvorenim prostorijama. • Ne koristite uređaj u prostorijama koje su osigurane alarmnim sustavom ili detektorem pokreta. • Zaštitite uređaj od ekstremnih vremenskih uvjeta, vlage i vrućine. • Uređaj koristite samo pri temperaturama od 0 °C do +35 °C. • Oštećenje uređaja. Nemojte stajati na uređaju i ne stavljajte djecu, predmete ili kućne ljubimce na njega. • Predmeti, npr. na stolovima ili malim komadima namještaja mogu se prevrnuti uslijed udara uređaja. • Uređaj može zapeti za viseće električne kable, stolnjake, užad itd. i tako prevrnuti predmete. • Prijе korištenja uređaja, podignite sve kabele s poda kako biste sprječili da ih uređaj vuče sa sobom tijekom čišćenja. • Podignite sve lomljive ili nepričvršćene predmete s poda, npr. vase kako biste sprječili da uređaj udari u njih i prouzroči štetu. • Ne koristite uređaj u području koje je iznad tla, kao što je npr. sofa. • Ogradite sva područja gdje postoji opasnost od pada uređaja. Npr. stubišta ili galerije bez ograda. • Ne koristite uređaj na podovima s tekućinama ili ljepljivim tvarima. • Ne koristite uređaj za čišćenje sagova s visokom dlakom. • Oštećenje laserskog radara (LiDAR). Ne postavljajte uređaj naopako (kućište laserskog radara (LiDAR) nikada ne smije dodirivati tlo ili tvrde površine). • Ne nosite uređaj držeći ga za poklopac laserskog radara (LiDAR). • Nemojte usisavati uređajem oštре ili veće predmete kao npr. krhotine stakla, šljunak ili dijelove igračaka. • Ne prskajte nikakve tekućine u uređaj i provjerite je li spremnik za prašinu suh prije nego što ga umetnete. • Cuvajte uređaj potpuno napunjeno i isključen na hladnom i suhom mjestu.

**Napomena** • Crni sagovi mogu imati negativan utjecaj na ponašanje vožnji.

### Sigurnosni napuci za stanicu za punjenje

**△ OPASNOST** • Uređaj priključujte samo na izmjeničnu struju. Navedeni napon na natpisnoj pločici mora odgovarati mrežnom naponu. • Iz sigurnosnih razloga preporučujemo da se uređaj načelno koristi samo uz zaštitnu nadstrujnu sklopku (maks. 30 mA). • Nikada ne dirajte strujne utikače i utičnice vlažnim rukama.

**△ UPOZORENJE** • Priklučite uređaj samo na električni priključak koji je izveo stručni električar u skladu s IEC 60364-1. • Provjerite odgovara li napon električne mreže naponu navedenom na natpisnoj pločici punjača. • Uređaj sadrži električne dijelove, stoga ne čistite uređaj pod tekućom vodom. • Opasnost od kratkog spoja. Držite provodljive predmete (npr. odvijače ili slično) dalje od kontaktata za punjenje. • Opasnost od kratkog spoja. Kontaktate za punjenje stanice za punjenje čistite samo na suho. • Uređaj punite samo s priloženim originalnim punjačem ili punjačem koji je odobrio KÄRCHER. • Opasnost od eksplozije. Ne punite baterije koje se ne mogu puniti. • Prijе svake uporabe provjerite kabel za napajanje na oštećenja. Nemojte upotrebljavati oštećeni kabel za napajanje. Ako je kabel za napajanje oštećen, zamjenite ga odobrenim zamjenskim kabelom. Odgovarajući zamjenski dio možete nabaviti od proizvođača KÄRCHER ili nekog od naših servisnih partnera. • Odnosi se na uređaje RCV 3: Puniti se smije samo robot za čišćenje model „RCV 3“. • Odnosi se na uređaje RCV 5: Puniti se smije samo robot za čišćenje model „RCV 5“.

**PAŽNJA** • Koristite uređaj za punjenje samo u zatvorenim prostorijama. • Nemojte postavljati stanicu za punjenje blizu izvora topline, npr. grijanja. • Stanicu za punjenje čuvajte samo u zatvorenom prostoru na hladnom i suhom mjestu. • Punite robot za čišćenje barem jednom mjesečno kako biste izbjegli dubinsko pražnjenje punjive baterije. • Prijе svih radova njege i održavanja isključite stanicu za punjenje.

### Namjenska uporaba

Uređaj se sastoji od dvije jedinice, stanice za punjenje i robota za čišćenje na baterije.

- Uređaj je namijenjen za potpuno automatsko čišćenje tekstilnih i tvrdih podnih obloga u zatvorenim prostorima. Može se koristiti na svim uobičajenim podnim oblogama za samostalno, kontinuirano čišćenje radi održavanja.
- Ovaj uređaj razvijen je za uporabu u privatnim kućanstvima i nije namijenjen za profesionalnu uporabu.

### Zaštita okoliša

 Ambalažni se materijali mogu reciklirati. Ambalažu nemojte bacati u kućni otpad, nego je predajte na reciklažu.

Rabljeni uređaji sadrže vrijedne materijale koji se mogu reciklirati i koji se trebaju predati na oporabu. Baterije i kompleti baterija sadrže tvari koje ne smiju dospijeti u okoliš. Stoga Vas molimo da rabljene uređaje, baterije i kompleti baterija zbrinjetе putem odgovarajućih sabirnih sustava.

Pri rukovanju litij-ionskim punjivim baterijama pridržavajte se preporuka zakonodavca. Iskoristene i neispravne kompleti baterija zbrinjavajte sukladno važećim propisima.

### Napomene o sastojcima (REACH)

Aktualne informacije o sastojcima možete pronaći na: [www.kaercher.de/REACH](http://www.kaercher.de/REACH)

### Pribor i zamjenski dijelovi

Koristite samo originalan pribor i originalne zamjenske dijelove jer oni jamče siguran i nesmetan rad uređaja. Informacije o priboru i zamjenskim dijelovima pronađite na [www.kaercher.com](http://www.kaercher.com).

## Sadržaj isporuke

Sadržaj isporuke uređaja prikazan je na ambalaži. Kod raspakiravanja provjerite je li sadržaj potpun. U slučaju nedostatka pribora ili štete nastale prilikom transporta obavijestite svog prodavača.

## Opis uređaja

### Slika A

- ① Senzor sudara
- ② Infracrveni senzor
- ③ Laserski senzor (LiDAR)
- ④ Gornji poklopac
- ⑤ Bočna četka
- ⑥ Upravljački kotačić
- ⑦ Pretinac za baterije
- ⑧ Četka
- ⑨ Senzor pada
- ⑩ Krpa za brisanje
- ⑪ Držač krpe za brisanje
- ⑫ Kontakti za punjenje
- ⑬ Poklopac četke
- ⑭ Tipka za uklj. /isklj.
- ⑮ Tipka za "Povratak na stanicu za punjenje"
- ⑯ Alat za čišćenje
- ⑰ 2-u-1 spremnik za prašinu sa spremnikom za vodu
- ⑱ Spremnik za prašinu
- ⑲ Stanica za punjenje
- ⑳ Mrežni utikač

## Funkcionalni opis

Uređaj se sastoji od stanice za punjenje i robota za čišćenje na baterije.

Ovaj mobilni robot za čišćenje svoju energiju crpi iz ugrađene baterije. S jednim punjenjem baterije robot za čišćenje može čistiti do 120 minuta. Ako napunjenoš baterije padne, robot se automatski vraća na stanicu za punjenje kako bi se ponovno napuni.

Robot za čišćenje kreće se sustavno. Uz pomoć laserskog senzora (LiDAR) robot skenira prostoriju i čisti je u koracima. Izbjegava prepreke koje su visoke barem kao toranj LiDAR-a.

Ravna konstrukcija robota za čišćenje omogućuje da može čistiti i ispod namještaja kao što su kreveti, sofe i ormari.

Robot za čišćenje ima senzore pada koji detektiraju stepenice i odmorista te mogu spriječiti padove, kao i senzore sudara koji detektiraju prepreke te ih izbjegavaju. U stanicu za punjenje se puni baterija robota za čišćenje. Ako robot za čišćenje započne čišćenje sa stanicom za punjenje, vraća se na stanicu za punjenje ako je napunjenoš baterije niska.

Čim se završi postupak punjenja, robot samoinicijativno napušta stanicu za punjenje i nastavlja s radovima čišćenja. Kad robot za čišćenje završi s radovima čišćenja, također se vraća do stанице за punjenje radi punjenja.

## Indikatori statusa

LED indikatori	Status
Svjetli plavo	Vazi samostalno
Polako trepćuće plavo	Samostalna vožnja pauzirana
Brzo trepćuće plavo	Način rada WLAN-a
Polako trepćuće zeleno	Punjjenje robota za čišćenje
Svjetli zeleno	Robot za čišćenje potpuno napunjen odn. uspješno povezan
Polako trepćuće crveno	Baterija je previše prazna za pokretanje
Brzo trepćuće crveno	Pogreška

## Funkcije

### način mirovanja

Robot za čišćenje se nakon 5 minuta neaktivnosti automatski prebacuje u stanje mirovanja. Pritisnite bilo koju tipku da ga probudite.

- Robot za čišćenje ne prelazi u način mirovanja kada je u stanicu za punjenje.
- Robot za čišćenje će se automatski isključiti ako je u stanju mirovanja dulje od 6 sati

### Način rada u slučaju pogreške

Ako robot za čišćenje tijekom rada nađe na pogrešku, indikator treperi crveno i oglašava se signal.

Za rješenje vidi poglavlje *Pomoći u slučaju smetnji*.

Ako se ništa ne poduzme unutar 5 minuta, robot za čišćenje će se automatski prebaciti u način mirovanja.

### Način rada „Ne uz nemiravaj“

Način rada „Ne uz nemiravaj“ postavljen je standardno. U načinu „Ne uz nemiravaj“, robot za čišćenje neće nastaviti s prekinutim čišćenjem, ne provodi planirana čišćenja niti daje zvučna upozorenja.

Način rada „Ne uz nemiravaj“ može se deaktivirati u aplikaciji. Preuzimanje aplikacije opisano je u poglavljiju *Povežite robota za čišćenje s WLAN-om i aplikacijom*.

## Prvo puštanje u rad

### Ugradnja bočne četke

#### Slika B

1. Okrenite robota za čišćenje.

#### Napomena

Kako biste izbjegli oštećenje, nemojte odlagati robota na laserski senzor (LiDAR).

2. Umetnите bočnu četku.

### Postavljanje stanice za punjenje

#### △ UPOZORENJE

Robot za čišćenje RCV 3 smije se puniti samo na uređaju za punjenje stанице za punjenje s brojem dijela 9.773-007.0.

- Odaberite mjesto tako da robot za čišćenje može lako doći do stанице za punjenje.
- Osigurajte razmak od najmanje 0,5 m lijevo i desno od stанице za punjenje i razmak od najmanje 1,5 m ispred stанице za punjenje.
- Mjesto ne smije biti izloženo izravnoj sunčevoj svjetlosti.

1. Postavite stanicu za punjenje.

#### Slika C

2. Utikač uređaja Uključite mrežni kabel u prihvatač na bočnoj strani stanicice za punjenje.
- Slika D**
3. Utaknite strujni utikač.

### Spojite robota za čišćenje na stanicu za punjenje

#### Slika E

1. Postavite robota za čišćenje na pod ispred stanicice za punjenje.
2. Pritisnite i držite sklopku za uključivanje /isključivanje 3 sekundi.  
Robot za čišćenje se uključuje.
3. Čim indikator zasvijetli, ručno postavite robota za čišćenje na stanicu za punjenje i provjerite imaju li kontakti za punjenje dobar kontakt.  
Nakon prvog puštanja u rad, robot za čišćenje se automatski pomije do stanicice za punjenje.

### Povežite robota za čišćenje s WLAN-om i aplikacijom

Robot za čišćenje može se kontrolirati izravno tipkama na uređaju ili aplikacijom putem mobilnog uređaja s WLAN-om. Kako biste mogli koristiti sve dostupne funkcije, preporučamo da robotom za čišćenje upravljate putem aplikacije Kärcher Home Robots.

Prije preuzimanja aplikacije provjerite sljedeće:

- Mobilni uređaj je spojen na internet.
  - WLAN usmjerivača od 2,4 GHz je omogućen.
  - Zajamčena je dovoljna WLAN pokrivenost.
- Aplikaciju Kärcher Home Robots preuzmite iz trgovine Apple App Store® ili Google Play™ .



- Google Play™ i Android™ su oznake ili registrirani zaštitni znaci tvrtke Google Inc.
- Apple® i App Store® su oznake ili registrirani zaštitni znaci tvrtke Apple Inc.

Aplikacija Kärcher Home Robots između ostalog nudi sljedeće glavne funkcije:

- mapiranje soba i više katova
- postavljanje rasporeda
- definiranje zabranjenih zona i virtualnih zidova
- naputke o pogreškama ili smetnjama i napredak čišćenja
- postavljanje preferencija čišćenja (načini usisavanja)
- postavljanje zona čišćenja
- Aktivacija /deaktivacija načina rada „Ne uz nemiravaj“
- FAQ s detaljnom pomoći za rješavanje problema
- Kontakt podaci KÄRCHER servisnih centara

**Povežite robota za čišćenje s aplikacijom Kärcher Home Robots i WLAN-om:**

1. Aplikaciju KÄRCHER Home&Garden preuzmite iz trgovine Apple App Store ili Google Play Store.
2. Otvorite aplikaciju Kärcher Home Robots.
3. Stvorite račun (ako još niste registrirani).
4. Dodajte željenog robota za čišćenje.
5. Slijedite upute u aplikaciji korak po korak.

### Puštanje u pogon

#### Ugradnja spremnika za prašinu 2-u-1 sa spremnikom za vodu

Spremnik za prašinu 2-u-1 sa spremnikom za vodu može sadržavati malu količinu preostale vode zbog kontrole kvalitete. To je normalno.

Koristite spremnik za prašinu 2-u-1 sa spremnikom za vodu ako želite čistiti i suho i vlažno.

Za suho čišćenje uklonite krpnu za brisanje i držać krpne za brisanje, vidi poglavlje **Demontaža držača krpne za brisanje s krpom za brisanje**.

#### Slika F

1. Otvorite gornji poklopac.
2. Gurnite spremnik za prašinu 2-u-1 sa spremnikom za vodu u položaj dok ne sjedne čujno na mjesto.
3. Zatvorite gornji poklopac.

#### Demontaža spremnika za prašinu 2-u-1 sa spremnikom za vodu

#### Slika G

1. Otvorite gornji poklopac.
2. Pritisnite stezaljku.
3. Izvadite spremnik za prašinu 2-u-1 sa spremnikom za vodu.

#### Montaža držača krpne za brisanje s krpom za brisanje

1. Pričvrstite krpnu za brisanje na držać krpne za brisanje.

#### Slika H

- a Pritisnite krpnu za brisanje na držać krpne za brisanje.
- b Pritisnite čičak traku.

2. Ugradite držać krpne za brisanje.

#### Slika I

- a Stisnite stezaljke.
- b Gurnite držać krpne za brisanje vodoravno u robot za čišćenje dok ne sjedne čujno na svoje mjesto.

#### Demontaža držača krpne za brisanje s krpom za brisanje

1. Pritisnite bilo koju tipku.

Robot za čišćenje se zaustavlja.

2. Demontirajte držać krpne za brisanje.

#### Slika J

- a Stisnite stezaljke.
- b Izvadite držać krpne za brisanje.
- c Izvucite krpnu za brisanje iz držaća krpne za brisanje.

#### Montaža spremnika za prašinu

Umetnute spremnik za prašinu ako želite čistiti samo na suho.

Za suho čišćenje uklonite krpnu za brisanje i držać krpne za brisanje, vidi poglavlje **Demontaža držača krpne za brisanje s krpom za brisanje**.

#### Slika K

1. Otvorite gornji poklopac.
2. Gurnite spremnik za prašinu u položaj dok ne sjedne čujno na mjesto.
3. Zatvorite gornji poklopac.

## Demontaža spremnika za prašinu

### Slika L

- Otvorite gornji poklopac.
- Pritisnite stezaljku.
- Izvadite spremnik za prašinu.

## Resetiranje WLAN veze

Ako prijeđete na novi usmjerivač ili promijenite lozinku za WLAN, morat ćete resetirati WLAN vezu robota za čišćenje.

### Napomena

Podržane su samo WLAN mreže od 2,4 GHz.

- Uključivanje robota za čišćenje, vidi poglavljje **Uključivanje robota za čišćenje**.
- Pritisnите tipku za uklj. /isklj. i tipku „Povratak na stanicu za punjenje“ istovremeno na 7 sekundi dok glas ne kaže: „Resetiranje WLAN veze i ulazak u način konfiguracije mreže“.
- Spajanje robota za čišćenje sa stanicom za punjenje, vidi poglavljje **Spojite robota za čišćenje na stanicu za punjenje**.

## Vraćanje tvorničkih postavki

- Pritisnите i držite tipku „Povratak na stanicu za punjenje“ 5 sekundi dok ne čujete zvučni signal.
- Pritisnите još jednom i držite tipku „Povratak na stanicu za punjenje“ 5 sekundi dok ne čujete zvučni signal.

Tvorničke postavke su vraćene.

## Postavljanje zona čišćenja

Robot za čišćenje čisti samo unutar odabranog područja.

Zone čišćenja mogu se postaviti samo pomoću aplikacije. Preuzimanje aplikacije opisano je u poglavljiju **Povežite robota za čišćenje s WLAN-om i aplikacijom**.

- Slijedite upute u aplikaciji korak po korak.

## Postavljanje virtualnih zidova

Virtualni zidovi i zabranjena područja sprječavaju robota za čišćenje da uđe u područja koja ne treba čistiti.

Virtualni zidovi mogu se postaviti samo pomoću aplikacije. Preuzimanje aplikacije opisano je u poglavljiju **Povežite robota za čišćenje s WLAN-om i aplikacijom**.

- Slijedite upute u aplikaciji korak po korak.

## Aktiviranje mapiranja

Robot za čišćenje kreće od stанице za punjenje i automatski ažurira svoju mapu nakon dovršetka zadatka čišćenja i nakon punjenja.

Mapiranje se može postaviti samo pomoću aplikacije. Preuzimanje aplikacije opisano je u poglavljiju **Povežite robota za čišćenje s WLAN-om i aplikacijom**.

### Napomena

Kako biste izbjegli gubitak mape, pričekajte nekoliko sekundi nakon prvog mapiranja kako bi se mapa spremila.

- Slijedite upute u aplikaciji korak po korak.

## Rad

## PAŽNJA

### Oštećenja zbog vlage

Uklonite krpnu za brisanje s držačem krpe za brisanje prije punjenja i kada se ne koristi, vidi poglavljje **Demontaža držača krpe za brisanje s krom za brisanje**.

Uklonite spremnik za prašinu 2-u-1 sa spremnikom za vodu prije punjenja i kada se ne koristi, vidi poglavljje **Demontaža spremnika za prašinu 2-u-1 sa spremnikom za vodu**.

Zaštita sagova virtualnim zidovima, vidi poglavljje **Po-stavljanje virtualnih zidova**.

## Uključivanje robota za čišćenje

### Napomena

Postavite robota za čišćenje izravno na stanicu za punjenje ako se ne može uključiti jer je razina napunjenosti preniska, vidi poglavljje **Prvo puštanje u rad**.

- Pritisnите i držite tipku za uklj. /isklj. kada je robot za čišćenje u stanju pripravnosti, a ne na stanicu za punjenje.  
Signalna lampica treperi oko 15 sekundi dok se robot pokreće, a potom trajno svijetli.  
Nakon završetka pokretanja, robot za čišćenje emitira zvučni signal.
- Postavite robota za čišćenje izravno na stanicu za punjenje.
- Pritisnите tipku za uklj. /isklj.  
Kada se prvi put pusti u rad, robot za čišćenje počinje mapirati.  
Tijekom rada, robot za čišćenje počinje čistiti.

## Postavljanje načina čišćenja

Načini čišćenja mogu se postaviti samo pomoću aplikacije. Preuzimanje aplikacije opisano je u poglavljiju **Povežite robota za čišćenje s WLAN-om i aplikacijom**.

Dostupni su sljedeći načini čišćenja:

- suho čišćenje
- kombinirano čišćenje
- mokro čišćenje

U načinima čišćenja moguće je prilagoditi usisnu snagu i količinu vode.

### Usisna snaga:

- tiha
- standardna
- srednja
- turbo

### Količina vode:

- niska
- srednja
- visoka

## Isključivanje robota za čišćenje

### Napomena

Robot za čišćenje ne može se isključiti dok стоји на stanicu za punjenje.

### Napomena

Prije dužih prekida u radu potpuno napunite robota za čišćenje.

## PAŽNJA

### Oštećenja zbog vlage

Uklonite krpnu za brisanje s držačem krpe za brisanje, vidi poglavljje **Demontaža držača krpe za brisanje s krom za brisanje**.

Uklonite spremnik za prašinu 2-u-1 sa spremnikom za vodu, vidi poglavljje **Demontaža spremnika za prašinu 2-u-1 sa spremnikom za vodu**.

- Pritisnите i držite tipku za uklj. /isklj. kada je robot za čišćenje u stanju pripravnosti, a ne na stanicu za punjenje.

Robot za čišćenje se isključuje.

## Prekid čišćenja

- Tijekom čišćenja pritisnite bilo koju tipku.

Robot za čišćenje se zaustavlja.

- Pritisnute tipku za uklj. /isklj.

Čišćenje će se nastaviti.

- Pritisnute tipku „Povratak na stanicu za punjenje“.

Čišćenje se prekida i robot za čišćenje se vraća na stanicu za punjenje.

### Ručno slanje robota za čišćenje na punjenje

1. Ako se robot za čišćenje kreće, pritisnite bilo koju tipku.  
Robot za čišćenje se zaustavlja.
2. Pritisnite tipku „Povratak na stanicu za punjenje“. Robot za čišćenje ide do stanice za punjenje na punjenje.  
Robot za čišćenje automatski će se vratiti na stanicu za punjenje kako bi se ponovno napunio kada dovrši zadatak čišćenja ili ako tijekom postupka čišćenja nema dovoljno struje.

### Suhu brisanje

1. Po potrebi ispraznите spremnik za prašinu, vidi poglavje *Pražnjenje spremnika za prašinu 2-u-1 sa spremnikom za vodu*.
2. Stavite suhu krpu za brisanje u držać krpe za brisanje, vidi poglavje *Montaža držaća krpe za brisanje s krpom za brisanje*.
3. Pritisnite tipku za uklj. /isklj.  
Robot za čišćenje počinje čistiti.

### Mokro brisanje

#### Napomena

*Nakon pražnjenja spremnika za vodu, kapljice mogu ostati u crijevima. Ako se robot za čišćenje pokrene s praznim spremnikom za vodu, te se kapi mogu ispustiti.*

#### PAŽNJA

##### Oštećenja spremnika za prašinu 2-u-1 zbog korozije i kemijskih sastojaka

*Nemojte stavlјati sredstva za čišćenje ili dezinfekciju ili druge proizvode za čišćenje u spremnik za prašinu 2-u-1.*

*Nemojte puniti vruću vodu u spremnik za prašinu 2-u-1. Nemojte uranjati spremnik za prašinu 2-u-1 u vodu.*

1. Pritisnite bilo koju tipku.  
Robot za čišćenje se zaustavlja.
2. Demontirajte spremnik za prašinu 2-u-1 sa spremnikom za vodu.

#### Slika G

- a Otvorite gornji poklopac.
- b Pritisnite stezaljku.
- c Izvadite spremnik za prašinu 2-u-1 sa spremnikom za vodu.

3. Dopunjavanje vode.

#### Slika M

- a Povucite gumeni jezičak prema gore.
- b Napunite vodu.
- c Gurnite gumeni jezičak prema dolje.

4. Ugradite spremnik za prašinu 2-u-1 sa spremnikom za vodu.

#### Slika F

- a Gurnite spremnik za prašinu 2-u-1 sa spremnikom za vodu u položaj dok ne sjedne čujno na mjesto.
  - b Zatvorite gornji poklopac.
5. Navlažite krpnu za brisanje pod mlazom vode i ocijedite je kako biste uklonili višak vode.
  6. Ugradite krpnu za brisanje, vidi poglavje *Demontaža držaća krpe za brisanje s krpom za brisanje*.
  7. Pritisnite tipku za uklj. /isklj.  
Robot za čišćenje počinje čistiti.

### Dopunjavanje vode

1. Pritisnite bilo koju tipku.  
Robot za čišćenje se zaustavlja.
2. Demontirajte spremnik za prašinu 2-u-1 sa spremnikom za vodu.

#### Slika G

- a Otvorite gornji poklopac.
- b Pritisnite stezaljku.
- c Izvadite spremnik za prašinu 2-u-1 sa spremnikom za vodu.

3. Dopunjavanje vode.

#### Slika M

- a Povucite gumeni jezičak prema gore.
- b Napunite vodu.
- c Gurnite gumeni jezičak prema dolje.

4. Ugradite spremnik za prašinu 2-u-1 sa spremnikom za vodu.

#### Slika F

- a Gurnite spremnik za prašinu 2-u-1 sa spremnikom za vodu u položaj dok ne sjedne čujno na mjesto.
  - b Zatvorite gornji poklopac.
5. Pritisnite tipku za uklj. /isklj.  
Čišćenje će se nastaviti.

### Pražnjenje spremnika za prašinu 2-u-1 sa spremnikom za vodu

1. Pritisnite bilo koju tipku.  
Robot za čišćenje se zaustavlja.
2. Demontirajte spremnik za prašinu 2-u-1 sa spremnikom za vodu.

#### Slika G

- a Otvorite gornji poklopac.
- b Pritisnite stezaljku.
- c Izvadite spremnik za prašinu 2-u-1 sa spremnikom za vodu.

3. Ispraznite spremnik za prašinu 2-u-1 sa spremnikom za vodu.

#### Slika N

- a Otvorite poklopac filtra.
- b Uklonite poklopac filtra.
- c Ispraznite spremnik za prašinu 2-u-1 sa spremnikom za vodu.
- d Umetrite poklopac filtra.
- e Zatvorite poklopac filtra.

4. Ugradite spremnik za prašinu 2-u-1 sa spremnikom za vodu.

#### Slika F

- a Gurnite spremnik za prašinu 2-u-1 sa spremnikom za vodu u položaj dok ne sjedne čujno na mjesto.
  - b Zatvorite gornji poklopac.
5. Pritisnite tipku za uklj. /isklj.  
Čišćenje će se nastaviti.

### Pražnjenje spremnika za prašinu

1. Pritisnite bilo koju tipku.  
Robot za čišćenje se zaustavlja.
2. Demontirajte spremnik za prašinu.

#### Slika L

- a Otvorite gornji poklopac.
- b Pritisnite stezaljku.
- c Izvadite spremnik za prašinu.

3. Ispraznite spremnik za prašinu.

#### Slika O

- a Preklonite poklopac prema dolje.
- b Ispraznite spremnik za prašinu.

- Preklopite poklopac prema gore dok ne sjedne čujno na mjesto.
  - Ugradite spremnik za prašinu.
- Slika K**
- Gurnite spremnik za prašinu u položaj dok ne sjedne čujno na mjesto.
  - Zatvorite gornji poklopac.
- Pritisnite tipku za uklj. /isklj.
- Čišćenje će se nastaviti.

### Čišćenje krpe za brisanje

Krpa za brisanje se može očistiti tijekom postupka čišćenja.

- Pritisnite bilo koju tipku.  
Robot za čišćenje se zaustavlja.
  - Demontirajte držač krpe za brisanje.
- Slika J**
- Stisnite stezaljke.
  - Izvadite držač krpe za brisanje.
  - Izvucite krpu za brisanje iz držača krpe za brisanje.
- Očistite krpu za brisanje.
  - Ugradite krpu za brisanje, vidi poglavlje *Montaža držača krpe za brisanje s krpom za brisanje*.
  - Pritisnite tipku za uklj. /isklj.
- Čišćenje će se nastaviti.

### Transport

Uređaj po mogućnosti transportirajte odnosno vraćajte samo u originalnoj ambalaži. Ako originalna ambalaža nije dostupna, obratite se našem servisu.

### Sigurnosni napuci za transport

Litij-ionska punjiva baterija podliježe zahtjevima pravilnika o prijevozu opasne robe.

Korisnik može bez daljnjih obveza transportirati neoštećen i funkcionalan akumulator u javnom prometnom prostoru.

U slučaju otpreme od trećih strana (transportno poduzeće) obratite pozornost na posebne zahtjeve za pakiranje i označavanje.

Pridržavajte se nacionalnih propisa.

### Skladištenje

## PAŽNJA

### Oštećenje robota za čišćenje zbog neispravnog skladištenja

Nemojte skladištiti robota za čišćenje naopako. Kućište laserskog radara (LiDAR) nikada ne smije doći u dodir s tlom ili predmetima.

Ne stavljamte predmete na robota za čišćenje.

Čuvajte potpuno napunjeno i isključenog robota za čišćenje na hladnom i suhom mjestu.

### Napomena

Kako biste izbjegli duboko pražnjenje punjive baterije, potpuno napunite robota za čišćenje najkasnije nakon 5 mjeseci.

- Čišćenje robota za čišćenje, vidi poglavlje *Čišćenje*.
- Potpuno punjenje robota za čišćenje, vidi poglavlje *Ručno slanje robota za čišćenje na punjenje*.
- Isključite uređaj za punjenje iz mrežne utičnice i stanice.
- Isključivanje robota za čišćenje, vidi poglavlje *Isključivanje robota za čišćenje*.
- Čuvajte robota za čišćenje na hladnom i suhom mjestu.

## Njega i održavanje

### Čišćenje

#### Čišćenje spremnika za prašinu 2-u-1

- Pritisnite bilo koju tipku.  
Robot za čišćenje se zaustavlja.
  - Uklonite spremnik za prašinu 2-u-1.
- Slika G**
- Otvorite gornji poklopac.
  - Pritisnite stezaljku.
  - Uklonite spremnik za prašinu 2-u-1.
- Očistite spremnik za prašinu 2-u-1 sa spremnikom za vodu.

**Slika P**

- Otvorite poklopac filtra.
  - Uklonite poklopac filtra.
  - Ispraznite spremnik za prašinu 2-u-1 sa spremnikom za vodu.
  - Očistite spremnik za prašinu 2-u-1 sa spremnikom za vodu.
  - Umetnite poklopac filtra.
  - Zatvorite poklopac filtra.
- Montirajte spremnik za prašinu 2-u-1.

**Slika F**

- Gurnite spremnik za prašinu 2-u-1 na mjesto dok čujno ne sjedne.
  - Zatvorite gornji poklopac.
- Pritisnite tipku za uklj. /isklj.
- Čišćenje će se nastaviti.

#### Čišćenje spremnika za prašinu

- Pritisnite bilo koju tipku.  
Robot za čišćenje se zaustavlja.
- Demontirajte spremnik za prašinu.

**Slika L**

- Otvorite gornji poklopac.
  - Pritisnite stezaljku.
  - Izvadite spremnik za prašinu.
- Očistite spremnik za prašinu.

**Slika Q**

- Preklopite poklopac prema dolje.
  - Ispraznite spremnik za prašinu.
  - Otvorite poklopac filtra.
  - Uklonite poklopac filtra.
  - Očistite spremnik za prašinu.
  - Umetnite poklopac filtra.
  - Zatvorite poklopac filtra.
  - Preklopite poklopac prema gore dok ne sjedne čujno na mjesto.
- Ugradite spremnik za prašinu.

**Slika K**

- Gurnite spremnik za prašinu u položaj dok ne sjedne čujno na mjesto.
  - Zatvorite gornji poklopac.
- Pritisnite tipku za uklj. /isklj.
- Čišćenje će se nastaviti.

#### Čišćenje filtra

Preporučamo redovito čišćenje filtra. To će sprječiti njegovo začepljenje.

- Pritisnite bilo koju tipku.  
Robot za čišćenje se zaustavlja.
- Uklanjanje spremnika za prašinu 2-u-1 sa spremnikom za vodu odn. spremnik za prašinu, vidi poglavlje *Demonataža spremnika za prašinu 2-u-1 sa spremnikom za vodu odn. Demontaža spremnika za prašinu*.

- Uklonite filter.
- Slika R**
- Otvorite poklopac filtra.
  - Uklonite poklopac filtra.
  - Ispraznite spremnik za prašinu 2-u-1 sa spremnikom za vodu odn. spremnik za prašinu.
- Očistite filter pod tekućom vodom pomoću priloženog alata za čišćenje.
  - Pustite da se filter potpuno osuši.
  - Ugradite filter.
- Slika S**
- Umetnute filter.
  - Umetnute poklopac filtra.
  - Zatvorite poklopac filtra.
- Ugradnja spremnika za prašinu 2-u-1 sa spremnikom za vodu odn. spremnika za prašinu, vidi poglavje *Ugradnja spremnika za prašinu 2-u-1 sa spremnikom za vodu odn. Montaža spremnika za prašinu*.
  - Pritisnite tipku za uklj. /isklj.  
Čišćenje će se nastaviti.

### Čišćenje četke

- Uklonite četku.
- Slika T**
- Stisnite stezaljke.
  - Uklonite poklopac četke.
  - Uklonite četku.
  - Uklonite ležaj četke.
- Očistite četku i ležajeve četke isporučenim alatom za čišćenje.
  - Ugradite četku.
- Slika U**
- Nataknite ležaj četke.
  - Umetnute četku.
  - Stavite poklopac četke i pritisnite dok čujno ne sjedne na mjesto.

### Čišćenje bočne četke

- Uklonite bočnu četku.
- Slika V**
- Očistite bočnu četku.
  - Ugradite bočnu četku.
- Slika B**

### Čišćenje senzora pada

Čistite senzore pada mjesečno.

### Slika W

- Obrišite senzore pada mekom krpom.

### Zamjena

#### Zamjena filtra

Preporučamo zamjenu filtra nakon 3 do 6 mjeseci.

- Pritisnite bilo koju tipku.
- Robot za čišćenje se zaustavlja.
- Uklanjanje spremnika za prašinu 2-u-1 sa spremnikom za vodu odn. spremnik za prašinu, vidi poglavje *Uklanjanje spremnika za prašinu 2-u-1 sa spremnikom za vodu odn. spremnik za prašinu*.

Ije *Demontaža spremnika za prašinu 2-u-1 sa spremnikom za vodu odn. Demontaža spremnika za prašinu*.

- Uklonite filter.

**Slika R**

- Otvorite poklopac filtra.
- Uklonite poklopac filtra.
- Uklonite filter.

- Montirajte novi filter.

**Slika S**

- Umetnute filter.
- Umetnute poklopac filtra.
- Zatvorite poklopac filtra.

- Ugradnja spremnika za prašinu 2-u-1 sa spremnikom za vodu odn. spremnika za prašinu, vidi poglavje *Ugradnja spremnika za prašinu 2-u-1 sa spremnikom za vodu odn. Montaža spremnika za prašinu*.

- Pritisnite tipku za uklj. /isklj.  
Čišćenje će se nastaviti.

### Zamjena četke

Preporučamo zamjenu četke nakon 6 do 12 mjeseci.

- Uklonite četku.

**Slika T**

- Stisnite stezaljke.
- Uklonite poklopac četke.
- Uklonite četku.
- Uklonite ležaj četke.

- Montirajte novu četku.

**Slika U**

- Nataknite ležaj četke.
- Umetnute četku.
- Stavite poklopac četke i pritisnite dok čujno ne sjedne na mjesto.

### Zamjena bočne četke

Preporučamo zamjenu bočne četke nakon 3 do 6 mjeseci.

### Napomena

Kako biste izbjegli oštećenje, nemojte odlagati robota na laserski senzor (*LiDAR*).

- Okrenite robota za čišćenje.
- Uklonite bočnu četku.

**Slika V**

- Montirajte novu bočnu četku.

**Slika B**

### Zamjena punjive baterije

Punjiva baterija je došla do kraja radnog vijeka kada robot za čišćenje nakon kratke sesije čišćenja ide do stanice na punjenje.

- Isključivanje robota za čišćenje, vidi poglavje *Isključivanje robota za čišćenje*.
- Pošaljite robota za čišćenje korisničkoj službi. Pridržavajte se propisa za transport litij-ionskih baterija, vidi poglavje *Transport*.

### Pomoć u slučaju smetnji

Smetnje često imaju jednostavne uzroke koje možete sami ukloniti uz pomoć pregleda u nastavku. Ako niste

sigurni ili ako smetnje nisu ovdje navedene, обратите se ovlaštenoj servisnoj službi.

Greška	Uzrok	Rješenje
<b>Baterija se ne puni</b>	Kontakti za punjenje su prljavi.	1. Obrišite kontakte za punjenje na stanicu za punjenje i robotu za čišćenje suhom krpom.
	Temperatura okoline ispod 0 °C ili iznad 35 °C.	1. Robota za čišćenje ne čuvajte na temperaturama iznad 0 °C i ispod 35 °C.

Greška	Uzrok	Rješenje
<b>Robot za čišćenje se ne vraća na stanicu za punjenje</b>	Punjiva baterija je prazna.	1. Postavite robota za čišćenje ručno na stanicu za punjenje i pustite da se potpuno napuni.
	Robot za čišćenje je predaleko od stanice za punjenje.	1. Pomaknite robota za čišćenje bliže stanicu za punjenje. 2. Postavite robota za čišćenje ručno na stanicu za punjenje.
	Nema dovoljno prostora oko stanice za punjenje.	1. Provjerite ima li dovoljno prostora oko stanice za punjenje, vidi poglavlje <i>Postavljanje stанице за punjenje</i> .
	Oko stanice za punjenje previše je prepreka.	1. Postavite stanicu za punjenje na otvoreni područje, vidi poglavlje <i>Postavljanje stанице за punjenje</i> .
	Robot za čišćenje ponovno mapira svoju okolinu kada se pomakne na veću udaljenost.	1. Postavite robota za čišćenje ručno na stanicu za punjenje.
<b>Robot za čišćenje provodi neuobičajene zvučne kove</b>	Strano tijelo je možda zapelo za četku, bočnu četku ili kotač.	1. Isključite robota za čišćenje. 2. Uklonite strano tijelo.
	Robot za čišćenje je u načinu rada „Ne uz nemiravaj“.	1. Provjerite da se robot za čišćenje ne nalazi u načinu „Ne uz nemiravaj“.
<b>Robot za čišćenje ne nastavlja čišćenje</b>	Robot za čišćenje puni se ručno ili je postavljen u stanicu za punjenje.	1. Pričekajte dok se robot za čišćenje potpuno ne napuni.
<b>Robot za čišćenje ne čisti učinkovito ili za sobom ostavlja prašinu</b>	Spremnik za prašinu 2-u-1 sa spremnikom za vodu odn. spremnik za prašinu je pun.	1. Ispraznjite spremnik za prašinu 2-u-1 sa spremnikom za vodu odn. spremnik za prašinu, vidi poglavlje <i>Pražnjenje spremnika za prašinu 2-u-1 sa spremnikom za vodu odn. Pražnjenje spremnika za prašinu</i>
	Filtar je začepljen.	1. Čišćenje filtra, vidi poglavlje <i>Čišćenje filtra</i>
	Strano tijelo zapelo je za četku	1. Čišćenje četke, vidi poglavlje <i>Čišćenje četke</i> . 2. Čišćenje bočne četke, vidi poglavlje <i>Čišćenje bočne četke</i> .
<b>Robot za čišćenje ne može se spojiti na WLAN / Robot za čišćenje je izvan mreže</b>	Robot za čišćenje nije spojen na mrežu ili nije u dometu WLAN signala.	1. Provjerite je li robot za čišćenje spojen na mrežu i unutar dometa WLAN signala. 2. Provjerite je li lozinka za WLAN točna. 3. Resetirajte WLAN i ponovno se povežite (WLAN mreže od 5 GHz nisu podržane).
	WLAN signal je preslab.	1. Provjerite je li robot za čišćenje u dometu WLAN signala.

Greška	Uzrok	Rješenje
Robot za čišćenje se ne pokreće	Temperatura okoline je ispod 0 °C ili iznad 35 °C.	1. Robota za čišćenje ne čuvajte na temperaturama iznad 0 °C i ispod 35 °C.
	Stanje napunjenoosti je prenisko.	1. Napunite robot za čišćenje.
	Laserski senzor udaljenosti (LiDAR) je blokiran.	1. Laserski senzor udaljenosti očistite suhom krpom. 2. Uklonite prepreke koje blokiraju laserski senzor udaljenosti. 3. Premjestite robota za čišćenje na drugo mjesto i pokrenite ga.
	Senzor sudara je prljav ili preblizu virtualnom zidu.	1. Uklonite strane predmete nježnim kucaњem po senzoru sudara. 2. Premjestite robota za čišćenje na drugo mjesto i pokrenite ga.
	Senzori pada su prljavi.	1. Senzore pada očistite suhom krpom.
	Spremnik za prašinu 2-u-1 sa spremnikom za vodu odn. spremnik za prašinu nije ugrađen ili je pogrešno ugrađen.	1. Provjerite da je spremnik za prašinu 2-u-1 sa spremnikom za vodu odn. spremnik za prašinu ugrađen i da je ispravno sjeo na mjesto, vidi poglavlje <i>Ugradnja spremnika za prašinu 2-u-1 sa spremnikom za vodu</i> odn. <i>Montaža spremnika za prašinu</i> .
	Filtar nije ugrađen ili je pogrešno ugrađen.	1. Provjerite je li filter ispravno ugrađen.
	Prljavi filter.	1. Čišćenje filtra, vidi poglavlje <i>Čišćenje filtra</i> . 2. Ako se pogreška nastavi, zamijenite filter, vidi poglavlje <i>Zamjena filtra</i> .
	Krpa za brisanje ili držač krpe za brisanje nije ugrađena ili je pogrešno ugrađena.	1. Provjerite jesu li držač krpe za brisanje i krpa za brisanje ispravno ugrađeni, vidi poglavlje <i>Montaža držača krpe za brisanje s krpom za brisanje</i> .
	Robot za čišćenje je zapeo ili zaglavio.	1. Uklonite prepreke.
	Robot za čišćenje ili jedan od njegovih kotača nije u kontaktu s tлом.	1. Postavite robota za čišćenje na ravnu površinu.

## Zbrinjavanje



Ovaj uređaj sadrži punjive litij-ionske baterije. Uklanjanje i ispravno zbrinjavanje punjivih litij-ionskih baterija mora biti u skladu sa saveznim i državnim propisima.



## Jamstvo

U svakoj zemlji vrijede jamstveni uvjeti koje je izdala nadležna organizacija za distribuciju. Moguće kvarove na Vašem uređaju popravljamo besplatno unutar jamstvenog roka ako je uzrok materijalna pogreška ili pogreška u proizvodnji. U slučaju koji podliježe jamstvu обратите se s potvrdom o plaćanju Vašem prodavaču ili najbližoj ovlaštenoj servisnoj službi.  
(vidi adresu na početku)

## Tehnički podaci

### Električni priključak

Nazivna snaga	W	33
Nazivni napon punjive baterije	V	14,8
Tip kompletne baterije		Li-ION
Nazivni napon punjača	V	100-240
Nazivna struja punjača	A	0,6

Kapacitet punjive baterije	mAh	3000
Nominalni kapacitet punjive baterije	mAh	3200
Vrijeme rada s potpuno napunjonom punjivom baterijom u normalnom načinu rada	min	120
Bežične veze		IEEE 802.11b/g/n 2,4 GHz
Frekvencija	MHz	2400-2483,5
Maks. snaga signala, WLAN	dBm	<20
<b>Količina punjenja spremnika za prašinu 2-u-1 sa spremnikom za vodu</b>		
Suha prljavština	ml	300
Tekućina	ml	170
<b>Količina punjenja spremnika za prašinu</b>		
Suha prljavština	ml	500
<b>Dimenzije i težine robota za čišćenje</b>		
Težina	kg	3,7
Duljina x širina x visina	mm	350 x 350 x 94

## Dimenzije i težine stanice za punjenje

Težina	kg	0,6
Duljina x širina x visina	mm	80 x 150 x 102

Pridržano pravo na tehničke izmjene.

## EU izjava o sukladnosti

Uredaj	Izvedba	Frekvenčijski pojas, MHz	Snaga, maks. EIRP, mW
RCV3	WLAN	2400-2483,5	100

Ovime Alfred Kärcher SE & Co. KG izjavljuje da radio-uredaj tip Robo Cleaner odgovara direktivi 2014/53/EU. Potpuni tekst EU izjave o sukladnosti možete pronaći na [www.kaercher.com/RCV3](http://www.kaercher.com/RCV3).

## Sadržaj

Opšte napomene .....	217
Sigurnosne napomene .....	217
Namenska upotreba .....	218
Zaštita životne sredine .....	218
Pribor i rezervni delovi .....	218
Obim isporuke .....	218
Opis uređaja .....	219
Opis funkcionalnosti .....	219
Prvo puštanje u rad .....	219
Puštanje u pogon .....	220
Rad .....	221
Transport .....	223
Skladištenje .....	223
Nega i održavanje .....	223
Pomoć u slučaju smetnji .....	225
Odlaganje u otpad .....	226
Garancija .....	226
Tehnički podaci .....	226
EU izjava o usklađenosti .....	227

## Opšte napomene



Pre prve upotrebe, pročitajte originalna uputstva za upotrebu i priložene bezbednosne instrukcije. Postupajte u skladu sa tim.

Sačuvajte originalno uputstvo za rad za buduću upotrebu ili naredne vlasnike.

QR šifru® za pozivanje online uputstva za rad možete pronaći u:



Zaštitni znak

QR kod® je registrovani zaštitni znak DENSO WAVE INCORPORATED.

## Sigurnosne napomene

### Stepeni opasnosti

#### ⚠ OPASNOST

- Napomena o neposrednoj opasnosti koja preti i koja može dovesti do teških telesnih povreda ili smrti.

#### ⚠ UPOZORENJE

- Napomena o mogućoj opasnoj situaciji, koja može dovesti do teških telesnih povreda ili smrti.

#### ⚠ OPREZ

- Napomena o mogućoj opasnoj situaciji, koja može dovesti do lako telesnih povreda.

#### PAŽNJA

- Napomena o mogućoj opasnoj situaciji, koja može dovesti do materijalnih oštećenja.

## Sigurnosne napomene za robot za čišćenje

Pored napomena u uputstvu za rad, moraju se poštovati i opšti sigurnosni propisi i propisi zakonodavca o sprečavanju nesreća.

Laserski radar uređaja odgovara standardu IEC 60825-1:2014 za laser klase 1 Bezbednost proizvoda i ne proizvodi lasersko zračenje opasno po ljudsko telo.

**⚠ OPASNOST** • Opasnost od gušenja. Folije za pakovanje držite dalje od dece. • Zabranjen je rad u područjima ugroženim eksplozijom. • Nemojte upravljati uređajem u prostorijama u kojima vazduh sadrži zapaljive gasove benzina, lož-ulje, razredičače za boju, rastvarače, petrolej ili špiritus (rizik od eksplozije). • Nemojte koristiti uređaj u prostorijama sa zapaljenom vatrom ili žarom u otvorenom kaminu bez nadzora. • Nemojte koristiti uređaj u prostorijama sa zapaljenim svećama bez nadzora.

**⚠ UPOZORENJE** • Lica sa smanjenim fizičkim, senzoričkim ili psihičkim sposobnostima ili nedostatkom iskustva i znanja smeju da koriste uređaj samo uz pravilan nadzor ili ako su od strane lica odgovornog za njihovu bezbednost obučeni za bezbedno korišćenje uređaja i ako razumeju opasnosti koje iz toga proizilaze. • Deca koja imaju najmanje 8 godina smeju da koriste uređaj ako su od strane lica odgovornog za njihovu bezbednost obučeni za korišćenje uređaja ili uz pravilan nadzor i ako razumeju opasnosti koje iz toga proizilaze. • Nadgledajte decu kako biste obezbedili da se ne igraju uređajem. • Deca smeju da obavljaju radove na čišćenju i korisničkom održavanju samo pod nadzorom. • Uredaj sadrži električne komponente, nemojte čistiti uređaj pod mlazom vode. • Isključiti uređaj pre svih radova na nezi i održavanju i izvuci strujni utikač. • Nemojte otvarati akumulatorsko pakovanje. Popravke sme da vrši samo stručno osoblje. • Robot za čišćenje RCV 3 sme da se puni samo na uređaju za punjenje stacionarnog punjača sa kataloškim brojem dela 9.773-007.0.

**⚠ OPREZ** • Radove na servisiranju i radove na električnim komponentama sme da obavlja samo ovlašćena servisna služba. • Isključite uređaj pre svakog čišćenja / održavanja i izvucite mrežni utikač. • Opasnost od povređivanja zahvatanjem slobodnih delova odeće, kose ili nakita pokretnim delovima uređaja. Odeću i nakit držite na udaljenosti od pokretnih delova mašine. Vežite dugu kosu. • Opasnost od povreda. Tokom rada ni u kom slučaju nemojte pristati

ili alatom dodirivati rotirajuću valjkastu četku uređaja.  
• Obratite pažnju na opasnost od saplitanja usled pomeranja robota za čišćenja. • Opasnost od nesreća i povreda. Prilikom transporta i skladištenja obratite pažnju na težinu uređaja, vidi poglavje Tehnički podaci u uputstvu za rad. • Sigurnosni uređaji služe za vašu zaštitu. Nikada nemojte menjati ili zaobilaziti sigurnosne uređaje.

**PAŽNJA** • Za čišćenje nemojte koristiti abrazivna sredstva, sredstvo za čišćenje stakla ili višenamensko sredstvo za čišćenje. • Nemojte koristiti uređaj na temperaturama ispod 0 °C. • Uređaj koristite samo u unutrašnjim prostorijama. • Nemojte koristiti uređaj u prostorijama koje su obezbeđene alarmnim uređajem ili detektorom pokreta. • Zaštite uređaj od ekstremnih vremenskih prilika, vlage i topote. • Koristite uređaj samo na temperaturama od -0°C do +35 C. • Oštećenje uređaja. Nemojte stajati na uređaju i ne stavljajte decu, predmete ili kućne ljubimce na njega. • Predmeti, npr. na stolovima ili malim komadima nameštaja, mogu da padnu usled udaranja uređaja. • Uređaj se može zaplesti o električne kableve koji vise, stolnjake, vrpce itd. i tako prevrnuti predmete. • Pre upotrebe uređaja, uklonite sve kableve sa poda kako da biste sprečili da se povlače prilikom čišćenja. • Podignite sve lomljive ili labave predmete sa poda, npr. vase, kako biste sprečili da uređaj naleti na njih i napravi štetu. • Nemojte koristiti uređaj u području iznad poda, na primer na sofi.

• Blokirajte sve oblasti u kojima postoji opasnost da se uređaj prevrne. Na primer, stepeništa ili galerije bez ograničenja. • Nemojte koristiti uređaj na podovima sa tečnostima ili lepljivim supstancama. • Nemojte koristiti uređaj za čišćenje tepiha sa visokim florom.

• Oštećenje laserskog radara (LiDAR). Nemojte okretati uređaj naopakče (kućište laserskog radara (LiDAR) nikada ne bi trebalo da dodiruje tlo ili tvrde površine). • Nemojte nositi uređaj na poklopac laserskog radara (LiDAR). • Pomoći uređaju nemojte prihvatići oštre ili veće predmete, npr. krhotine, šljunak ili delove igračaka. • Nemojte prskati tečnost u uređaj i uverite se da je posuda za prašinu suva pre nego što je postavite. • Skladištite potpuno napunjeno i isključen uređaj na hladnom i suvom mestu.

**Napomena** • Crni tepisi mogu negativno uticati na ponašanje u vožnji.

#### Sigurnosne napomene za stacionarni punjač

**△ OPASNOST** • Uređaj priključite isključivo na najizmjeničnu struju. Napon koji je naveden na natpisnoj pločici mora da odgovara naponu električne mreže. • Iz bezbednosnih razloga dodatno preporučujemo korišćenje uređaja isključivo preko automatske zaštitne sklopke (maks. 30 mA). • Strujni utikač i utičnicu nikada nemojte dodirivati vlažnim rukama.

**△ UPOZORENJE** • Uređaj priključite samo na električni priključak koji je izveden od strane obučenog stručnog električara u skladu sa IEC 60364-1.

• Proverite da li se napon električne mreže podudara sa naponom koji je naznačen na natpisnoj pločici punjača. • Uređaj sadrži električne komponente, nemojte čistiti uređaj pod mlazom vode. • Opasnost od kratkog spoja. Držite provodljive objekte (npr. odvijače ili slično) dalje od kontaktaka za punjenje. • Opasnost od kratkog spoja. Čistite kontaktke za punjenje stacionarnog punjača samo na suvo. • Uređaj puniti samo pomoću priloženog originalnog punjača ili punjača kojeg je odobrila

kompanija KÄRCHER. • Opasnost od eksplozije. Nemojte puniti baterije koje ne mogu ponovo da se puni. • Pre svakog rada proverite da li ima oštećenja na mrežnom kablu. Nemojte koristiti oštećeni mrežni kabl. Ako je mrežni kabl oštećen, zamenite ga dozvoljenim kablom. Odgovarajuću zamenu možete dobiti preko kompanije KÄRCHER ili nekog od naših servisnih partnera. • Ne odnosi se na RCV 3 uređaje. Može se puniti samo robot za čišćenje model "RCV 3". • Odnosi se na RCV 5 uređaje: Sme da se puni samo robot za čišćenje model "RCV 5".

**PAŽNJA** • Stacionarni punjač u unutrašnjim prostorijama. • Nemojte postavljati stacionarni punjač blizu izvora toplosti, npr. grejača. • Stacionarni punjač čuvate samo u zatvorenom prostoru, na hladnom, suvom mestu. • Robota za čišćenje punite barem jednom mesečno da biste izbegli duboko pražnjenje baterije. • Stacionarni punjač isključite pre nege i održavanja.

#### Namenska upotreba

Uređaj se sastoji od dve jedinice, stacionarnog punjača i robota za čišćenje sa pogonom na baterije.

- Uređaj je namenjen za potpuno automatsko čišćenje tekstilnih i tvrdih podnih obloga u zatvorenom prostoru. Može se koristiti na svim uobičajenim podnim oblogama za autonomu, kontinuirano preventivno čišćenje.
- Ovaj uređaj je namenjen za privatnu upotrebu i nije predviđen za opterećenja u komercijalnoj upotrebi.

#### Zaštita životne sredine

 Ambalaža može da se reciklira. Nemojte bacati ambalažu u kućni otpad, već ih dostavite na reciklažu.

Stari uređaji sadrže dragocene materijale sa mogućnošću reciklaže, koji treba da se dostave na ponovnu preradu. Akumulatori i akumulatorska pakovanja sadrže materije koje ne smiju dospeti u životnu sredinu. Stare uređaje, akumulatore i akumulatorska pakovanja odložite u otpad preko odgovarajućih sistema za prikupljanje.

Obratite pažnju na preporuke zakonodavca prilikom rukovanja sa litijum-jonskim akumulatorima. Istrošena i neispravna akumulatorska pakovanja odložite u otpad u skladu sa važećim propisima.

#### Napomene o sastojcima (REACH)

Aktuelle informacije o sastojcima možete pronaći na: [www.kaercher.de/REACH](http://www.kaercher.de/REACH)

#### Pribor i rezervni delovi

Koristite samo originalni pribor i originalne rezervne delove pošto oni garantuju bezbedan rad i rad bez smetnji na uređaju.

Informacije o priboru i rezervnim delovima možete pronaći na [www.kaercher.com](http://www.kaercher.com).

#### Obim isporuke

Obim isporuke uređaja je prikazan na pakovanju. Prilikom otpakivanja proverite da li je sadržaj potpun. Ukoliko nedostaje pribor ili u slučaju štete nastale prilikom transporta obavestite vašeg distributera.

## Opis uređaja

### Slika A

- ① Senzor sudara
- ② Infracrveni senzor
- ③ Laserski senzor (LiDAR)
- ④ Poklopac gore
- ⑤ Bočna četka
- ⑥ Upravljački točkić
- ⑦ Odeljak za baterije
- ⑧ Četka
- ⑨ Senzor pada
- ⑩ Krpa za brisanje
- ⑪ Držać krpe za brisanje
- ⑫ Kontakti za punjenje
- ⑬ Navlaka za četku
- ⑭ Taster za uključivanje/isključivanje
- ⑮ Taster za vraćanje na stacionarni punjač
- ⑯ Alatka za čišćenje
- ⑰ Posuda za prašinu "2 u 1" sa rezervoarom za vodu
- ⑱ Posuda za prašinu
- ⑲ Stacionarni punjač
- ⑳ Strujni utikač

## Opis funkcionisanja

Uredaj se sastoji od stacionarnog punjača i robota za čišćenje na baterijski pogon.

Mobilni robot za čišćenje se snabdeva energijom iz ugrađene baterije. Sa jednim punjenjem baterije, robot za čišćenje može da čisti do 120 minuta. Ako se kapacitet baterije smanji, automatski se vraća na stacionarni punjač da bi se napunio.

Robot za čišćenje se kreće sistematski. Uz pomoć laserskog senzora (LiDAR) skenira prostoriju i čisti je korak po korak. Izbegava prepreke koje imaju barem visinu LiDAR tornja.

Ravna konstrukcija robota za čišćenje omogućava i čišćenje ispod nameštaja kao što su krevet, sofa i orman.

Robot za čišćenje ima senzore pada koji detektuju stepenice i platforme i mogu da spreče padove, kao i senzore sudara koji detektuju i izbegavaju prepreke. Baterija robota za čišćenje se puni na stacionarnom punjaču.

Ako robot za čišćenje započne rad čišćenja sa stacionarnog punjača, vraća se na stacionarni punjač ako baterija nije napunjena.

Čim je završen proces punjenja, robot za čišćenje samostalno napušta stacionarni punjač i nastavlja sa radovima čišćenja. Kada robot za čišćenje završi sa čišćenjem, vraća se na stacionarni punjač radi punjenja.

## Prikaz statusa

LED prikaz	Status
Svetli plavo	Vazi autonomno
Treperi plavo polako	Autonomna vožnja pauzirana

LED prikaz	Status
Treperi plavo brzo	WLAN režim povezivanja
Treperi zeleno polako	Robot za čišćenje se puni
Svetli zeleno	Robot za čišćenje je u potpunosti napunjen ili uspešno povezan
Treperi polako crveno	Baterija je suviše ispražnjena za pokretanje
Treperi brzo crveno	Slučaj greške

## Funkcije

### Režim pripravnosti

Robot za čišćenje automatski prelazi u režim pripravnosti nakon 5 minuta neaktivnosti. Pritisnite bilo koji taster da biste ga aktivirali.

- Robot za čišćenje ne prelazi u režim pripravnosti kada je na stacionarnom punjaču.
- Robot za čišćenje se automatski isključuje ako je u režimu pripravnosti duže od 6 sati

### Režim greške

Ako robot za čišćenje nađe na grešku tokom rada, prikaz će treperiti crveno i oglašiće se zvučni signal. Za rešenje, pogledajte poglavlje *Pomoć u slučaju smetnji*.

Ako se u roku od 5 minuta ne preduzmu nikakvu mera, robot za čišćenje će se automatski prebaciti na režim pripravnosti.

### Režim "Ne uz nemiravaj"

Režim "Ne uz nemiravaj" je standardno podešen. U režimu "Ne uz nemiravaj", robot za čišćenje ne nastavlja prekinuto čišćenje, ne obavlja nikakva planirana čišćenja i ne izdaje zvučna upozorenja.

Režim "Ne uz nemiravaj" može biti deaktiviran u aplikaciji. Preuzimanje aplikacije je opisano u poglavljiju *Povezivanje robota za čišćenje pomoći WLAN mreže i aplikacije*.

## Prvo puštanje u rad

### Ugradnja bočne četke

### Slika B

1. Okrenite robota za čišćenje.

### Napomena

Da biste izbegli oštećenja, nemojte postaviti robota na laserski senzor (LiDAR).

2. Postavite bočnu četku.

### Postavljanje stacionarnog punjača

### ⚠️ UPOZORENJE

Robot za čišćenje RCV 3 sme da se puni samo na uređaju za punjenje stacionarnog punjača sa kataloškim brojem dela 9.773-007.0.

- Odaberite lokaciju tako da robot za čišćenje može lako da stigne do stacionarnog punjača.
- Obezbedite rastojanje od najmanje 0,5 m levo i desno od stacionarnog punjača i rastojanje od najmanje 1,5 m ispred njega.
- Mesto ne sme biti izloženo direktnoj sunčevoj svetlosti.
- 1. Postavite stacionarni punjač.

### Slika C

2. Priklučite kabl za napajanje u držać kabla sa strane stacionarnog punjača.

### Slika D

3. Utaknite strujni utikač.

## Povezivanje robota za čišćenje sa stacionarnim punjačem

Slika E

- Postavite robota za čišćenje na pod ispred stacionarnog punjača.
- Pritisnite prekidač za uključivanje/isključivanje i držite ga pritisnutog 3 sekunde.  
Robot za čišćenje se uključuje.
- Čini indikator zasvetli, ručno postavite robota za čišćenje na stacionarni punjač i uverite se da kontakti za punjenje imaju dobar kontakt.  
Nakon prvog puštanja u rad, robot za čišćenje automatski odlazi na stacionarni punjač.

## Povezivanje robota za čišćenje pomoću WLAN mreže i aplikacije

Robot za čišćenje može da se kontroliše direktno preko tastera na uređaju ili preko aplikacije na mobilnom uređaju koji omogućava WLAN vezu. Kako biste mogli da koristite sve dostupne funkcije, preporučuje se upravljanje robotom za čišćenje preko Kärcher Home Robots aplikacije.

Pre preuzimanja aplikacije uverite se da su i ispunjeni sledeći uslovi:

- Mobilni uređaj je povezan sa internetskom mrežom.
- Aktiviran je 2,4 GHz-WLAN na ruteru.
- Obezbeđena je dovoljna pokrivenost WLAN mrežom.

Kärcher Home Robots aplikaciju preuzmite iz Apple App Store® ili Google Play™ prodavnice aplikacija.



- Google Play™ i Android™ su marke ili registrovani zaštitni znaci kompanije Google Inc.
- Apple® i App Store® su marke ili registrovani zaštitni znaci kompanije Apple Inc.

Aplikacija Kärcher Home Robots omogućava sledeće glavne funkcije:

- Mapiranje prostorija i nekoliko spratova
- Podešavanje vremenskih rasporeda
- Definicija No-Go zona i virtualnih zidova
- Napomene o greškama ili kvarovima i napretku čišćenja
- Podešavanje preferenci čišćenja (režimi usisavanja)
- Uspostavljanje zona čišćenja
- Aktivacija/deaktivacija režima "Ne uz nemiravaj"
- Najčešća pitanja sa detaljnom pomoći za rešavanje problema
- Podaci za kontakt za KÄRCHER servisne centre

## Povežite robota za čišćenje preko aplikacije Kärcher Home Robots i WLAN-a:

- Preuzmite KÄRCHER Home&Garden aplikaciju preko prodavnice aplikacija Apple App Store ili Google Play Store.
- Otvorite aplikaciju Kärcher Home Robots.
- Kreirajte nalog (ako još niste registrovani).
- Dodajte želenog robota za čišćenje.
- Sledite korake u uputstvu za aplikaciju.

## Puštanje u pogon

### Ugradnja posude za prašinu "2 u 1" sa rezervoarom za vodu

Kontejner za prašinu "2 u 1" sa rezervoarom za vodu može da zbog kontrole kvaliteta sadriži malu količinu ostanaka vode. To je normalno.

Koristite posudu za prašinu "2 u 1" sa rezervoarom za vodu ako želite da čistite i suvo i vlažno.

Radi čišćenja na suvo, uklonite krpnu za brisanje i držaću krpe za brisanje, pogledajte poglavje Skidanje držaća za brisanje sa krpom za brisanje.

Slika F

- Otvorite poklopac odozgo.
- Gurnite posudu za prašinu "2 u 1" sa rezervoarom za vodu na poziciju tako da se čujno uglavi.
- Zatvorite poklopac gore.

### Skinite posudu za prašinu "2 u 1" sa rezervoarom za vodu

Slika G

- Otvorite poklopac odozgo.
- Pritisnite stegu.
- Uklonite posudu za prašinu "2 u 1" sa rezervoarom za vodu.

### Ugradnja držaća krpe za brisanje sa krpom za brisanje

- Pričvrstite krpnu za pranje na držaću krpe za brisanje.
- Otvorite držaću krpe za brisanje.

Slika H

- Pritisnite krpe za brisanje na držaću krpe za brisanje.
- Pritisnite "čičak" traku.

- Ugradite držaću krpe za brisanje.

Slika I

- Pritisnite stezaljke.
- Pritisnite držaću krpe za brisanje horizontalno u robota za čišćenje, sve dok se čujno ne uklopi.

### Skidanje držaća za brisanje sa krpom za brisanje

- Pritisnite bilo koji taster.
- Robot za čišćenje se zaustavlja.

- Uklonite držaću krpe za brisanje.

Slika J

- Pritisnite stezaljke.
- Skinite držaću krpe za brisanje.
- Krpnu za brisanje uklonite sa držaća za brisanje.

## Ugradnja posude za prašinu

Koristite posudu za prašinu ako želite da čistite isključivo suvo.

Radi čišćenja na suvo, uklonite krpnu za brisanje i držaću krpe za brisanje, pogledajte poglavje Skidanje držaća za brisanje sa krpom za brisanje.

Slika K

- Otvorite poklopac odozgo.
- Gurnite posudu za prašinu na poziciju tako da se čujno uglavi.
- Zatvorite poklopac gore.

## Demontaža posude za prašinu

### Slika L

1. Otvorite poklopac odozgo.
2. Pritisnite stegu.
3. Izvadite posudu za prašinu.

## Resetovanje WLAN veze

Ako se prebacite na novi ruter ili promenite lozinku za WLAN, moraćete da resetujete WLAN vezu robota za čišćenje.

### Napomena

Podržane su samo 2,4 GHz WLAN mreže.

1. Uključite robota za čišćenje, vidi poglavje *Uključivanje robota za čišćenje*.
2. Pritisnite taster za uključivanje/isključivanje i taster za vraćanje na stacionarni punjač istovremeno 7 sekundi dok ne čujete glasovnu informaciju: "Ponovo uspostavljanje WLAN veze i prelazak na režim konfiguracije mreže".
3. Povežite robota za čišćenje sa stacionarnim punjačem, pogledajte poglavje *Povezivanje robota za čišćenje sa stacionarnim punjačem*.

## Ponovo uspostavljanje fabričkih podešavanja

1. Držite pritisnut taster za vraćanje na stacionarni punjač 5 sekundi, dok se ne oglasi signal.
2. Ponovo pržite pritisnut taster za vraćanje na stacionarni punjač 5 sekundi, dok se ne oglasi signal.

Fabrička podešavanja se ponovo uspostavljaju.

## Podešavanje zona čišćenja

Robot za čišćenje čisti samo u izabranoj oblasti.

Zone čišćenja se mogu podesiti samo pomoći aplikacije. Preuzimanje aplikacije je opisano u poglaviju *Povezivanje robota za čišćenje pomoći WLAN mreže i aplikacije*.

- Sledite korake u uputstvu za aplikaciju.

## Podešavanje virtualnih zidova

Virtualni zidovi i zabranjena područja sprečavaju robota za čišćenje da uđe u oblasti koje ne treba čistiti. Virtualni zidovi se mogu podesiti samo pomoći aplikacije. Preuzimanje aplikacije je opisano u poglaviju *Povezivanje robota za čišćenje pomoći WLAN mreže i aplikacije*.

- Sledite korake u uputstvu za aplikaciju.

## Aktiviranje mapiranja

Robot za čišćenje se pokreće sa stacionarnog punjača i automatski ažurira svoju mapu nakon završetka nekog zadatka čišćenja i nakon punjenja.

Mapiranje se može podesiti samo pomoći aplikacije.

Preuzimanje aplikacije je opisano u poglaviju *Povezivanje robota za čišćenje pomoći WLAN mreže i aplikacije*.

### Napomena

Kako mapa ne bi bila izgubljena, sačekajte nekoliko sekundi nakon prvog mapiranja da mapa bude sačuvana.

- Sledite korake u uputstvu za aplikaciju.

## Rad

## PAŽNJA

### Oštećenja usled vlage

Uklonite krpnu za brisanje sa držačem krpe za brisanje pre punjenja i kada nije u upotrebi, pogledajte poglavje *Skidanje držača za brisanje sa krpom za brisanje*.

Uklonite posudu za prašinu "2 u 1" sa rezervoарom za vodu pre punjenja i kada nije u upotrebi, pogledajte poglavje *Skinite posudu za prašinu "2 u 1" sa rezervoарom za vodu*.

Zaštitite tepihe virtualnih zidovima, pogledajte poglavje *Podešavanje virtualnih zidova*.

## Uključivanje robota za čišćenje

### Napomena

Postavite robota za čišćenje direktno na stacionarni punjač ako ne može da se uključi zbog niskog nivoa napunjenosti, pogledajte poglavje *Provo puštanje u rad*.

1. Držite pritisnut taster za uključivanje/isključivanje kada je robot za čišćenje u pripravnosti, a ne na stacionarnom punjaču.  
Signalna lampa treperi oko 15 sekundi tokom pokretanja robota za čišćenje, a zatim svetli trajno. Robot za čišćenje se oglašava zvučnim signalom po završetku pokretanja.
2. Postavite robota za čišćenje direktno na stacionarni punjač.
3. Pritisnite taster za uključivanje/isključivanje.  
Tokom prvog pokretanja, robot za čišćenje počinje mapiranje.  
Kada se pokrene, robot za čišćenje počinje da čisti.

## Podešavanje režima čišćenja

Režimi čišćenja se mogu podesiti samo pomoći aplikacije. Preuzimanje aplikacije je opisano u poglaviju *Povezivanje robota za čišćenje pomoći WLAN mreže i aplikacije*.

Dostupni su sledeći režimi čišćenja:

- Suvu čišćenje
- Kombinovano čišćenje
- Mokro čišćenje

U režimima čišćenja može se podesiti snaga usisavanja i količina vode.

### Snaga usisavanja:

- Tiko
- Standardna
- Srednja
- Turbo

### Količina vode:

- Mala
- Srednja
- Velika

## Isključivanje robota za čišćenje

### Napomena

Robot za čišćenje ne može da se isključi kada je na stacionarnom punjaču.

### Napomena

Pre dužih prekida rada, u potpunosti napunite robota za čišćenje.

## PAŽNJA

### Oštećenja usled vlage

Uklonite krpnu za brisanje sa držačem krpe za brisanje, pogledajte poglavje *Skidanje držača za brisanje sa krpom za brisanje*.

*Uklonite posudu za prašinu "2 u 1" sa rezervoarom, pogledajte poglavlje Skinite posudu za prašinu "2 u 1" sa rezervoarom za vodu.*

1. Držite pritisnut taster za uključivanje/isključivanje kada je robot za čišćenje u pripravnosti, a ne na stacionarnom punjaču.

Robot za čišćenje se isključuje.

### **Prekid čišćenja**

1. Pritisnite bilo koji taster tokom čišćenja.  
Robot za čišćenje se zaustavlja.
2. Pritisnite taster za uključivanje/isključivanje.  
Čišćenje se nastavlja.
3. Pritisnite taster "Vraćanje na stacionarni punjač".  
Čišćenje se prekida i robot za čišćenje se vraća na stacionarni punjač.

### **Pošaljite robota za čišćenje ručno na punjenje**

1. Ako se robot za čišćenje pomera, pritisnite bilo koji taster.  
Robot za čišćenje se zaustavlja.
2. Pritisnite taster "Vraćanje na stacionarni punjač".  
Robot za čišćenje se vraća na stacionarni punjač.  
Robot za čišćenje se automatski vraća na punjenje na stacionarni punjač kada završi zadatak čišćenja ili ako ima premalo energije tokom procesa čišćenja.

### **Suvu brisanje**

1. Po potrebi ispraznite posudu za prašinu, pogledajte poglavlje *Pražnjenje posude za prašinu "2 u 1" sa rezervoarom za vodu*.
2. Umetnite suvu krupu za brisanje u držač za brisanje u skladu sa poglavljem *Ugradnja držača krpe za brisanje sa kromp za brisanje*.
3. Pritisnite taster za uključivanje/isključivanje.  
Robot za čišćenje pokreće čišćenje.

### **Vlažno brisanje**

#### **Napomena**

*Nakon pražnjenja rezervoara za vodu, u crevima mogu ostati kapljice. Kapljice se mogu ukloniti ako se robot za čišćenje pokrene sa praznim rezervoarom za vodu.*

#### **PAZNJA**

##### **Oštećenja na posudi za prašinu "2 u 1" zbog korozije i hemijskih supstanci**

*Nemojte puniti posudu za prašinu "2 u 1" sa sredstvima za čišćenje ili dezinfekcionim sredstvima.*

*Nemojte sipati vruću vodu u posudu za prašinu "2 u 1". Nemojte uranjati posudu za prašinu "2 u 1" u vodu.*

1. Pritisnite bilo koji taster.  
Robot za čišćenje se zaustavlja.
2. Skinite posudu za prašinu "2 u 1" sa rezervoarom za vodu.

#### **Slika G**

- a Rasklopite poklopac gore.  
b Pritisnite stegu.  
c Uklonite posudu za prašinu "2 u 1" sa rezervoarom za vodu.
3. Dopunite vodu.

#### **Slika M**

- a Povucite gumeni umetak.  
b Napunite vodu.  
c Potisnite nadole gumeni umetak.
4. Ugradite posudu za prašinu "2 u 1" sa rezervoarom za vodu.

#### **Slika F**

- a Gurnite posudu za prašinu "2 u 1" sa rezervoarom za vodu na poziciju tako da se čujno uglavi.
- b Zatvorite poklopac odozgo.
5. Navlažite maramicu tekućom vodom i iscedite je da biste uklonili višak vode.
6. Umetnite krupu za brisanje, pogledajte poglavlje *Skidanje držača za brisanje sa kromp za brisanje*.
7. Pritisnite taster za uključivanje/isključivanje.  
Robot za čišćenje pokreće čišćenje.

### **Dopunjavanje vode**

1. Pritisnite bilo koji taster.  
Robot za čišćenje se zaustavlja.
2. Skinite posudu za prašinu "2 u 1" sa rezervoarom za vodu.

#### **Slika G**

- a Rasklopite poklopac gore.  
b Pritisnite stegu.  
c Uklonite posudu za prašinu "2 u 1" sa rezervoarom za vodu.

3. Dopunite vodu.

#### **Slika M**

- a Povucite gumeni umetak.  
b Napunite vodu.  
c Potisnite nadole gumeni umetak.

4. Ugradite posudu za prašinu "2 u 1" sa rezervoarom za vodu.

#### **Slika F**

- a Gurnite posudu za prašinu "2 u 1" sa rezervoarom za vodu na poziciju tako da se čujno uglavi.  
b Zatvorite poklopac odozgo.
5. Pritisnite taster za uključivanje/isključivanje.  
Čišćenje se nastavlja.

### **Pražnjenje posude za prašinu "2 u 1" sa rezervoarom za vodu**

1. Pritisnite bilo koji taster.  
Robot za čišćenje se zaustavlja.
2. Skinite posudu za prašinu "2 u 1" sa rezervoarom za vodu.

#### **Slika G**

- a Rasklopite poklopac gore.  
b Pritisnite stegu.  
c Uklonite posudu za prašinu "2 u 1" sa rezervoarom za vodu.

3. Ispraznite posudu za prašinu "2 u 1" sa rezervoarom za vodu.

#### **Slika N**

- a Otvorite poklopac filtera.  
b Skinite poklopac filtera.  
c Ispraznite posudu za prašinu "2 u 1" sa rezervoarom za vodu.

- d Postavite poklopac filtera.  
e Zatvorite poklopac filtera.

4. Ugradite posudu za prašinu "2 u 1" sa rezervoarom za vodu.

#### **Slika F**

- a Gurnite posudu za prašinu "2 u 1" sa rezervoarom za vodu na poziciju tako da se čujno uglavi.  
b Zatvorite poklopac odozgo.
5. Pritisnite taster za uključivanje/isključivanje.  
Čišćenje se nastavlja.

## Pražnjenje posude za prašinu

1. Pritisnite bilo koji taster.  
Robot za čišćenje se zaustavlja.
2. Sklonite posudu za prašinu.  
**Slika L**
  - a Rasklopite poklopac gore.
  - b Pritisnite stegu.
  - c Izvadite posudu za prašinu.
3. Ispraznite posudu za prašinu.  
**Slika O**
  - a Poklopac sklopite nadole.
  - b Ispraznite posudu za prašinu.
  - c Klapnu sklopite sa gornje strane, dok se čujno ne uklopi.
4. Ugradite posudu za prašinu.  
**Slika K**
  - a Gurnite posudu za prašinu na poziciju tako da se čujno uglavi.
  - b Zatvorite poklopac odozgo.
5. Pritisnite taster za uključivanje/isključivanje.  
Čišćenje se nastavlja.

## Čišćenje krpe za brisanje

Krpa za brisanje se može očistiti tokom procesa čišćenja.

1. Pritisnite bilo koji taster.  
Robot za čišćenje se zaustavlja.
2. Uklonite držać krpe za brisanje.  
**Slika J**
  - a Pritisnite stezaljke.
  - b Skinite držać krpe za brisanje.
  - c Krpu za brisanje uklonite sa držaća za brisanje.
3. Očistite krpu za brisanje.
4. Postavite krpu za brisanje, pogledajte poglavljje *Ugradnja držaća krpe za brisanje sa kromom za brisanje*.
5. Pritisnite taster za uključivanje/isključivanje.  
Čišćenje se nastavlja.

## Transport

Uredaj transportujte, odnosno vratite po mogućnosti isključivo u originalnoj ambalaži. Ukoliko vam originalna ambalaža nije raspoloživa, obratite se našem servisu.

## Sigurnosne napomene za transport

Litijum-jonski akumulator podleže zahtevima zakona o opasnim robama.

Korisnik može neoštećenu i funkcionalnu bateriju prevoziti u javnom saobraćaju bez ikakvih dodatnih zahteva.

Prilikom otpreme od strane trećih lica (transportno preduzeće) potrebno je obratiti pažnju na posebne zahteve u vezi sa pakovanjem i označavanjem.  
Obratite pažnju na nacionalne propise.

## Skladištenje

### PAŽNJA

#### Oštećenja na robotu za čišćenje zbog pogrešnog skladištenja

Nemojte skladišti robota okrenutog naopako. Kućište laserskog radara (LiDAR) nikada ne bi trebalo da dođe u kontakt sa podom ili predmetima.

Ne odlažite predmete na robota za čišćenje.

Skladište potpuno napunjeno i isključenog robota za čišćenje na hladnom i suvom mestu.

## Napomena

Kako biste izbegli potpuno pražnjenje baterije, ponovo u potpunosti napunite robota za čišćenje najkasnije posle 5 meseci.

1. Očistite robota za čišćenje, pogledajte poglavljie *Čišćenje*.
2. Do kraja napunite robota za čišćenje, pogledajte poglavljje *Pošaljite robota za čišćenje ručno na punjenje*.
3. Isključite punjač na strujnoj utičnici i stanici.
4. Isključite robota za čišćenje, vidi poglavlje *Isključivanje robota za čišćenje*.
5. Uskladište robota za čišćenje na hladnom i suvom mestu.

## Nega i održavanje

### Čišćenje

#### Čišćenje posude za prašinu "2 u 1"

1. Pritisnite bilo koji taster.  
Robot za čišćenje se zaustavlja.
2. Demotirajte posudu za prašinu "2 u 1".

**Slika G**

- a Rasklopite poklopac gore.
- b Pritisnite stegu.
- c Uklonite posudu za prašinu "2 u 1".

3. Očistite posudu za prašinu "2 u 1" sa rezervoarom za vodu.

**Slika P**

- a Otvorite poklopac filtera.
- b Skinite poklopac filtera.
- c Ispraznite posudu za prašinu "2 u 1" sa rezervoarom za vodu.
- d Očistite posudu za prašinu "2 u 1" sa rezervoarom za vodu.
- e Postavite poklopac filtera.
- f Zatvorite poklopac filtera.

4. Ugradite posudu za prašinu "2 u 1".

**Slika F**

- a Gurnite posudu za prašinu "2 u 1" na poziciju tako da se čujno uglavi.
- b Zatvorite poklopac odozgo.

5. Pritisnite taster za uključivanje/isključivanje.

Čišćenje se nastavlja.

#### Čišćenje posuda za prašinu

1. Pritisnite bilo koji taster.  
Robot za čišćenje se zaustavlja.
2. Sklonite posudu za prašinu.

**Slika L**

- a Rasklopite poklopac gore.
- b Pritisnite stegu.
- c Izvadite posudu za prašinu.

3. Očistite posudu za prašinu.

**Slika Q**

- a Poklopac sklopite nadole.
- b Ispraznite posudu za prašinu.
- c Otvorite poklopac filtera.
- d Skinite poklopac filtera.
- e Očistite posudu za prašinu.
- f Postavite poklopac filtera.
- g Zatvorite poklopac filtera.
- h Klapnu sklopite sa gornje strane, dok se čujno ne uklopi.

4. Ugradite posudu za prašinu.

**Slika K**

- a Gurnite posudu za prašinu na poziciju tako da se čujno uglavi.

- b Zatvorite poklopac odozgo.
- 5 Pritisnite taster za uključivanje/isključivanje.  
Čišćenje se nastavlja.

### Čišćenje filtera

Preporučujemo redovno čišćenje filtera. Na taj način se sprečava njegovo začepljenje.

- 1. Pritisnite bilo koji taster.  
Robot za čišćenje se zaustavlja.
- 2. Uklonite posudu za prašinu "2 u 1" sa rezervoarom za vodu, odnosno posudu za prašinu, pogledajte poglavlje *Skinite posudu za prašinu "2 u 1" sa rezervoarom za vodu ili Demontaža posude za prašinu.*
- 3. Demontirajte filter.

#### Slika R

- a Otvorite poklopac filtera.
- b Skinite poklopac filtera.
- c Ispraznите posudu za prašinu "2 u 1" sa rezervoarom za vodu odnosno posudu za prašinu.

- 4. Filter očistite tekućom vodom isporučenim alatom za čišćenje.

- 5. Ostavite da se filter potpuno osuši.

- 6. Ugradite filter.

#### Slika S

- a Postavite filter.
  - b Postavite poklopac filtera.
  - c Zatvorite poklopac filtera.
- 7. Ugradite posudu za prašinu "2 u 1" sa rezervoarom za vodu, odnosno posudu za prašinu, pogledajte poglavlje *Ugradnja posude za prašinu "2 u 1" sa rezervoarom za vodu ili Ugradnja posude za prašinu.*
  - 8. Pritisnite taster za uključivanje/isključivanje.  
Čišćenje se nastavlja.

### Čišćenje četke

- 1. Demontirajte četku.

#### Slika T

- a Pritisnite stezaljke.
- b Uklonite poklopac četke.
- c Uklonite četku.
- d Uklonite ležaj četke.

- 2. Očistite četke i ležajeve četki pomoću isporučenog alata za čišćenje.

- 3. Ugradite četku.

#### Slika U

- a Postavite ležaj četke.
- b Postavite nove četke.
- c Stavite na poklopac četke i pritiskajte nadole, sve dok se čujno ne uklopi.

### Čišćenje bočne četke

- 1. Uklonite bočnu četku.

#### Slika V

- 2. Očistite bočnu četku.

- 3. Ugradite bočnu četku.

#### Slika B

### Čišćenje senzora pada

Svakog meseca očistite senzore pada.

#### Slika W

- 1. Senzore pada obrinite mekom krpom.

### Zamena

#### Zamena filtera

Preporučujemo zamenu filtera nakon 3 do 6 meseci.

- 1. Pritisnite bilo koji taster.  
Robot za čišćenje se zaustavlja.

- 2. Uklonite posudu za prašinu "2 u 1" sa rezervoarom za vodu, odnosno posudu za prašinu, pogledajte poglavlje *Skinite posudu za prašinu "2 u 1" sa rezervoarom za vodu ili Demontaža posude za prašinu.*

- 3. Demontirajte filter.

#### Slika R

- a Otvorite poklopac filtera.
- b Skinite poklopac filtera.
- c Izvadite filter.

- 4. Ugraditi novi filter.

#### Slika S

- a Postavite filter.
- b Postavite poklopac filtera.
- c Zatvorite poklopac filtera.

- 5. Ugradite posudu za prašinu "2 u 1" sa rezervoarom za vodu, odnosno posudu za prašinu, pogledajte poglavlje *Ugradnja posude za prašinu "2 u 1" sa rezervoarom za vodu ili Ugradnja posude za prašinu.*

- 6. Pritisnite taster za uključivanje/isključivanje.  
Čišćenje se nastavlja.

### Zamena četke

Preporučujemo zamenu četke posle 6 do 12 meseci.

- 1. Demontirajte četku.

#### Slika T

- a Pritisnite stezaljke.
- b Uklonite poklopac četke.
- c Uklonite četku.
- d Uklonite ležaj četke.

- 2. Ugradite novu četku.

#### Slika U

- a Postavite ležaj četke.
- b Postavite nove četke.
- c Stavite na poklopac četke i pritiskajte nadole, sve dok se čujno ne uklopi.

### Zamena bočne četke

Preporučujemo zamenu bočne četke posle 3 do 6 meseci.

#### Napomena

Da biste izbegli oštećenja, nemojte postaviti robota na laserski senzor (LiDAR).

- 1. Okrenite robota za čišćenje.

- 2. Uklonite bočnu četku.

#### Slika V

- 3. Ugradite novu bočnu četku.

#### Slika B

### Zamena baterije

Baterija je dostigla kraj radnog veka ako se robot za čišćenje stalno nakon kratkog vremena čišćenja vraća na punjač radi punjenja.

- 1. Isključite robota za čišćenje, vidi poglavlje *Isključivanje robota za čišćenje.*

- 2. Pošaljite robota za čišćenje u servisnu službu. Pridržavajte se propisa za isporuku litijum-jonskih baterija, pogledajte poglavlje *Transport.*

## Pomoć u slučaju smetnji

Smetnje obično imaju jednostavne uzroke koje možete samostalno da otklonite uz pomoć sledećeg pregleda.

U slučaju da imate nedoumice ili smetnje koje nisu ovde navedene, obratite se ovlašćenoj servisnoj službi.

Greška	Uzrok	Otklanjanje
<b>Akumulator se ne puni</b>	Kontakti za punjenje zaprljani.  Temperatura okoline je ispod 0 °C ili iznad 35 °C.	1. Obrišite suvom krpom kontakte za punjenje kako na stacionarnom punjaču, tako i na robotu za čišćenje.  1. Koristite robote za čišćenje na temperaturama iznad 0°C i ispod 35°C.
<b>Robot za čišćenje se ne vraća na stacionarni punjač</b>	Baterija se ispraznila.	1. Ručno postavite robota za čišćenje na stacionarni punjač i ostavite ga da se potpuno napuni.
	Robot za čišćenje je predaleko od stacionarnog punjača.	1. Približite robota za čišćenje stacionarnom punjaču. 2. Ručno postavite robota za čišćenje na stacionarni punjač.
	Premalo prostora oko stacionarnog punjača.	1. Uverite se da ima dovoljno prostora oko stacionarnog punjača, pogledajte poglavlje <i>Postavljanje stacionarnog punjača</i> .
	Ima previše prepreka oko stacionarnog punjača.	1. Postavite stacionarni punjač u otvorenije područje, pogledajte poglavlje <i>Postavljanje stacionarnog punjača</i> .
	Robot za čišćenje iznova formira svoje okruženje kada se premešta na veću razdaljinu.	1. Ručno postavite robota za čišćenje na stacionarni punjač.
<b>Robot za čišćenje proizvodi neobične zvuke</b>	Robot za čišćenje nije pokrenut sa stacionarnog punjača. U ovom slučaju, vraća se samo na mesto sa kog je pokrenut.	1. Ručno postavite robota za čišćenje na stacionarni punjač.
	Moguće je da se neko strano telo uplelo u četku, bočnu četku ili oko točka.	1. Isključite robota za čišćenje. 2. Po potrebi, uklonite strana tela.
<b>Robot za čišćenje ne nastavlja čišćenje</b>	Robot za čišćenje je u režimu "Ne uz nemiravaj".	1. Uverite se da robot za čišćenje nije u režimu "Ne uz nemiravaj".
	Robot za čišćenje se puni ručno ili je smešten u stacionarni punjač.	1. Sačekajte da se robot za čišćenje potpuno napuni.
<b>Robot za čišćenje ne čisti efikasno ili ostavlja prašinu</b>	Posuda za prašinu "2 u 1" sa rezervoarom za vodu ili posuda za prašinu je puna.	1. Ispraznite posudu za prašinu "2 u 1" sa rezervoarom za vodu, odnosno posudu za prašinu, pogledajte poglavlje <i>Pražnjenje posude za prašinu "2 u 1" sa rezervoarom za vodu</i> ili <i>Pražnjenje posude za prašinu</i>
	Filter je začepljen.	1. Očistite filter, pogledajte poglavlje <i>Čišćenje filtera</i> .
	Strano telo se upetljalo u četku	1. Očistite četku, pogledajte poglavlje <i>Čišćenje četke</i> . 2. Očistite bočne četke, pogledajte poglavlje <i>Čišćenje bočne četke</i> .
<b>Robot za čišćenje ne može da se poveže sa WLAN mrežom / Robot za čišćenje je van mreže</b>	Robot za čišćenje nije povezan sa mrežom ili nije u dometu WLAN signala.	1. Uverite se da je robot za čišćenje povezan sa mrežom i da se nalazi u dometu WLAN signala. 2. Uverite se da je WLAN lozinka tačna. 3. Uspostavite početne vrednosti i ponovo povežite WLAN (5 GHz WLAN mreža nije podržana).
	WLAN signal je preslab.	1. Uverite se da je robot za čišćenje u dometu WLAN signala.

Greška	Uzrok	Otklanjanje
Robot za čišćenje se ne pokreće	Temperatura okoline je ispod 0 °C ili iznad 35 °C.	1. Koristite robote za čišćenje na temperaturama iznad 0°C i ispod 35°C.
	Nivo napunjenošti je prenizak.	1. Napunite robot za čišćenje.
	Laserski senzor rastojanja (LiDAR) je blokiran.	1. Laserski senzor rastojanja očistite suvom krpom. 2. Uklonite prepreke koje blokiraju laserski senzor rastojanja. 3. Premestite robota za čišćenje na drugu lokaciju i pokrenite ga.
	Senzor sudara je prljav ili preblizu virtuelnom zidu.	1. Uklonite strana tela pažljivom kuckanjem po senzoru sudara. 2. Premestite robota za čišćenje na drugu lokaciju i pokrenite ga.
	Senzori pada su zaprljani.	1. Senzore pada očistite suvom krpom.
	Posuda za prašinu "2-in-1" sa rezervoarom za vodu ili posuda za prašinu nije ugrađena ili nije ispravno ugrađena.	1. Uverite se da je posuda za prašinu "2 u 1" sa rezervoarom za vodu ili posuda za prašinu ugrađena i da se pravilno uklopila, pogledajte poglavje <i>Ugradnja posude za prašinu "2 u 1" sa rezervoarom za vodu ili Ugradnja posude za prašinu</i> .
	Filter nije ugrađen ili neispravno ugrađen.	1. Uverite se da je filter ispravno ugrađen.
	Filter zaprljan.	1. Očistite filter, pogledajte poglavje <i>Čišćenje filtera</i> . 2. Ako greška i dalje postoji, zamenite filter, pogledajte poglavje <i>Zamena filtera</i> .
	Krpa za brisanje ili držač krpe za brisanje nije ugrađen ili nije pravilno ugrađen.	1. Uverite se da su držač za krpe za brisanje i krpa za brisanje ispravno ugrađeni, pogledajte poglavje <i>Ugradnja držača krpe za brisanje sa krpom za brisanje</i> .
	Robot za čišćenje je zarobljen ili zaglavljen.	1. Uklonite prepreke.
	Robot za čišćenje ili jedan od njegovih točkova nema kontakt sa tlom.	1. Postavite robota za čišćenje na ravnu površinu.

## Odlaganje u otpad



### UPOZORENJE

Ovaj uređaj uključuje litijum-jonske baterije. Uklanjanje i pravilno odlaganje litijum-jonskih baterija mora da se sproveđe u skladu sa propisima u zemlji.



## Garancija

U svakoj zemlji važe uslovi garancije koje je izdala naša nadležna distributivna organizacija. Bilo kakve smetnje na uređaju otklanjamamo besplatno u garantnom roku, ukoliko je uzrok smetnje greška u materijalu ili proizvodnji. U slučaju koji podleže garanciji obratite se sa računom vašem distributeru ili narednoj ovlašćenoj lokaciji servisne službe.  
(Adresu vidi na početnici)

## Tehnički podaci

### Električni priključak

Nominalna snaga	W	33
Nominalni napon akumulatora	V	14,8
Tip akumulatorskog pakovanja		Li-ION
Nominalni napon punjača	V	100-240

Nominalna jačina struje na punjaču	A	0,6
Kapacitet akumulatora	mAh	3000
Nominalni kapacitet baterije	mAh	3200
Vreme rada pri punom akumulatoru u normalnom radu	min	120
Bežične veze		IEEE 802.11b/g/n 2,4 GHz
Frekvencija	MHz	2400-2483,5
Maks. jačina signala, WLAN	dBm	<20
<b>Količina punjenja 2 u 1 posude za prašinu sa rezervoarom za vodu</b>		
Suva prljavština	ml	300
Tečnost	ml	170
<b>Količina punjenja rezervoara za prašinu</b>		
Suva prljavština	ml	500
<b>Dimenzije i težine robota za čišćenje</b>		
Težina	kg	3,7

Dužina x širina x visina	mm	350 x 350 x 94
<b>Dimenzijs i težine stacionarnog punjača</b>		
Težina	kg	0,6
Dužina x širina x visina	mm	80 x 150 x 102

Zadržano pravo na tehničke promene.

## EU izjava o usklađenosti

Uredaj	Konstru kcija	Frekventni opseg, MHz	Maks. snaga EIRP, mW
RCV3	WLAN	2400-2483.5	100

Ovim kompanijom Alfred Kärcher SE & Co. KG, izjavljuje da je tip radio-talasnog uređaja Robo Cleaner u skladu sa direktivom 2014/53/EU. Puni tekst EU izjave o usklađenosti možete pronaći na [www.kaercher.com/RCV3](http://www.kaercher.com/RCV3).

## Съдържание

Общи указания.....	227
Указания за безопасност.....	227
Употреба по предназначение.....	229
Заштита на околната среда.....	229
Аксесоари и резервни части.....	229
Обхват на доставка .....	229
Описание на уреда .....	229
Описание на функционирането .....	229
Първоначално пускане в експлоатация .....	230
Пускане в експлоатация.....	231
Експлоатация .....	232
Транспортиране .....	234
Съхранение .....	234
Грижа и поддръжка .....	234
Помощ при повреди.....	235
Извърляне .....	237
Гаранция.....	237
Технически данни .....	237
Декларация за съответствие на ЕС .....	238

## Общи указания



Преди първото използване на уреда прочетете тази оригинална инструкция и приложените указания за безопасност. Процедирайте съответно.

Запазете оригиналната инструкция за последващо използване или за следващия собственик.

QR код® за достъп до онлайн ръководството за експлоатация ще намерите на:



### Търговска марка

QR код® е регистрирана търговска марка на DENSO WAVE INCORPORATED (ДЕНСО УЕЙВ ИНКОРПОРЕЙТЕД).

## Указания за безопасност

### Степени на опасност

#### △ ОПАСНОСТ

- Указание за непосредствена опасност, която може да доведе до тежки телесни повреди или до смърт.

#### △ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Указание за възможна опасна ситуация, която може да доведе до тежки телесни повреди или до смърт.

#### △ ПРЕДПАЗЛИВОСТ

- Указание за възможна опасна ситуация, която може да доведе до леки телесни повреди.

#### ВНИМАНИЕ

- Указание за възможна опасна ситуация, която може да доведе до материалини щети.

#### Указания за безопасност на почистващ робот

Освен указанията, дадени в ръководството за експлоатация, трябва да се спазват общовалидните правила за безопасност и предотвратяване на злополуки, определени от законодателя.

Лазерният радар на уреда съответства на стандарта IEC 60825-1:2014 за лазери от клас 1 Безопасност на продукта и не генерира лазерно лъчение, опасно за човешкото тяло.

**△ ОПАСНОСТ** • Опасност от задушаване. Дръжте опаковъчното фолио далече от обсега на деца. • Забранена е експлоатация в зони, в които има опасност от експлозии. • Не работете с уреда в помещения, където въздухът съдържа запалими газове от бензин, мазут, разредителни за боя, разтворители, нефт или спирт (рисък от експлозия). • Не използвайте уреда в помещения с горящ огън или жарева в открита камина без надзор. • Не работете с уреда в помещения с горящи свещи без надзор.

**△ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ** • Лица с намалени физически, психички или умствени възможности, или които нямат опит и познания, могат да използват уреда само под правилен надзор или ако са били инструктирани от отговоряще за тяхната безопасност лице относно безопасната употреба на уреда и ако са разбрали произтичащите от употребата на

уреда опасности. • Уредът може да се използва от деца на минимална възраст над 8 години, ако са получили инструкции за използването на уреда от отговорно за тяхната безопасност лице или ако се намират под правилен надзор, и ако разбираят произтичащите от употребата на уреда опасности. • Децата трябва да бъдат под надзор, за да се гарантира, че не си играят с уреда.

- Децата могат да извършват почистване и експлоатационна поддръжка само под надзор.
- Уредът съдържа електрически компоненти, не почиствайте уреда под текаша вода. • Преди всяка работи по грижа и поддръжка изключвайте уреда и издърпайте мрежовия щепсел. • Не отваряйте акумулятората батерия. Възлагайте извършването на ремонти само на специализиран персонал. • Работът за почистване RCV 3 може да се зарежда само на зарядна станция с каталожен номер 9.773-007.0.

**△ ПРЕДПАЗЛИВОСТ** • Възлагайте извършването на ремонти и работи по електрически елементи само на оторизирания сервис. • Преди всяко почистване/всяка поддръжка изключвайте уреда и изваждайте щепсела.  
• Опасност от наранявания при захващане на свободно облекло, косите или накити от движещи се части на уреда. Дръжте облеклото и накитите далеч от движещи се части на машината. Врязвайте дългите коси назад. • Опасност от нараняване. Не докосвайте въртящия се валър с четки на уреда с пръсти или инструменти по време на работа. • Обърнете внимание на риска от спъване поради движещия се почистващ робот. • Опасност от злополука и наранявания. При транспортиране и съхранение вземайте под внимание теглото на уреда, вж. глава Технически данни от ръководството за експлоатация. • Предпазните устройства служат за Вашата защита. Никога не пренемайайте или пренебрегвайте предпазни устройства.

**ВНИМАНИЕ** • За почистването не използвайте абразивни препарати, препарали за почистване на стъкло или универсални почистващи препарати. • Не работете с уреда при температури под 0 °C. • Използвайте уреда само във вътрешни помещения. • Не работете с уреда в помещения, които са закрепени с алармена система или детектор за движение. • Газете уреда от екстремни климатични влияния, влага и силна топлина. • Работете с уреда само при температури в диапазона от -0°C до +35°C.  
• Повреда на уреда. Не заставайте върху уреда и не поставяйте деца, предмети или домашни любимци върху него. • Предмети, намиращи се напр. върху маси или дребни мебели, могат да паднат при сблъсък , когато уреда се бълсне.  
• Устройството може да се закачи на висящи електрически кабели, покривки, шнурове и т.н. и по този начин да събори предмети. • Повдигнете всички кабели от пода, преди да използвате уреда, за да предотвратите закачането му при почистване. • Повдигнете всички разрушими или свободно стоящи предмети от пода, като вази, за да предотвратите сблъсък с уреда и причиняване на щети. • Не използвайте уреда в зона, която е над пода, като например върху диван.  
• Преградете всички области, където

съществува опасност от падане на уреда. Например, стълбица или галерии без ограничение. • Не използвайте уреда на подове с текности или лепкави вещества. • Никога не използвайте уреда за почистване на килими с висок влас. • Повреда на лазерния радар (LiDAR). Не обръщайте уреда обратно (корпусът на лазерния радар (LiDAR) никога не трябва да докосва земята или твърди повърхности). • Не носете уреда за капака на лазерния радар (LiDAR).  
• Не засмуквайте с уреда остри или по-големи предмети, като напр. отчупени парчета, чакъл или части от играчки. • Не пръскайте течности в уреда и се уверете, че контейнерът за прах е сух, преди да го поставите. • Съхранявайте уреда в напълно заредено и изключено състояние, на хладно и сухо място.

**Указание** • Черните килими могат да окажат отрицателно влияние върху поведението при движение.

#### Указания за безопасност зарядна станция

**△ ОПАСНОСТ** • Свързвайте уреда само към променлив ток. Посоченото на типовата табелка напрежение трябва да съвпада с напрежението на източника на ток. • Поради съображения, свързани с безопасността, ние препоръчаме по принцип уредът да се използва само през предпазен прекъсвач против утечен ток (максимално 30 mA). • Никога не докосвайте с мокри ръце мрежовия щепсел и контакта.

**△ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ** • Свързвайте уреда само към електрически извод, който е бил изпълен от електротехник в съответствие с IEC 60364-1. • Проверете съответствието на мрежовото напрежение с посоченото върху типовата табелка на зарядното устройство напрежение. • Уредът съдържа електрически компоненти, не почиствайте уреда под текаша вода. • Опасност от късо съединение. Дръжте проводимите предмети (като отвертки или други подобни) далеч от контактите за зареждане.  
• Опасност от късо съединение. Извързвайте само сухо почистване на контактите за зареждане на зарядната станция. • Зареждайте уреда само с приложеното оригинално зарядно устройство или с одобрено от KÄRCHER зарядно устройство. • Опасност от експлозия. Не зареждайте непреразредящи се акумулатори.  
• Преди всяка употреба проверявайте мрежовия захранващ кабел за повреди. Не използвайте повреден мрежов захранващ кабел. При повреди сменете мрежовия захранващ кабел с одобрен резервен тъкъв. Подходящ резервен мрежов захранващ кабел ще получите от KÄRCHER или от един от нашите сервизни партньори.  
• Отнася се за уреди RCV 3: Може да се зарежда само моделът почистващ робот „RCV 3“.  
• Отнася се за уреди RCV 5: Може да се зарежда само почистваният робот модел „RCV 5“.

**ВНИМАНИЕ** • Използвайте зарядната станция само на закрито. • Не инсталирайте зарядната станция в близост до източници на топлина, като напр. нагреватели.  
• Съхранявайте зарядната станция само на закрито, на хладно и сухо място. • Зареждайте

почистващия робот поне веднъж месечно, за да избегнете дълбокото разреждане на батерията.

- Извършвайте зарядната станция преди всяка една работа по поддръжка и техническо обслужване.

## Употреба по предназначение

Устройството се състои от два модула, зарядна станция и почистващ робот, захранван с батерии.

- Устройството е предназначено за напълно автоматично почистване на текстилни и твърди подови покрития на закрито. Може да се използва на всички общи подови покрития за автономно, непрекъснато почистване.
- Този уред е разработен за частна употреба и не е предвиден за натоварванията при промишлената употреба.

## Заштита на околната среда

 Опаковъчните материали подлежат на рециклиране. Моля, не изхвърляйте опаковките заедно с битовите отпадъци, а ги предавайте за оползотворяване.

Старите уреди съдържат ценни материали, подлежащи на рециклиране, които могат да бъдат използвани повторно. Акумулаторите и акумулиращите батерии съдържат вещества, които не трябва да попадат в околната среда. Моля, изхвърляйте стари уреди, акумулатори и акумулиращи батерии при ползване на подходящи системи за събиране.

Спазвайте препоръките на законодателя при боравене с литиево-йонни акумулиращи батерии. Изхвърляйте изразходваните и дефектните акумулиращи батерии в съответствие с валидните предписания.

### Указания за съставни вещества (REACH)

Актуална информация за съставките ще намерите на интернет страница: [www.kaercher.de/REACH](http://www.kaercher.de/REACH)

## Аксесоари и резервни части

Използвайте само оригинални аксесоари и оригинални резервни части, по този начин осигурявайте безопасната и безпроблемна експлоатация на уреда.

Информация относно аксесоари и резервни части ще намерите тук: [www.kaercher.com](http://www.kaercher.com).

## Обхват на доставка

Обхватът на доставката на уреда е изобразен върху опаковката. При разпаковане проверете съдържането за цялост. При липсващи аксесоари или при транспортни щети, моля, обрънете се към Вашия дистрибутор.

## Описание на уреда

### Фигура А

- ① Сензор за сблъсък
- ② Инфрачервен сензор
- ③ Лазерен сензор (LiDAR)
- ④ Горен капак
- ⑤ Страницна четка
- ⑥ Водеща ролка
- ⑦ Отделение за акумулиращата батерия

- ⑧ Четка
- ⑨ Сензор за падане
- ⑩ Кърпа за почистване
- ⑪ Държач за кърпа за почистване
- ⑫ Контакти за зареждане
- ⑬ Капак на четката
- ⑭ Бутон Вкл./Изкл.
- ⑮ Бутон "Обратно към зарядната станция"
- ⑯ Инструмент за почистване
- ⑰ Контейнер за прах 2-в-1 с резервоар за вода
- ⑱ Контейнер за прах
- ⑲ Станция за зареждане
- ⑳ Щепсел на захранването

## Описание на функционирането

Устройството се състои от зарядна станция и почистващ робот, захранван с батерии.

Мобилен почистващ робот получава своята енергия от вградена акумулираща батерия. С едно зареждане на акумулиращата батерия почистващият робот може да почиства до 120 минути. Ако зареждането на батерията намалее, той автоматично се връща в зарядната станция, за да се презареди.

Почистващият робот се движи систематично. С помощта на лазерен сензор (LiDAR) той сканира помещението и го почиства поетапно. Избяга препятствия с височина минимум височината на LiDAR кулага.

Плоската конструкция на почистващия робот дава възможност да се почиства и под мебели като легло, дивани и шкафове.

Почистващият робот е снабден със сензори за падане, които откриват стълби и площи на стълбища и могат да предотвратят падане от високо, както и сензори за сблъсък, които откриват и избягват препятствия.

Акумулиращата батерия на почистващия робот се зарежда в станцията за зареждане.

Ако почистващият робот стартира работата за почистване от зарядната станция, той се връща в зарядната станция, ако батерията му се източи. След като процесът на зареждане приключи, роботът автоматично напуска станцията за зареждане и продължава работата по почистването. Когато почистващият робот е приключил работите по почистването, също се връща на почистващата станция за зареждане.

## Индикатор за статус

Светодиодна индикация	Статус
Свети в синьо	Движи се автономно
Мига в синьо бавно	Автономното движение е в пауза
Мига в синьо бързо	Режим на WLAN връзка
Мига в зелено бавно	Почистващият робот се зарежда

Светодиодна индикация	Статус
Свети в зелено	Почистващият робот е напълно зареден или успешно свързан
Мига бавно в червено	Батерията е твърде изтощена, за да стартира
Светодиодът мига бързо в червено	Грешка

### Функции

#### Спящ режим

Почистващият робот превключва автоматично в спящ режим след 5 минути на неактивност.

Натиснете произволен бутон, за да го събудите.

- Почистващият робот не влиза в спящ режим, когато е на зарядната станция.
- Почистващият робот се изключва автоматично, ако е в спящ режим за повече от 6 часа

#### Режим на грешка

Ако по време на работа на почистващия робот възникне грешка, индикаторът мига в червено и произвучава акустичен сигнал.

За решение вижте глава *Помощ при повреди*.

Ако не се предприемат действия в рамките на 5 минути, почистващият робот автоматично преминава в спящ режим.

#### Режим "Не беспокойте"

Режимът "Не беспокойте" е зададен по подразбиране. В режим "Не беспокойте" почистващият робот не възстановява прекратено почистване, не извършва никакви планирани почиствания и не издава акустични предупреждения.

Режимът "Не беспокойте" може да бъде деактивиран в приложението. Изтеглянето на приложението е описано в глава *Съврзване на почистващия робот с WLAN и приложение*.

## Първоначално пускане в експлоатация

### Инсталиране на странична четка

#### Фигура B

1. Завъртете почистващия робот.

#### Указание

За да избегнете повреда, не поставяйте робота върху лазерния сензор (LiDAR).

2. Поставете страничната четка.

### Инсталиране на станциите за зареждане

#### Δ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Роботът за почистване RCV 3 може да се зарежда само на зарядна станция с каталожен номер 9.773-007.0.

- Изберете местоположението, за да може почистващият робот лесно да стигне до зарядната станция.
  - Осигурете разстояние от най-малко 0,5 м наляво и отдясно на зарядната станция и разстояние най-малко 1,5 м пред зарядната станция.
  - Мястото на инсталиранието не трябва да бъде изложен на пряка слънчева светлина.
1. Настройте зарядната станция.

#### Фигура C

2. Включете захранващия кабел на щепсела на уреда в кабелния приемник отстрани на станцията за зареждане.

#### Фигура D

3. Включете щепселя.

## Съврзване на почистващия робот към зарядната станция

#### Фигура E

1. Поставете почистващия робот на пода пред зарядната станция.
2. Задръжте натиснат прекъсвача за вкл./изкл. за 3 секунди.  
Почистващият робот се включва.
3. Веднага след като индикаторът светне, поставете ръчно почистващия робот върху зарядната станция и се уверете, че зарядните контакти имат добър контакт.

След първоначално пускане в експлоатация почистващият робот автоматично се придвижва към зарядната станция.

## Съврзване на почистващия робот с WLAN и приложение

Почистващият робот може да се управлява директно чрез бутони на самия уред или чрез приложение чрез мобилно устройство, активирано чрез WLAN. За да можете да използвате всички налични функции, се препоръчва да управлявате почистващия робот чрез приложението Kärcher Home Robots.

Преди да изтеглите приложението, уверете се, че:

- Мобилното устройство е свързано към интернет.
- Активирана е WLAN връзка с 2,4 GHz на рутера.
- Гарантирано е достатъчно WLAN покритие.

Изтеглете приложението Home Robots на Kärcher от Apple App Store® или от Google Play™.



- Google Play™ и Android™ са марки или регистрирани търговски марки на Google Inc.
  - Apple® и App Store® са марки или регистрирани търговски марки на Apple Inc.
- Приложението Home Robots на Kärcher предлага следните основни функции, наред с други:
- Картографиране на стаи и няколко етажа
  - Настройка на графики
  - Определение на забранените (No-Go) зони и виртуалните стени
  - Указания относно грешките или неизправностите и напредъка по почистването
  - Настройка на предпочитанията за почистване (режими на прахосмукиране)
  - Създаване на зони за почистване

- Активиране / деактивиране на режима "Не беспокойте"
- FAQ с подробна помощна информация за поведени
- Данни за контакт за сервисните центрове на KÄRCHER

#### **Съвръзване на почистващия робот с приложението на Kärcher Home Robots и WLAN:**

1. Изтеглете приложението на KÄRCHER Home&Garden от Apple App Store или от Google Play Store.
2. Отворете приложението "Home Robots" на Kärcher.
3. Създайте акаунт (ако все още нямате регистрация).
4. Добавете желания почистващ робот.
5. Следвайте инструкциите стъпка по стъпка на приложението.

### **Пускане в експлоатация**

#### **Монтирайте контейнера за прах 2-в-1 с резервоар за вода**

Контейнерът за прах 2-в-1 с резервоар за вода може да съдържа малко количество остатъчна вода поради контрол на качеството. Това е нормално. Използвайте контейнера за прах 2-в-1 с резервоар за вода, ако искате да осъществявате както сухо, така и мокро почистване.

За сухо почистване извадете кърпата за почистване държача на кърпата за почистване вижте глава *Извадете държача за кърпата за почистване с кърпа за почистване*.

#### **Фигура F**

1. Отворете капака в горната част.
2. Натиснете контейнера за прах 2-в-1 с резервоар за вода в позиция, докато се фиксира и се чуе щракване.
3. Затворете капака в горната част.

#### **Извадете контейнера за прах 2-в-1 с резервоар за вода**

#### **Фигура G**

1. Отворете капака в горната част.
2. Натиснете скобата.
3. Свалете контейнера за прах 2-в-1 с резервоар за вода.

#### **Монтирайте държач за кърпата за почистване с кърпа за почистване**

1. Закрепете кърпата за почистване в държача за кърпата.

#### **Фигура H**

- a Притиснете кърпата за почистване към държача.
- b Затегнете ремъкът велкро.
2. Инсталлиране на държача за кърпата за почистване.

#### **Фигура I**

- a Стегнете клемите.
- b Пълзнете държача за кърпата за почистване хоризонтално в почистващия робот, докато се фиксира и се чуе ясно щракване.

#### **Извадете държача за кърпата за почистване с кърпа за почистване**

1. Натиснете произволен бутон.  
Почистващият робот спира.

2. Извадете държача за кърпата за почистване.

#### **Фигура J**

- a Стегнете клемите.
- b Свалете държача за кърпата за почистване.
- c Извадете кърпата за почистване от държача.

### **Инсталиране на контейнери за прах**

Използвайте контейнера за прах, ако желаете да извършвате само сухо почистване.

За сухо почистване извадете кърпата за почистване държача на кърпата за почистване вижте глава *Извадете държача за кърпата за почистване с кърпа за почистване*.

#### **Фигура K**

1. Отворете капака в горната част.
2. Натиснете контейнера за прах в позиция, докато се фиксира и се чуе ясно щракване.
3. Затворете капака в горната част.

### **Демонтиране на контейнера за прах**

#### **Фигура L**

1. Отворете капака в горната част.
2. Натиснете скобата.
3. Извадете контейнера за прах.

### **Нулиране на WLAN връзката**

Ако смените рутера или промените паролата си за WLAN достъп, ще трябва да рестартирате WLAN връзката на почистващия робот.

#### **Указание**

Поддържат се само 2,4 GHz WLAN мрежи.

1. Включване на почистващия робот, вижте глава *Включване на почистващия робот*.
2. Натиснете бутона за захранване и бутона "Назад към зарядната станция" единновременно за 7 секунди, докато прозвучи глас: "Рестартиране на WLAN връзката и въвеждане на режим на мрежова конфигурация".
3. Свържете почистващия робот към зарядната станция, вижте глава *Съвръзане на почистващия робот към зарядната станция*.

### **Възстановяване на фабричните настройки**

1. Натиснете и задръжте бутона "Назад към зарядната станция" за 5 секунди, докато прозвучи звуков сигнал.
2. Задръжте отново бутона "Назад към станцията за зареждане" за 5 секунди, докато се чуе сигнал.

Фабричните настройки се възстановяват.

### **Настройване на зони за почистване**

Почистващият робот почиства само в рамките на избраната зона.

Зоните за почистване могат да се настройват само с приложението. Изтеглянето на приложението е описано в глава *Съвръзане на почистващия робот с WLAN и приложение*.

- Следвайте инструкциите стъпка по стъпка на приложението.

### **Настройване на виртуални стени**

Виртуалните стени и зоните с ограничен достъп възпрепятстват влизането на почистващия робот в зони, които не трябва да се почистват.

Виртуалните стени могат да се настройват само с приложението. Изтеглянето на приложението е

описано в глава *Съврзване на почистващия робот с WLAN и приложение*.

- Следвайте инструкциите стъпка по стъпка на приложението.

### Разрешаване на съпоставяне

Почистващият робот започва от зарядната станция и автоматично актуализира картата си след завършване на задача за почистване и след зареждане.

Съпоставянето може да се настрои само с приложението. Изтеглянето на приложението е описано в глава *Съврзване на почистващия робот с WLAN и приложение*.

#### Указание

За да не се загуби картата, изчакайте няколко секунди след първото съпоставяне, докато картата се запамети.

- Следвайте инструкциите стъпка по стъпка на приложението.

## Експлоатация

### ВНИМАНИЕ

#### Повреди вследствие на влагата

Извадете кърпата за почистване заедно с държача преди зареждане и когато не се използва, вижте глава Извадете държача за кърпата за почистване с кърпа за почистване.

Извадете контейнера за прах 2-в-1 с резервоар за вода преди зареждане и когато не се използва, вижте глава Извадете контейнера за прах 2-в-1 с резервоар за вода.

Зашита виртуалните стени чрез килими, вижте глава *Настройване на виртуални стени*.

### Включване на почистващия робот

#### Указание

Поставете почистващия робот директно върху зарядната станция, ако не може да бъде включен поради състояние на слабо зареждане, вижте глава *Първоначално пускане в експлоатация*.

1. Натиснете и задръжте бутона за захранване, когато почистващият робот е в режим на готовност и не се намира на зарядната станция. Сигналната лампа мига прибл. 15 сек. по време на стартирането на почистващия робот и след това свети непрекъснато.  
Почистващият робот подава акустичен сигнал след завършване на стартирането.
2. Поставете почистващия робот директно върху зарядната станция.
3. Натиснете бутона за захранване.  
При първото въвеждане в експлоатация почистващият робот започва картографиране. При работа почистващият робот започва почистването.

### Настройка на режими на почистване

Режимите на почистване могат да се настройват само с приложението. Изтеглянето на приложението е описано в глава *Съврзване на почистващия робот с WLAN и приложение*.

Предлагат се следните режими на почистване:

- Сухо почистване
- Комбинирано почистване
- Мокро почистване

В режимите на почистване може да се регулира смукателната мощност и количеството на водата.

#### Смукателна мощност:

- Тиха
- Стандартна
- Medium
- Turbo

#### Количество вода:

- Ниско
- Medium
- Високо

### Изключване на почистващия робот

#### Указание

Почистващият робот не може да бъде изключен, когато е на зарядната станция.

#### Указание

Преди продължителни прекъсвания на работата заредете напълно почистващия робот.

## ВНИМАНИЕ

#### Повреди вследствие на влагата

Изваждане на кърпата за почистване заедно с държача, вижте глава Извадете държача за кърпата за почистване с кърпа за почистване. Изваждане на контейнера за прах 2-в-1 с резервоар за вода, вижте глава Извадете контейнера за прах 2-в-1 с резервоар за вода.

1. Натиснете и задръжте бутона за захранване, когато почистващият робот е в режим на готовност и не се намира на зарядната станция.  
Почистващият робот се изключва.

### Прекъсване на почистването

1. Натиснете произволен бутоон по време на почистването.  
Почистващият робот спира.
2. Натиснете бутона за захранване.  
Почистването продължава.
3. Натиснете бутона "Назад към зарядната станция".  
Почистването се прекратява и почистващият робот се връща на зарядната станция.

### Ръчно изпращане на почистващия робот за зареждане

1. Ако почистващия робот се движи, натиснете произволен бутоон.  
Почистващият робот спира.
2. Натиснете бутона "Назад към зарядната станция".  
Почистващият робот се придвижва за зареждане до зарядната станция.

Почистващият робот автоматично се връща в зарядната станция за зареждане, когато е изпълнил задача за почистване или ако има твърде малко енергия по време на процес на почистване.

### Сухо избърсване

1. При необходимост изпразнете контейнера за прах, вижте глава *Изпразнете контейнера за прах 2-в-1 с резервоар за вода*.
2. Поставете сухата кърпа за почистване в държача на кърпата за избърсване, вижте глава *Монтирайте държач за кърпата за почистване с кърпа за почистване*.
3. Натиснете бутона за захранване.  
Почистващият робот започва почистването.

## Мокро избърсване

### Указание

След изпразване на резервоара за вода в маркучите може да останат капки. Ако почистващият робот се стартира с празен резервоар за вода, тези капки могат да бъдат издърпани.

## ВНИМАНИЕ

### Щети по контейнера за прах 2-в-1 поради корозия и химични съставки

Не пълнете препарали, дезинфектанти или други почистващи продукти в контейнера за прах 2-в-1.

Не пълнете гореща вода в контейнера за прах 2-в-1.

Не потапяйте контейнера за прах 2-в-1 във вода.

1. Натиснете произволен бутон.

Почистващият робот спира.

2. Извадете контейнера за прах 2-в-1 с резервоар за вода.

### Фигура G

а Отворете капака в горната част.

б Натиснете скобата.

с Свалете контейнера за прах 2-в-1 с резервоар за вода.

3. Долейте вода.

### Фигура M

а Издърпайте гуменото езиче.

б Напълване с вода.

с Натиснете гуменото езиче надолу.

4. Монтирайте контейнера за прах 2-в-1 с резервоар за вода.

### Фигура F

а Натиснете контейнера за прах 2-в-1 с резервоар за вода в позиция, докато се фиксира и се чуе щракване.

б Затворете капака в горната част.

5. Намокрете и изстискайте кърпа за изтриване под текаша вода, за да отстраните излишната вода.

6. Поставете кърпата за почистване, вижте глава **Извадете държача за кърпата за почистване с кърпа за почистване**.

7. Натиснете бутона за захранване.  
Почистващият робот започва почистването.

## Доливане на вода

1. Натиснете произволен бутон.

Почистващият робот спира.

2. Извадете контейнера за прах 2-в-1 с резервоар за вода.

### Фигура G

а Отворете капака в горната част.

б Натиснете скобата.

с Свалете контейнера за прах 2-в-1 с резервоар за вода.

3. Долейте вода.

### Фигура M

а Издърпайте гуменото езиче.

б Напълване с вода.

с Натиснете гуменото езиче надолу.

4. Монтирайте контейнера за прах 2-в-1 с резервоар за вода.

### Фигура F

а Натиснете контейнера за прах 2-в-1 с резервоар за вода в позиция, докато се фиксира и се чуе щракване.

б Затворете капака в горната част.

5. Натиснете бутона за захранване.  
Почистването продължава.

## Изпразнете контейнера за прах 2-в-1 с резервоар за вода

1. Натиснете произволен бутон.

Почистващият робот спира.

2. Извадете контейнера за прах 2-в-1 с резервоар за вода.

### Фигура G

а Отворете капака в горната част.

б Натиснете скобата.

с Свалете контейнера за прах 2-в-1 с резервоар за вода.

3. Изпразнете контейнера за прах 2-в-1 с резервоар за вода.

### Фигура N

а Отворете капака на филтъра.

б Извадете капака на филтъра.

с Изпразнете контейнера за прах 2-в-1 с резервоар за вода.

д Поставете капака на филтъра.

е Затворете капака на филтъра.

4. Монтирайте контейнера за прах 2-в-1 с резервоар за вода.

### Фигура F

а Натиснете контейнера за прах 2-в-1 с резервоар за вода в позиция, докато се фиксира и се чуе щракване.

б Затворете капака в горната част.

5. Натиснете бутона за захранване.

Почистването продължава.

## Изпразване на контейнера за прах

1. Натиснете произволен бутон.

Почистващият робот спира.

2. Извадете контейнера за прах.

### Фигура L

а Отворете капака в горната част.

б Натиснете скобата.

с Извадете контейнера за прах.

3. Изпразнете контейнера за прах.

### Фигура O

а Затворете клапата надолу.

б Изпразнете контейнера за прах.

с Отметнете капака нагоре, докато се фиксира и се чуе ясно щракване.

4. Монтаж на контейнера за прах.

### Фигура K

а Натиснете контейнера за прах в позиция, докато се фиксира и се чуе ясно щракване.

б Затворете капака в горната част.

5. Натиснете бутона за захранване.

Почистването продължава.

## Почистване на кърпата за почистване

Кърпата за почистване може да се почисти по време на процеса на почистване.

1. Натиснете произволен бутон.

Почистващият робот спира.

2. Извадете държача за кърпата за почистване.

### Фигура J

а Стегнете клемите.

б Свалете държача за кърпата за почистване.

с Извадете кърпата за почистване от държача.

3. Почистване на кърпата за почистване.

4. Монтиране на кърпата за почистване, вижте глава **Монтирайте държач за кърпата за почистване с кърпа за почистване**.

5. Натиснете бутона за захранване.

Почистването продължава.

## Транспортиране

По възможност транспортирайте, респ. изпращайте обратно уреда само в оригиналната опаковка. Ако оригиналната опаковка липсва, моля, свържете се с нашия сервис.

### Указания за безопасност при транспортиране

Литиево-йонната акумулираща батерия е обхваната от изискванията на законодателството относно опасни товари.

Неповредената и функционираща акумулираща батерия може да бъде транспортирана от потребителя в по обществената пътна мрежа без допълнителни предписания.

При изпращане чрез трети лица (транспортна фирма) съблюдавайте специалните изисквания относно опаковката и етикетирането.

Спазвайте националните предписания.

## Съхранение

### ВНИМАНИЕ

#### Повреди на почистващия робот поради неправилно съхранение

Не съхранявайте почистващия робот обърнат надолу. Корпусът на лазерния радар (LiDAR) никога не трябва да влиза в контакт с пода или предметите.

Не поставяйте предмети върху почистващия робот.

Съхранявайте почистващия робот напълно зареден и изключен на хладно и сухо място.

#### Указание

За да се избегне силното разреждане на батерията, заредете напълно почистващия робот след най-много 5 месеца.

1. Почистване на филтъра (виж глава *Почистване*).
2. Пълно зареждане на почистващия робот, вж. глава *Ръчно изпращане на почистващия робот за зареждане*.
3. Извлечете зарядното устройство от контакта на електрическа мрежа и от станцията.
4. Извличане на почистващия робот, вж. глава *Изключване на почистващия робот*.
5. Съхранявайте почистващия робот на хладно и сухо място.

## Грижа и поддръжка

### Почистване

#### Почистване на контейнера за прах 2-в-1

1. Натиснете произволен бутон. Поочистващият робот спира.
2. Извадете контейнера за прах 2-в-1.

#### Фигура G

- a Отворете капака в горната част.
  - b Натиснете скобата.
  - c Свалете контейнера за прах 2-в-1.
3. Почистете контейнера за прах 2-в-1 с резервоар за вода.

#### Фигура R

- a Отворете капака на филтъра.
- b Извадете капака на филтъра.
- c Изпразнете контейнера за прах 2-в-1 с резервоар за вода.

d Почистете контейнера за прах 2-в-1 с резервоар за вода.

e Поставете капака на филтъра.

f Затворете капака на филтъра.

4. Монтиране на контейнера за прах 2-в-1.

#### Фигура F

a Натиснете контейнера за прах 2-в-1 в позиция, докато се фиксира и чуete ясно щракване.

b Затворете капака в горната част.

5. Натиснете бутона за захранване.

Почистването продължава.

### Почистване на контейнера за прах

1. Натиснете произволен бутон.

Почистващият робот спира.

2. Извадете контейнера за прах.

#### Фигура L

a Отворете капака в горната част.

b Натиснете скобата.

c Извадете контейнера за прах.

3. Почистете контейнера за прах.

#### Фигура Q

a Затворете клапата надолу.

b Изпразнете контейнера за прах.

c Отворете капака на филтъра.

d Извадете капака на филтъра.

e Почистете контейнера за прах.

f Поставете капака на филтъра.

g Затворете капака на филтъра.

h Отметнете капака нагоре, докато се фиксира и се чуе ясно щракване.

4. Монтаж на контейнера за прах.

#### Фигура K

a Натиснете контейнера за прах в позиция, докато се фиксира и се чуе ясно щракване.

b Затворете капака в горната част.

5. Натиснете бутона за захранване.

Почистването продължава.

### Почистване на филтъра

Препоръчваме редовно почистване на филтъра.

Това предотвратява неговото запушване.

1. Натиснете произволен бутон.

Почистващият робот спира.

2. Извадете контейнера за прах 2-в-1 с резервоар за вода или контейнера за прах, вж. глава *Извадете контейнера за прах 2-в-1 с резервоар за вода или Демонтиране на контейнера за прах*.

3. Демонтиране на филтъра.

#### Фигура R

a Отворете капака на филтъра.

b Извадете капака на филтъра.

c Изпразнете контейнера за прах 2-в-1 с резервоар за вода или контейнера за прах.

4. Почистете филтъра под течата вода с включени инструмент за почистване.

5. Оставете филтъра да изсъхне напълно.

6. Монтирайте филтъра.

#### Фигура S

a Поставете филтъра.

b Поставете капака на филтъра.

c Затворете капака на филтъра.

7. Монтирайте контейнера за прах 2-в-1 с резервоар за вода или контейнера за прах, вж. глава *Монтирайте контейнера за прах 2-в-1 с резервоар за вода или Инсталлиране на контейнери за прах*.

- Натиснете бутона за захранване.  
Почистването продължава.

### Почистване на четката

- Демонтирайте четката.

#### Фигура Т

- Стегнете клемите.
- Свалете капака на четката.
- Извадете четката.
- Извадете лагера на четката.

- Почистете четката и лагерите на четката с включения инструмент за почистване.

- Монтирайте четката.

#### Фигура U

- Закрепете лагера на четката.
- Поставете четката.
- Сложете капака на четката и натиснете надолу, докато се фиксира и чуете ясно щракване.

### Почистване на страничната четка

- Демонтирайте страничната четка.

#### Фигура V

- Почистете страничната четка.

- Монтирайте страничната четка.

#### Фигура В

### Почистване на сензорите за защита от падане

Почиствайте сензорите за защита от падане всеки месец.

#### Фигура W

- Избръшете сензорите за защита от падане с мека кърпа.

### Заместване

#### Смяна на филтъра

Препоръчваме да смените филтъра след 3 до 6 месеца.

- Натиснете произволен бутон.  
Почистващия робот спира.
- Извадете контейнера за прах 2-в-1 с резервоар за вода или контейнера за прах, вижте глава *Извадете контейнера за прах 2-в-1 с резервоар за вода или Демонтиране на контейнера за прах*.
- Демонтиране на филтъра.

#### Фигура R

- Отворете капака на филтъра.
- Извадете капака на филтъра.
- Извадете филтъра.

- Монтирайте нов филтър.

#### Фигура S

### Помощ при повреди

Много често причините за повреда са елементарни и с помощта на следните указания може сами да ги

- Поставете филтъра.
  - Поставете капака на филтъра.
  - Затворете капака на филтъра.
- Монтирайте контейнера за прах 2-в-1 с резервоар за вода или контейнера за прах, вижте глава *Монтирайте контейнера за прах 2-в-1 с резервоар за вода или Инсталлиране на контейнери за прах*.
  - Натиснете бутона за захранване.  
Почистването продължава.

### Смяна на четката

Препоръчваме да смените четката след 6 до 12 месеца.

- Демонтирайте четката.

#### Фигура T

- Стегнете клемите.
- Свалете капака на четката.
- Извадете четката.
- Извадете лагера на четката.

- Монтирайте нова четка.

#### Фигура U

- Закрепете лагера на четката.
- Поставете четката.
- Сложете капака на четката и натиснете надолу, докато се фиксира и чуете ясно щракване.

### Смяна на страничната четка

Препоръчваме да смените страничната четка след 3 до 6 месеца.

#### Указание

За да избегнете повреда, не поставяйте робота върху лазерния сензор (*LiDAR*).

- Завъртете почистващия робот.
- Демонтирайте страничната четка.
- Монтирайте нова странична четка.

#### Фигура В

### Смяна на батерията

Батерията е достигнала края на експлоатационния цикъл и живот, когато почистващия робот постоянно се придвижва до станцията за зареждане след кратка операция по почистване.

- Изключване на почистващия робот, вижте глава *Изключване на почистващия робот*.
- Изпратете почистващия робот в отдела за обслужване на клиенти. Спазвайте разпоредбите за изпращане на литиево-йонни батерии, вижте глава *Транспортиране*.

отстраните. Ако не сте сигурни или повредите не са описани тук, обърнете се към оторизирания сервиз.

Грешка	Причина	Отстраняване
Акумулиращата батерия не се зарежда	Замърсени контакти за зареждане.	1. Избръшете контактите за зареждане на зарядната станция, както и тези на почистващия робот със суха кърпа.
	Температура на околната среда под 0 °C или над 35 °C.	1. Използвайте почистващия робот при температури над 0 °C и под 35 °C.

Грешка	Причина	Отстраняване
Почистващият робот не се връща в зарядната станция	Акумулиращата батерия е разредена.	1. Поставете почистващия робот ръчно върху зарядната станция и го оставете да се зареди напълно.
	Почистващият робот е твърде далеч от зарядната станция.	1. Доближете почистващия робот до зарядната станция. 2. Поставете почистващия робот ръчно върху зарядната станция.
	Твърде малко място около зарядната станция.	1. Уверете се, че около зарядната станция има достатъчно място, вижте глава <i>Инсталиране на станцията за зареждане</i> .
	Има твърде много препятствия около зарядната станция.	1. Настройте зарядната станция в по-открита зона, вижте глава <i>Инсталиране на станцията за зареждане</i> .
	Почистващият робот сканира отново забикалящата го среда, когато е бил преместен на по-голямо разстояние.	1. Поставете почистващия робот ръчно върху зарядната станция.
Почистващият робот произвежда необичайни шумове	Възможно захващане на чуждо тяло в четката, страничната четка или в колело.	1. Изключете почистващия робот. 2. При необходимост отстранете чуждите тела.
	Почистващият робот е в режим "Не беспокойте".	1. Уверете се, че почистващия робот не е в режим "Не беспокойте".
Почистващият робот не продължава почистването	Почистващият робот се зарежда ръчно или е поставен в зарядната станция.	1. Изчакайте, докато почистващия робот се зареди напълно.
	Контейнерът за прах 2-в-1 с резервоар за вода или контейнера за прах е пълен.	1. Изпразнете контейнера за прах 2-в-1 с резервоар за вода или контейнера за прах, вижте глава <i>Изпразнете контейнера за прах 2-в-1 с резервоар за вода или Изпразване на контейнера за прах</i>
	Филтърът е запушен.	1. Почистете филтъра, вж. глава <i>Почистване на филтъра</i>
Почистващият робот не почиства ефективно или оставя прах	Чуждо тяло се е захванало в четката	1. Почистете четката, вижте глава <i>Почистване на четката</i> . 2. Почистете страничната четка, вижте глава <i>Почистване на страничната четка</i> .
	Почистващият робот не е свързан към мрежата или не е в обсег на WLAN сигнала.	1. Уверете се, че почистващия робот е свързан към мрежата и в обхват на WLAN сигнала. 2. Уверете се, че паролата за WLAN е правилна. 3. Рестартрайте WLAN мрежата и свържете отново (5 GHz WLAN мрежи не се поддържат).
	WLAN сигналът е твърде слаб.	1. Уверете се, че почистващия робот е в обсега на WLAN сигнала.
Почистващият робот не може да се свърже с WLAN / Почистващият робот преминава онлайн		

Грешка	Причина	Отстраняване
Почистващият робот не стартира	Температурата на околната среда е под 0 °C или над 35 °C.	1. Използвайте почистващия робот при температури над 0 °C и под 35 °C.
	Състоянието на зареденост е твърде слабо.	1. Заредете почистващия робот.
	Лазерният сензор за разстояние (LiDAR) е блокиран.	1. Почистете лазерния сензор за разстояние със суха кърпа. 2. Премахнете препятствията, които блокират лазерния сензор за разстояние. 3. Преместете почистващия робот на друго място и го стартирайте.
	Сензор за сблъсък е замърсен или твърде близо до виртуалната стена.	1. Премахнете чуждите обекти, като докоснете внимателно сензора за сблъсък. 2. Преместете почистващия робот на друго място и го стартирайте.
	Сензорите за сблъсък са замърсени.	1. Почистете сензорите за защита от падане със суха кърпа.
	Контейнерът за прах 2-в-1 с резервоар за вода или контейнерът за прах не е инсталзиран или е неправилно инсталзиран.	1. Уверете се, че контейнерът за прах 2-в-1 с резервоар за вода или контейнера за прах е монтиран и правилно фиксиран, вижте глава <i>Монтирайте контейнера за прах 2-в-1 с резервоар за вода или Инсталзиране на контейнери за прах</i> .
	Филтърът не е инсталзиран или е неправилно инсталзиран.	1. Уверете се, че филтърът е инсталзиран правилно.
	Филтрите са замърсени.	1. Почистване на филтъра, вж. глава <i>Почистване на филтъра</i> . 2. Ако грешката продължава, сменете филтъра, вижте глава <i>Смяна на филтъра</i> .
	Кърпата за почистване или държача на кърпата за почистване не е инсталзиран/а или е неправилно инсталзиран/а.	1. Уверете се, че Кърпата за почистване или държача на кърпата за почистване са инсталзириани правилно, вижте глава <i>Монтирайте държач за кърпата за почистване с кърпа за почистване</i> .
	Почистващият робот е заклещен или заседнал.	1. Премахнете препятствията.
	Почистващият робот или едно от колелата му няма контакт със земята.	1. Поставете почистващия робот върху равна повърхност.

## Изхвърляне



### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Този уред съдържа литиево-йонни батерии. Изваждането и правилното изхвърляне на литиево-йонните батерии трябва да се извършва в съответствие с националните и федералните разпоредби.



## Гаранция

Във всяка държава са валидни издадените от нашия оторизиран дистрибутор гаранционни условия. Евентуални повреди на Вашия уред ще отстраним в рамките на гаранционния срок бесплатно, ако се касае за дефект в материалите или производствен дефект. В случаи на предявяване на право на гаранция, се обрънете към Вашия дистрибутор или към най-близкия оторизиран сервиз, като представите касовата бележка.  
(Адрес, вж. задната страна)

## Технически данни

### Електрическо свързване

Номинална мощност	W	33
Номинално напрежение на акумулираща батерия	V	14,8
Тип акумулираща батерия		Li-ION
Номинално напрежение зарядно устройство	V	100-240
Номинален ток зарядно устройство	A	0,6
Капацитет на акумулаторна батерия	mAh	3000
Батерия с номинален капацитет	mAh	3200

## Sisukord

Продължителност на работа при пълно зареждане на акумулиращата батерия в нормален режим на работа	min	120
Безжични връзки	IEEE 802.11b/g/n 2,4 GHz	
Честота	MHz	2400-2483,5
Макс. сила на сигнала, WLAN	dBm	<20
<b>Количество за пълнение 2-в-1 контейнер за прах с резервоар за вода</b>		
Суха пръснотия	ml	300
Течност	ml	170
<b>Обем на контейнера за прах</b>		
Суха пръснотия	ml	500
<b>Размери и тегла, почистващ робот</b>		
Тегло	kg	3,7
Дължина x широчина x височина	mm	350 x 350 x 94
<b>Размери и тегла, зарядна станция</b>		
Тегло	kg	0,6
Дължина x широчина x височина	mm	80 x 150 x 102
Запазваме си правото на технически промени.		

## Декларация за съответствие на EC

Уред	Констру	Честотна лента, MHz	Мощност макс. EIRP, mW
RCV3	WLAN	2400-2483,5	100

С настоящото Alfred Kärcher SE & Co. KG декларира, че радио уредът Robo Cleaner е в съответствие с Директива 2014/53/EU. Пълният текст на декларацията за съответствие на ЕС ще намерите на [www.kaercher.com/RCV3](http://www.kaercher.com/RCV3).

Üldjuhised .....	238
Ohutusjuhised .....	238
Sihtotstarbeline kasutamine .....	239
Keskonnakaitse .....	240
Lisavarustus ja varuosad .....	240
Tarnekomplekt .....	240
Seadme kirjeldus .....	240
Talitluse kirjeldus .....	240
Esmakordne kasutussevõtt .....	241
Käikuvõtmine .....	241
Käitamine .....	242
Transport .....	244
Ladustamine .....	244
Hooldus ja jooksevremont .....	244
Abi rikete korral .....	245
Utiliseerimine .....	247
Garantii .....	247
Tehnilised andmed .....	247
EL vastavusdeklaratsioon .....	248

## Üldjuhised



Enne seadme esmasti kasutamist luguge algupärane kasutusjuhend ja kaasolevad ohutusjuhised läbi. Toimige sellele vastavalt.

Hoidke algupärane kasutusjuhend hilisemaks kasutamiseks või järgmise omaniku tarbeks alles.

Kasutusjuhendi veebiversiooni viiva QR-koodi® leiate:



### Kaubamärk

QR-Code® on ettevõtte DENSO WAVE INCORPORATED registreeritud kaubamärk.

## Ohutusjuhised

### Ohuastmed

#### ⚠ OHT

- Viide vahetult ähvarda vale ohule, mis võib põhjustada raskeid kehavigastusi või lõppeda surmaga.

#### ⚠ HOIATUS

- Viide võimalikule ohtlikule olukorrale, mis võib põhjustada raskeid kehavigastusi või lõppeda surmaga.

#### ⚠ ETTEVAATUS

- Viide võimalikule ohtlikule olukorrale, mis võib põhjustada kergeid vigastusi.

#### ⚠ TÄHELEPANU

- Viide võimalikule ohtlikule olukorrale, mis võib põhjustada varakahjusid.

## Puhastusroboti ohutusjuhised

Lisaks kasutusjuhendis esitatud juhistele peate arvesse võtma ka seadusandja üldisi ohutusalaseid ja õnnetuse ennetamise eeskirju.

Seadme laserradar vastab 1. klassi laserite standardile IEC 60825-1:2014 ja ei tekita inimorganismile ohtlikku laseeriugust.

**△ OHT** • Lämbumisoht. Hoidke pakendiklied lastest eemal. • Käitamine plahvatusohtlikeks piirkondades on keelatud. • Ärge kasutage seadet ruumides, mille õhus on bensiini, kütteöli, värvilahustit, lahustit, naftat või alkoholi (plahvatusoht). • Ärge kasutage seadet ruumides, kus on elav tuli või lähtises kamiras hõiguvad sõed, ilma järelevalveta. • Ärge kasutage seadet põlevate küünaldega ruumides ilma järelevalveta.

**△ HOIATUS** • Vähenenud füüsiline, sensoorsest või vaimsete võimetega või puuduvate kogemuste ja teadmistega isikul tohivad seadet kasutada ainult korrektsse järelevalve all või kui nende ohutuse eest vastuvat isik on neid seadme ohutu kasutamise osas juhendanud ning nad on aru saanud sellest tulenevatest ohudest. • Lapsed alates vähemalt 8. eluaastast tohivad seadet käitada ainult siis, kui nende ohutuse eest vastuvat isik on neid kasutamise osas juhendanud või nad on korrektsse järelevalve all ning nad on mõistnud sellest tulenevaid ohte. • Teostage laste üle järelevalvet kindlustamaks, et nad seadmega ei mängi. • Lapsed tohivad puuhastust ja kasutaja hooldust läbi viia ainult järelevalve all. • Seade sisaldb elektrilisi detaile, ärge puhestage seadet voolava vee all. • Lülitage seade enne kõigi hooldustööde tegemist välja ja tömmake võrgupistik välja. • Akupakki ei tohi avada. Remonti tohib teha ainult kvalifitseeritud personal. • Puhastusrobotit RCV 3 tohib laadida ainult laadimisjaama laadimisseadmes osa numbriga 9.773-007.0.

**△ ETTEVAATUS** • Laske remonditööd ja tööd elektrilistel detailidel läbi viia ainult volitatud klienditeenindusel. • Lülitage seade enne iga puuhastust/hooldust välja ja tömmake võrgupistik välja. • Vigastusoht, kui seadme liikuvad osad haaraavad kinni lõodvalt istuvast riietusest, juustest või ehetest. Hoidke riuetis ja ehte masina liikuvatest osadest eemal. Siduge pikad juuksed kinni. • Vigastusoht. Ärge kunagi pange sõrmi ega tööriisti seadme pöörleva harjariulli valehe. • Olge ringiliikuvast puhastusrobotist tingitud kukkumisooru suhtes ettevaatlik. • Önnestus- ja vigastusoht. Järgige transpormisel ja ladustamisel seadme kaalu, vt peatükki Tehnilised andmed kasutusjuhendist. • Ohutusseadised on ette nähtud Teie kaitseks. Ärge kunagi muutke või hilige kõrvale ohutusseadistest.

**TAHELEPANU** • Ärge kasutage puuhastamiseks kütürimisvahendeid, klaasipuhastusvahendeid või mit-meotstarbelisi puuhastusvahendeid. • Ärge käitage seadet temperatuuridel alla 0 °C. • Kasutage seadet ainult siseruumides. • Ärge kasutage seadet ruumides, mis on kaitstud alarmsüsteemi või liikumisanduriga. • Kaitiske seadet ekstreemse ilmastiku, niiskuse ja kuumuse eest. • Kasutage seadet ainult temperatuuril 0 °C kuni +35 °C. • Seadme kahjustus. Ärge minge seadmele ega asetage sellele lapsed, esemeid ega lemmikloomi. • Esemed (nt laudadel või väikelustel mööbliesemetele) võivad seadmega kokkupöörke korral ümber minna. • Seade võib jääda elektrikaabilite, laudlinnade, nööride jms valehe ning sellest tingitult esemeid ümber ajada. • Enne seadme kasutamist töstke kõik kaablid põrandalt üles, et neid puuhastamise ajal kaasa ei lohistataks.

• Töstke kõik õrnad või lahtised esemed (nt vaasid) põrandalt üles, et seade ei põruks nendega kokku ega tekitaks kahjustusi. • Ärge kasutage seadet põrandast kõrgemal, näiteks diivanil. • Tökestage kõik piirkonnad, kus seadmel on kukkumisoht. Näiteks trepist allaminekud või piirdeta rõodud. • Ärge kasutage seadet põrandatel, kus on vedelikud või kleepuvaid aineid. • Ärge kasutage seadet kõrge närmaga väljapäeva imemiseks.

• Laserradari (LiDAR) kahjustus. Ärge keerake seadet tagurpidi (laserradari (LiDAR) korpus ei tohi kunagi puudutada põrandat ega kõvu pindu). • Ärge kande seadet laserradari (LiDAR) kattest knni hoides. • Ärge image seadmega teravaid või suuremaid esemeid, nagu nt killud, kruus, või mänguasjade osad. • Ärge piustage seadmesse vedelike ja veenduge, et tolmuhamuti oleks enne sisestamist kuiv. • Hoidke seadet täielikult laetuna ja välja lülitatuna jahedas ja kuivas kohas.

**Märkus** • Mustad vaibad võivad mõjutada söidukäitumist negatiivselt.

## Laadimisjaama ohutusjuhised

**△ OHT** • Ühendage seade ainult vahelduvvoolu külge. Tüübisdild esitatud pinge peab vastama võrgupingele. • Ohutuslastel põhjustel soovitame seadet põhimõtteliselt käitada ainult rikkevoolu kaitseülitri kaudu (maksimaalselt 30 mA). • Ärge kunagi puudutage võrgupistikut ja pistikupesa märgade kätega.

**△ HOIATUS** • Ühendage seade ainult elektrilise ühenduse külge, mis on teostatud elektrispetsialisti poolt IEC 60364-1 kohaselt. • Kontrollige võrgupinge kokkulangevust laadija tüübisdild esitatud pingega. • Seade sisaldb elektrilisi detaile, ärge puuhastage seadet voolava vee all. • Lühiseoht. Hoidke laadimiskontaktide eemal elektrit juhitvaid esemeid (nt kruvikeerajad jms). • Lühiseoht. Puuhastage laadimisjaama laadimiskontakte ainult kuivalt. • Laadige seadet ainult kaasasoleva originaallaadija või KÄRCHERI poolt heakskeidetud laadijaga. • Plahvatusoht. Ärge laadige mittelaetavaid patareisid. • Kontrollige võrgukaablit enne iga käitust kahjustustesse suhtes. Ärge kasutage kahjustatud võrgukaablit. Kahjustustesse korral vahetage võrgukaabel heakskeidetud võrgukaabli vastu välja. Sobiva võrgukaabli leiate KÄRCHERilt või meie teeninduspartnerilt. • Puudutab RCV 3 seadmeid: Laadida võib ainult puuhastusroboti mudelit "RCV 3". • Puudutab RCV 5 seadmeid: Laadida võib ainult puuhastusroboti mudelit "RCV 5".

**TAHELEPANU** • Kasutage laadimisjaama ainult siseruumides. • Ärge paigaldage laadimisjaama soojuslikkuse, nt kütteseadmete lähedusse. • Hoidke laadimisjaama ainult siseruumides, jahedas ja kuivas kohas. • Laadige puuhastusroboti vähemalt kord kuus, et väldida selle sūvatalühjemist. • Enne hooldustöid lülitage laadimisjaama välja.

## Sihtotstarbeline kasutamine

Seade koosneb kahest seadimest, laadimisjaamast ja akutoitel puuhastusrobotist.

- Seade on ette nähtud tekstiil- ja kövade põrandakatte täisautomaatseks puuhastamiseks siseruumides. Seda saab kasutada köökidel tavatistel põrandakatetel autonoomseks ja pidevaks hoolduspuhastuseks.
- Antud seade on välja töötatud kodumajapidamistes kasutamiseks ega ole ette nähtud tööstusliku kasutamise koormusele.

## Keskkonnakaitse

Pakkematerjalid on taaskasutatavad. Palun ärge visake pakendeid olmeprügi hulka, vaid juhtige need taaskasutusse.

Elektroonikaromud sisaldaav väärtsuslikke taaskasutataavid materjale, mis tuleks ringlusse võtta. Akud ja akupakid sisaldaav aineid, mis ei tohi sattuda keskkonda. Palun utiliseerige elektroonikaromud, akud ja akupakid sobivate kogumissüsteemide kaudu.

Järgige seadusandja soovitusi liitium-ion-akudega ümberkäimisel. Utiliseerige äratarvitatud ja defektsed akupakid vastavalt kehtivatele eeskirjadele.

## Juhised koostisainete kohta (REACH)

Kehita teabe koostisainete kohta leiate aadressilt: [www kaercher de/REACH](http://www kaercher de/REACH)

## Lisavarustus ja varuosad

Kasutage ainult originaaltarvikuid ja originaalvaruosi, mis tagavad seadme ohutu ja tõrgeteta käituse. Tarvikute ja varuosaade kohta leiate teavet aadressilt [www kaercher com](http://www kaercher com).

## Tarnekomplekt

Seadme tarnekomplekt on kujutatud pakendil. Lahtipakkimisel kontrollige, kas pakendi sisu on täielik. Puuduvate tarvikute või spordipakkihüastute korral teavitage oma edasimüütajat.

## Seadme kirjeldus

### Joonis A

- ① Kokkupörkeandur
- ② Infrapunaandur
- ③ Laserandur (LiDAR)
- ④ Pealmine kaas
- ⑤ Külghari
- ⑥ Juhrull
- ⑦ Akupesa
- ⑧ Harjad
- ⑨ Allakukkumisandur
- ⑩ Pühkimislapp
- ⑪ Pühkimislapi hoidik
- ⑫ Laadimiskontaktid
- ⑬ Harja kate
- ⑭ SISSE-/VÄLJA-klahv
- ⑮ Nupp Tagasi laadimisjaama
- ⑯ Puhastustööriist
- ⑰ Veepaagiga tolummahuti
- ⑱ Tolummahuti
- ⑲ Laadimisjaam
- ⑳ Toitepistik

## Talitluse kirjeldus

Seade koosneb laadimisjaamast ja akutoitel puhastusrobotist.

Mobilne puhastusrobot saab energiat paigaldatud akust. Ühe akulaadimisega suudab puhastusrobot pu-

hastada kuni 120 minutit. Kui aku laetuse tase langeb, naaseb see laadimiseks automaatselt laadimisjaama. Puhastusrobot liigub süstemaatiliselt. Ta skaneerib ruumi laseranduri (LiDAR) abil ja puhastab seda sammhaaval. Ta väldib takistusi, mis on vähemalt LiDARI torni kõrgusel.

Puhastusroboti lame disain võimaldab puhastada ka mõobi, näiteks voodi, diivanit ja kapi alt.

Puhastusrobotil on kukkumissensorid, mis suudavad tuvastada treppide ja trepi madameid ja ära hoida kukkumi si, samuti kokkupörkesensorid, mis tuvastavad takistusi ja välividav neid.

Puhastusroboti akut laetakse laadimisjaamas.

Kui puhastusrobot alustab puhastustöid laadimisjaamast, naaseb see aku tühjenemise korral laadimisjaama.

Kohe kui laadimisprotsess on lõpetatud, lahkub puhastusrobot automaatselt laadimisjaamast ja jätkab puhastustööd. Kui puhastusrobot on puhastustööd lõpetanud, naaseb ta laadimiseks puhastusjaama.

## Olekunäidud

LED-näidik	Olek
Põleb siniselt	Söidab iseseisvalt
Vilgub aeglasest siniselt	Autonomne sõit on peatatud
Vilgub kiiresti siniselt	WLAN ühenduse režiim
Vilgub aeglasest roheliselt	Puhastusrobot laeb
Põleb roheliselt	Puhastusrobot on täielikult laetud või edukalt ühendatud
Vilgub aeglasest punaselt	Aku on kävitamiseks liiga tühi
Vilgub kiiresti punaselt	Törkejuhtum

## Funktsioonid

### Puhkerežiim

Puhastusrobot lülitub pärast 5-minutilist jõudeolekut automaatselt puhkerežiimile. Vajutage selle äratamiseks suvalist klahi.

- Puhastusrobot ei lülitu laadimisjaamas olles puhkerežiimile.
- Puhastusrobot lülitub automaatselt välja, kui see on puhkerežiimis kauem kui 6 tundi

### Vearežiim

Kui puhastusrobotil tekib töötamise ajal tõrge, vilgub näidik punaselt ja kostub signaal.

Lahenduse saamiseks vt peatükki *Abi rikete korral*.

Kui 5 minuti jooksul toiminguid ei tehta, lülitub puhastusrobot automaatselt puhkerežiimile.

### Režiim „Mitte segada“

Režiim „Mitte segada“ on vaikimisi seadistatud. Režiimis „Mitte segada“ ei jätkata puhastusrobot katkestatud puhastamist, ei teosta plaanilist puhastamist ega anna kuulda vaid hoitusti.

Režiimi „Mitte segada“ saab rakenduses inaktiveerida. Rakenduse allalaadimist kirjeldatakse peatükis *Ühen-dage puhastusrobot WLAN ja rakendusega*.

## Esmakordne kasutussevõtt

### Külgħarja paigaldamine

#### Joonis B

1. Pöörake puustusrobot ümber.

#### Märkus

Kahjustuste vältimiseks ärge asetage robotit laserandurile (LiDAR).

2. Sisestage külghari.

### Laadimisjaama ülesseadmne

#### ⚠ HOIATUS

Puhastusrobotit RCV 3 tohib laadida ainult laadimisjaama laadimisseadmes osa numbriga 9.773-007.0.

- Valige selline asukoht, et puhastusrobot jõuaks kergesti laadimisjaama.
- Jätke laadimisjaama juurde vaba ruumi vähemalt 0,5 m vasakule ja paremale ning vähemalt 1,5 m ette.
- Kohapeal ei tohi olla otsest päikesevalgust.

#### Joonis C

1. Seadke laadimisjaam kohale.

#### Joonis D

2. Pistke võrgukaabli seadme pistik laadimisjaama küljel olevasse kaablipessa.

### Puhastusroboti ühendamine laadimisjaamaga

#### Joonis E

1. Asetage puhastusrobot laadimisjaama ette pörandale.
2. Hoidke toitelülitit 3 sekundit vajutatult. Puhastusrobot lülitub sisse.
3. Kohe, kui märgutuli süttib, asetage puhastusrobot käsitsi laadimisjaama ja veenduge, et laadimiskontaktid on korralikult kontaktis.

Pärast esmasti kasutuselevõtu liigub puhastusrobot automaatselt laadimisjaama.

### Ühendage puhastusrobot WLAN ja rakendusega

Puhastusrobotit saab juhtida vahetult seadme nupudega või WLAN toega mobiilsideseadmesse paigaldatud rakenduse kaudu. Kõigi saadaolevate funktsioonide kasutamiseks on soovitatav puhastusrobotit juhtida Kärcheri kodurobotite rakenduse kaudu.

Enne rakenduse allalaadimist veenduge järgmises.

- Mobiilsideseadse ühendust internetiga.
- Ruuteri 2,4 GHz WLAN on aktiveeritud.
- WLAN katvus on piisavalt tagatud.

Laadige rakendus Kärcher Home Robots alla Apple App Store'ist® või Google Play™ poest.



- Google Play™ ja Android™ on ettevõtte Google Inc. kaubamärgid.
- Apple® ja App Store® on Apple Inc. kaubamärgid või registreeritud kaubamärgid

Rakendus Kärcher Home Robots pakub järmisi põhifunktsoone:

- ruumide ja mitme korruse kaardistamine
- ajakavade seadistamine
- keelatud tsoonide ja virtuaalse seinte määramine
- Märkused töörtele või rikete ja puhastamise edenemise kohta
- Puhastuseelistustesse seadistamine (immemisrežiimid)
- Puhastustsoonide kehtestamine
- Režiimi „Mitte segada“ aktiveerimine/inaktiveerimine
- KKK koos üksikasjaliku törkeotsinguga
- KÄRCHERI teeninduskeskuste kontaktandmed

Ühendage puhastusrobot rakendusega Kärcher Home Robots ja WLAN-ga:

1. Laadige rakendus Kärcher Home Robots Apple App Store'ist või Google Play poest alla.
2. Avage rakendus Kärcher Home Robots.
3. Looge konto (kui Te pole veel regiseerunud).
4. Liisage soovitud puhastusrobot.
5. Järgige rakenduses sammsamblusli juhiseid.

### Käikuvõtmine

#### Veepaagiga tolummahuti paigaldamine

Veepaagi tolummahutisse võib olla kvaliteedikontrolli tõttu jäänud pisut vett. See on normaalne.

Paigaldage veepaagi tolummahuti, kui soovite puhastada nii kuivalt kui ka niiskelt.

Eemaldage kuivaks puhastamiseks pühkimislapp ja pühkimislapi hoidik, vt peatükki *Pühkimislapi varustatud pühkimislapi hoidiku eemaldamine*.

#### Joonis F

1. Avage pealmine kate.
2. Suruge veepaagi tolummahuti oma kohale, kuni see kuuldataval klöpsatab.
3. Sulgege pealmine kate.

#### Veepaagiga tolummahuti eemaldamine

#### Joonis G

1. Avage pealmine kate.
2. Vajutage klambris.
3. Võtke veepaagi tolummahuti välja.

#### Pühkimislapi varustatud pühkimislapi hoidiku paigaldamine

1. Kinnitage pühkimislapp pühkimislapi hoidiku külge.

#### Joonis H

- a Vajutage pühkimislapp pühkimislapi hoidikule.
- b Suruge takjaape vastu.

2. Paigaldage pühkimislapi hoidik.

#### Joonis I

- a Suruge klambrid kokku.
- b Lükake pühkimislapi hoidik horisontaalselt puhastusroboti sisse, kuni see kuuldataval klöpsatab.

#### Pühkimislapi varustatud pühkimislapi hoidiku eemaldamine

1. Vajutage suvalist klahvi.

Puhastusrobot peatub.

2. Eemaldage pühkimislapi hoidik.

#### Joonis J

- a Suruge klambrid kokku.

- b Võtke pühkimislapi hoidik välja.

- c Tõmmake pühkimislapp pühkimislapi hoidikult ära.

### Tolmumahuti paigaldamine

Kui soovite ainult kuivalt puhastada, sisestage tolmumahuti.

Eemaldage kuivaks puhastamiseks pühkimislapp ja pühkimislapi hoidik, vt peatükki *Pühkimislapi varustatud pühkimislapi hoidiku eemaldamine*.

#### Joonis K

1. Avage pealmine kate.
2. Lükake tolmumahuti oma kohale, kuni see kuulda-valt klöpsatab.
3. Sulgege pealmine kate.

### Tolmumahuti eemaldamine

#### Joonis L

1. Avage pealmine kate.
2. Vajutage klambrit.
3. Võtke tolmumahuti välja.

### WLAN ühenduse lähtestamine

Kui hakkate kasutama uut ruuterit või muudate WLAN parooli, peate puhastusroboti WLAN ühenduse lähtestama.

#### Märkus

Toetatud on ainult 2,4 GHz sagedusega WLAN-võrgud.

1. Lülitage puhastusrobotisse, vt peatükki *Puhastusroboti sisselülitamine*.
2. Vajutage 7 sekundi jooksul samaaegselt toitenuppu ja nuppu „Tagasi laadimisjaama”, kuni hääl ütleb: „Reset WLAN connection and enter network configuration mode” (WLAN-ühenduse lähtestamine ja sisenemine võrgu konfiguratsioonirežiimi).
3. Ühendage puhastusrobot laadimisjaamaga, vt peatükki *Puhastusroboti ühendamine laadimisjaamaga*.

### Tehasesätete taastamine

1. Vajutage ja hoidke all nuppu „Tagasi laadimisjaama” 5 sekundit, kuni kostub helisignaal.
2. Vajutage veelkord ja hoidke all nuppu „Tagasi laadimisjaama” 5 sekundit, kuni kostub helisignaal.

Tehasesätted on taastatud.

### Puhastustsooni seadistamine

Puhastusrobot puhastab ainult valitud piirkonnas.

Puhastustsoone saab seadistada ainult rakendusega. Rakenduse allalaadimist kirjeldatakse peatükis *Ühendage puhastusrobot WLAN ja rakendusega*.

- Järgige rakenduses sammssammulisi juhiseid.

### Virtuaalsete seinte seadistamine

Virtuaalsed seinad ja blokeeritud piirkonnad ei lase puhastusrobotil sattuda kohtadesse, mida ei tohi puhastada.

Virtuaalseid seinu saab seadistada ainult rakendusega. Rakenduse allalaadimist kirjeldatakse peatükis *Ühendage puhastusrobot WLAN ja rakendusega*.

- Järgige rakenduses sammssammulisi juhiseid.

### Kaardistamise aktiveerimine

Puhastusrobot alustab laadimisjaamast ja uuendab oma kaarti automaatselt pärast puhastustoimingu lõpetamist ja laadimist.

Kaardistamist saab seadistada ainult rakendusega. Rakenduse allalaadimist kirjeldatakse peatükis *Ühendage puhastusrobot WLAN ja rakendusega*.

### Märkus

Et kaart ei läheks kaotsi, oodake paar sekundit pärast esimest kaardistamist, kuni kaart on salvestatud.

- Järgige rakenduses sammssammulisi juhiseid.

### Käitamine

### TÄHELEPANU

#### Niiskusesest tingitud kahjustused

Eemaldage pühkimislapi varustatud pühkimislapi hoidik enne laadimist ja kui seda ei kasutata, vt peatükki *Pühkimislapi varustatud pühkimislapi hoidiku eemaldamine*.

Eemaldage veepaagiga tolmumahuti enne laadimist ja siis, kui seda ei kasutata, vt peatükki *Veepaagiga tolmu-mahuti eemaldamine*.

Kaitiske väipu virtuaalsele seintega, vt peatükki *Virtuaal-sete seinte seadistamine*.

### Puhastusroboti sisselülitamine

#### Märkus

Kui puhastusrobot ei saa madala laadimisoleku tõttu sisse lülitada, asetage see otse laadimisjaama, vt peatükki *Esmakordne kasutussevõtt*.

1. Kui puhastusrobot on ooterežiimis ja mitte laadimis-jaamas, vajutage toitenuppu ja hoidke seda all. Signaaltuli vilgub u 15 sekundit, kui puhastusrobot käivitub ja põleb siis püsivalt. Puhastusrobot annab pärast käivitamise lõpetamist akustiline signaal.
2. Asetage puhastusrobot otse laadimisjaamale.
3. Vajutage toitenuppu. Esmakordsel käikuvõtmisel alustab puhastusrobot kaardistamist.

Töö ajal alustab puhastusrobot puhastamist.

### Puhastusrežiimide seadistamine

Puhastusrežiime saab seadistada ainult rakendusega. Rakenduse allalaadimist kirjeldatakse peatükis *Ühendage puhastusrobot WLAN ja rakendusega*.

Saadaval on järgmised puhastusrežiimid.

- Kuiypuhastus
- Kombineeritud puhastus
- Märgpuhastus

Igas puhastusrežiimis saab seada imemisvõimsuse ja veekoguse.

#### Imemisvõimsus:

- Vaikne
- Standard
- Medium
- Turbo

#### Veekogus:

- Madal
- Medium
- Kõrge

### Puhastusroboti väljalülitamine

#### Märkus

Puhastusrobot ei saa laadimisjaamas seisvana välja lülitada.

#### Märkus

Laidige puhastusrobot enne pikki töökatkestusi täiesti täis.

### TÄHELEPANU

#### Niiskusesest tingitud kahjustused

Eemaldage pühkimislapi varustatud pühkimislapi hoidik, vt peatükki *Pühkimislapi varustatud pühkimislapi hoidiku eemaldamine*.

*Eemaldage veepaagiga tolumahuti, vt peatükki Vee-paagiga tolumahuti eemaldamine.*

1. Kui puhastusrobot on ooterežiimis ja mitte laadimisjaamas, vajutage toitenuppu ja hoidke seda all. Puhastusrobot lülitub välja.

### Puhastamise katkestamine

1. Vajutage puhastamise ajal suvalist nuppu. Puhastusrobot peatub.
2. Vajutage toitenuppu. Puhastamine jätkub.
3. Vajutage nuppu „Tagasi laadimisjaama“. Puhastamine katkestatakse ja puhastusrobot naaseb laadimisjaama.

### Puhastusroboti käsitsi laadima saatmine

1. Vajutage puhastusroboti liikumise ajal suvalist nuppu. Puhastusrobot peatub.
2. Vajutage nuppu „Tagasi laadimisjaama“. Puhastusrobot liigub laadimiseks laadimisjaama. Puhastusrobot naaseb laadimiseks automaatselt laadimisjaama, kui ta on puhistustöimingu lõpetanud või kui tal ei ole puhistamise ajal piisavalt energiat.

### Kuiv pühkimine

1. Vajaduse korral tühjendage mustusemahuti, vt peatükki *Tühjendage kaks-ühes-tolmumahuti veepaagi-ga*.
2. Sisestage kuiv pühkimislapp pühkimislapi hoidikusse, vt peatükki *Pühkimislapi varustatud pühkimislapi hoidiku paigaldamine*.
3. Vajutage toitenuppu. Puhastusrobot alustab puhistamist.

### Märg pühkimine

#### Märkus

*Pärast veepaagi tühjendamist võivad voolikutesse jäädva tilgad. Kui puhastusrobot käivitatakse tühja veepaagiga, saab need tilgad välja lasta.*

### TAHELEPANU

*Korrosionist ja keemilistest koostisainetest tingitud kahjustused kaks-ühes-tolmumahutis*

*Ärge valage puhistus-, desinfiteerimisvahendeid ega muid puhistusvahendeid kaks-ühes-tolmumahutisse.*

*Ärge valage kuuma vett kaks-ühes-tolmumahutisse.*

*Ärge kastke kaks-ühes-tolmumahutit vette.*

1. Vajutage suvalist klahvi. Puhastusrobot peatub.
2. Eemaldage veepaagiga tolumahuti.
3. Lükkake pealmine kaas üles.  
**Joonis G**
  - a Lükkake pealmine kaas üles.
  - b Vajutage klambrit.
  - c Võtke veepaagiga tolumahuti välja.
4. Lisage vett.  
**Joonis M**
  - a Tömmake kummisulgur üles.
  - b Pange vesi sisse.
  - c Suruge kummisulgur alla.
5. Paigaldage veepaagiga tolumahuti.  
**Joonis F**
  - a Surge veepaagiga tolumahuti oma kohale, kuni see kuulda valt klöpsatab.
  - b Lükkake pealmine kate kinni.
6. Niisutage pühkimislapp jooksva vee all ja väänake see välja, et eemaldada liigne vesi.
7. Paigaldage pühkimislapp, vt peatükki *Pühkimislapi varustatud pühkimislapi hoidiku eemaldamine*.

### Vajutage toitenuppu.

Puhastusrobot alustab puhistamist.

### Vee lisamine

1. Vajutage suvalist klahvi. Puhastusrobot peatub.
2. Eemaldage veepaagiga tolumahuti.
- Joonis G**
  - a Lükkake pealmine kaas üles.
  - b Vajutage klambrit.
  - c Võtke veepaagiga tolumahuti välja.
3. Lisage vett.  
**Joonis M**
  - a Tömmake kummisulgur üles.
  - b Pange vesi sisse.
  - c Suruge kummisulgur alla.
4. Paigaldage veepaagiga tolumahuti.
- Joonis F**
  - a Surge veepaagiga tolumahuti oma kohale, kuni see kuulda valt klöpsatab.
  - b Lükkake pealmine kate kinni.
5. Vajutage toitenuppu. Puhastamine jätkub.

### Tühjendage kaks-ühes-tolmumahuti veepaagiga

1. Vajutage suvalist klahvi. Puhastusrobot peatub.
2. Eemaldage veepaagiga tolumahuti.
- Joonis G**
  - a Lükkake pealmine kaas üles.
  - b Vajutage klambrit.
  - c Võtke veepaagiga tolumahuti välja.
3. Tühjendage veepaagiga tolumahuti.
- Joonis N**
  - a Avage filtri klapp.
  - b Eemaldage filtri klapp.
  - c Tühjendage veepaagiga tolumahuti.
  - d Paigaldage filtri klapp.
  - e Sulgege filtri klapp.
4. Paigaldage veepaagiga tolumahuti.
- Joonis F**
  - a Surge veepaagiga tolumahuti oma kohale, kuni see kuulda valt klöpsatab.
  - b Lükkake pealmine kate kinni.
5. Vajutage toitenuppu. Puhastamine jätkub.

### Tolmumahuti tühjendamine

1. Vajutage suvalist klahvi. Puhastusrobot peatub.
2. Eemaldage tolumahuti.
- Joonis L**
  - a Lükkake pealmine kaas üles.
  - b Vajutage klambrit.
  - c Võtke tolumahuti välja.
3. Tühjendage tolumahuti.
- Joonis O**
  - a Lükkake klapp alla.
  - b Tühjendage tolumahuti.
  - c Lükkake klapp üles, kuni see kuulda valt klöpsatab.
4. Paigaldage tolumahuti.
- Joonis K**
  - a Lükkake tolumahuti oma kohale, kuni see kuulda valt klöpsatab.
  - b Lükkake pealmine kate kinni.
5. Vajutage toitenuppu. Puhastamine jätkub.

## Pühkimislapi puhastamine

Puhastusprotsessi ajal saab puhastuslappi puhastada.

1. Vajutage suvalist klahvi.  
Puhtusrobot peatub.
2. Eemaldage pühkimislapi hoidik.  
**Joonis J**
  - a Suruge klambrid kokku.
  - b Võtke pühkimislapi hoidik välja.
  - c Tömmake pühkimislapp pühkimislapi hoidikult ära.
3. Puhistage puhastuslapp.
4. Paigaldage pühkimislapp, vt peatükki *Pühkimislapi ga varustatud pühkimislapi hoidiku paigaldamine*.
5. Vajutage toitenuppu.  
Puhtamine jätkub.

## Transport

Transportige seadet ja saatke see võimalusel tagasi üksnes originaalkakendis. Kui originaalkakendi ei ole kättesaadav, võtke ühendust meie teenindusega.

## Ohutusjuhised transportimiseks

Liitiumioonaku suhtes kehtivad ohtlike kaupade seaduse nõuded.

Kasutaja võib kahjustamata ja talitusvõimelist akut transportida avalikus liiklusruumis lisapiiranguteta. Saatmiseks kolmadaid isikuid (transpordiettevõtteid) kasutades järgige eeskirje pakendamise ja tähistamise erinõudeid.

Järgige riiklikke eeskirju.

## Ladustamine

### TÄHELEPANU

*Puhastusroboti kahjustused vale hoiustamise tõttu*  
Ärge hoidke puhastusrobotit tagurpidi. Laserradari (Li-DAR) korpus ei tohi kunagi kokku puutuda põrandaga ega esemetega.

Ärge asetage puhastusrobotile esemeid.

Hoidke puhastusrobotit täielikult laetuna ja välja lülitud na jahedas ja kuivas kohas.

### Märkus

Aku sügavtühjenemise vältimiseks laadige puhastusrobot hiljemalt 5 kuu pärast uuesti täis.

1. Puhistage filter (vt peatükki *Puhastamine*).
2. Laadige puhastusrobot täiesti täis, vt peatükki *Puhastusroboti käsitsi laadima saatmine*.
3. Eemaldage laadija vooluvõrgust ja jaamast.
4. Lülitage puhastusrobot välja, vt peatükki *Puhastusroboti väljalülitamine*.
5. Hoidke puhastusrobotit jahedas ja kuivas kohas.

## Hooldus ja jooksevremont

### Puhastamine

#### Kaks-ühes-tolmumahuti puhastamine

1. Vajutage suvalist klahvi.  
Puhtusrobot peatub.
2. Eemaldage kaks-ühes-tolmumahuti.  
**Joonis G**
  - a Lükake pealmine kaas üles.
  - b Vajutage klambrit.
  - c Võtke kaks-ühes-tolmumahuti välja.
3. Puhistage veepaagiga tolmumahuti.  
**Joonis P**
  - a Avage filteri klapp.
  - b Eemaldage filteri klapp.
  - c Tühjendage veepaagiga tolmumahuti.
  - d Puhistage veepaagiga tolmumahuti.

e Paigaldage filtri klapp.

f Sulgege filtri klapp.

4. Paigaldage kaks-ühes-tolmumahuti.

### Joonis F

a Suruge kaks-ühes-tolmumahuti oma kohale, kuni see kuulda valt klõpsatab.

b Lükake pealmine kate kinni.

5. Vajutage toitenuppu.

Puhastamine jätkub.

## Tolmumahuti puhastamine

1. Vajutage suvalist klahvi.

Puhtusrobot peatub.

2. Eemaldage tolmumahuti.

### Joonis L

a Lükake pealmine kaas üles.

b Vajutage klambit.

c Võtke tolmumahuti välja.

3. Puhistage tolmumahuti.

### Joonis Q

a Lükake klapp alla.

b Tühjendage tolmumahuti.

c Avage filteri klapp.

d Eemaldage filteri klapp.

e Puhistage tolmumahuti.

f Paigaldage filteri klapp.

g Sulgege filteri klapp.

h Lükake klapp üles, kuni see kuulda valt klõpsatab.

4. Paigaldage tolmumahuti.

### Joonis K

a Lükake tolmumahuti oma kohale, kuni see kuulda valt klõpsatab.

b Lükake pealmine kate kinni.

5. Vajutage toitenuppu.

Puhastamine jätkub.

## Filtri puhastamine

Soovitame filtrit regulaarselt puhastada. See takistab ummistumist.

1. Vajutage suvalist klahvi.

Puhtusrobot peatub.

2. Eemaldage veepaagiga või veepaagitat tolmumahuti, vt peatükki *Veepaagiga tolmumahuti eemaldamine* või *Tolmumahuti eemaldamine*.

3. Eemaldage filter.

### Joonis R

a Avage filteri klapp.

b Eemaldage filteri klapp.

c Tühjendage veepaagiga või veepaagitat tolmumahuti.

4. Puhistage filtrit voolava vee all, kasutades kaasolevat puhastustööriista.

5. Laske filtril täielikult kuivada.

6. Paigaldage filter.

### Joonis S

a Sisestage filter.

b Paigaldage filteri klapp.

c Sulgege filteri klapp.

7. Paigaldage veepaagiga või veepaagitat tolmumahuti, vt peatükki *Veepaagiga tolmumahuti paigaldamine* või *Tolmumahuti paigaldamine*.

8. Vajutage toitenuppu.

Puhastamine jätkub.

## Harja puhastamine

1. Eemaldage harj.

### Joonis T

a Suruge klambrid kokku.

b Eemaldage harja kate.

- c Eemaldage hari.
  - d Eemaldage harjalaager.
2. Puhastage harja ja harjalaagreid kaasasoleva pu-hastustööriistaga.
3. Paigaldage hari.

#### Joonis U

- a Paigaldage harjalaager.
- b Sisestage hari.
- c Asetage harja kate peale ja vajutage seda alla, kuni see kuuldaavalt klöpsatab.

#### Külgharja puhastamine

1. Eemaldage külghari.

#### Joonis V

2. Puhastage külghari.
3. Paigaldage külghari.

#### Joonis B

#### Kukkumisandurite puhastamine

Puhastage kukkumisandureid kord kuus.

#### Joonis W

1. Pühkige kukkumisandureid pehme lapiga.

#### Väljavahetamine

##### Filtri vahetamine

Soovitame filtri välja vahetada 3–6 kuu tagant.

1. Vajutage suvalist klahvi.

Puhastusrobot peatub.

2. Eemaldage veepaagiga või veepaagitolaumumahu-ti, vt peatükki *Veepaagiga tolmumahuti eemaldami-ne* või *Tolmumahuti eemaldamine*.

3. Eemaldage filter.

#### Joonis R

- a Avage filtri klapp.
- b Eemaldage filtri klapp.
- c Eemaldage filter.

4. Paigaldage uus filter.

#### Joonis S

- a Sisestage filter.
- b Paigaldage filtri klapp.
- c Sulgege filtri klapp.

#### Abi rikete korral

Riketel on sageli lihtsad põhjused, mille saate järgneva ülevaate abil ise kõrvaldada. Kahtluse korral või siin ni-

- metamata rikete puhul pöörduge palun volitatud kliendi-teeninduse poole.
- 5. Paigaldage veepaagiga või veepaagitolaumumahu-ti, vt peatükki *Veepaagiga tolmumahuti paigaldami-ne* või *Tolmumahuti paigaldamine*.

6. Vajutage toitenuppu.

Puhastamine jätkub.

#### Harja väljavahetamine

Soovitame harja välja vahetada 6 kuni 12 kuu pärast.

1. Eemaldage hari.

#### Joonis T

- a Suruge klambrid kokku.
- b Eemaldage harja kate.
- c Eemaldage hari.
- d Eemaldage harjalaager.

2. Paigaldage uus hari.

#### Joonis U

- a Paigaldage harjalaager.
- b Sisestage hari.
- c Asetage harja kate peale ja vajutage seda alla, kuni see kuuldaavalt klöpsatab.

#### Külgharja väljavahetamine

Soovitame külgharja 3 kuni 6 kuu pärast välja vahetada.

#### Märkus

*Kahjustuste vältimiseks ärge asetage robotit laserandu-riile (LiDAR).*

1. Pöörake puhastusrobot ümber.

2. Eemaldage külghari.

#### Joonis V

3. Paigaldage uus külghari.

#### Joonis B

#### Aku väljavahetamine

Aku tööga on lõppenud, kui puhastusrobot sõidab pää-rast lühiajalist puhastamist pidevalt laadimisjaama.

1. Lülitage puhastusrobot välja, vt peatükki *Puhastus-roboti väljalülitamine*.

2. Saatke puhastusrobot klienditeenindusse. Järgige liitium-joonakude saatmise juhiseid, vt peatükki *Transport*.

Viga	Põhjus	Kõrvaldamine
Aku ei lae	Laadimiskontaktid on määrdunud.	1. Pühkige nii laadimisjaama kui ka puhastus-roboti laadimiskontakte kuiva lapiga.
	Ümbritsev temperatuur alla 0 °C või üle 35 °C.	1. Kasutage puhastusrobotit temperatuuril üle 0 °C ja alla 35 °C.

Viga	Põhjus	Kõrvaldamine
<b>Puhastusrobot ei naase laadimisjaama</b>	Aku on tühi.	1. Asetage puhastusrobot käsitsi laadimisjaama ja laske sellel täis laadida.
	Puhastusrobot on laadimisjaamast liiga kaugel.	1. Tooge puhastusrobot laadimisjaamale lähemale. 2. Asetage puhastusrobot käsitsi laadimisjaama.
	Laadimisjaama ümber on liiga vähe ruumi.	1. Veenduge, et laadimisjaama ümber on piisavalt ruumi, vt peatükki <i>Laadimisjaama ülesseadmine</i> .
	Laadimisjaama ümber on liiga palju takistusi.	1. Paigaldage laadimisjaam avatumale alale, vt peatükki <i>Laadimisjaama ülesseadmine</i> .
	Kui puhastusrobot on kaugemale liigutatud, kaardistab ta oma ümbruse uuesti.	1. Asetage puhastusrobot käsitsi laadimisjaama.
<b>Puhastusrobot tekitab ebatavalist müra</b>	Pühörkeha võib olla takerdunud harja, külgharja või ratta vahele.	1. Lülitage puhastusrobot välja. 2. Eemaldaage vajaduse korral pühörkeha.
	Puhastusrobot ei jätkata puhastamist	1. Veenduge, et puhastusrobot pole režiimis „Mitte segada“. 2. Puhastusrobotit laetakse käsitsi või see on asetatud laadimisjaama.
<b>Puhastusrobot ei puasta töhusalt või jätab tolmu maha</b>	Veepaagiga või veepaagitätolmumahuti on täis.	1. Tühjendage veepaagiga või veepaagita tolmumahuti, vt peatükki <i>Tühjendage kaksühes-tolmumahuti veepaagiga või Tolmumahuti tühjendamine</i>
	Filter on ummistunud.	1. Puhastage filter, vt peatükki <i>Filtri puhastamine</i> .
	Vöörkeha on harja vaheline kinni jäänud	1. Puhastage hari, vt peatükki <i>Harja puhastamine</i> . 2. Puhastage külghari, vt peatükki <i>Külgharja puhastamine</i> .
<b>Puhastusrobot ei saa WLANga ühendust / Puhastusrobot lülitub internetita režiimi</b>	Puhastusrobot ei ole võrguga ühendatud või ei ole WLAN-signaali levialas.	1. Veenduge, et puhastusrobot oleks võrguga ühendatud ja WLAN-signaali levialas. 2. Veenduge, et WLAN parool on õige. 3. Lähtestage ja ühendage WLAN uuesti (5 GHz WLAN-võrke ei toeta).
	WLAN signaal on liiga nõrk.	1. Veenduge, et puhastusrobot on WLAN-signaali levialas.

Viga	Põhjus	Kõrvaldamine
Puhastusrobot ei käivitu	Ümbritsev temperatuur on alla 0 °C või üle 35 °C.	1. Kasutage puhastusrobotit temperatuuril üle 0 °C ja alla 35 °C.
	Laetuse tase on liiga madal.	1. Laadige puhastusrobot.
	Laser-kaugusandur (LiDAR) on blokeeritud.	1. Puhastage laser-kaugusandur niiske lapi-ga. 2. Eemaldage laser-kaugusandurit blokeerivad takistused. 3. Viige puhastusrobot teise kohta ja käivita-ge.
	Kokkupörkeandur on määrdunud või virtuaalsele seinale liiga lähedal.	1. Eemaldage võörkehad, koputades örnalt kokkupörkeandurile. 2. Viige puhastusrobot teise kohta ja käivita-ge.
	Kukkumisandurid on määrdunud.	1. Puhastage kukkumisandureid niiske lapi-ga.
	Veepaagiga või veepaagitaga tolummahuti ei ole või on valesti paigaldatud.	1. Veenduge, et veepaagiga või veepaagitaga tolummahuti on paigaldatud ja õigesti lu-kustunud, vt peatükki <i>Veepaagiga tolmu-mahuti paigaldamine</i> või <i>Tolummahuti paigaldamine</i> .
	Filter paigaldamata või valesti paigalda-tud.	1. Veenduge, et filter on õigesti paigaldatud.
	Filter määrdunud.	1. Puhastage filter (vt peatükki <i>Filtri puasta-mine</i> ). 2. Kui viga püsib, vahetage filter välja, vt pea-tükki <i>Filtri vahetamine</i> .
	Pühkimislapp või pühkimislapi hoidik paigaldamata või valesti paigaldatud.	1. Veenduge, et pühkimislapi hoidik ja pühki-mislapp on õigesti paigaldatud, vt peatükki <i>Pühkimislapi varustatud pühkimislapi hoidiku paigaldamine</i> .
	Puhastusrobot on kinni kiilunud või kinni jäänud.	1. Eemaldage takistused.
	Puhastusrobot või mõni selle ratastest pole põrandaga kontaktis.	1. Asetage puhastusrobot tasasele pinnale.

## Utiliseerimine



### HOIATUS

Seade sisaldab liitiumionakusid. Liitium-noonakude eemaldamine ja nõuetekoha-ne kõrvaldamine peab toimuma vastavalt riiklikele eeskirjadele.



### Garantii

Igas riigis kehtivad meie volitatud müügiesindaja antud garantitiitingimused. Seadmel esinevad mistahes rikked kõrvaldame garantiajal tasuta, kui põhjuseks on mater-jali- või tootmisviga. Garantijuhtumil pöörduge ostu töendava dokumendiga oma edasimüüja või lähima vo-litatud klienditeeninduse poole.  
(Aadressi vt tagaküljelt)

## Tehnilised andmed

### Elektriühendus

Nimivõimsus	W	33
Aku nimipinge	V	14,8
Akupaki tüüp		Li-ION
Laadija nimipinge	V	100-240

Laadija nimivool	A	0,6
Aku mahutavus	mAh	3000
Nominaalne aku mahutavus	mAh	3200
Tööaeg täis aku korral normaalre- žiimis	min	120

Juhtmevabad ühendused	IEEE 802.11b/ g/n 2,4 GHz	
Sagedus	MHz	2400- 2483.5

Max signaali tugevus, WLAN	dBm	<20
----------------------------	-----	-----

### Veepaagiga tolummahuti täitekogused

Kuiv mustus	ml	300
Vedelik	ml	170

### Tolummahuti täitekogus

Kuiv mustus	ml	500
-------------	----	-----

### Puhastusroboti mõõtmed ja kaalud

Kaal	kg	3,7
Pikkus x laius x kõrgus	mm	350 x 350 x 94

## Laadimisjaama mõõtmed ja kaalud

Kaal	kg	0,6
Pikkus x laius x kõrgus	mm	80 x 150 x 102

Õigus tehnolisteks muudatusteks.

## EL vastavusdeklaratsioon

Seade	Kooste-viis	Sagedusriba, MHz	Võimsus, max. EIRP, mW
RCV3	WLAN	2400-2483,5	100

Käesolevaga deklareerib Alfred Kärcher SE & Co. KG, et raadioseadme tüüp Robo Cleaner vastab direktiivile 2014/53/EL. EL vastavusdeklaratsiooni täieliku teksti leiate aadressilt [www.kaercher.com/RCV3](http://www.kaercher.com/RCV3).

## Saturs

Vispārīgas norādes.....	248
Drošības norādījumi .....	248
Noteikumiem atbilstoša lietošana .....	249
Apkārtējās vides aizsardzība.....	249
Piederumi un rezerves daļas .....	249
Piegādes komplekts .....	249
Ierīces apraksts .....	249
Darbības apraksts .....	250
Ekspluatācijas sākšana .....	250
Ekspluatācijas uzsākšana .....	251
Ekspluatācija .....	252
Transportēšana .....	253
Uzglabāšana .....	254
Kopšana un apkope .....	254
Palīdzība traucējumu gadījumā .....	255
Utilizācija .....	257
Garantija .....	257
Tehniskie dati.....	257
ES atbilstības deklarācija .....	257

## Vispārīgas norādes



Pirms uzsākt ierīces lietošanu, izlasiet šīs instrukcijas oriģinālvalodā un pievienotās drošības norādes. Rīkojieties saķanā ar tām.

Saglabājiet instrukcijas oriģinālvalodā vēlākai izmantošanai vai nodošanai nākamajam īpašniekam. QR kodu®, lai izsauktu tiešsaistes lietošanas instrukcijas, atradīsiet:



Preču zīme

QR kods® ir DENSO WAVE INCORPORATED reģistrēta preču zīme.

## Drošības norādījumi

### Riska pakāpes

#### ⚠ BĪSTAMI

- Norāde par tieši draudošām briesmām, kuras izraisa smagas traumas vai nāvi.

#### ⚠ BRĪDINĀJUMS

- Norāde par iespējamu draudošām briesmām, kuras var izraisīt smagas traumas vai nāvi.

#### ⚠ UZMANĪBU

- Norāda uz iespējamu bīstamu situāciju, kura var radīt vieglus ievainojumus.

#### IEVĒRĪBAI

- Norāde par iespējamu bīstamu situāciju, kura var radīt materiālos zaudējumus.

## Tiršanas robota drošības norādījumi

Papildus norādījumiem lietošanas instrukcijā jāņem vērā likumdevēja vispārīgie drošības tehnikas un nelaimes gadījumu novēršanas noteikumi.

Ierīces lāzerradaras atbilst IEC 60825-1:2014 standarta prasībām par 1. klasses lāzera izstrādājumu drošību un nerada cilvēku kerminiem kaitīgu lāzera starojumu.

⚠ BĪSTAMI • Nosmakšanas draudi. Iepakojuma plēvei uzglabājiet bērniem nepieejamā vietā. • Aizliegts veikt ekspluatāciju sprādzienbīstamas zonas.

• Nedarbīni ierīci telpās, kur gaisā ir viegli uzliesmojošas gāzes, kas radūs no benzīna, šķidrā kuriņāma, krāsu atšķidrītāja, citemi šķidrinātājiem, petrolejas vai spirta (sprādzienbīstamība). • Nedarbīni ierīci bez uzraudzības telpās ar iekurtu uguni vai kvēlojošām oglēm atklātā kamīnā. • Nedarbīni ierīci bez uzraudzības telpās, kurās deg sveces.

⚠ BRĪDINĀJUMS • Personas ar ierobežotām fiziskām, sensoriskām un garīgām spējām vai personas, kurām nav pieredzes un/vai zināšanu, drīkst lietot ierīci tikai atbilstoša uzraudzībā vai tad, ja par viņu drošību atbildīga persona dod norādes par ierīces drošu lietošanu un lietotās ir izpratīs iespējamās briesmas.

• Bērni, kas sasniedguši vismaz 8 gadu vecumtu, drīkst lietot ierīci, ja par viņu drošību atbildīga persona sniedz instrukcijas par lietošanu vai atbilstoša uzrauga viņus un bērni apzinās no ierīces izrietošās bīstamības sekas.

• Uzraugiet bērus, lai pārliecīnatos, ka tie nespējējas ar ierīci. • Bērni drīkst veikt tiršanu vai lietotāja veicamo apkopi tikai uzraudzībā. • Ierīce satur elektriskas detaļas - neturēt to zem tekoša ūdens. • Pirms visu kopšanas un apkopes darbu veiksānas izslēdziet ierīci un atvienojiet tīkla spraudni. • Neatvērt akumulatoru paku. Remontdarbus drīkst veikt tikai kvalificēts speciālists.

• Tiršanas robotu RCV 3 drīkst uzlādēt tikai pie uzlādes stacijas uzlādes ierīces ar sērijas numuru 9.773-007.0.

⚠ UZMANĪBU • Remontdarbus un darbus ar elektriskajām daļām lieciet veikt tikai autorizētā klientu dienestā. • Pirms katras tiršanas / apkopes izslēdziet ierīci un atvienojiet tīkla spraudni. • Savainošanās draudi, kad valīgu apģērbu, matus vai rotas aizķer ierīces kustīgas daļas. Turiet apģērbu, un rotas pa gabalu no kustīgām mašīnas daļām. Sanemiet garus matus astē. • Savainojumu risks. Darbības laikā nekad nepieskarieties ar pirkstiem vai instrumentiem ierīces rotējošajam birstes veltnim. • Nemiet vērā paklupšanas risku, ko rada tiršanas robota pārvietošanās. • Negadījumu un sa-

vainojumu risks. Transportēšanas un uzglabāšanas laikā nemiet vērā ierīces svaru, skaitiet lietošanas instrukcijas nodalījumu *Tehniskie dati*. • Drošības ierīces ir paredzētas jūsu aizsardzībai. Nemainiet un neatvienojet drošības ierīces.

**IEVĒRĪBAI** • Tīrišanai neizmantojet abrazīvus līdzekļus, stikla vai universālo tīrtāju. • Nelielotiet ierīci, ja apkārtējās vides temperatūra ir zemāka par 0 °C. • Izmantojet ierīci tikai iekštelpās. • Nedarbiniet ierīci telpās, kas ir nodrošinātas ar signalizācijas sistēmu vai kustības detektoru. • Sargājiet ierīci no ārkārtējiem laikapstākļiem, mitruma un karstuma. • Izmantojet ierīci tikai 0 °C līdz +35 °C temperatūrā. • Ierīces bojājums. Nestāviet uz ierīces un nenovietojet uz tās bērnus, priekšmetus vai mājdzīvniekus. • Ierīcei atsītīties, var apgāzties priekšmeti, kas atrodas, piemēram, uz galdiem vai nelielam mēbelēm. • Ierīce var iekert nosakrenos elektrības kabeļos, galdautros, auklās u.c. un tādējādi apgāzt priekšmetus. • Pirms ierīces lietošanas paceliet visus kabeļus no grīdas, lai tīrišanas laikā tos neizķertu. • Paceliet no grīdas visus trauslos vai valējos priekšmetus, piemēram, vāzes, lai nepieļautu, ka ierīce pret tiem atsitas un tos sabojā. • Neizmantojet ierīci vietā, kas atrodas vīrs grīdas, piemēram, uz divāna. • Norobežojet visas zonas, kurās pastāv ierīces norīšanas risks. Piemēram, kāpnes vai atvērtas telpas bez norobežojumiem. • Neizmantojet ierīci uz grīdas, uz kurās ir izlietis šķidrumas vai lipīgas vielas. • Neizmantojet ierīci, lai tīrtu paklājus ar garām plūksnām. • Iespējami lāzerradarā (LiDAR) bojājumi. Nenovietojet ierīci apgrēzi ar augšu uz leju (lāzerradarā (LiDAR) korpuss nekad nedrīkst pieskarties grīdai vai cietām virsmām). • Nenesiet ierīci, turot aiz lāzerradarā (LiDAR) pārsega. • Neuzņemiet ierīci nekādus asus vai lielus priekšmetus kā, piem., lauskas, oļus vai rotāļietu detaļas. • Nesmidziniet ierīcē nekādus šķidrumus un pārīcīnieties, ka putekļu tvertnē ir sausa pirms to ievieštojiet. • Uzglabājiet ierīci pilnībā uzlādētu un izslēgtu, novietojot to vēsa un sausā vietā.

**Norādījum** • Melni paklāji var negatīvi ietekmēt braukšanas veidu.

### Uzlādes stacijas drošības norādījumi

**△ BĪSTAMI** • Ierīci pievienojet tikai maiņstrāvai. Tipa datu plāksnītei norādītajai sprieguma vērtībai jāsakrīt ar elektrotīkla spriegumu. • Drošības apsvērumu dēļ ierīces uzlādes iekārta veikti ar pārstrāvas aizsargierīces (maks. 30 mA) starpniecību. • Nekad nepieskarieties kontaktādās un kontaktligzdai ar mitrām rokām.

**△ BRĪDINĀJUMS** • Ierīci pievienojet tikai sercīcēta elektrotehnika sagatavotam, IEC 60364-1 atbilstošām strāvas pieļēvumam. • Pārbaudiet, vai tikla spriegums atbilst uzlādes ierīces tipa datu plāksnītei norādītajam spriegumam. • Ierīce satur elektriskas detaļas - netriet to zem tekošā ūdens. • Īssavienojuma bistamība. Strāvu vadošus priekšmetus (piemēram, skrūvgriežus vai tamīldzīgus priekšmetus) turiet tālāk no uzlādes kontaktiem. • Īssavienojuma bistamība. Uzlādes stacijas uzlādes kontaktiem veiciet tikai sausu tīrišanu. • Lādējet ierīci tikai ar komplektā iekļauto oriģinālo lādētāju vai ar KÄRCHER apstiprinātu lādētāju. • Sprādzienbistamība. Neuzlādējet baterijas, kuras nav paredzētas attālītai uzlādei. • Pirms katras ekspluatācijas pārbaudiet, vai tikla kabelim nav bojājumi. Neizmantojet bojātu tikla kabeli. Bojājumu gadījumā nomainiet tikla kabeli pret apstiprinātu maiņas kabeli.

Jūs varat iegādāties piemērotu maiņas kabeli no KÄRCHER vai kāda no mūsu servisa partneriem. • Attiecas uz RCV 3 ierīcēm: Drīkst uzlādēt tikai tīrišanas robota modeli "RCV 3". • Attiecas uz RCV 5 ierīcēm: Drīkst uzlādēt tikai tīrišanas robota modeli "RCV 5".

**IEVĒRĪBAI** • Izmantojet uzlādes staciju tikai iekštelpās. • Neuzstādiet uzlādes staciju siltuma avotu, piemēram, sildītāju, tuvumā. • Uzglabājiet uzlādes staciju tikai iekštelpās, vēsa un sausā vietā. • Uzlādējet tīrišanas robotu vismaz reizi mēnesi, lai izvairītos no akumulatora dzījas izlādes. • Pirms visu kopšanas un apkopes darba veikšanas izslēdziet uzlādes staciju.

### Noteikumiem atbilstoša lietošana

Ierīce sastāv no divām vienībām - uzlādes stacijas un ar akumulatoru darbināmā tīrišanas robota.

- Ierīce ir paredzēta pilnībā automātiskai tekstila un cieto grīdas segumu tīrišanai iekštelpās. To var izmanto uz visiem parastajiem grīdas segumiem autonomai, nepārtrauktai ikdienas tīrišanai.
- Šī ierīce ir izstrādāta lietošanai privātās mājsaimniecībās un nav paredzēta komerciālai izmantošanai.

### Apkārtējās vides aizsardzība

 Iepakojuma materiāli ir atkārtoti pārstrādājami. Lūdzu, neizmetiet iepakojumu sadzīves atkritumos, bet gan nododiet tos pārstrādei.

Nolietotās ierīces satur vērtīgus pārstrādājamus materiālus, kurus būtu jānodod pārstrādei. Baterijas un akumulatoru pakas satur vielas, kas nedrīkst nonākt apkārtējā vidē. Tādēļ, lūdzu, utilizējet vecās ierīces, baterijas un akumulatoru pakas, izmantojot atbilstošas savākšanas sistēmas.

Ievērojiet likumdevēja ieteikumus, rīkojoties ar litiju jonu akumulatoriem. Utilizējet izletošās vai bojātās akumulatoru pakas atbilstoši spēkā esošajiem priekšrakstiem.

### Informācija par sastāvdalām (REACH)

Pašreizējo informāciju par sastāvvielām atradīsiet: [www.kaercher.de/REACH](http://www.kaercher.de/REACH)

### Piederumi un rezerves daļas

Izmantot tikai oriģinālos piederumus un oriģinālās rezerves daļas, jo tie garantē drošu un nevainojamu ierīces darbību.

Informāciju par piederumiem un rezerves daļām skatīt [www.kaercher.com](http://www.kaercher.com).

### Piegādes komplekts

Ierīces piegādes komplekts ir attēlots uz iepakojuma. Izsaņojot pārbaudiet, vai saturis ir pilnīgs. Ja trūkst piederumi vai transportēšanas laikā radušies bojājumi, lūdzu, informējet tirgotāju.

### Ierīces apraksts

#### Attēls A

- ① Sadursmes sensors
- ② Infrasarkanais sensors
- ③ Lāzera sensors (LiDAR)
- ④ Virsējais pārsegs
- ⑤ Sānu birste
- ⑥ Vadības ritenis
- ⑦ Akumulatora nodalījums
- ⑧ Birste

- ⑨ Kritiena sensors
- ⑩ Slaucišanas drāna
- ⑪ Slaucišanas drānas turētājs
- ⑫ Lādēšanas kontakti
- ⑬ Birstes pārsegs
- ⑭ Poga ieslēgšana / izslēgšana
- ⑮ Poga "Atgriezties uz uzlādes staciju"
- ⑯ Tīrišanas rīks
- ⑰ Putekļu tvertnie 2-in-1 ar ūdens tvertni
- ⑱ Putekļu tvertnie
- ⑲ Uzlādes stacija
- ⑳ Tīkla spraudnis

## Darbības apraksts

Ierīce sastāv no uzlādes stacijas un ar akumulatoru darbināma tīrišanas robota.

Mobilais tīrišanas robots savu enerģiju nem no iebūvēta akumulatora. Ar vienu akumulatora uzlādi tīrišanas robots var tīrt līdz pat 120 minūtēm. Ja akumulatora uzlādes līmenis samazinās, tas automātiski atgriežas uzlādes stacijā, lai to uzlādētu.

Tīrišanas robots pārvietojas sistemātiski. Izmantojot lāzera sensoru (LiDAR), tas noskenē telpu un pakāpeniski to iztīra. Tas izvairās no šķēršļiem, kas ir vismaz tikpat augsti kā LiDAR pacēlums.

Tīrišanas robotu plakanais dizains ļauj tam tīrt zem mēbelēm, piemēram, gultām, dīvāniem un skapjiem.

Tīrišanas robotam ir kritiena sensori, kas atpazīst kāpnes un pakāpienus un var novērst kritienus, kā arī sadursmes sensori, kas atpazīst šķēršļus un izvairās no tiem.

Uzlādes stacijā tiek uzlādēts tīrišanas robota akumulatori.

Ja tīrišanas robots uzsāk tīrišanas darbu no uzlādes stacijas, tas atgriežas atkal uzlādes stacijā, ja akumulatora uzlādes līmenis ir zems.

Tīkls uzlādes procese ir pabeigts, tīrišanas robots automātiski atstāj uzlādes staciju un turpina tīrišanas darbu. Kad tīrišanas robots ir beidzis tīrišanas darbus, tas atgriežas tīrišanas stacijā, lai veiktu uzlādi.

## Statusa indikatori

LED indikators	Statuss
Deg zilā krāsā	Autonomā pārvietošanās
Lēni mirgo zilā krāsā	Autonomā pārvietošanās apturēta
Ātri mirgo zilā krāsā	WLAN savienojuma režīms
Lēni mirgo zaļā krāsā	Tīrišanas robota uzlāde
Deg zaļā krāsā	Tīrišanas robots ir pilnībā uzlādēts vai veiksmīgi savienots
Lēni mirgo sarkanā krāsā	Akumulators ir pārāk tukšs, lai iedarbinātu
Ātri mirgo sarkanā krāsā	Kļūda

## Funkcijas

### Gaidstāves režīms

Tīrišanas robots automātiski pārslēdzas gaidstāves režīmā pēc 5 minūšu neaktivitātes. Nospiediet jebkuru pogu, lai to pamodinātu.

- Tīrišanas robots nepārslēdzas gaidstāves režīmā, kad tas atrodas uzlādes stacijā.
- Tīrišanas robots automātiski izslēdzas, ja gaidstāves režīmā tas atrodas ilgāk par 6 stundām

### Kļūdas režīms

Ja tīrišanas robots darbības laikā saskaras ar kļūdu, indikators mirgo sarkanā krāsā un atskan signāls. Risinājumu skatīt nodaļā *Palīdzība traucējumu gadījumā*.

Ja 5 minūšu laikā netiek veikta nekāda darbība, tīrišanas robots automātiski pārslēdzas gaidstāves režīmā.

### Režīms "Netraucēt"

Režīms "Netraucēt" ir iestatīts pēc noklusējuma. Režīmā "Netraucēt" tīrišanas robots neatsāk pārrauktu tīrišanu, neveic citas plānotas tīrišanas un nesniedz akustiskus brīdinājumus.

Režīmu "Netraucēt" iespējams deaktivizēt lietotnē. Lietotnes lejupielāde ir aprakstīta nodaļā *Tīrišanas robota savienošana ar WLAN un lietotni*.

## Ekspluatācijas sākšana

### Sānu birstes montāža

#### Attēls B

1. Apgriezt tīrišanas robotu otrādi.

#### Norādījum

Lai izvairītos no bojājumiem, nenovietot robotu uz lāzeņa sensora (LiDAR).

2. Ievietot sānu birsti.

### Uzlādes stacijas uzstādīšana

#### ⚠ BRĪDINĀJUMS

Tīrišanas robotu RCV 3 drīkst uzlādēt tikai pie uzlādes stacijas uzlādes ierīces ar sērijas numuru 9.773-007.0.

- Atrašanās vietu izvēlieties tā, lai tīrišanas robots varētu viegli sasniegt uzlādes staciju.
- Nodrošināt vismaz 0,5 m attālumu uzlādes stacijas kreisajā un labajā pusē un vismaz 1,5 m attālumu uzlādes stacijas priekšpusē.
- Atrašanās vieta nedrīkst būt pakļauta tiešiem saules stariem.

1. Uzlādīt uzlādes staciju.

#### Attēls C

2. Ierīces tīkla spraudni iesprauzt kabeļa ligzā uzlādes stacijas sānos.

#### Attēls D

3. Iesprauzt tīkla spraudni.

### Tīrišanas robota savienošana ar uzlādes staciju

#### Attēls E

1. Novietojiet tīrišanas robotu uz grīdas uzlādes stacijas priekšā.
2. 3 sekundes turiet nospiestu ieslēgšanas / izslēgšanas slēdzi.

Tīrišanas robots ieslēdzas.

3. Tīkls indikators iedegas, manuāli novietojiet tīrišanas robotu uz uzlādes stacijas un pārliecinieties, ka uzlādes kontakti labi saskaras.

Pēc pirmās ekspluatācijas uzsākšanas reizes tīrišanas robots automātiski pārvietojas uz uzlādes staciju.

## Tīršanas robota savienošana ar WLAN un lietotni

Tīršanas robotu iespējams vadīt tieši ar ierīces pogām vai lietotni, izmantojot mobilo ierīci ar iespējotu WLAN. Lai varētu izmantot visas pieejamas funkcijas, ieteicams tīršanas robotu vadīt, izmantojot Kärcher Home Robots lietotni.

Pirms lietotnes lejupielādes pārliecinieties, ka:

- Mobilā ierīce ir savienota ar internetu.
- Ir iespējots maršrutētāja 2,4 GHz WLAN.
- Tieki garantētiem pietiekams WLAN pārkājums.

Lejupielādējiet lietotni Kärcher Home Robots no Apple App Store® vai no Google Play™ Store.



- Google Play™ un Android™ ir Google Inc. preču zīmes vai reģistrētas preču zīmes
- Apple® un App Store® ir Apple Inc. preču zīmes vai reģistrētas preču zīmes

Lietotni Kärcher Home Robots cīta starpā piedāvā šādas galvenās funkcijas:

- Telpu un vairākā stāvu kartēšana
- Laika grafiku iestatīšana
- Aizliegtu zonu un virtuālo sienu definēšana
- Norādēs par kļūdām vai darbības traucējumiem un tīršanas gaitu
- Tīršanas preferenču iestatīšana (sūkšanas režīmi)
- Tīršanas zonu izveide
- Režīma "Netraucēt" aktivizēšana / deaktivizēšana
- Bieži uzdotie jautājumi ar detalizētu paīdzību traucējumu gadījumā
- KÄRCHER servisa centru kontaktinformācija

## Tīršanas robota savienošana ar Kärcher Home Robots lietotni un WLAN:

1. Lejupielādēt Kärcher Home Robots lietotni no Apple App Store vai Google Play Store.
2. Atvērt lietotni Kärcher Home Robots.
3. Izveidot kontu (ja neesat vēl reģistrējies).
4. Pievienot vēlamo tīršanas robotu.
5. Izpildīt lietotnē sniegtos norādījumus soli pa solim.

## Ekspluatācijas uzsākšana

### Putekļu tvertnes 2-in-1 ar ūdens tvertni uzstādīšana

Kvalitātes kontroles nolūkos putekļu tvertnei "2 in 1" ar ūdens tvertni varētu būt nelieels ūdens atlikums. Tas ir normāli.

Ja vēlāk veikt gan sauso, gan mitro tīršanu, ievietojiet putekļu tvertni 2-in-1 ar ūdens tvertni.

Sausajai tīršanai izņemiet slaucišanas drānu un slaucišanas drānas turētāju, skat. nodalū *Slaucišanas drānas turētāja ar slaucišanas drānu demontāža*.

### Attēls F

1. Atvērt virsējo pārsegu.

2. Iebidīt putekļu tvertni 2-in-1 ar ūdens tvertni pozīcijā, līdz tā dzirdami nofiksējas.

3. Aizvērt virsējo pārsegu.

### Putekļu tvertnes 2-in-1 ar ūdens tvertni demontāža

#### Attēls G

1. Atvērt virsējo pārsegu.
2. Nospiest skavu.
3. Izņemt putekļu tvertni 2-in-1 ar ūdens tvertni.

### Slaucišanas drānas turētāja ar slaucišanas drānu uzstādīšana

1. Nostiprināt slaucišanas drānu pie slaucišanas drānas turētāja.

#### Attēls H

- a Uzspiest slaucišanas drānu uz slaucišanas drānas turētāja.

- b Piespiel Velcro tipa sloksni.

2. Uzstādīt slaucišanas drānas turētāju.

#### Attēls I

- a Saspilst skavas kopā.
- b Horizontāli iebidīt slaucišanas drānas turētāju tīršanas robotā, līdz tas dzirdami nofiksējas.

### Slaucišanas drānas turētāja ar slaucišanas drānu demontāža

1. Nospiest jebkuru pogu.

Tīršanas robots apstājas.

2. Demontēt slaucišanas drānas turētāju.

#### Attēls J

- a Saspilst skavas kopā.
- b Izņemt slaucišanas drānas turētāju.
- c Noņemt slaucišanas drānu no slaucišanas drānas turētāja.

### Putekļu tvertnes uzstādīšana

Ievietojiet putekļu tvertni, ja vēlaties veikt tikai sauso tīršanu.

Sausajai tīršanai izņemiet slaucišanas drānu un slaucišanas drānas turētāju, skat. nodalū *Slaucišanas drānas turētāja ar slaucišanas drānu demontāža*.

#### Attēls K

1. Atvērt virsējo pārsegu.
2. Iebidīt putekļu tvertni pozīcijā, līdz tā dzirdami nofiksējas.
3. Aizvērt virsējo pārsegu.

### Putekļu tvertnes demontāža

#### Attēls L

1. Atvērt virsējo pārsegu.
2. Nospiest skavu.
3. Izņemt putekļu tvertni.

### WLAN savienojuma atiestatīšana

Ja pārejat uz jaunu maršrutētāju vai maināt WLAN paroli, ir jāatlauj tīršanas robota WLAN savienojums.

#### Norādījum

Tiek atbalstīti tikai 2,4 GHz WLAN tīkli.

1. Ieslēgt tīršanas robota, skat. nodalū *Tīršanas robota ieslēgšana*.
2. 7 sekundes vienlaicīgi turēt nospiestu ieslēgšanas / izslēgšanas pogu un pogu "Atgriezties uz uzlādes staciju", līdz atskan balss: "WLAN savienojuma atiestatīšana un ieeja tīkla konfigurācijas režīmā".
3. Savienot tīršanas robota ar uzlādes staciju, skat. nodalū *Tīršanas robota savienošana ar uzlādes staciju*.

## Rūpnīcas iestājumu atjaunošana

1. 5 sekundes turēt nospiestu pogu "Atgriezties uz uzlādes staciju", līdz atskan signāls.
2. Vēlreiz 5 sekundes turēt nospiestu pogu "Atgriezties uz uzlādes staciju", līdz atskan signāls.  
Rūpnīcas iestājumi ir atjaunoti.

## Tīršanas zonu izveide

Tīršanas robots tīra tikai izvēlētājā zonā.

Tīršanas zonas var iestātīt tikai ar lietotni. Lietotnes lejupielāde ir aprakstīta nodalā *Tīršanas robota savienošana ar WLAN un lietotni*.

- Izpildīt lietotnē sniegtos norādījumus soli pa solim.

## Virtuālo sienu izveide

Virtuālās sienas un ierobežotās zonas nelauj tīršanas robotam iekļūt vietās, kuras nevajadzētu tīrt.

Virtuālās sienas var iestātīt tikai ar lietotni. Lietotnes lejupielāde ir aprakstīta nodalā *Tīršanas robota savienošana ar WLAN un lietotni*.

- Izpildīt lietotnē sniegtos norādījumus soli pa solim.

## Kartēšanas aktivizēšana

Tīršanas robots sāk darbu no uzlādes stacijas un automātiski atjaunina savu karti pēc tīršanas uzdevuma pabeigšanas un pēc uzlādes.

Kartēšanu var iestātīt, tikai izmantojot lietotni. Lietotnes lejupielāde ir aprakstīta nodalā *Tīršanas robota savienošana ar WLAN un lietotni*.

### Norādījums

Lai nepazaudētu karti, pēc pirmās kartēšanas pagaidīt dažas sekundes, līdz karte tiek saglabāta.

- Izpildīt lietotnē sniegtos norādījumus soli pa solim.

## Ekspluatācija

### IEVĒRĪBAI

#### Mitruma radītie bojājumi

Pirms uzlādes un tad, kad ierīce netiek lietota, izņemt slaucišanas drānu ar slaucišanas drānas turētāju, skat. nodalā *Slaucišanas drānas turētāja ar slaucišanas drānu demontāža*.

Pirms uzlādes un tad, kad ierīce netiek lietota, izņemt putekļu tvertni 2-in-1 ar ūdens tvertni, skat. nodalā *Putekļu tvertnes 2-in-1 ar ūdens tvertni demontāža*.

Sargāt paklājus, izmantojot virtuālās sienas, skat. nodalā *Virtuālo sienu Izveide*.

## Tīršanas robota ieslēgšana

### Norādījums

Novietot tīršanas robotu tieši uz uzlādes stacijas, ja to nav iespējams ieslēgt pārāk zema uzlādes līmena dēļ, skat. nodalā *Ekspluatācijas sākšana*.

1. Ja tīršanas robots atrodas gaidstāvē režīmā un nav uzlādes stacijā, turēt nospiestu ieslēgšanas / izslēgšanas pogu.

Signāllampīņa mirgo aptuveni 15 sekundes, kamēr ieslēdzas tīršanas robots, un pēc tam deg pastāvīgi.

Tīršanas robots pēc tam, kad tas ir ieslēdzies, izdod skanas signālu.

2. Novietojiet tīršanas robotu tieši uz uzlādes stacijas.
3. Nospiest ieslēgšanas / izslēgšanas pogu.

Kad tas tiek nodots ekspluatācijā pirmo reizi, tīršanas robots sāk kartēšanu.

Darbības režīmā tīršanas robots sāk tīršanu.

## Tīršanas režīmu iestāšana

Tīršanas režīmus var iestātīt tikai ar lietotni. Lietotnes lejupielāde ir aprakstīta nodalā *Tīršanas robota savienošana ar WLAN un lietotni*.

Ierīcei jāsākt tīršana.

- Sausā tīršana
- Kombinētā tīršana
- Slapjā tīršana

Katrā no tīršanas režīmiem var regulēt sūkšanas jaudu un ūdens daudzumu.

### Sūkšanas jauda:

- Klusa
- Standarta
- Medium
- Turbo

### Ūdens daudzums:

- Zems
- Medium
- Augsts

## Tīršanas robota izslēgšana

### Norādījum

Kad tīršanas robots atrodas uzlādes stacijā, to nevar izslēgt.

### Norādījum

Pirms ilgākiem darba pārtraukumiem pilnībā uzlādēt tīršanas robetu.

### IEVĒRĪBAI

#### Mitruma radītie bojājumi

Izņemt slaucišanas drānu un slaucišanas drānas turētāju, skat. nodalā *Slaucišanas drānas turētāja ar slaucišanas drānu demontāža*.

Izņemt putekļu tvertni 2-in-1 ar ūdens tvertni, skat. nodalā *Putekļu tvertnes 2-in-1 ar ūdens tvertni demontāža*.

1. Ja tīršanas robots atrodas gaidstāvē režīmā un nav uzlādes stacijā, turēt nospiestu ieslēgšanas / izslēgšanas pogu.

Tīršanas robots izslēdzas.

## Tīršanas pārtraukšana

1. Tīršanas laikā nospiestiet jebkuru pogu.

Tīršanas robots apstājas.

2. Nospiest ieslēgšanas / izslēgšanas pogu.

Tīršanas turpinās.

3. Nospiest pogu "Atgriezties uz uzlādes staciju".

Tīršana tiek pārtraukta, un tīršanas robots atgriežas uzlādes stacijā.

## Tīršanas robota manuāla nosūtīšana uz uzlādi

1. Ja tīršanas robots pārvietojas, nospiest jebkuru pogu.

Tīršanas robots apstājas.

2. Nospiest pogu "Atgriezties uz uzlādes staciju".

Tīršanas robots atgriežas uzlādes stacijā, lai veiktu uzlādi.

Tīršanas robots automātiski atgriežas uzlādes stacijā, lai veiktu uzlādi, kad tas ir pabeidzis tīršanas uzdevumu vai ja tīršanas laikā tam ir pārāk maz enerģijas.

## Sausā grīdas slaucišana

1. Ja nepieciešams, iztukšojet putekļu tvertni, skatiet nodalā *Putekļu tvertnes 2-in-1 iztukšošana ar ūdens tvertni*.

2. Izvietojiet sausās slaucišanas drānu tai paredzētajā turētājā, skatiet nodalā *Slaucišanas drānas turētāja ar slaucišanas drānu uzstādīšana*.

- Nospiest ieslēgšanas / izslēgšanas pogu.  
Tīrišanas robots sāk tīrišanu.

### Slapjā grīdas mazgāšana

#### Norādījum

Pēc ūdens tvertnes iztukšošanas šķūtenes var palikt pieliņi. Ja tīrišanas robotu iedarbina ar tukšu ūdens tvertni, šos pilienus var izvadīt.

### IEVĒRĪBAI

#### Putekļu tvertnes 2-in-1 bojājumi korozijas un ķīmisko sastāvdaļu dēļ

Putekļu tvertnei 2-in-1 neiepildiet mazgāšanas un dezinfekcijas līdzekļus vai citus tīrišanas produktus.

Neiepildiet karstu ūdeni putekļu tvertnē 2-in-1.

Neiegremdejiet putekļu tvertni 2-in-1 ūdeni.

1. Nospiest jebkuru pogu.

Tīrišanas robots apstājas.

2. Demontēt putekļu tvertni 2-in-1 ar ūdens tvertni.

#### Attēls G

a Atvērt virsējo pārsegū.

b Nospiest skavu.

c Izņemt putekļu tvertni 2-in-1 ar ūdens tvertni.

3. Papildināt ūdens daudzumu.

#### Attēls M

a Pavilkt uz augšu gumijas mēlīti.

b Ilepkādīt ūdeni.

c Nospiest gumijas mēlīti uz leju.

4. Uzstādīt putekļu tvertni 2-in-1 ar ūdens tvertni.

#### Attēls F

a Iebūdīt putekļu tvertni 2-in-1 ar ūdens tvertni pozīcijā, līdz tā dzirdami nofiksējas.

b Aizvērt virsējo pārsegū.

5. Samitriniet slaucišanas drānu zem tekoša ūdens un izgrīziet to, lai izspiestu lieko ūdeni.

6. Uzstādīt slaucišanas drānu, skatiet nodalā *Slaucišanas drānas turētāja ar slaucišanas drānu demonstrāža*.

7. Nospiest ieslēgšanas / izslēgšanas pogu.

Tīrišanas robots sāk tīrišanu.

### Ūdens papildināšana

1. Nospiest jebkuru pogu.

Tīrišanas robots apstājas.

2. Demontēt putekļu tvertni 2-in-1 ar ūdens tvertni.

#### Attēls G

a Atvērt virsējo pārsegū.

b Nospiest skavu.

c Izņemt putekļu tvertni 2-in-1 ar ūdens tvertni.

3. Papildināt ūdens daudzumu.

#### Attēls M

a Pavilkt uz augšu gumijas mēlīti.

b Ilepkādīt ūdeni.

c Nospiest gumijas mēlīti uz leju.

4. Uzstādīt putekļu tvertni 2-in-1 ar ūdens tvertni.

#### Attēls F

a Iebūdīt putekļu tvertni 2-in-1 ar ūdens tvertni pozīcijā, līdz tā dzirdami nofiksējas.

b Aizvērt virsējo pārsegū.

5. Nospiest ieslēgšanas / izslēgšanas pogu.

Tīrišana turpinās.

### Putekļu tvertnes 2-in-1 iztukšošana ar ūdens tvertni

1. Nospiest jebkuru pogu.

Tīrišanas robots apstājas.

2. Demontēt putekļu tvertni 2-in-1 ar ūdens tvertni.

#### Attēls G

a Atvērt virsējo pārsegū.

b Nospiest skavu.

c Izņemt putekļu tvertni 2-in-1 ar ūdens tvertni.

3. Iztukšot putekļu tvertni 2-in-1 ar ūdens tvertni.

#### Attēls N

a Atvērt filtra vāku.

b Noņemt filtra vāku.

c Iztukšot putekļu tvertni 2-in-1 ar ūdens tvertni.

d Ievietot filtra vāku.

e Aizvērt filtra vāku.

4. Uzstādīt putekļu tvertni 2-in-1 ar ūdens tvertni.

#### Attēls F

a Iebūdīt putekļu tvertni 2-in-1 ar ūdens tvertni pozīcijā, līdz tā dzirdami nofiksējas.

b Aizvērt virsējo pārsegū.

5. Nospiest ieslēgšanas / izslēgšanas pogu.  
Tīrišana turpinās.

### Putekļu tvertnes iztukšošana

1. Nospiest jebkuru pogu.

Tīrišanas robots apstājas.

2. Demontēt putekļu tvertni.

#### Attēls L

a Atvērt virsējo pārsegū.

b Nospiest skavu.

c Izņemt putekļu tvertni.

3. Iztukšojet putekļu tvertni.

#### Attēls O

a Noliikt vāku uz leju.

b Iztukšojet putekļu tvertni.

c Atlikt vāku uz augšu, līdz tas dzirdami nofiksējas.

4. Uzstādīt putekļu tvertni.

#### Attēls K

a Iebūdīt putekļu tvertni pozīcijā, līdz tā dzirdami nofiksējas.

b Aizvērt virsējo pārsegū.

5. Nospiest ieslēgšanas / izslēgšanas pogu.  
Tīrišana turpinās.

### Slaucišanas drānas tīrišana

Slaucišanas drānu iespējams iztīrīt tīrišanas procesa laikā.

1. Nospiest jebkuru pogu.

Tīrišanas robots apstājas.

2. Demontēt slaucišanas drānas turētāju.

#### Attēls J

a Saspieš skavas kopā.

b Izņemt slaucišanas drānas turētāju.

c Noņemt slaucišanas drānu no slaucišanas drānas turētāja.

3. Iztīrīt slaucišanas drānu.

4. Uzstādīt slaucišanas drānu, skat. nodalā *Slaucišanas drānas turētāja ar slaucišanas drānu uzstādīšana*.

5. Nospiest ieslēgšanas / izslēgšanas pogu.

Tīrišana turpinās.

### Transportēšana

Ja iespējams, transportējet vai nosūtiet ierīci atpakaļ oriģinālajā iepakojumā. Ja oriģinālais iepakojums nav pieejams, sazinieties ar mūsu klientu apkalošanas dienestu.

### Transportēšanas drošības norādījumi

Uz litija jona saturošiem akumulatoriem attiecas bīstamu preču likuma prasības.

Nebojātu un funkcionējošu akumulatoru lietotājs drīkst transportēt sabiedriskās satiksmes zonās bez papildu prasībām.

Jā akumulatorus transportē trešās personas (piem., transporta pārvadājumu uzņēmums), jāņem vērā īpašas prasības, kas attiecas uz iepakošanu un marķēšanu. Ievērojet valsts tiesību normas.

## Uzglabāšana

### IEVĒRĪBAI

*Tīršanas roba bojājumi nepareizas uzglabāšanas rezultātā*

Neuzglabāt tīršanas robotu apgrieztā stāvoklī. Lāzerra-dara (LiDAR) korpusam nekad nevajadzētu saskarties ar grīdu vai priekšmetiem.

Nenovietot uz tīršanas robotu nekādus priekšmetus.

Uzglabājiet tīršanas robotu pilnībā uzlādētu un izslēgtu, novietojot to vēsā un sausā vietā.

### Norādījum

Lai izvairītos no pilnīgas akumulatora izlādes, ne vēlāk kā pēc 5 mēnešiem vēlreiz pilnībā uzlādējet tīršanas robotu.

1. Veikti tīršanas robota tīrīšanu, skaņīt nodalū *Tīrīšana*.
2. Pilnībā uzlādēt tīršanas robotu, skaņīt nodalū *Tīrīšanas robota manuāla nosūtīšana uz uzlādi*.
3. Atvienot uzlādes ierīci no tīkla kontaktligzdas un stacijas.
4. Izslēgt tīršanas robotu, skat. nodalū *Tīrīšanas robota izslēgšana*.
5. Uzglabāt tīršanas robotu vēsā un sausā vietā.

## Kopšana un apkope

### Tīrīšana

#### Putekļu tvertnes 2-in-1 tīrīšana

1. Nospieš jebkuru pogu.  
Tīrīšanas robots apstājas.
2. Demontēt putekļu tvertni 2-in-1.  
**Attēls G**
  - a Atvērt virsējo pārsegu.
  - b Nospieš skavu.
  - c Izņemt putekļu tvertni 2-in-1.
3. Iztīrīt putekļu tvertni 2-in-1 ar ūdens tvertni.

#### Attēls P

- a Atvērt filtra vāku.
  - b Noņemt filtra vāku.
  - c Iztukšot putekļu tvertni 2-in-1 ar ūdens tvertni.
  - d Iztīrīt putekļu tvertni 2-in-1 ar ūdens tvertni.
  - e Levietot filtra vāku.
  - f Aizvērt filtra vāku.
4. Uzstādīt putekļu tvertni 2-in-1.

#### Attēls F

- a Lebibdīt putekļu tvertni 2-in-1 pozīcijā, līdz tā dzirdami nofiksējas.
  - b Aizvērt virsējo pārsegu.
5. Nospieš ieslēgšanas / izslēgšanas pogu.  
Tīrīšana turpinās.

#### Putekļu tvertnes tīrīšana

1. Nospieš jebkuru pogu.  
Tīrīšanas robots apstājas.
2. Demontēt putekļu tvertni.

#### Attēls L

- a Atvērt virsējo pārsegu.
- b Nospieš skavu.
- c Izņemt putekļu tvertni.

3. Iztīrīt putekļu tvertni.

#### Attēls Q

- a Noliikt vāku uz leju.
- b Iztukšojet putekļu tvertni.
- c Atvērt filtra vāku.
- d Noņemt filtra vāku.
- e Iztīrīt putekļu tvertni.
- f Levietot filtrā vāku.
- g Aizvērt filtra vāku.

4. Uzstādīt putekļu tvertni.

#### Attēls K

- a Lebibdīt putekļu tvertni pozīcijā, līdz tā dzirdami nofiksējas.
- b Aizvērt virsējo pārsegu.

5. Nospieš ieslēgšanas / izslēgšanas pogu.

Tīrīšana turpinās.

### Filtrā tīrīšana

Ieteicams regulāri tīrīt filtru. Tas novērsīs tā aizsērēšanu.

1. Nospieš jebkuru pogu.  
Tīrīšanas robots apstājas.
2. Demontēt putekļu tvertni 2-in-1 ar ūdens tvertni vai putekļu tvertni, skat. nodalū *Putekļu tvertnes 2-in-1 ar ūdens tvertni demontaža* vai *Putekļu tvertnes demontaža*.
3. Demontēt filtru.  
**Attēls R**
  - a Atvērt filtra vāku.
  - b Noņemt filtra vāku.
  - c Iztukšot putekļu tvertni 2-in-1 ar ūdens tvertni vai putekļu tvertni.
4. Iztīrīt filtru zem tekošā ūdens, izmantojot komplektāciju ieklauto tīrīšanas rīku.
5. Laut filtram pilnībā izžūt.
6. Uzstādīt filtru.  
**Attēls S**
  - a Levietot filtru.
  - b Levietot filtra vāku.
  - c Aizvērt filtra vāku.
7. Uzstādīt putekļu tvertni 2-in-1 ar ūdens tvertni vai putekļu tvertni, skat. nodalū *Putekļu tvertnes 2-in-1 ar ūdens tvertni uzstādīšana* vai *Putekļu tvertnes uzstādīšana*.
8. Nospieš ieslēgšanas / izslēgšanas pogu.  
Tīrīšana turpinās.

### Birstes tīrīšana

1. Demontēt birsti.

#### Attēls T

- a Saspiest skavas kopā.
- b Noņemt birstes pārsegu.
- c Izņemt birsti.
- d Noņemt birstes gultni.

2. Notīrīt birsti un birstes gultnus ar komplektāciju ieklauto tīrīšanas rīku.
3. Uzstādīt birsti.

#### Attēls U

- a Uzspraust birstes gultni.
- b Levietot birsti.
- c Uzlīkt birstes pārsegu un nospieš uz leju, līdz tas dzirdami nofiksējas.

### Sānu birstes tīrīšana

1. Demontēt sānu birsti.

#### Attēls V

2. Notīrīt sānu birsti.

3. Uzstādīt sānu birsti.

#### Attēls B

#### Kritiena sensoru tīrīšana

Katru mēnesi notiņt kritiena sensorus.

#### Attēls W

1. Noslaucīt kritiena sensorus ar mīkstu drānu.

#### Nomaiņa

#### Filtra maiņa

Ieteicams nomainīt filtru pēc 3 līdz 6 mēnešiem.

1. Nospiest jebkuru pogu.

Tīrīšanas robots apstājas.

2. Demontēt putekļu tvertni 2-in-1 ar ūdens tvertni vai putekļu tvertni, skat. nodaļu *Putekļu tvertnes 2-in-1 ar ūdens tvertni demontaža* vai *Putekļu tvertnes demontaža*.

3. Demontēt filtru.

#### Attēls R

a Atvērt filtra vāku.

b Nonemt filtra vāku.

c Izņemt filtru.

4. Uzstādīt jaunu filtru.

#### Attēls S

a levietot filtru.

b levietot filtra vāku.

c Aizvērt filtra vāku.

5. Uzstādīt putekļu tvertni 2-in-1 ar ūdens tvertni vai putekļu tvertni, skat. nodaļu *Putekļu tvertnes 2-in-1 ar ūdens tvertni uzstādīšana* vai *Putekļu tvertnes uzstādīšana*.

6. Nospiest ieslēgšanas / izslēgšanas pogu.

Tīrīšana turpinās.

#### Birstes nomaiņa

Ieteicams nomainīt birsti pēc 6 līdz 12 mēnešiem.

1. Demontēt birsti.

#### Attēls T

a Saspiest skavas kopā.

b Nonemt birstes pārsegū.

c Izņemt birsti.

d Nonemt birstes gulnī.

2. Uzstādīt jaunu birsti.

#### Attēls U

a Uzsprauzt birstes gulnī.

b levietot birsti.

c Uzlīkt birstes pārsegū un nospiest uz leju, līdz tas dzirdami nofiksējas.

#### Sānu birstes nomaiņa

Ieteicams nomainīt sānu birsti pēc 3 līdz 6 mēnešiem.

#### Norādījum

Lai izvairītos no bojājumiem, nenovietot robotu uz lāzeru sensora (*LiDAR*).

1. Apgrīziet tīrīšanas robotu otrādi.

2. Demontēt sānu birsti.

#### Attēls V

3. Uzstādīt jaunu sānu birsti.

#### Attēls B

#### Akumulatora nomaiņa

Akumulators ir sasniedzis sava kalpošanas laika beigas, ja tīrīšanas robots pēc tsas tīrīšanas darbības pastāvīgi dodas uz uzlādes staciju.

1. Izslēgt tīrīšanas robotu, skat. nodaļu *Tīrīšanas robots izslēgšana*.

2. Nosūtīt tīrīšanas robotu klientu apkalpošanas die-nestam. Ievērot litija jonu akumulatoru sūtīšanas no-teikumus, skat. nodaļu *Transportēšana*.

## Palīdzība traucējumu gadījumā

Traucējumu cēloni bieži vien ir vienkārši un tos ar turpmākā pārskata palīdzību var novērst pašu spēkiem.

Šaubu vai nenorādītu traucējumu gadījumā, lūdzu, vēr-sieties autorizētā klientu servisā.

Kļūda	Cēlonis	Novēršana
Akumulators netiek uzlā-dēts	Uzlādes kontakti ir netiri.  Apkārtējā temperatūra zem 0 °C vai virs 35 °C.	1. Noslaucīt gan uzlādes stacijas, gan tīrīša-nas robota uzlādes kontaktus ar sausu drā-nu.  1. Izmantot tīrīšanas robotu temperatūrā virs 0 °C un zem 35 °C.
Tīrīšanas robots neat-griežas uzlādes stacijā	Akumulators ir izlādējies.  Tīrīšanas robots atrodas pārāk tālu no uzlādes stacijas.  Pārāk maz vietas ap uzlādes staciju.  Ap uzlādes staciju ir pārāk daudz šķēršļu.  Tīrīšanas robots atkārtoti kartē savu ap-kārtni, kad tas ir pārvietots lielākā attālu-mā.  Tīrīšanas robots netika palaists no uzlā-des stacijas. Šādā gadījumā tas atgrie-žas tikai tajā vietā, no kurās tas tika palaists.	1. Novietot tīrīšanas robotu manuāli uz uzlā-des stacijas un ļaut tam pilnībā uzlādēties.  1. Pārvietot tīrīšanas robotu tuvāk uzlādes stacijai. 2. Novietot tīrīšanas robotu manuāli uz uzlā-des stacijas.  1. Pārliecināties, ka ap uzlādes staciju ir pie-tiekiem daudz vietas, skat. nodaļu <i>Uzlādes stacijas uzstādīšana</i> .  1. Uzstādīt uzlādes staciju atklātākai vietā, skat. nodaļu <i>Uzlādes stacijas uzstādīšana</i> .  1. Novietot tīrīšanas robotu manuāli uz uzlādes stacijas.  1. Novietot tīrīšanas robotu manuāli uz uzlādes stacijas.

Kjūda	Celonis	Novēršana
Tīrišanas robots rada neierastas skaņas	Birstē, sānu birstē vai ritenī varētu būt ieķerīes svešķermenis.	<ol style="list-style-type: none"> <li>Izslēgt tīrišanas robotu.</li> <li>Izņemt svešķermenī.</li> </ol>
Tīrišanas robots neturpi na tīrišanu	<p>Tīrišanas robots atrodas režīmā "Netraucēt".</p> <p>Tīrišanas robots tiek uzlādēts manuāli vai ir ievietots uzlādes stacijā.</p>	<ol style="list-style-type: none"> <li>Pārliecinieties, ka tīrišanas robots nav ie-slēgts režīmā "Netraucēt".</li> <li>Pagaidiet, līdz tīrišanas robots ir pilnībā uzlādēts.</li> </ol>
Tīrišanas robots netīra efekti vi vai atstāj putekļus	<p>Putekļu tvertnē 2-in-1 ar ūdens tvertni vai putekļu tvertnē ir pilna.</p> <p>Filtrs ir nosprosts.</p> <p>Birstē ir ieķerīes svešķermenis</p>	<ol style="list-style-type: none"> <li>Iztukšot 2-in-1 putekļu tvertni ar ūdens tvertni vai putekļu tvertni, skat. nodalū <i>Putekļu tvertnes 2-in-1 iztukšošana ar ūdens tvertni</i> vai arī <i>Putekļu tvertnes iztukšošana</i></li> <li>Iztīrīt filtru, skat. nodalū <i>Filtrā tīrišana</i></li> <li>Iztīrīt birsti, skat. nodalū <i>Birstes tīrišana</i>.</li> <li>Iztīrīt sānu birsti, skat. nodalū <i>Sānu birstes tīrišana</i>.</li> </ol>
Tīrišanas robots nevar izveidot savienojumu ar WLAN / Tīrišanas robots pāriet bezsaistē	<p>Tīrišanas robots nav savienots ar tīklu vai neatrodas WLAN signāla darbības diapazonā.</p> <p>WLAN signāls ir pārāk vājš.</p>	<ol style="list-style-type: none"> <li>Pārliecinieties, ka tīrišanas robots ir savienots ar tīklu un atrodas WLAN signāla darbības diapazonā.</li> <li>Pārliecinieties, ka WLAN parole ir pareiza.</li> <li>Afiestatīt WLAN un atkārtoti izveidot savienojumu (5 GHz WLAN tīkli netiek atbalstīti).</li> <li>Pārliecinieties, ka tīrišanas robots atrodas WLAN signāla darbības diapazonā.</li> </ol>
Tīrišanas robots nedarbojas	<p>Apkārtējā temperatūra ir zemāka par 0 °C vai augstāka par 35 °C.</p> <p>Uzlādes līmenis ir pārāk zems.</p> <p>Lāzera attāluma sensors (LiDAR) ir bloķēts.</p> <p>Sadursmes sensors ir netīrs vai atrodas pārāk tuvu virtuālajai sienai.</p> <p>Kritiena sensori ir netīri.</p> <p>Putekļu tvertnē 2-in-1 ar ūdens tvertni vai putekļu tvertnē nav uzstādīta vai ir uzstādīta nepareizi.</p> <p>Filtrs nav uzstādīts vai ir uzstādīts nepareizi.</p> <p>Netīrs filtrs.</p> <p>Slaucīšanas drāna vai slaucīšanas drānas turētājs nav uzstādīts vai ir uzstādīts nepareizi.</p> <p>Tīrišanas robots ir aizķerīes vai iestrēdzis.</p> <p>Tīrišanas robots vai kāds no tā riteņiem nesaskaras ar grīdu.</p>	<ol style="list-style-type: none"> <li>Izmantot tīrišanas robotu temperatūrā virs 0 °C un zem 35 °C.</li> <li>Uzlādēt tīrišanas robotu.</li> <li>Notīrīt lāzera attāluma sensoru ar sausu drānu.</li> <li>Noņemt šķēršļus, kas bloķē lāzera attāluma sensoru.</li> <li>Pārvietot tīrišanas robotu uz citu vietu un palaišt.</li> <li>Noņemt svešķermenēus, viegli piesitot sadursmes sensoram.</li> <li>Pārvietot tīrišanas robotu uz citu vietu un palaišt.</li> <li>Notīrīt kritiena sensorus ar sausu drānu.</li> <li>Pārliecinieties, ka putekļu tvertnē 2-in-1 ar ūdens tvertni vai putekļu tvertnē ir uzstādīta un ir pareizi nolikstsēta, skat. nodalū <i>Putekļu tvertnes 2-in-1 ar ūdens tvertni uzstādīšana</i> vai arī <i>Putekļu tvertnes uzstādīšana</i></li> <li>Pārliecinieties, ka filtrs ir uzstādīts pareizi.</li> <li>Iztīrīt filtru, skat. nodalū <i>Filtrā tīrišana</i>.</li> <li>Jā kļūda joprojām pastāv, nomainīt filtru, skat. nodalū <i>Filtrā maiņa</i>.</li> <li>Pārliecinieties, ka slaucīšanas drānas turētājs un slaucīšanas drāna ir uzstādīti pareizi, skat. nodalū <i>Slaucīšanas drānas turētāja ar slaucīšanas drānu uzstādīšana</i>.</li> <li>Noņemt šķēršļus.</li> <li>Novietot tīrišanas robotu uz līdzemas virsmas.</li> </ol>

## Utilizācija



### BRĪDINĀJUMS

Sajā ierīcē ir litija jona akumulatori. Litija jona akumulatoru izņemšana un pareiza to utilizācija ir jāveic saskaņā ar valsts un fēderālajiem noteikumiem.



## Garantija

Katrā valstī ir spēkā mūsu uzņēmuma atbildīgās sa biedrības izdotie garantijas nosacījumi. Garantijas termiņā Jūsu ierīces iespējamos darbības traucējumus mēs novērsīsim bez maksas, ja to cēlonis būs materiāla vai ražošanas klūda. Garantijas gadijumā ar pirkumu apliecinotu dokumentu vērsieties pie tirgotāja vai tuvākajā pilnvarotajā klientu apkalošanas dienestā.  
(Adresi skatīt aizmugurē)

## Tehniskie dati

### Strāvas pieslēgums

Nominālā jauda	W	33
Akumulatora nominālais spriegums	V	14,8
Akumulatoru pakas tips		Li-ION
Uzlādes ierīces nominālais spriegums	V	100-240
Uzlādes ierīces nominālā strāva	A	0,6
Akumulatora kapacitāte	mAh	3000
Akumulatora nomināla ietilpība	mAh	3200
Darbības laiks ar pilnu akumulatora uzlādes līmeni normālā darbības režīmā	min	120
Bezvadu savienojumi	IEEE 802.11b/ g/n 2,4 GHz	

Frekvence	MHz	2400-2483,5
Maks. signāla stiprums, WLAN	dBm	<20

### Ietilpība putekļu tvertnei 2-in-1 ar ūdens tvertni

Sausie netīrumi	ml	300
Šķidrums	ml	170

### Putekļu tvertnes ietilpība

Sausie netīrumi	ml	500
-----------------	----	-----

### Tiršanas robota izmēri un svars

Svars	kg	3,7
-------	----	-----

Garums x platums x augstums	mm	350 x 350 x 94
-----------------------------	----	----------------

### Uzlādes stacijas izmēri un svars

Svars	kg	0,6
-------	----	-----

Garums x platums x augstums	mm	80 x 150 x 102
-----------------------------	----	----------------

Paturētas tiesības veikt tehniskas izmaiņas.

## ES atbilstības deklarācija

Ierīce	Modelis	Frekvenču josla, MHz	Jauda, maks. EIRP, mW
RCV3	WLAN	2400-2483,5	100

Ar šo Alfred Kärcher SE & Co. KG apliecina, ka radioierīces tips "Robo Cleaner" atbilst 2014/53/ES direktīvai. Pilns ES atbilstības deklarācijas teksts ir pieejams vietnē [www.kaercher.com/RCV3](http://www.kaercher.com/RCV3).

## Turinys

Bendrieji nurodymai .....	257
Saugos nurodymai .....	258
Numatomasis naudojimas .....	259
Aplinkos apsauga .....	259
Priedai ir atsarginės dalys .....	259
Komplektacija .....	259
Prietaiso aprašymas .....	259
Veikimo aprašymas .....	259
Pirmojo eksplloatavimo pradžia .....	260
Eksplloatavimo pradžia .....	260
Naudojimas .....	261
Transportavimas .....	263
Sandēliavimas .....	263
Techninė priežiūra ir eksplloatacinės parengties užtikrinimas .....	263
Trikčių šalinimas .....	265
Šalinimas .....	266
Garantija .....	266
Techniniai duomenys .....	266
ES atitinkies deklaracija .....	267

## Bendrieji nurodymai

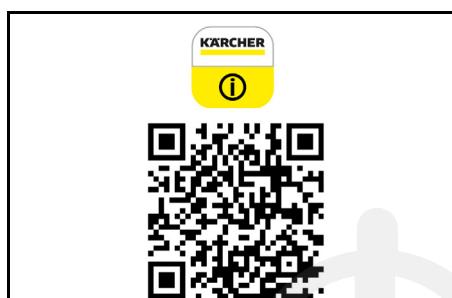


Prieš pradēdam i naudotis prietaisu, perskaitykite šią originalią instrukciją ir pildedamus saugos nurodymus.

Atsižvelkite į juos.

Išsaugokite originalią naudojimo instrukciją, kad galėtume vėliau ją pasinaudoti arba perduoti kitam savininkui.

„QR-Code“<sup>®</sup>, reikalingą internetinei naudojimo instrukcijai iškvesti, rasite:



### Prekės ženklas

„QR-Code“<sup>®</sup> yra registratorius DENSO WAVE INCORPORATED prekės ženklas.

# Saugos nurodymai

## Rizikos lygiai

### △ PAVOJUS

- Nuoroda dėl tiesioginio pavojaus, galinčio sukelti sunkius kūno sužalojimus ar miršt.

### △ ISPĖJIMAS

- Nuoroda dėl galimo pavojaus, galinčio sukelti sunkius kūno sužalojimus ar miršt.

### △ ATSARGAI

- Nurodo galimą pavoju, galintį sukelti lengvus sužalojimus.

### DÉMESIO

- Nuoroda dėl galimo pavojaus, galinčio sukelti materialinius nuostolius.

### Valymo roboto naudojimo saugos nurodymai

Be naudojimo instrukcijose pateiktų nurodymų, privalo ma laikyti bendrių teisės aktuose nustatyti saugos ir nelaimingų atsitikimų prevencijos taisyklę.

Prietaiso lazerinis radaras atitinka standarto IEC 60825-1:2014 reikalavimus, taikomus 1 klasės lazerinių gaminiių saugai, ir neskleidžia žmogaus organizmu pavojingos lazerinės spindulinės.

**△ PAVOJUS** • Užduosimo pavojus Pakuočės plėvelę saugokite nuo vaikų. • Draudžiama naudoti prietaisą sprogioje aplinkoje. • Nenaudokite prietaiso patalpose, kurioje ore yra degių benzino, mazutu, dažu skiediklių, tirpiklių, žibalo ar spirito duju (sprogimo pavojus). • Nenaudokite prietaiso be priežiūros patalpose, kuriose dega ugnis ar yra žarijų atvirame židinyje. • Nenaudokite prietaiso be priežiūros patalpose, kuriose dega žvakės.

**△ ISPĖJIMAS** • Fizinę, sensorinę ar dvasinę negalią bei nepakankamai patirties ar žinių išgyjė asmenys ši įrenginį gali naudoti tik tinkamai prižiūrimi kitų kompetentingų asmenų arba išmokyti, kaip saugiai naudoti įrenginį ir supratę iš to kylančius pavojus. • Vaikai ne jaunesni kaip 8 metų gali naudoti įrenginį, jeigu buvo išmokyti naudojimo užsaugumą atsakingo asmens ir yra tinkamai prižiūrimi ir jeigu supranta naudojant galinčius kilti pavojus. • Priziūrėkite vaikus ir užtinkrinkite, kad jie nezaistu si įrenginiu. • Vaikams valytį ir atlirkite techninės priežiūros darbus tik prižiūrimi. • Įrenginį yra elektros dalių, todėl neplaukite įrenginio tekančio vandens srove. • Kiekvieną kartą prieš vedydamis prietaisą arba atlirkite techninės priežiūros darbus išjunkite prietaisą ir ištraukite tinklo kištuką. • Neatidarykite akumuliatoriaus bloko. Taisymo darbus atliki gali tik kvalifikuoti darbuotojai. • Valymo robotą RCV 3 galima įkrauti tik įkrovimo stotelės įkrovimo įrenginijoje, kurio dalies numeris 9.773-007.0.

**△ ATSARGAI** • Remonto darbus ir elektrinių dalių tvarkymo darbus turi atliki išgaliota klientų aptarnavimo tarnyba. • Prieš kiekvieną valymą / techninę priežiūrą išjunkite prietaisą ir ištraukite tinklo kištuką. • Gresia sužeidimo pavojus, jeigu vilkėsite laisvą aprangą, nesurisišite plaukų arba mūvėsite papuošalus, kuriuos gali įtraukti judamosios prietaiso dalys. Pasirūpinkite, kad apranga ir papuošalai visada būty atokiai nuo prietaiso. Ilgus plaukus susiširkite. • Sužalojimų pavojus. Naudojimo metu jokiui būdu nekiškite priešt arba įrankio į prietaiso besisukančio šepečio veleną. • Atkreipkite dėmesį, kad dėl aplink judančio valymo roboto kyla pavojus suklupti. • Nelaimingo atsituikimo ir sužeidi-

mo pavojus. Gabendami ir sandėliuodami įtaisą atsižvelkite į jo masę, žr. skyrių Eksplotavimo instrukciją skyrių Techniniai duomenys. • Apsauginių įtaisai garantuoja jūsų saugą. Apsauginius įtaisus modifikuoti ar apeiti draudžiama.

**DÉMESIO** • Valymui nenaudokite abrazyvinį medžiagą, stiklo arba universalų valiklį. • Neeksplotaukite prietaiso žemesnėje temperatūroje kaip 0 °C.

• Įrenginį naudokite tik patalpose. • Eksplotaukite prietaiso patalpose, kurios yra apsaugotos signalizacijos sistema arba judesio detektoriumi. • Įrenginį saugokite nuo ekstremalių oro sąlygų, drėgmės ir karščio.

• Prietaisą eksplotaukite temperatūroje nuo 0 °C iki +35 °C. • Įrenginio pažėidimas. Nestovėkite ant prietaiso, nestatykite ant jo vaikų, daiktų ar naminių gyvūnų.

• Daiktai, esantys, pvz., ant stalo ar mažų baldų, galim kruisti, atsitenkus prietaisui. • Prietaisas gali įsipainioti į kabaničius elektros kabelius, staltieses, virvės ir pan.

ir nuversti daiktus. • Prieš naudodami prietaisą pakelkite visus kabelius nuo grindų, kad valydamas prietaisą jų nenutrauktų. • Pakelkite nuo grindų visus trapius ar palaidus daiktus, pvz., vazas, kad prietaisais ijuos neatitenkų ir jų nesugadintų. • Nenaudokite prietaiso vietoje, kuri yra virš grindų, pvz., ant sofos. • Užverkite visas vietas, kuriose kyla pavojus, kad prietaisais galim kruisti, pvz., laiptai arba galerijos be ribojimų. • Nenaudokite prietaiso ant grindų, ant kurių yra skysčių ar lipnių medžiagų. • Nenaudokite prietaiso ilgo plauku klimimas valyti. • Lazerinio radaro (LiDAR) pažėidimas.

Neapverskite prietaiso aukštyn kojomis (lazerinio radaro (LiDAR) korpusas niekada neturėtų liesti grindų ar kietų paviršių). • Neneškite prietaiso pačių už lazerinio radaro (LiDAR) dangtelį. • Su prietaisu negalima surbtai aštriai ar didesnių daiktų, pvz., šukui, akmenų ar žaislių dalių. • Neupraskite į prietaisą jokiu skysčių ir prieš naudodami įsitikinkite, kad dulkių talpykla yra sauša. • Visiškai įkrautą ir išjungtą prietaisą laikykite vėsioje ir sausoje vietoje.

**Pastaba** • Juodi kilimai gali daryti neigiamą įtaką važiavimo pobūdžiui.

### Įkrovimo stotelės naudojimo saugos nurodymai

**△ PAVOJUS** • Aparatą junkite tik su kintamosios srovės maitinimo tinklu. Prietaiso identifikacijėje plokšteliėje nurodytos įtampos vertės turi sutapti su tinklo įtampos verte. • Dėl saugumo įrenginį rekomenduojame iš esmės eksplotauoti per jungtuvą su liekamosios srovės apsaugu (maks. 30 mA). • Niekada nelieskite tinklo kištuko arba maitinimo lizdo drėgnomis rankomis.

**△ ISPĖJIMAS** • Aparatą sujunkite tik su elektros lizdu, įrengtu pagal standarto IEC 60364-1 reikalavimus. • Patirkrinkite, ar įkrovimlio tinklo įtampa atitinka įkrovimlio duomenų lentelėje nurodytą įtampą. • Įrenginį yra elektros dalių, todėl neplaukite įrenginio tekančio vandens srove. • Trumpojo jungimo pavojus. Laikykite laidžius daiktus (pvz., atsuktuvas ar pan.) atokiau nuo įkrovimo kontaktų. • Trumpojo jungimo pavojus. Įkrovimo stotelės įkrovimo kontaktus valykite tik sausai. • Įkrauti įrenginį leidžiama tik kartu patieklu originaliu arba KÄRCHER aprobutu įkrovikliui. • Sprogimo pavojus. Nekraukite pakartotinai neįkraunamu akumuliatorių. • Kiekvieną kartą prieš imdamiesi naujoti patirkrinkite, ar maitinimo kabelis pažeistas. Pažeistas maitinimo kabelio nenaudokite. Pažeistą maitinimo kabelį pakeiskite leidžiamuoju naudoti maitinimo kabe-

liu. Leidžiamajį pakaitalą galite išsigyti iš „KÄRCHER“ arba vieno iš mūsų techninės priežiūros partnerių.

- Taikoma tik RCV 3 prietaisams: Jkrauti privaloma tik valymo roboto modeli „RCV 3“.
- Taikoma RCV 5 prietaisui: Leidžiama jkrauti tik valymo roboto modeli „RCV 5“

**DĖMESIO** • Jkrovimo stotelę naudokite tik patalpose. • Nestatykite jkrovimo stotelę šalia šilumos šaltinių, pvz., šildytuvų. • Jkrovimo stotelę laikykite tik patalpoje, vėsiuje ir sausoje vietoje. • Jkraukite valymo robotą bent karta per mėnesį, kad išvengtumėte visiško akumuliatoriaus išsikrovimo. • Prieš atlikdami visus priežiūros ir techninės priežiūros darbus išjunkite jkrovimo stotelę.

## Numatomasis naudojimas

Prietaisą sudaro du blokai: jkrovimo stotelė ir akumulatoriumi maitinamas valymo robotas.

- Irenginys skirtas visiškai automatiniam tekstilės ir kietų grindų dangų valymui patalpose. Ji galima naudoti visoms įprastoms grindų dangoms autonomiam, nenutrūkstamam valymas einamosios priežiūros metu.
- Šis prietaisas skirtas privačiam naudojimui ir neskirtas pramoniniams naudojimui.

## Aplinkos apsauga

Pakuotės medžiagos gali būti perdibamos. Prašome neišmesti pakuotės kaip būtinį atliekų – priduokite ją, kad būtų galima naudoti pakartotinai.

Senuose prietaisuose yra vertingų ir perdirbtai tinkamų medžiagų, kurios turi būti perdibtos. Baterijos ir akumulatorių blokuose yra medžiagų, kurios neturi patekti į aplinką. Todėl pašalinkite senus prietaisus, baterijas ir akumulatorių blokus tinkamose surinkimo sistemose. Laikykites įstatymų leidėjo rekomendacijų dėl elgesio su ličio jonų akumulatoriais. Panaudotas ir defektinius akumulatorių blokus šalinkite laikydami galiojančių teisės aktų reikalavimų.

### Nuorodos dėl sudedamųjų medžiagų (REACH)

Naujausią informaciją apie sudedamiasias medžiagas rasite: [www.kaercher.de/REACH](http://www.kaercher.de/REACH)

## Priedai ir atsarginės dalys

Naudokite tik originalius priedus ir originalas atsarginės dalis – taip užtikrinksite, kad irenginys veiktu patikimai ir be trikčių.

Informaciją apie priedus ir atsarginės dalis rasite svetainėje [www.kaercher.com](http://www.kaercher.com).

## Komplektacija

Irenginio tiekiamo komplekto sudėtis parodyta ant pakuočės. Išpakavę patirkinkite, ar yra visos irenginio detalės. Jei trūksta priedų arba yra transportavimo pažeidimų, praneškite apie tai pardavėjui.

## Prietaiso aprašymas

### Paveikslas A

- ① Susidūrimo jutiklis
- ② Infraraudonųjų spinduliu jutiklis
- ③ Lazerinis jutiklis (LiDAR)
- ④ Viršutinis dangtis
- ⑤ Šonų šepetys

⑥ Kreipiamasis ratukas

⑦ Baterijų skyrius

⑧ Šepetys

⑨ Kritimo jutiklis

⑩ Šluostė

⑪ Šluostės laikiklis

⑫ Jkrovimo kontaktai

⑬ Šepečio dangtis

⑭ Ijungimo / išjungimo mygtukas

⑮ Mygtukas „Gržti į jkrovimo stotelę“

⑯ Valymo irrankis

⑰ „Du viename“ dulkių talpykla su vandens baku

⑱ Dulkių talpykla

⑲ Jkrovimo stotelė

⑳ Maitinimo tinklo kištukas

## Veikimo aprašymas

Prietaisą sudaro jkrovimo stotis ir baterija varomas valymo robotas.

Mobiluji valymo robotą maitina Jame sumontuota baterija. Su jkrautu baterija valymo robotas gali valyti iki 120 minučių. Jeigu baterijos jkrovos lygis sumažėja, valymo robotas savarankiškai gržta į jkrovimo stotį, kad iškrautu.

Valymo robotas juda sistemingai. Lazeriniu jutikliu (LiDAR) jis skenuoja patalpą ir žingsnis po žingsnį ją valo. Jis vengia kliūčių, kurios yra bent tokio pat aukščio kaip LiDAR antstatas.

Dėl plokščios valymo roboto konstrukcijos jis gali valyti po baldais, pvz., lovomis, sofomis ir spintomis.

Valymo robotas turi nuo kritimo apsaugančius jutiklius, kurie atpažįsta laiptus ir kritimo vietas, todėl išvengia mažai.

Jkrovimo stotyje jkraunama valymo roboto baterija.

Jeigu valymo robotas pradeda valymo darbus iš jkrovimo stoties, jis gržta į jkrovimo stotį, jeigu baterijos jkrovos nepakanka.

Kai tik jkrovimo procesas baigamas, valymo robotas savarankiškai paleika jkrovimo stotį ir tėsia valymo darbus. Kai valymo robotas baigia valymo darbus, jis vėl gržta iškrauti į jkrovimo stotį.

## Būsenos rodmenys

Šviesos diodo rodymuo	Būsena
Šviečia mėlynai	Važiuoja autonomiškai
Lėtai mirksii mėlynai	Autonominis važiavimas pristabdytas
Gretai mirksii mėlynai	WLAN ryšio režimas
Lėtai mirksii žaliai	Valymo robotas kraunamas
Šviečia žaliai spalva	Valymo robotas visiškai ikrautas arba sėkmingai prijungtas
Lėtai mirksii raudonai	Akumuliatorius per daug išsikrovės, kad būtų galima paleisti
Gretai mirksii raudonai	Klaidos atvejis

## Funkcijos

### Miego būsena

Valymo robotas automatiškai persijungia į miego režimą po 5 minučių neveikimo. Paspauskite bet kurį mygtuką, kad jis pažadintumėtė.

- Valymo robotas neperjungiamas į miego režimą, kai jis yra įkrovimo stotelėje.
- Valymo robotas automatiškai išsijungia, jei miego režimu veikia ilgiau nei 6 valandas

### Klaidų režimas

Jei valymo robotas darbo metu susiduria su klaida, rodymo mirksni raudonai, ir pasigirsta garsinis signalas. Sprendimą rasite skyriuje *Trikčių šalinimas*.

Jei per 5 minutes nesilimama jokių veiksmyų, valymo robotas automatiškai persijungia į miego režimą.

### Režimas „Netrukdyti“

Pagal standartinius nustatymus yra nustatytas režimas „Netrukdyti“. Režimu „Netrukdyti“ valymo robotas netęsia nutraukto valymo, neatleista suplanuotų valymo darbu ir neskleidžia garsinių ispėjimų.

Režimą „Netrukdyti“ galima išjungti programėlėje. Programėlės atsiisiuntimas aprašytas skyriuje *Valymo roboto sujungimas su WLAN ir programėle*.

## Pirmaojo eksploratyvimo pradžia

### Šoninio šepečio montavimas

#### Paveikslas B

1. Apverskite valymo robotą.

#### Pastaba

Kad išengtumėte pažeidimo, nestatykite roboto ant laserinio jutiklio (LiDAR).

2. Jdékite šoninį šepečį.

### Įkrovimo stoties pastatymas

#### ⚠ ISPĖJIMAS

Valymo robotą RCV 3 galima įkrauti tik įkrovimo stotelės įkrovimo įrenginyje, kurio dalies numeris 9.773-007.0.

- Pasirinkite tokią vietą, kad valymo robotas galėtų lengvai pasiekti įkrovimo stotelę.
- Užtikrinkite, kad į kairę ir į dešinę nuo įkrovimo stotelės būtų ne mažesnis kaip 0,5 m atstumas, o prieš įkrovimo stotelę - ne mažesnis kaip 1,5 m atstumas.
- Vieta neturi būti veikiamas tiesioginių Saulės spindulių.

1. Pastatykite įkrovimo stotelę.

#### Paveikslas C

2. Įrenginio maštinimo laido kištuką įkiškite į laido lizdą, esant įkrovimo stoties šone.

#### Paveikslas D

3. Įkiškite tinklo kištuką.

### Valymo roboto prijungimas prie įkrovimo stotelės

#### Paveikslas E

1. Pastatykite valymo robotą ant grindų priešais įkrovimo stotelę.
2. Laikykite nuspauštą įjungimo / išjungimo jungiklį 3 sekundes.  
Valymo robotas įsijungia.
3. Kai tik užsidės rodmuo, rankiniu būdu padėkite valymo robotą ant įkrovimo stotelės ir įsitikinkite, kad įkrovimo kontaktai gerai liečiasi.

Po pirmojo įdiegimo į eksploraciją valymo robotas automatiškai važiuoja į įkrovimo stotelę.

### Valymo roboto sujungimas su WLAN ir

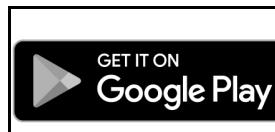
## programėlė

Valymo robotą galima valdyti tiesiogiai ant prietaiso esančiais mygtukais arba per programėlę, naudojant WLAN palaikančių mobilujų įrenginių. Kad galėtumėte naujotis visomis esamomis funkcijomis, rekomenduojama valdyti valymo robotą naudojant programėlę „Kärcher Home Robots“.

Prieš atsiisiudami programėlę įsitikinkite, kad:

- Mobilusis įrenginys yra prijungtas prie interneto.
- Yra įjungtas maršrutizatoriaus 2,4 GHz WLAN.
- Užtikrinama pakankama WLAN aprėptis.

Programėlę „Kärcher Home Robots“ atsiisiųskite iš „Apple App Store“® arba iš „Google Play“™ parduotuvii.



- „Google Play“™ ir „Android“ – tai™ „Google Inc.“ prekės ženklai arba registruotieji prekės ženklai.
- „Apple“® ir Programų parduotuvė – tai® „Apple Inc.“ prekių ženklai arba registruotieji prekių ženklai.

„Kärcher Home Robots“ programėlėje, be kitų, siūlomos šios pagrindinės funkcijos:

- patalpų ir kelių aukštų žemėlapiai,
- tvarkaraščių nustatymas,
- „No-go“ zonų ir virtualių sienų nustatymas,
- nurodymai dėl klaidų ar sutrikimų ir valymo eigos,
- valymo nuostatų (siurbimo režimu) nustatymas,
- valymo zonų nustatymas,
- režimo „Netrukdyti“ įjungimas / išjungimas,
- DUK su išsamiais trikčių šalinimo būdais
- KÄRCHER techninės priežiūros centru kontaktiniai duomenys

### Valymo robotą susiekiite su „Kärcher Home Robots“ programėle ir WLAN:

1. Programėlę „Kärcher Home Robots“ atsiisiųskite iš „Apple App Store“ arba „Google Play“ parduotuvės.
2. Atidarykite „Kärcher Home Robots“ programėlę.
3. Susikurkite paskyrą (jeigu dar nesate užsiregistravęs).
4. Pridékite norimą valymo robotą.
5. Vadovaukitės programėlėje pateiktomis nuoseklomis instrukcijomis.

## Eksploratyvimo pradžia

### „Du viename“ dulkių talpyklos su vandens baku įmontavimas

Dėl kokybės kontrolės „du viename“ dulkių talpykloje su vandens baku gali būti nedidelis kiekis vandens likučių. Tai normalu.

Naudokite „du viename“ dulkių talpyklą su vandens baku, kai norite valyti tiek sausuoju, tiek drėgnuoju būdu. Jei norite valyti sausuoju būdu, nuimkite šluostę ir šluostės laikiklį, žr. skyrių *Šluostės laikiklio su šluoste išmontavimas*.

## Paveikslas F

1. Atidarykite viršutinį dangtelį.
2. Spauskite „du viename“ dulkių talpyklą su vandens baku į vietą, kol ji garsiai užsifiksuos.
3. Uždarykite viršutinį dangtelį.

## „Du viename“ dulkių talpyklos su vandens baku išmontavimas

## Paveikslas G

1. Atidarykite viršutinį dangtelį.
2. Paspauskite fiksatorių.
3. Išimkite „du viename“ dulkių talpyklą su vandens baku.

## Šluostės laikiklio su šluoste montavimas

1. Pritvirtinkite šluostę prie šluostės laikiklio.

## Paveikslas H

- a Paspauskite šluostę ant šluostės laikiklio.
- b Paspauskite lipukus.

2. Sumontuokite šluostės laikiklį.

## Paveikslas I

- a Suspauskite fiksatorius.
- b Stumkite šluostės laikiklį horizontaliai į valymo robotą, kol jis garsiai užsifiksuos.

## Šluostės laikiklio su šluoste išmontavimas

1. Paspauskite bet kurį mygtuką. Valymo robotas sustoja.

2. Išmontuokite šluostės laikiklį.

## Paveikslas J

- a Suspauskite fiksatorius.
- b Nuimkite šluostės laikiklį.
- c Nuimkite šluostę nuo šluostės laikiklio.

## Dulkių talpyklos montavimas

Jei norite valyti tik sausuoju būdu, jėdikite dulkių talpyklą.

Jei norite valyti sausuoju būdu, nuimkite šluostę ir šluostės laikiklį, žr. skyrių **Šluostės laikiklio su šluoste išmontavimas**.

## Paveikslas K

1. Atidarykite viršutinį dangtelį.
2. Spauskite dulkių talpyklą į vietą, kol ji garsiai užsifiksuos.
3. Uždarykite viršutinį dangtelį.

## Dulkių talpyklos išmontavimas

## Paveikslas L

1. Atidarykite viršutinį dangtelį.
2. Paspauskite fiksatorių.
3. Išimkite dulkių talpyklą.

## Iš naujo nustatyti WLAN ryšį

Jei pereinate prie naujo maršrutizatoriaus arba paleiciate WLAN slaptažodį, turite iš naujo nustatyti valymo roboto WLAN ryšį.

## Pastaba

Palaiikomi tik 2,4 GHz WLAN tinklai.

1. Ijunkite valymo robotą, žr. skyrių **Valymo roboto įjungimas**.
2. Vienu metu spauskite įjungimo / išjungimo mygtuką ir mygtuką „Grįžti į įkrovimo stotelę“ 7 sekundes, kol pasigirs balsas: „WLAN ryšio nustatymas iš naujo ir iėjimas į tinklo konfigūracijos režima“.
3. Valymo robotą prijunkite prie įkrovimo stotelės, žr. skyrių **Valymo roboto prijungimas prie įkrovimo stotelės**.

## Gamyklinių nustatymų atkūrimas

1. Paspauskite ir laikykite nuspaustą mygtuką „Grįžti į įkrovimo stotelę“ 5 sekundes, kol pasigirs signalas.
2. Paspauskite ir laikykite nuspaustą mygtuką „Grįžti į įkrovimo stotelę“ 5 sekundes, kol pasigirs signalas.

Gamykliniai nustatymai atkurti.

## Valymo zonų nustatymas

Valymo robotas valo tik pasirinktoje zonoje.

Valymo zonas galima nustatyti tik naudojant programėlę. Programėlės atsiušintumas aprašytas skyriuje **Valymo roboto sujungimas su WLAN ir programėle**.

- Vadovaukiteis programėlėje pateiktomis nuoseklomis instrukcijomis.

## Virtualių sienų nustatymas

Virtualios sienos ir draudžiamos zonas neleidžia valymo robotui patikti į zonas, kurių valyti nevalia.

Virtualias sienas galima nustatyti tik naudojant programėlę. Programėlės atsiušintumas aprašytas skyriuje **Valymo roboto sujungimas su WLAN ir programėle**.

- Vadovaukiteis programėlėje pateiktomis nuoseklomis instrukcijomis.

## Žemėlapių sudarymo aktyvinimas

Valymo robotas pradeda nuo įkrovimo stotelės ir automatiškai atnaujina savo žemėlapį atlikęs valymo užduotį ir po įkrovimo.

Žemėlapius galima nustatyti tik naudojant programėlę. Programėlės atsiušintumas aprašytas skyriuje **Valymo roboto sujungimas su WLAN ir programėle**.

## Pastaba

Kad neprarastumėte žemėlapio, po pirmojo žemėlapio sudarymo palaukite kelias sekundes, kol žemėlapis bus išsaugotas.

- Vadovaukiteis programėlėje pateiktomis nuoseklomis instrukcijomis.

## Naudojimas

### DÉMESIO

#### Sugadinimas dėl drégmės

Prieš įkraunant ir nenaudojant nuimkite šluostę su šluostės laikikliu, žr. skyrių **Šluostės laikiklio su šluoste išmontavimas**.

Prieš įkraunant ir nenaudojant išimkite „du viename“ dulkių talpyklą su vandens baku, žr. skyrių **„Du viename“ dulkių talpyklos su vandens baku išmontavimas**. Apsaugokite kilimus virtualiomis sienomis, žr. skyrių **Virtualių sienų nustatymas**.

## Valymo roboto įjungimas

## Pastaba

Pastatykite valymo robatą tiesiogiai ant įkrovimo stoties, jeigu jo nepavyksta įjungti dėl per mažo įkrovos lygio, žr. skyrių **Pirmais ekspluatavimo pradžia**.

1. Kai valymo robotas veikia budėjimo režimu, o ne stovi ant įkrovimo stoties, laikykite nuspaustą įjungimo / išjungimo mygtuką.  
Signalinė lemputė mirksii apie 15 sekundžių, kol valymo robotas įsijungia, paskui ima šviesi nepertraukiama.  
Kai valymo robotas visiškai įsijungia, tada pasigirsta garsinis signalas.
2. Valymo robotą pastatykite tiesiogiai ant įkrovimo stoties.
3. Paspauskite įjungimo / išjungimo mygtuką.  
Pirma kartą įjungus valymo robotą, jis pradeda kurti žemėlapį.

Ekspluoatuojamas valymo robotas pradeda valyti.

### Valymo režimų nustatymas

Valymo režimus galima nustatyti tik naudojant programėlę. Programėlės atsiuvinimas aprašytas skyriuje *Valymo roboto sujungimas su WLAN ir programėle*.

Galiimi šie valymo režimai:

- Sausasis valymas
- Kombinuotas valymas
- Drėgnasis valymas

Kiekvienų valymo režimu galima nustatyti siurbimo galią ir vandens kiekį.

#### Siurbimo galia:

- Tyliai
- Standartinė
- Medium
- „Turbo“

#### Vandens kiekis:

- Mažas
- Medium
- Didelis

### Valymo roboto išjungimas

#### Pastaba

Valymo roboto negalima išjungti, kai jis stovi ant įkrovimo stotelės.

#### Pastaba

Prieš ilgesnes darbo pertraukas visiškai iškraukite valymo robotą.

### DÉMESIO

#### Sugadinimas dėl drėgmės

Nuimkite šluostę su šluostės laikikliu, žr. skyrių *Šluostės laikiklis su šluoste išmontavimas*.

Išimkite „du viename“ dulkių talpyklą su vandens baku, žr. skyrių „Du viename“ dulkių talpyklas su vandens baku išmontavimas.

1. Kai valymo robotas veikia budėjimo režimu, o ne stovi ant įkrovimo stotelės, laikykite nuspaustą išjungimo / išjungimo mygtuką.

Valymo robotas išjungia.

### Valymo nutraukimas

1. Valymo metu paspauskite bet kurį mygtuką.  
Valymo robotas sustoja.

2. Paspauskite išjungimo / išjungimo mygtuką.  
Valymas tėsiamas.

3. Paspauskite mygtuką „Gržti į įkrovimo stotelę“. Valymas nutraukiamas, ir valymo robotas gržta į įkrovimo stotelę.

### Siuntimas rankiniu būdu iškrauti valymo robotą

1. Jei valymo robotas juda, paspauskite bet kurį mygtuką.  
Valymo robotas sustoja.

Valymo robotas išjungiamas.

2. Paspauskite mygtuką „Gržti į įkrovimo stotelę“. Valymo robotas važiuoja į įkrovimo stotelę, kad būtų iškrautas.

Valymo robotas automatiškai gržta į įkrovimo stotelę, kad būtų iškrautas, kai baigia valymo užduotį arba kai valymo metu jam pritrūksta energijos.

### Sausasis šluostymas

1. Prireikus ištušinkite dulkių talpyklą (žr. skyrių *Ištušinkite „du viename“ dulkių talpyklą su vandens baku*).  
Ištušinkite „du viename“ dulkių talpyklą su vandens baku.
2. Idėkite sausą šluostę į šluostės laikiklį, žr. skyrių *Šluostės laikiklio su šluoste montavimas*.
3. Paspauskite išjungimo / išjungimo mygtuką.

Valymo robotas pradeda valyti.

### Šluopiasis šluostymas

#### Pastaba

Ištušinės vandens talpyklą, žarnose gali būti likę lašys. Jeigu valymo robotas įjungiamas nepripildžius vandens talpyklas, šiuos lašus galima išleisti.

### DÉMESIO

#### „du viename“ dulkių talpyklas pažeidimai dėl korozijos ir cheminių sudedamųjų dalių

Jeigu valymo robotas įjungiamas nepripildžius vandens talpyklas, nedėkite ploviklių, dezinfekavimo priemonių ar kitų valiklių.

Nepilkite karšto vandens į „du viename“ dulkių talpyklą. Nemerkite „du viename“ dulkių talpyklas į vandenį.

1. Paspauskite bet kurį mygtuką.  
Valymo robotas sustoja.
2. Išmontuokite „du viename“ dulkių talpyklą su vandens baku.

#### Paveikslas G

- a Atlenkite viršutinį dangtelį.
- b Paspauskite fiksatorių.
- c Išimkite „du viename“ dulkių talpyklą su vandens baku.

3. Vandens papildymas.

#### Paveikslas M

- a Patraukite aukštyn guminį liežuvėlį.
- b Pripilkite vandens.
- c Paspauskite guminį liežuvėlį žemyn.

4. Išstatykite „du viename“ dulkių talpyklą su vandens baku.

#### Paveikslas F

- a Spauskite „du viename“ dulkių talpyklą su vandens baku į vieną, kol ji garsiai užsifiksuos.
- b Užlenkite viršutinį dangtelį.
5. Sudrékinkite šluostę tekančiu vandeniu ir išgręžkite, kad pašalinumėte vandens perteklius.
6. Sumontuoti šluostę, žr. skyrių *Šluostės laikiklio su šluoste išmontavimas*.
7. Paspauskite išjungimo / išjungimo mygtuką.  
Valymo robotas pradeda valyti.

### Vandens pripildymas

1. Paspauskite bet kurį mygtuką.  
Valymo robotas sustoja.

2. Išmontuokite „du viename“ dulkių talpyklą su vandens baku.

#### Paveikslas G

- a Atlenkite viršutinį dangtelį.
- b Paspauskite fiksatorių.
- c Išimkite „du viename“ dulkių talpyklą su vandens baku.

3. Vandens papildymas.

#### Paveikslas M

- a Patraukite aukštyn guminį liežuvėlį.
- b Pripilkite vandens.
- c Paspauskite guminį liežuvėlį žemyn.

4. Išstatykite „du viename“ dulkių talpyklą su vandens baku.

#### Paveikslas F

- a Spauskite „du viename“ dulkių talpyklą su vandens baku į vieną, kol ji garsiai užsifiksuos.
- b Užlenkite viršutinį dangtelį.

5. Paspauskite išjungimo / išjungimo mygtuką.  
Valymas tėsiamas.

### Ištušinkite „du viename“ dulkių talpyklą su vandens baku

1. Paspauskite bet kurį mygtuką.

- Valymo robotas sustoja.
- Išmontuokite „du viename“ dulkių talpyklą su vandens baku.
- Paveikslas G**
- a Atlenkite viršutinį dangtelį.
  - b Paspauskite fiksatorių.
  - c Išimkite „du viename“ dulkių talpyklą su vandens baku.
- Ištušinkite „du viename“ dulkių talpyklą su vandens baku.

- Paveikslas N**
- a Atidarykite filtro dangtelį.
  - b Nuimkite filtro dangtelį.
  - c Ištušinkite „du viename“ dulkių talpyklą su vandens baku.
  - d Įdėkite filtro dangtelį.
  - e Uždarykite filtro dangtelį.
- Istatykite „du viename“ dulkių talpyklą su vandens baku.
- Paveikslas F**
- a Spauskite „du viename“ dulkių talpyklą su vandens baku į vietą, kol ji garsiai užsifiksuo.
  - b Užlenkite viršutinį dangtelį.
- Paspauskite įjungimo / išjungimo mygtuką.  
Valymas tēsiamas.

### Dulkių talpyklos ištuštinimas

- Paspauskite bet kurį mygtuką.  
Valymo robotas sustoja.
  - Išmontuokite dulkių talpyklą.
- Paveikslas L**
- a Atlenkite viršutinį dangtelį.
  - b Paspauskite fiksatorių.
  - c Išimkite dulkių talpyklą.
- Ištušinkite dulkių talpyklą.
- Paveikslas O**
- a Dangtelį palenkite žemyn.
  - b Ištušinkite dulkių talpyklą.
  - c Atlenkite dangtelį į viršų, kol jis garsiai užsifiksuo.
- Sumontuokite dulkių talpyklą.
- Paveikslas K**
- a Spauskite dulkių talpyklą į vietą, kol ji garsiai užsifiksuo.
  - b Užlenkite viršutinį dangtelį.
- Paspauskite įjungimo / išjungimo mygtuką.  
Valymas tēsiamas.

### Šluostės valymas

- Šluostę galima valyti valymo proceso metu.
- Paspauskite bet kurį mygtuką.  
Valymo robotas sustoja.
  - Išmontuokite šluostės laikiklį.
- Paveikslas J**
- a Suspauskite fiksatorius.
  - b Nuimkite šluostės laikiklį.
  - c Nuimkite šluostę nuo šluostės laikiklio.
- Išvalykite šluostę.
  - Sumontuoti šluostę, žr. skyrių **Šluostės laikiklio su šluoste montavimas**.
  - Paspauskite įjungimo / išjungimo mygtuką.  
Valymas tēsiamas.

### Transportavimas

Jei tik galima, prietaisą transportuokite ar jį atgal siuskitė iki originaliojo pakuočėje. Jei originalios pakuočės neturite, susisiekiite su mūsų techninio aptarnavimo tarnyba.

### Saugos nurodymai transportuojant

Ličio jonų akumuliatoriui taikomi pavojingų krovinių teisės aktų reikalavimai.  
Nepažeistą ir tinkamą naudoti akumuliatorių naudotojas be jokių papildomų reikalavimų gali gabenti viešaisiais kelias.  
Jeigu akumuliatoriaus bloką gabena trečiosios šalys (transporto bendrovės), turi būti laikomasi specifių pakuočių ir ženklinimo reikalavimų.  
Atkreipkite dėmesį į nacionalinius reikalavimus.

### Sandėliavimas

#### DĒMESIO

**Valymo roboto pažeidimai netinkamai sandėliuojant**  
Nesandėliuokite valymo roboto apversto aukštyn kojomis. Lazerinio radaro (LiDAR) korpusas neturi liestis su žeme ar daiktais.

Ant valymo roboto nedėkite jokių daiktų.

Visiškai įkrautai ir išjungtai valymo robotą sandėliuokite vésioje ir sausoje vietoje.

#### Pastaba

Kad baterija visiškai neišsikrautų, iki galo įkraukite valymo robotą ne vėliau kaip po 5 mėnesių.

- Išvalykite valymo robotą, žr. skyrių **Valymas**.
- Visiškai įkraukite valymo robotą, žr. skyrių **Siuntimas rankiniu būdu įkrauti valymo robotą**.
- Atnjunkite įkroviklį nuo elektros lizdo ir stotelės.
- Išjunkite valymo robotą, žr. skyrių **Valymo roboto išjungimas**.
- Valymo robotą laikykite vésioje ir sausoje vietoje.

### Techninė priežiūra ir ekspluatacinės parengties užtikrinimas

#### Valymas

##### „Du viename“ dulkių talpyklos valymas

- Paspauskite bet kurį mygtuką.  
Valymo robotas sustoja.
- Išmontuokite „du viename“ dulkių talpyklą.

#### Paveikslas G

- a Atlenkite viršutinį dangtelį.
  - b Paspauskite fiksatorių.
  - c Išimkite „du viename“ dulkių talpyklą.
- Išvalykite „du viename“ dulkių talpyklą su vandens baku.

#### Paveikslas P

- a Atidarykite filtro dangtelį.
  - b Nuimkite filtro dangtelį.
  - c Ištušinkite „du viename“ dulkių talpyklą su vandens baku.
  - d Išvalykite „du viename“ dulkių talpyklą su vandens baku.
  - e Įdėkite filtro dangtelį.
  - f Uždarykite filtro dangtelį.
- Sumontuokite „du viename“ dulkių talpyklą.

#### Paveikslas F

- a Spauskite „du viename“ dulkių talpyklą į vietą, kol ji garsiai užsifiksuo.
  - b Užlenkite viršutinį dangtelį.
- Paspauskite įjungimo / išjungimo mygtuką.  
Valymas tēsiamas.

#### Dulkių talpyklos valymas

- Paspauskite bet kurį mygtuką.  
Valymo robotas sustoja.

2. Išmontuokite dulkių talpyklą.

#### Paveikslas L

- a Atlenkite viršutinį dangtelį.
- b Paspauskite fiksatorių.
- c Išimkite dulkių talpyklą.

3. Išvalykite dulkių talpyklą.

#### Paveikslas Q

- a Dangtelį palenkite žemyn.
  - b Ištušinkite dulkių talpyklą.
  - c Atidarykite filtro dangtelį.
  - d Nuimkite filtro dangtelį.
  - e Išvalykite dulkių talpyklą.
  - f Idėkite filtro dangtelį.
  - g Uždarykite filtro dangtelį.
  - h Atlenkite dangtelį į viršų, kol jis garsiai užsifikuos.
4. Sumontuokite dulkių talpyklą.
- Paveikslas K**
- a Spauskite dulkių talpyklą į vietą, kol ji garsiai užsifikuos.
  - b Užlenkite viršutinį dangtelį.
5. Paspauskite įjungimo / išjungimo mygtuką.

Valymas tésiamas.

#### Filtro valymas

Rekomenduojame reguliariai valyti filtrą. Taip išvengsite jo užsikimšimo.

1. Paspauskite bet kurį mygtuką.

Valymo robotas sustoja.

2. Išmontuokite „du viename“ dulkių talpyklą su vandens baku arba dulkių talpyklą, žr. skyrių „*„Du viename“ dulkių talpyklos su vandens baku išmontavimas arba Dulkių talpyklos išmontavimas*“.

3. Išmontuokite filtrą.

#### Paveikslas R

- a Atidarykite filtro dangtelį.
  - b Nuimkite filtro dangtelį.
  - c Ištušinkite „du viename“ dulkių talpyklą su vandens baku arba dulkių talpyklą.
4. Filtru valykite po tekančiu vandeniu su kartu tiekamu valymo įrankiu.
5. Leiskite filtrui visiškai išdžiūti.
6. Sumontuokite filtrą.
- Paveikslas S**
- a Idékite filtrą.
  - b Idékite filtro dangtelį.
  - c Uždarykite filtro dangtelį.
7. Sumontuokite „du viename“ dulkių talpyklą su vandens baku arba dulkių talpyklą, žr. skyrių „*„Du viename“ dulkių talpyklos su vandens baku įmontavimas arba Dulkių talpyklos montavimas*“.
8. Paspauskite įjungimo / išjungimo mygtuką.

Valymas tésiamas.

#### Šepečio valymas

1. Išmontuokite šepečį.

#### Paveikslas T

- a Suspauskite fiksatorius.
  - b Nuimkite šepečio dangtelį.
  - c Išimkite šepečį.
  - d Išimkite šepečio guoli.
2. Išvalykite šepečį ir šepečio guolius naudodami prideidama valymo įrankį.
3. Sumontuokite šepečį.
- Paveikslas U**
- a Užmaukite šepečio guoli.
  - b Idékite šepečį.
  - c Uždékite šepečio dangtelį ir spauskite ji žemyn, kol jis garsiai užsifikuos.

#### Šoninio šepečio valymas

1. Išmontuokite šoninį šepečį.

#### Paveikslas V

2. Išvalykite šoninį šepečį.

#### Paveikslas W

- Kas mėnesį valykite kritimo jutiklius.
- Paveikslas W**
- 1. Minkšta šluoste nuvalykite kritimo jutiklius.

#### Pakeitimasis

#### Filtro keitimas

Filtrą rekomenduojame keisti po 3–6 mėnesių.

1. Paspauskite bet kurį mygtuką.

Valymo robotas sustoja.

2. Išmontuokite „du viename“ dulkių talpyklą su vandens baku arba dulkių talpyklą, žr. skyrių „*„Du viename“ dulkių talpyklos su vandens baku išmontavimas arba Dulkių talpyklos išmontavimas*“.

3. Išmontuokite filtrą.

#### Paveikslas R

- a Atidarykite filtro dangtelį.
- b Nuimkite filtro dangtelį.
- c Išimkite filtrą.

4. Sumontuokite naują filtrą.

#### Paveikslas S

- a Idékite filtrą.
  - b Idékite filtro dangtelį.
  - c Uždarykite filtro dangtelį.
5. Sumontuokite „du viename“ dulkių talpyklą su vandens baku arba dulkių talpyklą, žr. skyrių „*„Du viename“ dulkių talpyklos su vandens baku įmontavimas arba Dulkių talpyklos montavimas*“.
6. Paspauskite įjungimo / išjungimo mygtuką.

Valymas tésiamas.

#### Šepečio keitimas

Rekomenduojame keisti šepečį po 6 iki 12 mėnesių.

1. Išmontuokite šepečį.

#### Paveikslas T

- a Suspauskite fiksatorius.
- b Nuimkite šepečio dangtelį.
- c Išimkite šepečį.
- d Išimkite šepečio guoli.

2. Sumontuokite naują šepečį.

#### Paveikslas U

- a Užmaukite šepečio guoli.
- b Idékite šepečį.
- c Uždékite šepečio dangtelį ir spauskite ji žemyn, kol jis garsiai užsifikuos.

#### Šoninio šepečio keitimas

Rekomenduojame šoninį šepečį keisti po 3–6 mėnesių.

#### Pastaba

*Kad išvengtumėte pažeidimo, nestatykite roboto ant lazerinio jutiklio (LiDAR).*

1. Apverskite valymo robotą.

2. Išmontuokite šoninį šepečį.

#### Paveikslas V

3. Sumontuokite naują šoninį šepečį.

#### Paveikslas B

#### Akumulatoriaus keitimas

Jei po trumpos valymo operacijos valymo robotas nuolat važiuoja į įkrovimo stotelę, akumulatorius eksplloatavimo laikas yra pasibaigęs.

1. Išjunkite valymo robotą, žr. skyrių *Valymo roboto iš-jungimas*.

2. Nusiųskite valymo robotą klientu aptarnavimo tarnybai. Laikykite ličio jonų akumulatorių siuntimo taisykių, žr. skyrių *Transportavimas*.

## Trikčių šalinimas

Trikčių priežastys dažnai būna paprastos, kurias nesunkiai pašalinsite pasinaudojė šia apžvalga. Kilus abejo-

nių arba atsiradus čia nenurodytų trikčių, kreipkitės į įgaliotąjį klientų aptarnavimo tarnybą.

Trikčis	Priežastis	Šalinimas
<b>Akumuliatorius neijkraunamas</b>	Įkrovimo kontaktai nešvarūs.  Aplinkos temperatūra žemesnė nei 0 °C arba aukštesnė nei 35 °C.	1. Sausa šluoste nuvalykite tiek įkrovimo stotelės, tiek valymo roboto įkrovimo kontaktus.  1. Prietaisą naudokite, kai temperatūra aukštesnė nei 0 °C ir žemesnė nei 35 °C.
<b>Valymo robotas negrižta įkrovimo stotelę</b>	Akumuliatorius išsikrovės.  Valymo robotas yra per toli nuo įkrovimo stotelės.  Nepakankamai vietas aplink įkrovimo stotelę.  Aplink įkrovimo stotelę yra per daug kliūčių.  Valymo robotas iš naujo nustato savo aplinką, kai yra perkeliamas didesniu atstumu.  Valymo robotas nebuvu paleistas iš įkrovimo stoties. Tokiu atveju jis grižta tik į tą vietą, iš kurios jis buvo paleistas.	1. Rankiniu būdu pastatykite valymo robotą ant įkrovimo stotelės ir leiskite ji visiškai įkrauti.  1. Perkelkite valymo robotą arčiau įkrovimo stotelės. 2. Rankiniu būdu pastatykite valymo robotą ant įkrovimo stotelės.  1. Užtikrinkite, kad aplink įkrovimo stotelę būtų pakankamai vietas, žr. skyrių <i>Įkrovimo stoties pastatymas</i> .  1. Rankiniu būdu pastatykite valymo robotą ant įkrovimo stotelės.  1. Rankiniu būdu pastatykite valymo robotą ant įkrovimo stotelės.
<b>Valymo robotas skleidžia neįprastus garsus</b>	Svetimkūnis gali būti ištrigęs šepetyje, šoniniame šepetyje arba rate.	1. Išjunkite valymo robotą. 2. Pašalinkite svetimkūnį.
<b>Valymo robotas netęsia valymo</b>	Valymo robotas veikia režimu „Netrukdyti“.  Valymo robotas iškraunamas rankiniu būdu arba buvo išdėtas į įkrovimo stotelę.	1. Išsitikinkite, kad valymo robotui neįjungtas režimas „Netrukdyti“.  1. Palaukite, kol valymo robotas bus visiškai įkrautas.
<b>Valymo robotas valo nefektyviai arba palieka dulkių</b>	„Du viename“ dulkių talpykla su vandens baku arba dulkių talpykla yra pilna.  Filtras užsikimšęs.  I šepetį pateko svetimkūnis	1. Ištušinkite „du viename“ dulkių talpyklą su vandens baku arba dulkių talpykla, žr. skyrių <i>Ištušinkite „du viename“ dulkių talpyklą su vandens baku arba Dulkių talpyklos ištušinimas</i>  1. Išvalykite filtrą, žr. skyrių <i>Filtro valymas</i>  1. Išvalykite šepetį, žr. skyrių <i>Šepečio valymas</i> . 2. Išvalykite šoninį šepetį, žr. skyrių <i>Šoninio šepečio valymas</i> .
<b>Valymo robotas negali prisijungti prie WLAN / valymo robotas atsijungia</b>	Valymo robotas neprijungtas prie tinklo arba néra WLAN signalo veikimo zonoje.  WLAN signalas yra per silpnas.	1. Išsitikinkite, kad valymo robotas prijungtas prie tinklo ir yra WLAN signalo veikimo zonoje. 2. Išsitikinkite, kad WLAN slaptazodis yra teisingas. 3. Iš naujo nustatykite WLAN ir vėl prisijunkite (5 GHz WLAN tinklai nepalaikomi).  1. Išsitikinkite, kad valymo robotas yra WLAN signalo veikimo zonoje.

Triktis	Priežastis	Šalinimas
Valymo robotas nepasi-leidžia	Aplinkos temperatūra yra žemesnė nei 0 °C arba aukštesnė nei 35 °C.	1. Prietaisą naudokite, kai temperatūra aukštesnė nei 0 °C ir žemesnė nei 35 °C.
	Ikravimo lygis per žemas.	1. Ikravkite valymo robotą.
	Lazerinis atstumo jutiklis (LiDAR) yra už-blokuotas.	1. Lazerinį atstumo jutiklį nuvalykite sausa šluoste. 2. Pašalinkite klūtis, kurios blokuoja lazerinį atstumo jutiklį. 3. Perkelkite valymo robotą į kitą vietą ir pa-leiskite jį.
	Susidūrimo jutiklis yra nešvarus arba per-arti virtualios sienos.	1. Pašalinkite svetimkūnį, atsargiai bakstelē-dami į susidūrimo jutiklį. 2. Perkelkite valymo robotą į kitą vietą ir pa-leiskite jį.
	Kritimo jutikliai yra nešvarūs.	1. Kritimo jutiklius nuvalykite sausa šluoste.
	Nesumontuota arba sumontuota netinkamai „du viename“ dulkių talpykla su vandens baku arba dulkių talpykla.	1. Išsitinkinkite, kad „du viename“ dulkių talpykla su vandens baku arba dulkių talpykla yra sumontuota ir tinkamai užfiksuota, žr. skyrių „Du viename“ dulkių talpyklos su vandens baku įmontavimas arba Dulkių talpyklos montavimas
	Nesumontuotas arba netinkamai sumon-tuotas filtras.	1. Išsitinkinkite, kad filtras yra tinkamai sumon-tuotas.
	Užterštas filtras.	1. Išvalykite filtrą, žr. skyrių Filtro valymas. 2. Jei klaida išlieka, pakeiskite filtrą, žr. skyrių Filtro keitimas.
	Nesumontuota arba netinkamai sumon-tuota šluostė ar šluostės laikiklis.	1. Išsitinkinkite, kad šluostės laikiklis ir šluostė yra tinkamai sumontuoti, žr. skyrių Šluos-tės laikiklio su šluoste montavimas.
	Valymo robotas užstrigo arba įstrigo.	1. Pašalinkite klūtis.
	Valymo robotas arba vienas iš jo ratų ne-valstybinių taisyklų.	1. Pastatykite valymo robotą ant lygaus pavir-sieličia su žeme.

## Šalinimas

### ISPĖJIMAS

Šiame prietaise yra ličio jonų akumulatorių. Ličio jonų akumulatoriai turi būti išimami ir tinkamai šalinami, laikantis nacionalinių ir valstybinių taisyklių.



### Garantija

Kiekvienoje šalyje galoja mūsų įgalotų pardavėjų nu-statytos garantijos sąlygos. Galimus prietaiso gedimus garantijos galiojimo laikotarpiu pašalinsime nemoka-mai, jei tokiu gedimų priežastis buvo netinkamos me-džiagos ar gamybos klaidos. Dėl garantinių gedimų šalinimo kreipkitės į savo pardavėją arba artimiausiai kli-entų aptarnavimo tarnybą pateikdami pirkimą patvirti-nančią kasos kvitą.

(Adresą rasite kitose pusėje)

## Techniniai duomenys

### Elektros jungtis

Vardinė galia	W	33
Baterijos vardinė įtampa	V	14,8
Akumulatoriaus bloko tipas		Li-ION
Ikraviklio vardinė įtampa	V	100-240
Vardinė ikraviklio srovė	A	0,6

Baterijos talpa	mAh	3000
Vardinė baterijos talpa	mAh	3200
Darbo trukmė su visiškai įkrauta baterija įprastiniu režimu	min	120
Belaidžiai ryšiai	IEEE 802.11b/g/n 2,4 GHz	
Dažnis	MHz	2400-2483.5
Maks. signalo stiprumas, WLAN	dBm	<20
„Du viename“ dulkių talpyklos su vandens baku pri�dymo kiekiai		
Sausas purvas	ml	300
Skystis	ml	170
Dulkių talpyklos pri�dymo kiekis		
Sausas purvas	ml	500
Valymo roboto matmenys ir svoris		
Svoris	kg	3,7
Ilgis x plotis x aukštis	mm	350 x 350 x 94
Ikravimo stoties matmenys ir svoris		
Svoris	kg	0,6

Ilgis x plotis x aukštis mm 80 x 150 x 102

Gamintojas pasileika teisę atlikti techninius pakeitimius.

## ES atitikties deklaracija

Prietai-sas	Kons-trukcija	Dažnių juosta, MHz	Maks. galia EIRP, mW
RCV3	WLAN	2400-2483,5	100

„Alfred Kärcher SE & Co. KG“ pareiškia, kad radio ryšio įrangos tipas „Robo Cleaner“ atitinka Direktyvą 2014/53/ES. Visas ES atitikties deklaracijos tekstas pateiktas [www.kaercher.com/RCV3](http://www.kaercher.com/RCV3).

## Зміст

Загальні вказівки .....	267
Вказівки з техніки безпеки .....	267
Використання за призначенням .....	268
Охорона довкілля .....	269
Приладдя та запасні деталі .....	269
Комплект поставки .....	269
Опис пристроя .....	269
Опис принципу роботи .....	269
Перше введення в експлуатацію .....	270
Введення в експлуатацію .....	271
Експлуатація .....	272
Транспортування .....	273
Зберігання .....	274
Догляд та технічне обслуговування .....	274
Допомога в разі несправностей .....	275
Утилізація .....	277
Гарантія .....	277
Технічні характеристики .....	277
Декларація про відповідність стандартам ЄС .....	278

## Загальні вказівки

  Перед першим використанням пристрою ознайомиться з цією оригінальною інструкцією з експлуатації та вказівками з техніки безпеки, що додаються. Діяти відповідно до них. Оригінальну інструкцію з експлуатації зберігайте для подальшого користування або для наступного власника.

QR-код® для відкривання електронної інструкції з експлуатації міститься в:



Торгова марка QR-Code® є зареєстрованою торговою маркою компанії DENSO WAVE INCORPORATED.

## Вказівки з техніки безпеки

### Ступінь небезпеки

#### △ НЕБЕЗПЕКА

- Вказівка щодо небезпеки, яка безпосередньо загрожує та призводить до тяжких травм чи смерті.

#### △ ПОПЕРЕДЖЕННЯ

- Вказівка щодо потенційно можливої небезпечної ситуації, що може привести до тяжких травм чи смерті.

#### △ ОБЕРЕЖНО

- Вказівка щодо потенційно небезпечної ситуації, яка може спричинити отримання легких травм.

#### УВАГА

- Вказівка щодо можливої потенційно небезпечної ситуації, що може спричинити матеріальні збитки.

## Вказівки з техніки безпеки під час роботи з роботом-пилососом

Разом із вказівками в цій інструкції з експлуатації слід враховувати загальні законодавчі положення щодо техніки безпеки та попередження нещасних випадків.

Лазерний радар пристрою відповідає стандарту IEC 60825-1:2014 для лазерів класу 1 і не створює лазерне випромінювання, небезпечне для організму людини.

#### △ НЕБЕЗПЕКА • Небезпека ядух.

Пакувальну плявку зберігати у недоступному для дітей місці. • Експлуатація у вибухонебезпечних приміщеннях заборонена. • Не експлуатуйте пристрій у приміщеннях із емісією в повітрі легкозапалимих парів бензину, опалювального масла, розчинників фарби, нафти або спирту (небезпека вибуху). • Не експлуатуйте пристрій без нагляду в приміщеннях із палаючим вогнем або жаром у відкритому каміні. • Не експлуатуйте пристрій без нагляду в приміщеннях із палаючими свічками.

**△ ПОПЕРЕДЖЕННЯ** • Особи з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими здібностями, а також особи, що не мають необхідного досвіду і знань, можуть експлуатувати пристрій тільки під належним наглядом або якщо вони пройшли інструктараж компетентного особи щодо небезпечної експлуатації обладнання й усвідомлюють можливі ризики. • Дітям старше 8 років дозволено користуватись пристроєм, якщо вони проінструктовані особою, яка відповідає за їхню безпеку, або знаходяться під належним наглядом, а також усвідомлюють потенційні ризики.

• Стежити за тим, щоб діти не грали з пристроєм. • Дітям дозволено проводити очищення та обслуговування пристроя тільки під наглядом. • Пристрій має електричні компоненти, тому його не можна мити під проточною водою.

• Перед проведенням будь-яких робіт з доеглядом та технічного обслуговування вимикати пристрій і витягувати штепсельну вилку з розетки. • Не відкривати акумуляторний блок. Доручати виконання ремонту тільки спеціалістам. • Робот-пилосос RCV 3 дозволяється заряджати лише на зарядному пристрії станції заряджання з номером компонента 9.773-007.0.

**△ ОБЕРЕЖНО** • Роботи з ремонту та з електричними компонентами доручати тільки авторизованій сервісній службі. • Перед проведенням будь-яких робіт з очищення / технічного обслуговування вимикати пристрій і витягувати штепельну вилку з розетки.

- Небезпека травмування через захоплення вільного одягу, волосся або прикрас частинами пристрою. Тримати руки частини пристрою подалі від одягу і прикрас. Зібрати довге волосся ззаду в пучок. • Небезпека травмування. Під час роботи пристрою в жодному разі не еставляйте кінцівки або інструменти в його валки з щітками, що обертаються. • Будьте уважні, щоб не спіткнутися через робот-пилосос, що рухається.
- Небезпека нещасного випадку та травмування. Під час транспортування та зберігання враховуйте вагу пристрою, див. главу Технічні характеристики в інструкції з експлуатації.
- Запобіжні пристрої призначенні для вашого захисту. Забороняється змінювати запобіжні пристрої чи нехтувати ними.

**УВАГА** • Не використовуйте для очищення абразиви, засоби для чищення скла та універсальні засоби для чищення. • Забороняється експлуатація пристрою за температурой нижче 0 °C. • Використовувати пристрій тільки у приміщеннях. • Не експлуатуйте пристрій у приміщеннях, захищених сигналізацією або датчиком руху. • Захищайте пристрій від екстремальних погодних умов, вологи й тепла.

• Допустима температура експлуатації пристрою від 0 °C до +35 °C. • Пошкодження пристрою. Не ставайте на пристрій і не розміщуйте на ньому дітей, предмети або хатніх тварин. • Предмети, наприклад, на столах або невеликих меблях, можуть власти внаслідок поштовхів пристрою. • Пристрій може затупитатися в електричних кабелях, склертинах, шинах тощо, що звисають, і зіштовхнутися такими предметами. • Підніміть усі кабелі з підлоги, перш ніж використовувати пристрій, щоб запобіти їх затягуванню під час прибирання.

• Приберіть із підлоги всі кришки або незакріплені предмети, як-от вази, щоб запобіти їх пошкодженню внаслідок зіткнення з пристроєм.

• Не використовуйте пристрій у зоні над підлогою, наприклад, на дивані. • Закрійте всі зони, де існує небезпека падіння пристрою. Наприклад, сходи або галереї без перешкод. • Не використовуйте пристрій на підлозі з рідинами або ліпкими речовинами. • Не використовувати пристрій для прибирання килимів із високим ворсом.

• Пошкодження лазерного радара (LiDAR). Не перевертайте пристрій дозори дном (корпус лазерного радара (LiDAR) ніколи не повинен торкатися підлоги або твердих поверхонь). • Не носити пристрій за кришку лазерного радара (LiDAR). • Не збирати пристрієм гострі або велики предмети, такі як уламки, гравій або деталі іграшок. • Не розпилюйте рідини в приладі і, перш ніж встановлять контейнер для пилу, переконайтесь, що він сухий. • Зберігайте прилад повністю зарядженим і вимкненим у прохолодному сухому місці.

**Вказівка** • Чорні килими можуть негативно впливати на характеристику руху.

## Вказівки з техніки безпеки для станції заряджання

**△ НЕБЕЗПЕКА** • Підключати пристрій тільки до джерела змінного струму. Зазначена напруга на заводській таблиці повинна відповідати напрузі в мережі. • З мікроува безпеки радимо використовувати пристрій тільки з пристрієм захисного вимкнення (макс. 30 mA).

- Заборонено торкатися штепельної вилки та розетки вологими руками.

**△ ПОПЕРЕДЖЕННЯ** • Підключати пристрій до елемента електропідключення, виконаного спеціалістом-електриком відповідно до стандарту міжнародної електротехнічної комісії (МЕК) IEC 60364-1. • Перевіряйте відповідність напруги в мережі та напруги, вказаної на заводській таблиці зарядного пристрою. • Пристрій має електричні компоненти, тому його не можна мити під проточною водою. • Небезпека короткого замикання. Тримайте струмопровідні предмети (викрутки тощо) якнайдалі від зарядних контактів.

- Небезпека короткого замикання. Очищайте зарядні контакти станції тільки сухими.
- Заряджати пристрій тільки за допомогою оригінального зарядного пристрою, який входить до комплекту постачання чи дозволений до використання компанією KÄRCHER. • Небезпека вибуху. Не заряджайте акумулятори, які не підлягають повторному заряджанню.
- Перевіряти мережевий кабель на наявність пошкоджень перед кожним використанням. Не використовувати пошкоджений мережевий кабель. У разі пошкоджень замініть мережевий кабель кабелем, дозволеним до заміни. Відповідний для заміни кабель можна придбати в компанії KÄRCHER або у одного з наших сервісних центрів. • Стосується приладів RCV 3: можна заряджати лише робота-пилососа моделі RCV 3.
- Стосується пристроя RCV 5: Дозволяється заряджати лише робота-пилосос моделі «RCV 5».

**УВАГА** • Використовувати станцію заряджання тільки в приміщеннях. • Не розміщуйте станцію заряджання біля джерел тепла, наприклад, обігрівачів. • Зберігайте станцію заряджання тільки в прохолодному й сухому місці в приміщенні. • Заряджайте робота-пилососа принаймні раз на місяць, щоб уникнути глибокого розрядження акумулятора. • Перед проведенням будь-яких робіт з обслуговування та ремонту вимкніть станцію заряджання.

## Використання за призначенням

Пристрій складається з двох вузлів: станції заряджання та робота-пилососа, що працює від акумулятора.

- Пристрій призначений для повністю автоматичного очищення текстильних і твердих покриттів підлоги в приміщеннях. Його можна використовувати на всіх звичних покриттях підлоги для автономного й безперервного підтримання чистоти.
- Цей пристрій призначений для використання в приватних домогосподарствах і не передбачений для комерційного використання.

## Охорона довкілля

Пакувальні матеріали придатні до вторинної переробки. Не викидати пакувальні матеріали разом із побутовим сміттям, передати їх для вторинної переробки.

Пристрої, що відпрацювали, містять цінні матеріали, які потрібно передавати на вторинну переробку.

Акумулятори та акумуляторні блоки містя речовини, які не повинні потрапляти до довкілля.

Утилізувати відпрацьовані пристрої, акумулятори та акумуляторні блоки через відповідні системи збору відходів.

Дотримуватись законодавчих норм щодо поводження з літій-іонними акумуляторами.

Утилізувати відпрацьовані та пошкоджені акумуляторні блоки згідно з чинними правилами.

## Вказівки щодо компонентів (REACH)

Актуальні відомості про компоненти наведені на сайті: [www.kaercher.de/REACH](http://www.kaercher.de/REACH)

## Приладдя та запасні деталі

Слід використовувати лише оригінальне приладдя та оригінальні запасні частини, тому що саме вони гарантують безпечною та безперебійну експлуатацію пристрою.

Інформація щодо приладдя та запасних частин міститься на сайті [www.kaercher.com](http://www.kaercher.com).

## Комплект поставки

Комплектація пристрою задана на упаковці. Під час розпакування пристрою перевірити комплектацію. У разі нестачі приладдя або ушкоджень, отриманих під час транспортування, слід повідомити про це торговельній організації, яка продала пристрій.

## Опис пристрою

### Малюнок А

- ① Датчик зіткнення
- ② Інфрачервоний датчик
- ③ Лазерний датчик (LiDAR)
- ④ Верхня кришка
- ⑤ Бічна щітка
- ⑥ Напрямний ролик
- ⑦ Відсік для акумуляторів
- ⑧ Щітка
- ⑨ Датчик падіння
- ⑩ Ганчірка для протирання
- ⑪ Тримач ганчірки для протирання
- ⑫ Зарядні контакти
- ⑬ Кришка щітки
- ⑭ Кнопка ввімкнення й вимкнення
- ⑮ Кнопка повернення до станції заряджання
- ⑯ Інструмент для чищення
- ⑰ Контейнер для пилу з резервуаром для води 2 в 1
- ⑱ Контейнер для пилу

⑲ Станція заряджання

⑳ Штепельна вилка

## Опис принципу роботи

Пристрій складається зі станції заряджання та робота-пилососа, що працює від акумулятора. Пересувний робот-пилосос живиться від вбудованого акумулятора. На одному заряді акумулятора робот-пилосос може працювати в режимі очищення до 120 хвилин. У разі зниження заряду акумулятора він автоматично повернеться на станцію заряджання, щоб зарядитися.

Робот-пилосос пересувається системно. За допомогою лазерного датчика (LiDAR) він сканує приміщення й поступово його очищує. Він уникає перешкод, які принайміні перевищують висоту вежі LiDAR.

Пласка конструкція робота-пилососа дає змогу чистити навіть під меблями, як-от ліжком, диваном і шафою.

Робот-пилосос має датчики падіння, які виявляють сходи і сходинки та запобігають падінню, а також датчики зіткнення, які виявляють перешкоди й допомагають уникнути їх.

На станції заряджання заряджається акумулятор робота-пилососа.

Якщо робот-пилосос починає прибирання зі станції заряджання, він повертається на неї в разі недостатнього заряду акумулятора.

Одразу після завершення процесу заряджання робот-пилосос автоматично залишає станцію заряджання та продовжує прибирання. Коли робот-пилосос завершив роботи з очищення, він повертається до станції заряджання для підзарядки.

## Індикатори стану

Світлодіодний індикатор	Стан
Світиться синім	Рухається автономно
Повільно блимає синім	Автономний рух призупинено
Швидко блимає синім	Режим з'єднання через WLAN
Повільно блимає зеленим	Робот-пилосос заряджається
Світиться зеленим	Робот-пилосос повністю заряджений або підключений успішно
Повільно блимає червоним	Занадто низький заряд акумулятора для запуску
Швидко блимає червоним	Виникла помилка

## Функції

### Сплячий режим

Робот-пилосос автоматично переходить у сплячий режим після 5 хвилин бездіяльності. Натисніть будь-яку кнопку, щоб вивести його з цього режиму.

- Робот-пилосос не переходить у сплячий режим, коли він перебуває на станції заряджання.
- Робот-пилосос автоматично вимикається, якщо перебуває в сплячому режимі понад 6 годин.

## Режим помилки

Якщо під час роботи робота-пилососа виникає помилка, індикатор блімає червоним кольором і лунає сигнал.

Вирішення див. у розділі **Допомога в разі несправностей**.

Якщо протягом 5 хвилин не вжити жодних заходів, робот-пилосос автоматично перейде в сплячий режим.

## Режим «Не турбувати»

Режим «Не турбувати» встановлюється за замовчуванням. У режимі «Не турбувати» робот-пилосос не відновлює перерване прибирання, не виконує планове прибирання та не видає звукових попереджень.

Режим «Не турбувати» можна вимкнути в програмі. Завантаження програми описано в розділі **Підключення робота-пилососа до бездротової мережі та програмами**.

## Перше введення в експлуатацію

### Встановлення бічної щітки

#### Малюнок В

1. Переверніть робот-пилосос.

#### Вказівка

Щоб уникнути пошкодження, не тримайте робота за лазерний датчик (LiDAR).

2. Вставте бічну щітку.

### Установлення зарядної станції

#### △ ПОПЕРЕДЖЕННЯ

Робот-пилосос RCV 3 дозволяється заряджати лише на зарядному пристройі станції заряджання з номером компонента 9.773-007.0.

- Виберіть таке місце встановлення, де робот-пилосос зможе легко дістатися до станції заряджання.
- Забезпечте відстань щонайменше 0,5 м ліворуч і праворуч від станції заряджання та щонайменше 1,5 м перед нею.
- На місце встановлення не мають потрапляти прямі сонячні промені.

1. Налаштуйте станцію заряджання.

#### Малюнок С

2. Вставити штепсельну вилку мережевого кабелю в роз'єм на боці зарядної станції.

#### Малюнок D

3. Вставити штепсельну вилку в розетку.

### Підключення робота-пилососа до станції заряджання

#### Малюнок Е

1. Помістіть робота-пилососа на підлогу перед станцією заряджання.
2. Утримуйте кнопку ввімкнення й вимкнення впродовж 3 секунд. Робот-пилосос увімкнеться.
3. Щойно засвітиться індикатор, вручну помістіть робота-пилососа на станцію заряджання та переконайтесь, що зарядні контакти з'єднуються належним чином.

Після першого введення в експлуатацію робот-пилосос автоматично переміщується на станцію заряджання.

## Підключення робота-пилососа до бездротової мережі та програмами

Роботом-пилососом можна керувати безпосередньо за допомогою кнопок на пристройі або через програму на мобільному пристройі з підтримкою бездротової мережі. Щоб мати змогу використовувати всі доступні функції, рекомендується керувати роботом-пилососом за допомогою програми Kärcher Home Robots.

Перш ніж завантажити програму, переконайтесь, що виконано наведені нижче умови.

- Мобільний пристрой підключено до інтернету.
- Увімкнено WLAN маршрутизатора на частоті 2,4 ГГц.
- Гарантовано достатнє покриття бездротової мережі.

З Apple App Store® або з Google Play™ Store завантажено програму Kärcher Home Robots.



- Google Play™ і Android™ є торговими марками або зареєстрованими торговими марками Google Inc.

- Apple® і App Store® є торговими марками або зареєстрованими торговими марками Apple Inc.

Програма Kärcher Home Robots містить наведені нижче основні функції.

- Картування приміщень і кількох поверхів
- Налаштування розкладів
- Визначення заборонених зон і віртуальних стін
- Інформація про помилки або несправності та хід прибирання
- Налаштування параметрів прибирання (режими всмоктування)
- Створення зон прибирання
- Увімкнення / вимкнення режиму «Не турбувати»
- Питання, що часто ставляться, з детальним описом усунення несправностей
- Контактні дані сервісних центрів KÄRCHER

### Підключення робота-пилососа за допомогою програми Kärcher Home Robots і WLAN:

1. Завантажити програму Kärcher Home Robots з Apple App Store або Google Play Store.
2. Відкрити програму Kärcher Home Robots.
3. Створити обліковий запис (якщо ще не зареєстровані).
4. Додати потрібного робота-пилососа.
5. Дотримуватися покрокових інструкцій у програмі.

## Введення в експлуатацію

### Встановлення контейнера для пилу з резервуаром для води 2 в 1

Контейнера для пилу з резервуаром для води 2 в 1 може містити невелику кількість води як залишок після контролю якості. Це нормальното.

Використовуйте контейнер для пилу з резервуаром для води 2 в 1, якщо потрібно виконати сухе й вологе прибирання.

Щоб виконати сухе прибирання, зніміть ганчірку для протиріання та її тримач, див. розділ **Зняття тримача з ганчіркою для протиріання**.

#### Малюнок F

1. Відкрийте верхню кришку.
2. Натисніть на контейнер для пилу з резервуаром для води 2 в 1, поки він не зафіксується з чутним звуком.
3. Закрійте верхню кришку.

### Зняття контейнера для пилу з резервуаром для води 2 в 1

#### Малюнок G

1. Відкрийте верхню кришку.
2. Натисніть на затискач.
3. Дістаньте контейнер для пилу з резервуаром для води 2 в 1.

### Встановлення тримача з ганчіркою для протиріання

1. Прикріпіть ганчірку для протиріання до тримача.

#### Малюнок H

- a Притисніть ганчірку для протиріання до тримача.
  - b Натисніть на липучку.
2. Установіть тримач ганчірки для протиріання.

#### Малюнок I

- a Зімкніть затискачі.
- b Вставте тримач ганчірки для протиріання горизонтально в робот-пилосос до фіксації з чутним звуком.

### Зняття тримача з ганчіркою для протиріання

1. Натисніть будь-яку клавішу.
2. Робот-пилосос зупиняється.

2. Зніміть тримач ганчірки для протиріання.

#### Малюнок J

- a Зімкніть затискачі.
- b Дістаньте тримач ганчірки для протиріання.
- c Зніміть ганчірку для протиріання з тримача.

### Встановлення контейнера для пилу

Вставте контейнер для пилу, якщо потрібно виконати тільки сухе прибирання.

Щоб виконати сухе прибирання, зніміть ганчірку для протиріання та її тримач, див. розділ **Зняття тримача з ганчіркою для протиріання**.

#### Малюнок K

1. Відкрийте верхню кришку.
2. Натисніть на контейнер для пилу, поки він не зафіксується з чутним звуком.
3. Закрійте верхню кришку.

### Зняття контейнера для пилу

#### Малюнок L

1. Відкрийте верхню кришку.
2. Натисніть на затискач.
3. Дістаньте контейнер для пилу.

## Відновлення налаштувань підключення WLAN

Якщо ви замінили маршрутизатор на новий або змінили пароль WLAN, необхідно відновити підключення WLAN робота-пилососа.

#### Вказівка

Підтримуються лише мережі WLAN із частотою 2,4 ГГц.

1. Увімкніть робот-пилосос, див. розділ **Увімкнення робота-пилососа**.
2. Утримуйте одночасно кнопку ввімкнення й вимкнення та кнопку повернення до станції заряджання впродовж 7 секунд, поки не пролунає голосова вказівка: «Zurücksetzen der WLAN-Verbindung und Eintritt in den Netzwerkconfigurationsmodus» (Відновлення налаштувань підключення WLAN і перехід у режим конфігурації мережі).
3. Підключіть робота-пилососа до станції заряджання, див. розділ **Підключення робота-пилососа до станції заряджання**.

## Відновлення заводських налаштувань

1. Натисніть і утримуйте кнопку повернення до станції заряджання впродовж 5 секунд, поки не пролунає сигнал.
2. Ще раз натисніть і утримуйте кнопку повернення до станції заряджання впродовж 5 секунд, поки не пролунає сигнал.

Заводські налаштування відновлено.

## Налаштування зон прибирання

Робот-пилосос прибирає лише в межах вибраної області.

Зони прибирання можна налаштовувати лише за допомогою програми. Завантаження програми описано в розділі **Підключення робота-пилососа до бездротової мережі та програми**.

- Дотримуватися покрокових інструкцій у програмі.

## Налаштування віртуальних стін

Віртуальні стіни та закриті зони запобігають потраплянню робота-пилососа в області, які не потрібно прибирати.

Віртуальні стіни можна налаштовувати лише за допомогою програми. Завантаження програми описано в розділі **Підключення робота-пилососа до бездротової мережі та програми**.

- Дотримуватися покрокових інструкцій у програмі.

## Увімкнення картування

Робот-пилосос запускається зі станції заряджання й автоматично оновлює свою мапу після завершення завдання з прибирання та після заряджання.

Картування можна налаштовувати лише за допомогою програми. Завантаження програми описано в розділі **Підключення робота-пилососа до бездротової мережі та програми**.

#### Вказівка

Щоб не втратити мапу, зажекайте кілька секунд після першого картування, поки вона не збережеться.

- Дотримуватися покрокових інструкцій у програмі.

## Експлуатація

### УВАГА

#### Пошкодження внаслідок впливу вологи

Зніміть ганчірку для протирання з тримачем перед заряджанням і коли вона не використовується, див. розділ Зняття тримача з ганчіркою для протирання.

Зніміть контейнер для пилу з резервуаром для води 2 в 1 перед заряджанням і коли він не використовується, див. розділ Зняття контейнера для пилу з резервуаром для води 2 в 1. Захистіть килими віртуальними стінами, див. розділ Налаштування віртуальних стін.

### Увімкнення робота-пилососа

#### Вказівка

Помістіть робота-пилососа безпосередньо на станцію заряджання, якщо його неможливо ввімкнути через низький рівень заряду, див. розділ Перше введення в експлуатацію.

1. Утримуйте кнопку ввімкнення й вимкнення, коли робот-пилосос перебуває в режимі очікування та на зарядній станції.

Сигнальний індикатор блимає прибл. 15 секунд, поки робот-пилосос завантажується, а потім постійно світиться.

Робот-пилосос подає звуковий сигнал після завершення завантаження.

2. Помістіть робот-пилосос на станцію заряджання.
3. Натисніть кнопку ввімкнення й вимкнення.

Під час першого запуску робот-пилосос починає складати карту.

Під час роботи робот-пилосос починає прибирання.

### Налаштування режимів прибирання

Режими прибирання можна налаштувати лише за допомогою програм. Завантаження програм описано в розділі Підключення робота-пилососа до бездротової мережі та програмами.

Доступні наведені нижче режими прибирання.

- Сухе прибирання
- Комбіноване прибирання
- Вологе прибирання

У кожному режимі прибирання можна установити потужність всмоктування та кількість води.

#### Потужність всмоктування:

- Тиха
- Стандартна
- Середня
- Турбо

#### Кількість води:

- Низька
- Середня
- Висока

### Вимикання робота-пилососа

#### Вказівка

Робот-пилосос не можна вимкнути, коли він перебуває на станції заряджання.

#### Вказівка

Перед довгою перервою в роботі повністю зарядіть робота-пилососа.

### УВАГА

#### Пошкодження внаслідок впливу вологи

Зніміть ганчірку для протирання з тримачем, див. розділ Зняття тримача з ганчіркою для протирання.

Зніміть контейнер для пилу з резервуаром для води 2 в 1, див. розділ Зняття контейнера для пилу з резервуаром для води 2 в 1.

1. Утримуйте кнопку ввімкнення й вимкнення, коли робот-пилосос перебуває в режимі очікування та не на зарядній станції.

Робот-пилосос вимикається.

### Переривання прибирання

1. Під час прибирання натисніть будь-яку кнопку. Робот-пилосос зупиняється.

2. Натисніть кнопку ввімкнення й вимкнення. Прибирання продовжується.

3. Натисніть кнопку повернення до станції заряджання.

Прибирання припиняється, і робот-пилосос повертається на станцію заряджання.

### Відправлення робота-пилососа вручну для заряджання

1. Якщо робот-пилосос рухається, натисніть будь-яку кнопку.

Робот-пилосос зупиняється.

2. Натисніть кнопку повернення до станції заряджання.

Робот-пилосос переміщується на станцію заряджання для підзарядки.

Робот-пилосос автоматично повертається на станцію заряджання для підзарядки, якщо він виконав завдання з прибирання або має недостатній заряд під час прибирання.

### Сухе протирання

1. Якщо потрібно, спорожніть контейнер для пилу, див. розділ Спорожнення контейнера для пилу з резервуаром для води 2 в 1.

2. Вставіть суху ганчірку для протирання в тримач, див. розділ Встановлення тримача з ганчіркою для протирання.

3. Натисніть кнопку ввімкнення й вимкнення. Робот-пилосос починає прибирання.

### Вологе протирання

#### Вказівка

Після спорожнення резервуара для води в шлангах можуть залишатися краплі. Коли робот-пилосос запускається з порожнім резервуаром для води, ці краплі можуть бути скинуті.

### УВАГА

#### Пошкодження контейнеру для пилу 2 в 1

внаслідок корозії та впливу хімічних складових речовин

Не заливати мийні засоби, дезінфікувальні засоби або інші засоби для очищення в контейнер для пилу 2 в 1.

Не заливати гарячу воду в контейнер для пилу 2 в 1.

Не занурювати контейнер для пилу 2 в 1 у воду.

1. Натисніть будь-яку клавішу.

Робот-пилосос зупиняється.

2. Зніміть контейнер для пилу з резервуаром для води 2 в 1.

### Малюнок G

- Малюнок M**
  - Відкрийте верхню кришку.
  - Натисніть на затискач.
  - Дістаньте контейнер для пилу з резервуаром для води 2 в 1.
- Долити воду.
- Малюнок F**
  - Потягніть за гумову вкладку.
  - Налийте воду.
  - Натисніть на гумову вкладку.
- Установіть контейнер для пилу з резервуаром для води 2 в 1.

#### **Малюнок F**

- Натисніть на контейнер для пилу з резервуаром для води 2 в 1, поки він не зафіксується з чутним звуком.
  - Закрійте верхню кришку.
5. Змочіть ганчірку для протирання під проточною водою і відікміт' її, щоб видалити зайву воду.
6. Установіть ганчірку для протирання, див. розділ **Зняття тримача з ганчіркою для протирання**.
7. Натисніть кнопку ввімкнення й вимкнення.  
Робот-пилосос починає прибирання.

#### **Доливання води**

- Натисніть будь-яку клавішу.  
Робот-пилосос зупиняється.
- Зніміть контейнер для пилу з резервуаром для води 2 в 1.
- Малюнок G**
  - Відкрийте верхню кришку.
  - Натисніть на затискач.
  - Дістаньте контейнер для пилу з резервуаром для води 2 в 1.
- Долити воду.

#### **Малюнок M**

- Потягніть за гумову вкладку.
  - Налийте воду.
  - Натисніть на гумову вкладку.
4. Установіть контейнер для пилу з резервуаром для води 2 в 1.
- Малюнок F**
  - Натисніть на контейнер для пилу з резервуаром для води 2 в 1, поки він не зафіксується з чутним звуком.
  - Закрійте верхню кришку.
5. Натисніть кнопку ввімкнення й вимкнення.  
Прибирання продовжиться.

#### **Спорожнення контейнера для пилу з резервуаром для води 2 в 1**

- Натисніть будь-яку клавішу.  
Робот-пилосос зупиняється.
- Зніміть контейнер для пилу з резервуаром для води 2 в 1.
- Малюнок G**
  - Відкрийте верхню кришку.
  - Натисніть на затискач.
  - Дістаньте контейнер для пилу з резервуаром для води 2 в 1.
- Спорожніть контейнер для пилу з резервуаром для води 2 в 1.

#### **Малюнок N**

- Відкрийте кришку фільтра.
- Зніміть кришку фільтра.
- Спорожніть контейнер для пилу з резервуаром для води 2 в 1.
- Вставте кришку фільтра.
- Закрійте кришку фільтра.

- Установіть контейнер для пилу з резервуаром для води 2 в 1.

#### **Малюнок F**

- Натисніть на контейнер для пилу з резервуаром для води 2 в 1, поки він не зафіксується з чутним звуком.
  - Закрійте верхню кришку.
5. Натисніть кнопку ввімкнення й вимкнення.  
Прибирання продовжиться.

#### **Спорожнення контейнера для пилу**

- Натисніть будь-яку клавішу.  
Робот-пилосос зупиняється.
- Зніміть контейнер для пилу.

#### **Малюнок L**

- Відкрийте верхню кришку.
- Натисніть на затискач.
- Дістаньте контейнер для пилу.

#### **Спорожніти контейнер для пилу.**

#### **Малюнок O**

- Опустіть кришку.
- Спорожніти контейнер для пилу.
- Підніміть кришку, доки вона не зафіксується з чутним звуком.

- Установіть контейнер для пилу.

#### **Малюнок K**

- Натисніть на контейнер для пилу, поки він не зафіксується з чутним звуком.
- Закрійте верхню кришку.

- Натисніть кнопку ввімкнення й вимкнення.  
Прибирання продовжиться.

#### **Очищення ганчірки для протирання**

Ганчірку для протирання можна очистити під час прибирання.

- Натисніть будь-яку клавішу.  
Робот-пилосос зупиняється.

- Зніміть тримач ганчірки для протирання.

#### **Малюнок J**

- Зімкніть затискачі.
- Дістаньте тримач ганчірки для протирання.
- Зніміть ганчірку для протирання з тримача.

- Очистіть ганчірку.

- Установіть ганчірку для протирання, див. розділ **Встановлення тримача з ганчіркою для протирання**.

- Натисніть кнопку ввімкнення й вимкнення.  
Прибирання продовжиться.

#### **Транспортування**

Транспортувати або повернати пристрій за можливістю тільки в оригінальній упаковці. Якщо оригінальна упаковка відсутня, слід звернутися в нашу сервісну службу.

#### **Вказівки з техніки безпеки під час транспортування**

На літій-іонний акумулятор поширюються вимоги законодавства про небезпечні вантажі.

Непошкоджений і справний акумуляторний блок може транспортуватися користувачем дорогами загального користування без додаткових обмежень. У разі перевезення третіми особами (транспортними компаніями) дотримуватись особливих вимог до упаковки та маркування.

Дотримуватися національних норм.

## Зберігання

### УВАГА

**Пошкодження робота-пилососа внаслідок неправильного зберігання**  
Не зберігайте робота-пилососа догори дном.  
Корпус лазерного радара (LiDAR) николи не повинен контактувати з підлогою або предметами.  
Не розміщуйте жодних предметів на роботі-пилососі.

Зберігайте робота-пилососа повністю зарядженим і вимкненим у прохолодному й сухому місці.

#### Вказівка

Щоб уникнути глибокого розрядження акумулятора, підзаряджати робот-пилосос до повного заряду не пізніше ніж через 5 місяців.

1. Очищте робота-пилососа, див. розділ **Очищення**.
2. Повністю зарядіть робота-пилососа, див. розділ **Відправлення робота-пилососа вручну для заряджання**.
3. Від'єднайте зарядний пристрій від розетки та станції.
4. Вимкніть робота-пилососа, див. розділ **Вимикання робота-пилососа**.
5. Зберігайте робота-пилососа в прохолодному та сухому місці.

## Догляд та технічне обслуговування

### Очищення

#### Очищення контейнера для пилу 2 в 1

1. Натисніть будь-яку клавішу.  
Робот-пилосос зупиняється.
2. Зніміть контейнер для пилу 2 в 1.
- Малюнок G**
  - a Відкрийте верхню кришку.
  - b Натисніть на затискач.
  - c Дістаньте контейнер для пилу 2 в 1.
3. Очищте контейнер для пилу з резервуаром для води 2 в 1.
- Малюнок R**
  - a Відкрийте кришку фільтра.
  - b Зніміть кришку фільтра.
  - c Спорожніть контейнер для пилу з резервуаром для води 2 в 1.
  - d Очищте контейнер для пилу з резервуаром для води 2 в 1.
  - e Вставте кришку фільтра.
  - f Закройте кришку фільтра.
4. Установіть контейнер для пилу 2 в 1.

#### Малюнок F

- a Натисніть на контейнер для пилу 2 в 1, поки він не зафіксується з чутним звуком.
  - b Закрите верхню кришку.
5. Натисніть кнопку ввімкнення й вимкнення.  
Прибирання продовжиться.

#### Очищення контейнера для пилу

1. Натисніть будь-яку клавішу.  
Робот-пилосос зупиняється.
2. Зніміть контейнер для пилу.
- Малюнок L**
  - a Відкрийте верхню кришку.
  - b Натисніть на затискач.
  - c Дістаньте контейнер для пилу.

3. Очищте контейнер для пилу.

#### Малюнок Q

- a Опустіть кришку.
- b Спорожніть контейнер для пилу.
- c Відкрийте кришку фільтра.
- d Зніміть кришку фільтра.
- e Очищте контейнер для пилу.
- f Вставте кришку фільтра.
- g Закройте кришку фільтра.
- h Підніміть кришку, доки вона не зафіксується з чутним звуком.

4. Установіть контейнер для пилу.

#### Малюнок K

- a Натисніть на контейнер для пилу, поки він не зафіксується з чутним звуком.
- b Закройте верхню кришку.

5. Натисніть кнопку ввімкнення й вимкнення.  
Прибирання продовжиться.

### Очищення фільтра

Рекомендуємо регулярно чистити фільтр. Це запобігає засміченню.

1. Натисніть будь-яку клавішу.  
Робот-пилосос зупиняється.
2. Зніміть контейнер для пилу з резервуаром для води 2 в 1 або простий контейнер для пилу, див. розділ **Зняття контейнера для пилу з резервуаром для води 2 в 1 або Зняття контейнера для пилу**.
3. Зніміть фільтр.

#### Малюнок R

- a Відкрийте кришку фільтра.
- b Зніміть кришку фільтра.
- c Спорожніть контейнер для пилу з резервуаром для води 2 в 1 або простий контейнер для пилу.

4. Очищте фільтр під проточеною водою за допомогою інструменту для очищення з комплекту поставки.
5. Дайте фільтру повністю висохнути.

6. Установіть фільтр.

#### Малюнок S

- a Вставте фільтр.
  - b Вставте кришку фільтра.
  - c Закройте кришку фільтра.
7. Установіть контейнер для пилу з резервуаром для води 2 в 1 або простий контейнер для пилу, див. розділ **Встановлення контейнера для пилу з резервуаром для води 2 в 1 або Встановлення контейнера для пилу**.
  8. Натисніть кнопку ввімкнення й вимкнення.  
Прибирання продовжиться.

### Очищення щітки

1. Вийміть щітку.

#### Малюнок T

- a Зімкніть затискачі.
- b Зніміть кришку щітки.
- c Вийміть щітку.
- d Зніміть підшипник щітки.

2. Очищте щітку та підшипник щітки за допомогою інструменту для чищення з комплекту поставки.

3. Установіть щітку.

#### Малюнок U

- a Установіть підшипник щітки.
- b Вставте щітку.
- c Установіть кришку щітки та притисніть її, доки вона не зафіксується з чутним звуком.

## Очищення бічної щітки

- Зніміть бічну щітку.
- Малюнок V**
- Очистьте бічну щітку.
- Установіть бічну щітку.
- Малюнок B**

## Очищення датчиків падіння

Щомісяця очищайте датчики падіння.

### Малюнок W

- Протріть датчики падіння м'якою тканиною.

## Заміна

### Заміна фільтра

Рекомендуємо міняти фільтр що 3–6 місяців.

- Натисніть будь-яку клавішу.  
Робот-пилосос зупиняється.
- Зніміть контейнер для пилу з резервуаром для води 2 в 1 або простий контейнер для пилу, див. розділ *Зняття контейнера для пилу з резервуаром для води 2 в 1 або Зняття контейнера для пилу*.
- Зніміть фільтр.  
**Малюнок R**
  - Відкрийте кришку фільтра.
  - Зніміть кришку фільтра.
  - Вийміть фільтр.
- Установіть новий фільтр.  
**Малюнок S**
  - Вставити фільтр.
  - Вставте кришку фільтра.
  - Закрийте кришку фільтра.
- Установіть контейнер для пилу з резервуаром для води 2 в 1 або простий контейнер для пилу, див. розділ *Встановлення контейнера для пилу з резервуаром для води 2 в 1 або Встановлення контейнера для пилу*.
- Натисніть кнопку ввімкнення й вимкнення.

Прибирання продовжиться.

## Заміна щітки

Рекомендуємо міняти щітку що 6-12 місяців.

- Зніти щітку.  
**Малюнок T**
  - Зімкніть затискачі.
  - Зніміть кришку щітки.
  - Вийміть щітку.
  - Зніміть підшипник щітки.
- Установіть нову щітку.  
**Малюнок U**
  - Установіть підшипник щітки.
  - Вставте щітку.
  - Установіть кришку щітки та притисніть її, доки вона не зафіксується з чутним звуком.

## Заміна бічної щітки

Рекомендуємо міняти бічну щітку що 3–6 місяців.

### Вказівка

Щоб уникнути пошкодження, не тримайте робота за лазерний датчик (*LIDAR*).

- Переверніть робот-пилосос.
- Зніміть бічну щітку.  
**Малюнок V**
- Установіть нову бічну щітку.  
**Малюнок B**

## Заміна акумулятора

Про закінчення строку служби акумулятора свідчить постійне повернення робота-пилососа до станції заряджання після нетривалого прибирання.

- Вимкніть робота-пилососа, див. розділ *Вимикання робота-пилососа*.
- Надішліть робота-пилососа до служби підтримки клієнтів. Дотримуйтесь інструкцій щодо транспортування літій-іонних акумуляторів, див. розділ *Транспортування*.

## Допомога в разі несправностей

Несправності часто мають просту причину, яку можна усунути самостійно за допомогою інструкцій, наведених нижче. За наявності сумнівів або в разі

неназваних несправностей слід звертатися до авторизованої сервісної служби.

Помилка	Причина	Усунення
<b>Акумулятор не заряджається</b>	Зарядні контакти забруднені.	1. Протріть сухою тканиною зарядні контакти на станції заряджання та на роботі-пилососі.
	Температура навколошнього середовища нижче 0 °C або вище 35 °C.	1. Використовуйте робота-пилососа за температури вище 0 °C і нижче 35 °C.

Помилка	Причина	Усунення
<b>Робот-пилосос не повертається на станцію заряджання</b>	Акумулятор розряджений.	1. Вручну помістіть робота-пилососа на станцію заряджання та дайте йому повністю зарядитися.
	Робот-пилосос занадто далеко від станції заряджання.	1. Піднесіть робота-пилососа ближче до станції заряджання. 2. Вручну помістіть робота-пилососа на станцію заряджання.
	Замало місця навколо станції заряджання.	1. Переконайтесь, що навколо станції заряджання достатньо місця, див. розділ <i>Установлення зарядної станції</i> .
	Навколо станції заряджання забагато перешкод.	1. Напаштуйте зарядну станцію у вільнішій зоні, див. розділ <i>Установлення зарядної станції</i> .
	Робот-пилосос наново буде образ оточення, коли його переміщують на більшу відстань.	1. Вручну помістіть робота-пилососа на станцію заряджання.
<b>Робот-пилосос створює незвичайний шум</b>	Сторонній предмет міг заплутатися в щітці, бічній щітці або колесі.	1. Вимкніть робота-пилососа. 2. Видаліть сторонні предмети.
	Робот-пилосос перебуває в режимі «Не турбувати».	1. Переконайтесь, що робот-пилосос не перебуває в режимі «Не турбувати».
<b>Робот-пилосос не продовжує прибирання</b>	Робот-пилосос заряджається вручну або був розміщений на станції заряджання.	1. Зачекайте, поки робот-пилосос не зарядиться повністю.
	Контейнер для пилу з резервуаром для води 2 в 1 або простий контейнер для пилу повний.	1. Спорожніть контейнер для пилу з резервуаром для води 2 в 1 або простий контейнер для пилу, див. розділ <i>Спорожнення контейнера для пилу з резервуаром для води 2 в 1 або Спорожнення контейнера для пилу</i>
	Фільтр забитий.	1. Очищте фільтр, див. розділ <i>Очищення фільтра</i> .
<b>Робот-пилосос прибирає неефективно або залишає пил</b>	Сторонній предмет потрапив у щітку	1. Очищте щітку, див. розділ <i>Очищення щітки</i> . 2. Очищте бічну щітку, див. розділ <i>Очищення бічної щітки</i> .
	Робот-пилосос не може підключитися до бездротової мережі / робот-пилосос відключається від мережі	1. Переконайтесь, що робот-пилосос підключений до мережі та перебуває в межах досяжності сигналу WLAN. 2. Переконайтесь, що пароль WLAN правильний. 3. Відновлення налаштувань WLAN і повторне підключення (мережі WLAN із частотою 5 ГГц не підтримуються).
	Сигнал WLAN занадто слабкий.	1. Переконайтесь, що робот-пилосос перебуває в межах досяжності сигналу WLAN.

Помилка	Причина	Усунення
Робот-пилосос не запускається	Температура навколошнього середовища нижче 0 °C або вище 35 °C.	1. Використовуйте робота-пилососа за температурі вище 0 °C і нижче 35 °C.
	Рівень заряду занадто низький.	1. Зарядіть робота-пилососа.
	Лазерний датчик відстані (LiDAR) заблокований.	1. Очистить лазерний датчик відстані сухою тканиною. 2. Усуньте перешкоди, що блокують лазерний датчик відстані. 3. Перемістіть робота-пилососа в інше місце та запустіть.
	Датчик зіткнення забруднений або занадто близько до віртуальної стіни.	1. Видаліть сторонні речовини, обережно постукиуючи по датчику зіткнення. 2. Перемістіть робота-пилососа в інше місце та запустіть.
	Датчики падіння забруднені.	1. Очистити датчики падіння сухою тканиною.
	Контеинер для пилу з резервуаром для води 2 в 1 або простий контейнер для пилу не встановлений або встановлений неправильно.	1. Переконайтесь, що контейнер для пилу з резервуаром для води 2 в 1 або простий контейнер для пилу встановлений і правильно зафікований, див. розділ <i>Встановлення контейнера для пилу з резервуаром для води 2 в 1 або Встановлення контейнера для пилу</i> .
	Фільтр не встановлено або встановлено неправильно.	1. Переконайтесь, що фільтр установлено правильно.
	Брудний фільтр.	1. Очистьте фільтр, див. розділ <i>Очищення фільтра</i> . 2. Якщо помилка не зникне, замініть фільтр, див. розділ <i>Заміна фільтра</i> .
	Ганчірка для протирання або тримач не встановлені або встановлені неправильно.	1. Переконайтесь, що ганчірка для протирання та тримач установлени правильно, див. розділ <i>Встановлення тримача з ганчіркою для протирання</i> .
	Робот-пилосос застряг.	1. Усуньте перешкоди.
	Робот-пилосос або одне з його коліс не контактує з підлогою.	1. Помістіть робота-пилососа на рівну поверхню.

## Утилізація



### ПОПЕРЕДЖЕННЯ

Цей пристрій містить літій-іонні акумулятори. Вилучення та належна утилізація літій-іонних акумуляторів має здійснюватися відповідно до національних і державних норм.



## Гарантія

У кожній країні діють відповідні гарантійні умови, встановлені уповноваженою організацією збути нашою продукції в цій країні. Можливі несправності пристрою протягом гарантійного строку ми усважаємо безкоштовно, якщо причина несправності полягає в дефектах матеріалів або виробничому браку. У разі виникнення претензій протягом гарантійного строку прохання звертатися, маючи при собі чек про покупку, до торговельної організації, що продала продукт, або до найближчої уповноваженої служби сервісного обслуговування.

(Адреси див. на звороті)

## Технічні характеристики

### Електричне підключення

Номінальна потужність	W	33
Номінальна напруга акумулятора	V	14,8
Тип акумуляторного блока		Li-ION
Номінальна напруга зарядного пристроя	V	100-240
Номінальний струм зарядного пристроя	A	0,6
Емність акумулятора	mAh	3000
Номінальна емність акумулятора	mAh	3200
Час роботи в нормальному режимі за повної зарядки акумулятора	min	120

## Жалпы нұсқаулар

Бездротові з'єднання	IEEE 802.11b/ g/n 2,4 ГГц
Частота	MHz 2400- 2483,5
Максимальна сила сигналу, WLAN	дБм <20
<b>Әмність контейнера для пилу з резервуаром для води 2 в 1</b>	
Сухий бруд	ml 300
Рідина	ml 170
<b>Әмність контейнера для пилу</b>	
Сухий бруд	ml 500
<b>Розміри та маса робота-пилососа</b>	
Вага	kg 3,7
Довжина x ширина x висота	mm 350 x 350 x 94
<b>Розміри та маса станції заряджання</b>	
Вага	kg 0,6
Довжина x ширина x висота	mm 80 x 150 x 102

Зберігається право на внесення технічних змін.

## Декларація про відповідність стандартам ЄС

Пристрій	Тип	Діапазон частот, МГц	Потужність, макс. EIRP, мВт
RCV3	WLAN	2400-2483,5	100

Компанія Alfred Kärcher SE & Co. KG заявляє, що радіопристрій типу Robo Cleaner відповідає директивам 2014/53/EU. Повний текст декларації про відповідність стандартам ЄС міститься на сайті [www.kaercher.com/RCV3](http://www.kaercher.com/RCV3).

## Мазмұны

Жалпы нұсқаулар.....	278
Қауіпсіздік техникасы бойынша нұсқаулар .....	278
Мақсатына сәйкес қолдану .....	280
Қоршаған ортаны қорғау .....	280
Керек-жарақ және қосалқы бөлшектер .....	280
Жетекізілік жинағы .....	280
Құрылғының сипаттамасы.....	280
Функционалдық сипаттама.....	280
Бастапқы іске қосу .....	281
Пайдалануға енгізу .....	282
Пайдалану .....	283
Тасымалдау.....	285
Сақтау.....	285
Күтім және техникалық қызмет көрсету .....	285
Ақаулар кезіндегі көмек .....	286
Утилизациялау .....	288
Көпілдік .....	288
Техникалық маглұмматтар .....	289
ЕО стандарттарына сәйкестігі туралы декларация.....	289



Құрылғыны алғаш рет пайдалану алдында, осы пайдалану бойынша түпнұсқа нұсқаулықты және берілген қауіпсіздік нұсқауларын оқыңыз. Оған сәйкес әрекет етіңіз.

Пайдалану бойынша түпнұсқа нұсқаулықты кейін пайдалану немесе кейінгі пайдаланушылар үшін сактап қойыңыз.

Пайдалану бойынша онлайн нұсқаулықты шақыруға арналған QR кодын® алу үшін мына мекенжайға етіңіз:



## Сауда белгісі

QR коды® DENSO WAVE INCORPORATED компаниясының тіркелген сауда белгісі болып табылады.

## Қауіпсіздік техникасы бойынша нұсқаулар

### Қауіп денгейлері

#### △ ҚАУІП

- Ауыр жарақаттануға немесе өлімге апарып согатын тікелей қауіп бойынша нұсқау.

#### △ ЕСКЕРТУ

- Ауыр жарақаттануға немесе өлімге апарып согуы мүмкін қауіпті жағдай бойынша нұсқау.

#### △ АБАЙЛАҢЫЗ

- Жеңіл жарақаттануға апарып согуы ықтимал қауіпті жағдай бойынша нұсқау.

## НАЗАР АУДАРЫНЫ

- Материалдық зиянға апарып согуы ықтимал қауіпті жағдай бойынша нұсқау.

## Тазалағыш роботтың қауіпсіздік нұсқаулары

Пайдалану жөніндегі нұсқаулықта қосымша құрылғы пайдаланылатын елдің жалпы қауіпсіздік ережелері мен қауіпсіздік техникасы ережелерін сактау керек. Құрылғының лазерлік радары 1-класты лазер үшін енімдер қауіпсіздігі бойынша IEC 60825-1:2014 стандартына сәйкес келеді және адам ағзасына зиянды лазерлік сөүле шығармайды.

- △ ҚАУІП • Тұншиву қаупі! Қалтама пленканы балалардан алып ұстаса қажет. • Жарылыс қаупі бар аймақтарда пайдалануға тыбыым салынады.
- Ауыны жанармай, пеш отыны, болғу еріткісі, еріткіштер, бензин немесе алкоголь сияқты жанышы газдар бар бөлмелерде құрылғыны пайдаланбаңыз (жарылыс қаупі бар). • Құрылғының қараусызы ашиқ алауашақта жаңып тұрган от

немесе жалынсыз көмір бар бөлмелерде пайдаланбаңыз. • Құрылғыны қарасты жаңып түрган шыратқарды бар бөлмелерде пайдаланбаңыз.

**△ ЕСКЕРТУ** • Физикалық, сезаіштік немесе ақыл-ой қабілеті нашарлаған не тәжірибесі мен біліктілік жетіспелітін түлгапарда құрылғыны қауіпсіз пайдалану туралы олардың қауіпсіздігіне жауапты тұлға нұскаулық берген және олар нәтижесінде пайда болуы ықтимал қауіпперді түсінен, құрылғыны тиісті түрде бақыланған жағдайдаға ғана пайдалана алады. • 8 жастан үлкен балалар олардың қауіпсіздігі үшін жауапты түлгапарының тарағынан құрылғыны пайдалануға машиқтанған немесе қадағаланған және құрылғыны пайдаланудан туынданғының қауіпперді түсінен жағдайдаға ғана құрылғыны пайдалана алады. • Балалардың бұйыммен ойнамайтындей етіп қадағалап тұрыңыз. • Балалар тазалау және техникалық қызмет көрсету жұмыстарын тек біреудің бақылауында орында аллады. • Бұйым ішінде электрлік құрамадас бөлшектер бар, сондықтан оны ағынды су астында тазалауға болмайды. • Құтім және техникалық қызмет көрсету бойынша жұмыстарды орындауда алдында құрылғыны өшіріп, қуат ашасын разеткадан альыңыз. • Кең күй, шаш немесе зергерлік бұйымдар құрылғының қозғалмалы бөліктегін тек түскен жағдайда жарапат алу қаупі бар. Күй мен зергерлік бұйымдарды машинаның қозғалмалы бөліктегін алғыс ұстаңыз. Ұзын шаштыбыбы қойыңыз. • Жарапат алу қаупі. Жұмыс кезінде саусақтарының немесе құралдардың ешқашан құрылғының айналмалы щеткасына салмаңыз. • Қозғалып жүрең тазалағыш роботқа сүріну қаупіне назар аударыңыз. • Жарапат пен төтешне жағдайлар қаупі. Тасымалдау және сактау кезінде құрылғының салмағын есепле альыңыз. Пайдалану нұскаулығындағы Техникалық сипаттар бөлімін қарастыңыз. • Қорғаның құрылғысы сіздің қауіпсіздігіңізге арналған. Қорғаның құрылғысын ешқашан өзертеплін немесе ажыратпаңыз.

**НАЗАР АУДАРЫНЫ** • Тазалау үшін тазарту құралдарын, әйнек немесе жалпы тазарту құралдарын пайдаланбаңыз. • Құрылғыны 0 °C-тан төмен температурада қолданбаңыз. • Құрылғыны тек бөлме ішінде пайдаланыңыз. • Құрылғыны дабып жүйесін немесе қозғалыс датчиктерінен қорғалған бөлмелерде пайдаланбаңыз. • Құрылғыны экстремалды ауа-райынан, жылуудан және ылғалдан қорғаныңыз. • Құрылғыны тек 0 °C-тан +35 °C-қа дейінгі температурада пайдаланыңыз. • Құрылғының зақымдануы. Құрылғының үстінде түрманың және оған балаларды, заттарды немесе үй жануарларын қоймаңыз. • Егер құрылғы құлап

кетсе, үстелдердегі немесе жиһаздың кішкене бөліктегіндегі заттар құлап кетуі мүмкін.

• Құрылғы ішүп түрган электр кабельдеріне, дастархандарга, сымдарға және басқа да заттарға оралып қалуы мүмкін және осылайша заттардың соғуы мүмкін. • Тазалау кезінде сүреп кептес үшін құрылғыны қолданар алдында еденинен барлық кабельдерді көтөріңіз. • Құрылғының соғылып кептегін немесе зақымдалмауы үшін еденинен вазалар сияқты сыңыш немесе бос заттарды көтөріңіз. • Құрылғыны жерден жогары аймақта, мысалы, дивандан пайдаланбаңыз. • Құрылғының қулау қаупі бар барлық жерлердің қорғаны. Мысалы, шектеусіз баспалдақтар немесе галереялар. • Құрылғының сүйкіткіштері немесе жабыскак заттары бар еденинде пайдаланбаңыз. • Құрылғының түкімдегі тазарту үшін пайдаланбаңыз. • Лазерлік радардың (LiDAR) зақымдануы. Құрылғының тәнкіріл койманыз (лазерлік радар (LiDAR) корпусы ешқашан жерге немесе кептегін көтөріңіз). • Құрылғыны лазерлік радар (LiDAR) қақпағынан үстап тасымаңыз. • Құрылғымен сыйықтар, тастар, бөтепкелер, ойнанышык болғаптері секілді еткіп немесе үлкен заттарды тазаламаңыз. • Құрылғыға ешқандай сүйкіткіш шашпаңыз және шаң жинағышты салмас бүрін оның құргақ екеніне көз жеткізіңіз. • Құрылғыны топырымен зарядталған және өшірілген күйде салқын және құргақ жerde сактаңыз.

**Нұсқау** • Қара кілемдер жүргізу тәртібіне теріс есеп етүі мүмкін.

### Зарядтау станциясының қауіпсіздік нұсқаулары

**△ ҚАУІП** • Құрылғыны тек ауыспалы ток көзіне қосуға рұқсат етіледі. Зауыттық тақтайшада көрсетілген кернеу желі кернеуіне сәйкес келу керек. • Қауіпсіздік мақсатында біз өдеміт құрылғыны тек дифференциалды ток ажыратқышы (максимум 30 мА) арқылы пайдалануды ұсынамыз. • Ешқашан қуат ашасы мен электр разеткесін ылғалды қолмен үстемдіз.

**△ ЕСКЕРТУ** • Құрылғыны IEC 60364-1 стандартына сәйкес электрик маман орындаған қуат көзіне жалғаңыз. • Кернеудін зарядтау түйіспелерінен құралдарынан жинағына кіретін түпнұсқа зарядтагыш құрылғымен немесе KÄRCHER компаниясының рұқсат еткен зарядтагыш құрылғымен зарядтаңыз. • Жарылыс қаупі. Қайта зарядталмайтын батареяларды зарядтамаңыз. • Әр қолданар алдында қуат сымында зақымның болмағын тексеріңіз. Зақымдалған қуат сымын қолданбаңыз. Егер зақымдалған болса, қуат сымын бекітілген ауыстыру сымына ауыстырыңыз. Сіз сәйкес ауыстыру сымын KÄRCHER немесе біздің

қызмет көрсетеу серіктестердің бірінен ала аласы. • RCV 3 құрылғыларына қатысты: Тек «RCV 3» улгісінің тазалагыш роботын зарядтауга болады. • RCV 5 құрылғыларына қатысты: Тек «RCV 5» улгісінің тазалагыш роботын зарядтауга болады.

**НАЗАР АУДАРЫНЫ.** Зарядтау станциясын тек үй ішінде пайдаланыңыз. • Зарядтау станциясын жылжыткыштар сияқты жылу көздеріне жақын қоймаңыз. • Зарядтау станциясын тек үй ішінде, салын және құргак жерде сактаңыз. • Аккумулятордың шамадан тыс разрядталып болбайтура үшін тазалагыш роботты кемінде айна бір рет зарядтаңыз. • Кез-келген күтім және техникалық қызмет көрсетеу жұмыстарын жасамас бұрын зарядтау станциясын өшіріңіз.

## Мақсатына сәйкес қолдану

Құрылғы екі блоктан, зарядтау станциясынан және аккумулятормен жұмыс істейтін тазалагыш роботтан тұрады.

- Құрылғы үй ішінде, тоқымға және қатты еден жабындарын толықымен автоматты тұрде тазалауға арналған. Оны автономды, үздіксіз техникалық тазалау үшін барлық жалпы еден жабындарында қолдануға болады.
- Бұл құрылғы жеке үйлерде пайдалануға арналған және коммерциялық мақсатта пайдалануға арналған.

## Қоршаган ортаны қорғау

 Орауыш материалдарын утилизациялауға болады. Орауыштарды қоқысқа тастамаңыз, олардың кайта өндеге жіберіңіз.

Есke құрылғыларда қайта өндеге болатын құнды қайта өндептін материалдар бар. Батареялар мен аккумулятор жинақтары қоршаган ортага шығарылмайтын заттардан тұрады. Есke құрылғыларды, батареяларды және аккумулятор жинақтарын тиісті жинау жүйелері арқылы тастаңыз. Литий-ионды аккумуляторларды қолданған кезде зан шығарушының ұсыныстарына назар аударыңыз. Қолданылған және ақаулы аккумулятор жинақтарын тиісті ережелерге сәйкес тастаңыз.

## Кұрамдагы заттар бойынша нұсқаулар (REACH)

Бұйымның құрамындағы заттар туралы соңы мәліметтерді мына мекенжай бойынша табуға болады: [www.kaercher.de/REACH](http://www.kaercher.de/REACH)

## Керек-жарақ және қосалқы бөлшектер

Тек түпнұсқалы керек-жарақ немесе қосалқы бөлшектерді пайдаланыңыз, себебі ол құралдың қауіпсіз және апартызы жұмыс істейіне кепілдік болады.

Керек-жарақтар мен қосалқы бөлшектер туралы ақпарат [www.kaercher.com](http://www.kaercher.com) веб-сайтында қолжетімді.

## Жеткізілім жинағы

Бұйымның жеткізілім жинағы орауыштың устінде көрсетілген. Бұйымды орауыштан шығарғанда жинақтың толықтығын тексеріп шығыңыз. Керек-жарақтар жеткілеген немесе тасымалдау кезінде зақымдар тиғен жағдайда, дилеріңізге хабарласыңыз.

## Құрылғының сипаттамасы

### Сурет А

- ① Соқтығысу датчиғи
- ② Инфрақызыл датчик
- ③ Лазерлік датчик (LiDAR)
- ④ Үстінгі қақпақ
- ⑤ Бүйірлік щетка
- ⑥ Бағыттауыш шығырышы
- ⑦ Аккумуляторларға арналған бөлік
- ⑧ Щетка
- ⑨ Құлау датчиғи
- ⑩ Сүрткіш шүберек
- ⑪ Сүрткіш шүберек ұстағышы
- ⑫ Зарядтау байланыстары
- ⑬ Щетка қақпағы
- ⑭ Қосу/өшірү түймесі
- ⑮ «Зарядтау станциясын оралу» түймесі
- ⑯ Тазалау құралы
- ⑰ Су ыдысы бар 1 ішінде 2 шаң жинағыш
- ⑱ Шаң жинағыш
- ⑲ Зарядтау станциясы
- ⑳ Қуат ашасы

## Функционалдық сипаттама

Құрылғы зарядтау станциясынан және аккумулятормен жұмыс істейтін тазалагыш роботтан тұрады.

Мобильді робот-шансорғыш қуаты кірістірілген аккумулятор арқылы жүзеге асырылады. Аккумуляторы толық зарядталған тазалагыш робот 120 минутка дейн жұмыс істей алады. Егер аккумулятор заряды азайса, ол зарядтау үшін автоматты тұрде зарядтау станциясын оралады. Тазалаыш роботтың қозғалысы ретке келтірілген. Лазерлік датчикті (LiDAR) көмегімен он бөлмені сканерледі әмбетін көзекпен тазалайды. Ол білікті LiDAR мұнарасының білктігінен кем емес кедерілдерден аулақ болады.

Тазалагыш роботтың тегіс конструкциясы оның төсек, диван және шкаф сияқты жиһаздың астын да тазалай алатынын білдіреді.

Тазалагыш робот баспадақтар мен платформаларды анықтайтын және құлаудың алдын алатын құлау датчиктерімен, сондай-ақ кедерілдерді анықтайтын және олардан аулақ болатын соқтығысу датчиктерімен жабдықталған. Зарядтау станциясында тазалагыш роботтың аккумуляторы зарядталады.

Егер тазалагыш робот тазалады зарядтау станциясынан бастаса, аккумулятор заряды аз болған жағдайда, ол зарядтау станциясын оралады.

Зарядтау аяқталған кезде, тазалагыш робот өзі зарядтау станциясынан шығып, тазалады жалғастырады. Тазалагыш робот тазалады

аяқтағаннан кейін, ол зарядталу үшін зарядтау станциясына оралады.

## Күй көрсеткіштері

Жарық диодтың көрсеткіші	Күй
Көк түс жанады	Автономды түрде жүреді
Көк түс баяу жыптылықтайды	Автономды журу уақытша тоқтатылды
Көк түс жылдам жыптылықтайды	WLAN қосылу режимі
Жасыл түс баяу жыптылықтайды	Тазалағыш робот зарядталуда
Жасыл түспен жанады	Тазалағыш робот толық зарядталған немесе сөтті қосылған
Қызыл түс баяу жыптылықтайды	Іске қосу үшін аккумулятор тым бос
Қызыл түс жылдам жыптылықтайды	Қате жағдайы

## Функциялар

### Ұйқы режимі

Тазалағыш робот 5 минут әрекетсіздіктен кейін автоматты түрде ұйқы режиміне етеді. Оны ояту үшін кез келген түймениң басыныз.

- Тазалағыш робот зарядтау станциясында түрган кезде ұйқы режиміне етпейді.
- Тазалағыш робот 6 сағаттан астам ұйқы режимінде болса, автоматты түрде өшеді

### Қате режимі

Егер тазалағыш робот жұмыс кезінде қатені анықтаса, көрсеткіш қызыл түспен жыптылықтайды және сигнал естіледі.

Шешімін табу үшін Ақаулар кезіндегі көмек-тарауды қараңыз.

Егер 5 минут ішінде ешқандай әрекет жасалмаса, тазалағыш робот автоматты түрде ұйқы режиміне етеді.

### «Мазаламау» режимі

«Мазаламау» режимі әдепті бойынша орнатылған. «Мазаламау» режимінде тазалағыш робот тоқтатылған тазалауды жалғастырмайды, жоспарланған тазалауды орындамайды немесе дыбыстық ескертупер бермейді. «Мазаламау» режимін қолданбаға өшіруге болады. Қолданбаны жүктеп алу Тазалағыш роботты WLAN-га және қолданбаға қосыныз-тарауда сипатталған.

## Бастапқы іске қосу

### Бүйірлік щетканы орнатыңыз

#### Сурет В

1. Тазалағыш роботты аударыңыз.

#### Нұсқау

Зәкым келтірмес үшін роботты лазерлік датчиғе (LiDAR) қойманыңыз.

2. Бүйірлік щетканы салыңыз.

## Зарядтау станциясын орнатыңыз

### △ ECKERTY

Тазалағыш роботты RCV 3 тек білшеңк нөмірі 9.773-007.0 бар зарядтау станциясының зарядтағышынан зарядтауга болады.

- Тазалағыш робот зарядтау станциясына оңай жететіндегі орынды таңдаңыз.
  - Зарядтау станциясының сол жөне оң жағында кемінде 0,5 м қашықтықты және зарядтау станциясының алдында кемінде 1,5 м қашықтықты қамтамасыз етіңіз.
  - Орын тікелей күн сөулесінің әсеріне үшырамауы керек.
1. Зарядтау станциясын орнатыңыз.

#### Сурет С

2. Құрылғының ашасы – Желілік кабельді зарядтау станциясының бүйіріндегі кабель үстасының косының.

#### Сурет D

3. Қуат ашасын қосыңыз.

## Тазалағыш роботты зарядтау станциясына қосыңыз

#### Сурет Е

1. Тазалағыш роботты зарядтау станциясының алдында еденге қойыңыз.
2. Қосу/өшірү ажыратқышын 3 секунд басып тұрыңыз.  
Тазалағыш робот қосылады.
3. Көрсеткіш жанғаннан кейін, тазалағыш роботты зарядтау станциясына қолмен қойып, зарядтау түйіспелерінің жақсы байланыста екенине көз жеткізіңіз.

Бастапқы іске қосудан кейін тазалағыш робот автоматты түрде зарядтау станциясына ауысады.

## Тазалағыш роботты WLAN-га және қолданбаға қосыңыз

Тазалағыш роботты құрылғыдағы түймелер арқылы немесе WLAN қолдайтын мобилді құрылғы арқылы тікелей басқаруға болады. Барлық қолжетімді функцияларды пайдалана алу үшін тазалағыш роботты Kärcher Home Robots қолданбасы арқылы басқаруды ұсынамыз.

Қолданбаны жүктеп алмас бұрын мыналарға көз жеткізіңіз:

- Мобилді құрылғы интернетке қосылған.
- Роутердің 2,4 ГГц WLAN қосылған.
- Жетекілікти WLAN қамтылуына көпілдік беріледі. Kärcher Home Robots қолданбасын Apple App Store® немесе Google Play™ дүкенінен жүктеп алыңыз.



- Google Play™ және Android™ Google Inc. компаниясының маркалары немесе тіркелген сауда белгілері болып табылады.
- Apple® және App Store® бұл Apple Inc. компаниясының маркалары немесе тіркелген сауда белгілері болып табылады.

Kärcher Home Robots қолданбасы басқалармен қатар келесі негізгі функцияларды ұсынады:

- Бөлмелерді және бірнеше қабаттарды картага түсіру
- Кестелерді орнату
- Тыйым салынған аймақтар мен виртуалды қабыргаларды анықтау
- Қателер немесе ақаулар және тазалау барысы туралы ескертупер
- Тазалау параметрлерін орнату (сору режимдері)
- Тазалау аймақтарын орнату
- «Мазаламау» режимін қосу/өшіру
- Толық ақауларды іздеумен FAQ
- KÄRCHER қызмет көрсету орталықтарының байланыс деректері

**Тазалағыш роботты Kärcher Home Robots қолданбасының және WLAN желісіне қосыныз:**

1. Apple App Store немесе Google Play дүкенінен Kärcher Home Robots қолданбасын жүктеп алыңыз.
2. Kärcher Home Robots қолданбасын ашыңыз.
3. Есептік жазба жасаңыз (етер әлі тіркелмеген болсаңыз).
4. Қажетті тазалағыш роботты қосыңыз.
5. Қолданбаның қадамдық нұсқауларын орындаңыз.

## Пайдалануга енгізу

### Су ыдысы бар 1 ішінде 2 шаң жинағышты орнатыңыз

Су ыдысы бар 1 ішінде 2 шаң жинағышында сапанды бақылауға байланысты аз мөлшерде қалдық су болуы мүмкін. Бұл қалыпты жағдай.

Күргәк және ылғалды тазалауды қаласаңыз, су ыдысы бар 1 ішінде 2 шаң жинағышын пайдаланыңыз.

Күргәк тазалау үшін сүрткіш шуберек пен сүрткіш шуберек ұстаяшын алыңыз, Сүрткіш шуберегі бар сүрткіш шуберек ұстаяшын шешіп алыңыз-тарауды қарыңыз.

#### Сурет F

1. Жоғарғы қақпақты ашыңыз.
2. Су ыдысы бар 1 ішінде 2 шаң жинағышын сирт етіп орнына түсkenше орнына итеріңіз.
3. Жоғарғы қақпақты жабыңыз.

### Су ыдысы бар 1 ішінде 2 шаң жинағышын алыңыз

#### Сурет G

1. Жоғарғы қақпақты ашыңыз.
2. Қысқышты басыңыз.
3. Су ыдысы бар 1 ішінде 2 шаң жинағышын алыңыз.

### Сүрткіш шуберегі бар сүрткіш шуберек ұстаяшын орнатыңыз

1. Сүрткіш шуберекті сүрткіш шуберек ұстаяшына бекітіңіз.

#### Сурет H

- a Сүрткіш шуберекті сүрткіш шуберек ұстаяшына басыңыз.
- b Жабықшыты басыңыз.

2. Сүрткіш шуберек ұстаяшын орнатыңыз.

#### Сурет I

- a Қысқыштарды қысыңыз.

- b Сүрткіш шуберек ұстаяшын орнына түсkenше тазалагыш роботқа көлдененін итеріңіз.

### Сүрткіш шуберегі бар сүрткіш шуберек ұстаяшын шешіп алыңыз

1. Кез келген түймені басыңыз.

Тазалагыш робот тоқтайдай.

2. Сүрткіш шуберек ұстаяшын шешіп алыңыз.

#### Сурет J

- a Қысқыштарды қысыңыз.

- b Сүрткіш шуберек ұстаяшын алып тастаңыз.

- c Сүрткіш шуберекті сүрткіш шуберек ұстаяшынан шығарып алыңыз.

### Шаң жинағышты орнатыңыз

Егер тек құргақ тазалауды қаласаңыз, шаң жинағышты пайдаланыңыз.

Құргақ тазалау үшін сүрткіш шуберек пен сүрткіш шуберек ұстаяшын алыңыз, Сүрткіш шуберегі бар сүрткіш шуберек ұстаяшын шешіп алыңыз-тарауды қарыңыз.

#### Сурет K

1. Жоғарғы қақпақты ашыңыз.

2. Шаң жинағышты орнына түсkenше орнына итеріңіз.

3. Жоғарғы қақпақты жабыңыз.

### Шаң жинағышты шешіп алыңыз

#### Сурет L

1. Жоғарғы қақпақты ашыңыз.

2. Қысқышты басыңыз.

3. Шаң жинағышты шығарып алыңыз.

### WLAN қосылымын қалпына келтіріңіз

Егер жаңа роутерге ауыссаныз немесе WLAN құпиясөзін өзгертсөніз, тазалағыш роботтың WLAN қосылымын қалпына келтіруінің көрек.

#### Нұсқау

Тек 2,4 ГГц WLAN желілеріне қолдау көрсетіледі.

1. Тазалағыш роботты қосыңыз, Тазалағыш роботты қосыныз-тарауды қарыңыз.
2. Қосу/өшіру түймесін мен «Зарядтау станциясына оралу» түймесін мынадай дауыс естілгенше бір уақытта 7 секунд басыңыз: «WLAN қосылымын қалпына келтіріп, желіні балтапа режиміне өтіңіз».
3. Тазалағыш роботты зарядтау станциясына қосыңыз, Тазалағыш роботты зарядтау станциясына қосыныз.

### Зауыттық параметрлерді қалпына келтіріңіз

1. «Зарядтау станциясына оралу» түймесін сигнал естілгенше 5 секунд басып тұрыңыз.

2. Тағы да «зарядтау станциясына оралу» түймесін сигнал естілгенше 5 секунд басып тұрыңыз.

Зауыттық параметрлер қалпына келтірілді.

### Тазалау аймақтарын орнатыңыз

Тазалағыш робот тек таңдалған аймақ ішінде тазалайды.

Тазалау аймақтарын тек қолданба арқылы орнатуға болады. Қолданбана жүктеп алу Тазалағыш роботты WLAN-га және қолданбала қосыныз-тарауда сипатталған.

- Қолданбаның қадамдық нұсқауларын орындаңыз.

### **Виртуалды қабыргаларды орнатыңыз**

Виртуалды қабыргалар мен шектелі аймактар тазалағыш роботтың тазалауды қажет етпейтін аймактарға кіруіне жол бермейді.

Виртуалды қабыргаларды тек қолданба арқылы орнатуға болады. Қолданбаны жүктеп алу *Тазалағыш роботты WLAN-га және қолданбага қосыныз*-тарауда сипатталған.

- Қолданбаның қадамдық нұсқауларын орындаңыз.

### **Карталауды іске қосыныз**

Тазалағыш робот зарядтау станциясынан іске қосылады және тазалау тапсырмасын орындағаннан кейін және зарядталғаннан кейін өзінің картасын автоматты түрде жаңартады. Карталауды тек қолданба арқылы орнатуға болады. Қолданбаны жүктеп алу *Тазалағыш роботты WLAN-га және қолданбага қосыныз*-тарауда сипатталған.

#### **Нұсқау**

Картаны жоғалтпау үшін, картаны сактап макстында бірінші салыстырудан кейін бірнеше секунд күтіңіз.

- Қолданбаның қадамдық нұсқауларын орындаңыз.

### **Пайдалану**

#### **НАЗАР АУДАРЫҢЫ**

##### **Үлгілділік кезіндегі зақымдар.**

Зарядтау алдында және пайдаланбаган кезде сүрткіш шуберегі бар сүрткіш шуберек үстәғышын алып тастаңыз. Сүрткіш шуберегі бар сүрткіш шуберек үстәғышын шешіп алыңыз-тарауды қараңыз.

Зарядтау алдында және пайдаланбаган кезде су ыдысы бар 1 ішінде 2 шаң жинағышты алып тастаңыз. Су ыдысы бар 1 ішінде 2 шаң жинағышын алыңыз-тарауды қараңыз.

Кілемдерді виртуалды қабыргалармен қорғаңыз, Виртуалды қабыргаларды орнатыңыз-тарауды қараңыз.

#### **Тазалағыш роботты қосыныз**

#### **Нұсқау**

Заряд күйі тым тәмен болғандықтан қосу мүмкін болмаса, тазалағыш роботты тікелей зарядтау станциясына қойыңыз, Бастапқы іске қосу-тарауды қараңыз.

1. Тазалағыш робот зарядтау станциясында емес, күтүрежімінде болғанда қосу/өшірү түймесін басып түрыңыз.

Тазалағыш робот іске қосылғанша сигнал шамы шамамен 15 секунд жыптылқтайтады, одан кейін тұрақты жаңын тұрады.

Тазалағыш робот жүктеу аяқталғаннан кейін дыбыстық сигнал шығарады.

2. Тазалағыш роботты тікелей зарядтау станциясына қойыңыз.

3. Қосу/өшірү түймесін басыңыз.

Алғашқы іске қосу кезіндегі тазалағыш робот карталарды жасай бастайды.

Жұмыс режимінде тазалағыш робот тазалауды бастайды.

#### **Тазалау режимдерін орнату**

Тазалау режимдерін тек қолданба арқылы орнатуға болады. Қолданбаны жүктеп алу *Тазалағыш роботты WLAN-га және қолданбага қосыныз*-тарауда сипатталған.

Келесі тазалау режимдері қол жетімді:

- Құрғақ тазалау
- Арапас тазалау
- Ұлғалды тазалау

Тазалау режимдерінде сору қуаты мен су мөлшерін реттеуге болады.

#### **Сору қуаты:**

- Женіл
- Standard
- Орташа
- Турбо

#### **Су мөлшері:**

- Тәмен
- Орташа
- Жогары

### **Тазалағыш роботты өшіріңіз**

#### **Нұсқау**

Тазалағыш роботты зарядтау станциясында түрган кезде өшіруге болмайды.

#### **Нұсқау**

Жұмыста ұзак үзіліс жасамас бұрын тазалағыш роботты толығымен зарядтаңыз.

#### **НАЗАР АУДАРЫҢЫ**

##### **Үлгілділік кезіндегі зақымдар.**

Сүрткіш шуберегі бар сүрткіш шуберек үстәғышын алып тастаңыз, Сүрткіш шуберегі бар сүрткіш шуберек үстәғышын шешіп алыңыз-тарауды қараңыз.

Су ыдысы бар 1 ішінде 2 шаң жинағышын алып тастаңыз, Су ыдысы бар 1 ішінде 2 шаң жинағышын алыңыз-тарауды қараңыз.

1. Тазалағыш робот зарядтау станциясында емес, күтүрежімінде болғанда қосу/өшірү түймесін басып түрыңыз.

Тазалағыш робот өшеді.

### **Тазалауды тоқтату**

1. Тазалау кезіндегі кепген түймені басыңыз. Тазалағыш робот тоқтайды.

2. Қосу/өшірү түймесін басыңыз. Тазалау жалғасады.

3. «Зарядтау станциясына оралу» түймесін басыңыз. Тазалауды тоқтатылады және тазалағыш робот зарядтау станциясына оралады.

### **Тазалағыш роботты зарядтауға қолмен жіберіңіз**

1. Егер тазалағыш робот қозғалып тұрса, кез келген түймені басыңыз.

Тазалағыш робот тоқтайды.

2. «Зарядтау станциясына оралу» түймесін басыңыз.

Тазалағыш робот зарядталу үшін зарядтау станциясына барады.

Тазалағыш робот тазалау тапсырмасын аяқтаган кезде немесе тазалау кезіндегі заряды таусылғанда қайта зарядталу үшін зарядтау станциясына автоматтады оралады.

## **Күргатып сұртің**

1. Қажет болса, шаң жинағышты босатыңыз; Су базы бар «1-де 2» шаң жинағышын босату тарауын қаралыңыз.
2. Құрғак сұрткішті сұрткіш ұстагышына салыңыз; Сұрткіш шуберегі бар сұрткіш шуберек ұстагышын орнатыңыз тарауын қаралыңыз.
3. Қосу/өшіру түймесін басыңыз.  
Тазалағыш робот тазалауды бастайды.

## **Ылғалды тазалау**

### **Нұсқау**

Су базын босатқаннан кейін түтіктерде су тамшылары қалуы мүмкін. Егер тазалағыш робот қосылғанда су базы бос болса, бұл тамшылар ағып кетуі мүмкін.

## **НАЗАР АУДАРЫҢЫ**

### **Коррозия мен химиялық компоненттерге байланысты «1-де 2» шаң жинағышының зақымдалуы**

«1-де 2» шаң жинағышына жұғыш заттарды, дезинфекциялық немесе басқа тазалау күралдарын құймаңыз.

«1-де 2» шаң жинағышына ыстық су құймаңыз.

«1-де 2» шаң жинағышын суға батырманыз.

1. Кез келген түймені басыңыз.

Тазалағыш робот тоқтайды.

2. Су ыдысы бар 1 ішінде 2 шаң жинағышын шешіп алыңыз.

### **Сурет G**

а Жоғарғы қақпақты көтеріңіз.

б Қысқышты басыңыз.

с Су ыдысы бар 1 ішінде 2 шаң жинағышын алыңыз.

3. Суды толтырыңыз.

### **Сурет M**

а Резенке құлақшаны көтеріңіз.

б Су құйыңыз.

с Резенке құлақшаны тәменге қарай басыңыз.

4. Су ыдысы бар 1 ішінде 2 шаң жинағышын орнатыңыз.

### **Сурет F**

а Су ыдысы бар 1 ішінде 2 шаң жинағышын сырт етіп орнына түскенше орнына итеріңіз.

б Жоғарғы қақпақты түсіріңіз.

5. Майлықты ағынды судың астында суланыз және артық суды көтіру үшін сыйыңыз.

6. Сұрткішті салыңыз; Сұрткіш шуберегі бар сұрткіш шуберек ұстагышын шешіп алыңыз тарауын қаралыңыз.

7. Қосу/өшіру түймесін басыңыз.

Тазалағыш робот тазалауды бастайды.

## **Суды толтырыңыз**

1. Кез келген түймені басыңыз.

Тазалағыш робот тоқтайды.

2. Су ыдысы бар 1 ішінде 2 шаң жинағышын шешіп алыңыз.

### **Сурет G**

а Жоғарғы қақпақты көтеріңіз.

б Қысқышты басыңыз.

с Су ыдысы бар 1 ішінде 2 шаң жинағышын алыңыз.

3. Суды толтырыңыз.

### **Сурет M**

а Резенке құлақшаны көтеріңіз.

б Су құйыңыз.

с Резенке құлақшаны тәменге қарай басыңыз.

4. Су ыдысы бар 1 ішінде 2 шаң жинағышын орнатыңыз.

### **Сурет F**

а Су ыдысы бар 1 ішінде 2 шаң жинағышын сырт етіп орнына түскенше орнына итеріңіз.

б Жоғарғы қақпақты түсіріңіз.

5. Қосу/өшіру түймесін басыңыз.  
Тазалау жағласады.

## **Су базы бар «1-де 2» шаң жинағышын босату**

1. Кез келген түймені басыңыз.

Тазалағыш робот тоқтайды.

2. Су ыдысы бар 1 ішінде 2 шаң жинағышын шешіп алыңыз.

### **Сурет G**

а Жоғарғы қақпақты көтеріңіз.

б Қысқышты басыңыз.

с Су ыдысы бар 1 ішінде 2 шаң жинағышын алыңыз.

3. Су ыдысы бар 1 ішінде 2 шаң жинағышын босатыңыз.

### **Сурет N**

а Сүзгі клапанын ашыңыз.

б Сүзгі клапанын алыңыз.

с Су ыдысы бар 1 ішінде 2 шаң жинағышын босатыңыз.

d Сүзгі клапанын салыңыз.

e Сүзгі клапанын жабыңыз.

4. Су ыдысы бар 1 ішінде 2 шаң жинағышын орнатыңыз.

### **Сурет F**

а Су ыдысы бар 1 ішінде 2 шаң жинағышын сырт етіп орнына түскенше орнына итеріңіз.

б Жоғарғы қақпақты түсіріңіз.

5. Қосу/өшіру түймесін басыңыз.  
Тазалау жағласады.

## **Шаң жинағышты босатыңыз**

1. Кез келген түймені басыңыз.

Тазалағыш робот тоқтайды.

2. Шаң жинағышты шешіп алыңыз.

### **Сурет L**

а Жоғарғы қақпақты көтеріңіз.

б Қысқышты басыңыз.

с Шаң жинағышты шыгарып алыңыз.

3. Шаң жинағышты босатыңыз.

### **Сурет O**

а Клапанды тәменге қарай тартыңыз.

б Шаң жинағышты босатыңыз.

с Клапанды орнына түскенше жоғары қарай итеріңіз.

4. Шаң жинағышты орнатыңыз.

### **Сурет K**

а Шаң жинағышты орнына түскенше орнына итеріңіз.

б Жоғарғы қақпақты түсіріңіз.

5. Қосу/өшіру түймесін басыңыз.  
Тазалау жағласады.

## **Сұрткіш шуберекті тазалаңыз**

Сұрткіш шуберекті тазалау операциясы кезінде тазалауға болады.

1. Кез келген түймені басыңыз.

Тазалағыш робот тоқтайды.

2. Сұрткіш шуберек ұстагышын шешіп алыңыз.

### **Сурет J**

а Қысқыштарды қысыңыз.

- b Сүрткіш шуберек ұстагышын алып тастаңыз.
  - c Сүрткіш шуберекті сүрткіш шуберек ұстагышын шығарып алыңыз.
3. Сүрткіш шуберекті тазалаңыз.
  4. Сүрткіш шуберекті орнатыңыз, *Сүрткіш шуберегі бар сүрткіш шуберек ұстагышын орнатыңыз-тарауда қараңыз.*
  5. Қосу/өшіру түймесін басыңыз.  
Тазалау жалғасады.

## Тасымалдау

Мүмкіндігінше құрылғыны тек тұнұсқа қаптамада тасымалдаңыз немесе қайтарыңыз. Егер тұнұсқа қаптама болмаса, біздің қызмет көрсету орталығымызға хабарласыңыз.

### Тасымалдау барысында қауіпсіздік техникасы бойынша нұсқаулар

Литий-ион аккумуляторы қауілті тауарлар туралы заң талаптарына сай.

Бұлғанбекен және функционалды аккумуляторды пайдаланушы қоғамдық трафик аймағында қосымша шектесіз тасымалдайды.

Үшінші тараптармен тасымалдау кезінде (тасымалдау компаниялары) орау мен таңбалуаға қойылатын ерекше талаптарды орындаңыз. Үлттүк ережелерді сактаңыз.

## Сақтау

### НАЗАР АУДАРЫҢЫ

*Дұрыс сақтамау салдарынан тазалағыш роботтың зақымдануы*

Тазалағыш роботты төңкеріп сақтамаңыз.

Лазерлік радар (LiDAR) корпусы ешқашан жерге немесе заттарға тиіп кетпеугі керек.

Тазалағыш роботқа ешқандай зат қоймаңыз.

Тазалағыш роботты толығымен зарядталған және өшірілген күйде салқын және құргақ жerde сақтаңыз.

### Нұсқау

Батарея толығымен зарядсызданбауы үшін тазалағыш роботты 5 айдан кейін толық зарядтаңыз.

1. Тазалағыш роботты тазалаңыз, *Тазалаутауды қараңыз.*
2. Тазалағыш роботты толығымен зарядтаңыз, *Тазалағыш роботты зарядтауға қолмен жіберініз-тарауды қараңыз.*
3. Зарядтау құрылышын жөлілік розеткадан және станциядан ажыратыңыз.
4. Тазалағыш роботты өшірініз, *Тазалағыш роботты өшірініз-тарауды қараңыз.*
5. Тазалағыш роботты салқын және құргақ жerde сақтаңыз.

## Күтім және техникалық қызмет көрсету

### Тазалау

#### 1 ішінде 2 шаң жинағышын тазалаңыз

1. Кез келген түймені басыңыз.  
Тазалағыш робот токтайды.
  2. 1 ішінде 2 шаң жинағышын шешіп алыңыз.
- Сурет G**
- a Жоғарғы қақпақты көтеріңіз.
  - b Қысқышты басыңыз.
  - c 1 ішінде 2 шаң жинағышын шығарып алыңыз.

3. Су ыдысы бар 1 ішінде 2 шаң жинағышын тазалаңыз.

### Сурет P

- a Сүзгі клапанын ашыңыз.
  - b Сүзгі клапанын алыңыз.
  - c Су ыдысы бар 1 ішінде 2 шаң жинағышын босатыңыз.
  - d Су ыдысы бар 1 ішінде 2 шаң жинағышын тазалаңыз.
  - e Сүзгі клапанын салыңыз.
  - f Сүзгі клапанын жабыңыз.
4. 1 ішінде 2 шаң жинағышын орнатыңыз.
- Сурет F**
- a 1 ішінде 2 шаң жинағышын сырт еткенше орнына итеріңіз.
  - b Жоғарғы қақпақты тусіріңіз.
5. Қосу/өшіру түймесін басыңыз.  
Тазалау жалғасады.

### Шаң жинағышты тазалаңыз

1. Кез келген түймені басыңыз.  
Тазалағыш робот токтайды.
2. Шаң жинағышты шешіп алыңыз.

### Сурет L

- a Жоғарғы қақпақты көтеріңіз.
  - b Қысқышты басыңыз.
  - c Шаң жинағышты шығарып алыңыз.
3. Шаң жинағышты тазалаңыз.
- Сурет Q**
- a Клапанды теменге қарай тартыңыз.
  - b Шаң жинағышты босатыңыз.
  - c Сүзгі клапанын ашыңыз.
  - d Сүзгі клапанын алыңыз.
  - e Шаң жинағышты тазалаңыз.
  - f Сүзгі клапанын салыңыз.
  - g Сүзгі клапанын жабыңыз.
  - h Клапанды орнына түскенше жоғары қарай итеріңіз.
4. Шаң жинағышты орнатыңыз.

### Сурет K

- a Шаң жинағышты орнына түскенше орнына итеріңіз.
  - b Жоғарғы қақпақты тусіріңіз.
5. Қосу/өшіру түймесін басыңыз.  
Тазалау жалғасады.

### Сүзгіні тазалау

Сүзгіні үнемі тазалап түруды ұсынамыз. Бұл оның бітелуіне жол бермейді.

1. Кез келген түймені басыңыз.  
Тазалағыш робот токтайды.
2. Су ыдысы бар 1 ішінде 2 шаң жинағышты шешіп алыңыз, *Су ыдысы бар 1 ішінде 2 шаң жинағышын алыңыз* немесе *Шаң жинағышты шешіп алыңыз-тарауды қараңыз.*
3. Сүзгіні шешіп алыңыз.

### Сурет R

- a Сүзгі клапанын ашыңыз.
  - b Сүзгі клапанын алыңыз.
  - c Су ыдысы бар 1 ішінде 2 шаң жинағышын немесе шаң жинағышты босатыңыз.
  - 4. Сүзгіні берілген тазалау құралын пайдаланып ағын соғастында тазалаңыз.
  - 5. Сүзгіні толығымен құргатыңыз.
  - 6. Сүзгіні орнатыңыз.
- Сурет S**
- a Сүзгіні салыңыз.
  - b Сүзгі клапанын салыңыз.
  - c Сүзгі клапанын жабыңыз.

- Су ыдысы бар 1 ішінде 2 шаң жинағышты немесе шаң жинағышты орнатыңыз, *Су ыдысы бар 1 ішінде 2 шаң жинағышты орнатыңыз* немесе *Шаң жинағышты орнатыңыз-тарауды қараңыз.*
- Қосу/өшіру түймесін басыңыз.  
Тазалау жалғасады.

### Шетканы тазалаңыз

- Шетканы шешіп алыңыз.

#### Сурет Т

- а Қысқыштарды қысыңыз.
- б Шетканың қақпағын алып тастаңыз.
- с Шетканы алып тастаңыз.
- д Шетканың мойынтрегін алып тастаңыз.

- Шетканы мойынтрегін алып тастаңыз.
- Шетканың және шетканың мойынтректерін берілген тазалау құралымен тазалаңыз.

- Шетканы орнатыңыз.

#### Сурет У

- а Шетканың мойынтрегін бекітіңіз.
- б Шетканы салыңыз.
- с Шетканың қақпағын кигізіп, орнына түскенше басыңыз.

### Бүйірлік шетканы тазалаңыз

- Бүйірлік шетканы шешіп алыңыз.

#### Сурет V

- Бүйірлік шетканы тазалаңыз.

- Бүйірлік шетканы орнатыңыз.

#### Сурет В

### Құлау датчиктерін тазалаңыз

Құлау датчиктерін ай сайын тазалаңыз.

#### Сурет W

- Құлау датчиктерін жұмсақ шүберекпен сүртіңіз.

### Ауыстырыу

#### Сүзгілерді ауыстырыңыз

Сүзгіні 3–6 айдан кейін ауыстыруды ұсынамыз.

- Кез келген түймені басыңыз.

Тазалағыш робот тоқтайды.

- Су ыдысы бар 1 ішінде 2 шаң жинағышты немесе шаң жинағышты шешіп алыңыз, *Су ыдысы бар 1 ішінде 2 шаң жинағышты алыңыз* немесе *Шаң жинағышты шешіп алыңыз-тарауды қараңыз.*
- Сүзгіні шешіп алыңыз.

#### Сурет R

- а Сүзгі клапанын ашыңыз.
- б Сүзгі клапанын алыңыз.
- с Сүзгіні алып тастаңыз.

## Ақаулар кезіндегі көмек

Ақаулардың себептері көп жағдайда келесі шолуды пайдалану арқылы өздігінен жоюға болатындаи карапайым болады. Құдіктер болса немесе осы

- Жаңа сүзгіні орнатыңыз.

#### Сурет S

- а Сүзгіні салыңыз.
- б Сүзгі клапанын салыңыз.
- с Сүзгі клапанын жабыңыз.

- Су ыдысы бар 1 ішінде 2 шаң жинағышты немесе шаң жинағышты орнатыңыз, *Су ыдысы бар 1 ішінде 2 шаң жинағышты орнатыңыз* немесе *Шаң жинағышты орнатыңыз-тарауды қараңыз.*
- Қосу/өшіру түймесін басыңыз.  
Тазалау жалғасады.

### Шетканы ауыстырыңыз

Шетканы 6–12 айдан кейін ауыстыруды ұсынамыз.

- Шетканы шешіп алыңыз.

#### Сурет Т

- а Қысқыштарды қысыңыз.
- б Шетканың қақпағын алып тастаңыз.
- с Шетканы алып тастаңыз.
- д Шетканың мойынтрегін алып тастаңыз.

- Жаңа шетканы орнатыңыз.

#### Сурет U

- а Шетканың мойынтрегін бекітіңіз.
- б Шетканы салыңыз.
- с Шетканың қақпағын кигізіп, орнына түскенше басыңыз.

### Бүйірлік шетканы ауыстырыңыз

Бүйірлік шетканы 3–6 айдан кейін ауыстыруды ұсынамыз.

#### Нұсқау

Закым келтірмес үшін роботты лазерлік датчиғиңе (*LiDAR*) қойыңыз.

- Тазалағыш роботты аударыңыз.

- Бүйірлік шетканы шешіп алыңыз.

#### Сурет V

- Жаңа бүйірлік шетканы орнатыңыз.

#### Сурет В

### Аккумуляторды ауыстырыңыз

Тазалағыш робот қысқа тазалау жұмысынан кейін зарядталу үшін станцияға бара берсе, аккумулятордың қызмет ету мерзімі аяқталды.

- Тазалағыш роботты өшіріңіз, *Тазалағыш роботты өшіріңіз-тарауды қараңыз.*

- Тазалағыш роботты тұтынушыларға қызмет көрсету орталығына жіберіңіз. Литий-иондық аккумуляторларды тасымалдау ережелерін орындаңыз, *Тасымалдау-тарауды қараңыз.*

Қате	Себебі	Жою
Тазалағыш робот зарядтау станциясына оралмайды	Аккумулятор заряды таусылған.	1. Тазалағыш роботты зарядтау станциясына қолмен қойып, оның толық зарядтапуына мүмкіндік беріңіз.
	Тазалағыш робот зарядтау станциясынан тым алыс.	1. Тазалағыш роботты зарядтау станциясына жақындастырыңыз. 2. Тазалағыш роботты зарядтау станциясына қолмен қойыңыз.
	Зарядтау станциясының айналасында орын жеткіліксіз.	1. Зарядтау станциясының айналасында жеткілікті орын бар екенине көз жеткізіңіз, <i>Зарядтау станциясын орнатыңыз</i> -тарауды қаранды.
	Зарядтау станциясының айналасында тым көп көдергілер бар.	1. Зарядтау станциясын негұрлым ашық аймаққа орнатыңыз, <i>Зарядтау станциясын орнатыңыз</i> -тарауды қаранды.
	Тазалағыш робот үлкенірек қашықтыққа жылжыған кезде айналаның суретін қайта жасайды.	1. Тазалағыш роботты зарядтау станциясына қолмен қойыңыз.
	Тазалағыш робот зарядтау станциясынан іске қосылмаған. Бұл жағдайда ол тек іске қосылған жерге оралады.	1. Тазалағыш роботты зарядтау станциясына қолмен қойыңыз.
Тазалағыш робот әдеттен тыс дыбыстар шығарады	Бөтен зат щеткаға, бүйірлік щеткаға немесе дөңгелекке түсіп кеткен болуы мүмкін.	1. Тазалағыш роботты өшіріңіз. 2. Бөтен затты алып тастаңыз.
Тазалағыш робот тазалауды жалғастырмайды	Тазалағыш робот «Мазаламау» режимінде.	1. Тазалағыш роботтың «Мазаламау» режимінде емес екенине көз жеткізіңіз.
	Тазалағыш робот қолмен зарядталып жатыр немесе зарядтау станциясына қойылған.	1. Тазалағыш робот толықымен зарядталғанша күтіңіз.
Тазалағыш роботтиімді тазаламайды немесе шаң қалдырады	Су ыдысы бар 1 ішінде 2 шаң жинағышы немесе шаң жинағышты болтуы.	1. Су ыдысы бар 1 ішінде 2 шаң жинағышты немесе шаң жинағышты босатыңыз, <i>Су бағы бар «1-де 2» шаң жинағышының босату-тарауды қаранды</i> немесе <i>Шаң жинағышты босатыңыз</i> .
	Сүзгі бітеліп қалған.	1. Сүзгіні тазалаңыз, тарауды қаранды <i>Сүзгіні тазалай</i> .
	Щеткаға бөгде зат тұрып қалған	1. Щетканы тазалаңыз, <i>Щетканы тазалаңыз</i> -тарауды қаранды. 2. Бүйірлік щетканы тазалаңыз, <i>Бүйірлік щетканы тазалаңыз</i> -тарауды қаранды.
Тазалағыш робот WLAN жепісіне қосыла алмайды/Тазалағыш робот жепіден шығып кетеді	Тазалағыш робот жепіге қосылмаған немесе WLAN сигналының ауқымында емес.	1. Тазалағыш роботтың жепіге қосылғанын және WLAN сигналының ауқымында екенин тексеріңіз. 2. WLAN құпиясөзі дұрыс екенине көз жеткізіңіз. 3. WLAN жепісін қалпына кептіріп, қайта қосылының (5 ГГц WLAN жепілеріне қолдау көрсетілмейді).
	WLAN сигналы тым әлсіз.	1. Тазалағыш роботтың WLAN сигналының ауқымында екенине көз жеткізіңіз.

Қате	Себебі	Жою
Тазалағыш робот іске қосылмайды	Қоршаған орта температурасы 0°С-тан төмен немесе 35°С-тан жогары түр.  Заряд күйі тым төмен.	1. Тазалағыш роботты 0°С-тан жогары және 35°С-тан төмен температурада пайдаланыңыз.  1. Тазалағыш роботты зарядтаңыз.
	Лазерлік қашықтық датчигі (LiDAR) бұғатталған.	1. Лазерлік қашықтық датчигін ылғалды шүберекпен тазалаңыз. 2. Лазерлік қашықтық датчигін бөгөп тұрган кедергілерді алып тастаңыз. 3. Тазалағыш роботты басқа орынға жылжытып, оны іске қосыңыз.
	Соқтығысу датчигі ластанған немесе виртуалды қабырғага тым жақын.	1. Соқтығысу датчигін ақырын тоқылдату арқылы бέгде заттарды алып тастаңыз. 2. Тазалағыш роботты басқа орынға жылжытып, оны іске қосыңыз.
	Құлау датчиктері ластанған.	1. Құлау датчиктерін күргәп шүберекпен тазалаңыз.
	Су ыдысы бар 1 ішінде 2 шаң жинағышы немесе шаң жинағыш орнатылмаган немесе дұрыс орнатылмаган.	1. Су ыдысы бар 1 ішінде 2 шаң жинағышы немесе шаң жинағыштың орнатылғаны және дұрыс бекітілгеніне көз жеткізіңіз, <i>Су ыдысы бар 1 ішінде 2 шаң жинағышын орнатыңыз-тарауды қаранды немесе Шаң жинағышты орнатыңыз</i>
	Сүзгі орнатылмаган немесе дұрыс орнатылмаган.	1. Сүзгінің дұрыс орнатылғанын тексеріңіз.
	Сүзгі ластанған.	1. Сүзгіні тазалаңыз, <i>Сүзгіні тазалау-тарауды қаранды</i> . 2. Қате жойылмаса, сүзгіні ауыстырыңыз, <i>Сүзгілерді ауыстырыңыз-тарауды қаранды</i> .
	Сүрткіш шүберек немесе сүрткіш шүберек ұстасы орнатылмаган немесе дұрыс орнатылмаган.	1. Сүрткіш шүберек ұстасы мен сүрткіш шүберектің дұрыс орнатылғанына көз жеткізіңіз, <i>Сүрткіш шүберегі бар сүрткіш шүберек ұстасының орнатыңыз-тарауды қаранды</i> .
	Тазалағыш робот кептеліп немесе қысылып қалған.	1. Кедергілерді жойыңыз.
	Тазалағыш робот немесе оның бір деңгелегі жерге тимей түр.	1. Тазалағыш роботты тегіс бетке қойыңыз.

## Утилизация лау



**WARNING**

Бұл күршілгыда литий-иондық аккумуляторлар бар. Литий-иондық аккумуляторларды алып тастау және дұрыс утилизациялау федералды және мемлекеттік ережелерге сәйкес жүргізілу керек.



Кепілдік

Әр елде жергілікті дистрибьюторлар берген кепілдік шарттары қолданылады. Бұйымда материалдық немесе өндірістік ақаулар анықталған жағдайда, ықтимал ақауларды кепілдік мерзімі үшінде ақысыз жөндейміз. Кепілдік мерзіміне наразылықтарының болса, бұйымды сатқан сауда мекемесіне немесе жақындағы екілетті қызметтер көрсету орнына түрбектік көрсетіп хабарласыныз.

(Мекенжайымыз артық бетте)

(Мекенжайымыз артқы бетте)

Өндірілген күні көрсетілген түр кестесінде шифрланған.

Жеке сандардың мағынасы келесідей болады:

Мысалы: 30190

- 3 Өндірілген жылы
  - 0 Өндірілген ғасыры
  - 1 Өндірілген онжылдық
  - 9 Өндірілген айының екінші саны
  - 0 Өндірілген айының бірінші саны

Сонымен бұл мысалда 30190 коды  
09 /(2)013 өндірілген күнін білдіреді.

## Техникалық мағлұматтар

### Электр желісіне қосу

Номиналды қуаты	W	33
Аккумулятордың номиналдық кернеуі	V	14,8
Аккумуляторлар жинағының типі		Li-ION
Зарядтау құрылғысының номиналды кернеуі	V	100-240
Зарядтау құрылғысының номиналды тогы	A	0,6
Аккумулятор сыйымдылығы	mAh	3000
Номиналды аккумулятор сыйымдылығы	mAh	3200
Қалыпты жұмыс кезінде батарея толық болғандагы жұмыс уақыты	min	120
Сымсыз қосылымдар	IEEE 802.11b/g/n 2,4 ГГц	

Жиілік	MHz	2400-2483,5
Максималды сигнал күші, WLAN дБм		<20

### Су ыдысы бар 1 ішінде 2 сыйымды шаң жинағыш

Күргақ кір	ml	300
Сүйіктік	ml	170

### Шаң жинағыштың сыйымдылығы

Күргақ кір	ml	500
Тазалағыш роботтың өлшемдері мен салмағы		

Салмағы	kg	3,7
Ұзындығы x ені x биіктігі	mm	350 x 350 x 94

### Зарядтау станциясының өлшемдері мен салмағы

Салмағы	kg	0,6
Ұзындығы x ені x биіктігі	mm	80 x 150 x 102

Техникалық өзгерістер рүқсат етілген.

## ЕО стандарттарына сәйкестігі туралы декларация

Бүйім	Модель	Жиілік диапазоны, МГц	Қуаты, макс. EIRP, мВт
RCV3	WLAN	2400-2483,5	100

Осы арқылы Alfred Kärcher SE & Co. KG компаниясы Robo Cleaner радиоқұралының түрі 2014/53/EU директивасына сәйкес келетінін мәлімдейді. ЕО стандарттарына сәйкестігі туралы декларацияның толық мәтінін [www.kaercher.com/RCV3](http://www.kaercher.com/RCV3) мекенжайынан табуға болады.

خطا	السبب	روبوت التنظيف لا يبدأ العمل
1. استخدم روبوت التنظيف في درجات حرارة أعلى من 0 درجة مئوية وأقل من 35 درجة مئوية.	درجة الحرارة المحيطة أقل من 0 درجة مئوية أو أعلى من 35 درجة مئوية.	
1. شحن روبوت التنظيف.	حالة الشحن منخفضة للغاية.	
1. قم بتنظيف مستشعر المسافة بالليزر باليد باستخدام قطعة قماش جافة. 2. إزالة العقيمات التي تعيق مستشعر المسافة بالليزر. 3. انقل روبوت التنظيف إلى موقع آخر وإبدأ التشغيل.	مستشعر المسافة بالليزر (LiDAR) مسدود.	
1. قم بإزالة الأجسام الغريبة عن طريق القرير برفق على مستشعر الاصطدام. 2. انقل روبوت التنظيف إلى موقع آخر وإبدأ التشغيل.	مستشعر الاصطدام متنسخ أو قرب جداً من الجدار الأفراطي.	
1. نظف مستشعرات السقوط بقطعة قماش جافة.	مستشعرات السقوط متنسخة.	
تأكد من تركيب حاوية الغيار 2 في 1 مع خزان المياه أو حاوية الغيار غير مرکبة أو مرکبة بشكل غير صحيح. انظر الفصل ثالث حاوية الغيار 2 في 1 مع خزان المياه أو تركيب حاوية الغيار.	حاوية الغيار 2 في 1 مع خزان المياه أو حاوية الغيار غير مرکبة أو مرکبة بشكل غير صحيح.	
تأكد من أن الفلتر مرکب بشكل صحيح.	لم يتم تركيب الفلتر أو تم تركيبه بشكل غير صحيح.	
1. نظف الفلتر، انظر الفصل تنظيف الفلتر. 2. إذا استمر الخطأ، فاستبدل الفلتر، انظر الفصل /استبدال الفلتر.	الفلتر متنسخ.	
تأكد من تركيب حامل الممسحة والممسحة بشكل صحيح. انظر الفصل ثالث حامل الممسحة بقطعة الممسحة.	اما الممسحة او حامل الممسحة لم يتم تركيبه او تم تركيبه بشكل غير صحيح.	
1. إزالة العوانق.	روبوت التنظيف محشور أو عالق.	
1. ضع روبوت التنظيف على سطح مستو.	روبوت التنظيف أو إحدى عجلاته لا يتمامس مع الأرض.	

## البيانات الفنية

## التخلص من النفايات



يحتوي هذا الجهاز على بطاريات ليثيوم أيون. يجب أن يتم إزالة بطاريات الليثيوم أيون والتخلص السليم منها وفقاً للوائح الوطنية والاتحادية.

## الضمان

يسري في كل دولة شروط الضمان التي تضعها شركة التسويق المتخصصة التابعة لها. يحق تتولى إصلاح الأخطاء التي قد تطرأ على جهازك حال فترة الضمان بدون مقابل، عندما يكون سبب هذه الأعطال ناجم عن عيب في المواد المستخدمة أو في عملية التصنيع. في حالة استحقاق الضمان، توجه من فضلك بقصيدة الشراء إلى أقرب موزع أو مركز خدمة عملاء معتمد. (العنوان على الصفحة الخلفية)



توصيل الطاقة
ادخال الطاقة المقدر
33 W
الجهد الإلستي للبطارية
14,8 V
نوع علبة البطارية
Li-ION
الجهد الإلستي لجهاز الشحن
100-240 V
التيار الأساسي للشاحن
0,6 A
سعة البطارية
3000 mAh
سعة البطارية الأساسية
3200 mAh
وقت التشغيل عندما تكون البطارية مشحونة بالكامل
120 min
الاتصالات اللاسلكية
IEEE 802.11b/g/n
جيماهرتر 2,4
تردد 2400-2483,5 MHz
قدرة الاشارة القصوى، لشبكة WLAN ديسيل > 20
سعة حاوية الغيار 2 في 1 مع خزان المياه
300 ml
الأسخان الحافة
170 ml
السوائل
سعة حاوية الغبار
500 ml
الأسخان الحافة
أبعاد وأوزان روبوت التنظيف
الوزن 3,7 kg
الطول x العرض x الارتفاع x 350 x 94 350 mm
أبعاد وأوزان محطة الشحن
الوزن 0,6 kg
الطول x العرض x الارتفاع x 150 x 102 80 mm
المواصفات الفنية خاضعة للتعديل.

## مساعدة في حالة حدوث أعطال

في الغالب تكون للاختلالات أسباب بسيطة يمكنك التغلب عليها  
حدث اختلالات غير مذكورة هنا فيرجى التوجه إلى خدمة العملاء  
بساطة بالاستعانة بالعرض العام التالي. في حالات الشك أو عند  
المعتمدة.

خطأ	السبب	حل المشكلة
البطارية لا تشحن	لامسات الشحن متسلخة.	1. امسح ملامسات الشحن الموجودة في محطة الشحن وفي روبروبيون التنظيف بقطعة قماش جافة.
روبوت التنظيف لا يعود إلى محطة الشحن	درجة الحرارة المحيطة أقل من 0 درجة مئوية أو أعلى من 35 درجة مئوية.	1. استخدم روبروبيون التنظيف في درجات حرارة أعلى من 0 درجة مئوية وأقل من 35 درجة مئوية.
البطارية فارغة.	1. ضع روبروبيون التنظيفيديوا على محطة الشحن وائزركه يشحن بالكامل.	
روبوت التنظيف بعد جداً عن محطة الشحن.	1. اجعل روبروبيون التنظيف أقرب إلى محطة الشحن.	
المساحة صغيرة جداً حول محطة الشحن.	1. ضع روبروبيون التنظيفيديوا على محطة الشحن.	
يوجد الكثير من العوائق حول محطة الشحن.	1. تأكد من وجود مساحة كافية حول محطة الشحن.	
يقوم روبروبيون التنظيف بإعادة رسم خرائط محبيه عندما يتم تحريكه على مسافة أكبر.	1. انظر الفصل نصيحة محطة شحن.	
لم يتمكن روبروبيون التنظيف من محطة الشحن في هذه الحالة، يعود فقط إلى المكان الذي تم اطلاقه منه.	1. قم بإعداد محطة الشحن في منطقة مفتوحة أكثر.	
يتحقق روبروبيون التنظيف ضد عوائق غير عادية	يمكن أن يعلق جسم غريب في الفرشاة أو الفرشاة الجانبية أو في إحدى العجلات.	
روبوت التنظيف لا يواصل عملية التنظيف	1. أوقف تشغيل روبروبيون التنظيف. 2. إزالة الجسم الغريب.	
روبوت التنظيف لا ينطفئ بكمامة أو يترك الغبار	1. تأكد من أن روبروبيون التنظيف ليس في وضع "عدم الإزعاج".	
جسم غريب تشابك في الفرشاة	1. يتم شحن روبروبيون التنظيفيديوا أو تم وضعه في محطة الشحن.	
روبوت التنظيف غير متصل بالشبكة أو ليس ضمن نطاق إشارة WLAN.	1. افرغ حاوية الغبار 2 في 1 مع خزان المياه أو حاوية الغبار. انظر الفصل تغذية الغبار 2 في 1 مع خزان المياه أو تغذية حاوية غبار.	
لا يمكن لروبوت التنظيف الاتصال بشبكة WLAN / يعمل روبروبيون التنظيف في وضع عدم الاتصال	1. نظف الفلتر، انظر الفصل تنظيف الفلتر. 2. نظف الفرشاة، انظر الفصل تنظيف الفرشاة. 3. تنظيف الفرشاة الجانبية، انظر الفصل تنظيف الفرشاة الجانبية.	
إشارة WLAN ضعيفة للغاية.	1. تأكد من أن روبروبيون التنظيف يقع ضمن نطاق إشارة WLAN.	

4. قم بتركيب حاوية الغبار.

#### صورة إيضاحية K

a اضغط على حاوية الغبار في موضعها حتى تستقر في مكانها بصوت مسموع.

b أغلق الغطاء في الأعلى.

5. اضغط على زر التشغيل /الإيقاف.

يتم موصلة عملية التنظيف.

#### تنظيف الفلتر

نوصي بتنظيف الفلتر باستظام. فهذا يمنع انسداده.

1. اضغط على أي مقناط.

يتوقف روبرت التنظيف.

2. فك حاوية الغبار 2 في 1 مع خزان المياه أو حاوية الغبار. انظر الفصل إزالة حاوية الغبار 2 في 1 مع خزان المياه أو إزالة حاوية الغبار.

3.

#### صورة إيضاحية R

a افتح غطاء الفلتر.

b قم بإزالة غطاء الفلتر.

c أخرج غطاء الفلتر.

4. تركيب فلتر جديد.

#### صورة إيضاحية S

a أدخل الفلتر.

b أدخل غطاء الفلتر.

cأغلق غطاء الفلتر.

5. قم بتركيب حاوية الغبار 2 في 1 مع خزان المياه أو حاوية

الغبار. انظر الفصل ثبيت حاوية الغبار 2 في 1 مع خزان المياه

أو تركيب حاوية الغبار.

6. اضغط على زر التشغيل /الإيقاف.

يتم موصلة عملية التنظيف.

#### استبدال الفرشاة

نوصي باستبدال الفرشاة بعد 6 إلى 12 شهراً.

1. فك الفرشاة.

#### صورة إيضاحية T

a اضغط على المشابك.

b قم بإزالة غطاء الفرشاة.

c قم بإزالة الفرشاة.

d قم بإزالة محمل الفرشاة.

2. تركيب فرشاة جديدة.

#### صورة إيضاحية U

a إدخال محمل الفرشاة.

b أدخل الفرشاة.

c ضع غطاء الفرشاة واضغط لأسفل حتى يستقر في مكانه

بصوت مسموع.

#### استبدال الفرشاة الجانبية

نوصي باستبدال الفرشاة الجانبية بعد 3 إلى 6 أشهر.

ارشاد لتجنب التلف، لا تضع الروبوت على مستشعر الليزر (LiDAR).

1. أدر روبرت التنظيف.

2. فك الفرشاة الجانبية.

#### صورة إيضاحية V

3. تركيب فرشاة جانبية جديدة.

#### صورة إيضاحية B

#### استبدال البطارية

تكون البطارية قد وصلت إلى نهاية عمرها التشغيلي، عندما يسبر

روبوت التنظيف باستمرار إلى المحطة للشحن بعد عملية تنظيف

قصيرة.

1. قم بابيقاف تشغيل روبرت التنظيف، انظر الفصل /يقاف تشغيل

روبوت التنظيف.

2. أرسل روبرت التنظيف إلى خدمة العملاء. مراعاة اللوائح

الخاصة بارسال بطاريات الليثيوم أيون، انظر الفصل النقل.

4. قم بتركيب حاوية الغبار.

#### صورة إيضاحية K

a اضغط على حاوية الغبار في موضعها حتى تستقر في

مكانها بصوت مسموع.

b أغلق الغطاء في الأعلى.

5. اضغط على زر التشغيل /الإيقاف.

يتم موصلة عملية التنظيف.

#### تنظيف الفلتر

نوصي بتنظيف الفلتر باستظام. فهذا يمنع انسداده.

1. اضغط على أي مقناط.

يتوقف روبرت التنظيف.

2. فك حاوية الغبار 2 في 1 مع خزان المياه أو حاوية الغبار. انظر الفصل إزالة حاوية الغبار 2 في 1 مع خزان المياه أو إزالة

حاوية الغبار.

3. فك الفلتر.

#### صورة إيضاحية R

a افتح غطاء الفلتر.

b قم بإزالة غطاء الفلتر.

c أفرغ حاوية الغبار 2 في 1 مع خزان المياه أو حاوية الغبار.

4. تم اترك الفلتر تحت الماء الجاري باستخدام أداة التنظيف المرفقة.

5. قم بتركيب الفلتر حتى يجف تماماً.

#### صورة إيضاحية S

a أدخل الفلتر.

b أدخل غطاء الفلتر.

cأغلق غطاء الفلتر.

7. قم بتركيب حاوية الغبار 2 في 1 مع خزان المياه أو حاوية

الغبار. انظر الفصل ثبيت حاوية الغبار 2 في 1 مع خزان المياه

أو تركيب حاوية الغبار.

8. اضغط على زر التشغيل /الإيقاف.

يتم موصلة عملية التنظيف.

#### تنظيف الفرشاة

1. فك الفرشاة.

#### صورة إيضاحية T

a اضغط على المشابك.

b قم بإزالة غطاء الفرشاة.

c قم بإزالة الفرشاة.

d قم بإزالة محمل الفرشاة.

2. نطف الفرشاة ومحمل الفرشاة باستخدام أداة التنظيف

المرفقة.

3. تركيب الفرشاة.

#### صورة إيضاحية U

a إدخال محمل الفرشاة.

b أدخل الفرشاة.

c ضع غطاء الفرشاة واضغط لأسفل حتى يستقر في مكانه

بصوت مسموع.

#### تنظيف الفرشاة الجانبية

1. فك الفرشاة الجانبية.

#### صورة إيضاحية V

2. نطف الفرشاة الجانبية.

3. تركيب الفرشاة الجانبية.

#### صورة إيضاحية B

#### تنظيف مستشعرات السقوط

نظف مستشعرات السقوط شهرياً.

#### صورة إيضاحية W

1. امسح مستشعرات التصادم بقطعة قماش ناعمة.

## التخزين

### تنبيه

- أضرار بحق ريوت التقطيف بسبب التخزين غير الصحيح**
- ٦٠ قم بتحزين ريوت التقطيف مقلعها. يجب ألا يتلامس ميت رادار الليزر (LIDAR) أبداً مع الأرض أو الشيء.
  - ٦١ لا تضع أي أشياء على ريوت التقطيف.
  - قم بتحزين ريوت التقطيف في مكان بارد وجاف وأن يكون مطافاً ومشحونة بالكامل.

- إرشاد**
- من أجل تحجيم التفريغ العميق للبطارية، أعد شحن ريوت التقطيف بالكامل بعد ٥ أشهر على أقصى تقدير.
  - ١. نظف ريوت التقطيف، انظر الفصل إيقاف تشغيل ريوت التقطيف.
  - ٢. قم بشحن ريوت التقطيف بالكامل، انظر الفصل إيقاف تشغيل ريوت التقطيف.
  - ٣. أفصل جهاز الشحن من مقبس التيار الكهربائي والمحمطة.
  - ٤. قم بإيقاف تشغيل ريوت التقطيف، انظر الفصل إيقاف تشغيل ريوت التقطيف.
  - ٥. قم بتحزين ريوت التقطيف في مكان بارد وجاف.

## العناية والصيانة

### التقطيف

#### تقطيف حاوية الغبار 2 في 1

١. اضغط على أي مفتاح.
٢. يتوقف ريوت التقطيف.

#### ذلك حاوية الغبار 2 في 1

٣. افتح الغطاء في الأعلى.

#### صورة إيضاحية G

a افتح الغطاء في الأعلى.

- b اضغط على المشبك.

#### F

- c قم بإزالة حاوية الغبار 2 في 1.

#### ذلك حاوية الغبار 2 في 1 مع خزان المياه.

- d نظف حاوية الغبار 2 في 1 مع خزان المياه.

#### P

- e أدخل غطاء الغبار.

#### F

- f أغلق غطاء الغبار.

#### صورة إيضاحية F

٤. قم بثبت حاوية الغبار 2 في 1.

#### G

- a اضغط على حاوية الغبار 2 في 1 في موضعها حتى تستقر

في مكانها بصوت مسموع.

- bأغلق الغطاء في الأعلى.

- c اضغط على زر التشغيل /الإيقاف.

يتم مواصلة عملية التقطيف.

#### تقطيف حاوية الغبار

١. اضغط على أي مفتاح.

يتوقف ريوت التقطيف.

#### ذلك حاوية الغبار.

#### L

- a افتح الغطاء في الأعلى.

b اضغط على المشبك.

#### Q

- c قم بإزالة حاوية الغبار.

#### ذلك حاوية الغبار.

#### a

- d إنزال الغطاء إلى أسفل.

#### b

- e أفرغ وعاء الغبار.

#### c

- f افتح غطاء الغبار.

#### d

- g أغلق غطاء الغبار.

#### h

قم بطي الغطاء لأعلى حتى يستقر في مكانه بصوت مسموع.

٣. افرغ حاوية الغبار 2 في 1 مع خزان المياه.

### صورة إيضاحية N

a افتح غطاء الغبار.

b قم بإزالة غطاء الغبار.

c افرغ وعاء الغبار.

d أدخل غطاء الغبار.

e أغلق غطاء الغبار.

f قم بتركيب حاوية الغبار 2 في 1 مع خزان المياه.

٤. ادفع حاوية الغبار 2 في 1 مع خزان المياه إلى موضعها حتى تستقر في مكانها بصوت مسموع.

g أفرغ الغطاء في الأعلى.

h اضغط على زر التشغيل /الإيقاف.

٥. يتم مواصلة عملية التقطيف.

## تفريغ حاوية غبار

١. اضغط على أي مفتاح.

٢. ينطفئ ريوت التقطيف.

ذلك حاوية الغبار.

صورة إيضاحية L

a افتح الغطاء في الأعلى.

b اضغط على المشبك.

c قم بإزالة حاوية الغبار.

d أفرغ وعاء الغبار.

e قم بطي الغطاء لأعلى حتى يستقر في مكانه بصوت

سمسم.

f قم بتركيب حاوية الغبار.

صورة إيضاحية K

a إنزال الغطاء إلى أسفل.

b أفرغ وعاء الغبار.

c قم بطي الغطاء لأعلى حتى يستقر في

مكانها بصوت مسموع.

d أغلق الغطاء في الأعلى.

e اضغط على زر التشغيل /الإيقاف.

٥. يتم مواصلة عملية التقطيف.

## تقطيف الممسحة

يمكن تقطيف الممسحة أثناء عملية التقطيف.

١. اضغط على أي مفتاح.

٢. ينطفئ ريوت التقطيف.

قام بإزالة حامل الممسحة.

صورة إيضاحية L

a اضغط على المشبك.

b قم بإزالة حامل الممسحة.

c قم بإنزال الممسحة من حامل الممسحة.

٣. تفريغ الممسحة.

٤. تركيب الممسحة، انظر الفصل ثبيت حامل الممسحة بقطعة

الممسحة.

٥. اضغط على زر التشغيل /الإيقاف.

يتم مواصلة عملية التقطيف.

## النقل

ان امكن، قم بنقل الجهاز او باعادته في عبوته الاصلية فقط. إذا لم تكون العبوة الاصلية متوفرة، فيرجى الاتصال بخدمتنا.

## ارشادات السلامة للنقل

يُنصح بطارية الليثيوم-أيون لمتطلبات قانون البضائع الخطرة.

يمكن نقل على علبة البطارية من قبل المستخدم دون متطلبات أخرى ضمن النقل العام.

قم بمراعاة المتطلبات الخاصة للتعبئة والتغليف عند نقلها من قبل طرف ثالث (شركات النقل).

عليك مراعاة اللوائح الوطنية.

## المسح الرطب

**ارشاد**  
بعد تفريغ خزان المياه، قد يبقى قطرات في الخراطيم، إذا تم بعد تشغيل روبوت التنظيف بخزان مياه فارغ، فيمكن حمل هذه قطرات.

### تنبيه

**تضارب حاوية الغبار 2 في 1 بسبب التأكل والملوثيات الكيميائية**  
لا تتمال الماء الماء، أو الماء، أو غيرها من منتجات التنظيف في حاوية الغبار 2 في 1.

- ١. تنصب حاوية الغبار 2 في 1 في الماء.
- ٢. لا تغمى حاوية الغبار 2 في 1 في الماء.

١. اضغط على أي مفتاح.

٢. ينبع روبوت التنظيف.

٣. فك حاوية الغبار 2 في 1 مع خزان المياه.

### صورة إيضاحية G

a. افتح الغطاء في الأعلى.

b. اضغط على المشبك.

c. قم بإزالة حاوية الغبار 2 في 1 مع خزان المياه.

### استكمال ملء الماء

#### M صورة إيضاحية

a. اسحب الشريط المطاطي للأعلى.

b. ملء الماء.

c. ادفع الشريط المطاطي لأسفل.

٤. قم بتركيب حاوية الغبار 2 في 1 مع خزان المياه.

### صورة إيضاحية F

٥. ادفع حاوية الغبار 2 في 1 مع خزان المياه إلى موضعها.

٦. حتى تستقر في مكانها بصوت مسموع.

٧. أغلق الغطاء في الأعلى.

٨. يل جفوة الملح تحت الماء الجاري واعصرها لإزالة الماء الزائد.

٩. قم بتركيب جفوة الملح، انظر الفصل قم بإزالة حامل الملح.

١٠. اضغط على زر التشغيل /إيقاف.

١١. يبدأ روبوت التنظيف في التنظيف.

### استكمال ملء الماء

١. اضغط على أي مفتاح.

٢. يتوقف روبوت التنظيف.

٣. فك حاوية الغبار 2 في 1 مع خزان المياه.

### صورة إيضاحية G

a. افتح الغطاء في الأعلى.

b. اضغط على المشبك.

c. قم بإزالة حاوية الغبار 2 في 1 مع خزان المياه.

### استكمال ملء الماء

a. اسحب الشريط المطاطي للأعلى.

b. ملء الماء.

c. ادفع الشريط المطاطي لأسفل.

٤. قم بتركيب حاوية الغبار 2 في 1 مع خزان المياه.

### صورة إيضاحية M

a. اسحب الشريط المطاطي للأعلى.

b. ملء الماء.

c. ادفع الشريط المطاطي لأسفل.

٤. قم بتركيب حاوية الغبار 2 في 1 مع خزان المياه.

### صورة إيضاحية F

٥. ادفع حاوية الغبار 2 في 1 مع خزان المياه إلى موضعها.

٦. حتى تستقر في مكانها بصوت مسموع.

٧. أغلق الغطاء في الأعلى.

٨. اضغط على زر التشغيل /إيقاف.

٩. يتم موافله عملية التنظيف.

### تفريغ حاوية الغبار 2 في 1 مع خزان المياه

١. اضغط على أي مفتاح.

٢. يتوقف روبوت التنظيف.

٣. فك حاوية الغبار 2 في 1 مع خزان المياه.

### صورة إيضاحية G

a. افتح الغطاء في الأعلى.

b. اضغط على المشبك.

c. قم بإزالة حاوية الغبار 2 في 1 مع خزان المياه.

## إعداد أوضاع التنظيف

لا يمكن إعداد أوضاع التنظيف إلا باستخدام التطبيق. يتم شرح تنزيل التطبيق في الفصل قم بتوصل روبيات التنظيف بشبكة WLAN والتطبيق.

تتوفر أوضاع التنظيف التالية:

- التنظيف الجاف

- التنظيف المنشور

- في أوضاع التنظيف، يمكن ضبط قوة الشفط وكمية الماء.

### قوة الشفط

- خافت

- قاسٍ

- متوسط

- توريٰ

- كمية الماء:

- متضخم

- متوسط

- عاليٰ

## إيقاف تشغيل روبوت التنظيف

**ارشاد**  
لا يمكن إيقاف تشغيل روبوت التنظيف عندما يكون في محطة الشحن.

### ارشاد

اشد روبوت التنظيف بالكامل قبل فترات الراحة الطويلة.

### تنبيه

### الأضرار جراء الرطوبة

قم بإزالة الممسحة مع حامل الممسحة، انظر الفصل قم بإزالة حامل الممسحة مع الممسحة.

قم بإزالة حاوية الغبار 2 في 1 مع خزان المياه، انظر الفصل إزالة حاوية الغبار 2 في 1 مع خزان المياه.

١. اضغط واستمر بالضغط على زر التشغيل /إيقاف عندما يكون روبوت التنظيف في وضع الاستعداد وليس على محطة الشحن.

٢. يتم إيقاف تشغيل روبوت التنظيف.

### قطع عملية التنظيف

١. اضغط على أي زر أثناء التنظيف.

٢. يتوقف روبوت التنظيف.

٣. اضغط على زر التشغيل /إيقاف.

٤. يتم موافله عملية التنظيف.

٥. اضغط على زر "العودة إلى محطة الشحن".

٦. يتم قطع عملية التنظيف ويعود روبوت التنظيف إلى محطة

الشحن.

## إرسال روبوت التنظيف يدوا للشحن

١. إذا كان روبوت التنظيف يتحرك، فاضغط على أي زر.

٢. يتوقف روبوت التنظيف.

٣. اضغط على زر "العودة إلى محطة الشحن".

يسير روبوت التنظيف إلى محطة الشحن للشحن.  
يعود روبوت التنظيف تلقائياً إلى محطة الشحن للشحن عندما يتغير من مهمة التنظيف أو إذا كانت طاقته مخضضة جداً أثناء عملية التنظيف.

## المسح الجاف

١. إذا لزم الأمر، قم بإزالة حاوية الغبار، انظر الفصل تفريغ حاوية الغبار 2 في 1 مع خزان المياه.

٢. أدخل فوطة المسح الجافة في حامل الممسحة بقطعة الممسحة.

الفصل تثبيت حامل الممسحة بقطعة الممسحة.

٣. اضغط على زر التشغيل /إيقاف.

يبدأ روبوت التنظيف في التنظيف.

- اضغط على زر التشغيل /الإيقاف وزر "العودة إلى محطة الشحن" في وقت واحد لمدة 7 ثوان حتى يصدر صوت: " إعادة ضبط اتصال WLAN والدخول في وضع تكوين الشحن".
- قم بتوسيع روبوت التنظيف بموجة الشحن، انظر الفصل "توصيل روبوت التنظيف بموجة الشحن".

### استعادة إعدادات المصنع

- اضغط واستمر بالضغط على زر "العودة إلى محطة الشحن" لمدة 5 ثوان حتى تصدر إشارة صوتية.
  - اضغط مجددًا واستمر بالضغط على زر "العودة إلى محطة الشحن" لمدة 5 ثوان حتى تصدر إشارة صوتية.
- تم استعادة إعدادات المصنع.

### إعداد مناطق التنظيف

يقوم روبوت التنظيف بعملية التنظيف داخل المنطقة المحددة فقط. لا يمكن إعداد مناطق التنظيف إلا باستخدام التطبيق. يتم شرح تنزيل التطبيق في الفصل قم بتوسيع روبوتات التنظيف بشبكة WLAN والتطبيق.

- اتبع التعليمات خطوة بخطوة الخاصة بالتطبيق.

### إعداد الجدران الافتراضية

تمنع الجدران الافتراضية والمناطق المحظورة روبوت التنظيف من دخول المناطق التي لا ينبغي تطهيرها. لا يمكن إعداد الجدران الافتراضية إلا باستخدام التطبيق. يتم شرح تنزيل التطبيق في الفصل قم بتوسيع روبوتات التنظيف بشبكة WLAN والتطبيق.

- اتبع التعليمات خطوة بخطوة الخاصة بالتطبيق.

### تفعيل رسم الخرائط

ينطلق روبوت التنظيف من محطة الشحن وتقوم تلقائياً بتحديث خريطيته بعد الانتهاء من مهمة التنظيف وبعد الشحن. لا يمكن إعداد الخرائط إلا باستخدام التطبيق. يتم شرح تنزيل التطبيق في الفصل قم بتوسيع روبوتات التنظيف بشبكة WLAN والتطبيق.

### ارشاد

لتجنب فقدان الخريطة، انتظر بعض ثوان بعد رسم الخريطة الأول حتى يتم حفظ الخريطة.

- اتبع التعليمات خطوة بخطوة الخاصة بالتطبيق.

## التشغيل

### تبنيه

**الأضمار جراء الرطوبة**  
قم بزيارة الممسحة على حامل الممسحة قبل الشحن وعندما لا يكون قيد الاستخدام، انظر الفصل قم بزيارة حامل الممسحة مع الممسحة.

قم بزيارة حاوية الغبار 2 في 1 مع خزان المياه قبل الشحن وعندما لا تكون قيد الاستخدام، انظر الفصل إزالة حاوية الغبار 2 في 1 مع خزان المياه.

حماية السجاد بجدران افتراضية، انظر الفصل إعداد الجدران الافتراضية.

### تشغيل روبوت التنظيف

**ارشاد**  
ضع روبوت التنظيف مباشرةً على محطة الشحن، فإذا تعرّف تشغيله بسبب انخفاض حالة الشحن، انظر الفصل تشغيل أول.

1. اضغط واستمر بالضغط على زر التشغيل /الإيقاف عندما يكون روبوت التنظيف في وضع الاستعداد وليس على محطة الشحن. تومض لمبة الإشارة لمدة 15 ثانية تقريراً أثناء بدء تشغيل (اقلاع) روبوت التنظيف، ثم تضيء باستمرار.

يصدر روبوت التنظيف إشارة صوتية بعد الانتهاء من عملية بدء التشغيل (الاقلاع).

2. ضع روبوت التنظيف على محطة الشحن مباشرةً.

3. اضغط على زر التشغيل /الإيقاف.

عندما يتم تشغيله لأول مرة، يبدأ روبوت التنظيف في رسم الخرائط (الخطيط).

أثناء التشغيل، يبدأ روبوت التنظيف في التنظيف.

## بدء التشغيل

### تبني حاوية الغبار 2 في 1 مع خزان المياه

قد تحتوي حاوية الغبار 2 في 1 مع خزان المياه على كمية صغيرة من المياه المتبقية بسبب مرافق الجودة. هذا أمر طبيعي. استخدم حاوية الغبار 2 في 1 مع خزان المياه إذا كنت ترغب في التنظيف الجاف والرطب. قم بزيارة حامل الممسحة والممسحة، انظر الفصل "قمة برازالة حامل الممسحة مع الممسحة".

#### صورة إيضاحية F

- افتح الغطاء في الأعلى.
- ادفع حاوية الغبار 2 في 1 مع خزان المياه إلى موضعها حتى تستقر في مكانها بصوت مسموع.
- أغلق الغطاء في الأعلى.

### إزالة حاوية الغبار 2 في 1 مع خزان المياه

#### صورة إيضاحية G

- افتح الغطاء في الأعلى.
- امضط على المشبك.
- قم بزيارة حاوية الغبار 2 في 1 مع خزان المياه.

### تبني حامل الممسحة بقطعة الممسحة

- قم بتبني الممسحة على حامل الممسحة.

#### صورة إيضاحية H

- اضغط على الممسحة الموجودة على حامل الممسحة.
- اضغط على شريط الفيلوكرو.

#### صورة إيضاحية I

- اضغط على المشابك.
- حرك حامل الممسحة أفقياً في روبوت التنظيف حتى يستقر في مكانه بصوت مسموع.

### قم بزيارة حامل الممسحة مع الممسحة

- اضغط على أي مفتاح.

#### تيقوّف روبوت التنظيف.

- قم بزيارة حامل الممسحة.

#### صورة إيضاحية L

- اضغط على المشابك.
- قم بزيارة حامل الممسحة.

#### صورة إيضاحية M

- تيقوّف روبوت التنظيف في الأعلى.
- اضغط على حاوية الغبار في موضعها حتى تستقر في مكانها بصوت مسموع.

#### صورة إيضاحية N

- اضغط على حاوية الغبار في الأعلى.

### إزالة حاوية الغبار

#### صورة إيضاحية A

- افتح الغطاء في الأعلى.
- اضغط على المشبك.
- قم بزيارة حاوية الغبار.

### إعادة ضبط اتصال WLAN

إذا قمت بالتعديل إلى جهاز توجيه روتر جديد أو تغير كلمة مرور WLAN الخاصة بك، فستحتاج إلى إعادة ضبط اتصال WLAN الخاص بروبوت التنظيف.

#### ارشاد

يتم عدم شبكات WLAN بسرعة 2.4 جيجاهرتز فقط.

- قم بتبني شبكات WLAN بسرعة 2.4 جيجاهرتز فقط.

## توصيل روبوت التنظيف بمحطة الشحن

### صورة إيضاحية E

- ضع روبوت التنظيف أمام المحطة على الأرض.
- استمر بضغط مفتاح التشغيل / الإيقاف لمدة 3 ثوانٍ. فيتم تشغيل روبوت التنظيف.
- يمجرد أن يضيء المؤشر، ضع روبوت التنظيف بدوا على محطة الشحن وتأكّد من أن ماماسات الشحن متصلة جيداً بعد التشغيل الأولى، يسبر روبوت التنظيف تلقائياً إلى محطة الشحن.

## قم بتوصيل روبوتات التنظيف بشبكة WLAN والتطبيق

يمكن التحكم في روبوت التنظيف مباشرة عبر أزرار على الجهاز أو عبر التطبيق عن طريق جهاز محمول يدعم شبكة WLAN. من أجل أن تكون قادراً على استخدام جميع الوظائف المتاحة، يوصي بالتحكم في روبوت التنظيف عن طريق تطبيق Kärcher Home Robots. قبل تنزيل التطبيق، تأكد مما يلي:

- الجهاز المحمول متصل بالإنترنت.
- تم تمكين شبكة WLAN بسرعة 2,4 GHz.
- تنقطة شبكة WLAN كافية مضمونة.
- تطبيق Kärcher Home Robots من متجر تطبيقات Apple® أو من تطبيقات جوجل™ تحميل المتجر.



GET IT ON  
Google Play



Download on the  
App Store

- تطبيقات جوجل™ وأندرويد™ هي ماركات أو علامات تجارية مسجلة لشركة Google Inc.
- أبل® ومتجر التطبيقات® هي ماركات أو علامات تجارية مسجلة لشركة Apple Inc.
- يعرف تطبيق Kärcher Home Robots الوظائف الرئيسية التالية وغيرها:

### رسم خرائط للغرف وعادة طوابق

- إعداد الجداول الرمزية
- تعريف المناطق المحظورة والجداران الافتراضية
- إرشادات حول الأخطاء أو الأعطال وسير عملية التنظيف
- إعداد فحصيات التنظيف (أوضاع الشفط)
- إنشاء مناطق تنظيف
- تنشيط / إلغاء تنشيط وضع "عدم الإزعاج"
- أتسللة متداولة مع استثناء الأخطاء وإصلاحها بالتفصيل
- بيانات التصالح بماركير خدمة KARCHER

## قم بتوصيل روبوت التنظيف باستخدام تطبيق Kärcher Home Robots: WLAN وشبكة WLAN

- قم بتنزيل تطبيق Kärcher Home Robots من متجر تطبيقات Google Play أو متجر Apple. Kärcher Home Robots.
- افتح تطبيق Kärcher Home Robots.
- قم بإنشاء حساب (إذا لم تكن مسجلًا سابقاً).
- أصف روبوت التنظيف المطلوب.
- ابعد التعليمات خطوة بخطوة الخاصة بالتطبيق.

## مؤشر الحالة

بيان LED	الحالة
تضيء باللون الأزرق	قيادة ذاتية
يومض باللون الأزرق	إيقاف القيادة الذاتية مؤقتاً
بيضاء	وضع اتصال WLAN
يومض باللون الأزرق بسرعة	روبوت التنظيف يحمل
بيضاء	روبوت التنظيف مسحون بالكامل أو متصل بجهاز
يومض باللون الأخضر	البطارية فارغة جداً للبقاء
بيضاء	حالة خطأ
يومض باللون الأحمر بسرعة	وضع الخطأ

## الوظائف

### وضع السكون

يتتحول روبوت التنظيف تلقائياً إلى وضع السكون بعد 5 دقائق من عدم النشاط. اضغط على أي مفتاح لإيقاظه.

- لا يتتحول روبوت التنظيف إلى وضع السكون عندما يكون في محطة الشحن.
- يتم إيقاف تشغيل روبوت التنظيف تلقائياً إذا كان في وضع السكون لأكثر من 6 ساعات.

### وضع الخطأ

إذا واجه روبوت التنظيف خطأ أثناء التشغيل، يومض المؤشر باللون الأحمر وتصدر إشارة.

للحصول على حل، انظر الفصل مساعدة في حالة حدوث أخطاء. إذا لم يتم اتخاذ أي إجراء في غضون 5 دقائق، فسيتحول روبوت التنظيف تلقائياً إلى وضع السكون.

### وضع "عدم الإزعاج"

نم ضبط وضع "عدم الإزعاج" افتراضياً. في وضع "عدم الإزعاج"، لا يقوم روبوت التنظيف باستعادة عملية التنظيف الملغية ولا يقوم بأي عمليات تنظيف محدودة، ولا مصدر تحذيرات مسموعة.

يمكن تعطيل وضع "عدم الإزعاج" في التطبيق. يتم شحن تنزيل WLAN التطبيق في الفصل قم بتوصيل روبوتات التنظيف بشبكة WLAN والتطبيق.

## تشغيل أولي

### ثبت فرشاة جانبية

#### صورة إيضاحية B

- ادر روبوت التنظيف.

لتجنب التلف، لا تضع الروبوت على مستشعر الليزر (LiDAR).  
2. أدخل الفرشاة الجانبية.

### نصب محطة شحن

#### △ تحذير

لا يجوز سحب روبوت التنظيف 3 RCV II في جهاز الشحن الخاص بممحطة الشحن مع رقم الجزء 9.773007.0.

- يجب اختيار الموقع حيث يمكن لروبوت التنظيف الوصول بسهولة إلى محطة الشحن.
- تأكد من وجود المسافة لا تقل عن 0,5 متر إلى بسوار ويمني محطة الشحن ومسافة لا تقل عن 1,5 متر أمام محطة الشحن.

يجب ألا يتعرض الموقع لأشعة الشمس المباشرة.  
1. قم بتنصيف محطة الشحن.

#### C

قم بتوصيل سلك الطاقة الخاص بفاس الجهاز بحامل الكابل الموجود على جانب محطة الشحن.

#### D

صورة إيضاحية D  
3. ادخال قابس الشبكة.

## الملحقات التكميلية وقطع الغيار

استخدام الملحقات التكميلية الاصطدام وقطع الغيار الاصطالية فقط، والتي تضمن تشغيل الجهاز بشكل آمن وحال من الاختلالات. تجد المعلومات الخاصة بالملحقات التكميلية وقطع الغيار على الموقع [www.kaercher.com](http://www.kaercher.com).

## محتوى التسليم

محتوى تسليم الجهاز مصوب على البيئة. تأكيد من وجود جميع محتويات العبوة عند فتحها. وفي حالة نقص أية ملحقات تكميلية أو اكتشاف أي تلف بها ناتج عن عملية النقل، يرجى اخطار البائع.

## مواصفات الجهاز

### صورة إيضاحية A

- (1) مستشعر الاصطدام
- (2) مستشعر الأشعة تحت الحمراء
- (3) مستشعر الليزر (LiDAR)
- (4) غطاء علوي
- (5) فرشاة جانبية
- (6) عجلة التوجيه
- (7) صندوق البطارية
- (8) الفرشاة
- (9) مستشعر السقوط
- (10) فوطة المسح
- (11) حامل الممسحة
- (12) ملامسات الشحن
- (13) غطاء الفرشاة
- (14) زر تشغيل / إيقاف
- (15) زر "العودة إلى محطة الشحن"
- (16) آداة التنظيف
- (17) حاوية غبار 2 في 1 مع خزان مياه
- (18) وعاء الغبار
- (19) محطة الشحن
- (20) قابس الشبكة

## الوصف الوظيفي

يتكون الجهاز من محطة شحن وروبوت تنظيف يعمل بالبطارية. يحصل روبروت التنظيف التلقائي على طاقة من بطارية مرئية به. يستطيع روبروت التنظيف العمل لمدة تصل إلى 120 دقيقة اعتماداً على شحنة البطارية. إذا انخفضت شحنة البطارية، فإنه سيعود تلقائياً إلى محطة الشحن لاعادة شحن نفسه. روبروت التنظيف يتحرك بشكل نظامي منهجه. بالاستعانته بمستشعر LiDAR (الليزر) (A) يقوم بمسح المكان وتقطفيته تدريجاً. يتجنب العقبات التي لا تقل عن ارتفاع برج LiDAR. التصميم المسطح لروبوت التنظيف يتيح له إمكانية تنظيف الأماكن أصغر قطع الأناث، مثل السير والآرائك والدوا لا. يحتوي روبروت التنظيف على مستشعرات السقوط التي يمكنها أن تكتشف السطح المسلط والعقبات وينبعح الحوادن، بالإضافة إلى أجهزة استشعار الاصطدام التي تكتشف العقبات وتحتها. يتم شحن بطانية روبروت التنظيف في محطة الشحن، فإذا بدأ روبروت التنظيف في أعمال التنظيف في محطة الشحن، فإنه يعود إلى محطة الشحن إذا كان شحن البطارية منخفضاً. بمجرد انتهاء عملية الشحن فإن روبروت التنظيف يغادر محطة الشحن تلقائياً ويوصل عمله في التنظيف. عند انتهاء روبروت التنظيف من أعمال التنظيف، فإنه يرجع أيضاً إلى محطة الشحن لشحن بطارته.

الصلبة). • لا تحمل الجهاز من غطاء رadar الليزر (LiDAR). • لا تستخدم الجهاز لشفط الأشياء الحادة أو الكبيرة، مثل الشظايا أو الحصى أو أجزاء ألعاب الأطفال. • لا ترش السوائل في الجهاز وتأكد من غلاف حاوية الغبار قبل إدخالها. • قم بتخزين الجهاز في مكان بارد وجاف وإن يكون مطحناً ومضحكاً بالكامل.

**ارشاد** • يمكن أن يكون للسجاد الأسود ثانثياً سليباً على سلوك القيادة.

## ارشادات السلامة لمحطة الشحن

**⚠ خطر** • قم بتوصيل الجهاز بتيار متردد فقط. يجب أن يتوافق الجهد الموجود على لوحة الطراز مع جهد الشبكة. • أنساب تتعلق بالسلامة: توصي بتشغيل الجهاز فقط عبر قاطع الدائرة الخطا (رحد أقصى 30 مللي أمبير). • لا تتمسق العواكس الكهربائيين والممقصيس بابدي مثيلة بالماء نهايتها.

**⚠ تحذير** • قم بتوصيل الجهاز بوصلة كهربائية يكون تم شرائها من متجر متخصص ببيع الأجهزة الكهربائية وفقاً لمعايير IEC 60364-1. • تأكيد من أن جهد الشبكة يتوافق مع قيمة الجهد المدون على لوحة جهاز الشحن. • يحتوي الجهاز تحت الحصار على إجراء كهربائية، فإذا لا يحتفي الشخص على إجراءات الماس الكهربائي. • خطر البراغي أو ما شابه ذلك بعيداً عن ملامسات الشخص. • خطر الماس الكهربائي. قم بتنظيف ملامسات الشحن. • تقطيف حفاف قطب • قم بشحن الجهاز باستخدام الشاحن الأصلي المرافق للجهاز وأجهزة الشحن المصادر بها من قبل شركة KÄRCHER فقط. • خطر الانفجار للاشحن البطاريات غير القابلة لاعادة الشحن. • تتحقق من عدم وجود غطاء بسلاك الكهرباء قبل كل استخدام. لا تستخدم سلك كهرباء تالف. في حالة وجود غطاء بسلاك الكهرباء، استبدل بديل مصمم به. يمكنك الحصول على بديل مناسب من KÄRCHER أو من أحد شركاتها في الخدمة. • ينطبق على أحذية الشحن RCV 3. RCV 3 يجوز فقط شحن موديل Rovio 3". • ينطبق على أحذية RCV 5. RCV 5 يجوز فقط شحن موديل Rovio 5".

**تنبيه** • استخدم جهاز الشحن في الأماكن الداخلية فقط. • لا تضع محطة الشحن بالقرب من مصادر الحرارة، مثل السخانات. • قم بتخزين المحطة الشحن في الأماكن الداخلية فقط. في مكان بارد وجاف. • اشحن روبروت التنظيف مرة واحدة على الأقل في الشهر لتجنب التلفع العميق للبطارية. • قم بإيقاف تشغيل محطة الشحن قبل جميع أعمال العناية والصيانة.

## الاستخدام المطابق للتعليمات

يتكون الجهاز من وحدتين، محطة شحن وروبوت تنظيف يعمل بالبطارية.

• الجهاز مخصص للتنظيف الآوتوماتيكي بالكامل للمنسوجات والأريافات الصالحة في الأماكن الداخلية. يمكن استخدامه على جميع الأراضي الشائعة للتنظيف المستقل والمستمر للصيانة. تم تصميم هذا الجهاز للاستخدام المنزلي، وهو غير مخصص للاستخدام التجاري.

## حماية البيئة

المواد المستخدمة في التغليف قابلة لإعادة التدوير. يرجى عدم رمي العبوات في النفايات المنزلية. بل يجب وضعها في

نفايات إعادة التدوير. تحتوي الأجهزة القديمة العديدة على مواد قيّمة قابلة للتدوير والتي ينبغي الاستفادة منها مرة أخرى. تتعتبر على المطارات على مواد القديمة، البطاريات وعلب البطاريات من الأجهزة

المناسبة. يجب عدم تسربها إلى البيئة. لذلك يرجى التخلص من الأجهزة

اللithium - أيون. يجب التخلص من علب البطاريات المستخدمة

والبالغة طبقاً للقوانين السارية.

## ارشادات حول مواد المحتويات (REACH)

تجد المعلومات الحالية حول المحتويات على الموقع:

[www.kaercher.de/REACH](http://www.kaercher.de/REACH)

## المحتويات

إرشادات عامة	.....
إرشادات السلامة	.....
الاستخدام المطابق للتعليمات	.....
حماية البيئة	.....
الملحقات التكميلية وقطع الغيار	.....
محظى السليم	.....
مواصفات الجهاز	.....
الوصف الوظيفي	.....
تشغيل أولى	.....
بدء التشغيل	.....
التشغيل	.....
النقل	.....
التخزين	.....
العناية والصيانة	.....
مساعدة في حالة حدوث أعطال	.....
الخلص من الفيارات	.....
الضمان	.....
بيانات الفنية	.....

## إرشادات عامة

اقرأ دليل التشغيل الأصلي هذا وارشادات السلامة المرفقة قبل استخدام الجهاز لأول مرة.  
ثم تصرف طبقاً لذلك.  
حافظ على دليل التشغيل الأصلي للاستخدام لاحقاً أو تسليمها  
للمالك التالي.  
تجدد رمز الاستجابة السريعة® لاتصال بارشادات الشغل عبر الإنترنت في:



علامة تجارية  
رمز الاستجابة السريعة® لاتصال هو علامة تجارية  
مسجلة لشركة DENSO WAVE INCORPORATED.

## إرشادات السلامة

### درجات الخطير

⚠ خطر  
• إشارة إلى خطير مباشر وشيك الحدوث وقد يؤدي إلى اصابات جسدية بالغة أو إلى الوفاة.

⚠ تحذير  
• إشارة إلى موقف قد تجده المخاطر وقد يؤدي إلى اصابات جسدية بالغة أو إلى الوفاة.

⚠ تنبيه  
• إشارة إلى موقف قد تجده المخاطر وقد يؤدي إلى اصابات بسيطة.

⚠ تنبية  
• إشارة إلى موقف قد تجده المخاطر وقد يؤدي إلى حدوث أضرار بسيطة.

## إرشادات السلامة لروبوت التنظيف

علاقة على الإرشادات الواردة في دليل التشغيل هذا يجب عليك مراعاة القواعد العامة للسلامة والوقاية من الحرائق والتي يحددها المشرع.

يتوافق رادار الليزر الخاص بالجهاز مع معيار IEC 60825-1:2014 للبصريات المتنفس من الفئة 1 ولا يولد إشعاع ليزر خطير على جسم الإنسان.

**⚠ خطر** • خطير للاختناق. يجب عليك ابعاد أكياس التعبئة والتنفيف عن متناول الأطفال. • يمنع بيعها بانا التشغيل في المناطق الحالية للانفجار. • لا تقم بتشغيل الجهاز في الفرق التي يكون الهواء بها حديوباً على غازات قابلة للانسحاب، مثل أبخرة الشرين وزيت البنون ومخلفات الألوان والمذيبات والبترول أو البتروlier (خطير للانفجار). • لا تقم بتشغيل الجهاز في عرض فها نار مشتعلة أو جمر في مدفعه مقنحة دون إشراف. • لا تقم بتشغيل الجهاز في غرف بها سموءات مشتعلة دون إشراف.

**⚠ تحذير** • سمح للأشخاص الذين لديهم قدرات بدنية أو حسية أو عقلية محدودة أو الذين لا توافق لديهم الخبرة والمعرفة الكافية، أن يستخدموا الجهاز بشرط الإشراف عليهم بشكل صحيح. أو إذا تم بعد حصولهم على تعليمات بشأن كيفية الاستخدام الآمن للجهاز من قبل شخص مسؤول عن سلامتهم ووعيهم بالمخاطر المرتبطة به. • يمكن أن يتم استخدام الجهاز من قبل صغار السن بدعا من 8 سنوات على الأقل بشرط أن يتم المحافظة على سلامتهم عن طريق تعليمهم كيفية استخدام الجهاز من قبل شخص متخصص ووضوئهم تحت المراقبة وذلك فهمهم الأخطاء الناجمة عنه. • يجب مراقبة الأطفال للتأكد من عدم لعفهم بالجهاز. • يسمح للأطفال القيام بعملية التنظيف والصيانة بشرط أن يتم الإشراف عليهم. • يحظر تشغيل الجهاز على أفراد كهربائية، فإذا ذلك لا تقم بتشغيل الجهاز تحت الماء الجاري. • اوقف تشغيل الجهاز على أعمال العناية والخدمة. • لا تفتح حزمة البطارية. لا تقوم بإجراء الإصلاحات سوى طاقم العمل المهرّل. • لا يجوز شحن روبوت التنظيف لـ RCV 3 في جهاز الشحن الشخصي بمخططة الشحن مع رقم العمل 9.773007.0.

**⚠ تنبيه** • عليك إجراء أعمال الإصلاح أو الأعمال الأخرى على القطع الكهربائية من قبل مركز خدمة متعددة فقط. • اوقف تشغيل الجهاز قبل كل عملية تنظيف / صيانة، واسحب قابس التيار الكهربائي. • خطير للإصابة عند التقاط أحشاء الجهاز المتحركة للملابس الفضفاضة أو الشعر أو الحلي. بعد الملابس والخلب عن الأجزاء المتحركة للماكينة، اربط الشعر الطويل إلى الخلف. • خطير أدوات أثناء التشغيل. • انتبه إلى خطير العذر بسبب روبوت التنظيف المتحرك. • خطير الحرائق وأدوات الحادثة. عليك مراعاة ورن الجهاز عند عملية الشحن والتخلص. انظر فصل البيانات الفنية في دليل التشغيل. • تجهيزات السلامة تخدم حمايتك. لا تقم بغسل أو بجاوز تجهيزات السلامة أبداً.

**تنبيه** • لا تستخدم المواد الكاشطة أو منظم الزجاج أو منظف متعدد الأغراض في قلب الكاشطة أو منظم الزجاج أو منظف درجات حرارة تحت 0 ° مئوية. • لا تستخدم الجهاز في الأماكن الداخلية فقط. • لا تقم بتشغيل الجهاز في الفرق المومية عنوان إنذار أو كاشف حركة. • قم بحماية الجهاز من طروف الطقس القاسية والباردة والحرارة. • قم بتشغيل الجهاز فقط في درجات حرارة تتراوح ما بين 0 درجة مئوية و 35+ درجة مئوية. • تلف الجهاز لا تتفق على الجهاز ولا تضع الأطفال أو الأشياء أو الحيوانات الآلية عليه. • يمكن أن سقط النساء على سبيل المثال التي تكون على الطاولات أو قطع الأثاث الصغيرة عندما يصطدم الجهاز. • يمكن أن يقع الجهاز في الكابلات الكهربائية المتعلقة ومقارش الطاولة والجبل وما إلى ذلك، وبالتالي يصطدم بالأشياء. • قم برفع جميع الكابلات من الأرض قبل استخدام الجهاز لمنعه من سقوجه عند التنظيف. • ارفع جميع الأشياء قابلة للكسر أو غير المثبتة من الأرض، مثل المزهريات، لمنع الجهاز من اصطدام بها وتسبّب في تلفها. • لا تستخدم الجهاز في منطقة فوق الأرض، مثلاً على الكرتنة. • قم بفك جميع المناطق التي تكون فيها الجهاز معرضاً لخطر السقوط. على سبيل المثال، السالمان أو الأروقة غير المسجحة. • لا تستخدم الجهاز على الرضيات التي تحتوي على سواقي أو مواد لاصقة. • لا تستخدم الجهاز لتنظيف السجاد طبول الوبر. • تلف رادار الليزر (LiDAR). لا تقبل الجهاز رأساً على عقب (يجب أن يلمس غلاف رادار الليزر (LiDAR) الأرض أو الأسطح





# THANK YOU!

## MERCI! DANKE! ¡GRACIAS!



Registrieren Sie Ihr Produkt und profitieren Sie von vielen Vorteilen.

Register your product and benefit from many advantages.

Enregistrez votre produit et bénéficier de nombreux avantages.

Registre su producto y aproveche de muchas ventajas.

**[www.kaercher.com/welcome](http://www.kaercher.com/welcome)**



Bewerten Sie Ihr Produkt und sagen Sie uns Ihre Meinung.

Rate your product and tell us your opinion.

Évaluer votre produit et dites-nous votre opinion.

Reseña su producto y díganos su opinión.



**[www.kaercher.com/dealersearch](http://www.kaercher.com/dealersearch)**

**Alfred Kärcher SE & Co. KG**

Alfred-Kärcher-Str. 28-40

71364 Winnenden (Germany)

